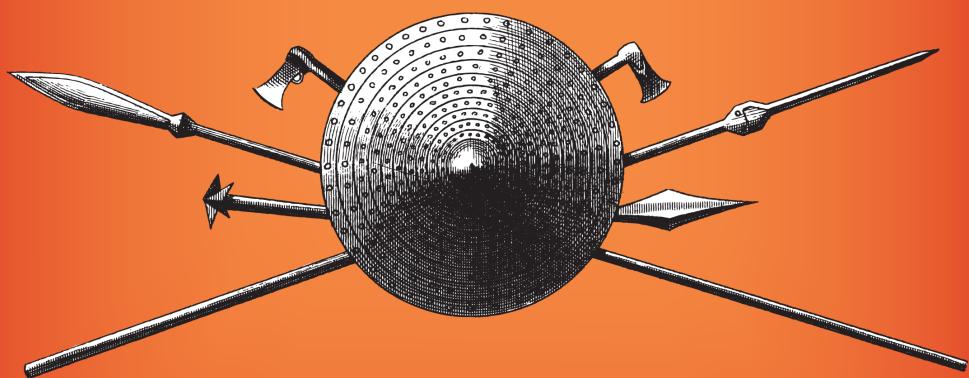


تاریخ غزوات العرب
في فرنسا وسويسرا وإيطاليا
وجزائر البحر المتوسط



شكيب أرسلان

تاریخ غزوات العرب فی فرنسا و سویسرا و ایطالیا
و جزائر البحر المتوسط

تاريخ غزوات العرب في فرنسا وسويسرا وإيطاليا وجزائر البحر المتوسط

تأليف
شكيب أرسلان



تاريخ غزوات العرب في فرنسا وسويسرا وإيطاليا وجزائر البحر المتوسط

شكيب أرسلان

رقم إيداع ١٩٥٥٨ / ٢٠١٢
تمك: ٩٧٨ ٩٧٧ ٧١٩ ١٣٩ ٥

مؤسسة هنداوي للتعليم والثقافة

جميع الحقوق محفوظة للناشر مؤسسة هنداوي للتعليم والثقافة
المشهرة برقم ٨٨٦٢ بتاريخ ٢٠١٢/٨/٢٦

إن مؤسسة هنداوي للتعليم والثقافة غير مسؤولة عن آراء المؤلف وأفكاره
وإنما يعبر الكتاب عن آراء مؤلفه

٤٤ عمارات الفتح، حي السفارات، مدينة نصر ١٤٧١، القاهرة
جمهورية مصر العربية

تلفون: + ٢٠٢ ٢٢٧٠٦٣٥٢ فاكس: + ٢٠٢ ٣٥٣٦٥٨٥٣

البريد الإلكتروني: hindawi@hindawi.org

الموقع الإلكتروني: <http://www.hindawi.org>

تصميم الغلاف: هاني ماهر.

جميع الحقوق الخاصة بصورة وتصميم الغلاف محفوظة لمؤسسة هنداوي
للتعليم والثقافة. جميع الحقوق الأخرى ذات الصلة بهذا العمل خاضعة للملكية
العامة.

Cover Artwork and Design Copyright © 2012 Hindawi

Foundation for Education and Culture.

All other rights related to this work are in the public domain.

المحتويات

٧	عطوفة الأمير شكيب أرسلان
٩	المقدمة
١٣	ملحق بالمقدمة
١٥	كلمة بين يدي رحلتي لتبني الآثار العربية في الأقطار الغربية
٢٣	مبدأ غارات العرب على فرنسة وما اعتمدنا عليه من الروايات عنها
٤١	١- حملات العرب الأولى على فرنسة إلى عهد إخراجهم من أربونة واللانغدوش
٣٥	سنة ٧٥٩ مسيحية
٦٥	٢- غارات العرب على فرنسة من بعد جلائهم عن أربونة إلى عهد استيلائهم على بروفانس سنة ٨٨٩ مسيحية
١٥٩	٣- نزول العرب في بروفانس وغاراتهم من هناك على سافواي وبيمونت وسويسرا إلى دور إجلائهم عن فرنسة
٢٠٥	٤- الصفة العامة لغارات العرب هذه والنتائج التي ترتب عليها كتاب غارة العرب على سويسرا في أواسط القرن العاشر
٢٤١	
٢٦٧	الخاتمة

عطوفة الأمير شكيّب أرسلان



المقدمة

بِقَلْمِ شَكِيبِ أَرْسَلَانَ

جَنِيفٌ ١٣٥٢ رَبِيعُ الْأَوَّلِ

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

ربنا إليك نفرز من مداحض القدم، وبك نستعصم في ما يجري به القلم، ونشهد أن لا إله إلا أنت وحدك لا شريك لك، بارئ النسم ومفيض النعم، وباسط الوجود على العدم، شهادة ندعا للنجاة إذا اشتت الغمم، ونتقي بها النار ذات الضرم، ونشهد أن محمداً عبدك ورسولك سيد من دعا إلى توحيدك من بين الأمم، وسلطان من طهر الأرض من عبادة الصنم، المُنْزَلُ عَلَيْهِ كَلَمُكَ الْمَوْصُوفُ بِالْقَدْمِ، الْمَبْعُوثُ بِالآيَاتِ الْبَاهِرَةِ وَالْحَكْمِ. اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَيْهِ وَعَلَى آلِهِ لَهَامِيمِ الْعَرَبِ وَمَعَادِنِ الْكَرَمِ، وَأَصْحَابِهِ حَمْلَةِ الْكِتَابِ وَلِيَوْثِ الْكَتَائِبِ فِي الْمَزْدَحَمِ، الَّذِينَ أَشْرَقْتَ شَمْوَسَهُمْ فِي الشَّرْقِ وَالْغَرْبِ فَأَمَاطْتَ الظُّلْمَ وَأَنْارَتَ الظَّلْمَ، وَسَلَّمْ يَا ربَّ كَثِيرًا.

وبعد، فإنه مما يجب أن يخلد في الصدور قبل السطور، وأن يُكتب على الحدق قبل الورق، أن حفظ التاريخ هو الشرط الأول لحفظ الأمم ونحوها، ورقى الأقوام وسموها، وأنه لا يتصور على وجه الكراة وجود أمة تشعر بذاتها وتعرف نفسها قائمة بنفسها إلا إذا كانت حافظةً لتاريخها واعيةً لماضيها، متذكرة لأوليّاتها ومبادئها، مقيدة لوقائعها

مسلسلة لأنسابها حاشدة لأحسابها خازنة لآدابها، مما لا يقوم به إلا علم التاريخ الذي هو الوالصل بين الماضي والمستقبل، والرابط بين الأنف والمستأنف، وأنه لا جدال في كون الأمة العربية التي تحفظ لتبني وتستوفز لتتم طائل الباب، لم تكن لتحدث نفسها بالنهوض الذي جعلته نصب نواظرها، والاتحاد الذي سيرته شغل خواطراها لو لم تكن رقت من رئاسة المالك فيما غير هاتيك الدرجات العالية، وطالعت من تاريخها تلك الصفحات المتلالية فجعلت الحاضر منها يخجل أن يقصر عن شأن الغابر، ويستطار أن يعلم أباءه سيدياً في الأوائل وهو عبد في الأواخر، فكان إذن تاريخ العرب هو عمدة العرب فيما يطمحون إليه من معالٍ، ووسيلتهم فيما يندفعون إلى تحقيقه من آمال، ولعمري إن هذا التاريخ الجيد وإن سقطه سيول المحابر واختبرَ له أعواد المنابر، وسبقت فيه تأليف استولى أصحابها على الأدب إخراجاً، ولمعت فيه كتب أو لاحت لكاتن بروجًا، ولو نضدت ل كانت أبراجًا، لا تزال فيه نوافص بادية العوار ومعالم طامسة الآثار، ومظانٌ متوارية غامضة، ومعلومات قاعدة غير ناهضة، تحتاج إلى هم بعيدة من الأفواج الآتية ليثروا من دفائنها، وإلى معارف واسعة عند السلائل المقلبة ليتناثروا من كنائتها، وإن من أحسن ما أهمل العرب فيه التأليف مع أنه من أمجد ماضيهم وألمع ما لمعت فيه مواضيهم هو الدور الذي كان لهم في القارة الأوربية خارجاً عن الأندلس، وذلك كفتحواتهم في ديار فرنسة وإيطالية وسويسرة، وما كانوا يقولون له: الأرض الكبيرة، وكفتحواتهم لجزائر البحر المتوسط التي رفعوا فوقها أعلامهم حقباً طويلة، وأنثروا فيها آثاراً كثيرة أثيرة، فإن هذا الدور من أدوارهم يكاد يكون عند أبنائهم مجهولاً، بل إن كثيراً من ناشئتهم لا يعرفون عنه كثيراً ولا قليلاً، والحال أنه من أفعى فتحواتهم مجدًا وأوعر مغازيهم غورًا ونجدًا، وأدلل أعمالهم على ما أوتواه من علو الهم ومضاء العزائم، وما كان غالباً على أخلاقهم يومئذ من احتقار الطوائح واستصغار العظام، فلهذا خصبت بهذا الموضوع كتاباً مستقلاً أسميته «الخبئة النسنية في مقام العرب بجبال الألب وبالبلاد الإفرنجية»، وجعلت هذا الكتاب أشبه بجزء من أجزاء كتابي الذي أنا ماشر تأليفه عن الأندلس باسم «الحلة السندينية في الرحلة الأندلسية»، وسيكون فيما أحزر أربعة أو خمسة أجزاء إن لم يكن أكثر.

هذا وقد رأيت أن أتوج هذا الكتاب باسم الملك العربي الصميم منزعاً ونسبياً، ذؤابة بيت الرسول الكريم وحسبك بذلك شرقاً وطهراً وأماماً وأباً، الذي وقف نفسه الأبية على خدمة أمته العربية عاملاً لنهايتها بعد ربضتها، ومجاهداً في ربوتها بعد كبوتها فيصل بن

المقدمة

الحسين ملك العراق والرافدين، أطّال الله أيامه ونصر أعلامه وسدد آراءه وأحكامه، وأبلغه من مجد العرب مرامه، وذلك بالاتفاق مع أخيه الإمامين الهمامين العاهلين العادلين ملكي الجزيرة العربية في هذا العصر، المكتوب لهما فيه بإذن الله التمكين والنصر، الإمام يحيى بن محمد بن حميد الدين صاحب مملكة اليمن السعيدة، والملك عبد العزيز بن عبد الرحمن الفيصل آل سعود صاحب الدولة العربية السعودية، أيدهم الله جميعاً لتأييد هذه الأمة وصيانتها ذمارها، وألهمهم دوام الائتلاف والاتحاد لما به تجديد مجدها وإقامة عثارها، حتى يعود أمرها كما بدا وترجع أيام عزّها جدّاً، وما ذلك على الله بعزيز.

ملحق بالمقدمة

بِقَلْمِ شَكِيبِ أَرْسَلَانَ

جَنِيف١٤ جَمَادِي الثَّانِيَةُ ١٣٥٢

قد كنت حررت هذه المقدمة منذ أشهر قلائل والملك فيصل في الحياة والأمة العربية تستمد حياتها السياسية من حياته، وتبني معظم آمالها على أصيل آرائه ومنصور راياته، وقبل أن ينشر طبع هذا الكتاب اختار الله هذا العربي الكبير لجواره، وكانت بموته الفادحة التي لم يرزأ العرب بمثلها، وقامت نوادبهم وسالت مدامعهم في كل غور ونجد من أجلها، فلم نشأ أن نغير شيئاً من مقدمة هذا الكتاب بل أبقيناه متوجاً باسمه كما لو كان في الحياة؛ إذ إننا لا نزال نعد فيصلاً حياً في القلوب والخواطر وإن غاب بوجهه الكريم عن الناظر، لا سيما أن المرحوم كان قد سمع بخبر هذا التأليف وسألني – وا حسراته عليه – إذ كان مؤخراً في برن – عنه وعن مباحثه وعما أمكنني الاطلاع عليه من آثار العرب في القرى السويسرية التي كان انتهى إلى سمعه أنني ذهبت إليها ونقتب فيها، وكان مهتماً بهذا الموضوع مرتاحاً إلى نشر هذا الكتاب، كما كان مرتاحاً إلى نشر كل أثر عربي، وما كان فيصل رحمه الله إلا رمزاً للقضية العربية، والرمز لا يموت عند قومه، فإذا كان فيصل قد مات فلن يموت تذكاره ولا تمحي آثاره، ولنا نعم العزاء في جلالة ولده العظيم الملك غازي الأول الذي نرتقب من هلاله بدرًا ناميًّا، ونرجو من كرم الحق تعالى أن يجعله فيصلاً ثانياً. أمين.

كلمة بين يدي رحلتي لتبني الآثار العربية في الأقطار الغربية

ليس بعجيب أن يكون مثلي مغرماً بالأندلس وآثار العرب فيها، وفيماجاورها من الأقصاع الأوربية، فإن كل عربي صميم حقيق بأن يبحث عن آثار قومه، ويتعلم مناقب أجداده، ويتدرس معالي هممهم مع إخوانه، ويترك من ذلك تراثاً خالداً لأعقابه، ولعمري إن آثار العرب في الأندلس هي غرة شاذة وهمة شاملة في تاريخ الأمة العربية، بل نقول ولا نخشى مغالطاً إنها من أنفس ما أثره العرب، بل من أنفس ما أثره البشر في الأرض. فلا غرو أن يعجب بها العربي، وينقب عنها، ويشد الرجال إليها ويأخذ العبرة الالزمه منها، فليست هي الآية الناطقة والبينة القاطعة على مجدهنا الماضي، وعلى ما قدرنا أن نعمله في سالف الحق فحسب، بل هي الحجة الملزمة والأية المعجزة المفحمة على جدارتنا بالاستقلال التام، وكفايتنا إذا ملكتنا الاستقلال أن نحسن الاضطلاع بالأحكام، وهي أيضاً للدلالة على أننا نقدر أن نعمل في الأعصر المستأنفة ما عملناه في الأعصر السالفة إذا تركنا الأجانب وشأننا.

كنت إذن منذ ريعان شبابي وغضاضة إهابي مولعاً بحضارة الأندلس العربية وآثارها، مشغوفاً بتاريخها وأخبارها حتى أني منذ أربع وثلاثين سنة وهي مدة يصح أن تسمى دهراً نقلت من الإفرنجية إلى العربية رواية الكاتب الأشهر شاتوبريان المسماة بـ«آخر بنى سراج»، وذيلت تلك الرواية المترجمة بتاريخ للأندلس استخلاصه من الكتب العربية والأوربية، وأجلت معظم قدح البحث فيه عن سقوط مملكة غرناطة، وجلاء العرب الأخير عن تلك الجزيرة؛ لأن هذه الحقبة من ذلك التاريخ كانت تكون في عصرنا مجهولة، وقد صادف ظهور هذا الكتاب مبدأ النهضة العربية فكان له في النواحي رنة

نواح، وسال له من المآقي مدمع سفّاح، وتجددت تذکارات أشجان، وبلغ التأثير من قلوب جميع الذين قرأوه أنهم كانوا يتلونه المرأة بعد المرة شفاء لما في صدورهم، أشبه بالشكى التي لا يشفى ما بها سوى ذرف دموعها، ولطم خدودها وتلمس آثار مفقودها، وكانت بازدياد النهضة العربية تزداد الرغبة في هذا المقام وتشرّب إلى الأندلس الأعناق، وتتحلّب على ذكرها الشفاه، فأعدت من سنين قلائل طبع الروایة المذكورة «آخر بنى سراج» مع ذيلها، وأضفت إلیهما تاریخاً قديماً عن سقوط غرناطة عثرت عليه في مدينة مونيخ عاصمة بافاريا يسمى «أخبار العصر في انقضاء دولة بنی نصر» المؤلف لم يذكر اسمه فيه، لكنه يتراجع كثيراً مما لحظنا من كلامه أنه كان من حضر الواقع بنفسه أو من عاصر أهلها؛ لأنّه يسرد أخبارها سرد من شاهدها بالعيان، أو من روى عن شاهدها، وأنّ المقرّي عند ما كتب «نفح الطيب» كان مطلعاً على ذلك الكتاب؛ لأنّي رأيت في كتاب «أخبار العصر» هذا جملًا كثيرة رأيتها في النفح بحروفها، نعم أعدت طبع كتابي ذاك عن الأندلس مضموماً إليه هذا الكتاب الذي عثرت عليه في مونيخ غُفلة من اسم مؤلفه ومعه أربعة مراسيم سلطانية من السلطان أبي الحسن علي بن الأحمر والد أبي عبد الله آخر ملوك العرب بالأندلس الذي سلم غرناطة إلى الملك فرديناند والملكة إيزابيلا، وكان طبيعي لهذه الكتب منذ ثمان سنوات بمطبعة المنار الشهيرة بمصر.

ولكن كل هذا لم ينفع غلتي ولم يشفع ما بي من أمر الأندلس، وبقيت بعد معرفتها بالقلم متشوّقاً إلى مشاهدتها بالعيان والتجوال فيها بالقدم، استزادة من معرفة أخبارها واقتاصاص آثارها، ووفاء بواجب ازديارها، وما زلتُ أحذّن نفسي برحلة أقوم بها في تلك الديار التي ترك لنا عنها آباءنا أجمل تذکار، وتعوقني العوائق عنها، وتعترضني الأشغال من دونها، وأنا أخشى أن توافيوني المنية قبل تحقيق هذه الأمنية إلى أن يسر الله هذه الرحلة منذ ثلاث سنوات، والأمور مثل الفنوس مرهونة بالأجال، وكانت موطننا النفس على السفر إلى الأندلس في ربيع سنة ١٣٤٨ وفق سنة ١٩٣٠ فجدت شئون وطرأت طوارئ اقتضت أن نراجع جمعية الأمم في جنيف مراجعات مستمرة قضت عليَّ بأن لا أفارق جنيف في تلك الآونة، بحيث إنه أقبل الصيف يسحب من ذيله، وجاء الحر هاجماً برجله وخيله، فأخذ بعض الإخوان يشيرون عليَّ بتأخير الرحلة إلى الشتاء التالي أو إلى الربيع الذي وراءه ذهاباً إلى أن السياحة في إسبانيا لا تلائم في أيام القيظ لا سيما القطعة الأندلسية التي أنا قاصدها، فلم يكن ذلك ليغير من نيتني ولا ليرخي من مشدود طبتي؛ لأنّي لم أبرح في هذه المسألة منذ ثلاثين سنة أمني بها النفس، وكلما حدا سائق بدا عائق، ونحن نعتمد على

التأخير والتسويف ونعمل النفس بشتاء وصيف وربيع وخريف، وقد عرفنا أكثر البلاد الأوربية ولم تبقًّ مدينة فيها إلا دخلناها، وربما بدل المرة الواحدة مراراً، وقتلنا أحوالها درساً واختباراً، ولم يبق من أوربة ما لم نعرفه سوى الأ accus الـ إسـكـنـدـنـافـيـة في الشـمـالـ والـبـلـادـ الإـسـپـانـيـة فيـ الجـنـوبـ، فـأـمـاـ الـأـوـلـىـ فإـنـهـ يـجـوزـ لـمـثـلـنـاـ أـنـ يـعـرـفـهـ كـمـاـ كـمـاـ يـجـوزـ لـهـ أـنـ لاـ يـعـرـفـهـ إـذـاـ عـاقـتـهـ الـعـوـائـقـ عـنـ مـعـرـفـتـهـ، وـلـكـ الـأـنـدـلـسـ الـتـيـ نـحـنـ إـلـيـهـ مـنـذـ نـعـومـةـ الـأـطـفـارـ وـنـقـرـأـ عـنـهـ بـلـ نـؤـلـفـ الـأـسـفـارـ، فـإـنـهـ لـاـ يـجـوزـ لـمـلـثـلـنـاـ أـنـ يـتـأـخـرـ عـنـ السـفـرـ إـلـيـهـ، وـنـحـنـ لـاـ نـزـالـ أـنـضـاءـ أـسـفـارـ بـيـنـ الـأـقـطـارـ، وـعـلـيـهـ اـنـتـهـزـنـاـ هـذـهـ الـفـرـصـةـ، وـاغـتـنـمـنـاـ مـنـ وـقـتـنـاـ هـذـهـ الـخـلـسـةـ قـاصـدـيـنـ إـلـىـ الـأـنـدـلـسـ عـنـ طـرـيقـ فـرـنـسـةـ الـتـيـ حـصـلـنـاـ عـلـىـ رـخـصـةـ الـمـرـرـ بـهـاـ أـيـامـ مـعـدـودـاتـ، وـذـلـكـ أـنـهـ لـاـ كـانـ الـغـرـضـ الـأـصـلـيـ مـنـ الـرـحـلـةـ اـقـتـرـاءـ آثـارـ الـعـربـ كـيـفـ حـلـّـواـ، وـأـنـّـيـ اـرـتـحـلـوـ مـنـ هـذـهـ الـدـيـارـ الـغـرـبـيـةـ كـانـ لـاـ بـدـ لـنـاـ أـوـلـاـ مـنـ زـيـارـةـ فـرـنـسـةـ الـتـيـ كـانـتـ للـعـربـ فـيـهـ جـوـلـةـ، بـلـ كـانـتـ لـهـمـ فـيـ جـنـوـبـيـهـ دـوـلـةـ وـصـوـلـةـ، وـطـلـلـاـ عـصـفـتـ رـيـحـهـمـ بـبـلـادـ الـإـفـرـنجـةـ بـعـدـ أـنـ عـصـفـتـ بـبـلـادـ الـقـوـطـ وـالـجـلـالـقـةـ وـالـبـاشـكـنـسـ وـغـيـرـهـمـ مـنـ أـمـمـ الـغـرـبـ الـتـيـ خـضـعـوـاـ دـعـائـهـمـ وـنـقـضـوـاـ مـرـائـهـمـ، وـكـادـوـ يـلـحـقـوـنـ بـأـوـلـهـاـ آخـرـهـاـ، وـهـاـ أـنـاـ ذـاـ أـحـدـ عـنـ سـيـاحـتـيـ:

في ١٨ يونيو قبل الظهر من سنة ١٩٣٠ فصلت من لوزان قاصداً إلى باريس فوصلت إلى تلك العاصمة ليلاً، وكان قد عرف بقدومي شابان من نخبة أبناء المغاربة: السيد أحمد بلافريج من ذوائب بيوتات الأندلسين في رباط الفتح، والسيد محمد الفاسي من آل الجد الفهريين الأندلسين من أعيان فاس، فما نزلت من القطار حتى وجدتهما أمامي في المحطة وركبنا معاً إلى فندق أورليان بالاس في شارع برونو "Bonlevard Brune" وتحدثت إليهما في موضوع رحلتي، وكان ذلك قبل ميعاد عطلة الدروس التي كانا يريدان بعدها السفر إلى وطنهما فاتفقنا على أن يوافياي إلى «جرييط» ليرافقاني في بعض هذه السياحة، وبعد ذلك بأيام قلائل مرّا عليّ بالفعل؛ إذ أنا في فندق رومة في عاصمة الإسبانيول، وكان في اليوم التالي من وصولي إلى باريس أقبل علينا أولادنا الطلبة السوريون، وأنسنا بلقاءهم واجتمعنا مع فئة من نخبتهم في المطعم العربي الذي بقرب الجامع، وبعدها ذهبت أنا والسيدان محمد الفاسي وأحمد بلا فريج إلى مكتبة غوتير المتخصصة بالكتب الشرقية حيث اشتريت بعض كتب عربية أكثرها يتعلق بالأندلس، وصادف أنني لدى نزولي في أورليان بالاس وجدت صديقي الحميم حسين رعوف بك بطل الدارعة حميدية الشهير،

ورئیس نظار أنقرة سابقًا، وناظر البحريّة العثمانيّة من قبل، فسررت بلقائه كثیراً لأن آخر العهد بيننا كان في الأستانة سنة ١٩٢٤، وكذلك جاء لزيارتی هناك رحمي بك الذي كان واليًّا لأزمير أيام الحرب الكبیري، وكان من أركان جمیعیة الاتحاد والترقی في تركیا، وهو من أعز إخوانی وإخوان ابن عمی الأمیر أمین مصطفی أرسلان، فكانت لي بغیر میعاد فرحة عظيمة بالاجتماع بهذین الخلیلین اللذین طال عهدي بلقائهما، وذهبنا إلى المطعم العربي فأوصینا على مطاعم مغربية، وسمعنـا من شجـی ألحـان الموسيقـی العـربـیـة ولا سیما الألحـان الأندلسـیـة، وسمـرـنا أـجـمـلـ سـمـرـ وكانت لـیـلـةـ کـلـهاـ سـحـرـ، وبـعـدـ إـقـامـةـ خـمـسـةـ أيام بباریز رکبت القطار الحدیدی إلى تولوز «طلوزة» وجاء لوداعی إلى المحطة جمهور من شبان العرب بباریز وھتفوا في المحطة: فليحـاـ العربـ.

ووصلت إلى طلوزة بعد مسيرة ثمانی ساعات بالقطار، ونزلت في فندق قریب من محطتها اسمه «ترمینوس»^١ وفي اليوم التالي قصدت قرقشونـة^٢ التي فيها الآثار الشهـیرـةـ فزـرـتـ الـبـلـدـةـ وـالـقـلـعـةـ، وـصـعـدـتـ إـلـىـ الأـسـوـارـ، وـجـوـلـتـ فـيـ تـلـكـ الحـصـونـ نـحـوـ مـنـ ساعـتينـ، وـرـجـعـتـ فـيـ المـسـاءـ إـلـىـ طـلـوزـةـ، وـالـمـسـافـةـ بـالـقـطـارـ بـيـنـ هـاتـيـنـ الـبـلـدـتـيـنـ لاـ تـزـيدـ عـلـىـ ساعـتينـ.

(١) الكلام على طلوزة وقرقشونة

رأیت مناسـیـاـ ابـتدـاءـ الـكـلامـ عـلـىـ فـرـنـسـةـ الـعـربـیـةـ قـبـلـ الـاـنـتـقـالـ إـلـىـ إـسـپـانـیـةـ الـعـربـیـةـ، وـذـلـكـ بـنـاءـ عـلـىـ كـوـنـیـ بـدـأـتـ رـحـلـتـیـ مـنـ فـرـنـسـةـ، وـلـاـ کـانـ غـرـضـیـ مـنـ هـذـهـ الرـحـلـةـ هوـ استـقـصـاءـ آـثـارـ الـعـربـ وـأـخـبـارـهـمـ أـيـنـمـاـ کـانـواـ وـحـلـواـ مـنـ الـقـارـةـ الـأـوـرـبـیـةـ توـخـیـتـ أـنـ لـاـ أـخـرـجـ عـنـ هـذـاـ الصـدـدـ إـلـاـ نـادـرـاـ مـاـ يـقـتـضـيـهـ سـيـاقـ الـبـحـثـ، فـلـوـ کـنـتـ زـرـتـ الـأـنـدـلـسـ مـبـدـئـاـ مـنـ الـمـکـانـ الـذـیـ دـخـلـ مـنـهـ العـربـ، أـیـ: مـنـ الـجـنـوبـ لـکـانـ التـرـتـیـبـ يـقـضـيـ عـلـیـ بـأـنـ أـبـدـأـ بـجـبـ طـارـقـ، فـالـجـزـیرـةـ الـخـضـرـاءـ فـشـرـیـشـ فـأـشـبـیـلـیـةـ فـقـرـطـبـةـ فـطـلـیـطـةـ وـھـلـمـ جـرـاـ نـحـوـ الشـمـالـ، وـأـنـ أـنـتـھـیـ بـأـرـبـونـةـ فـقـرـقـشـونـةـ وـنـیـمـ وـأـفـینـیـوـنـ إـلـىـ جـبـالـ الـأـلـبـ بـيـنـ إـیـطـالـیـةـ وـفـرـنـسـةـ وـسوـیـسـرـةـ، وـھـكـذاـ کـانـ يـنـبـغـیـ أـنـ أـفـعـلـ لوـ کـنـتـ حـرـاـ أـنـ أـسـکـنـ فـیـ هـذـهـ الـأـیـامـ وـطـنـیـ سـوـرـیـةـ، فـکـانـ السـفـرـ مـنـهـاـ إـلـىـ الـأـنـدـلـسـ عـلـىـ الطـرـیـقـ الـذـیـ سـلـکـهـ أـجـادـانـاـ عـنـ فـتـحـهـمـ تـلـكـ الـدـیـارـ، وـھـیـ طـرـیـقـ الـمـغربـ، وـلـکـ الغـرـیـةـ الـتـیـ تـطـوـحـنـاـ بـهـاـ بـسـبـبـ نـضـالـنـاـ عـنـ اـسـتـقـلالـ وـطـنـنـاـ قـضـتـ عـلـیـنـاـ بـأـنـ نـسـکـنـ أـوـرـبـیـةـ، وـأـنـ نـقـصـ الـأـنـدـلـسـ مـنـ شـمـالـیـهـاـ لـاـ مـنـ جـنـوـبـیـهـاـ، أـیـ: مـنـ حـیـثـ نـحـنـ مـقـیـمـونـ الـآنـ، وـمـنـ حـیـثـ اـنـتـھـیـ الـعـربـ فـیـ فـتوـحـاتـهـمـ الـأـوـرـبـیـةـ لـاـ مـنـ حـیـثـ اـبـتـأـواـ بـهـاـ، وـلـاـ کـانـ الـمـقصـودـ هـوـ کـمـاـ قـلـنـاـ مـنـ اـسـتـقـراءـ آـثـارـ الـسـلـفـ وـتـأـثـرـ خـطـوـاتـهـمـ، حـیـثـ دـلـلـ عـلـیـهـاـ التـارـیـخـ، وـأـثـبـتـهـاـ

الأثر من قارة أوربة بدون تقيد بمكان معين وبدون التزام، ما شاهدناه من هذه الأماكن بالعين بل باطراد الكلام على جيل من الغولوا ولا نعلمما شاهدناه إلى ما لم نشاهده مماجاوره ودخل تحت حكمه، أي: جميع ما قيل إن أقدام العرب وطئته من هذه البلدان فيحملتهم الأولى على الغرب، لم يكن لنا بد من أن نتناول طلوزة وقرقشونة وأربونة ونيم وأفينيون وليون، وليس هذه فقط بل جميع البلاد التي احتلوها من جنوب فرنسة، وما صاب ذلك من شمالي إيطالية، وما ناح ذاك من جبال الألب العالية الواقعة اليوم بين هذه المالك الثلاث: فرنسة وإيطالية وسويسرة، إلى حدود بحيرة كونستاتزة منألمانيا.

فكان هذا الكتاب وإن استقل باسم «تاريخ غزوات العرب في فرنسة وسويسرا وإيطاليا وجزائر البحر المتوسط» هو في الحقيقة جزءاً من رحلتي الأندلسية التي نحن بسبيلها؛ لأنها هي خاتمة مطاف العرب في أوربة، وفاتحة ما أفضوا إليه من المالك بعد فتحهم للأندلس، وإذا لحظت أنني قد بدأت بالرحلة وبتاريخ حملة العرب على أوربة من هذه الجهة كان لك أن تقول: إنني جعلت أولاً ما كان ينبغي أن يكون آخرأ، فإن هذا الجزء هو الآخر باعتبار فتوحات العرب، ولكن قضت الأقدار بأن يكون هو الأول باعتبار ترتيب سياحتي التي بدأت فيها من الشمال إلى الجنوب، فرأيت أنا أولاً ما فتحوه همأخيراً، ورأيت آخرما احتلوه هم أولاً.

وبالجملة فموضوع هذا الكتاب هو أيام العرب، في فرنسة وفي شمالي إيطالية وقلبسويسرة، وهو أول تأليف عربي مستقل في هذا الموضوع.

طلوزة Toulouse

كانت طلوزة في قديم الدهر حارات متفرقة، ولم تأخذ شكل مدينة إلا في أيام الرومانيين، ومن ثم صارت قاعدة مملكة التكتوزاجيين^٣ ومركز علم وصناعة، ودخلت فيها النصرانية بواسطة القيس سيرنيه، وبعد أن سقطت سلطنة روما صارت طلوزة عاصمة ملوك القوط، وبقيت دار مملكتهم من سنة ٤١٩ للمسيح إلى سنة ٥٠٨، وكانت حينئذ قاعدة بلاد أكيتانية المنضمة إلى إسبانية، وسنة ٧٧٨ صارت كونتية مستقلة، واشتهر من أمرائها الكونت ريموند الرابع، ولم تتضمن إلى مملكة فرنسة إلا سنة ١٢٧١ للمسيح^٤. ففي القرن الخامس كانت دار ملك القوط، وفي القرن السابع والثامن كانت مركز دوقية أكيتانية، وفي القرن الحادي عشر والثاني عشر صارت قاعدة كونتية طلوزة، ولما شن العرب الغارة

على فرنسة كانت طلوزة من المدن التي قصودها لكنهم لم يتمكنوا منها كما تمكنا من أربونة وقرقشونة وغيرهما.

وقد كانت غارة العرب على طلوزة في أيام إمارة السمح بن مالك الخولاني على الأندلس، وذلك لخي إحدى عشرة سنة على دخول العرب إلى إسبانيا كما سيأتي عند الكلام على غارات العرب في جنوب فرنسة.

قرقشونة CARCASSONNE

مدينة على نهر الأود Aude وقناة الجنوب وهي قسمان: الأول: الذي فيه القلعة وهو مبني على متن رابية مشرفة على القسم الثاني، وفيه بعض بيوت وشوارع ضيقة وكنيسة معروفة بكنيسة سان نازير Saint-Nazaire من بناء القرن الحادى عشر، وجميع أبنية هذا القسم العالى لا تزال كما كانت في القرون الوسطى، وليس مثلها في كل فرنسة في هذا الباب، ولهذا هي مقصد السياح من كل فج. والقسم الثاني: هو الذي على شاطئ النهر، ويسمى قرقشونة الجديدة، وهي جديدة بالنسبة إلى قرقشونة القديمة التي على الرابية، ولكن هي في الحقيقة من زمن لويس التاسع ملك فرنسة، أي القديس لويس الذي عاش في أواسط القرن الثالث عشر. وأما تاريخ العرب فيها فالمشهور أنهم افتتحوها في سنة ٧١٣ للمسيح، وأنها بقيت في أيديهم إلى سنة ٧٥٩ على ما ستقرأه عند الكلام على غارات العرب في جنوبى فرنسة.

هوامش

.Terminus (١)

.Carcassonne (٢)

(٣) وهم جيل من الغولوا ولا نعلم Valces Tectosages هل هم الذين أشار إليهم صاحب نفح الطيب في أوائل الجزء الأول عند ذكر الأمم التي عمرت الأندلس وسمواهم البشتولقات أم لا؟ وقد تكون اللفظة مصحفة عن تشتلولات، وفي صبح الأعشى يذكر الشبونقات ويقول: إنهم ملوك الأندلس وببلاد الإفرنجية معًا، وإن القوط خرجوا عليهم.

.Guide pratique illustré de Toulonse (٤)

كلمة بين يدي رحلتي لتبني الآثار العربية في الأقطار الغربية

(٥) هو الذي قام بالحرب الصليبية وغزا مصر، ووقع في الأسر واعتقلا في دار ابن لقمان وقيل فيه:

وَقُلْ لَهُمْ إِنْ أَزْمَعْنَا عَوْدَةً
لِأَخْذِ ثَارَ أَوْ لِفَعْلِ قَبِيحٍ
دار ابن لقمان على حالها
والقيد باقٍ والطواشى صبيح

مبدأ غارات العرب على فرنسيه وما اعتمدنا عليه من الروايات عنها

أهم كتاب وضع في هذا الموضوع هو كتاب المستشرق الفرنسي الشهير المسيو «رينو»^١ الذي عاش في الثلثين الأولين من القرن الماضي، وكتابه يسمى «غارات العرب على فرنسيه»، ومن فرنسيه على سافواي وبيمونت وسويسرا في القرن الثامن والتاسع والعشر من التاريخ المسيحي بحسب روايات المؤرخين المسيحيين وال المسلمين».^٢

فإن جميع المؤرخين الأوروبيين ذكروا غارات العرب على فرنسيه بعد استيلائهم على إسبانيا، وأجمعوا على أن شارل مارتل الذي يسميه العرب: «قارله» هو الذي أنقذ أوربة في وقعة «پواتييه» الشهيرة من الوقوع تحت سلطة العرب، وأنه لو لا انهزام العرب في تلك المعركة لكانوا استولوا على أوربة كلها، وربما كانت بأجمعها قد دخلت في الإسلام، ولا نقدر أن نحصي ما جاء في كتب الأوروبيين من فرنسيس وألمان وإنكليز وإسبانيول وطليان في هذا الموضوع، ولا نجد لزوماً لهذا الاستقصاء بعد أن قرروه في الجملة، وأجمع عليه مؤرخوهم وأيدت ذلك تواريختنا العربية، وإنما كان غرضنا في هذا الكتاب استقصاء جزئيات هذه الغارات العربية إلى قلب أوربة، والإحاطة بما يتسعى لنا من تفاصيلها، ولم نجد في هذا الباب كتاباً أوسعى من كتاب المسيو رينو المذكور؛ لأنه وضع خاصاً بتاريخ هذه الغارات، ولأن واضعه هو من أشهر المحققين في المسائل التاريخية والمطلعين حق الاطلاع على اللغة العربية بحيث يمكنه عند كل رواية أن يقابل ما جاء عنها في الكتب اللاتينية القديمة بما جاء في الكتب العربية، وإنك لتجده لا يروي رواية ولا خبراً إلا ذكر في الحاشية مأخذ تلك الرواية، أو ذلك الخبر مع تعين المؤلف والمولف والجزء والصفحة، وأحياناً خزانة الكتب التي فيها ذلك المؤلف، وقد يورد النصوص بعضها لا سيما إذا

كانت من التواریخ التي وضعت في عصر تلك الفتوحات، وكما أنه يستعمل هذه الدقة في الاستشهاد من كتب الإفرنجية فإنه يستعمل الدقة نفسها في الاستشهاد من كتب العرب، ومن أجل ذلك كان أكثر اعتمادنا في تاريخ هذه الواقیع على المستشرق المشار إليه، كما أتنا اعتمدنا في تاريخ استیلاء العرب على قسم من شمالي إيطالية ومن أهالی سویسرا عليه أيضاً، وعلى مؤلف آخر من أهالی سویسرا الألمانية اسمه «فرديناند کيللر»^۳ سنأتي بتلخيص تأليفه بعد الانتهاء من تلخيص كتاب المسوی رینو، وستقابل جميع روایاتهم بما لدينا من التواریخ العربية الشهیرة.

قال المسوی رینو في مقدمة كتابه:

جاء وقت كانت فيه فرننسة عرضة لغارات شعب أجنبی كان قد استولى على إسبانيا وبلدان أخرى مجاورة لها، وجاء بدين جديد ولسان جديد وأوضاع جديدة، فأصبحت المسألة هل فرننسة وسائر ممالك أوربة التي لما تخضع لهذا الشعب الجديد تقدر أن تحتفظ بأعز ما يحتفظ به الإنسان من دین ووطن وأوضاع أم لا؟

وكان الناس يتساءلون عن كنه هذه الواقیع التي ترتب عليها احتلال ذلك الشعب لقسم من بلادنا ومن آية جهة وقت، وأية أحوال أحاطت بها، وهل كان المغiron كلهم من العرب، أم كانوا من أمم شتى؟ وما كانت نتائج هذه الغارات المتكررة كثيراً؟ وهل بقي في البلاد منها آثار أم لا؟

ولقد جرى البحث أكثر من مرة عن هذه القضية، ولكن لم يعن أحد فيما يظهر لنا بأن يضع لهذا الموضوع تأليفاً خاصاً يحيط بجميع الواقیع التي نحن بصددها ويستنبط منها نتائج عامة^۴ ولا شك في أن تأليفاً وافياً بهذا العرض ينبغي له الجمع بين الروایات الأوربية المسيحية والروایات العربية الإسلامية ليعرف قول الغالب وقول المغلوب معًا.

ومن مدة طويلة كان الناس في أوربة قد لاحظوا أن روایات مؤرخي أوربة المسيحية عن هذه الواقیع لم تكن كافية، وأن الزمان الذي قد حصلت فيه هذه الحوادث، وأغار فيه العرب على فرننسة هو أشد الأزمنة على هذه البلاد وأحلكلها سواداً، ففي سنة ۷۱۲ عندما بدأت هذه الحملات على فرننسة كانت هذه البلاد مقسمة بين إفرنج الشمال الذين كانوا يملكون «نوستريا»^۵ و«أوسترازيا»^۶ و«بورغونيا»^۷ وبين إفرنج الجنوب الذين كانوا يملكون «أكيتانیة»^۸ من نهر اللوار إلى جبال البرانه، وبين بقايا القوط الغربيين^۹ الذين كان بقى في أيديهم قسم من مقاطعة «لانغدوک»^{۱۰} وقسم من مقاطعة «بروفانس»^{۱۱}

وكانت الفوضى قد وقعت في الحكومة والمجتمع، فلذلك لم تأتنا إلا معلومات ضئيلة عن ذلك العهد، ولم تبدأ الأخبار التاريخية تنجلي إلا في أيام «ببین» ابن «شارل مارتل» وفي أيام «شارملان» بن «ببین»، ولكن في ذلك الوقت كان المسلمين قد نكسوا إلى الوراء، ثم عاد جو فرنسيّة فاريد ثانية في زمان أولاد لويس الحليم "Le Débonnaire" وجدد العرب غاراتهم على فرنسيّة أيام كان النورمنديون من جهة، والجار من جهة أخرى يشنون مثلها ويعيشون في الأرض مفسدين.

ولا نقدر أن نقول: إن تواريχ العرب عن تلك الحوادث كانت مستوفية الشروط، فإن المؤلفين الذين كتبوا عنها جاءوا بعدها بزمن فلم يعاصروها، إلا أن يكون ثمة مؤرخون لم تصل إلينا كتبهم، فقد ذكر العرب أن نصیر تاریخاً لـألفه حفيده، وإن لأحد الشعراء قصيدة في تاريخ طارق بن زياد نظمها بعد عهده بقرنين، ولكن هذه الكتب التي كتبت بعد الحوادث بمدة غير قصيرة لم تكن مستوفية شروط التحقيق، وأكثر الأحيان يروي أصحابها روايات شفهية عن أقوال الرواية^{١٢} وغير خافٍ أن العرب كانوا في ذلك الدور، دور الحماسة والمجد، لا يفكرون إلا في إعلاء شأن دينهم، فكان لا يهمهم شيء بقدر الشعر والضرب في أودية الخيال.

إذن حكاية العرب لوقائع غارات العرب على فرنسيّة كانت متاخرة عن زمن حدوثها في القرن التاسع المسيحي، كما أن منها ما لم يتعرض العرب للبحث عنه أصلاً.

ولقد كان في أيدي العرب وسائل لمعرفة أحوال فرنسيّة الداخلية وما جاورها؛ لأنهم عدا احتلالهم مدة مد IDEA جانبياً منها كانت صلاتهم مع هذه البلاد مستمرة، وكانت السفراء تختلف بين الفريقين الفينة بعد الفينة، فقد ذكر المسعودي أنه في نواحي سنة ٩٣٩ مسيحية توجه إلى قرطبة مطران جيرون من كتالونية وكان اسمه «غودمار» Godmar وذلك في أيام الخليفة عبد الرحمن الناصر، وألف لولده الحكم المشهور بحبه للعلم تارياً لبلاد فرنسيّة من زمن كلوفيس إلى ذلك العهد^{١٣} وكانت كتالونية أيام شارملان خاضعة لملكه فرنسيّة، وكان مطران جيرون يعترف بسيادة لويس دوتيرمير Louis-d'Outremer عليه نعتقد أن تاريخ فرنسيّة هذا الذي قال المسعودي: إنه عشر على نسخة منه في مصر تاريخ صحيح، ولكن مع الأسف لم نعلم عن هذا التاريخ شيئاً إلا هذا القليل الذي رواه منه المسعودي^{١٤}.

ومما كان يشق جدًا على العرب كثرة الأسماء الأجممية من أسماء الرجال والبقاء التي كانت تعرض لهم، وكانت مجهلة عندهم، ولم يكن من المألوف عندهم وضع

الحركات، ثم كان نسخهم كثيري السقط في التنقيط فتبعد اللفظة عن أصلها بعدها يجعلها مجھولة تماماً.^{١٥}

وقد كان مما يفيد في هذا الباب المسكوكات التي كان يضربها الفاتحون، إلا أن العرب في إسبانية وفرنسا لم يكونوا إلى القرن العاشر يعرفون سوى مسكوكات قرطبة، فأما مسكوكات ما قبل هذا التاريخ فلم يكن فيها شيء سوى آيات قرآنية، ولم يكن فيها ذكر ملك ولا أمير.

فمن أجل هذا كان من الصعب جدًا معرفة أخبار العرب في الأدوار الأولى من استيلاهم على إسبانية، وأصعب منه معرفة أخبار استيلائهم على ما استولوا عليه من فرنسة.

ومن الكتب النفيسة في هذا الموضوع تاريخ «استيلاء العرب على إسبانية» الذي ظهر بالإسبانيولية في السنوات الأخيرة مؤلفه «كوند» Conde الذي كان لديه كتب عربية كثيرة في مكتبة الإسکوريال وغيرها؛ فاستقى بدون شك من منابع غزيرة إلا أنه لم ينتدح له أن ينفع كتابه كما يجب، وربما كان هو نفسه غير ماهر في التمحيص.^{١٦} وهناك تأليف آخر لم يطلع عليه كوند وهو مجموعة رسائل مفيدة في إيضاح تاريخ إسبانية أيام العرب بقلم «فوستيينو بوربون» الذي اطلع على المخطوطات العربية التي في خزانة الأسكنريال، وكان معظم همه تحطئة «تاريخ إسبانية» تأليف «ماسدو» Masdeu.

وفي كتاب فوستينو بوربون هذا شواهد عربية محرفة إلا أنه عنده بصر بالفقد، وإنك لتجد في كلامه على جيوش العرب الفاتحين واختلاف أصولها الذي أدى إلى تنازعها تدقائق لا يعرفها كوند.

إننا نحن لم نكن في هذا التأليف لنجهل المشكلات التي ستعترضنا في طريقنا، لكننا برغم ذلك وجدنا في استطاعتنا إضافة معلومات جيدة إلى ما تقرر في هذا الباب إلى حد الآن، وفي الغزوّات العربية التي لم نجد لها أثر رواية إلا في كتب الأوروبيين أمكننا أن نصل إلى أبعد مما وصل إليه «موراتوري»^{١٧} والدون «بوكه»^{١٨}.

ولقد اتبعنا في عملنا هذا الطريقة الآتية، وهي أن نمحض عن الواقع شهادات المعاصرين أو الذين كانوا في العهد أقرب من غيرهم إليها، ومهما قيل عن النقصان الذي في روایات المؤرخين المسيحيين الذين كانوا في ذلك العهد، فإننا قد وجدنا فيها ما يستحق كثيراً من الاعتبار بحيث إذا تطابقت مع روایات العرب جزمنا بأن الحقيقة هي هناك، وأما إن لم تتطابق روایات هؤلاء روایات أولئك، فإننا ننقل حينئذ ما قاله كلُّ من

الفريقيْن ونبدي رأينا في ترجيح الأقرب إلى العقل، وأما المنابع التي لم نقدر أن نصل إليها فقد نبهنا عليها وأشارنا إلى أماكنها، وذلك كبعض وقائع رواها كوندي نفلاً عن كتب العرب فقد كان الأحسن أن ننقل تلك النصوص بعينها، ولكننا لم نظر بها.

وفي آخر كتابنا هذا نذكر الشعوب التي انضمت إلى العرب، وأوشكت بالاتحاد مع العرب أن تخضع أوربة كلها لشريعة القرآن، فنحن نطلق على الجميع اسم «سارازين» وهي لفظة لم يُجزم إلى الآن في وجه اشتقاها، أو لفظ «المور» أي المغاربة؛ وذلك لأن العرب جاءوا أولاً إلى المغرب، ومنه دخلوا إلى إسبانيا فسموا من أجل هذا مغاربة، وللعلم أنه في أثناء ما كان المسلمون يكتسحون أراضي فرنسيّة ويجتاحون شمالي إيطالية وببلاد سويسرا كانت منهم عصائب حاكمة في صقلية وجنوبي إيطالية، ولم يكن لغارات هؤلاء

صلة بغارات أولئك، ولكن كان لها تأثير بعضها في بعض مما لم تقتنا الإشارة إليه. ثم إنه في جميع البلاد التي احتلها العرب طويلاً أو قصيراً كانت بقيت لهم آثار وسرت عنهم أخبار، فهنا كنت ترى قلعة كانوا يعتمدون بها عندما يجتاحون تلك الأرض، وهناك كانت مخاضة نهر أو قنطرة كانوا يأخذون عندها رسماً على المارين، وهناك كهف في واد كانوا يضعون فيه الغنائم، وعلى تلك الجبال أبراج متناثرة كانوا يتبادلون منها الإشارات النارية لأجل توحيد حركاتهم، وهلم جرّا، فالآثار والأخبار التي لا ترتكز على دليل وثيق من ذلك العصر نفسه لم تتعرض لها.

ومثل ذلك فعلنا بالقصص التي قصها الرواة الذين لم يعاصروا تلك الحوادث، والتي هي أقرب إلى أن تكون من عمل خيالات القصاصـ المولعين بأخبار الحماسة والمغرمين بأحاديث المجد والرئاستـ، ففي القصص التي ترويها الرواة عندنا أغلاط كثيرة؛ منها ما وقع فيه بعض مؤرخي ذلك الوقت مثل تلقيهم المسلمين «السارازين» بلفظة «باين» Payens أي: وثنين، وذلك أن المسيحيين كان من عادتهم أن يسموا جميع الأمم السالفة للنصرانية «وثنين» وجميع الأمم التي حاربها الإفرنج وثنين، ومن جملة هؤلاء حسبيـ المسلمين! ولهذا فقد عزوا إلى هؤلاء آثاراً ومباني وهياكل كانت في الحقيقة هي من عمل غيرهم، وليسوا منها في قبيل ولا دبر.

وكذلك لما كانت شهرة شارلـان قد غلت شهرة الجميع فإن القصاصـ نسبوا إلى أيامه حوادث وقعت من قبله، وحوادث أخرى وقعت من بعده، فالواقع التي جرت في زمان شارلـ مارتل جعلوها في زمان شارلـان، وما زالوا ينسبون إلى أيام شارلـان غزوات جميع الإفرنج في بلاد المسلمين إلى القرن العاشر بل إلى آخر القرن الحادي عشر أي الزمن الذي استصرخ فيه مسلمو الأندلس يوسف بن تاشفين ملك المرابطـين، فتأملـ.

ومن هذا النمط تعمد بعض القصاص والزجالين أن ينحلوا أجداد ممدودحيم فضل تحرير البلد وطرد الأعداء، وذلك مثل قصيدة غلييلوم ذي الألف الأصلم الذي ينسب إليه الشاعر إجلاء العرب عن تولوز ونيم وأورانج وغيرها من مدن فرنسة.

ثم إنه كان المغار قد جاءوا من شرقى أوربة وعاثوا في نواحي فرنسة، فاختلط على الناس ما عاشه المغار بما عاشه العرب، بحيث كثيراً ما كان أولئك القصاص يسمون المغار «سارازين» ويسمون الفاندال «سارازين»، ومن قال بذلك الأب «لوكانت» P. Lecointe مؤلف التاريخ الإكليريكي في فرنسة والدون «مابييون» Mabillon والأب «باجي» Pagi والدون «فاسيت» Vaissette والدون «بوكه» Bouquet والحقيقة أنه لم يوجد دليل واحد من روایة مرجعها إلى القرن الثامن يدل على كون الفاندال اجتاحوا فرنسة في ذلك العصر، وقد يقال: إن هذه الأقاويل وردت في تواریخ القديس «دنیس» Saint-Denis الشهيرة التي هي الحجة الكبرى عند آباءنا، ولكن تواریخ القديس كتبت في أواسط القرن الثاني عشر، وقد حشر فيها كل الأساطير التي كانت تدور في ذلك الوقت، ولم يزل التاريخ لم يمحص ولم ينفصل عن الأقاصيص إلى القرن السابع عشر.

ولنعد إلى موضوع كتابنا هذا فنقول: ليست المسألة مسألة اجتياح بعض مقاطعات محدودة بل قد بقي جانب كبير من فرنسة ميداناً لجيوش العرب مدة طويلة، ثم تجاوزوا منها إلى «سافوای» و«بیمونت» و«سویسرا» واحتلوا أمنع الحصون من قلب أوربة، وذلك من خليج «سان تروبيس» إلى بحيرة «كونستانزة» ومن نهر الرون وجبل «جورا» إلى سهول جبل «فرات» و«لومبارديه»، ومما لا جدال فيه أن تذكار الغزوات العربية في هذه الديار لم يكن بدون تأثير في الحملات الصليبية وفي هذه الحركة العامة التي اندرأت بها أوربة على آسية وإفريقيا، ووضعت أصحاب الإنجيل في وجه أصحاب القرآن مدة قرون مستطيلة.

لقد فسحنا بهذا الكتاب مجالاً للباحثين في هذا الموضوع بحيث يمكن من يأتي بعدها أن يأتوا بمعلومات جديدة عنه، ولما كانت الشقة بعيدة بين زمن هذه الواقع والزمان الحاضر فقد بقيت في كتابنا مواضع كثیر مفتقرة إلى الجلاء، ومع هذا فإنّ كنا قد قدرنا أن نلقي بعض الشعاع على هذا القسم الذي هو أغمض قسم من تاريخ فرنسة، فلا يكون ذهب عناؤنا سدى.

ولقد قسمنا كتابنا هذا إلى أربعة أقسام: الأول: ما يتعلق بحملات العرب الزاحفين من الأندلس مخترقين جبال البيرانه^{١٩} إلى أن طردهم «بیین» القصير من «ناربون»

مبدأ غارات العرب على فرنسيّة وما اعتمدنا عليه من الروايات عنها

وكل «اللانغدوش» سنة ٧٥٩ مسيحية. الثاني: ما يتعلّق بغارات العرب بِرًّا وبحراً على «بروفانس» في نواحي ٨٨٩. الثالث: ذكر توغل المسلمين من بروفانس إلى «دوفيني» و«سافواي» و«بييمونت» وسويسرا. الرابع: شكل هذه الغزوات والنتائج التي ترتّبت عليها.

انتهى ملخصاً كلام المستشرق الإفريقي رينو في مقدمة كتابه.

ثم شرع رينو في سرد الواقع فقال تحت عنوان: «القسم الأول في حملات العرب الأولى على فرنسيّة إلى عهد إخراجهم من أربونة واللانغدوش سنة ٧٥٩ مسيحية». لما وصف أحد مؤرخي العرب كيفية فتح أبناء ملته لإسبانيا، روّي عن محمد الكلمات الآتية: *زُوَيْتُ لِي مَشَارِقُ الْأَرْضِ وَمَعَارِبُهَا وَسَيَلَّغُ مُلْكُ أُمَّتِي مَا زُوَيْ لِي مِنْهَا*.^{٢٠}

وقد كاد يكون هذا هو الواقع، وجاء زمن ظن الناس فيه أن جميع الربع العاشر سيعنون لرایة النبي ﷺ، فإنه ما مضت سنوات قلائل حتى ضرب الإسلام بجرانه على العراق وفارس والشام ومصر وإفريقيا إلى سيف الأوقيانوس الأطلنطيكي، ثم من إفريقيا أغاث العرب على إسبانيا وما زالوا يجوسون خلال البلد إلى أن بلغوا فرنسيّة، وصارت جميع قارة أوروبا تحت خطر استيلائهم، ثم من الجهة الأخرى تجاوزوا سينيون وجیھون وما زالوا يفتحون البلدان حتى ظن أنه لن يقف في وجههم شيء إلا أن كان من الحدود الطبيعية التي للكرة الأرضية.

وكان مركز هذه السلطنة التي لا نهاية لها هو في سوريا بمدينة دمشق القديمة، وكانت الرئاسة الروحية والدنيوية في الخلفاء بني أمية. وكان الخليفة يومئذ هو الوليد.^{٢١} وكان العرب قد وجدوا في إفريقيا أمّة تسكن جبال الأطلس اسمها البربر اشتهرت بصعوبة المراس، وبحب الحرية والاستقلال، وقاتلتها القرطاجيين والرومانيين من دونهما، وكان بعض هؤلاء البربر يهوداً وبعضهم نصارى وبعضهم وثنيين، وكان لهؤلاء البربر لسان خاص بهم، ومنهم من كان يتكلّم بلغة تقرب من العربي والفينيقي^{٢٢} فسواء كان هؤلاء البربر بقايا شعوب جاءت من أرض كنعان وفينيقيا^{٢٣} أو كانوا قد رحلوا من اليمن فراراً من وجه الأحابيش الذين كانوا قد استولوا على بلاد اليمن^{٢٤} فهذا التشابه في اللغة كان عاملاً كبيراً في استقرار دولة العرب في إفريقيا، وأعلن البربر العرب في فتوحاتهم ومخازيمهم، وأضاف إلى ذلك كون العرب والبربر متشاربدين أيضاً في البداوة، وسكنى الوبر، وشقّ العيش، وطلب النجعة، وحبّ القتال، وشن الغارات.

هوماش

(١) Reinaud واسمه جوزيف رينو ولد سنة ١٧٩٥ وتوفي سنة ١٨٦٧.

Invasion Des Sarrazins En France et De France en Savoie, en Pié- (٢)
mont et dans La Suisse. Pendant les huitième, nenvième et dixième siècles
.de notre ère

D'après Les auteurs Chréliens et Mahométans. Par M. Reinaud.

Membre de L'institut (Académie royale des inscriptions et belles-lettres), conservateur — adjoint des manuscrits orientaux de la bibliothèque Royale, etc.

وهو يعبر عن المسلمين بلفظة «سارازين» التي قيل: إنها أطلقت على العرب لكونهم غالباً سمر الألوان أشبه بالحنطة السمراء التي يقال لها: «سارازين». وقيل: بل هي محرفة عن «سرا كنو» التي هي المسلمين بلغة الروم وهذه محرفة عن أي شرقي أو «شراقة» أي شرقين بالجمع، وقد ذكر ابن بطوطة في رحلته أن ملك القسطنطينية سأله: هل هو سراكنو؟ أي مسلم.

Der Einfall der Sarazenen in der Schaweiz nm die mitte des x. (٣)
Yabrhenderis, Von Dr Ferdinand Keller. Mittheilungen der antiquarischen
.Gesellschaft in Zurich

غاراة العرب على سويسرا في أواسط القرن العاشر تأليف الدكتور فريديناند كيلار من مطبوعات جمعية الآثار القديمة في زوريخ.

(٤) على أن رينو يستدرك هنا بقوله: إنه سبقه فيه مؤرخان أحدهما صاحب «خلاصة تاريخية لحروب المسلمين في بلاد الغال» والآخر صاحب «التاريخ العام للقرون الوسطى» قال:

Nous devons cependant faire mention du "précis Historique des Guerres des Sarrazins dans les Gaules" par M. B ... N. C. F. Paris 1810; "l' Histoire générale du moyen-age", par M. Desmichels, Paris, 1831, T. II.

(٥) Neustrie بلاد واقعة بين نهر اللوار وبريتانيا الإفرنجية وبحر المانش ونهر الموز.

مبدأ غارات العرب على فرنسة وما اعتمدنا عليه من الروايات عنها

(٦) Austrasie في شرقي فرنسة قاعدتها متز.

(٧) Bourgogne مقاطعة ذات شأن في شرق فرنسة قاعدتها ديجون كانت مملكة مستقلة ثم صارت دوقية كبيرة، وكانت تجاذب ملك فرنسة الحبل، ولم تخضع تماماً للجاج إلا سنة ١٤٧٧.

(٨) aquitaine مقاطعة من بلاد الغال القديمة تقع على ضفاف الغارون اليوم.

(٩) Visigoths القوط الغربيون سنة ٤١٢ مسيحية زحفوا على بلاد الغال، واستولوا عليها، وسنة ٤١٨ جعلوا طلوزة قاعدة ملکهم.

(١٠) Languedoc ولاية من جنوبى فرنسة قاعدتها طلوزة أو تولوز.

(١١) Provence كانت مملكة مستقلة لها ملوك ثم أكنان، ثم استلحقها الفرنسيين في زمان كارلس الثامن، وهي الآن تشتمل على بلاد الألب السفلى ومصاپ الرون ومقاطعة القار وفوكلوز.

(١٢) يقول رينو في حاشية هذه الجملة ما يلي: ولا نقول شيئاً عن تاريخ «فتح العرب لإسبانية مرتين» لأبي القاسم طريف بن طارق أحد الذين حضروا الواقئ، فإن هذا التاريخ مفتعل وضعه في القرن السادس عشر للمسيح Miguel de Dolonan Luna ترجمان الملك فيليب الثاني.

(١٣) قال رينو في الحاشية على هذه الجملة: «إن اسم غودمار واسم جيرون وجيمع هذا المبحث قد تعاورها الحذف والتبديل في أكثر نسخ مروج الذهب للمسعودي التي في الخزانة الملكية (في باريز)، وإنما اعتمدنا على نسخة كانت تخص المسيو شولز». أ.هـ. قلت: وجدنا في مروج الذهب للمسعودي طبعة مصر التي طبعت بالطبعية الأزهرية سنة ١٣٠٢ هجرية سرد هذه الرواية كما يلي: وجدت في كتاب وقع إلى الفسطاط بمصر سنة ست وثلاثين وثلاثمائة أهداه غومار الأسقف بمدينة زهرة من مدن الإفرنجية في سنة ثمان وعشرين وثلاثمائة إلى الحكم بن عبد الرحمن بن محمد بن عبد الله بن محمد بن عبد الرحمن بن الحكم بن هشام بن عبد الرحمن بن معاوية بن هشام بن عبد الملك بن مروان بن الحكم، ولي عهد أبيه عبد الرحمن صاحب الأندلس في هذا الوقت، في عهده: يا أمير المؤمنين إن أول ملوك إفرنجية «فلووزيه» وكان مجوسياً فتنصر هو وابنه لذريق وابنه دفشت، ثم ولي بعده ابنه لذريق، ثم ولي بعده قركمان بن دفشت، ثم ولي بعده ابنه تنين، ثم ولي بعده نازلة بن تنين وكانت ولايته ستاً وعشرين سنة، وكان في أيام الحكم صاحب الأندلس، وقد تواقع أولاده ووقع الاختلاف بينهم حتى تفانت الإفرنجية

بسببهم، وصار لذريق بن نازلة صاحب ملکهم فملک ثمانیاً وعشرين سنة وستة أشهر، وهو الذي أقبل إلى طرطوشة فحاصرها، ثم ولي بعده ابنه نازلة، وهو الذي تهادى مع محمد بن عبد الرحمن بن الحكم بن هشام بن معاوية بن هشام بن عبد الملك بن مروان، وكان محمد يخاطب بالإمام، وكانت ولایته تسعاً وثلاثين سنة وستة أشهر، ثم ولي بعده ابنه لذريق ستة أعوام، ثم وتب عليه قائد الإفرنجة المسمى برشة، وملك إفرنجة فأقام في ملکهم ثمانی سنین، وهو الذي صالح المjosus عن المدة سبع سنین بستمائة رطل ذهب وستمائة رطل فضة يؤديها صاحب الإفرنج إليهم، ثم ولي بعده نازلة بن بغربريث أربع سنین، ثم ملك بعد نازلة أخوه ومكث إحدى وثلاثين سنة وثلاثة أشهر، ثم ولي بعده لذريق بن نازلة وهو ملك إفرنجة إلى هذا الوقت، وهو سنة اثننتين وثلاثين وثلاثمائة، واستوت مملكته عشر سنین إلى هذا التاريخ على حسب ما أتى إلينا من خبره. أ.هـ

قلت: في الأسماء تحريف كثير عن الأصل، فاما «قلوزيه» فهو كلوفيس، هذا ظاهر، وإما أن له ولداً اسمه «لذريق» فهذا الاسم بدون شك هو هنا خطأ من النساخ؛ إذ إنه لم يكن ل克وفيس أو قلوزيه ولد يقال له ذريق Rodriguez وإنما كان له ولد اسمه «كلودومير Clodomir» ولعل العرب لفظوها «قلزمير» فجاء النساخ للكتاب وقلبوها إلى لذريق، وأما «دفشرت» بن كلوفيس فهو تحريف أيضاً وأصله بدون شك «شيلدبرت» Cheldebert لأنه اسم أحد أولاد كلوفيس، وأما «تنين» فهو تحريف أيضاً وأصله «تييري Thierry» اسم أحد أبناء كلوفيس الذي كان له أربعة أولاد، هؤلاء الثلاثة، والرابع هو (كلوتير) Clotaire فاما نازلة فنظن أنه مجرد خطأ من النساخ، وربما كان أصل اللفظة «كلوتر» أو «كلاتر» ولم يحسنوا قراءتها وقلبوا راءها زايَا فابتعدت جدًا عن أصلها، وأما قول المسعودي عن مؤلف هذا الكتاب إنه غومار مطران زهرة من مدن الإفرنجة، فقد تحققنا أن أصل اسمه غودمار وأنه من جيرون، وإنه كان أسفقاً على «سيريه» Ceret من مدن «روسيون» Roussilon التي هي اليوم من مدن ولاية البيرايانه الشرقيه من فرنسه، فزهرة تحريف عن «سيريه» أو «سره».

(١٤) غير موجود هذا التاريخ بالإفرنجية ولا بالإسبانية.

(١٥) هذا شأن الفريقين سواء العرب أو الإفرنج عندما يخوض كل فريق في لغة الفريق الآخر، فليس تحريف «شيلدبرت» إلى «دفشرت» إلا من قبيل تحريف ابن رشد إلى «أفروبيس».

مبدأ غارات العرب على فرنسة وما اعتمدنا عليه من الروايات عنها

(١٦) اسم الكتاب Historia de la dominacion de los Arabes en Espana

ذكر رينو أنه ظهر ترجمتان لهذا الكتاب بالإفرنجية إحداهما ترجمة ملخصة بقلم المسيو أوديفرة Audiffred في كتابه عن تحقيق تاريخ السنين، والثانية بقلم المسيو «دومارليس» De Marlés قلت: ونحن عندنا ترجمة دومارليس مع حواشيهها، وسننقل في بعض الأماكن عنها، ولكن كتاب كوندي يقولون له: «كوندي» — موصوف بعدم الضبط وكثرة الخطأ، وأكثر من أنحي عليه بالتحطئة المستشرق دوزي الهولاندي الذي يعده الأوربيون أفضل مؤلف عن الأندلس قرأ ودرى، وقال قديره Kodeira المستشرق الإسبانيولي الذي يقال إنه من أصل عربي: إنه لم يكن أشأم على تاريخ الأندلس من كتاب كوندي هذا.

(١٧) واسمه لودوفيكو أنتونيو مؤرخ آثاري طلياني توفي سنة ١٧٥٠.

(١٨) اسمه مارتين: راهب بنديكتيني مؤرخ بحاثة مشهور ولد في

آمين Amiens بفرنسا وتوفي سنة ١٧٥٤.

(١٩) العرب يقولون: جبال البرانس.

(٢٠) ذكر رينو في الحاشية أن هذا الحديث ورد في تاريخ إسبانية للمقربي وقال: إن منه مخطوطاً في الخزانة الملكية وأنه عبارة عن مجموع في عدة أجزاء قد أله صاحبه في أوائل القرن السابع عشر، ونقل عن كتب لم تصل إلينا، وقد ظهر أن المؤرخ كوندي الإسبانيولي لم يطلع على هذا الكتاب. أ.هـ.

قلت: هذا الكتاب هو «نفح الطيب من غصن الأندلس الرطيب» وذكر وزيرها لسان الدين بن الخطيب للعلامة أحمد بن محمد بن أحمد المقربي المغربي التمساني المالكي الأشعري رحمه الله، وهو من أشهر كتب الأدب والتاريخ في العربية، ألفه صاحبه في سنة ١٠٣٧هـ، وذلك في الشام حيث كان قد ألقى عصا التسيير بعد أن حج البيت الحرام وزار المسجد الأقصى، وقد ذكر في مقدمة الكتاب أن له بالشام تعلقاً من وجوه عديدة؛ أولها: أن الداعي لتأليفه أهل الشام. ثانياً: أن الفاتحين للأندلس هم أهل الشام. ثالثها: أن غالباً أهل الأندلس هم من عرب الشام الذين اتخذوا بالأندلس وطنًا مستأنفاً. رابعها: أن غرناطة نزل بها أهل دمشق وسموها باسمها لشبهها بها في القصر والنهر والدوح والزهر ... إلخ.

أما حديث: «زُوِيْتُ لِي مَشَارِقُ الْأَرْضِ وَمَغَارِبُهَا وَسَيْلُغُ مُلْكُ أُمَّتِي مَا زُوِيْ لِي مِنْهَا» فقد رواه مسلم وأحمد والنسائي، وهو مروي عن أبي الريبع العتكي وقتيبة بن سعيد

عن حماد بن زید (واللّفظة لقتيبة): حدثنا حماد عن أبي قلابة عن أبي أسماء عن ثوبان قال: قال رسول الله ﷺ: «إِنَّ اللَّهَ زُوِّيَ لِي الْأَرْضَ فَرَأَيْتُ مُشَارِقَهَا وَمُغَارِبَهَا، وَإِنِّي أَمْتَيْ سَيْلَعَ مَلَكَهَا مَا زُوِّيَ لِي مِنْهَا، وَأَعْطَيْتُ الْكَنْزَيْنِ الْأَحْمَرَ وَالْأَبْيَضَ، وَإِنِّي سَأَلْتُ رَبِّي لِأَمْتَيْ أَنْ لَا يَهْلِكَهَا بَسْنَةٌ بَعْدَهَا» (وعلى روایة أخرى: بسنة عامة) وأن لا يسلط عليهم عدواً من سوى أنفسهم فيستريح بيضتهم وإن ربى قال: يا محمد، إني إذا قضيت قضاء فإنه لا يرد، وإنني أعطيتك لأمتك أن لا أهلكم بسنة عامة، وأن لا يسلط عليهم عدواً من سوى أنفسهم يستريح بيضتهم ولو اجتمع عليهم من بأقطارها (أو قال: من بين أقطارها) حتى يكون بعضهم يهلك بعضًا ويسبى بعضهم بعضًا». أ.هـ.

(٢١) الوليد بن عبد الملك بن مروان.

(٢٢) استند رينو في ذلك على الجريدة الآسيوية الجديدة نقلًا عن مقدمة ابن خلدون، والأصح أن يكون ابن خلدون تكلم عن ذلك في تاريخه الخاص بالبربر، وهو أحسن تاريخ لهذه الأمة، وقد ترجم إلى الإفرنجية بقلم البارون «دوسلان» De Slane سنة ١٩٢٧ تحت إشراف «بول كازانوفا» من أساتذة مدرسة فرنسة Collège de France.

(٢٣) استشهد رينو على هذه الرواية بكلام بروكوب Procope في تاريخ حروب الفنداles وبتاريخ لوبيو Lebeau الإفرنجي الذي ألف تاريخ دولة بيزنطية Histoire du Bas-empire.

(٢٤) استشهد رينو بكلام ابن خلدون وبتاريخ أهالي إفريقيبة الشمالية الذي وضعته لجنة من أكاديمية الآثار الكتابية والأداب بفرنسا، ونشر سنة ١٨٣٥ وبغير ذلك.

الفصل الأول

حملات العرب الأولى على فرنسة إلى عهد إخراجهم من أربونة واللانغدوش سنة ٧٥٩ مسيحية

خبر موسى بن نصیر وطارق بن زیاد

فما رسخت أقدام العرب في إفريقية حتى فكروا في عبور بحر الزقاق الفاصل بين إفريقية وأوربة، وكان ذلك سنة ٧١٠م وأمير إفريقية من قبل الخليفة هو موسى بن نصیر من أهل الحجاز، ولد في زمان عمر بن الخطاب ورضع مع اللبن الغرام بالغزو حبّاً في نشر عقيدة التوحيد.^١ وكان عمره يوم قام بهذه الغزوات ثمانين سنة، ولكن كانت فيه همة الشبان تتقدّم نارها لم يفتر منها شيء، وكانت إسبانيا تحت حكم القوط وكان الأمير عليها لذريق.^٢ وكان يتبعها من أرض فرنسة مقاطعة «روسيون»^٣ وقسم من «اللانغدوش»^٤ من (بروفنس)^٥ وكانت في إسبانيا حواضر حافلة بالعمران زاهرة، إلا أن روح الانتقاض كان كامناً في النفوس، وفساد الأخلاق كان قد تغلغل في جسم الأمة، فلم يكن عبّاً أن تسقط مملكة بهذه ولو عظيمة في ظاهرها بيد عدد قليل من المُتدينين الأحمس الذين يسوقهم إلى الحرب حب الغنائم، فضلاً عما يعتقدونه من أنهم مرسلون من الله لهدایة البشر.

فجرّب موسى التجربة الأولى ببعض برابر أجازهم إلى طريقة^٦ فعاثوا ونهبوا ولم يصادفوا مقاوماً فاشتد بذلك عزم موسى. وفي السنة التالية (٧١١) جرد تجريدة جديدة اثنى عشر ألف مقاتل كان أكثرهم من البربر عقد عليهم طارق بن زیاد، فهزم طارق بهذا الجيش الصغير جيش القوط كلّه، واحترز رأس لذريق وبعث به إلى الخليفة^٧ في دمشق. وفي أقل من سنة تم لطارق فتح قرطبة ومالة وطليطلة، وقد روی أحد مؤرخي

العرب أنه لأجل أن يلقي الرعب في القلوب أمر مرة بقتل بعض الأسرى الذين وقعوا في يده، وجعل من لحومهم شواء أطعم منه عسكره. وطارق بن زياد^٨ هو الذي سمي باسمه هذا الصخر المسمى بجبل طارق، فال المسلمين المؤمنون كانوا يرون هذا الجهاد مما يزيد سواد المسلمين ويضمن لهم الجنة، وال المسلمين الذين لم يكونوا يفكرون في أمر الآخرة قد رأوا في الأندلس قطرًا خصيًّا فياضًا بالخيرات، فيه كل ما تشتهي الأنفس وتلذ الأعين. فاجتمعت إذن في هذا الفتح مقاصد الدنيا والآخرة، وانتظم فيه الاحتساب مع الاكتساب، ومما لا نزاع فيه أنه قد كان من أهم أسباب فوز طارق في الأندلس عضد اليهود الذين كانوا كثيرين في إسبانيا، وكان المسيحيون يغلظون في معاملتهم ويعذبون عليهم أنفاسهم فلما أقبل العرب وجدوا فيهم إخوانًا يأخذون بثارهم^٩ وينفسون من خناقهم.

فلما بلغ موسى بن نصير ما فتحه الله على يد طارق هاج أشد هياج للأخذ بنصيبيه من هذا الفتح، وأقبل بجيشه من العرب والبربر^{١٠} ومعه واحد من أصحاب محمد ﷺ عمره مائة سنة وكثير من أبناء الصحابة.^{١١} وقد انتهى موسى طريقًا غير الطريق التي سلكها مولاه طارق، وفتح بلدانًا أخرى مثل ماردة^{١٢} وسرقسطة^{١٣} وكان أكثر جنده من الفرسان، وكانت تتبع كل كوكبة من فرسانه طائفنة من حملة الأرزاق بالبغال، وإن مؤرخي العرب متلقون على أن موسى بن نصير وصل بغزواته إلى فرنسة، وأنه في «ناربون»^٤ وجد في إحدى الكنائس سبعة تماثيل فضية منقوشة، وكذلك في قرقشونة

عرضت لمطامعه في كنيسة «سانت ماري» سبعة أعمدة كبيرة هائلة من الفضة.^{١٥}
وكان العرب يطلقون على فرنسة اسم «الأرض الكبيرة» ويعنون بها جميع الأرض الواقعه بين جبال البرانه (التي يقول لها العرب: البرانس) وجبال الألب والأوقيانوس ونهر البا ومملكة الروم، وهذه البلاد تنطبق في الحقيقة على فرنسة في زمان شارل مارتل^٦ وابنه بيبن^{١٧} ولا سيما في زمان شارلمان.^{١٨} وكانت الأمم التي في هذه المملكة تتكلم بعدة لغات كما يقول مؤرخو العرب.

وقد كان أشد ما بُهت له المسيحيون أوائلئذ أنهم كانوا يرون أعداءهم هؤلاء في كل مكان وفي وقت واحد، وكانت طريقتهم في الفتح أنه إذا خضع لهم بلد بدون قتال لم يعتدوا على سكانه في مالهم ولا في دينهم، وإنما كانوا يحولون جانبًا من الكنائس إلى جوامع ويفنمون ما فيها من النفائس، ويضعون أيديهم على الأرضي التي نزح أهلها وعلى الخيول والأعنة التي كانت ضرورية لهم في تلك الغزوات المتواصلة، وكانت الجزية

التي يضربونها على الأهالي متفاوتة بحسب الأحوال، وربما أخذوا من الأهالي رهائن ليستوثقوا منهم، فأما البلاد التي لم تخضع لهم إلا بالسيف فقد كانت عرضة لجميع المظالم التي تصحب الفتوحات، وكان يضرب عليها ضعف جزية البلاد الخاضعة بلا قتال، وكانوا يتربكون فيها حامية لحفظها، وربما جعلوا في هذه الحامية بعض اليهود الذين كانت عادتهم للمسيحيين أضمن سبب للثقة بهم.

وقد ذكر مؤرخو العرب في عرض الكلام على الفتوحات العربية في فرنسيه أنه قد كان مقصد موسى بن نصير رحمه الله المعاد إلى دمشق حضرة الخليفة عن طريق ألمانيا مارًّا بالقسطنطينية وبأسية الصغرى، بحيث يصبح البحر المتوسط كله عبارة عن بحر متوسط للملكة الإسلامية، يخدم مواصلات بعضها مع بعض، أما مؤرخو المسيحيين فلم يذكروا شيئاً عن دخول موسى إلى أرض فرنسيه، ولعل زحفة موسى عليها كانت قاصرة على غارات سريعة مر بها كخطفة البازي ورجع. ومما لا مشاحة فيه أن النصرانية كانت يومئذ تحت أشد الأخطر، وأن الإنسان ليترجف رعباً عندما يفكر فيما كان يمكن أن يحل بأوربة لو لم يقع الخلف من أول الأمر بين العرب الغالبين» أ.هـ. كلام رينو ملخصاً.

وقد استشهد رينو هنا بكلام المكري فوجب أن ننقل قول المكري في هذا الصدد جاء في الصفحة ١٢٩ من الجزء الأول من نفح الطيب ما يأتي ببعض اختصار: كانت نفس موسى بن نصير تتنزعج إلى جليقية (وهي ما يسميه الإفرنج Galicie غاليسيا وقادتها مدينة كان العرب يسمونها شانت ياقو Santiago ويقول لها الإفرنج Saint-Jacques) وبينما هو يعمل في ذلك وبعد له إذ أتاه مغيث الرومي رسول الولي (De Compostelle) بن عبد الملك يأمره بالخروج عن الأندلس والإضراب عن الوجود فيها، فساءه ذلك وقطع به عن إرادته؛ إذ لم يكن في الأندلس بلد لم تدخله العرب إلى وقت ذلك غير جليقية، فكان شديد الحرص على اقتحامها، فلاظف موسى مغيثاً رسول الخليفة وسأله أنظاره إلى أن ينفذ عزمه في الدخول إليها ويكون شريكه في الأجر والغنيمة، ففعل ومشى معه حتى بلغ المفازة فافتتح حصن بارو وحصن لك (هو في الإفرنجية Luque) فأقام هناك وبيت السرايا حتى بلوغ صخرة بلاي على البحر الأخضر، وطاعت الأعاجم فلاذوا بالسلم وبذل الجزية، وسكنت العرب المقاوز، وكان العرب والبربر كلما مر قوم منهم بموضع استحسنوه حطوا به ونزلوه قاطنين، فاتسع نطاق الإسلام بأرض الأندلس، وبينما موسى كذلك في اشتداد الظهور وقوه الأمل إذ قدم عليه رسول آخر من الخليفة يكتني: أبا

نصر أردف به الوليد مغيثاً لما استبطأ موسى في القفول، وكتب إليه يوبخه وألزم رسوله إزعاجه، فانقلع حينئذ من مدينة «لك» بجليقية وخرج على الفج المعروف بفتح موسى، ووافاه طارق في الطريق منصرفاً من التغر الأعلى، فأفقله مع نفسه ومَضِيَا جمِيعاً، وقف معهما الرسولان مغيث وأبو نصر حتى احتلوا أشبيلية، فاستخلف موسى ابنه عبد العزيز على إمارة الأندلس وأقره بمدينة أشبيلية لاتصالها بالبحر، وركب موسى البحر إلى المشرق بذى الحجة سنة خمس وتسعين وطريق معه، وكان مقام طارق قبل دخول موسى سنة، وبعد دخوله سنتين وأربعة أشهر، وحمل موسى الغنائم والسبى وهو ثلاثة ألف رأس والمائة (سيأتي ذكر ذلك كله في محله من الجزء الآتي) منوهًا بها ومعها من الجوادر ما لا يقدر قدره، وهو مع ذلك متلهف على الجهاد الذي فاته آسف على ما لحقه من الإزعاج، وكان يؤمل بأن يخترق ما بقي عليه من بلاد إفرنجية ويقتسم الأرض الكبيرة حتى يتصل بالناس في الشام، متخدًا مخترقه بتلك الأرض طريقةً مهيبةً يسلكه أهل الأندلس في مسيرهم ومجيئهم من المشرق وإليه على البر لا يركبون بحراً، وقيل: إنه أوغل في أرض الفرنجة حتى انتهى إلى مفارزة كبيرة وأرض سهلة ذات آثار فأصاب فيها صنماً عظيماً قائماً كالسارير مكتوباً فيه بالنقحر كتابة عربية قرئت فإذا هي: «يابني إسماعيل انتهيتم فارجعوا» فهاله ذلك، وقال: ما كتب هذا إلا لمعنى كبير، فشاور أصحابه في الإعراض عنه وجوازه إلى ما وراءه فاختلقو عليه، فأخذ برأي جمهورهم وانصرف بالناس وقد أشرفوا على قطع البلاد وتقسيم الغاية أ.هـ.

وجاء في نفح الطيب بعد ذلك بصفحتين ما يأتي: وذكر بعض المؤرخين أنهم وجدوا في الحجر عندما تقدم من الكتابة التي هي: ارجعوا يابني إسماعيل ... إلخ ما معناه: (وإن سألتم لم ترجعون فاعلموا أنكم ترجعون ليضرب بعضكم رقاب بعض)^{١٩}.أ.هـ.
وقال ابن خلدون عن دخول موسى بن نصیر إلى الأندلس ما يلي:

نهض من القيروان سنة ثلاث وتسعين في عسکر ضخم من وجوه العرب والموالي وعرفاء البربر، فوادوا خليج الزقاق ما بين طنجة والجزيرة الخضراء، فأجاز إلى الأندلس، وتلقاه طارق فانقاد واتبع. ويقال: إن موسى لما سار إلى الأندلس عبر البحر من ناحية الجبل المنسوب إليه المعروف اليوم بجبل موسى، وتتكب النزول على جبل طارق وتم الفتح وتتوغل في الأندلس إلى برشلونة في جهة الشرق، وأربونة في الجوف، وصنم قادس في الغرب، ودُوَّخ أقطارها وجمع غنائمها، وأجمع أن يأتي المشرق من ناحية القسطنطينية، ويتجاوز إلى

الشام دروب الأندلس ودروبها، ويختوض إليه ما بينهما من بلاد أعلام أمم النصرانية مجاهداً فيهم ومستلحاً لهم إلى أن يلحق بدار الخلافة من دمشق، وننمى الخبر إلى الخليفة الوليد فاشتد قلقه بمكان المسلمين من دار الحرب، ورأى أن ما هم به موسى تغريب المسلمين، فبعث إليه بالتوجيه والانصراف وأسر إلى سفيره أن يرجع بال المسلمين إن لم يرجع هو، وكتب له بذلك عهده، ففت ذلك في عزم موسى وقتل عن الأندلس بعد أن أنزل الرابطة والحامية في ثغورها، واستعمل ابنه عبد العزيز لسدها وجihad عدوها وأنزله بقرطبة فاتخذها دار إمارة، واحتل موسى بالقيروان سنة خمس وتسعين، وارتحل إلى المشرق سنة ست بعدها، بما كان معه من الغنائم والذخائر والأموال على العجل والظهور. يقال: إن من جملتها ثلاثة ألف رأس من السبي. وولى على إفريقية ابنه عبد الله، واندرجت ولاية الأندلس يومئذ في ولاية المغرب، فكان صاحب القيروان ناظراً في الجميع، وقدم موسى على سليمان بن عبد الملك وقد ولـي الخلافة بعد الوليد فسخطه ونكبه. وثارت عساكر الأندلس بابنه عبد العزيز فقتلوه لستين من ولاليته بإغراء الخليفة سليمان، وكان خيراً فاضلاً وافتتح في ولاليته مدنًا كثيرة، وكان الذي تولى قتلـه حبيب بن أبي عبيدة الفهري، وكان سبب غضب سليمان على موسى أنه لما توجه إلى المشرق وانتهى إلى مصر وصل أشرافها وفقهاءها وبلغـه الخبر بمرض الوليد، ووافاه كتابـه يستحثـه على القدوم، ووافاه كتابـ آخر من سليمان يثبطـه، فأسرع موسى باللحاق بالوليد فقدم عليه قبل وفاته بثلاثة أيام ودفعـ إليه ما معه من الذخائر والأموال، فغاظ ذلك سليمان، وأساء مكافأـته حين أفضـى الأمرـ إليه فنكـبه ونكـب آل بيـته أجمعـ، وكانت وفـاة موسـى رحـمه اللهـ بالـمدينة المنورةـ سنةـ ثـمانـ وـتسـعينـ، وـقـيلـ غيرـ ذـلكـ. أـ.هـ.

وقال الشيخ أبو محمد بن أبي زيد القيرواني: ارتدت البربر اثنـيـ عشرـةـ مرـةـ من طرابلسـ إلى طنـجةـ، ولمـ يستـقرـ إـسلامـهـ حتـىـ عـبرـ مـوسـىـ بنـ نـصـيرـ الـبـحـرـ إـلـيـ الأـنـدـلسـ، وأـجـازـ معـهـ كـثـيرـاـ مـنـ رـجـالـاتـ الـبـرـبـرـ بـرـسـمـ الـجـهـادـ، فـاستـقـرواـ هـنـالـكـ فـحـيـنـذـ اـسـتـقـرـ إـسـلـامـ بـالـمـغـرـبـ وـأـذـعـنـ الـبـرـبـرـ لـحـكـمـهـ وـتـنـاسـوـ الـرـدـةـ. أـ.هـ.

وقال ابن عذاری المراكشي في «المغرب في أخبار ملوك الأندلس والمغرب» ما يلي:

وفي سنة ٩٦ توفي الوليد بن عبد الملك في جمادى الآخرة وولي الخلافة سليمان فغضب على موسى عضباً عظيماً وأمر عليه فأوقف في يوم شديد الحر في الشمس، وكان رجلاً بادناً ذا نسمة، فوقف حتى سقط مغشياً عليه، وقال له سليمان: كتب إليك فلم تنظر كتابي هلّ مائة ألف دينار. فقال: يا أمير المؤمنين، قد أخذتم ما كان معك من الأموال فمن أين لي مائة ألف؟ فقال سليمان: لا بد من مائتي ألف. فاعتذر، فقال: لا بد من ثلاثةمائة ألف دينار، وأمر بتعذيبه وعزم على قتله. فاستجار بيزيد بن المهلب، وكانت له حظوة عند سليمان فاستوهبه منه وقال: يؤدي ما عنده. وقيل: إن موسى افتدي من سليمان بألف ألف دينار. ذكر ذلك ابن حبيب وغيره. ثم إن يزيد بن المهلب سهر ليلة مع الأمير موسى فقال له: يا أبا عبد الرحمن، فيكم تعتد أنت وأهل بيتك من الموالى والخدم، أتكلون في ألف؟ فقال: نعم وألف وألف. قال: فلم أقيت بيديك إلى التهلكة؟ أفلأ أقمت في قرار عزك وموضع سلطانك؟ فقال: والله لو أردت ذلك لما نالوا من أطراضي شيئاً، ولكنني آثرت الله عز وجل ولم أر الخروج عن الطاعة. أ.هـ.

قلت: لم يكن يزيد بن المهلب بالذي يجهل فضل الطاعة لل الخليفة وشناعة شق العصا، ولكنه قال لموسى هذا الكلام لما أثار من غيظه عمل خليفة كسليمان بن عبد الملك برجل عظيم خدم الإسلام ما لم يخدمه أحد مثل موسى بن نصير، فقد كافأه بما لا يكفيه مجرم، وهو في الحقيقة لا من أعاظم رجال الإسلام فقط بل من أعاظم رجال العالم، وحسبك أنه هو الذي دوخ البربر المشهورين بشدة البأس وصعوبة المراس بعد أن أشعلوا ثورات، لا ينادي ولديها ولا يحصي عديدها، وبعد أن ارتدوا عن الإسلام الشنتي عشرة مرة، فلم يستقر إسلامهم إلا على يد موسى بن نصير، وحسبك أنه دخل الأندلس واستتم فتحها واستتصفى ممالكها وهو ابن ٧٥ سنة، وكان جميع جيشه هو وطارق لا يزيد على ثلاثين ألف مقاتل، ولو أن قائداً معه ثلاثةمائة ألف مقاتل ما أحاط بالأندلس وأثخن فيها ما أحاطه موسى وأثخنه في ذلك الأمد القصير بين أمم أعداء تمواج حوليه كالبحر الراخرة، وما رأى الأندلس وحدها كفؤاً لهنته بل حدثته نفسه التي قل مثلها في نفوس البشر في بُعد الهمة، أن يوغل في أرض الإفرنج، ويعطف منها إلى الشرق حتى ينفذ من القسطنطينية.

وقد رأت في «تاريخ دول الإسلام» للإمام الذهبي أن موسى بن نصير توفي في وادي القرى عن ٧٨ عاماً، وأنه كان يقول: لو أطاعني عسكري نفذتهم حتى أفتح رومية. وروى ابن عذاري أنه أقام على المغرب والأندلس أميراً نحواً من ١٨ سنة. ومما ذكر في وفاته أنه حج مع الخليفة سليمان فلما وصل إلى المدينة قال موسى لأصحابه: ليموتني بعد غد رجل قد ملا ذكره المشرق والمغرب، وبالفعل كان موسى الرجل الذي ملا اسمه المشرق والمغرب، وكان في الرجلية كالصخرة التي تتحطم عنها السيل. هذا ولم يكتفي سليمان بنكبة موسى في شخصه حتى نُكِبَ جميع أولاده، فأمر محمد بن يزيد أمير إفريقية بأخذ عبد الله بن موسى بن نصير وتعذيبه واستئصال أموال بني موسى، فسجنه محمد وعذبه ثم قتله، وأمّا عبد العزيز بن موسى فقد رُويَتْ في أسباب قتله روايات كثيرة، أقربها إلى العقل أنه لما بلغه ما حلّ بأبيه وأخيه وأهل بيته خلع طاعة بني مروان، ف جاء أمر سليمان إلى وجوه العرب بالأندلس بقتله، فقتلواه وحمل رأسه ورأس أخيه عبد الله حتى وضعا بين يدي أبييهما موسى وهو في عذابه.^{٢١}

قال ابن عذاري: «فكان فعل سليمان هذا بموسى من هفوات سليمان التي لم تزل تتفق عليه».

قلت: من هفوات ابن عذاري أن يعبر عن أعمال سليمان هذه بلفظة هفوات، وهي في الواقع من الجرائم التي لا تُغفر، ولكن مما لا يجوز أن ننساه أن موسى بن نصير أخذته الغيرة مما وفق إليه طارق بن زياد من الفتوح، وأهانه بعد أن تلاقياً في الأندلس، وكان هذا العمل الصغير غير مناسب مع كبارة نفس موسى وعلوّ همته، ولم يخلُ من تأثير في قضية نكتة: لأن طارقاً شكا إلى الخليفة ما فعله به وظاهره في ذلك مغبث الرومي رسول الوليد إلى الأندلس. قال صاحب «أخبار مجموعة في فتح الأندلس» ذكر أمرائها رحمهم الله والحروب الواقعة بينهم» وهو من أقدم ما كتب من تواريخ الأندلس يظهر أن صاحبه حرر^{٢٢} في عهد الحكم المستنصر بن عبد الرحمن الناصر: أنه لما دخل موسى الأندلس كان ذلك سنة ثلث وتسعين ومعه ثمانية عشر ألفاً – وهذا خلاف الرواية التي نقلها المقري وهي أنه دخلها بعشرة آلاف – وقد بلغه ما صنع طارق فحسده، فلما نزل الجزيرة قيل له: اسلك طريقة. قال: ما كنت لأسلك طريقة. فقال له العلوج الأدلة: نحن بذلك على طريق هي أشرف من طريقة، ومدائن هي أعظم خطباً من مدائنه لم تُفتح بعد يفتحها الله عليك إن شاء الله، فامتلاً بذلك سروراً، فكان فعل طارق قد غَمَّه، فساروا به إلى مدينة شدونة فافتتحوها عنوة ألقوا بآيديهم إليه، ثم سار إلى مدينة قرمونة^{٢٣}.

فقد إلیها العلوج الذين معه، وهي مدينة ليس في الأندلس أحسن منها ولا أبعد من أن ترجى بقتال أو حصار، وقد قيل له حين دعا إلیه: ليست تؤخذ إلا باللطف، فقد إلیها علوجاً من قد أمنه، واستأمن إلیه مثل (يليان) ولعلهم أصحاب يليان، فأتوهم على حال الأفلال معهم السلاح فأدخلوهم مدینتهم، فلما دخلوها بعث إلیهم الخيل ليلاً وفتحوا لهم باب قرمونة – من أبواب قرمونة – فوثبوا على أحراسه ودخل المسلمون قرمونة، ومضى موسى إلى أشبيلية وهي أعظم مدن الأندلس شأنًا وخطباً وأعجبها بنياناً وأثاراً، وكانت دار الملك قبل غلبة القوطيين على الأندلس، فلما غلب القوطيون حولوا السلطان إلى طليطلة، وبقي شرف الرومانين وفدهم ودينهم ورؤاستهم في دنياهم بأشبيلية، فأتاهما موسى بن نصیر حتى حصرها أشهراً، ثم إن الله فتحها وهرب العلوج إلى مدينة باجة، فضم موسى يهودها ومضى إلى مدينة ماردة، وكانت أيضًا دار بعض ملوك الأندلس، ذات آثار وقنطرة وقصور وكنائس تفوق الوصف، فحصرها وقد كان أهلها خرجوا إليه وزحمهم دفعه، فقاتلوا من سورها على قدر ميل أو أكثر قتالاً شديداً، فلما رأى خروجهم إلیه أبصر فيها حفراً كانت مقاطع للصخر فاکمن فيها الرجال والخيل ليلاً، فلما أصبح زحف إليهم فخرجوا إلیه كهيئة خروجهم بالأمس، فركبهم المسلمون وخرج عليهم الكمين وقتلوا قتلاً ذريعاً، ونجا من نجا منهم إلى المدينة، وهي مدينة حصينة لها سور لم يَبِنَ النَّاسُ مثله، فثبت عليهم يقاتلهم أشهراً حتى عمل دبابة فدبَّ المسلمون تحتها إلى برج من أبراجها فنقبو صخره، فلما نزعوا صخره أفضوا في داخله إلى الصماء التي يقال لها: «اللاشة ماشة» بلسان أهل الأندلس، فنبت عنها معاولهم وفتوسهم، فبينما هم يضربون فيها إذ استفاق عليهم العلوج فاستشهد المسلمون تحت الدبابة فسمى بذلك البرج «برج الشهداء» إلى اليوم، وما أقل من يعرف هذا، وكان فتحه لها في رمضان سنة أربع وتسعين يوم الفطر، فلما كان من أمر الشهداء ما كان، قال العلوج: قد كسرناه، فإن كان يوماً مجيئاً إلى الصلح فالطلبوه إلیه، فخرجوا إلیه فألفوه أبيض اللحية فراوضوه على شيء لم يوافقه ثم رجعوا، فلما كان قبل العيد بيوم خرجوا إلیه ليراؤضوه، فإذا هو قد شب لحيته بالحناء فألفوه أحمر اللحية، فعجبوا، وقال قائلهم: أظنه يأكل ولد آدم، أو ما هذا الذي رأينا به بالأمس؟ ثم خرجوا إلیه يوم الفطر فإذا اللحية سوداء فرجعوا إلى أهل مدینتهم فقالوا: يا حماقى، إنما تقاتلون أنبياء يتخلقون، كيف شاءوا يتسبّبون^{٢٣} قد صار ملکهم حدثاً بعد أن كان شيئاً، اذهبوا فأعطوه ما سأل، فصالحوه على أن جميع أموال القتل يوم الكمين وأموال الهاربين إلى جلية المسلمين، وأموال

الكنائس وحلوها له، ثم فتحوا له المدينة يوم الفطر في سنة أربع وستين، ثم إن عجم أهل أشبيلية تحيلوا على من بها من المسلمين، وجاءوا من مدينة يقال لها: لبلة. ومدينة يقال لها: باجة. وقتلوا من بها من المسلمين — قُتل فيها ثمانون رجلاً — فقدم فلهم على موسى بن نصير بماردة، فلما فتح ماردة بعث ابنه عبد العزيز على جيش إلى أشبيلية فافتتحها ورجع، ثم مضى موسى من ماردة في عقب شوال يريد طليطلة، وبلغ طارقاً إقباله فخرج معظمًا له متلقياً، فلقيه بكوره طلبرة، فلما رأه نزل إليه، فوضع موسى السوط على رأسه، وونبه فيما كان من خلاف رأيه، ثم سار به إلى مدينة طليطلة، ثم قال له: أحضرني بما أصبت وبالمائة^٤؛ فأتاه بها وقد اقتلع رجلًا كسرها من أرجلها فقال له: أين هذه الرجل؟ فقال: إني لا علم لي، كذلك أصبتها. فأمر بالرجل فعمل لها من ذهب، وعمل لها سبط من خوص فأدخلها فيه ثم سار حتى افتح سرقسطة ومداينها. أ.هـ.

ولم يرد في «أخبار مجموعه» أن موسى دخل بلاد إفرنجة، ومقتضى كلام صاحب هذا التاريخ أن هذا حصل من بعده، فإنه يذكر بعد ولادة موسى بن نصير ولادة ابنه عبد العزيز، ولا يذكر أن مقتل عبد العزيز كان بإشارة من سليمان بن عبد الملك كما ذكر كثيرٌ من المؤرخين، ولا يقول إن عبد العزيز بن موسى خرج عن الطاعة بعد ما بلغه ما فعل الخليفة بأبيه، بل بالعكس هو يقول: إنه لما بلغ الخليفة سليمان قتل عبد العزيز شق ذلك عليه وأمر عبد الله بن زيد عامله على إفريقيا بأن يتشدد في قضية قتل عبد العزيز، وأن يقبض على حبيب بن أبي عبيدة و زياد بن النابغة اللذين قتلاه، وأن يقفلهما إليه مع من شركهما في قتله من وجوه الناس.

الولاة على الأندلس بعد موسى بن نصير

وهو يذكر أن أهل الأندلس ولوا عليهم بعد عبد العزيز واليًا صالحًا كان يؤمهم في صلاتهم هو «أبيوب بن حبيب اللخمي»^٥ ابن أخت موسى بن نصير، وتولى بعده «الحر بن عبد الله الثقفي»، ثم في خلافة عمر بن عبد العزيز رضي الله عنه تولى السمح بن مالك الخولاني، وأمره الخليفة بأن يخمس الأرضي ويخرج منها ما كان عنوة خمساً لله من أرضها وعقاراتها، وبقر القرى في أيدي غنائمها بعد أن يأخذ الخمس، وأمره بأن يكتب إليه بصفة الأندلس وأنهارها، وكان رأيه انتقال أهلها منها لانقطاعهم عن المسلمين.

قال صاحب «أخبار مجموعه»: ولیت الله كان أبقاءه حتى يفعل، فإن مصيرهم إلى بوار إلا أن يرحمهم الله.

وهذه العبارة تدل على أن عقلاء المسلمين من أول الفتح، وفي أيام عنجهية العرب بالأندلس، وأيام كانت قرطبة عاصمة فيها مليون ونصف من السكان، وكان في الأندلس من عز الإسلام ما كان، لم يزالوا يستشعرون خطر المقام بتلك البلاد نظراً لانقطاعها عن بلاد الإسلام، ولكثرة فتن العرب بعضهم مع بعض، وفتن العرب مع البربر وغير ذلك.

هذا وبعد السمح بن مالك الخولاني تولى عنبرة بن سحيم الكلبي، ثم يحيى بن مسلمة الكلبي، ثم عثمان بن أبي سعيد الخثعمي، ثم حذيفة بن الأحوص القيسى، ثم الهيثم بن عقير الكنانى، ثم عبد الرحمن بن عبد الله الغافقي الذي استشهد في واقعة بلاط الشهداء^{٢٦} ثم عبد الملك بن قطن المحاربى القرشى.^{٢٧}

قال صاحب «أخبار مجموعه»: وكان من وصفنا من الولاة يجاهدون العدو ويتوسعون في البلاد حتى بلغو إفرنجية وحتى افتتحت عامه الأندلس. أ.هـ.

وذكر المؤرخ (كوندي) الإسبانيولي أن الحر الثقفي هو الذي تجاوز حدود الأندلس إلى بلاد إفرنجية ونواحي أربونة وسبى وغنم وقتل بالأسرى والغنائم.

وقال: إن غزو الحر لإفرنجية وصرف قوته إلى الجهاد في بلاد الغال كانوا من الأسباب التي سهلت للمسيحيين الملتجئين إلى جبال آستوريا الاجتماع على العصيان، وزرع نواة المقاومة ووضع أساس دولة مسيحية في إسبانيا محل الدولة التي كان قد بادت، وقد انضم إلى هذا السبب سبب آخر أراد الله به تيسير أمرهم هو سخط الناس على إدارة الحر، وتبرم الدهماء بعسه، المسلمين والمسيحيون في ذلك سواء، فإن الحر كان قد أسف الخاصة والقواد والأمراء وصاروا إلَّا عليه، وكانت الأهالي في غاليسيا وليون والجبال الأشتوورية حديثة العهد بالخصوص للعرب، فتقل عليهم الظلم أكثر مما ثقل على الذين أطاعوا من قبل، وظهر في ذلك الوقت رجل استفاد من هذه الأحوال الروحية في الشعب وجمع شمل بقایا حزب المقاومة وثار به، وهو بيلاي^{٢٨} أول ملك للإسبانيول بعد دخول العرب للأندلس أ.هـ.

وذكر صاحب «أخبار مجموعه» في فتح الأندلس وأخبار أمرائها والحروب الواقعة بينهم» أن عبيد الله بن الحباب بن الحارث، مولىبني سلول من قيس، عندما ولاد الخليفة مصر أقر بشر بن صفوان على إفريقية وولى عقبة بن الحاج السلولي الأندلس فدخلها سنة ١١٠ وافتتح الأرض حتى بلغ أربونة.

ثم ذكر أنه لما وقعت الواقعة بين العسكر الشامي وعبد الملك بن قطن أمير الأندلس في خبر سيأتي ذكره في الجزء الآتي، وقتل الشاميون عبد الملك وصلبواه في قرطبة، كان ابناءه في نواحي أربونة. قال صاحب «أخبار مجموعه»: فلما بلغ ابنيه ما كان حشدًا من أقصى أربونة وزاجأوا أهل البلد والبربر، وسيوفهم تقطر من دماء البربر، فرضيت البربر أن تنال ثارها من أهل الشام^{٣٩} فإذا فرغوا كان لهم في أهل البلد رأي، فأقبل قطن وأمية ومعهما عبد الرحمن بن حبيب، وأقبل معهم عبد الرحمن بن علقة اللخمي صاحب أربونة، فأقبلوا في مائة ألف أو يزيدون أـهـ.

ومن هنا يعلم القارئ ما كان من بال العرب بأربونة منذ خيم الإسلام بعقرتها، وما كان من وفرة جيوشهم فيها لأجل الرياط وسداد التغور.

رجوع إلى حديث استيلاء العرب على جنوبية فرنسيه

نعود إلى كلام المستشرق «رينو» في موضوع غارات العرب على جنوبية فرنسيه، فهو يذكر أن فتن العرب المستمرة المصطلمة، بعضهم مع بعض، قد نفست من خناق المسيحيين في الأندلس وإفرنجة، ويقول: إن معظم اهتمام الخلفاء كان وقتئذ توجه إلى الاستيلاء على القسطنطينية التي كانوا أغزوها جيشاً عدته مائة وعشرون ألف مقاتل، وأسطولاً عدده ألف وثمانمائة سفينة، ولا شك أن سموهم إلى فتح شرق أوربة شغلهم عن الزحف على غربي أوربة، ولكنه يقول: إن مؤرخي العرب ذكروا مع ذلك بعض غارات على «اللانغدوش» في أيام ولاية الحر الثقفي سنة ٧١٨ مسيحية.

وقد أيد هذه الرواية «أيزيدور» أسقف «باجة»^{٤٠} وهو من المؤرخين الذين عاشوا في ذلك العصر، و«لذرير شيمينيس» مطران طليطلة^{٤١} وقالوا: إن العرب زحفوا إلى الأمم حتى وصلوا إلى مدينة «نيم»، ولم يجدوا مقاوماً ورجعوا بالغنائم والسبى الكبير.

قال رينو: ولم تكن مقاطعات جنوبية فرنسيه لتقدر أن تقف في وجه العرب المندفعين عليها من جبال البريانه، وكان الحكم للدولة المعروفة بدولة «الكسالي»^{٤٢} إذ ذاك، وكانت بلاد اللانغدوش يقال لها: «القوطية» Gotie بسبب طول مقام القوط بها، وقد يقال لها أيضًا: «سيبتمانية» أي «السبعينية» لاشتمالها على المدن السبع: أربونة، ونيم، وآقاد، وبيزيه، ولوديف، وقرقشونه، وماقلونه.^{٤٣} وكانت من جملة مملكة «أود» دوق إكيتانيه^{٤٤} وكان هذا يدعى أنه من ذرية الملك كلوفيس^{٤٥} وبهذا السبب كان من أبناء عم ملوك فرنسيه الشمالية فكان يكره بطبيعة الحال حُجَّاب القصر، الذين قد استولوا

على الأمور واستبدوا بها من دون الملوك، ولم يبق لهم هُم إِلا في توطيد سلطتهم وسلطة جنس الفرنج^{٣٦} في تلك المملكة مما ثنيَّ عنْهُم عن صد العرب الموجفين على جنوب فرنسة.

فصارت بلاد اللاندغدو والبروفانس متروكة لأهلها الغالبين^{٣٧} وكان هؤلاء شعباً مركباً من أعقاب الرومانيين القدماء ومن القوط، وكانت لكل من الفريقيين عادات خاصة وشرائع يمتاز بها، فلم يكن من واقِ لجنوبي فرنسة في ذلك الوقت أحسن من وقوع بأس العرب فيما بينهم، وذلك لأن حكومة إسبانية العربية كان مرجعها القิروان في إفريقيا، وحكومة إفريقيا كانت عائدة إلى دمشق دار الخلافة، فلم يكن من الممكن أن تكون سلطة موزعة إلى هذا الحد، وأن تتعدد مراكزها كل هذا التعدد وأن يستتب بها النظام، وأن تقيم على الطاعة رجالات نشأوا في ظلال السيوف، ثم إن النزاع كان وقع بين العرب والبربر، وبين المسلمين وغير المسلمين من الجيوش الفاتحة، ولما كانت أراضي المسيحيين التي دخلت في حوزة الفاتحين قد صارت إلى أيدي عدد من ذوي الأطماء، وحرم كثير من المستحقين الفيء الذي يستحقونه، أدى ذلك النزاع أخيراً إلى القتال، وسالت الدماء ومشت الصفواف بعضها إلى بعض، وهناك سبب آخر كان به أعظم الفرج لفرنسا، نفس من خناقه وأرخي من رياقها وهو انتفاض عصابة من مسيحيي إسبانية فيهم شمامس، وصعوبة مراس ثاروا بالعرب ثورة الضواري، وأبوا إلا الدفاع عن دينهم ووطنهم، فلجأوا إلى جبال آستوريَّة^{٣٨} وغاليسية^{٣٩} ونابار.^{٤٠} وهناك بدأوا بمقاومة لم تضع عصاها إلا بإجلاء المسلمين أجمع عن تلك البلاد.

وكان الخليفة الجديد عمر بن عبد العزيز اطلع على ما دبَّ من الخلل إلى موقف العرب بالأندلس، فأنفذ إليها السمح بن مالك الخولاني أميراً، وعهد إليه بإصلاح الأمور ورميُّ الثغور، وكان السمح مدبراً حكيماً وقادداً باسلاً وسائساً حازماً، ذا دربة بتمشية الأمور، فرقق الفتوق، ووازن بين الدخل والخرج، وأنصف الجندي في الأعطيات، وزوَّج على المجاهدين جانباً من الأرضي، وعهد بما بقي منها إلى وكلاء من ذوي الأمانة ورد ريعها إلى بيت المال، وكان الخليفة قد أمر السمح بأن يقدم له بياناً عن البلدان المفتوحة وما فيها من النفوس والجيابيات، ليبرم في أمر الأندلس رأياً، فقد كان عمر بن عبد العزيز شديد الخوف على الإسلام، وكان قد هاله بقاء ذلك العدد الكبير من المسيحيين في تلك البلاد، واستشعر من ورائهم خطراً على مستقبل المسلمين، ففكَّر في إجلاء مسيحيي إسبانيا وجنوبي فرنسة إلى إفريقيا حيث لا يكون من وجودهم تهلكة على الدولة، إلا

أن السمح طمأن مخاوف الخليفة قائلاً له: إن الإسلام ينمو وينتشر وتمتد شماريخه بسرعة في إسبانيا، وأنه لا يبعد اليوم الذي تصير فيه تلك البلاد بأجمعها تابعة لدین محمد. روى ذلك بعض مؤرخي العرب وأسفوا من كون السمح بن مالك الخولاني لم يعمل برأي الخليفة في هذا الموضوع.^{٤١} انتهى.

ولنقابل الآن كلام رينو وكلام من نقل عنهم من مؤرخي الإسبانيول والإفرنج بكلام العرب لتردد الحقائق وضوحاً فنقول: نقل المقربي في النفح عن ابن حيان ما يلي: قالوا: إن موسى اصطلاح مع طارق وأظهر الرضى عنه وأقره على مقدمته على رسمه، وأمره بالتقدم أمامه في أصحابه وسار موسى خلفه في جيوشه فارتقى إلى التغر الأعلى، وافتتح سرقطة وأعمالها، وأوغل في البلاد، وطارق أمامه، لا يمران بموضع إلا فتح عليهم وغنمّهما الله تعالى ما فيه، وقد ألقى الله الرعب في قلوب الكفارة لم يعارضهما أحد إلا بطلب صلح، وموسى يجيء على أثر طارق في ذلك كله ويكمّل ابتداءه، ويتوّفق للناس ما عاهدوه عليه، فلما صفا القطر كله وطمأن نفوس من أقام على سلمه، ووطأ لأقدام المسلمين في الحلول به أقام لتمييز ذلك وقتاً، وأمضى المسلمين إلى إفرنجية ففتحوا وغنموا وسلموا وعلوا وأوغلوا حتى انتهوا إلى وادي «ردونة»^{٤٢} فكان أقصى أثر العرب ومنتهاي موطنهم من أرض العجم، وقد دوخت بعوث طارق وسراياه بلد إفرنجية، فملكت مدینتي برشلونة^{٤٣} وأربونة^{٤٤} وصخرة «أبينيون»^{٤٥} وحصن «لودون»^{٤٦} على وادي ردونة، فبعدوا عن الساحل الذي منه دخلوا جداً، وذكر أن مسافة ما بين قرطبة وأربونة من بلاد إفرنجية ثلاثة فرسخ وخمسة وثلاثون فرسخاً، وقيل: ثلاثة فرسخ وخمسون فرسخاً. ولا أوغل المسلمون إلى أربونة ارتع لهم قارله ملك الإفرنجية بالأرض الكبيرة وانزعج لانبساطهم، فحشد لهم وخرج عليهم في جمع عظيم، فلما انتهى إلى حصن لودون، وعلمت العرب بكثرة جموعه زالت عن وجهه، وأقبل حتى انتهى إلى صخرة أبينيون فلم يجد بها أحداً، وقد عسكر المسلمون قداماً فيما بين الأجبال المجاورة لمدينة أربونة، وهم بحال غرة لا عيون لهم ولا طلائع، فما شعروا حتى أحاط بهم عدو الله قارله، فاقتطعهم عن اللجا إلى مدينة أربونة، وواضعهم الحرب فقاتلوا قتالاً شديداً استشهد فيه جماعة منهم، وحمل جمهورهم على صفوه حتى اخترقوها ودخلوا المدينة ولاذوا بحصانتها، فنازلهم بها أياماً أصيّب له فيها رجال، وتعدّر عليه المقام وخامرده ذعر وخوف مدد للمسلمين، فزال عنهم راحلاً إلى بلده، وقد نصب في وجوه المسلمين حصوناً على وادي ردونة شكّها بالرجال فصيّرها ثعراً بين بلده والمسلمين، وذلك بالأرض الكبيرة خلف الأندلس. انتهى.

إن كلام ابن حيان هذا يجمل خبر غزوّات العرب لـإفريقيا أو فرنّسـة من أيام موسى بن نصیر وطارق بن زيـاد إلى زمان عبد الرحمن الغافقي، ومنه يُعرف أنّ غزوّ العرب لـإفريقيـة يرجع إلى أول الفتح الأندلسـي، وإن كان مؤرخـو الإفرنج لا يذكـرون مغـازـي العرب لـفرنسـة إلا من بعد ولـاية السـمح بن مـالـكـ الخـولـانيـ، وأـمـا المؤـرـخـانـ المـسيـحـيـانـ أـيـزـيدـورـ الـبـاجـيـ وـشـيمـينـشـ مـطـرانـ طـلـيـطـلـةـ، وأـولـهـماـ عـاصـرـ زـمانـ الفـتحـ، فإـنـهـماـ يـذـكـرـانـ غـارـاتـ للـعـربـ عـلـىـ فـرـنـسـةـ فـيـ زـمانـ الـحـرـ بـنـ عـبدـ الرـحـمـنـ بـنـ عـثـمـانـ التـقـفيـ أمـيرـ الأـنـدـلـسـ بـعـدـ عـبـدـ العـزـيزـ بـنـ مـوـسـىـ بـنـ نـصـيرـ الـذـيـ ثـأـرـ بـهـ الـجـنـدـ، وـقـتـلـوـهـ حـسـبـاـ تـقـدـمـ الـكـلـامـ عـلـيـهـ، وـالـذـيـ فـيـ نـفـحـ الطـيـبـ نـقـلاـ عـنـ اـبـنـ خـلـدونـ أـنـ مـحـمـدـ بـنـ يـزـيدـ عـاملـ الـخـلـيـفـةـ سـلـيـمانـ بـنـ عـبـدـ الـمـلـكـ عـلـىـ إـفـرـيـقـيـةـ لـمـ بـلـغـهـ مـهـلـكـ عـبـدـ العـزـيزـ بـنـ مـوـسـىـ بـنـ نـصـيرـ بـعـثـ الـحـرـ بـنـ عـبـدـ الرـحـمـنـ التـقـفيـ أـمـيرـاـ عـلـىـ الـأـنـدـلـسـ، وـفـيـ صـفـحةـ ١٤٠ـ مـنـ نـفـحـ الطـيـبـ مـنـ الـجـزـءـ الـأـوـلـ الطـبـعـةـ الـأـزـهـرـيـةـ يـذـكـرـ أـمـرـاءـ الـأـنـدـلـسـ عـلـىـ النـسـقـ الـأـتـيـ:

طارقـ بنـ زيـادـ مـوـلـيـ مـوـسـىـ بـنـ نـصـيرـ، ثـمـ الـأـمـيـرـ مـوـسـىـ بـنـ نـصـيرـ، وـكـلـاهـماـ لـمـ يـتـخـذـ سـرـيرـاـ لـلـسـلـطـنـةـ، ثـمـ عـبـدـ العـزـيزـ بـنـ مـوـسـىـ بـنـ نـصـيرـ، وـسـرـيرـهـ أـشـبـيلـيـةـ، ثـمـ أـيـوبـ بـنـ حـبـيبـ الـلـخـمـيـ، وـسـرـيرـهـ قـرـطـبـةـ، وـكـلـ مـنـ يـأـتـيـ بـعـدـ فـسـرـيرـهـ قـرـطـبـةـ وـالـزـهـرـاءـ وـالـزـاهـرـةـ بـجـانـبـيهـاـ إـلـىـ أـنـ انـقـضـتـ دـوـلـةـ بـنـيـ مـروـانـ عـلـىـ مـاـ يـنـبـهـ عـلـيـهـ، ثـمـ الـحـرـ بـنـ عـبـدـ الرـحـمـنـ التـقـفيـ، ثـمـ السـمـحـ بـنـ مـالـكـ الخـولـانيـ، ثـمـ عـبـدـ الرـحـمـنـ بـنـ عـبـدـ اللهـ الغـافـقيـ، ثـمـ عـنـبـسـةـ بـنـ سـحـيـمـ الـكـلـبـيـ، ثـمـ عـذـرـةـ بـنـ عـبـدـ اللهـ الـفـهـرـيـ، ثـمـ يـحـيـيـ بـنـ سـلـمـةـ الـكـلـبـيـ، ثـمـ عـثـمـانـ بـنـ أـبـيـ نـسـعـةـ الـخـثـعـمـيـ، ثـمـ حـذـيفـةـ بـنـ الـأـحـوـصـ الـقـيـسـيـ، ثـمـ الـهـيـثـمـ بـنـ عـبـيـدـ الـكـلـبـيـ، ثـمـ مـحـمـدـ بـنـ عـبـدـ اللهـ الـأـشـجـعـيـ، ثـمـ عـبـدـ الـمـلـكـ بـنـ قـطـنـ الـفـهـرـيـ، ثـمـ بـلـجـ بـنـ بـشـرـ بـنـ عـيـاضـ الـقـشـيـرـيـ، ثـمـ ثـلـعـلـةـ بـنـ سـلـامـةـ الـعـامـلـيـ، ثـمـ أـبـوـ الـخـطـارـ بـنـ ضـرـارـ الـكـلـبـيـ، ثـمـ ثـوابـةـ بـنـ سـلـامـةـ الـجـذـاميـ، ثـمـ يـوـسـفـ بـنـ عـبـدـ الرـحـمـنـ الـفـهـرـيـ. قالـ: وـهـاـ هـنـاـ اـنـتـهـىـ الـوـلـاـةـ الـذـيـنـ مـلـكـواـ الـأـنـدـلـسـ مـنـ غـيـرـ مـوـارـثـةـ أـفـرـادـاـ عـدـدـهـمـ عـشـرـونـ فـيـمـاـ ذـكـرـهـ بـنـ سـعـيدـ، وـلـمـ يـتـدـعـواـ فـيـ السـمـةـ لـفـظـ الـأـمـيـرـ. قالـ ابنـ حـيـانـ: مـدـتـهـمـ مـنـذـ تـارـيـخـ الـفـتـحـ مـنـ لـذـرـيقـ سـلـطـانـ الـأـنـدـلـسـ الـنـصـرـانـيـ، وـهـوـ يـوـمـ الـأـحـدـ لـخـمـسـ خـلـونـ مـنـ شـوـالـ سـنـةـ ٩٢ـ إـلـىـ يـوـمـ الـهـزـيـمـةـ عـلـىـ يـوـسـفـ بـنـ عـبـدـ الرـحـمـنـ الـفـهـرـيـ وـتـغـلـبـ عـبـدـ الرـحـمـنـ بـنـ مـعاـوـيـةـ الـمـروـانـيـ عـلـىـ سـرـيرـ الـمـلـكـ قـرـطـبـةـ، وـهـوـ يـوـمـ الـأـضـحـىـ لـعـشـرـ خـلـونـ مـنـ ذـيـ الـحـجـةـ سـنـةـ ١٣٨ـ سـتـ وـأـرـبعـونـ سـنـةـ وـخـمـسـةـ أـيـامـ. اـنـتـهـىـ.

وـأـمـاـ بـنـ عـذـارـىـ فـيـ «ـالـبـيـانـ الـمـغـرـبـ»ـ فـيـذـكـرـ فـيـ الـجـزـءـ الـأـوـلـ أـنـ مـحـمـدـ بـنـ يـزـيدـ أـمـيرـ إـفـرـيـقـيـةـ اـسـتـعـمـلـ عـلـىـ الـأـنـدـلـسـ الـحـرـ بـنـ عـبـدـ الرـحـمـنـ الـقـيـسـيـ، وـكـانـتـ الـأـنـدـلـسـ إـذـ ذـاكـ إـلـىـ

والى إفريقيه كما كان أيضًا والي إفريقيه من قبل والي مصر. ثم قال: وسنة ٩٩ توفي سليمان بن عبد الملك واستخلف عمر بن عبد العزيز رضي الله عنه يوم وفاته فاستعمل على إفريقيه إسماعيل بن عبد الله بن أبي المهاجر مولىبني مخزوم. قال: « واستعمل إسماعيل بن أبي المهاجر على الأندلس السمح بن مالك الخولاني. ثم ذكر ابن عذاري أنه عند ولایة بشر بن صفوان على إفريقيه ولی الأندلس عنبرة بن سحيم الكلبي. ثم ذكر أنه عند ولایة عبيدة بن عبد الرحمن السلمي على إفريقيه تولى عثمان بن أبي نسعة على الأندلس، ثم من بعده حذيفة بن الأحوص القيسي، ثم الهيثم بن عبيد الكتاني، ثم عبد الرحمن بن عبد الله الغافقي الذي استشهد ببلاط الشهداء، ثم ذكر إماره عبد الملك بن قطن على الأندلس، ثم ولایة بلج بعد مقتل عبد الملك، ثم ولایة ثعلبة بن سلامة العاملي، ثم ولایة أبي الخطار الكلبي، ثم ولایة ثوابه بن سلامة الذي ثار على أبي الخطار وهزمه، ثم ولایة يوسف الفهري آخر أمراء الأندلس الذي دخل في زمانه عبد الرحمن بن معاوية الأموي إلى تلك البلاد.

وأما صاحب «أخبار مجموعه في تاريخ أمراء الأندلس» فذكر بعد إماره عبد العزيز بن موسى بن نصير إماره أيوب بن حبيب اللخمي، كان يوم أهل الأندلس في صلاتهم وكان رجلاً صالحاً، فلولوه أمرهم بعد قتل عبد العزيز بن موسى بن نصير، وهو ابن عممه عبد العزيز، وجاء بعده الحر بن عبد الله الثقفي^{٤٧} (ولم يقل: الحر بن عبد الرحمن الثقفي) ثم ذكر أنه لم يستقر بالحر القرار حتى ولی عمر بن عبد العزيز رحمة الله الخلافة فعزل عبد الله بن يزيد والي إفريقيه (ولم يقل: محمد بن يزيد) وولاهما إسماعيل بن عبد الله مولىبني مخزوم، وذلك أن الخلفاء كانوا إذا جاءتهم جبايات الأمصار والأفاق يأتينهم مع كل جباية عشرة رجال من وجوه الناس وأجنادها، فلا يدخل بيت المال من الجباية دينار ولا درهم حتى يحلف الوفد بالله الذي لا إله إلا هو ما فيها دينار ولا درهم إلا أخذ بحقه، وأنه فضل أعطيات أهل البلد من المقاتلة والذرية بعد أن أخذ كل ذي أعطيات الأجناد وفرائض الناس يُنقل إلى الخليفة، فلما وفدا بخارج إفريقيه في زمان سليمان أمروا بأن يحلقوا فلحف الثمانية، وتكل إسماعيل بن عبد الله مولىبني مخزوم، ونكل بنكوله السمح بن مالك الخولاني، فأعجب ذلك عمر بن عبد العزيز من فعلهما ثم ضمهما إلى نفسه فاختبر منهم صلاحاً وفضلاً، فلما ولی عمر ولی إسماعيل إفريقيه، وولی السمح بن مالك الأندلس وأمره أن يخمس أرضها، ويخرج منها ما كان عنوة خمساً لله

من أرضها وعقارها، ويقر القرى في أيدي غنائمها بعد أن يأخذ الخمس وأن يكتب إليه بصفة الأندلس وأنهارها، وكان رأيه انتقال أهلها منها لانقطاعهم عن المسلمين، وليت الله كان أبقاء حتى يفعل فإن مصيرهم إلى بوار إلا أن يرحمهم الله، فقدمها السمح سنة مائة فوضع يدًا في السؤال عن العنة ليميزه من الصلح وفي إخراج البعوث، وبني القنطرة وذلك أنه كتب إلى عمر يستشيره ويعلمـه أن مدينة قرطبة تهدمت من ناحية غربها، وكان لها جسر يعبر عليه نهرها ووصفـه بحمله وامتناعـه من الخوض الشـاء عـامة «فإن أمرني أمير المؤمنين بـبنـيـان سورـ المـديـنة فعلـتـ فـإنـ قـبـليـ قـوـةـ عـلـىـ ذـكـ منـ خـرـاجـهـ بـعـدـ عـطـاـيـاـ الجـنـدـ وـنـفـقـاتـ الجـهـادـ، وـإـنـ أـحـبـ صـرـفـتـ صـخـرـ ذـكـ السـورـ فـبـنـيـ جـسـرـهـمـ» فيـقـالـ وـالـلـهـ أـعـلـمـ: إنـ عـمـرـ رـحـمـهـ اللـهـ أـمـرـ بـبـنـيـانـ القـنـطـرـةـ بـصـخـرـ السـورـ، وـأـنـ بـيـنـيـ السـورـ بـالـلـبـنـ؛ إـذـ لـاـ يـجـدـ لـهـ صـخـرـ فـوـضـعـ يـدـًاـ فـبـنـيـ القـنـطـرـةـ فـيـ سـنـةـ إـحدـىـ وـمـئـةـ.

ثم هلك عمر رحـمـهـ اللـهـ، فـوـلـىـ يـزـيـدـ بـشـرـ بـشـرـ بـنـ صـفـوـانـ أـخـ حـنـظـلـةـ بـنـ صـفـوـانـ إـفـرـيقـيـةـ، فـعـزـلـ بـشـرـ السـمـحـ بـنـ مـالـكـ وـلـىـ عـنـبـسـةـ بـنـ سـحـيـمـ الـكـلـبـيـ، ثـمـ تـابـعـتـ وـلـاةـ الـأـنـدـلـسـ بـعـدـ عـنـبـسـةـ، فـولـيـهاـ يـحـيـيـ بـنـ مـسـلـمـةـ الـكـلـبـيـ، ثـمـ وـلـيـهاـ بـعـدـ يـحـيـيـ عـثـمـانـ بـنـ أـبـيـ نـسـعـةـ الـخـثـعـمـيـ، ثـمـ وـلـيـهاـ بـعـدـ عـشـمـانـ حـذـيـفـةـ بـنـ الـأـحـوـصـ الـقـيـسيـ، ثـمـ الـهـيـثـمـ بـنـ عـفـيـرـ الـكـنـانـيـ، ثـمـ عـبـدـ الرـحـمـنـ بـنـ عـبـدـ اللـهـ الـغـافـقـيـ، وـعـلـىـ يـدـيـهـ اـسـتـشـهـدـ أـهـالـيـ بـلـاطـ الـشـهـدـاءـ، وـاسـتـشـهـدـ مـعـهـمـ وـالـيـهـمـ عـبـدـ الرـحـمـنـ، وـوـلـيـ عـبـدـ اللـكـ بـنـ قـطـنـ الـمـارـبـيـ مـحـارـبـ فـهـرـ مـنـ قـرـيـشـ، وـوـلـيـتـهـ الـأـوـلـىـ نـحـوـ مـنـ سـتـةـ أـشـهـرـ، لـمـ تـطـلـ، وـكـانـ مـنـ وـصـفـنـاـ مـنـ الـوـلـاةـ يـجـاهـدـونـ الـعـدـوـ وـيـتوـسـعـونـ فـيـ الـبـلـادـ حـتـىـ بـلـغـواـ إـفـرـنجـةـ وـحـتـىـ اـفـتـحـتـ عـامـةـ الـأـنـدـلـسـ (إـلـىـ أـنـ يـقـولـ): إـنـ هـشـامـ بـنـ عـبـدـ الـعـزـيـزـ رـحـمـهـ اللـهـ بـعـثـ عـلـىـ مـصـرـ عـبـدـ اللـهـ بـنـ الـحـبـابـ بـنـ الـحـارـثـ مـوـلـىـ بـنـيـ سـلـولـ مـنـ قـيسـ، وـجـعـلـ إـلـيـهـ أـمـرـ إـفـرـيقـيـةـ وـالـأـنـدـلـسـ، فـأـقـرـ بـشـرـ بـنـ صـفـوـانـ عـلـىـ إـفـرـيقـيـةـ، وـلـىـ عـقـبـةـ بـنـ الـحـاجـ الـأـنـدـلـسـ (ثـمـ قـالـ): فـدـخـلـ الـأـنـدـلـسـ (أـيـ: عـقـبـةـ بـنـ الـحـاجـ) سـنـةـ عـشـرـ وـمـئـةـ فـأـقـامـ عـلـيـهـ سـنـينـ وـافـتـحـ الـأـرـضـ حـتـىـ بـلـغـ أـرـبـوـنـةـ، وـافـتـحـ «ـجـلـيـقـيـةـ»^{٤٨} وـ«ـإـلـبـةـ»^{٤٩} وـ«ـبـنـلـوـنـةـ»^{٥٠} وـلـمـ يـبـقـ بـجـلـيـقـيـةـ قـرـيـةـ لـمـ تـفـتـحـ غـيـرـ «ـالـصـخـرـةـ»ـ فـإـنـهـ لـاـذـ بـهـ مـلـكـ يـقـالـ لـهـ: «ـبـلـايـ»ـ فـدـخـلـهـ فـيـ ثـلـاثـمـائـةـ رـاجـلـ، فـلـمـ يـزـالـواـ يـقـاتـلـونـهـ وـيـنـاـورـونـهـ حـتـىـ مـاتـ أـصـحـابـهـ جـوـعـاـ وـتـرـامـتـ طـائـفـةـ مـنـهـمـ إـلـىـ الطـاعـةـ، فـلـمـ يـزـالـواـ يـنـقـصـونـ حـتـىـ بـقـيـ فـيـ ثـلـاثـيـنـ رـجـلـاـ لـيـسـ مـعـهـمـ عـشـرـ نـسـوـةـ. فـيـمـاـ يـقـالـ: إـنـمـاـ كـانـ عـيـشـهـمـ بـالـعـسـلـ، وـلـاـذـوـ بـالـصـخـرـةـ فـلـمـ يـزـالـواـ يـتـقـوـتـونـ بـالـعـسـلـ مـعـهـمـ جـبـاحـ^{٥١} وـالـنـحلـ عـنـدـهـمـ فـيـ خـرـوقـ الصـخـرـةـ، اـحـتـرـزـوـ وـأـعـيـيـ الـمـسـلـمـيـنـ أـمـرـهـمـ فـتـرـكـوهـمـ وـقـالـوـ: ثـلـاثـوـنـ عـلـجـاـ مـاـ عـسـىـ

حملات العرب الأولى على فرنسة إلى عهد إخراجهم ...

أن يكون أمرهم؟ واحتقروه، ثم بلغ أمرهم إلى أمر عظيم سنذكره إذا بلغنا موضعه
إن شاء الله. أهـ.

ثم ذكر صاحب «أخبار مجموعة»: أن عقبة بن الحجاج بقي أميراً على الأندلس
إلى سنة ١٢١، إذ ثارت البربر في إفريقيا ودخلوا طنجة، وقتلوا واليها عمر بن عبد الله
المرادي، وشغل صاحب إفريقيية بشر بن صفوان بهذه الثورة، فوثب عبد الملك بن قطن
المحاربي على عقبة بن الحجاج، فخلعه ولا أدرى أقتله أم أخرجه؟ فملكها بقية ٢٢، ٢١،
٢٣ حتى دخل بلج بن بشر القشيري ثم الكعبي بأهل الشام، وقد وصفنا سبب دخوله
في أحاديث تأتي بعد هذا.

ثم ذكر ما معناه: أنه بعد موت بلج القشيري تولى الأندلس ثعلبة بن سلمة العاملي،
وجار في سياسته، وذهب وفد من الأندلس إلى حنظلة بن صفوان أمير إفريقيية يشكون
ما هم فيه، فأرسل عليهم والياً أبي الخطار حسام بن ضرار الكلبي، فأصلاح الأمور
ورضي به الشاميون والبلديون، وكان رجلاً من خيار الناس وأنزل أهل الشام في الكور،
وبقي أبي الخطار أربع سنين وستة أشهر إلى أن دخل الأندلس الصميل بن حاتم بن
شعر بن ذي الجوشن، وشعر هو الذي قتل الإمام الحسين بن علي رضي الله عنه، وقتله
بعد ذلك المختار بالكوفة، فارتحل ولد الشمر عن الكوفة إلى الجزيرة، ثم ارتحلوا إلى
الأندلس مع جند قنسرين، ورأس الصميل بالأندلس ودانت له قيس فيها واقتلت مع
أبي الخطار وانهزم هذا، وتولى ثوابة بن سلمة الجذامي، ثم مات سنة ١٢٩، وتولى
بعده يوسف بن عبد الرحمن بن عقبة بن نافع الفهري، وفي أيامه اشتدت العداوة بين
قيس واليمن، فانحازت مصر ورببيعة إلى يوسف ومعه الصميل، واجتمعت يمن الأندلس
حميرها وكنتها ومذحجها وقضاعتها تحت لواء أبي الخطار، وكانت بين الفريقيين أشد
حرب عرفها العرب بعضهم مع بعض. قال صاحب «أخبار مجموعة»: وهي الفتنة
العظمى التي بها يخاف بوار الإسلام بالأندلس إلا أن يحفظه الله.

ومن كلام هذا المؤرخ الذي كتب هذا التاريخ في أيام الحكم المستنصر يظهر أنهم
كانوا يخشون على إسلام الأندلس البار، لا من جهة انقطاع مسلمي الأندلس من وراء
البحر فقط، بل من جهة الفتنة التي لا يفتر أوارها فيما بينهم، ولقد وقع ما كانوا منه
يحدرون، فما كان زوالهم من هناك بحرب الإسبانيوں فحسب بل كان أقوى عامل على
زوالهم من الأندلس شدة عداوة بعضهم البعض، وهو مرض الفرقه الذي رافقهم إلى
الساعة الأخيرة من ملكهم هناك.^{٥٢}

رجوع الحديث إلى حرب القيسية واليمانية

ذكر صاحب «أخبار مجموعة» أن ابن حريث^{٥٣} وأبا الخطار زحفا إلى يوسف والصميل^{٥٤} بقرطبة، فأقبلوا حتى نزلوا على نهر قرطبة بقليلها بقرية «شقندة»^{٥٥} وعبر يوسف والصميل النهر إليهما بمن معهما، فالتقوا حين صلوا الصبح فتطاعنوا على الخيل حتى تقصفت الرماح وثبتت الخيل وحميت الشمس، ثم تداعوا إلى البراز فتنازلوا وتضاربوا بالسيوف حتى تقطعت، ثم تقابلوا بالأيدي والشعور ولم يكن في الإسلام صبر مثله إلا ما يذكر من صفين.^{٥٦} ولم يكن القوم بالكثير لا هؤلاء ولا هؤلاء وإنما كانوا خيار الفريقين، وكانوا متقاربين، إلا أن اليمين كانوا أكثر قليلاً، فلما أعنى بعضهم بعضًا تواجهوا يضرب بعضهم وجوه بعض بالقسي والجعاب، ويحيثي بعضهم التراب على بعض؛ إذ قال الصميل ليوسف: ما وفنا إذ خلفنا جنداً نحن منهم في غفلة. قال: ومن هم؟ قال: أهل السوق بقرطبة. فرد إليهم يوسف مولاه خالد بن يزيد وصاحب سوقه، فأخرجوا منهم نحواً من أربعمائة راجل معهم الخشب والعصي، ومع قليل منهم السيف والمزراق، فخرجوا الجزارون بسكاكينهم فجاءوا إلى قوم موتي، وقد مضت الظهر والعصر لم يصلوهما لا صلاة خوف ولا أمن، فجردوهم وقتلوا وأسرموا بشراً كثيراً خياراً، وأسرروا أبا الخطار وابن حريث وكانا الأميرين، وكان ابن حريث لما رأى أهل سوق قرطبة يقتلون أصحابه تغيب ودخل تحت سرير الرمح التي بموضع بيع الخشب، فلما أسرروا أبا الخطار وهمُوا بقتله قال: ليس عليّ فوت ولكن عندكم ابن السوداء ابن حريث، فدل عليه فأخرج وقتلوا جميعاً، وكان ابن حريث يقول: لو أن دماء أهل الشام جمعت لي في قدر لشربتها، فلما استخرج قال له أبو الخطار: يا ابن السوداء هل بقي في قدرك شيء لم تشربه؟ فقتلا، وأسر منهم بشر كثير. ثم أتى بالأسرى، وقعد الصميل في كنيسة كانت في داخل مدينة قرطبة، وهي اليوم موضع مسجدها الجامع، فضرب أوساط سبعين منهم. فلما رأى ذلك أبو عطاء بن حمد المري قام إليه فقال له: أبا جوشن أغمد سيفك أو ارجع سيفك. قال له: أقعد أبا عطاء فهذا عزك وعز قومك. فجلس ولم يغمد السيف، ثم قام إليه فقال له: يا عربي، والله إن تقتلنا إلا بعادوة صفين لتكتفنَ أو لأدعون بدعوة شامية، فأغمد سيفه وأمن الناس على يدي أبي عطاء بعد بلاء عظيم، فيقال والله أعلم: إن تلك الواقعة توجد في بعض العلم أنها قاطعة الأرحام.^{٥٧} وكانت قبل سنة إحدى وثلاثين ومئة، قال: فأعقبهم الله بالجوع والقحط، فجاعت الأندلس سنة اثنين وثلاثين ثم سنة ثلث، فثار أهل جليقية على المسلمين وغلظ أمر علچ يقال له بلاي، قد ذكرناه

في أول كتابنا، فخرج من الصخرة^{٥٨} وغلب على كورة «استورس»^{٥٩} ثم غزاه المسلمون من جليقية وغزاه أهل «استورقة»^{٦٠} زماناً طويلاً حتى كانت فتنة أبي الخطار وثوابه.^{٦١} فلما كان في سنة ثلاثة وثلاثين هزمهم وأخرجهم عن جليقية كلها، وتنصر كل مذنب في دينه وضعف عن الخروج، وقتل من قتل وصار فلّهم إلى خلف الجبل إلى «استورقة» حتى استحكم الجوع فأخرجوا أيضًا المسلمين عن استورقة وغيرها، وانضم الناس إلى ما وراء الدرب الآخر وإلى «قوريه»^{٦٢} و«ماردة»^{٦٣} في سنة ست وثلاثين، واشتد الجوع فخرج أهل الأندلس إلى طنجة وأصيلاً وريف البربر ممتارين ومرتحلين، وكانت إجازتهم من واد بكورة «شدونة»^{٦٤} يقال له: وادي «برباط»^{٦٥} فتلك السنون تسمى سنى برباط فخف سكان الأندلس، وكاد أن يغلب عليهم العدو إلا أن الجوع شملهم. أ.هـ.

هذا ما اختتنا تلخيصه وتمحیصه من أخبار الأمراء الذين تعاقبوا على الأندلس والذين كانوا يغزون إفرنجة أو فرنجة، ولنضف إليهم ما ذكره ابن عميرة صاحب «بغية الملتمس في تاريخ رجال أهل الأندلس»^{٦٦} فهو يذكر الحر بن عبد الرحمن القيسي ويقول: إنه عزل عنبرة بن سحيم الكلبي. ويقول: إن عنبرة تولى الأندلس سنة ١٠٦ من قبل بشر بن صفوان أمير إفريقية في أيام هشام بن عبد الملك ومات سنة ١٠٧ وقيل ١٠٩. وأما ابن خلدون فيذكر أن ولاية عنبرة بن سحيم كانت من قبل يزيد بن أبي مسلم عامل إفريقية، لا بشر بن صفوان، وأن بشر بن صفوان كان واليًا على إفريقية وقت مقتل عنبرة، ولما بلغه الخبر أرسل مكاهنه واليًا على الأندلس يحيى بن مسلمة الكلبي. ويقول ابن خلدون: إن استشهاد عنبرة كان في أرض الفرنجة سنة ١٠٧.

وبين ابن خلدون وصاحب «أخبار مجموعة» اختلاف في الأسماء، لعله من تصحيف النساخ، ففي نفح الطيب نقلًا عن ابن خلدون يذكر «الهيثم بن عبيد الكلبي» — وهكذا في صبح الأعشى — وفي «أخبار مجموعة» الهيثم بن عفير الكناني، ثم إن صاحب «أخبار مجموعة» يذكر بعد الهيثم ولاية عبد الرحمن الغافقي بلا فاصل، على حين أن ابن خلدون يذكر بعد الهيثم محمد بن عبد الله الأشعري، ولعل صاحب أخبار مجموعة أهمله لقصر مدته لأنه لم يلبث إلا شهرين.

وأما ابن عذاري فيذكر في «المغرب» أن بشر بن صفوان تولى إفريقية مرتين، وفي الثانية منها ولى على الأندلس عنبرة بن سحيم. ثم يقول: إنه سنة ١٠٧ ولد على الأندلس يحيى بن سلمة الكلبي. ومن هنا يعرف أن مقتل عنبرة بن سحيم بأرض إفرنجة غازياً كان سنة ١٠٧، وهذه هي رواية ابن عميرة وابن خلدون أيضًا. والمستشرق

رينو^{٦٧} يقول: إنه قتل سنة ٧٢٥ مسيحية، والمؤرخ كوندي الإسبانيولي يجعل قتله سنة ١٠٦ هجرية الموافقة ٧٢٤ مسيحية.

ولنرجع إلى تاريخ رينو عن غارات العرب على فرنسة فهو يقول: إن السمح بن مالك الخوارني الذي تولى الأندلس في خلافة عمر بن العزيز بعد أن سُكِّن الدهماء وأصلح الأمور في الداخل، أعمل همته في الجهاد ليستأنف المسلمين الحرارة الأولى، وليجدد عزائمهم بعد الالتباس، ويعقد صرائتهم بعد الانتكاث قال: وكان ذلك سنة ٧٢١ مسيحية في خلافة يزيد بن عبد الملك، وكان مضى على فتح العرب للأندلس إحدى عشرة سنة لا غير، فأجاز السمح إلى بلاد فرنسة، تفيض بجيشه أقطارها، وزعم مؤرخو إفرنجة المعاصرون أن العرب جاءوا ومعهم نساؤهم وأولادهم؛ لأنهم كانوا على نية الاستقرار في البلاد. قالوا: وكان الفقراء والمحاويج يأتون من جزيرة العرب والشام ومصر وإفريقية ومعهم عائلاتهم لأجل سد مقاومتهم بالفتحات وارتياض الرزق من وراء الغارات.

قال رينو: ولم ينزل السمح يتقدم بجيشه إلى أن صار أمام أربونة فحصرها ولم يلبث أن فتحها وقتل رجالها وسبى نساعها وذراريها، وكانت أربونة بمصايبتها للبحر وسهولة الوصول إليها بالسفن من إسبانيا ثم بمنعها الطبيعية من جهة البر تصلح أن تكون مسلحة للعرب في أرض إفرنجة، فزاد السمح في تحكيم حصونها ووضع الحاميّات في المدن المجاورة لها.

الكلام على مدينة أربونة Narbonne

كانت زيارتي لأربونة بعد أن قفلتُ من الأندلس، لا كما كانت زيارتي لطلوزة وقرقشونة، أي قبل أن دخلت إليها. وأربونة هي كما لا يخفى المدينة التي توجهت إليها همة العرب أكثر من الجميع من أرض فرنسة، وذلك لكونها على كثب من البحر وسهولة التوصل إليها من الأندلس على الماء، وكونها لذلك العهد أهم حاضرة إفرنجية في جوار إسبانيا، فكان العرب إذا أضافوا من جبال البيرانه ناحرين الشمال يجدون أربونة هي المدينة الأولى التي تستقبلهم.

وموقع أربونة هو على ارتفاع ١٠ أمتار فقط عن سطح البحر المالح، وعلى مسافة ١٤ كيلو متراً منه إلى الشرق، ونهر الأود يمر بالقرب منها، والسهول التي بينها وبين البحر هي مكونة من الرواسب التي أبقاها هذا النهر بجريه من آلاف وآلاف من السنين. وهي الآن مدينة من الدرجة الثالثة، لا يزيد عدد أهلها على ٣٠ ألفاً، ومناخها شبيه بمناخ المدن العربية، أي: إنها لطيفة الشتاء نادرة الثلوج، حارة القيظ لولا نسمات لطاف

تهبُّ عليها أحياناً من جهة البحر فتحفف من حرارتها، وفي مدة تزيد على نصف السنة تعصف الرياح في أربونة من الشمال الغربي، وتسفي التراب وتدرك صفو المزاج، ولكنها تفید في تشيف ما حول أربونة من المستنقعات، وأكثر حاصلات أربونة من الكرم، وفيها جميع أشجار البلاد الحارة، وقد شاهدتُ فيها التين والزيتون والصبير.

ويمر بأربونة جدول اسمه «روبين»^{٦٨} مشتق من قناة الجنوب المستمدة من الأود وأربونة من أقدم مدن الأرض، عثروا فيها على آثار الآدميين من العصر الحجري، وعلى قبور مما قبل التاريخ، وفي أواخر القرن الثاني عشر قبل المسيح أغار السلاطين على أربونة واستقروا بها، وكانت لهم علاقات تجارية مع اليونانيين الذين كانوا يتربدون إلى سواحل بروفانس والكاتالان.

وقد جعل الجبل المسمى «بالفولسك»^{٦٩} مدينة أربونة حاضرة لهم، وجاء الرومانيون سنة ١٢١ قبل المسيح فافتتحوها وصارت في أيامهم مركزاً تجاريًّا عظيماً تضارع مرسيلية، وكان الولاية الرومانيون يقيمون بها، وكانت لها امتيازات لعدهم عريضة، وبلغ عدد أهلها مائة ألف نسمة في ذلك العصر، وسنة ١٤١٣ استولى عليها القوط، وتزوج فيها ملتهم أولف بالأميرة «بلا سيدة غالة»^{٧٠} أخت الإمبراطور الروماني، وكانت لزفافه فيها ملتهم أولف بالأميرة «غوندبورد»^{٧١} ملك البرغونديين، لكنه لم يتمتع بها طويلاً، وعادت للقوط، وثبت هؤلاء فيها برغم غارات الفرنج عليها.

نقلنا هذه الخلاصة عن «دليل أربونة»^{٧٢} ولنذكر ما جاء في هذا الدليل بشأن العرب، قال: في أوائل القرن الثامن للمسيح ظهر العرب على «سبتيمانية» وافتتح «زاما»^{٧٤} أربونة سنة ٧١٩ بعد حصار استمر ثمانية وعشرين يوماً فقتل الرجال وسبى النساء والأطفال، ثم نظر «زاما» إلى أهمية أربونة الجغرافية فحصنتها وشحنتها بالillery. وهكذا تمكّن العرب فيها من صد غارة شارل مارتيل الذي حاصر أربونة سنة ٧٣٢ بعد أن هزم العرب في معركة بواتيه، ثم إن «ببين» القصير حاصر أربونة سنة ٧٥٢ ونكص عنها، ولم يتمكن منها سوى شارلمان سنة ٧٥٩، وذلك بعد أن حاصرها مدة سبع سنوات، فإن الأهالي الذين في البلدة كانوا ملوا هذا الحصار الطويل فثاروا بالحامية العربية وذبحوها، وعاد العرب سنة ٧٩٢ فحاصروا أربونة، فبعث شارلمان لنجدتها بعثاً عدته عشرون ألف مقاتل، عقد لواءه للفارس المشهور غليوم،^{٧٥} وتلاقي الجميع بقرب أربونة، فاستأصل العرب جيش الإفرنج ولم يبقَ من هؤلاء إلا غليوم وثلاثة عشر من رفاقه، وصلم أ NSF غليوم في المعركة، ولقب من ذلك اليوم بذى الأنف القصير، إلا أنه أحرز مجد قتل عبد

الملك أمير الجيش العربي بيده، فأما أربونة فبرغم انكسار الإفرنج ذلك اليوم لم تسقط في أيدي العرب.

انتهى ما جاء في دليل أربونة، وهذا غير مطابق لما في توارييخ العرب. انظر إلى ما جاء في نفح الطيب في هذا الصدد، قال: «كان هشام (ابن عبد الرحمن الداخل الأموي) يذهب بسيرته مذهب عمر بن عبد العزيز، وكان يبعث بقوم من ثقاته إلى الكور، فيسائلون الناس عن سير عماله ويخبرونه بحقائقها، فإذا انتهى إليه حيف من أحدهم أوقع به وأسقطه أو أنصف منه ولم يستعمله بعد، ولا وصفه زياد بن عبد الرحمن مالك بن أنس قال: نسأل الله تعالى أن يزيّن موسمنا بمثل هذا». وفي أيامه فتحت أربونة الشهيرة، واشترط على المعاهدين من أهل جليقية^{٧٧} من صعب شروطه انتقال عدد من أحمال التراب من سور أربونة المفتحة يحملونها إلى باب قصره بقرطبة وبنى منه المسجد الذي قدّام باب الجنان، وفضلت منه فضلة بقيت مكومة، وقاسى مع المخالفين له من أهل بيته وغيرهم حروباً، ثم كانت الدائرة له. وقد إلى بلاد الحرب غازياً، وقد «أبْلَه»^{٧٨} «والقلاع»، فلقي العدو وظفر بهم وفتح الله عليه سنة خمس وسبعين، وبعث العساكر إلى جليقية مع يوسف بن بخت، فلقي «ابن مندہ»^{٧٩} وهزمه، وأثخن في العدو، وفي سنة ست وسبعين بعث وزير عبد الملك بن عبد الواحد بن مغيث^{٨٠} لغزاة العدو، فبلغ أربونة والقلاع فأثخن في نواحيها، ثم بعثه في العساكر سنة سبع وسبعين إلى أربونة وجرندة^{٨١} فأثخن فيها ووطئ أرض بريطانيا^{٨٢}. وتغل عبد الملك في بلاد الكفار وهزمهم، ثم بعث العساكر مع عبد الكريم بن عبد الواحد إلى بلاد جليقية، فانتهى إلى «أسترقة»^{٨٣} فجمع له ملك الجالقة واستمد بملك الباشكتنس ثم خام عن اللقاء ورجع أدراجه وأتبّعه عبد الملك، وكان هشام قد بعث بالجيوش من ناحية أخرى فالتحقوا بعد الملك وأثخنوا في البلاد، واعتراضتهم عساكر الفرنج فنالوا منهم بعض الشيء ثم خرجوا سالمين ظافرين.

أ.هـ.

فمن هنا يظهر أن العرب عادوا فافتتحوا أربونة في زمان الأمير هشام بن عبد الرحمن الداخل، ولكن الرواية عن الفتح التام والاستقرار تضعف بقول المcri في النفح: «ثم بعثه في العساكر إلى أربونة، وجرندة فأثخن فيها» فإذا كان قد تم له فتحها فلا محل لغزوها ثاني مرة والإثخان فيها. وقد جاء ذكر الأمير هشام في المعلمة الإسلامية لهوتسما وباسيت ورفاقهما، ولم يذكروا أنه فتح أربونة، وإنما قالوا: إنه أغزى مراراً الجيوش الإسلامي بلاد النصارى وجنوب فرنسة، ووصلت جيوشه إلى «أسترقة» و«أويياده»^{٨٤}

من المملكة التي أسسها بقايا ملوك المسيحيين في إسبانية، ممن لم يخضعوا للعرب، من أعقاب بلاي^{٨٥} وغرا جironة^{٨٦} وأربونة، ولم يرد في الأنسيكلوبيديا الإسلامية أنه فتح أربونة.

أما المؤرخ الإسبانيولي كوندي فإنه يذكر غزوات الأمير هشام في جليقية بالجيش الذي أرسله تحت قيادة الحاج عبد الواحد بن مغيث، وغزوته في نواحي البيرانه بالجيش الذي أرسله تحت قيادة عبد الله بن عبد الملك، ويقول: إن عبد الله هذا فتح جironة سنة ٧٩٣ وفق ١٧٧، وبعد أن فاز بفتح هذه البلدة زحف صوب الشمال فعبر البيرانه وفتح أربونة وذبح أهلها واكتسح أقطارها، ووصل إلى قرقشونة حيث تجمعت لصده أمراء البلاد قاطبة، وناجزته الحرب بين قرقشونة وأربونة، ظهر المسلمون في هذه المعركة، وانهزم المسيحيون انهزاماً غير تام، يدل على ذلك أن عبد الله قفل راجعاً إلى الأندلس بعد تلك الطائفة. وقيل: إن سبب قوله هو خوفه أنه بطول القتال يفقد الغنائم الظاهرة التي كان غنمتها. وقالوا: إن هشاماً جعل هذه الأموال في بناء جامع قربطة، ثم إن الأمير ولى عبد الله بن عبد الملك سرقسطة، وسرح عبد الكري姆 بن الحاج عبد الواحد إلى جليقية فعاد ودمر، ولكنه سقط في كمين دبره له الأذفنش، وهلك فيه أكثر عسكره وقواده ومنهم يوسف قائد الفرسان.

وأما المستشرق رينو في كتابه: «غارات العرب على فرنسة ومن فرنسة على سافاوي وبيمونت وسويسرا» فإنه يذكر ما رواه مؤرخو العرب عن هذه الغزوة وما تابعهم فيه لذريق شيمينيس، ويروي قصة أحmal التراب التي حملها أسارى المسيحيين المساكين على ظهورهم وبالعجلات من مسافة مائتي مرحلة، ويقول: إن مؤرخي العرب زعموا سقوط أربونة تلك النوبة في أيديهم، ولكنه يستبعد هذا الأمر بسبب كون المؤرخين المسيحيين لم يذكروا ذلك ولو بمناسبة دخول المسيحيين ثانية إلى أربونة، ثم يقول: إن النويري الذي روى خبر هذه الغزوة ببعض تفصيل لم يصرح بأن جيوش العرب استولت على أربونة في هذه الغزوة واستقرت فيها،^{٨٧} وسنذكر بقية هذا البحث فيما يأتي عند الكلام على غزوات بني أمية في فرنسة.

رجع الحديث إلى السمح بن مالك الخولاني وغارات العرب على فرنسة

قال رينو: وبعد أن انتهى السمح من أمر أربونة، وشنجن المدن المجاورة لها بالمقاتلة، زحف نحو طلوزة^{٨٨} وكانت وقتئذ عاصمة أكيتانية^{٨٩} فحشد «أود» دوق أكيتانية كل ما قدر على حشده من الجنود، وخف لصد العرب عن المدينة، بينما كانوا قد أخذوا بمختنقاها واستعملوا المنجنيقات وسائر آلات الحصار في قتالها إلى أن أوشك أهلها أن يسلموها، وإذا باود قد أقبل بجيشه يسد الفضاء حتى قال مؤرخو العرب: إن العثير المتطاير من زحف أقدامهم كان يغطي عين الشمس من كثورتهم، فتلا السمح لعسكره الآية القرآنية: ﴿إِنَّ يَنْصُرُكُمُ اللَّهُ فَلَا غَالِبَ لَكُم﴾ ولما تداني الجماعان خيل أن الرجال تلاقى بعضها البعض، وكانت المعركة من أهول ما يتصوره العقل، وكان السمح يظهر في كل مكان وسيفه ينطف دمًا وهو يشدد عساكره بقوله وبفعله، وكان كالفحل الهائج لا يرد رأسه شيء أو كالأسد الزائر يحمل على العدو فلا يقف أحد في وجهه، فما هو إلا أن أصابته طعنة خرّ بها صريعاً عن جواهه، فلما رأه المسلمون مجذلاً^{٩٠} فتَّ في أعضائهم ونكصوا على أعقابهم، وتركوا قتلامهم بالعراء ورجعوا إلى الوراء، وكانت هذه الواقعة في شهر مايو من سنة ٧٢١ وطاح فيها عدد من فرسان المسلمين المغاوير الذين شهدوا الفتوحات السابقة. ولقد تولى قيادة الجيش — بعد قتل السمح وتقهقر العرب — عبد الرحمن (الغافقي) وعاد به إلى الأندلس.^{٩١}

ولما شاع خبر هذه الواقعة دبت الحماسة في قلوب أهالي اللانغدوش والبيرانه وهبوا لخلع طاعة العرب وحميت أنوفهم، إلا أن هؤلاء كانوا لا يزالون متمكنين في أربونة، وكانت قد جاءتهم نجدات من الأندلس فعادوا يشنون الغارات منها على البلاد المجاورة، وأضحت جيوشهم تتقدم من كل مكان وتجرب بخزائم الطاعة أنوف السكان، وكان الرهبان والقسيسون في ذلك الوقت هم أصحاب الكلمة العليا، وكانت الكنائس والأديار ملأى بالنفائس والذخائر، فلم يكن من العجب أن تتوجه همة العرب قبل كل شيء إلى اجتياح هذه المعابد وصبّ البلاء على الرهبان، ولم يكن من العجب أن يكون هذا القسم من تاريخنا ملأن بقصص تدمير العرب للأديار والبيع؛ لأن الذين كانوا يكتبون إذ ذاك إنما كانوا من الرهبان والإكليريكيين، فكان معظم كلامهم الحديث عما حل بأديارهم وتقيمها على ديارهم.

فقد جاء في توارييخ الرهبان الذين شهدوا تلك الواقعة أن العرب هدموا دير جوسل^{٩٢} بقرب «بيزيه»^{٩٣} ودير القديس «بوزيل»^{٩٤} بقرب «نيم»^{٩٥} ودير «صنجيل»^{٩٦}

بقرب «آرل»^{٩٧} والدير المشهور بالثروة المسمى بدير «الترتيل»^{٩٨} بقرب «أغيمورت».^{٩٩} وكان يسمى كذلك لأن الرهبان كانوا ألموا أنفسهم فيه النشيد الدائم بتسبيح الرب، وذلك على أنه كلما تعبت طائفة خلفها طائفة في الترتيل فلا ينقطع الترتيل من الدير لا ليلاً ولا نهاراً. فدهم العرب هذه الأديار كلها بغتة، منحدرين عليها انحدار العقبان، بحيث لم يقدر الرهابين الذين فيها إلا أن يخلصوا، نجياً برقابهم وببعض ذخائر القديسين التي كانت عندهم،^{١٠٠} وكان العرب أول ما يعمدون إلى الأجراس والنواقيس فيكسرنونها^{١٠١} وكانت بعض عصائب من أهالي البلاد تقاتل العرب في الأحابين، وكان هؤلاء لا يسيئون معاملة الذين يدخلون في طاعتهم بدون مقاومة ويكفونهم القتال.

ثم إنه في سنة ٧٢٤ تولى إمارة الأنجلوس عنبرة (ابن سحيم الكلبي)^{١٠٢} واحتاز جبال البيرانه بجيشه جرار، وأوغل في البلاد، وفتح قرقشونة وأوقع بمن وجد فيها، ثم فتح نيم وأخذ من أهلها رهائن أرسلهم إلى برشلونة^{١٠٣} وقد كانت فتوحات عنبرة بحسب رأي أيزيدور الباباجي فتوحات حدق ومهارة أكثر منها فتوحات بطش وقوة، ولذلك تضاعف في أيام عنبرة خراج بلاد الغال. وقيل: إن عنبرة نفسه قد زاد الخراج على الأهالي، ولا يظهر أن ذلك صحيح، وإنما ازداد الخراج بتوفيره وبحسن تدبيره، ثم إن عنبرة وقع قتيلاً في إحدى الوقائع سنة ٧٢٥ فخلفه في القيادة «حديرة» وجاءت إلى هذا نجدات من الأنجلوس، وعادت ريح الإسلام فعصفت ببلاد النصرانية من كل جهة، بحسب تعبير أحد مؤرخي العرب، فالسبتيمانية إلى حدود الرون و«الأليجوا»^{١٠٤} و«الرورغ»^{١٠٥} و«الثيلاني»^{١٠٦} و«التبيلي»^{١٠٧} صارت ميداناً لغارات العرب، وشملها الخراب من كل جهة، وما لم يؤخذ بال الحديد سلطوا عليه النار إلى حد أن كثريين من الغزاة أنفسهم أكبروا هذا العبث الزائد في تلك البلاد، فإنهم لم يكونوا يغفون عن شيء سوى الجوادر النفيضة والسلاح والخيل وكل ما يزدادون به قوة على قوة.

وأكثر ما شمل الخراب مقاطعة «روديس»^{١٠٨} فقد احتل العرب فيها حصنًا يظنه بعضهم حصن «رو كبريف»^{١٠٩} والآخرون حصن «بالاغيه»^{١٠٠} وأخذوا يحتاجون جواره ولا يلقون مناهضًا ولا عرقاً نابضاً، وقد بقيت عندهنا عن تلك التوازل شهادة رجل كان يقال له: «دادون»^{١١١} عندما زحف العرب خرج بسلاحه ومعه جماعة مسلحون من أهل وطنه، ف جاء العرب إلى بيته ولم يجدوا فيه سوى أمه فأخذوها من جملة السبي، وعادوا إلى الحصن الذي كانوا تبوأوه، ف جاء دادون بسلاحه ومعه رفقاء، ووقفوا أمام باب الحصن، وطلب دادون تسلیم أمه، وقال: إنه ليس ببارح حتى ينقذها فأجابه واحد

من العرب: إن شئت أن نردد عليك أمرك فادفع إلينا الجواب الذي أنت راكبه وإنما نذبح أملك أمام عينيك. فأجاب دادون وقد كاد الغضب يُخرجه من عقله: افعلوا بأمي ما تريدون فلا أسلم جوادي. عند ذلك جاء البربري بأم دادون وقطع رأسها وألقاه من فوق الحصن إلى ما بين يدي ذلك المسكين، فعندما شاهد دادون رأس والدته كادت نفسه تزهق من الألم وأخذ ينتحب ويصبح: يا للأخذ بالثأر. ولكنه لم يكن يقدر أن يدخل إلى الحصن، فذهب وقد خولط في عقله وانقطع عن الناس، وأقام على ضفاف وادي «دوردون»^{١١٢} في المكان الذي بني فيه فيما بعد الدير المسمى بدير «كونك».^{١١٣}

وقد استشهد رينو على هذه الحادثة بقصيدة «أرمولدس نيجلوس»^{١١٤} التي نشرها في موراتوري^{١١٥} ثم الدون بوكيه^{١١٦} في مجموعة مؤرخي بلاد الغال، ثم المسيو بيرتس^{١١٧} في تاريخ الجermanيين، وقد جاءت هذه الحادثة في البيت المائتين والسابعة من قصيدة «نيجلوس» وليس يوجد في القصيدة ولا في تاريخ دير «كونك» ما يدل على السنة التي أغار فيها العرب على «رورغ»، ولكن إذا عرفنا أن دادون مات في أواخر القرن الثامن علمنا الزمن الذي وقعت فيه هذه الحادثة، فأما دير «كونك» فقد بقي قائماً إلى زمان الثورة الفرنسية.

ولنذكر حادثاً آخر يدل على ما بلغته من الفجائع تلك الغارات التي كان جانب عظيم من فرنسة مرزحاً لها، وهذا الحادث وقع في دير «موناستيه»^{١١٨} في جهات «فييل»^{١١٩} فقد كان المسلمون اجتاحوا مقاطعات «بوبي»^{١٢٠} و«كليمون»^{١٢١} وكنيسة «بريو»^{١٢٢} ثم أشرفوا على دير «موناستيه» فجمع القديس «شافر»^{١٢٣} رئيس الدير رهبانه، وأمرهم بأن ينسحبوا إلى الحراج المجاورة، ويأخذوا معهم الألائق النفيسة والذخائر التي في الدير ويتواروا في البرية، إلى أن يتاذن الله بالفرج وبأوقات أحسن فيعودوا فيها إلى متبوئهم الأول، أما هو، أي: القديس المذكور فقد أجمع أن يبقى في الدير مهما كان البراءة يريدون أن يفعلوا به، فإن أمكنه أن يردهم إلى الصراط المستقيم فذاك، وإن قتلوه فيكون تردىً بالآخر من أثواب الشهادة، فأخذ الرهبان يبكون ويستغيثون راجين منه أن يذهب معهم إلى البرية ويطلب النجاة كما يطلبون أو أن يتركهم يموتون معه، فأصر القديس على كلامه، وقال لهم: إن اتقاء الخطير ضروري لا سيما إذا كان في السلامة فائدة للكنيسة، وضرب لهم مثلاً مسألة الرسول بولس الذي كان اليهود أعداؤه يقتلونه أثره في دمشق للاقتراض منه، ففر منهم ونزل ليلاً في زنبيل تدلّ به من عن سور المدينة وخُلص نجياً، وكذلك بطرس رئيس الحواريين كان قد أجمع الفرار من وجه نيزون لو

لم يكن سبق في إرادة الله توقيف خطواته، ثم قال لهم القديس: أما أنا فإني لست بذاهب من هذا الدير، فإن من واجبات الراعي أحياناً أن يضحي بنفسه في سبيل خلاص رعيته، وإنني إن سال دمي هذه المرة فربما يسكن بانفجاره الغضب الإلهي التائر بدون شك من خطايا البشر.

فلما رأى الرهابين تصميم القديس هذا لم تسعمهم إلا طاعته، وبعد أن سمعوا القدس وأخذوا معهم النفائس التي في الدير خرجوا إلى البرية، وتغلغلوا في الغابات، ولكن انسلّ منهم اثنان فصعدوا فوق رابية مشرفة على الدير ليشهدوا ما عساه أن يقع فيه، ولم يلبث العرب أن حضروا فوجدوا القديس «شافر» عاكفاً على الصلاة في زاوية من الدير، فلم يأبهوا له، وإنما أخذوا يطوفون في الدير أملاً بالعنور على شيء يغنمونه، وكان مرادهم أن يثقفوا الرهبان وأن يأخذوا منهم أحدهم سنًا وأقواهم بنيةً لبيعهم في سوق النخاسين بالأندلس، فلما علموا أن الرهبان قد فروا بأسرهم وأنه لم يبق في الدير شيءٌ من النفائس التي كانت تحدثهم أنفسهم بها استشاطوا غضباً وانهالوا على القديس بضربٍ مبرح.

وكان في ذلك اليوم عند البربرة عيد يقدمون فيه ضحية لله، ولم يقل المؤرخ الذي نقل عنه هذه القصة ما شكل تلك الضحية؟ ولكنه يقول: إنهم كانوا في ذلك العيد يشربون الخمر ويطنزون، مما يدل على أن العصابة التي أغارت على كورة «فيلاي» لم تكن عصابة مسلمة، ولكن عصابة ببربرية لا يزال أهلها غائصين في لحج الوثنية، فلما رأهم القديس قد انتبهوا مكاناً للقيام بشعائر عيدهم جاء إليهم ونصح لهم بأنهم بدلاً من عبادة الشياطين يكون أولى بهم أن يعبدوا خالق الأكونان الذي لولاه لم يكن شيء في هذه الدنيا، فلم يكن هذا الكلام ليقع منهم موقع القبول بل زادهم سخطاً، وجاء أحدهم فرماه بحجر فسقط على الأرض مغشياً عليه، ثم أراد البربرة أن يحرقوا الدير ويدكوه إلى الحضيض، ولكن يقول المؤرخ: إنهم بينما هم يهمنون بأن يفعلوا سلط الله عليهم ريشاً صرضاً عاتية وصواعق محرقة فأركنوا إلى الفرار، وتركوا الدير، ثم مات القديس بعد أيام قلائل من أثر الضرب، بعد أن عاد الرهبان إلى ديرهم، ولا تزال الكنيسة تحتفظ بعيد القديس «شافر» في ١٩ أكتوبر من كل سنة، وأما الدير المذكور فقد بقي قائماً إلى زمان الثورة الفرنسية الكبرى.

ونظن أنه في ذلك العهد كانت قد وقعت غارة العرب على مقاطعة «دوفيني»^{١٢٤} وعلى مدينة «ليون»^{١٢٥} وعلى بلاد «برغونيا»^{١٢٦} وقد ذكر أحد مؤرخي العرب هذه الغزوات

قائلًا: إن الله قد قذف الرعب في قلوب الكفار، فلم يكن واحد منهم يقف في وجه المسلمين إلا لطلب الأمان، ولم يزل المسلمون يتقدمون في البلاد ويؤمّنون العباد إلى أن وصلوا إلى وادي «الرون» وهنّاك ابتعدوا عن السواحل وأوغلوا إلى الداخل.

وقد نقل رينو هذا الكلام عن المقرى، ولكن إن كان الكلام الذي نقله هنا هو الوارد في النفح فإن العبارة التي اطلعنا عليها هي هذه نقلًا عن ابن حيان: إن موسى اصطلاح مع طارق وأظهر الرضا عنه، وأقره على مقدمته، على رسمه، وأمره بالتقدم أمامه في أصحابه، وسار موسى خلفه في جيوشه، فارتقي إلى التغر الأعلى وافتتح «سرقسطة» وأعمالها وأوغل في البلاد وطارق أمامه لا يمران بموضع إلا فتح عليهما وغنمّهما الله تعالى ما فيه، وقد ألقى الله الرعب في قلوب الكفرة فلم يعارضهما أحد إلا بطلب صلح، وموسى يجيء على أثر طارق في ذلك كله ويكمّل ابتداءه ويوثق للناس ما عاهدوه عليه، فلما صفا القطر كله وطمأن نفوس من أقام على سلمه، ووطأ لأقدام المسلمين في الحلول به، أقام لتمييز ذلك وقتاً، وأمضى المسلمين إلى إفرنجية ففتحوا وغنموا وسلموا وعلوا وأوغلوا وانتهوا، حتى انتهوا إلى وادي «ردونة» فكان أقصى أثر العرب ومنتهى موطنهم من أرض العجم، وقد دوخت به عواث طارق وسراياه بلد إفرنجية فملكت مدینتی «برشلونة» و«أربونة» وصخرة «آبينيون» وحصن «لودون» على «وادي ردونة» فبعدوا عن الساحل الذي منه دخلوا جدًا. انتهى.

فهذه العبارة قد تقدم نقلنا إليها في الكلام عن موسى بن نصير وطارق.

رجع إلى كلام رينو. قال: ولا نعلم في الحقيقة الامكنة التي أشرف عليها العرب ذلك اليوم إلا بأخبار الاجتياح الذي وقع فيها، فإنه في نواحي «فين»^{١٢٧} على ضفاف «الرون» أصبحت الكنائس والأديار كلها دكًا، و«ليون» التي يسمّيها العرب «لودون»^{١٢٨}رأيت أيضًا تخريب أعظم كنائسها، وكذلك شمل العيث «ماسون»^{١٢٩} و«شالون»^{١٣٠} وكذلك «بون»^{١٣١} حل فيها من العيث ما لا يوصف، ووصل العرب إلى مدينة «أوتون»^{١٣٢} وأحرقوا كنيسة «سان نازير»^{١٣٣} وكنيسة «سان جان»^{١٣٤} ودير «سان مرتين». وكذلك نهبوا دير «سين أندوش»^{١٣٥} في «صوليرو»^{١٣٦} وكذلك دمر العرب دير «بيز»^{١٣٧} بقرب «ديجون».^{١٣٨} وقد استشهد «رينو» على هذه الحوادث بتاريخ «مواساك» من مجموعة مؤرخي بلاد الغال، و بتاريخ «الدون بلانشيه»^{١٣٩} المسمى بتاريخ برغونيا و بتاريخ «غاليا كريستيانيا».^{١٤٠}

ويذهب بعضهم إلى أن غارات العرب قد امتدت إلى أبعد مما ذكرنا، وقالوا: إنهم بثوا سراياهم إلى جهات نهر «اللوار» وأخرى بقرب «نيفير». ^{١٤١} وأخرى إلى مقاطعة «فرانش كونتي». ^{١٤٢}

وقالوا: إن دير «سان كولبان» ^{١٤٣} قد دكَّه العرب في تلك الغزوة، وأنهم قتلوا أكثر الرهابين والقسيسين الذين صارفوهم في «بيزانسون». قال «ريينو»: وليس في هذه الروايات شيء لا يقبله العقل ولا سيما ما تعلق منها بمقاطعة «فرانش كونتي» التي فيها أسماء وأثار عربية كثيرة، وقالوا أيضًا: إن الدير الذي في سفح جبال «الفوج» ^{١٤٤} المسمى بدير «لوكسول» ^{١٤٥} قد جعله العرب أيضًا أثراً بعد عين، وذبحوا الرهابين الذين كانوا فيه تحت رئاسة القديس «ميلين». ^{١٤٦} نقل هذه الروايات «ريينو» عن الأب «لكوانت» ^{١٤٧} ونقل أيضًا عن «مايبيون» ^{١٤٨} وقال: يظهر أن المسلمين لم يجدوا مقاومة حقيقة إلا أمام مدينة «سانس» ^{١٤٩} فإن هذه المدينة كان فيها مطران ينتسب إلى عائلة نبيلة، يقال له: «أبي يول». ^{١٥٠} اشتهر بالفضائل والكلمات حتى جعلوه في مصاف القديسين، فهذا المطران عندما سمع بإيجاف العرب قاصدين بلده بدأ بتحصين البلدة، وهيأً أسباب الدفاع عنها، بحيث لما وصل العرب إليها وأخذوا يقذفونها بقدائف منجنيقاتهم كان أهاليها يرمونهم من أعلى الأسوار بأجزاء محرقة كانت تلتهب بها آلاتهم الحربية.

قال «ريينو»: إلا أنه يعترضنا في هذه الروايات كون المؤرخين الذين ذكروها لم يصرحوا بأن أصحاب هذه الغارات كانوا من السرازين ^{١٥١} ولا ثمة لفظة تدل على أن الذين فعلوا هذه الأفاعيل هم مسلمون بدون شك، بل كان المؤرخون يشيرون إليهم بقولهم: «فندا». ^{١٥٢} وطالما كانوا يطلقون هذا الاسم في النصف الأول من القرن العاشر على المغار عندما جاء هؤلاء إلى ألمانيا ودخلوا إلى فرنسة واكتسحوا «الألزاس» و«اللورين» و«فرانش كونتي» و«برغونيا» و«شمبانيا» وغيرها.

ثم يعود رينو، فيقول: إنه على كل حال قد تحقق مجيء العرب إلى فرنسة وتغلغلهم في أحشاء البلاد وأنهم لم يكن لهم خطة مرسومة معينة في مغازيهم ومراميهم، وأنهم لم يجدوا في البداية من أهل فرنسة إلا مقاومة واهية وعزًّا غير جميع. نعم تختلف فرنسة عن إسبانية في هذا الباب بأن إسبانية وجد فيها من انضم إلى العرب وسعى بين أيديهم ودان بدينه، وأما في فرنسة فإذا استثنينا بعض أشخاص لا يعرفون معنى للدين ولا للوطن لم يوجد من الأهالي فئة كان لها شيء من الواجهة والنبلة رضيت بأن تتحاز إلى العرب أو أن تصباً عن دينها، بل إنه في وسط مدineti أربونة وقرقشونة، حيث أقام العرب مدة طويلة، بقي الأهلون متمسكين بدينهم المسيحي لا يرضون به بدلًا.

وكان أود دوق أكيتنية طول هذه المدة منحرفاً عن القتال، متجنبًا الانغماس في الحرب؛ لأن غارات العرب كانت واقعة على أطراف بلاده ولم تكن في قلب البلاد مثل ذي قبل، وأما «شارل مارتل» فكان مشغولاً بمحاربة «الغربيزونيين» و«البابافاريين» و«السقson» الذين كان يخشى أن يعبروا عليه نهر الرين وينازعوه مركز سلطانه، وكان بينه وبين «أود» ما بين النظرة الذين يغض بعضهم بمكان بعض، فأما مؤرخو العرب الذين لم يكن لهم اطلاع على تلك المنافسات الداخلية بين ملوك الإفرنج فعلوا سكوت «شارل مارتل» الذي كانوا يسمونه: «قارله» عن مقارعتهم بالتعليق الآتي. قالوا: إن كثيراً من أمراء الإفرنج فزعوا إلى «قارله» وشكوا له الأضرار التي حلّت بهم من عيش المسلمين في البلاد، وأوضحاوا له العار الذي يلحق بها من كون جيش كالجيش العربي، مجهز بأسلحة خفيفة، يتغلب على جيوش شائكة بأثقل الأسلحة غائصة في الزرد إلى عنانها كالجيوش الإفرنجية، فأجابهم قارله: دعوهم الآن يفعلون فإنهم في إبان صولتهم أشبه بالسيل الذي يجرف كل ما يقف في وجهه، وهم اليوم قد اتخذوا من جرأتهم دروعاً ومن أقدامهم حصوناً، ولكنهم بعد أن تملئ أيديهم من الغنائم، وبعد أن يألفوا نعيم الحضر ويستولى الطمع عليهم فينافس بعضهم بعضاً ويدخل الشقاق في صفوفهم، حينئذ نزحف إليهم وتتغلب عليهم ونترك جمعهم شريداً وقائمهم حصيداً، وقد نقل هذا الكلام «رينو» عن المقرى صاحب النفح، ونحن راجعون المقرى فوجدناه يقول في آخر صفحة ١٢٨ من الطبعة الأزهرية المصرية ما يلي:

وقال الحجاري في المسهب: إن موسى بن نصير نصره الله نصراً ما عليه مزيد، وأجلفت ملوك النصارى بين يديه حتى خرج على باب الأندرس الذي في الجبل الحاجز بينها وبين الأرض الكبيرة، فاجتمعت الفرنج إلى ملوكها الأعظم قارله — وهذه سمة ملوكهم — فقالت له: ما هذا الخزي البالси في الأعقاب؟ كنا نسمع بالعرب ونخافهم من جهة مطلع الشمس حتى أتوا من مغربها واستولوا على بلاد الأندرس وعظيم ما فيها من العدة والعدد، بجمعهم القليل وقلة عدتهم وكونهم لا دروع لهم، فقال لهم ما معناه: الرأي عندي أن لا تعترضوهم في خرجتهم هذه، فإنهم كالسيل يحمل من يصادره، وهو في إقبال أمرهم ولهم نيات تغنى عن كثرة العدد، وقلوب تغنى عن حصانة الدروع، ولكن أمهلوهم حتى تملئ أيديهم من الغنائم ويتخذوا المساكن ويتنافسوا في الرئاسة ويستعين بعضهم على بعض فحينئذ تتمكنون منهم بأيسير أمر. قال: فكان والله كذلك بالفتنة التي طرأت بين الشاميين والبلديين والبربر والعرب والمصرية واليمانية، وصار بعض المسلمين يستعين على بعض بمن يجاورهم من الأعداء. انتهى.

قلت: إن أعظم العوامل التي قبضت برجوع بدر العرب كالعربون القديم، بعد أن كان تماماً وأنار المشرق والمغرب، تعود إلى عاملين كبيرين: أحدهما الفتنة التي ذكرها صاحب المسهب بين الشاميين والبلديين، فقد طال بينهما النزاع وتحول إلى فتنة صماء أوقفت سير الإسلام في أوربة بعد أن مشى فيها مشي النار في يابس العرف، وأهم من فتنة البلديين والشاميين فتنة العرب والبربر، فقد أجمع المؤرخون من العرب والإفرنجة على أن الحرب التي اصطلت بين المسلمين في شمالي إسبانيا والتي تغلب فيها البربر على العرب وأخرجوهم بها من تلك الديار كانت هي السبب في انتهاز الإفرنج والإسبانيول تلك الغرة اللائحة لاستئناف دولتهم وصلوتها وطردتهم للMuslimين من شمالي إسبانيا. وبعد ذلك عندما جمع العرب شملهم وكرروا على البربر وأوقعوا بهم، انتقاماً عما صدر من البربر من قبل، استفاد الإسبانيول والإفرنج فائدة كالفائدة الأولى، واغتنموا أيضاً مثل تلك الفرصة، وقد كان أنكى من الفتنتين المار ذكرهما فتنة القيسيمة واليمانية وواقعة شقدنه المشهورة ووقائع أخرى كانت تشغله العرب بعضهم ببعض، فيستأسد العدو في خلالها وينهض من ورائها فيكر عليهم ويسترجع منهم قلعاً وحصوناً وحواضر عاصرة، وقد شوهد أنه لما اشتلت الفتنة في قرطبة بين العرب والبربر في أيام الخليفة المستضعف هشام الثاني كان كل فريق من المسلمين يستعين بالإسبانيول، وكان أولو الأمر في قرطبة ينزلون للنجدة كذا وكذا من الحصون، وكذا وكذا من المدن، وكان أولو الأمر في قرطبة ينزلون لهم عنها.^{١٥٣} أما العامل الثاني الذي لم يكن يقل خطراً عن الأول فإنه ولوع العرب بالغنائم وحرصهم عليها إلى الدرجة التي كانت سبباً في الهزائم، فإن الواقعة الكبرى التي وقعت بين عبد الرحمن الغافقي و«شارل مارتل» الذي يقول له العرب: «قارله» كان سبب إدبارة العرب فيها، وتملص أوربة من أيديهم هو شدة الخوف على الغنائم لا غير، فإنه لما تلاقى الجماعان أراد عبد الرحمن أن يأمر جيشه بترك الغنائم التي كانوا جمعوها حتى لا تبقى قلوبهم مشغولة بها عن القتال، ولكنه توجس خيفة أن يكسر بذلك من قلوبهم، فنقرت عزائمهم وتخبت نفوسهم، فاذن لهم في حفظ غنائمهم وهو كاره، فجعلوها وراء المعسكر وأعينهم فيها، وعلم بذلك الإفرنج ولحظوا شدة حرص العرب عليها، فلما حمى الوطيس زحف جانب من جيش الإفرنج من طريق آخر قاصداً المعكسر الذي فيه الغنائم، فانكأفا العرب عن ميدان القتال راجعين إلى معسركهم الذي فيه تلك الأسلاب ليدافعوا من دونها، ولم يبق في الميدان قوة كافية لصد السواد الأعظم من الجيش الإفرنجي، وهكذا كانت تلك الهزيمة الكبرى في المحل الذي يسميه العرب

ببلاط الشهداء، ويسمیه الإفرنج بمعركة «پواتیيه». فأنت ترى أن «قارل» عندما قال للإفرنج قوله ذاك: «دعوا العرب يملأون أيديهم» كان كأنه يقرأ في ظهر الغيب. نعود إلى سياق التاريخ بحسب رواية «رينو» فنقول:

وفي سنة ٧٣٠ تولى إمارة الأندلس عبد الرحمن «الغافقي» الذي خلف السمح بن مالك الخوارزمي في قيادة الجيش المحاصر «لطلوزة» عند مصرع السمح في المعركة، وكان عبد الرحمن هذا رجلاً صارماً عادلاً محبياً في جنده، لنزاهته ولعدم رغبته في حطام الدنيا لنفسه، وكان أيضاً محل احترام صلحاء المسلمين لمعرفته بالحديث النبوى ومصاحبته لأحد أولاد الخليفة عمر.^{١٥٤}

و قبل أن نكمل ترجمة عبد الرحمن الغافقي التي ستنتهي بواقعة بلاط الشهداء ينبغي لنا أن نكمل الخبر عن الفترة التي وقعت بين إمارة عنبرة بن سحيم الكلبي وإمارة الغافقي، فنقول: قال المؤرخ الإسبانيولي «كوندي»: إن أول عمل قام به عنبرة هو تنظيم الخراج وتقسيم الأراضي بين المسلمين بدون تجاوز على الأراضي التي لها ملاكون أصليون من الأهالى، فكان يستوفى العشر من الذين خضعوا لدولة العرب من أنفسهم، ويستوفى الخامس من لم يخضعوا إلا بالسيف، وهو الذي بني جسر قربطة.^{١٥٥} وظاف عنبرة في المقاطعات ينظر في مظالم الناس ويوزع بينهم العدل بدون تمييز بين الأديان، ثم إن أهالى «طرسونة» انتقضوا عليه فزحف إليهم ودخلوا حصنهم، واقتصر من زعماء الثورة وفرض عليهم غرامة مضاعفة.

ثم أغزى جيوشه بلاد إفرنجية، فدمر وأحرق ونصف زروغاً وأسر خلقاً كثيراً، وقيل: إنه كان يكره هذا العبيث في بلاد العدو، إلا أنه كان يداري جنده ويدعذر أن يُتهم بفتور الحمية الإسلامية.^{١٥٦} قال «كوندي»: ثم إنه في ذلك الوقت خرج في سوريا النبي كذاب اسمه «زوناريا»^{١٥٧} كان يزعم أنه المسيح المنتظر عند اليهود، فلما سمع بخبره عرب الأندلس، وكان كثير منهم من أهل الشام، صدقوا مقالته هذه وتركوا الغنائم التي كانوا غنموها والمساكن التي كانوا ارتضوها، وعادوا إلى سوريا مجفلين، فضيّط عنبرة الأموال التي تركوها، وحولها لبيت المال، ثم في السنة التالية غزا عنبرة بلاد فرنسه ورافقه النصر في أول الأمر، وما زال يقطع الأودية ويستقرى البسائط حتى عبر نهر «الرون» إلى الشرق، ولكنه وقع في إحدى الوقعات مثخناً بجراحات كثيرة، مات على أثرها، وذلك سنة ١٠٦ للهجرة، وقبل أن مات استخلف حديرة الفهري، فلم يشغل هذا المنصب إلا مدة يسيرة؛ لأن أمير إفريقية أرسل أميراً على الأندلس يحيى بن سلمة.^{١٥٨} وكان

هذا قائداً مجرباً للعدل صارماً جدًا في إعطاء الحقوق لأصحابها، فهابه المسلمين والمسيحيون معاً، وبينما كان يطوف في الولايات الشمالية انتهز أعداؤه الفرصة فطلبوها من أمير إفريقيه عزله فأجابهم إلى ما سألوا وأرسل أميراً على الأندلس عثمان بن أبي نسعة^{١٥٩} وكان عثمان هذا مشهوراً بالبسالة والنجدة والبصيرة بالحروب، فتولى الإمارة واضطط بها، ولكن وجد أصحابه فيه عوداً صليباً وقناة لا تلين لغامز ولم يحققوا فيه آمالهم، ولا هو عرف لهم جميل سعيهم في تأميره، بل رأوا منه ما أمض وأرمن، فما زالوا يسعون به كما سعوا بسلفه حتى حملوا الخليفة هشاماً على صرفه بذيفة بن الأحوص^{١٦٠} فلم يقم هذا إلا قليلاً، وعاد أمير إفريقيه فولى على الأندلس عثمان بن أبي نسعة نفسه، ولكن وله وكيل لا أصلياً، إلى أن قدم من دمشق بأمر الخليفة الهيثم بن عبيد الكنانى^{١٦١} وكان الهيثم شاميًّاً ولكنـه كان فظاً بخيلاً جاسياً، فأسف شيخ العرب والبربر وساعـت ملكتهـ فيـهمـ، فـاتـحدـواـ عـلـيـهـ فـأـلـقـىـ بـهـمـ فـيـ السـجـونـ وـأـهـلـكـ بـعـضـهـ.

وكان من جملة المنكوبين زياد بن زيد فرفع الشكوى إلى الخليفة، هو ومن معه، واتهموا الهيثم بأنه يسير في الأندلس سيرة لا مناص من أن تنتهي ببوار الأمة والخطوب المدلهمة، فأرسل الخليفة هشام محمد بن عبد الله، وفوض إليه أمر التحقيق عن الشكاوى الواقعـةـ بـحـقـ الـهـيـثـمـ، وأذن لهـ بأنـهـ إـذـ ثـبـتـ لـدـيـهـ كـوـنـ الـهـيـثـمـ مـجـرـمـاـ يـعـزـلـهـ ويـقـتـصـ منهـ ويـتـبـدـلـ بـهـ الـأـمـيـرـ الـذـيـ يـرـاهـ الـأـصـلـحـ، فـجـاءـ مـحـمـدـ هـذـاـ وـمـضـىـ بـالـتـحـقـيقـ الـلـازـمـ عـلـىـ أـحـسـنـ وـجـهـ، وـعـنـدـ مـاـ ثـبـتـ لـدـيـهـ إـجـرـامـ الـهـيـثـمـ أـلـقـاهـ فـيـ السـجـنـ وـأـلـطـقـ الـذـينـ كـانـ نـكـبـهـمـ وـرـدـ عـلـيـهـمـ أـمـوـالـهـمـ، وـيـقـالـ: إـنـهـ قـبـلـ أـنـ نـفـيـ الـهـيـثـمـ مـنـ الـأـنـدـلـسـ إـلـىـ إـفـرـيـقـيـةـ أـمـرـ بـتـطـوـيـفـهـ فـيـ شـوـارـعـ قـرـطـبـةـ رـاكـبـاـ عـلـىـ حـمـارـ، تـشـهـيـرـاـ لـهـ وـنـكـالـاـ وـفـاقـاـ.

وبعد ذلك فوض محمد بن عبد الله بالإمارة الأمير عبد الرحمن الغافقي فاستحسن الجميع تولية عبد الرحمن الغافقي لما كانوا سبروا من نجابتـهـ ومن مزاياـهـ العـالـيـةـ، ولم يشـذـ عـنـ الـجـمـهـورـ إـلـاـ عـشـانـ بنـ أـبـيـ نـسـعـةـ الـذـيـ كـانـ يـرـىـ نـفـسـهـ أـوـلـىـ بـالـإـمـارـةـ، فـتـولـىـ عـبدـ الرـحـمـنـ سـنـةـ ٧٢٨ـ وـفـقـ ١١٠ـ (ـهـنـاـ فـرـقـ بـثـلـاثـ سـنـوـاتـ عـنـ روـاـيـةـ نـفـحـ الطـيـبـ). وـكـانـ متـوـفـرـ العـنـايـةـ بـإـقـامـةـ الـعـدـلـ وـرـفـعـ الـمـظـالـمـ وـإـيـتـاءـ الـحـقـوقـ أـصـحـابـهـ، وـلـأـجـلـ أـنـ يـتـمـكـنـ مـنـ تـسـكـينـ الدـهـمـاءـ وـإـرـضـاءـ الـجـمـهـورـ بـقـيـ سـنـتـينـ يـطـوـفـ عـلـىـ بـلـدـ وـيـبـاشـرـ إـمـاطـةـ الـمـظـالـمـ وـإـزـاحـةـ الـعـلـلـ بـنـفـسـهـ غـيـرـ مـمـيـزـ بـيـنـ الـمـسـلـمـ وـالـمـسـيـحـيـ، وـعـزلـ كـثـيرـاـ مـنـ الـقـوـادـ وـالـوـلـاـةـ الـذـينـ ثـبـتـ مـظـالـمـهـ لـلـرـعـيـةـ، وـكـذـلـكـ أـعـادـ إـلـىـ الـمـسـيـحـيـنـ الـكـنـائـسـ الـتـيـ كـانـواـ اـنـتـزـعـوهـاـ مـنـ أـيـديـهـمـ، وـالـتـىـ كـانـ لـهـمـ الـحـقـ بـهـ وـفـقـاـ لـلـعـهـودـ، كـمـ أـنـهـ هـدـمـ الـكـنـائـسـ الـتـيـ كـانـواـ أـخـذـواـ إـلـذـنـ فـيـهـاـ بـالـرـشـوـةـ خـلـافـاـ لـلـعـهـودـ.

ولم يكن يهدأ له بال إلا بغزو فرنسة حتى يدخلها ويضمها إلى إمارته أو يضم منها البلدان التي كانت من قديم الزمان تحت حكم القوط، فحشد جيشاً جراراً من نخبة المقاتلة والصابرين في الحروب، واستنجد أمير إفريقياً فأرسل إليه بجنود مختارة للجهاد، تتلذّى شوقاً إلى الجلاّد، ولما وصلت نجدة أمير إفريقياً سرّحها عبد الرحمن إلى الدروب، وبعث إلى عثمان بن أبي نسعة أمير الثغر بأن يشغل العدو بالغارات إلى أن يكون هو قد أطل بمعظم الجيش، فوقع من عثمان على باقعة شديد البأس كان بدون هذا ينافس عبد الرحمن على الإمارة، ولم يكن مرتاحاً إلى عمل يبدأ به عبد الرحمن، وينال به حسن الذكر. وقد انضاف إلى هذا السبب في كراهيته لتلك الحرب أنه في إحدى غاراته على فرنسة وقعت في يده ابنة «أود» دوق أكيتانية، ويقال: إنها كانت تسمى «نوميرانسه»^{١٦٢} ويقال: إن اسمها «ميدين»^{١٦٣} ولكنها كانت مشهورة باسم «لامبيجييه»^{١٦٤} وكانت بارعة في الجمال مع مكانها من بيت الملك، فهام عثمان بها حباً وتزوج بها كما تزوج عبد العزيز بن موسى بن نصیر بالأميرة «أيچيلونة»^{١٦٥} أرملة الملك لـ«ذریق» فمن بعد أن أصبح عثمان بن أبي نسعة صهراً لدوق «أكيتانية» عقد مع أبيها معاهدة سلم ومهادنة أمن بها «دوق أكيتانية» غارات العرب ولو إلى مدة من الزمن.

فلما ورد أمر الأمير عبد الرحمن الغافقي إلى الأمير عثمان بن أبي نسعة بالزحف على بلاد حميّه «دوق أكيتانية» وقع في حيص بيص، وراجع الأمير قائلاً له: إنه لا يقدر أن يخفر جواره ولا أن يخرق العهد قبل انقضاء أجله، وكان عبد الرحمن قد عرف بزواج عثمان مع ابنة «أود» وأنه قد شغفه حبها فغضب من تلؤث عثمان عن الزحف، وأفهمه أن ذلك العهد الذي كان عقده مع الإفرنج بدون علمه لا يبعد هو موافقاً له، وأن عليه أن يتحرك للجهاد بدون مراجعة، فلما قطع عثمان أمله من منع عبد الرحمن عن إعمال الغارة في بلاد «أود» أرسل إلى حميّه يخبره بما وقع^{١٦٦} حتى يأخذ حذره ويتخذ لنفسه وسائل الدفاع، فبلغ عبد الرحمن ما فعله عثمان، فأرسل جيشاً إلى الباب تحت قيادة ابن زيان، انتخبه من أصدق رجاله، وأمره بأنه إن تمكّن يقبض على عثمان بن أبي نسعة ويرسله إليه، وإن أبي الطاعة يهدّر دمه، فوصل ابن زيان بعسركه بغتة إلى مقر عثمان، وهو ينوي القبض عليه، ففرّ هذا في الجبال ومعه بعض أعوانه واستصحب أيضاً زوجته الأميرة «لامبيجييه» التي كان لا يفارقها ولا يرى الدنيا إلا بها، فسار الجيش في إثره حتى أدركوه وأحاطوا به، فتفرق عنه أصحابه في تلك الألوان ولم يبق معه سوى زوجته الحسناء، فدافع عن نفسه وعنها دفاع الأسود حتى أردوه قتيلاً، وفي جسمه ما

لا يحصى من طعن وضرب، فاحتزوا رأسه وأتوا به وبالأميرة الحسناء إلى الأمير عبد الرحمن، فلما رأى عبد الرحمن هذه الغادة هتف قائلاً: والله ما كنت أظن أنه يوجد مثل هذا الصيد في جبال البرانس. وقد وقعت هذه الواقعة سنة ٧٣٠ وفق ١١٣ ثم إن الأمير عبد الرحمن أرسل الأميرة إلى دمشق هدية لل الخليفة، وهكذا انتهت حياة الأميرة لامييجييه» ابنة دوق «أكيتانية» في حرم الخليفة الأموي في الشام.^{١٦٧}

ولما وصل خبر مصرع عثمان إلى دوق «أكيتانية» علم أن الحرب واقعة لا محالة وتأهب للدفاع الشديد، ولكن الجيش العربي اندلع من جبال «البيرانه» انطلاقاً السبيل من الجبال، لا يقف في وجهه شيء، فاكتسح الأرضين من «نافارا»^{١٦٨} إلى «بوردو»^{١٦٩} وأمتلأت أيدي المسلمين بالغنائم، ولما وصلوا إلى «بوردو» حاول أهلها أن يدافعوا عنها فكسرتهم وأخذوا البلدة عنوة ووضعوا السيف فيها ونهبوا، وكان الأهالي الذين وقعوا في اليد يفدون أنفسهم بمالهم، وأمام أمير «بوردو» فقد قتل في المعركة.

وبعد أن انتهى عبد الرحمن من فتح بوردو تقدم إلى الشمال فوجد دوق «أكيتانية» في طريقه يحاول صده في مضيق «دوردون». غير أن حملات العرب لم يكن ليصدها شيء، فانهزم «أود» وفر بجيشه، وقطع أمله من ملكه، فتناهى جميع ما كان بينه وبين «شارل مارتل» من الأحقاد والضغائن، وأرسل يستصرخه، فلم يمكن «شارل مارتل» أو «قارله» إلا إجابة «أود» لا لأجل الإنسانية فقط بل لأجل السياسة؛ إذ كان جميع مصير فرنسيّة والممالك المجاورة لها متوقفاً على نتيجة هذه الحرب فلو كان العرب تغلبوا ذلك اليوم على الإفرنج لما كانوا وقفوا إلا على ساحل البليطيق.

فامتد الصريح في كل بلاد فرنسيّة وزحفت المقالة من كل صوب، وانضم الجميع تحت لواء «شارل مارتل» وبقي العرب يتقدّمون إلى أن وصلوا إلى قريب من مدينة «تور»^{١٧١} وهناك علم عبد الرحمن الغافقي أن جيشاً عظيماً زاحف لصادمته، وكان عبد الرحمن مع شدة بأسه وغرامه بالحرب عاقلاً حازماً بصيراً بالعواقب، ففكّر ساعة فيما بين أيدي رجاله من الغنائم الثقيلة، وعلم ما يعوّهم عن القتال من اهتمامهم بحفظها، فهم بـإعطاء الأمر إلى الجيش بترك جميع ما في أيديهم من الغنائم والأسلاب، ولكنه خاف من إغضاب عسكره فيما لو حملهم على تجرع هذه الكأس المرّة؛ إذ قد تفتر همّتهم وتلقس نفوسهم، فرجع عن عزمه هذا معتقداً على ما كمن في نفوسهم من شجاعة وصبر، ثم تقدم وحصر «نور» وأخذها عنوة بمشهد من جيش «شارل مارتل» وخيم بساحتها، ولما دخل العرب المدينة أسرفوا في القتل والنكارة، ثم تلاقي الجمعان

بين «تور» و«پواتييه»^{١٧٢} وكان عبد الرحمن هو البدائى بالمناجزة فاستمرت المعركة مدة طويلة، قبل أن يترجح النصر للإفرنج، ولما رأى عبد الرحمن الخلل قد ابتدأ يظهر في صفوفه ألقى بنفسه في وسط المعمعة يصطليها بيده، ودخل حتى بين صفوف الأعداء أنفسهم، يغامر مغامرة الجندي الذي هو من عرض الجند، إلى أن خر هناك صريعاً، فلما رأى العرب مصرع قائدتهم الأكبر نزل بهم الرعب ونكصوا على أعقابهم وبنكوصهم خمدت جمرتهم وسقط في أيديهم، فأذرع الإفرنج فيهم القتل وطرحو منهن بالعراء ألوفاً وما زالوا يعملون في أفقitem السلاح إلى «أربونة».^{١٧٣}

فلما وصل خبر هذه الفاجعة إلى الأندلس وإلى إفريقيا زلزل المسلمون زلزاً شديداً، وعم الحزن واشتد البث ولبس المسلمين أثواب الحداد، فأسرع أمير إفريقيا بيارسال عبد الملك بن قطن الفهري، خللاً لعبد الرحمن الغافقي، وأنفذ معه جيشاً من خيل ورجل وبعث إلى الخليفة بدمشق يعلمه بفاجعة بلاط الشهداء وقتل الأمير عبد الرحمن الغافقي وبأنه أنفذ عبد الملك الفهري مكانه وجرد معه جيشاً، فوافق الخليفة على عمل عامله وشمر للأخذ بالثار وأمر بغزو بلاد فرنسه وأخذها بالسيوف من كل ناحية، فسار عبد الملك الفهري وفي نيته أن يأخذ بدخول المسلمين ويجر الكسر الذي وقع، ولكن هيهات فقد كان بلغ بالمسلمين اليأس مبلغه، وذهب كل كلام القائد في استئناف هممهم سدى، وسار منهم مع عبد الملك جيش إلى فرنسه لكنهم ساروا بتصور غير منشرحة وأمال غير منفسحة، وكيف يقاتل جيش تعوزه القوة المعنوية، فانهزم جيش عبد الملك في جبال البريانه.^{١٧٤}

وأخيراً أرسل الخليفة مكانه عقبة بن الحاج (السلولي)، وكان مشهور ببسالته وحسن تدبیره في حرب البربر بإفريقيا فوصل إلى الأندلس، وانتعشت به الآمال بما كان عليه من زكاء السيرة والعدل وسداد التصرف، فبدأ بعزل العمال الذين عسفوا الرعية وحبس الذين غلوا من أموال الدولة أو قاموا بجبایات غير شرعية، وانتصر للضعفاء واقتصر لهم من الأقویاء، وأمر الولاية بتجنيد فرق من الجنود أرصدها لاستئصال قطاع الطرق، وأسس كثيراً من المدارس والمساجد على نفقة الدولة، وخصص لها الخدمة الكثريين، وكان لا يميز في المعاملة بين أصناف رعيته، وبالإجمال فقد كان عقبة هذا كامل العدالة تام الرجولية لا يجد قائل فيه مطعناً، ثم نظر في سيرة سلفه عبد الملك الفهري فلم يجد عليه ما يؤاخذه به، فجعله أميراً على الخيالة، وأرسله إلى التغر، وكان في نية عقبة أن يزحف إلى فرنسه بجيش جرار^{١٧٤} امتنالاً لأمر الخليفة، ولكن لما وصل إلى

«سرقسطة» جاءه الخبر بأن البربر في إفريقيا ثاروا عوداً على بده، وأمره أمير إفريقيا بأن يتولى قيادة الجيش التائب للتنكيل بهم وأن يعبر البحر إلى طنجة، وهكذا اضطر عقبة أن يعدل عن غزو فرنسة وأجاز إلى طنجة واشتدت به عزائم العرب في إفريقيا. وكانت هذه الواقعة سنة ٧٣٧ مسيحية وفق سنة ١٢٠ هجرية، وفي آخر هذه السنة توفي «بيلي» بطل «أشورية» الذي كان هو وحده بنفسه نواة المقاومة بما بقي من قوة الإسبانيول في وجه العرب بعد أن استصفى هؤلاء جميع إسبانية وأخذوا على ملك المسيحيين بها، فإنه بطائفة قليلة من رجاله لم يزل يفر في جبال «أشورية» من صخرة إلى صخرة إلى أن اعتصمت بمغاربة جعلها مركز قوته المنيعة، ولم يبرح معتصماً بذلك الغار يشن منه الغارات على الأطراف القريبة منه، وهو بمنحة من العرب، حتى وسع رقعة إمارته، وما زالت تتسع شيئاً فشيئاً إلى أن صارت إمارة مذكورة ثم مملكة ثم تغلبت هذه المملكة بعد عدة قرون على جميع إسبانية وأخرجت العرب من كل أوربة، وسنذكر في الجزء التالي جميع ما يتصل بنا علمه من خبر «بيلي» هذا، وكيفية نشوء إمارته ونمو أعقابه إلى أن استرجعوا جميع وطنهم بعد ثمانية قرون، ولنعد الآن إلى تاريخ «رينو» عن غزوات العرب في فرنسة، ولنمهد لكلامه بما يلي:

واقعة بلاط الشهداء

قبل الدخول في شرح هذه الواقعة وأسبابها وما قيل فيها أرى أن أترجم للقارئ بطيء هذه المعركة عبد الرحمن الغافقي العربي و«شارل مرتيل» الإفرنجي الذي يسميه العرب «قارلة» وأذكر خلاصة خبرهما، فيكون ذلك أعون على فهم الواقعة والحوادث التي أدت إليها ونشأت عنها.

«فشارل مرتيل» هو ابن «بيبن ديريستال»^{١٧٥} مولده سنة ٦٨٩ كان اتهمه أبوه بقتل أخيه الذي كان من غير أمه فاعتقله في كولونية^{١٧٦} وما زال إلى أن مات أبوه بين سنة ٧١٤ في الاعتقال فثار الأسترازيون أي أهالي القسم الشرقي من المملكة المiroونجية الإفرنجية بتلك الدولة وجعلوا شارل (أو كارل أو قارله) دوقاً عليهم وتغلبوا به على أهالي القسم الغربي من المملكة بعد وقائع متعددة سنة ٧١٦ وسنة ٧١٧ إلى سنة ٧١٩، وعند ذلك اضطر الملك «شيلبرك» الثاني والمملوك «تياري» الرابع كما كان المنصور بن أبي عامر في الأندلس مع الخليفة الأموي هشام أو كما كان عز الدولة ابن بويه أو

ابن عمه عضد الدولة بن بویه مع الخليفة الطائع العباسی أو كما هو المقيم العام الذي تجعله إحدى الدول الاستعمارية من قبلها في هذا العصر بجانب أحد سلاطين الإسلام من ليس له من السلطة إلا الاسم، هذا ومن ذلك الوقت أخذ شارل يمهد البلدان التي تليه ويدوخ الشعوب التي في جواره فقه السکون والبافاريین وغيرهم من الألماں وكذلك كان «أود» دوق أکيتانية قد هاجمه فدحره.

ولكن لم يبلغ تلك الشهرة التي بلغها ولم يلقب بشارل مارتل، أي: المطرقة إلا بعد أن ظهر على العرب في واقعة «پواتييه» أو بلاط الشهداء، جاء في «المعلمة التاريخية الإفرنجية لغريغوار ومورييس فال»^{١٧٧} ما يلي: وكان العرب استولوا على إسبانية وسبتيمانيا وتهددوا بلاد الغال والنصرانية كلها وهزموا «أود» دوق أکيتانية، فاستصرخ هذا شارل فزحف شارل إلى العرب على رأس جيش الأسترازيين والمقاتلة التي جاءته من وراء الرين، فانتصر على الأمير عبد الرحمن انتصاراً عظيماً بين «تور» و«پواتييه» سنة ٧٢٢، ويقال: إنه بعد هذه الواقعة تلقب بمارتيل، وهي لفظة معناها المطرقة، ثم إنه بسط الملك الإفرنجي على البلاد التي يسكنها نهر الصاوون ونهر الرون، ودخل سبتيمانيا، وطرد العرب من نيم ومدن أخرى، لكنه لم يقدر على أربونة التي تم فتحها فيما بعد على يد ابنه بيبن القصیر. انتهى.

ومات شارل مارتل سنة ٧٤١ ولم يسمح لأحد من الملوك الميروفانجيين بشيء من الملك ولا بلقب الملك، وترك سبعة أولاد ذكور، أشهرهم بيبن وكارلومان، فتقاسم هذان الملكة بينهما.

أما عبد الرحمن بن عبد الله الغافقي فهو أمير الأندلس، كان مع السمح بن مالك الخولاني في غزوة طلوزة بحسب رواية «رينو»، ولما استشهد السمح رحمه الله في تلك الغزوة تولى عبد الرحمن قيادة جيش العرب الغازي للإفرنجية، ووقف به إلى الأندلس وألت إليه الإمارة فيما بعد، وقد ذكرنا في حاشية متقدمة ترجمة الأمير عبد الرحمن المذكور نقلاً عن بغية الملتمس لابن عميرة. ولنذكر الآن شيئاً عن نسب هذا الرجل العظيم فنقول:

يقال له: الغافقي نسبة إلى غافق، وهي قبيلة من الأزد، وهو ابن الشاهد بن عك بن عدنان بن عبد الله بن الأزد، وقيل: بل هو غافق بن الحارث بن عك بن الحارث بن عدنان، وإليهم يُنسب الحصن المعروف بغاقة في الأندلس على مسافة مرحلتين من قرطبة. وجاء في تاج العروس: إن لهم خطة أيضاً بمصر. وذكر ياقوت في معجم البلدان: غافق. فقال: إنها حصن بالأندلس من أعمال

حملات العرب الأولى على فرنسيه إلى عهد إخراجهم ...

فحص البلوط منها أبو الحسن علي بن محمد بن الحبيب بن الشماخ الغافقي
كان من أهل النبل، وتولى الأحكام ببلدة غافق مدة طويلة قدر ٦٥ سنة ومات
سنة ٥٠٢. وقال المقربي في نفح الطيب: إن غافقاً هو ابن عك بن عدنان بن
أزان بن الأزد، قال ابن غالب: من غافق أبو عبد الله بن أبي الخصال الكاتب،
وأكثر جهات شقورة ينتسبون إلى غافق. انتهى.

قلت: ومن العلماء المعروفين المنسوبين إلى غافق عبد العزيز بن علي بن عيسى بن
سعيد بن مختار الغافقي أبو الأصبغ المعروف بالشقولي، المتوفي سنة ٥٣١ ترجمته ابن
 بشكوال في الصلة وابن الأبار في التكملة.

ومنهم عبد الرحمن بن بشير بن الصارم الغافقي أبو سفيان، وفد على سليمان بن
عبد الملك ورجع إلى الأندلس فاستشهد بها في قتال الروم، روى عنه بكير بن الأشج وعبد
الرحمن شريح.

ومنهم أبو بكر محمد بن أبي عامر بن حجاج الغافقي الأشبيلي وهو الذي جاور
بالمدينة المنورة، وقال:

لم يبق لي سؤل ولا مطلب مذ
صرت جاراً للحبيب الحبيب
لا أبتغى شيئاً سوى قربه
وها أنا منه قريب قريب

جاء ذكره في نفح الطيب.

ومنهم أبو عبد الله محمد بن فطيس الغافقي الألبيري الزاهد: كان من أهل الحديث
والضبط رحل إلى المشرق وسمع من شيوخ كثيرين عاد إلى البيرة وطنه، وتوفي بها في
شوال سنة ٣١٩ عن تسعين سنة، ورد ذكره في النفح أيضاً.

ومنهم محمد بن عيسى بن دينار الغافقي من أهل قرطبة كان فقيهاً زاهداً حجّ
وحضر افتتاح أقريطيش «أي جزيرة كريت» واستوطنه. قاله الرازى.

ومنهم الياسع بن عيسى بن عبد الله بن الياسع بن عبد الله الغافقي، من أهل
بلنسية أصله من جيان، وسكن المرية ثم مالقة، يكتنى: أبو يحيى، ترجمة صاحب نفح
الطيب، وقال: إنه كتب لبعض الأمراء بشريقي الأندلس، وله كتاب سماه «المغرب في أخبار
محاسن أهل المغرب» جمعه للسلطان صلاح الدين يوسف بن أيوب بالديار المصرية بعد
أن رحل إليها من الأندلس سنة ستين وخمسين، وتوفي بمصر سنة ٥٧٥.

ومنهم أبو العباس أحمد بن عبد السلام الغافقي الأشبيلي الشهير بالمسيلي: رحل حاجاً ووقف إلى بلده، ذكره صاحب النفح.

ومنهم أبو إسحق إبراهيم بن عبد الله بن خصيب بن أحمد بن حزم الغافقي: أندلسي سكن دمشق وتولى بها الحسبة وسمع بمصر وبغداد وطرابلس ودمشق وغيرها، كان مالكي المذهب لكنه كان يميل إلى مذهب المعتزلة، قال المقرى: ما سمعت بمالكى معتزلي غير هذا، توفي سنة ٤٠٤ ذكره ابن عساكر.

ومنهم أبو أمية إبراهيم بن منبه بن عمر بن أحمد الغافقي من أهل المرية نزل مرسية، وتولى القضاء والخطبة فيها وحَدَّثَ بصحيح البخاري آخر الحجة سنة ٥٥٥ ذكره صاحب النفح، ومنهم غير هؤلاء من الأعلام.

وأما عبد الرحمن الغافقي، أمير الأندلس، فقد ذكر المقرى في النفح نقلاً عن ابن سعيد أنه كان من التابعين، تولى إمارة الأندلس في حدود العشر ومائة وهو من أبطال الإسلام المعدودين، كل ما ذكره المؤرخون من أخباره يدل على أنه كان من أفتاذ الرجال، جمع إلى الشجاعة والإقدام، العدل في الأحكام، والشهر على مصالح الأنام، وبُعد النظر في السياسة.

قال المؤرخ «رينو» إنه كان مهتماً بأخذ ثأر المسلمين عن الغزوات التي أصيروا فيها في السنين الأخيرة قبل إمارته، وكان يفكر في حملة شديدة على فرنسة يدوخ بها هذه المملكة ثم يتجاوز منها إلى إيطالية فالمانية فالقسطنطينية ويدخلها في حكم الإسلام، ولما كانت الحماسة الدينية في ذلك الوقت في إبان غليانها، وكانت الأندلس وفرنse الجنوبية بحسب أراضيهما واعتدال هؤالئما أصبحتا مقصدًا للعرب من جميع الجهات، وكان يأتيها كل يوم رجالات أشداء من جزيرة العرب ومن جبال الأطلس، فقد كان الأمير عبد الرحمن الغافقي يمرن هؤلاء المجاهدين على استعمال السلاح ويثير فيهم نخوة القتال، وكان مقامه بقرطبة، ولكنه بقي مدة يطوف في الأندلس وينظر في مظالم العباد ويقتضص من القوي للضعف ويعزل الولاة الذين حادوا عن جادة الاستقامة ويبدل بهم ولاة معروفي بالعدل والتزاهة، وكان يعامل المسلمين والمسيحيين على السواء تقريباً وعلى كل حال لم يكن يخرج في معاملة المسيحيين عن العهود المعقودة معهم.

وفي تلك الأيام كان المسلمون يوالون الغارات من أربونة وقرقشونة على البلدان المجاورة لهما، ولكن حصل حادث نفَّس من خناق المسيحيين بعض الشيء، وذلك أن القائد الذي كان في سردانة من جبال البيرانيه كان بحسب رواية إزيدور الباقي ولذرريق

شمينيس أحد أحلاس الحرب الإفريقيين الذين بالاتحاد مع العرب فتحوا الأندلس، وكان يسمى «مونوزه» وكان من ذوي البطش والشبا المرهوب، وكان في مبدأ أمره صارماً جداً في معاملة المسيحيين، وأحرق حياً أسقفاً اسمه «أنامبادوس» فلما وقعت الحرب بين البربر والعرب مال بطبيعة الحال إلى قومه البربر، واتحد مع «أود» صاحب جنوبى فرنسة الذي لأجل أن يتمكن منه أزوجه ابنته المسماة «لامبيجيه» وكانت فتاة بارعة في الجمال^{١٧٨} بلغت شهرة عظيمة.

وقد روى «كوندي» الإسبانيولي هذه الحادثة بشكل آخر نقلًا عن مؤرخي العرب، فجعل «مونوزه» هذا محرفاً عن عثمان بن أبي نسعة^{١٧٩} الذي تولى إمارة الأندلس مرتين، وكان ينافس عبد الرحمن الغافقي على الإمارة ويرى نفسه أولى بها، وروى «كوندي» أن ابن أبي نسعة هذا أصاب هذه الأميرة في إحدى غزواته فسباها في من سبا وهام بحبها نظراً لجمالها واتحد من أجلها مع «أود» أبيها، ثم لما حمله عبد الرحمن على شن الغارات في بلاد إفرنجية اعتذر «مونوزه» أو ابن أبي نسعة بوجوب مراعاة الميثاق الذي بينه وبين «أود» فلم يقبل عبد الرحمن منه هذا العذر وأصر عليه بالتعبيبة والزحف، فأسرع ابن أبي نسعة بتحذير حمي «أود» ليكون على أهبة ضخمة في وجه عبد الرحمن، فأرسل عبد الرحمن نخبة من جنوده إلى «البيرانه» وأمرهم بالقبض على ابن أبي نسعة حياً أو ميتاً، فلما رأى هذا نفسه لا يقدر على الوقوف أمامهم فر ومعه زوجته الحسناء إلى الجبال، فتأثروا به إلى حيث ثقفوه، وتغلبوا عليه واحتزوا رأسه وأرسلوا بالرأس إلى دمشق، وكذلك أرسلوا إلى دمشق الأميرة «لامبيجيه» التي دخلت في حرم الخليفة. روى هذه الحادثة أيضاً إيزيدور الجاجي ولذريل شمينيس، ثم روي أن المسلمين الذين كانوا في جنوبى فرنسة كانوا قبل واقعة «پواتييه» غزوا مدينة «أرل».

قال «رينو»: وقد أشار مؤرخو العرب إلى هذا الحصار بدون تسمية هذه المدينة ولكن بوصفهم إليها بأنها مبنية على ضفاف نهر كبير هو أكبر نهر في تلك البلاد كانت تتصعد به السفن من البحر، ويطن بعض مؤرخي الإفرنج أن حملة العرب على مدينة آرل لم تكن إلا خدعة يقصدون بها صرف نظر الإفرنج عن وجة الحرب الحقيقة، وهي الجهة الشمالية، فإن عبد الرحمن بعد أن لبث نحوًا من سنتين، يتأهب للزحف ويكتب الكتائب ويعبي الجنود، توجه إلى جبال البيرانه، وكان جيشه جراراً يزج الأرض ويهتز شوقاً إلى القتال، والأرجح أن مروره من هناك وقع في ربيع سنة ٧٣٢، وقد جعل طريقه على أرغون ونابارة ودخل أرض فرنسة من أودية «بيغور»^{١٨٠} و«بيزن»^{١٨١}.

يستدل على ذلك من آثار التدمير التي وقعت في تلك الديار فقد هدم العرب الكنائس والأديار مثل دير «سان سافین»^{١٨٣} بقرب «طارب»^{١٨٢} ودير «سان سيفر دورستان»^{١٨٤} في «بيغور» و«خرّب العرب»^{١٨٥} «آير»^{١٨٦} و«بازاس»^{١٨٧} وأوليرون^{١٨٨} و«بین» وكذلك دير «سانت كروا»^{١٨٩} بقرب بوردو. ثم افتتحوا بوردو^{١٩٠} عنوة. وأقبل أود دوق أكيتنانيا بجموعه محاولاً صدهم في ممر دور دفاون^{١٩١} نهزم. وكان عدد قتلى المسيحيين من الكثرة بحيث إن المؤرخ إيزيدور الباقي^{١٩٢} قال: إن الله تعالى وحده يقدر أن يحصيهم. فلما رأى أود أن لا طاقة له بالثبات أمام العرب استصرخ شارل مارتل الذي كان في ذلك الوقت يدافع عن مملكته فاستجاش عصائب القديمة من جهات الدانوب والألب^{١٩٣} والأوقيانوس، ثم إن العرب بعد أن ظفروا بأود أغلووا حتى وصلوا إلى پواتييه وأحرقوا دير «سانت إيميليين»^{١٩٤} وكنيسة «سانت إيلير»^{١٩٤} في پواتييه.

قال رينو: إنه بلغت حماسة العرب في تلك الغزوة أن بعض مؤرخيهم شبهم بريح صرصر، تقتلع كل ما جاء أمامها، أو بسيف ماضٍ يقطع كل ما يصادمه، وكان العرب قد وضعوا نصب أعينهم مدينة «تور» التي كان فيها دير «سان مارتين»^{١٩٥} المشهور بنفائه، وهناك تلقى العرب خبر قدوم شارل مارتل بجيوش الإفرنجية، فقلما ذكر التاريخ معركة لها ما بعدها مثل هذه المعركة، فكان المسيحيون من جهة يذبون عن ديانتهم وأوضاعهم وأملاكهم وأنفسهم، وكان المسلمون من جهة أخرى معتقدين أيضًا أنهم إنما يقاتلون في سبيل الله، خلا ما كان بهم من حفظ الغنائم التي في أيديهم. قال رينو: إن مؤرخاً عربياً روى أن عبد الرحمن كان في آخر الأمر في خوف شديد من لهو جيشه بالغنائم الكثيرة التي كانوا يجرؤونها في أثناء زحفهم؛ وأنه قد فكر في حملهم على تركها في أرضها لئلا تشغله عن القتال ف تكون عليهم وبالاً، لكنه لم يشاً — وهو في مأزق كذلك المأزق — أن يغيظهم ويختسر توجه قلوبهم، وبقي واثقاً بشجاعتهم وبيمن نقبيته في القتال، فكان لتردد هذا تلك النتيجة المشؤومة. وقد روى هذا المؤرخ العربي أن العرب هاجموا مدينة تور، بمرأى من شارل مارتل، وأنهم انقضوا مثل النمور الكاسرة على أهلها فذبحوهم ذبح الشياه مما لا شك أنه قد أغضب الله تعالى فعاقبهم بنكال قريب، أما مؤرخو المسيحيين فكانت روایاتهم عن هذه المعركة قاصرة، ولم يذكروا شيئاً عن أخذ العرب لمدينة تور، وقد بقي الجيشان يرابط كل منهما الآخر مدة ثمانية أيام، وبعد مناوشات ليست بذات بال أجمع الجيشان على الواقعة الفاصلة، وبحسب هذه الرواية العربية تكون الواقعة قد حصلت بقرب تور، وهذا هو رأي لذريق شيمينيس الذي

كان يروي عن مؤرخي العرب، وأما مؤرخو الإفرنج فأكثرهم يذهبون إلى أنها وقعت في إحدى ضواحي «پواتييه» ويستدللون على ذلك من الآثار المحفوظة في دير مواساك، ومن الممكن الجمع بين الروايتين. وذلك بأن يقال إن بداية المعركة حصلت بقرب تور وأنها انتهت بقرب پواتييه وقد كان ذلك في شهر أكتوبر سنة ٧٣٢ بحسب رواية بعضهم، وكان المسلمون هم الذين بدأوا القتال، وكان الفرنج قادمين من حروب اتسق لهم فيها النصر، فكانت حماستهم تغلي مراجلها ويزيدوها فيهم وجود شارل مارتل الذي كان كلما ظهرت ثلاثة خف وسدّها بنفسه، وقد هاجم المسلمين بخفة حركاتهم على سروات الخيل مهاجمات شديدة، يحاولون بها خرق صفوف الإفرنج فكانوا يجدون أمامهم صفوفاً أشبه بالجدران في ثباتها، فكانت تتكسر عليها حملات العرب، فاستمر القتال أول يوم طول النهار، ولم يحجز بينهم سوى الظلام، وفي اليوم التالي تجدد القتال ورخصت النفوس في سوق المنايا وحمل المسلمون حملات اليائسين؛ إذ لم يكونوا ينتظرون من الإفرنج مثل هذا الثبات ولكنهم لم ينالوا منهم وطراً، وبينما كانوا يضاعفون حملاتهم؛ إذ أغارت فرقة من الإفرنج على معسكر المسلمين يظن أن قائدتها كان أود دوق أكيتنية، فلما رأى المسلمون غارة جانب من الإفرنج على مخيّمهم أشقوّوا على الغنائم التي كانوا حازوها فتركوا المصالف وانكفاوا إلى المخيم ليستخاصوه من أيدي الإفرنج، وعند ذلك هرع عبد الرحمن يرد المنكفين ويُسوّي الصدوف، فذهب اجتهاده عبثاً، وأصابه سهم من جهة العدو فخرّ صريعاً، وعند ذلك وقع الفشل في صفوف المسلمين، لكنهم تمكّنوا من تخلص مخيّمهم من أيدي الأعداء وإن كانوا فقدوا كثيراً من رجالهم، وأقبل الظلام فحال بين الفريقين، وكان مراد شارل مارتل الكر على العرب عند الصباح، إلا أنه عندما أصبح الصباح لم يجد منهم أحداً، وذلك أنهم لما رأوا ما حل بهم سروا في أحشاء الليل وانحرزوا إلى الوراء قاصدين جبال البيرانه، وكان مسراهم من السرعة بحيث إنهم تركوا خيامهم منصوبة وغنائمهم مطروحة في الأرض.

ولما رأى شارل مارتل أن العدو أفلق بقبضه وقضيّبه وزع على عساكره ما وجده في مخيم العرب من الغنائم المركومة، ولكنه لم يتأثر العرب في طريقهم وهو قالون، وعلّموا ذلك بأنه خشي أن يكون انكفاوهم إلى الوراء استدراجاً ومكيدة، أو أنه قد أمن بعد هذه الواقعة على مملكته وأصبح لا يخشى عليها شرّاً، فلذلك قطع نهر اللوار، راجعاً إلى الشمال، مفتخرًا بما أحرزه من النصر الباهر، ومنذ ذلك اليوم لقبوه بمارتل (أي المطرقة) سموه بها لماتنته ولما سد به بنفسه من الثلم التي كانت تقع في جيشه.

ولا يمكن قبول روایات بعض مؤرخي المسيحيين الذين أوصلوا عدد المسلمين الصرعي في تلك المعركة إلى ثلاثة وستين ألفاً، فإن المسلمين ذلك اليوم لم يسقطوا كلهم صرعى، وما كان من الممكن جمع جيش مؤلف من خمسماة ألف مقاتل في تلك الأيام وقد كانت الحروب الداخلية المستأصلة للرجال لا تنتقطع، ثم على فرض الحال وأنه كان ممكناً حشد فيالق جراره كهذا فكيف كان يمكن إيجاد الميرة الازمة لهذه الفيالق الجراراة في البلاد التي تمر فيها، وقد كانت خربت تقريرياً من توالي الغارات والرزايا، نعم لا ينكر أن هذا الجيش الذي قاده عبد الرحمن الغافقي، تلك التوبية، كان أعظم جيش وأحمس جيش قاده العرب إلى وطننا الجميل، وأنه كان قد هبَ للحرب كالريح المرسلة، وأدل دليل على ذلك هو كون فرنسة بأجمعها جمعت ذلك اليوم جموعها وجاءت بالشوك والشجر لمقابلة ذلك الجيش العربي المغير، وأن هذه المعركة لا تزال حتى اليوم شاغلة أعظم موقع في أذهان جميع الأوربيين.

وأما مؤرخو العرب فلم يكونوا يعلمون من تفاصيل تلك المعركة الفاصلة أكثر مما عرفه مؤرخو الإفرنج، وغاية ما ذكر العرب أن عدداً كبيراً من رجالهم استشهدوا في بلاط الشهداء وهو الاسم الذي أطلقوه على تلك الواقعة، ويقولون: إنه لا يزال يسمع هناك دوي خفي هو ضجيج الملائكة الذين ينزلون من السماء للصلوة في ذلك المكان المقدس على الشهداء الذين لقوا فيه ربهم.

قال المستشرق رينو: وبعد هذه الهزيمة انكفاً قل الجيش العربي إلى البيرانه مدمرًا كل ما مر به، ومن جملة ذلك دير سولينياك.^{١٩٦} وقيل: إن الإفرنج عندما انكفاً العرب أعملوا في أقنيتهم السلاح إلى أن بلغوا أربونة، ولا يظهر أن هذه الرواية متينة^{١٩٧} وقد كان تأثير هذه الهزيمة مختلفاً جدًا بين المسلمين والمسيحيين، فالمسيحيون استجدوا عزائمهم واستأنفوا صرائم، وهبوا في جبال البيرانه للأخذ بالثار، واعتقدوا أن الله عاد معهم يؤيدهم على أعدائهم، والمسلمون استولى عليهم الوهل ونزل الوهن بعزمائهم، وأخذ الأنقياء منهم يقولون: إن ما حل بهم من الأذى بعد الإقبال إنما كان جزاء وفاقاً من الله تعالى على استرالهم في معاصيهם وإمعانهم في ركوب أهوائهم.

وكان النائب في الإمارة الذي تركه عبد الرحمن الغافقي في قرطبة قد طير الخبر بهزيمة المسلمين في بلاط الشهداء إلى القريوان وإلى دمشق، فارتضى الخليفة لهذا الخطب وأرسل أميراً على الأندلس اسمه عبد الملك^{١٩٨} وجهز معه جيشاً وأمره بالأخذ بثأر المسلمين وشفاء صدور المؤمنين واستنفاد الوسع في هذا الأمر، فأقبل هذا الأمير

على الأندلس، يحاول رتق الفتق ورفع الخرق، وأخذ بجيشه إلى البيرانه، وأخذ يخطب في الغزاة والمرابطة، ويشدد من عزائمهم، ويجدل سواعد المسلمين، ويحبك من مرائرهم ويبين فضائل الجهاد وعلو رتبة الاستشهاد، إلا أن كل هذه الخطب في المجاهدين لم تفعل فيهم الفعل الكفيل برأس ذلك الصدع، وكان نصارى شمالي إسبانية وجنوبي فرنسة قد رفعوا رؤوسهم بعد هذه الواقعة ونبذوا إلى المسلمين على سواء، وروي مؤرخ من مؤرخي العرب أن جيشاً من الفرنسيين قطع وقتئذ البيرانه واستولى على بانبلونه وجironه.

أما الأمير عبد الملك فأعمل الحركة أولاً إلى كتالونيا وأراغون ونافار^{١٩٩} ثم تقدم إلى بلاد اللندوق^{٢٠٠} وحصن المدن التي كانت منها في أيدي المسلمين، ثم أبعد المغار في بلاد العدو، وكانت بلاد «السبتيمانيا» و«بروفانس» في حالة الفوضى تقريباً، وكان كل ذي طمع فيها قد انفرد بإمارة واستأثر بزعامة، وكان بعض من هؤلاء الزعماء ينضوون تحت جناح دوق أكيتنانيا والآخرون يتقيأون في ظل شارل مارتل، وذلك مصانعة لكل منهم، ولكنهم كانوا في الحقيقة إنما يريدون الاستقلال بإماراته، وكثيراً ما كانوا يتهدون يدًا واحدة مع المسلمين الذين كانوا في أربونة، وذلك ليتقوا بأأن أولئك الملوك الكبار ومن هؤلاء النساء «موروند» الذي كان يلقب بدوق مرسيلية والذي كان بيده أكثر مقاطعة بروفانس.

وفي تلك المدة كان شارل مارتل مشغولاً بيسط سلطته على برغونية وعلى مقاطعة ليون، حيث كان المسلمون قد شنوا الغارات وأهرجوا البلاد وأمرجوها، ثم إنه زحف لقتال «الفريزون»^{٢٠١} فشغلوه أيضاً عن قتال المسلمين.

وفي سنة ٧٣٤ اتفق يوسف أمير أربونة العربي مع موروند دوق مرسيلية وزحف المسلمون بجيش جرار، وعبروا نهر الرون واستولوا على مدينة «آرل» ونهبوا أدبار الرسل والعذراء^{٢٠٢} وهدموا قبر سان «سيزير»^{٢٠٣} ثم تقدمو إلى أواسط بلاد البروفانس، وحاصرروا مدينة «فريتا» المعروفة اليوم «بسان ريمي»^{٢٠٤} واستولوا عليها، وساروا منها نحو «آفينيون» وعيثا حاول مقاتلة «آفينيون» صد المسلمين في ممر «دورانس»^{٢٠٥} فإن المسلمين ذللوا كل العقبات، وكانت «آفينيون» في ذلك الوقت عبارة عن الصخرة التي بني عليها فيما بعد قصر الباباوات، وهو المكان الذي كان مؤلفو العرب يسمونه بصخرة آفينيون، وقد بقي المسلمون في ذلك الوقت أربع سنوات محظتين بلاد «بروفانس»^{٢٠٦} وكان «أود» دوق أكيتنانيا قد توفي سنة ٧٣٥ فجاء شارل مارتل واستولى على بلاده وخضع له أولاد الدوق المذكور.

وأما الأمير عبد الملك^{٢٠٧} فبعد أن أهَبَ الله له ريح النصر في هذه الغزوات بأرض فرنسة، عاد إلى جبال البيرانيه، لتدويخ الأهالي الباقين على العصيان، فصادفته أنواع وأمطار وهو في جبال وأوعار فوquette عليه هزيمة، وعندما بلغ الخليفة ما أصابه قلد إمارة الأندلس أميراً غيره اسمه عقبة^{٢٠٨} ولم يبقَ في يد عبد الملك سوى إمارة المقاطعات التي في جوار البيرانه.

وكان عقبة هذا رجلاً يتقد حمية على الإسلام ويرى في الجهاد قرة عينه، ويقول مؤرخو العرب: إنه اختار إمارة الأندلس حباً بالجهاد والرباط، وكان إذا وقع في يده أسير من المسيحيين لا يهمل أن يعرض عليه الإسلام، وفي أيامه حصن المسلمون جميع الواقع التي أمكنهم تحصينها في بلاد اللندقوق، حتى ضفاف نهر الرون، وشحذوها بالمقاتلة، وفي ذلك الوقت أعادوا المغار كما بدا على بلاد «دوفينيه»^{٢٠٩} فخرروا بلدة «سان بول» المعروفة بالثلاثة القصور و«دونزير»^{٢١٠} واحتلوا «فالانس»^{٢١١} وأصبحت جميع الكنائس المجاورة لمدينة «فيين»^{٢١٢} على صفتى الرون قاماً صفصفاً.

وكان المسلمون للأخذ بثأر جيشهم الذي قهره شارل مارتل في بلاط الشهداء قد احتلوا مدينة ليون من جديد، وبثوا الغارات منها على بلاد «بورغونية» فأخذ شارل مارتل يتذهب لقتالهم، وقد كان وافقه الحظ من جهة الشمال والشرق حيث سكنت الثورات التي كانت ثائرة عليه، فسرح أخاه «شيلد براند»^{٢١٣} بجيشه إلى ليون، وأرسل يستصرخ «لويتبراند»^{٢١٤} ملك «اللومبارديين» في إيطالية ليوافيه بجيشه لقتال المسلمين الذين كانوا أليباً واحداً مع موروند دوق مرسيلية، وقد تمكنا من جبال «دوفينيه» و«بييمونت».^{٢١٥} فجاء شيلد براند (أخو شارل مارتل) وحاصر المسلمين في آفينيون واستعمل في حصارها الآلات المعروفة لذلك العهد، وتبعه شارل مارتل نفسه بجيشه جديد، وجاء لويت براند ملك اللومبارديين بجيشه آخر من إيطالية، فاستولوا على آفينيون عنوة واستأصلوا من بها من المسلمين، وتقدم بعد ذلك شارل مارتل صوب أربونة وكان فيها أمير يقال له بحسب تلفظ المؤرخين القدماء: «أتينا»^{٢١٦} وكانت مواصلات مسلمي الأندلس مع مسلمي سبتيمانيا أكثرها من طريق البحر نظراً لكون أهالي جبال البيرانيه المسيحيين حائزين بين الفريقيين، فلما وصل الخبر إلى عقبة بأن شارل مارتل قد ضيق الحصار على أربونة أرسل جيشه في البحر، لنجدة هذه البلدة، تحت قيادة رجل يقال له: عامر.^{٢١٧} فلما عرف شارل مارتل بمجيء هذا الجيش الجديد جاءه بفتنة قبل أن يتذهب للقتال فأخذ المسلمين على غرة وكانت هزيمتهم تامة، وقتل أميرهم ولم ينجُ منهم إلا قليل

خلصوا إلى مراكبهم وأخرون وصلوا إلى «أربونة»، ولكن برغم هذا كله لم يتمكن شارل مارتل من أخذ «أربونة» وصعرت له خدتها، وفي تلك الأيام جاءه الخبر بأن الفريزون والسكسون أشعلوا الثورة من جديد، فاضطر شارل أن يرحل عن «أربونة» ولكنه قبل رحيله حرب القلاع التي كانت في «بيزيه»^{٢١٨} و«أقد»^{٢١٩} ودمّر أبواب مدينة «نيم»^{٢٢٠} الشهيرة وقسمًا من الملهى الروماني الذي كان فيها خوفاً من أن يتحصن به العرب، وكذلك دمر مدينة «ماجلون»^{٢٢١} وأخذ المسلمين الذين فيها أسارى ومعهم أيضًا أناس من المسيحيين أبقاهم رهائن عنده.

ولا يمكن أن يقال: إن جميع أهالي جنوب فرنسة كانوا يحبون شارل مارتل، ولو كان قد دفع عن النصرانية غارات المسلمين؛ لأن هؤلاء الأهالي كانوا ينظرون إلى هذا الرجل وقومه كباربة من أهل الشمال، بينما هم يرون أنفسهم أمة ذات مدينة قديمة من زمان الرومانيين، ولا نزاع في أن المسلمين كانوا قد خربوا الكنائس والأديار وما يخصها من الأراضي، ولكن شارل مارتل عندما جاء ودفع عادية المسلمين عن تلك البلاد لم يرد تلك العقارات على الرهبان والأساقفة، بل وزعها على رجال الحرب من أنصاره، فبقيت الكراسي الأسقفية خالية. ويقال: إن «فليكارپوس»^{٢٢٢} مطران «فيين» بعد أن خرج المسلمون من البلاد لم يرجع إلى أسقفيته، لخلو الكرسي مما يقوم بأدبه، فذهب إلى «فاله»^{٢٢٣} حيث جعلوه رئيساً لدير «سين مورييس»^{٢٢٤} وكان الأخبار ورجال الدين يؤولون هذه المصائب بأنها عقاب صبّه الله تعالى على هام العباد تنبيهاً لهم للرجوع إلى طريق الفضيلة.^{٢٢٥} ولم يخلُ الأخبار ورجال الدين من أناس تعلقوا بشارل مارتل الذي تولى كبر دفع المسلمين عن أوربة، وأشهر هؤلاء «هينماروس» مطران «أوكسير»^{٢٢٦} الذي كان يحارب في جيش شارل مارتل بنفسه ويقاتل المسلمين في البيرانه، وهو في ثوب الأسقفية.

وكان موروند دوق مرسيلية قد فر هاربًا من وجه شارل مارتل، وبقي متوارياً إلى أن غادر شارل مارتل جنوب فرنسة عائداً إلى الشمال، فلما ذهب شارل مارتل شمالاً ظهر موروند من مخبأه، وجدد علاقاته مع المسلمين، وقاموا بعمل واحد، فبلغ الخبر شارل مارتل، وفي سنة ٧٣٩ زحف إلى الجنوب ومعه أخوه شيلدربرند واستولى على مرسيلية ومن ذلك الوقت أصبح المسلمين في أربونة لا يجرؤون على عبور نهر الرون.

وليست عندنا معلومات يوثق بها عن كيفية معاملة المسلمين لأهالي مقاطعة بروفانس، ويجوز أن يكون اتفاقهم مع موروند قد جعلهم أقل ضغطاً على بلاده مما

كانوا في غيرها، ولكن نزلت على بلاد بروفانس و«لانغدوش» مصيبة ثانية، وهي غارات المسلمين البحريّة التي كانت سواحل جنوب فرنسا دائمًا عرضة لها. وكان المسلمون في أول الأمر لا يحبون ركوب البحر، ولكن بعد أن فتحوا سوريا ومصر وإفريقية اضطروا إلى استعمال الأساطيل البحريّة، وبعد وفاة الرسول بخمس عشرة سنة غزا معاوية أمير الشام جزيرة قبرص، وفي سنة ٦٦٩ غزا العرب جزيرة صقلية، ومن ذلك الوقت لم تبرح سواحل سلطنة القسطنطينيّة عرضة للغارّات البحريّة الإسلاميّة، وكانت طوائف الأساطيل الإسلاميّة، في بايُّ الأمر، جمًّا مُؤْتَشِّبًا من الأفقيّين ومن النصارى الذين أسلموه، ومن الشذّاذ من كلّ قوم، ولكن المسلمين فيما بعد تعودوا ركوب البحر والغزو فيه طمًّا في الغنائم، ومنهم من كان يغزو في البحر جهادًا في سبيل الله وابتغاء الأجر والثواب، وصاروا يروون أحاديث عن الرسول معناها الحث على الجهاد في البحر، حتى بلغت بهم الحماسة إلى أن النساء صرن يغزون في البحر، ومنهن «أم حرام» امرأة أحد الصحابة التي ماتت في غزوة بحرية في قبرص، وقيل: إنه لما ذهب الأسطول الإسلامي يغزو القسطنطينيّة، كان أحد أولاد الخليفة عمر حاضرًا، فسأل أمير البحر عن ذنوب الغزوة المُجاهدين، فأجابه الأمير بأن آثامهم معلقة في أنفائهم، فأجابه ابن عمر: والذى نفسي بيده، لقد تركوا آثامهم على الشاطئ. وعزوا إلى الرسول أنه قال: إنّ الجهاد في البحر فيه عشرة أمثال أجر الجهاد في البر.

وكانت الغزوّات الإسلاميّة البحريّة، صدر الإسلام، موجًّا أكثرها إلى مملكة الروم، ولما استولى العرب على مدينة قرطاجنة لم يفكروا في أول الأمر أن يجاهدوا فيما وراء البحر، ولذلك بنو مدينة القيروان على مسافة بعيدة عن الشاطئ، ولما غزا موسى بن نصير الأندلس لم يكن عنده إلا أربع سفن لا غير، كانت تذهب وتجيء لنقل الجنود من إفريقية إلى جبل طارق.^{٢٢٧} وعند ذلك فهم موسى ضرورة بناء الأساطيل وأنشأ دور الصناعة في كثير من مرفأي الأندلس، وكذلك كانت للعرب مرافع كثيرة ممتدة من جبل طارق إلى طرابلس الغرب، وسنة ٧٣٦ أنشأ العرب دار صنعة عظيمة في تونس، وكان لهم في الأندلس قائد للبحر اسمه أمير الماء^{٢٢٨} ويظن أن لفظة (أميرال) محرفة عنها، وذكر مؤلفو العرب أن موسى غزا جزيرة سردانيّة سنة ٧١٢، وذكر مؤرخو المسيحيّين غزوة للعرب في جزيرة كورسكا^{٢٢٩} وكانت جزائر سردانيّة وكورسكا وصقلية تابعة لملك القسطنطينيّة، ففي البداية كان العرب يكتفون بانتقادها من أطرافها ولكن أخذوا فيما بعد يتغلبون في الداخل.

وكان أول نزول العرب في سواحل فرنسيّة، هو في جزيرة «ليرين»^{٢٣٠} بقرب عين الطيب.^{٢٣١} وقد اختلف المؤرخون في التاريخ الذي يقال: إن العرب غزوا فيه هذه الجزيرة. فقالوا: إن ذلك وقع سنة ٧٢٨. وقالوا: بل سنة ٧٣٩ وكان في هذه الجزيرة دير شهير تخرج منه آباء للكنيسة وأساقفة مشهورون، ويوم كبسه العرب كان فيه خمسمائة راهب آتين من فرنسيّة وإيطالية وسائر بلاد أوربة، وكان رئيس هذا الدير القديس «بورسيير»^{٢٣٢} فلما قرب المسلمون من الدير جمع القديس الرهبان بأجمعهم وقال لهم: إنه يجب عليهم أن يتّظروا الموت، وإنما أرسل إلى البر الأحداث الذين كانوا يتعلّمون في الدير، فلما نزل المسلمون في الجزيرة فتشوا عن غنائم يأخذونها فلم يجدوا شيئاً ذا بال، فعرضوا على الرهبان الإسلام، فلم يقبل أحد أن يترك دينه فذبحوه جميعاً.

ومات شارل مارتل سنة ٧٤١ وخلفه ابنه بيبي القصير، واشتغل في توطيد مملكته في شمالي فرنسيّة وجنوبيّها، بحيث كان يمكن العرب أن يغتنموا هذه الفرصة ويحدّدوا غاراتهم على جنوبي فرنسيّة ويبلغوا منهم مرادهم، ولكن وقع الشقاقي بين العرب أنفسهم فعاقهم عن كل عمل من هذا القبيل، فإن العرب لم يكونوا في هذه الغزوات وحدهم بل كان معهم البربر، وكان القبيلان في نزاع دائم، كما أنه كان العرب أنفسهم منقسمين إلى يمانيين وهم أبناء قحطان، وإلى عدنانيين وهم أبناء إسماعيل بن إبراهيم. وكانت الحروب دائمة بين هذين الشعبين، لشدة ما عند العرب من العصبية، فبعد أن وقعت في بلاد العرب امتدت إلى مصر والشام ثم الأندلس وفرنسيّة.

وفي ذلك الوقت أُعفِي العرب الأقوام الذين خضعوا لهم وساروا معهم من الجزية التي كانوا ضربوها عليهم، ومنهم البربر، فاعتاد هؤلاء أن لا يؤدوا شيئاً، إلا أنه في سنة ٧٣٧ عاد أمير إفريقيّة فتقاضى البربر الجزية فعصوا عليه، وكانوا أقواماً أشداء نشّاؤا على صهوات الخيول، فلم يقدر الأمير على تدويخهم، واضطرب عقبة أمير الأندلس أن يحيّز إلى بر العدوة، أي: إلى إفريقيّة، لإدخال البربر في الطاعة. وهكذا تمكّن شارل مارتل، في غياب عقبة في إفريقيّة لإدخال البربر في الطاعة، أن يخضد شوكة العرب في جنوبي فرنسيّة.^{٢٣٣} ثم اشتدت ثورة البربر في إفريقيّة ظهروا على العرب ولجأ فريق من العرب إلى الأندلس، وكان العرب والبربر الذين في الأندلس قد تقاسموا الأراضي فيما بينهم، سواء في الأندلس أو في جنوبي فرنسيّة، فخافوا من أن هذا الفريق الذي دخل الأندلس من العرب ينمازّعهم على الأراضي، وقصدوا أن يجلوهم عن البلاد، وكان الأمير عبد الملك أمير الأندلس عدواً لهؤلاء العرب الذين دخلوا الأندلس، فقتلوا ونصبوا رأسه على جسر

قرطبة، وكان في أربونة أمير اسمه عبد الرحمن، من أنصار عبد الملك فزحف من أربونة بجيش يقال: إنه بلغ مائة ألف مقاتل، وكان يريد الأخذ بثأر عبد الملك، فوصل إلى قرطبة واقتتل الفريقيان ورمي عبد الرحمن قائد جيش العدو بسهم فقتله، وقف إلى أربونة بعد أن أخذ بثأر صديقه.^{٢٤}

ولم يكن في وسع الخلفاء في دمشق أن يعيدوا السكون إلى نصايه في بلاد بعيدة كبلاد الأندلس؛ لا سيما أن الثورات كانت تتواتي في الولايات الشرقية فتشغلهم عن المغرب، وهكذا تغيرت الحالة في جنوب فرنسة، وخلا الجو للمسيحيين، برغم قصر باع بين القصير وفتور همته، وكان المسلمين الذين في أربونة قد استولوا على مدينة نيم والمدن المجاورة لها، ولكن الحاميات الإسلامية في تلك المدن أخذت تخف شيئاً فشيئاً، فصار في نيم وفي بيزييه وفي ماغلون إدارة أهلية مستقلة بعض الشيء، وأصبح لكل من هذه البلدان أمير يدير أمرها لكنه معترض بسلطان المسلمين.^{٢٥} ومثل هذا حصل في شمالي إسبانيا، أي في أشتوية ونابار وغيرهما.

وفي سنة ٧٤٧ تولى قيادة الأندلس أمير اسمه يوسف^{٢٦} فأنفذ ابنه عبد الرحمن بجيش، إلى البيرانة، لأجل تدويخ تلك البلاد؛ ولكن المسيحيين قاوموه بالسلاح مقاومة شديدة، وكانت طرق الاتصال بين مسلمي أربونة وبين قرطبة، تکاد تكون منقطعة، بسبب جبال البيرانة، ولذلك لم يطل الأمر حتى ابتدأ المسيحيون في السبتيمانية ينتفضون على المسلمين، وكان يتنازع هذه البلاد، أي المدن السبع، فيفر^{٢٧} بن أود دوق أكيتانيا وبيبين بن شارل مارتلي، وكان وبيبين قد نال من البابا لقب ملك، وهو اللقب الذي لم ينله أبوه برغم جميع ما بلغه من الشهرة والمكانة.

وفي سنة ٧٥٢ سار وبيبين بجيش إلى اللاندغودق، واستولى على نيم وأقت وмагلون وبيرييه.^{٢٨} وبعد ذلك زحف لحصار أربونة وضيق عليها بجميع قوته، ولما وجد أن أمر حصارها يطول أبقى جانبًا من عساكره حولها تحت قيادة أمير من أمراء القوط اسمه أنسماندوس^{٢٩} إلا أن العرب قتلوا أنسماندوس هذا في كمين عملوه له، وصادف ذلك حصول مجاعة في جنوب فرنسة عطلت حركات الجيوش.

وكان بنو العباس في الشرق قد تغلبوا على بني أمية، ونقلوا مركز الخلافة من دمشق إلى بغداد واستأصلوا الأمويين، وتعقوهم في كل مكان، ففر منهم واحد إلى إفريقيا ومنها أجاز إلى مالقة فتلقاه عرب الأندلس كمنقد لهم، وكان اسم هذا الأمير عبد الرحمن^{٣٠}. وكانت هذه الواقعة سنة ٧٥٥ وقد قدر أن يكون على يد هذا الرجل وأعقباه أعظم مجد

حملات العرب الأولى على فرنسيّة إلى عهد إخراجهم ...

ممكن لسلمي إسبانية، وفي أيامهم تأثّلت المدينيّة العربيّة في الأندلس تأثّلاً لا تزال له آثار باهرة هناك إلى اليوم، وإلى يوم مجيء عبد الرحمن لم يكن لأمراء المسلمين في الأندلس شغل إلا بقتال بعضهم البعض فلم يؤثّروا آثاراً خالدة.

وقد لقي عبد الرحمن نفسه خطوبًا وأهواً، وبقي يسكن الثورات ويرتّق الفتوّق مدة طويّلة، ولكنّه تمكّن أخيراً من توطيد سلطته وتمكّن استقلاله، واستوسق له أمر الأندلس بتمامها، إلا أنه لم يقدر أن يتّجاوز إلى غيرها، فلذلك تحاشى أن يتّلق بلقب الخليفة واقتصر على لقب أمير، وبقي أعقابه إلى القرن العاشر مكتفين بهذا اللقب، وإنما كانت عاصمتهم قرطبة مرتكزاً للعلوم والصنائع ومبعثاً لأشعة المعارف.

وبعد أن رسخت قدم عبد الرحمن الأموي في الأندلس، فكر في مدينة أربونة وما يليها من جنوب فرنسيّة، وسرح جيّشاً تحت قيادة أمير اسمه سليمان، زحف إلى البيرانه أملاً برفع الحصار عن أربونة، ولكن المسيحيين كبسوه في تلك الأوعار، فانهزموا هزيمة تامة.

ولما كان جمهور أهالي أربونة من المسيحيين، وقد ضرّ لهم حصار أربونة بنايه ولم يعد لهم طاقة بتحمل تلك الحالة، دخلوا الملك بين سراً على أن ينتفّضوا على المسلمين وينضمّوا إلى جيشه، بشرط أنهم يكونون في المستقبل أحراراً في بلدتهم، وتكون إدارة أمورهم بحسب عرف القوط، وهكذا تم الاتفاق بينهم وبين وبينما كانت الحامية الإسلاميّة غافلة عمّا يصنعون كبسوها على غفلة منها، وذبحوها بأجمعها، وفتحوا أبواب البلدة للفرنسيّس، وكان ذلك سنة ٧٥٩ فانقرضت حكومة الإسلام من أربونة، وأبقى الملك بين جيّشاً وافرّاً لأجل حراسة البلاد.^١ أ.هـ. ملخصاً من كلام رينو.

هوامش

- (١) ولد موسى بن نصیر اللخمي باللواء المكّنى بأبی عبد الرحمن في سنة ١٩ للهجرة في خلافة عمر رضي الله عنه، قال ابن خلكان: إنه كان عاقلاً كريماً شجاعاً نقىًّا، وكان من التابعين روى عن تميم الداري، وكانت ولاده موسى على إفريقيّة سنة ٨٩ بأمر الخليفة الوليد بن عبد الملك، وهو الذي أداخ البربر بعد حروب شديدة، وبعد أن دوخ المغرب كله إلى السوس الأقصى استعمل مولاه طارق بن زياد البريري على طنجة، وترك عنده ١٩ ألف فارس من البربر بالعدد الكاملة، وكانتوا أسلموا وحسن إسلامهم، وترك منهم بعض العرب لتعليم البربر القرآن وفرائض الإسلام ورجع إلى إفريقيّة، أي: بلاد

تونساليوم، وقد أطاعته كل بلاد المغرب، وعند ذلك أرسل إلى طارق بغزو الأندلس، وسيأتي خبر موسى وطارق وغزوتهما مفصلاً في باطن هذا الجزء ثم في الأجزاء المتعلقة بفتح العرب لإسبانية، وكانت وفاة موسى سنة ٩٨ بوادي القرى من الحجاز وعمره ٧٩ فالصحيح أنه لما فتح الأندلس كان ابن ٧٣ سنة.

(٢) Rodriguez رودريق والعرب تقول: لذريق آخر ملوك القوط بإسبانية، كان أبوه دوق قرطبة فغضب عليه غيطشة ملك البلاد، وسلم عينيه فثار لذريق على غيطشة وقاتلته وهزمها واستوى على عرش إسبانية مكانه، فاتفق أولاد غيطشة مع الكونت يليان وإلى سبعة واستنجدوا العرب، وأجاز طارق بن زياد إلى الأندلس وهزم لذريق وجموّعه بالقرب من شريش كما سيأتي الكلام عليه في الأجزاء التالية، وقتل لذريق في المعركة وأخذ العرب رأسه. وقيل بل غاب ولم يدر أين وقع، وإنما وجد المسلمين فرسه الأبيض، وهذه رواية «أخبار مجموعه».

(٣) Roussillon هي المقاطعة المسمّاة بالبيانة الشرقيّة استولت عليها فرنسة سنة ١٦٥٩ قاعدتها (بربييان) Perpignan.

(٤) Languedoc هي المقاطعة الواقعة إلى الشمال من روسيون وقاعدتها تولوز، وكان استيلاء فرنسة عليها سنة ١٢٧١.

(٥) Provence هي مقاطعة عظيمة في جنوبي فرنسة تضم جبال الألب السفلى، ومصب نهر الرون، وببلاد القار والفولكلوز، وقد تقدم التعريف بها.

(٦) Tarifa والعرب يقولون: طريف مرسى في جنوبي الأندلس بإزاء جبل طارق إلى الغرب، سمي كذلك باسم أبي زرعة طريف بن مالك النخعي من جماعة موسى بن نصير كما سيأتي الكلام عليه في الجزء التالي.

(٧) هذا على إحدى الروايات، وقيل: إن لذريق لم يوجد بعد المعركة لا حياً ولا ميتاً.

(٨) ذكر ابن عذاري المراكشي صاحب «البيان المغرب في أخبار ملوك الأندلس والمغرب» نسب طارق بن زياد فقال: هو طارق بن زياد بن عبد الله بن ولغو بن ورفحوم بن برغاسن بن ولهاص بن يطومت بن تفزاو، فهو تفزي، ذكر أنه من سبي البربر، وكان مولى موسى بن نصير. وقال: في سنة ٩٢ من الهجرة خرج طارق إلى الأندلس، وافتتحها بمن كان معه من العرب والبربر، ورهانتهم الذين ترك موسى عنده، وكان قد أخذهم حسان (أي حسان بن النعمان أمير إفريقية لعهد عبد الملك بن مروان) من المغرب الأوسط قبله. وكانت ولية طارق على طنجة والمغرب الأقصى في سنة ٨٥

وفي هذا التاريخ تم إسلام أهل المغرب الأقصى وحولوا المساجد التي كان بناؤها المشركون إلى القبلة، وجعلوا المنابر في مساجد الجماعات. أهـ وسند ذكر عن طارق ما هو أوسع من هذا في الأجزاء الآتية من هذا الكتاب، وأما أن طارقاً أطعم عسكره من لحم أسرى العدو فقد ذكر رينو في حاشية كتابه أن راوي هذا الخبر هو ابن القوطية في كتابه «فتح المسلمين للأندلس». قال رينو: وقد عاش ابن القوطية في النصف الثاني من القرن العاشر للمسيح. وقيل له: ابن القوطية؛ لأنه من ذراري ملوك القوط بإسبانية. أ.هـ.

قلت: قيل له: ابن القوطية نسبة إلى جدته ابنة «وبة» ابن «غيطشة» ملك إسبانية الذي انتزع لذريق منه الملك وانضم بسبب ذلك أولاد غيطشة إلى العرب. هذه رواية ابن خلكان قال: وكانت القوطية المذكورة وفدت على هشام بن عبد الملك مظلة من عمها أرطباش، فتزوجها في الشام عيسى بن مزاحم من موالي عمر بن عبد العزيز رضي الله عنه، وسافر معها إلى الأندلس، وجاءت القوطية بكتاب من الخليفة إلى عامله على الأندلس، فكف عنها وأنصفها مما كان لها قبله ورعى حرمتها، وطالت حياتها إلى أيام الأمير عبد الرحمن الداخل، فكانت تدخل عليه وتقضى حاجتها وغلب اسمها على ذريتها، وعرفوا بها إلى اليوم. ذكر ذلك في كتاب الاحتفال في أعلام الرجال، تأليف أبي عمر أحمد بن محمد بن عفيف. انتهى ملخصاً. وابن القوطية المؤرخ هو أبو بكر محمد بن عمر بن عبد العزيز بن إبراهيم بن عيسى بن مزاحم الأندلسي الأشبيلي الأصل القرطبي المولد والدار. أما في نفح الطيب فيقول: إنها سارة بنت «المد» كبير أولاد غيطشة، بسط عمها أرطباش يده على ضياعها، فأنشأت سارة مركتاً حصيناً في أشبيلية وركبت فيها مع أخيها الصغيرين تrepid الشام حتى نزلت بعسقلان من ساحلها، ثم قصدت باب الخليفة هشام بدمشق، فأنهت خبرها وشكّت ظلمتها من عمها، واحتاجت بالعهد المنعقد لأبيها وإخوته على الخليفة الوليد، فأوصلها هشام إلى نفسه وأعجبه صورتها وحزمها، وكتب إلى حنظلة بن صفوان عامله على إفريقية بإنصافها من عمها أرطباش، فأنفذ لها الكتاب بذلك إلى عامله بالأندلس أبي الخطار ابن عمه، فتم لها ذلك وأنكحها الخليفة عيسى بن مزاحم فابتني بها في الشام. ثم قدم بها إلى الأندلس وولد له منها ولد إبراهيم وإسحاق فأدركوا الشرق المؤثل والرئاسة بأشبيلية. انتهى ملخصاً.

(٩) ذكر دوزي R. Dozy المستشرق الهولندي الشهير في الجزء الثاني من تاريخه لدولة المسلمين في إسبانيا عللاً كثيرة لسرعة فتح العرب لتلك البلاد سند ذكرها في مكانها، إلا أننا نعجل منها هنا بقضية اليهود التي قد أشار إليها رينو في كتابه، فقال دوزي:

إن رجال الدين الكاثوليكي كانوا يرهقون اليهود عسرًا ويبالغون في إيزائهم. قال المؤرخ الإفرنسي المشهور ميشلlet Michelet كان الناس في القرون الوسطى كلما سألا: لماذا هذا العالم الذي ينبغي أن يكون المثل الأعلى من الفراديس في ظل الكنيسة نراه انقلب جحيمًا؟ أجابتهم الكنيسة: «لأن هذا من غضب الله الذي يرى أن قتلة ربنا لا يزالون وأفرين».»

فبدأ اضطهاد الكنيسة لليهود سنة ٦١٦ في أيام الملك «سيسيبوت» Sisebut وتقرر إعطاء اليهود مهلة سنة ليتتصروا فإن لم يتتصروا في خلال تلك السنة نفوا إلى خارج إسبانيا، وضيّبت أملاكهم وجاء كل منهم مائة جلدة، فتنصر منهم تسعون ألفاً من مجرد الربع، ولكن المنتصرين كما لا يخفى لبئوا يختنون أولادهم سرّاً ويدينون بدين موسى، فقرر مجمع الأساقفة الرابع المنعقد في طليطلة تركهم أخيراً وشأنهم بشرط أن يسلموا أطفالهم لأجل تنشئتهم في النصرانية، ثم في المجمع السادس في طليطلة قرر الأساقفة أنه لا يؤذن ببياعة ملك على إسبانيا إلا على شرط إنفاذ قرارات الماجماع الأسقفيية بحق اليهود، وبرغم هذا كله بقي يهود في تلك البلاد كثيرون، ولكن استمر المسيحيون يعذبونهم نحوًا من ثمانين سنة إلى أن فرغت جubaة اصطبارهم فأجمعوا الثورة بمظاهره يهود البربر في إفريقيا، ووعدهم هؤلاء بالإجازة إلى الأندلس لأجل نجدهم، وكان ذلك في زمن الملك «أجيكا» Egica الذي بلغه هذا الخبر فجمع الأساقفة، وبعد أن استوثقوا من صحة الخبر قرروا استبعاد اليهود بأجمعهم وضيّب جميع أملاكهم، ومن الغريب أنه قضى على بعض اليهود بأن يكونوا عيًداً من كانوا عيًداً، وتقرر أن يؤخذ أولادهم من بعد بلوغ سن السابعة وينشأوا في النصرانية، ولم يكن يؤذن بزواج اليهودي من اليهودية، بل كان لا بد لليهودي بعد أن صار عيًداً من أن يتزوج بأمة مسيحية، وكان لا بد لليهودية من أن تتزوج بعد مسيحي ... إلخ.

فلما جاء المسلمين وفتحوا إسبانيا كان اليهود هناك في أشد العذاب، فحررهم المسلمون من الرق، وتركوا لهم الحرية التامة بأن يمارسوا شعائر دينهم فنشقوا نسيم الفرج، فلذلك كانوا هم والأرقاء وجميع الضعفاء من أعظم أنصار الإسلام. انتهى ملخصًا.
(١٠) جاء في نفح الطيب نقلاً عن الرازي أن موسى خرج من إفريقيا إلى الأندلس في رجب سنة ٩٣٠ واستخلف على إفريقيا أسن ولده عبد الله بن موسى، وكان موسى في عشرة آلاف.

(١١) جاء في النفح: زعم ابن حبيب أنه دخل الأندلس رجل واحد من أصاغر الصحابة اسمه المنذر، قال: ودخلها من التابعين (الذين صحبوا من صحاب النبي ﷺ)

ثلاثة: الأمير موسى بن نصیر، وعلي بن رباح الْخَمِي، وحیوہ بن رجاء التمیمی. وقيل: إن ثالثهم إنما هو حنش الصنعناني، صنفاء الشام، (قرية كانت على باب دمشق دون المزة) وإنهم قفلوا عنها بقول موسى، وأهل سرقسطة يزعمون أن حنشاً مات عندهم ولم يقفل للشرق، وقبره لديهم مشهور يتبركون به ولا يختلفون فيه. أ.هـ. وقيل: إن التابعين الذين دخلوا الأندلس أربعة بأبی عبد الرحمن الجبیل الأنصاری وخمسهم بعضهم بھیان أبی جبلة مولی بنی عبد الدار كان في دیوان مصر، فأرسله عمر بن عبد العزیز إلى إفريقيا في جماعة من الفقهاء ليفقھوا أهلها، وكان روی عن عمرو بن العاص وابن عباس وابن عمر وغزا مع موسى بن نصیر، وانتهى معه إلى حصن من حصون العدو يقال له: قرقشونة (هي حصن Carcassonne في جنوبی فرنسة) أ.هـ. وقال ابن الأبار في التکملة: حیوہ بن رجاء التمیمی، ذكر عبد المللک بن حبیب أنه دخل الأندلس مع موسى بن نصیر وأصحابه، وأنه من جملة التابعين. قاله ابن بشکوال. وقال یاقوت في معجمه عند ذکر صنفاء الشام: وحنش بن عبد الله الصنعناني – صنفاء الشام – سمع فضالة بن عبید، روی عنه خالد بن معدان والحلاج أبو كبير وعامر بن یحیی العامری. قال ابن الفرضی: عداده في المصريين، وهو تابعی كبير ثقة، ودخل الأندلس. قال: وهو حنش بن عبد الله بن عمرو بن حنظلة بن فهد بن قینان بن ثعلبة بن عبد الله بن تامر السبائی وهو الصنعناني، يکنی: أبا رشید (بفتح الایاء) كان مع علي بن أبي طالب رضی الله عنه بالکوفة، وقدم مصر بعد قتل علی، وغزا المغرب مع رویفع بن ثابت، والأندلس مع موسى بن نصیر (إلى أن يقول): ومات بإفريقية وولده بمصر. وقيل: مات بمصر، وقيل: بسرقسطة، وقبره بها معروف، كل ذلك عن ابن الفرضی، أ.هـ. وأما المنیذر الصحابي فقد جاء في النفح أن ابن حبیب لم ینسبه، وإنما ذکرہ ابن عبد البر (الأندلسی) في الصحابة، وقال: إنه المنیذر الإفريقي، وروی عنه أبو عبد الرحمن الجبیل. قال: حدثنا المنیذر الإفريقي، وكان سکن إفريقيا، وكان صحب رسول الله ﷺ، أنه سمعه ﷺ يقول: «من قال: رضیت بالله ربّا وبالإسلام دیناً وبمحمد ﷺ نبیّاً فإنما الزعيم له فلأخذن بيده فلأدخلنے الجنة» رواه ابن عبد البر بسنده إلیه.

(١٢) Mérida من ولاية بطليوس وإلى الشرق منها، وهي بلدة من بناء أغسطس الرومانی استولى عليها العرب نحوًّا من ٥١٥ سنة، وسيأتي ذکرها في الجزء الآتي من الحملة.

(١٣) أصل اسمها عبد الأیربین «سالدویة» وقد سمیت سرقسطة في زمان الرومانین باسم الإمبراطور أغسطس، فھی Cesar-Augusta أي: سیزار أوغسطة وقد حرفها

العرب إلى سرقسطة، وكان يقال لها: الثغر الأعلى؛ لأنها قاعدة الحدود بين العرب والإفرنج، وكان القوط استولوا عليها سنة ٤٧٦ وحاصرها الإفرنج (الفرنسيون) في زمان أحفاد كلوفيس فعجزوا عنها، ولما استولى العرب على إسبانيا كانت من القواعد الكبار، وحصّرها شارلمان في أيام عبد الرحمن الداخل وعجز عنها، واسترجعها الإسبانيون سنة ١١١٨ كما سيأتي الكلام عليه، بعد حصار استمر تسعه أشهر وحرب استمرت خمس سنوات، دخل إليها محرر هذه السطور سنة ١٩٣٠ في أواخر يونيو وشاهد أهم آثارها، ومن جملتها قصر العجفري المنسوب إلى أبي عذر أحمد، بناء في أواسط القرن الحادي عشر للمسيح، ولا يزال الجامع الذي فيه محفوظاً، ومما شاهدناه فيها كنيسة «السيو» التي بُنيت على أنقاض الجامع الأعظم، وبقي الإسبانيون يشتغلون بها من سنة ١١١٩ إلى سنة ١٥٢٠ فجاءت من أفحى كنائس أوربة، ولها باب من الجهة الشمالية الشرقية لا تزال عليه الصنعة العربية والزليج الذي تميّز به قصور العرب، وفي هذه الكنيسة قبة بالنحاس الأصفر من صنع المهندس العربي الذي كان يقال له: الرامي، بُنيت سنة ١٤٩٨، وفيها من الزخرف شيء كثير يحار له العقل، وفي سرقسطة كنائس كثيرة بدعة غير هذه وقصور وجسر على نهر «أيره» يصل بين البلدة والريض Rabal ويلفظون الريض «رابال» وهو لفظ غريب، ولكن له أصل في العربي، وقد سمعت أناًساً من ثقيف ومن هذيل يقلّبون الضاد لاماً، وذكرت ذلك في رحلتي الحجازية المسماة بالارتسامات اللطاف، هذا وسكان سرقسطة اليوم ١١٠ ألف نسمة.

(١٤) Narbonne والعرب يقولون لها: أربونة كانت قاعدة ثغورهم الشمالية مدة نصف قرن، وهي مدينة على مسافة قريبة من البحر يمر بها جدول من نهر الأود، وقد دخلتها سنة ١٩٣٠ في أوائل سبتمبر وأنا قابل من الأندلس، ورأيتها تشبه كثيراً المدن العربية في ضيق أزقتها وازدحام بيوتها، ورأيت فيها الأشجار التي تكثر في البلاد العربية كالتين والصبير والرمان وما أشبه ذلك، وفيها زقاق منسوب إلى السمح Zama وهو السمح بن مالك الخولاني، وعدد سكانها الآن لا يزيد على ٣٠ ألف نسمة.

(١٥) في الصفحة ١٢٠ من نفح الطيب، الجزء الأول الطبعة الأزهرية يقول: قال بعضهم: إن بين قرقشونة وبرشلونة مسافة خمسة وعشرين يوماً، وفيها الكنيسة المعظمة عند الفرنج المسماة «سنتر ماري». وقد حكى ابن حبان أن فيها سبع سوراً من فضة خالصة لم ير الراءون مثلها، لا يحيط الإنسان بذراعيه على واحد منها مع طول مفترط.

(١٦) Charles Martel أي: كارل المطرقة، والعرب تقول: «فارله» ابن «بابين دريستال» ولد سنة ٦٨٩ واتهمه أبوه بقتل أخيه «غريموالد» فحبسه في «كولوني» ولما مات أبوه سنة ٧١٤ صار هو حاكم الملك مكان أبيه بمساعدة الأوسترازيين، وقهر التوسريين في عدة وقائع واستبد بأمر الملك شيلبريك الثاني، ثم بأمر «تييري» الرابع، ولم يبق لأحد منهما من الملك سوى الاسم، وحارب الصكتون والبافاريين وتغلب عليهم، وهزم أولاد دوق أكيتانية، إلا أن هذا لما رأى العرب فتحوا بلاده استصرخ قارله، وعند الشدائدين تذهب الأحقاد، فحشد لقتال العرب عصائب الأوسترازيين والألمان، وتغلب على الأمير عبد الرحمن الغافقي في وقعة بواتيه سنة ٧٣٢ ومن بعدها لقب بالملطقة أو الصاقور، وأجمع الأوربيون على أن هذه الواقعية هي التي أنقذت أوربة والنصرانية من الإسلام، ثم طرد العرب من «نîم» وغيرها، لكنه لم يقدر على طرد هم من أربونة أو ناربون، وكانت وفاته سنة ٧٤١، وقد ترك من الولد «ببين القصير» و«كرلومان» و«غرينون» و«رمي» و«برنار» و«جيروم» فاقتسم الملكة الأولان فيما بينهما وصار «رمي» مطراناً على مدينة روان Rouen.

(١٧) Pepin le Bref ببين القصير ابن قارله، حارب الصكتون والبافاريين وأمير أكيتانية، وفي سنة ٧٥١ بوبع ملّكاً على الفرنج Les Trancs وهو أول الدولة الكارلوفنجية Carlovingienne وكانت مباعته بعضاً الكنيسة له، وترك من الولد شارلمان Charlemagne وكارلومان Carloman ومات سنة ٧٦٨ وهو الذي استرد أربونة وقرقشونة من أيدي العرب.

(١٨) هو كبير ولد ببين القصير، كانت ولادته في نوستريا سنة ٧٤٢ وتولى الملك هو وأخوه كارلومان إلى أن مات هذا سنة ٧٧١ فانفرد شارلمان بالملك، وحارب الأكيتانيين واللومبارديين وقهرهم وأخذ ملك لومباردية أسيراً، وحارب الصكتونيين والبافاريين والتورنجيين والسلاف والآفاريين والدانمركيين، ودوخهم جميعاً، ولكن أشد حروبها كانت مع الصكتونيين؛ إذ جرد عليهم ٣٣ تجريدة ولم يربح حتى أدخلهم في الطاعة وفي النصرانية معاً، وكانوا من أشد أعدائها فبث فيهم الدعاة والمبشرين حتى تنصروا قاطبة، وببلغت جيوشه شرقي أوربة، وانتزع من يد روم القسطنطينية سواحل دالماسيا (اليوم في يوغوسلافيا) وبلدان الدانوب، وهكذا دخل في حوزته كل ما كان يسمى بأوربة المسيحية، وتوجه البابا لاون الثالث إمبراطوراً على الغرب في سنة ٨٠٠ وجدد به السلطة الرومانية، وكان عدا غرامه بالفتحات مجتهداً في تنظيم إدارة رعيته وتوزيع العدالة بينها، وفي

تهذیب الأهالی وتعلیمهم وإیداب الثوار منهم، فهو أعظم ملوك الغرب في القرون الوسطی، خطب وده نیقوفور ملك الروم وهارون الرشید خلیفة العرب، وأدراسته المغرب وغيرهم من الملوك المعاصرین.

وقاتل شارلماں العرب قتالاً مستمراً، بـًا وبحـًا، وأجلهم عن جزیرتي كورسيكا وسردانیة، واسترجع منهم بلاد كتالونیة وأراغون إلى سرقسطة، وذلك بمساعدة إسبانيول آستوريـا ونابارـهـ، ولكنه لم يتمكن من فتح سرقسطة، وبينما هو قافـلـ عنها دهمـهـ البلاشکنسـ فيـ «رونسفالـسـ» فاستأصلـواـ ساقـةـ جـيـشـهـ، وقتلـ فيـ ذلكـ الـيـومـ «روـلـانـ» Roland أحد الأبطـالـ الذين رافقـواـ شـارـلـماـنـ فيـ تلكـ الحـمـلةـ، وهوـ الذيـ وضعـ لهـ الأـقـاصـيـصـ فيـ فـرـنـسـةـ وـتـغـنـتـ بـوـقـائـعـهـ شـعـرـأـوـهـمـ وـزـجـالـوـهـمـ، أـشـبـهـ بـعـنـتـرـةـ عـدـنـاـ، وـقـيـلـ إنـ العـربـ هـمـ الـذـيـ هـزـمـواـ جـيـشـ شـارـلـماـنـ فيـ الـبـيـانـهـ وـظـاهـرـهـمـ البـلاـشـکـنسـ.

(١٩) قصة الكتابة العربية هذه أشبه بأن تكون ملقة أو محrtle عن قصة أخرى، والحقيقة أن عدم تحقيق موسى بن نصیر مقصدـهـ العـظـيمـ ذـاكـ منـ اخـتـرـاقـ أـورـبـةـ منـ الـغـرـبـ إـلـىـ الشـرـقـ وـنـفـوـذـ إـلـىـ دـمـشـقـ عـنـ طـرـيـقـ القـسـطـنـطـنـيـيـةـ لـمـ يـكـنـ عـنـ قـرـاءـتـهـ فيـ الصـخـرـ كـتـابـةـ عـرـبـيـةـ أوـ سـرـيـانـيـةـ، فـالـذـيـ يـقـومـ بـتـكـلـفـ الـأـعـمـالـ الـكـبـيرـةـ الـخـارـقـةـ لـلـعـادـةـ لـأـنـ يـكـنـ مـنـ يـعـمـلـ فـيـ الـوـسـوـاسـ لـكـتابـةـ كـهـذـهـ يـجـوزـ إنـ صـحـ خـبـرـهـ —ـ أـنـ تـكـونـ كـتـابـةـ مـحـدـثـةـ نـقـرـهـ إـلـيـفـرـنـجـ أـنـفـسـهـمـ لـيـدـخـلـوـاـ الـوـهـلـ عـلـىـ قـلـوبـ الـعـرـبـ بـعـدـ أـنـ رـأـوـهـمـ أـوـغـلـوـاـ فـيـ بـلـادـهـمـ وـصـمـمـوـاـ أـنـ يـصـلـوـاـ إـلـىـ غـایـتـهـاـ، إـنـمـاـ لـمـ يـمـكـنـ مـوـسـىـ بـنـ نـصـیرـ مـنـ إـكـمـالـ مـشـرـوـعـهـ بـسـبـبـ إـلـاحـ الـخـلـیـفـةـ الـوـلـیـدـ عـلـیـهـ فـیـ الـقـدـومـ إـلـىـ دـمـشـقـ لـیـقـفـ مـنـهـ عـلـىـ حـقـیـقـةـ خـبـرـ الـأـنـدـلـسـ إـلـيـفـرـنـجـ وـیـشـافـهـ فـیـ عـلـمـ عـظـيمـ كـهـذـهـ لـاـ تـكـفـيـ الـمـکـاتـبـ مـنـ بـعـدـ فـیـ تـدـبـیرـهـ، وـقـدـ يـكـونـ الـوـلـیـدـ خـافـ عـلـیـ الـمـسـلـمـینـ أـنـ تـأـکـلـهـمـ الـقـاـصـیـةـ أـوـ تـنـزـلـ بـهـمـ دـاهـیـةـ، وـأـنـتـ تـعـلـمـ أـنـ مـوـسـیـ بـنـ نـصـیرـ لـمـ اـتـصـلـ بـهـ يـلـیـانـ کـوـنـتـ سـبـیـتـةـ وـشـوـقـهـ إـلـىـ غـزوـ الـأـنـدـلـسـ اـنـتـقامـاـ مـنـ الـمـلـکـ لـذـرـیـقـ الـذـیـ کـانـ اـغـتـصـبـ اـبـنـهـ يـلـیـانـ عـلـیـ ماـ سـیـأـتـیـ خـبـرـهـ فـیـ الـجـزـءـ التـالـیـ، وـکـتبـ مـوـسـیـ إـلـىـ الـوـلـیـدـ يـخـبـرـهـ بـمـاـ دـعـاهـ إـلـیـهـ يـلـیـانـ وـیـسـتـأـذـنـهـ فـیـ اـقـتـحـامـ الـأـنـدـلـسـ کـانـ جـوابـ الـوـلـیـدـ أـنـ خـضـهـ بـالـسـرـایـاـ حـتـیـ تـرـیـ وـتـخـبـرـ شـأنـهـ، وـلـاـ تـغـرـرـ بـالـمـسـلـمـینـ فـیـ بـحـرـ شـدـیدـ الـأـهـوـالـ، فـرـاجـعـهـ مـوـسـیـ بـأـنـهـ لـیـسـ بـبـحـرـ زـخـارـ وـإـنـمـاـ هـوـ خـلـیـجـ مـنـ يـبـینـ لـلـنـاظـرـ مـاـ خـلـفـهـ، فـکـتـبـ إـلـیـهـ الـخـلـیـفـةـ: وـإـنـ کـانـ فـلـابـدـ مـنـ اـخـتـبـارـهـ بـالـسـرـایـاـ قـبـلـ اـقـتـحـامـهـ.

فـإـذـاـ کـانـ الـخـلـیـفـةـ لـمـ يـسـمـحـ لـمـوـسـیـ بـعـبورـ بـحـرـ الزـقـاقـ وـهـوـ خـلـیـجـ ضـیـقـ عـرـضـهـ ١٤ کـیـلوـ مـتـرـاـ إـلـاـ بـعـدـ مـرـاجـعـاتـ مـتـعـدـدـةـ فـکـیـفـ يـسـمـحـ لـهـ بـاـخـتـرـاقـ أـورـبـةـ مـنـ إـسـپـانـیـةـ إـلـیـ

حملات العرب الأولى على فرنسيه إلى عهد إخراجهم ...

فرنسه إلى إيطالية إلى بلاد البلقان إلى القسطنطينية إلى آسية الصغرى بدون أن يتروى في الأمر وبروزه مائة مرة قبل أن يقدم عليه، فقد كانوا في إشراق دائم على جيوش المسلمين أن ينقطعوا عن مركز الخلافة وتحل بهم نائبة.

وسنرى فيما بعد أن الأندلس كانت امتلاًت بال المسلمين، وكان عمر بن عبد العزيز رضي الله عنه لا يزال يفكر في إخراج المسلمين منها وإعادتهم إلى إفريقيه خوفاً عليهم لانقطاعها عن بلاد الإسلام، ولقد صرخوه من بعد ثمانمائة سنة، فال الخليفة الوليد باستقدامه موسى بن نصير إليه كان قد وقف بالمشروع حتى يتربى فيه، ولكن ما وصل موسى إلى دمشق حتى مات الوليد وخلفه سليمان أخيه، وكان حاقداً على موسى فنكبه تلك النكبة الشنيعة وجازاه على فتوحاته جزاء سنمار، وعطل ذلك المشروع بحقده وانقياده إلى هواه دون المصلحة العامة، وسنرى في كلام ابن خلدون أن استقدام الوليد لم ي يكن إلا من خوفه على المسلمين.

(٢٠) جاء في كتاب «بنية الملتمس في تاريخ رجال الأندلس» لابن عميرة الضبي ترجمة عبد العزيز بن موسى بن نصير قال: كان والده قد استخلفه على الأندلس عند خروجه منها سنة ٩٥، فأقام واليها إلى أن كتب سليمان بن عبد الملك إلى الجندي هناك فقتلوا وأتواه برأسه. كما قال سعيد بن يونس: وكان قتله فيما قال عبد الرحمن بن عبد الله بن عبد الحكم في سنة ٩٩. وقال: إن الجندي اجتمعوا على قتله لأمور نقموها منه وببلغتهم عنه فثاروا به وقتلوه وخرجوه برأسه إلى سليمان بن عبد الملك، وأنه لما أحضر بين يدي سليمان حضر موسى بن نصير فقال له سليمان: أتعرف هذا؟ قال: نعم أعرفه صواماً فعليه لعنة الله إن كان الذي قتله خيراً منه. أ.هـ.

(٢١) قد أورد دوزي المستشرق الهولندي المتخصص بتاريخ الأندلس عن كتاب «أخبار مجموعة» هذا بحثاً مدققاً كعادته في المقدمة التي وضعها بالإفرنجية على كتاب «المغرب في أخبار المغرب» لابن عذاري المراكشي فقال دوزي ما مجمله:

إن العرب لم يكونوا يكتبون التاريخ في القرنين الأولين من استيلائهم على إسبانيا، وذلك لأن العرب كانوا يعتمدون كثيراً على الروايات الشفهية، وإن قوة ذاكرتهم لعجبية؛ فليس في الأمم أمة تضاهيهم في حفظ ما يحفظونه من وقائع وسنين وأعلام وأنساب، وذلك بدون ضياع ولا تحريف إلا ما لا يبال له، فلم يكن بهم حاجة إذن إلى كتب مدونة، وكان التاريخ في جميع الأفواه يتناقله الأبناء عن الآباء، ثم إن الذين كانوا يشتغلون بالكتابة كان عددهم نزراً

جًدا، وكانوا إذا كتبوا اختاروا التأليف في الديانة وكانت التأليف في غير الديانة مكرهـة، فلهـذا ندرت الكتابـة في التاریخ في الصدر من أيام أمراء بنـي أمـية بالأندلـس، ومع هذا فقد وجـدت شـذرات تـاريـخـية من ذلك العـهد مـلـحـقة بـتـاريـخ ابن القـوطـية، وـعـلـيـها هـذا الـاسـمـ التـالـيـ: أـخـبـارـ مـجمـوعـةـ في اـفـتـاحـ الأـنـدـلـسـ، وـذـكـرـ مـنـ وـلـيـهـاـ منـ الـأـمـرـاءـ إـلـىـ دـخـولـ عبدـ الرـحـمـنـ بنـ مـعاـوـيـةـ وـتـغـلـبـهـ عـلـيـهـ، وـمـلـكـهـ فـيـهاـ هوـ وـوـلـدـهـ وـالـحـربـ الـكـانـتـةـ فـيـ ذـلـكـ بـيـنـهـمـ، وـمـنـ تـأـمـلـ فـيـ هـذـاـ الـاسـمـ عـلـمـ أـنـ مـوـضـوـعـ الـكـتـابـ وـشـكـ فـيـ أـنـ يـكـونـ هوـ اـسـمـهـ، لـهـذـاـ قـدـ كـنـتـ ظـنـنـتـ أـنـ «ـأـخـبـارـ مـجمـوعـةـ»ـ هوـ «ـالـكـتـابـ الـخـزـائـنـيـ»ـ إـلـاـ أـنـيـ رـأـيـتـ اـبـنـ الـخـطـيـبـ يـنـقـلـ فـيـ كـتـابـتـهـ عـنـ الصـمـيـلـ بـنـ حـاتـمـ فـصـلـاـ عـنـ الـخـزـائـنـيـ لـمـ أـجـدـ فـيـ مـخـطـوـطـ «ـأـخـبـارـ مـجمـوعـةـ»ـ الـذـيـ فـيـ خـزـانـةـ بـارـيزـ، فـعـدـلـتـ عـنـ هـذـاـ الرـأـيـ، وـالـذـيـ يـدـورـ عـلـيـهـ الـكـلـامـ فـيـ أـخـبـارـ مـجمـوعـةـ هوـ كـيـفـيـةـ فـتـحـ الـعـربـ لـلـأـنـدـلـسـ ثـمـ الـحـربـ الـأـهـلـيـةـ الـتـيـ وـقـعـتـ بـيـنـهـمـ إـلـىـ زـمـانـ عبدـ الرـحـمـنـ الدـاـخـلـ، وـمـنـ عـهـدـهـ إـلـىـ زـمـانـ عبدـ الرـحـمـنـ الثـالـثـ وـهـنـاكـ يـنـتـهـيـ الـكـتـابـ. وـيـظـهـرـ أـنـ الـمـؤـلـفـ عـاـشـ إـلـىـ ماـ بـعـدـ سـنـةـ ٣٥٠ـ لـأـنـ يـذـكـرـ أـنـ عبدـ الرـحـمـنـ الثـالـثـ مـلـكـ مـدـةـ خـمـسـيـنـ سـنـةـ، بلـ أـظـنـ أـنـ الـمـؤـلـفـ عـاـشـ بـعـدـ ذـلـكـ بـكـثـيرـ لـاـ فـيـ أـيـامـ الـحـكـمـ بـنـ عبدـ الرـحـمـنـ الثـالـثـ، وـلـاـ فـيـ زـمـنـ الـمـنـصـورـ بـنـ أـبـيـ عـامـرـ بـلـ فـيـ الـقـرـنـ الـحادـيـ عـشـرـ لـمـسـيـحـ؛ لـأـنـهـ عـنـدـماـ ذـكـرـ كـيـفـ فـكـرـ عـمـرـ بـنـ عبدـ العـزـيزـ فـيـ نـقـلـ الـمـسـلـمـينـ مـنـ الـأـنـدـلـسـ هـتـفـ قـائـلــ: «ـوـلـيـتـ اللهـ كـانـ أـبـقـاهـ حـتـىـ يـفـعـلـ، فـإـنـ مـصـيرـهـ إـلـىـ بـوارـ إـلـاـ أـنـ يـرـحـمـهـ اللهـ». وـغـيـرـ مـمـكـنـ أـنـ يـكـونـ كـاتـبـ شـاهـدـ لـفـتوـحـاتـ الـحـكـمـ الثـانـيـ وـفـتوـحـاتـ الـمـنـصـورـ بـنـ أـبـيـ عـامـرـ وـيـقـولـ هـذـاـ الـكـلـامـ، وـهـوـ كـلـامـ جـدـيرـ بـالـعـربـيـ الـذـيـ شـاهـدـ حـوـادـثـ الـأـنـدـلـسـ فـيـ عـهـدـ تـقـهـرـ الـعـربـ فـيـهاـ كـالـقـرـنـ الـحادـيـ عـشـرـ لـمـسـيـحـ (أـيـ بـدـاـيـةـ الـأـرـبـعـمـائـةـ لـلـهـجـةـ)ـ الـذـيـ كـادـ فـيـ الـأـذـفـنـشـ السـادـسـ يـسـتـوـلـ عـلـىـ جـمـيعـ دـيـارـ الـمـسـلـمـينـ فـيـ الـجـزـيرـةـ الـأـنـدـلـسـيـةـ، وـلـكـنـ يـوـجـدـ فـيـ هـذـاـ الـكـتـابـ فـصـلـ لـاـ يـمـكـنـ أـنـ يـكـونـ قـدـ كـتـبـ إـلـاـ فـيـ الـقـرـنـ الـعاـشـرـ الـمـسـيـحـيـ، وـهـوـ الـذـيـ يـقـولـ فـيـهـ: أـخـبـرـنـاـ محمدـ بـنـ الـوـليـدـ، وـهـوـ رـجـلـ مـحـدـثـ تـرـجـمـهـ الـحـمـيـدـيـ مـاتـ سـنـةـ ٣٠٩ـ، ثـمـ إـنـهـ يـقـولـ فـيـ مـكـانـ آـخـرـ: إـنـهـ سـمـعـ روـاـيـةـ فـارـ عبدـ الرـحـمـنـ الدـاـخـلـ عنـ فـمـ أـحـدـ مـعـاصـرـيـ هـذـاـ الـأـمـيـرـ؟ـ وـهـوـ تـنـاقـضـ غـرـيـبـ؛ـ إـذـ يـنـبـغـيـ أـنـ يـكـونـ سـمـعـ مـنـ فـمـ رـجـلـ عـاـشـ فـيـ الـقـرـنـ الثـامـنـ، وـعـبـارـتـهـ هـذـهـ هـيـ: أـخـبـرـنـيـ مـنـ سـمـعـ عبدـ الرـحـمـنـ

بن معاوية يحدث طائفة من بدء حديث هربه قال ... إلخ. فلأجل التوفيق بين هذين الأمرتين المتناقضتين ينبغي أن يكون بعض هذا الكتاب كُتب في أواخر القرن الثامن وأن النسخة المحفوظة في مكتبة باريز قد اشتملت على فصول كتبها بعض رجال القرن الحادى عشر، فهو بالحقيقة مجموعة تواريХ لا تاريخ واحد، ومما يجدر بالذكر أن كل من تأمل في هذا الكتاب يرى مؤلفيه من أنصار دولة بنى أمية. أ.هـ.

قلت: يجوز أن يكون في هذا الكتاب روایات مجموعة لعدة رواة منهم من تقدم، ومنهم من تأخر، ولكن تشاءم مؤلف الكتاب بمصير الأندلس لا أراه بسبب كون المشائئم عاش في القرن الحادى عشر المسيحي أو الرابع للهجرة، بل يجوز أن يكون قد عاش أيام الفتوحات والطوائل، ويبقى متشارئاً وذلك لاستمرار الفتنة بين مسلمي الأندلس بدون انقطاع، ولأن الشيطان ألقى بينهم روجه فأطاعوه، وهذا مع ثقل حملهم وكثرة عدوهم واتصال الأندلس بالأرض الكبيرة، أي: أوربة، ولم يكن يخفى على عقلاء المسلمين خطر هذا المقام من بداية الأمر والعاقل بشفوف بصيرته يدرك طرفاً من خزائن الغيب، وصدور الأمور مؤذنات بأعجازها، وسنذكر فيما يلي من الأجزاء خلاصة ما قاله دوزي عن تواريХ الأندلس العربية.

(٢٢) مدينة مبنية على متن أكمة عالية تنحط عنها الأرض من جميع جهاتها، وحولها سهول قيح إلى مسافة بعيدة قد زرتها سنة ١٩٣٠ في سياحتي إلى الأندلس، وشاهدت آثارها وحصونها المتهدمة، وهي من عمل أشبيلية.

(٢٣) ما ورد في كتب اللغة فعل «تشيب» بمعنى جعل نفسه شاباً، ويظهر أن الكاتب قاسها على فعل «تشيخ»، أي: صار شيئاً.

(٢٤) سنأتي بخبر هذه المائدة التي أصابوها بطليطلة في الجزء القادم عند الكلام على فتح طليطلة.

(٢٥) هو الذي بني «قلعة أيبوب»، والإسبانيون يقولون: Cnlatayoud وهى مدينة مررنا عليها في طريقنا من سرقسطة إلى مجريط.

(٢٦) هي واقعة بواتيه الشهيرة.

(٢٧) في الجزء الخامس من صبح الأعشى ورد ترتيب أمراء الأندلس كما يلي: موسى بن نصیر، أقام بالأندلس سنتين واستخلف عليها ابنه عبد العزيز، ثم ولدتها بعد قتلها عبد العزيز بن عبد الرحمن القيسي سنتين وثلاثة أشهر، ثم ولدتها السمح بن مالك الخولاني

ستين وتسعة أشهر، ثم ولیها عنبرة بن سحیم الکلبی أربع سنین وخمسة أشهر، ثم ولیها یحیی بن مسلمة ستين وستة أشهر، ثم ولیها حذیفة بن الأحوص القیسی سنة واحدة، ثم ولیها عثمان بن أبي نعمة الخثعمی خمسة أشهر، ثم ولیها الهیثم بن عبید خمسة أشهر، ثم ولیها عبد الرحمن بن عبد الله الغافقی ستين وثمانية أشهر، ثم ولیها عبد الملك بن قطن الفھری أربع سنین، ثم ولیها عقبة بن الحجاج خمس سنین وشهرين، ثم ولیها مفلح بن بشر القیسی أحد عشر شهرًا، ثم ولیها حسام بن ضرار الکلبی ستين، ثم ولیها ثوابۃ الجذامی سنة واحدة، ثم ولیها یوسف بن عبد الرحمن الفھری تسع سنین وتسعة أشهر، وكانت دولة بنی أمیة بالأندلس. انتهى.

وقد جاء في الحاشیة في الطبعة الأمیریة من الكتاب تصحیح لهذا الترتیب من ذلك أن أول وآل بعد عبد العزیز هو أیوب بن حبیب اللخمی كما في نفح الطیب والعرب.
.Pélage (٢٨)

(٢٩) وذلك أن عبد الملك بن قطن كان قاتل البربر الثائرين عليه بأهل الشام، وهزمهم وأوقع بهم وأخذ ثأر العرب الذين كان البربر قد أخرجوهم من جلیقیة واسترقة وشمالی الأندلس، ولكن لم تستقر الغلبة للعرب حتى عادوا إلى أحقادهم القديمة، وثار الجند الشامي بعد الملك وقتلوه واضطروا ولدها قطن وأمية أن يرجعا إلى البربر ويستعينا بهم على العرب، وقد جاء نسب عبد الملك بن قطن في بقیة الملتئس هكذا: عبد الملك بن قطن بن عصمة بن أنيس بن عبد الله بن حجوان بن عمر بن حبیب بن عمرو بن شیبان بن محارب بن فھر الفھری أمیر الأندلس، ولیها سنة ١١٥ بعد عبد الرحمن العکی من قبل عبیدة بن عبد الرحمن القیسی الأمیر بإفریقیة، وقتل بالأندلس سنة ١٢٥.

(٣٠) قال رینو في الحاشیة: إنه نقل روایات أیزیدیور الباچی عن مخطوطات متعددة.

(٣١) لذریق شیمنیس: كتب في القرن الثالث عشر للمسيح، واعتمد على كتب العرب، قال رینو: إن تاریخه مطبوع بالعربي واللاتینی في لیدن.

(٣٢) Fainéants هو اللقب الذي أطلقه المؤرخون على أواخر ملوك الدولة المیروفنجیة الذين سلموا الأحكام لحُجَّاب القصر تسليم خلفاء قرطبة بعد الحكم المستنصر إلى المنصور بن أبي عامر ثم إلى أولاده من بعده، وقد استمرت هذه الحالة في فرنسه من عهد «تیری» الثالث (سنة ٦٧٥) إلى عهد «شیدریک» الثالث (٧٥٢).

Narbonne, Nîmes, Agde, Beziers, Lodéve, Carcassonne et (٣٣)

.maguelone

حملات العرب الأولى على فرنسة إلى عهد إخراجهم ...

.Eudes due D'itquitaine (٣٤)

(٣٥) Clovis أول ملوك فرنسة هذا الذي يسميه المسعودي قلوزيه.

(٣٦) Les Francs الفرانك وهم من السلالة الجermanية تغلبوا على فرنسة فنسبة

إليهم وتسمت بهم، ثم إن العرب تلفظوا بها «الفرنج» أو «الإفرنج» وغلبت هذه اللفظة على كل الأوروبيين.

(٣٧) Gaulois نسبة إلى بلاد الغال، والفرنسيين يقولون: الغول.

(٣٨) Asturies والعرب يقولون: أشتوريشن.

(٣٩) Galice غاليسة وأكثر ما يقول العرب: جليقية.

(٤٠) Navarre والعرب تقول: نبره وتابار. والإسبانيون يقولون: ناباره.

(٤١) قال رينو في الحاشية: إن من جملة هؤلاء الذين سفهوارأي السمح هذا ابن القوطية والمكري.

(٤٢) نهر الرون Rhone وهكذا لفظ اسمه اليوم، ولكن أصل اسمه هو «رودانوس» باللاتيني، ومنه قال العرب: «ردونه». كما كان الإفرنج يقولون له في أيام قدومهم إلى تلك الديار. وهذا النهر يخرج في سويسرا، وينصب في بحيرة ليمان، ثم يخرج منها عند جنيف ويدخل أرض فرنسة، ويتtrib إلى البحر المتوسط وطول مجرى ٨١٢ كيلو متراً.

(٤٢) Barcelone قاعدة كتالونيا وأكبر مدينة في إسبانيا، وأرقاها وسيأتي عليها الكلام فيما يأتي.

.Narbonne (٤٤)

(٤٥) Avignon والعرب تقول: «أبينيون» لأنها تجعل الفاء باء وربما قالت: «أفينيون» بالفاء الموحدة، وصخرة أفينيون هي المكان الذي بُني عليه قصر الباباوات الذين جعلوا إقامتهم بأفينيون من سنة ١٢٠٩ إلى سنة ١٣٧٧.

(٤٦) Lyon ثالث مدينة في فرنسة في عدد السكان، وأصل اسمها «لودونوم»، يمر بها نهر الرون والصاوون ويقسمها إلى ثلاثة أقسام، وهي من أعظم المدن الصناعية في أوربة، وقد بُني ليون الواليُّ الرومانيُّ لوسيوس موناتيوس سنة ٤ قبل المسيح، وصارت عاصمة بلاد الغال في زمان أغسطس، ولا تزال من أمهات مدن فرنسة.

(٤٧) وبعض المؤرخين يسمونه الحر بن عبد الله القيسي وهو واحد لأن الثقيفي قيسي وثقيف من بطون هوازن، وهو ابن منصور بن عكرمة بن خصبة بن قيس عيلان.

(٤٨) جليقية أو غاليسية: يحدوها من الشمال والغرب بحر الأوقيانوس، ومن الجنوب البرتغال، ومن الشرق بلاد ليون وجبال أشتوريش، وفيها لقي العرب أشد المقاومة، وكان انضمام هذه البلاد إلى مملكة قشتالة سنة ١٠٧٣ لكنها بقيت حافظة استقلالها الداخلي إلى زمان فرديناند وإيزابيلا، ففي عهدهما اندمجت في بقية إسبانية، والإسبانيول يكتبون اسمها هكذا Galicia.

(٤٩) Alava إحدى مقاطعات شمال إسبانية واقعة في جنوب البيرانه، أهلها من الباسكين.

(٥٠) العرب كانوا يسمون نافار بنبلونة وأحياناً نبرونة، وقد يقولون لها: نبرة. وهذه اللفظة بنبلونة Pampeluna اسم مدينة في نافار فيها قلعة.

(٥١) الجُبْح - بضم فسكون وبكسر فسكون - حيث تعسل النحل. قال في لسان العرب: إذا كان غير مصنوع والجمع أَجْبُحُ وَجْبُوحٌ وجِبَاحٌ. وقيل: هي مواضع النحل في الجبل.

(٥٢) كان لم يبق للعرب في كل الأندلس إلا مدينة غرناطة، وكان الطاغيتان فرديناند وإيزابلا آخذين منهم بالخنق الذي يقطع الأنفاس، وقد أقاما وعساكرهما بمعسكر من الحجر بدلاً من الخيام إذاناً بأنهما لن يقلعا عنها، وكان أهل غرناطة مع ذلك يقاتلون الإسبانيول في النهار ثم يعودون مساء فيقتلون في البلدة بعضهم بعض، حارة غرناطة مع حارة البيازين. راجع كتابنا «آخربني سراج» مع ذيله. وإذا أراد الله شيئاً هياً أسبابه.

(٥٣) يحيى بن حرث على وزن أمير: كان أميراً بكورة رية وبها سكنى أهل الأردن.

(٥٤) الصميل على وزن أمير.

(٥٥) الإسبانيول يكتبونها Xecunde.

(٥٦) حرب صفين بين علي ومعاوية هي التي أخرت سير الإسلام إلى الأمم بعد أن كان أوشك أن يشمل الأرض، ولقد اضطر معاوية بسببها أن يهادن الروم. قال البلاذري في «فتح البلدان»: إن معاوية صالح الروم على أن يؤدي إليهم مالاً. وحرب القيسية واليمنية في الأندلس كانت الثلة التي اقتحم منها الإسبان والإفرنج على العرب حتى نكس هؤلاء إلى الوراء، وما زالوا ينكصون إلى أن عادوا من حيث أتوا وأكروا كما أرموا، وانطوى من هناك بساطهم الطويل العريض، وكان وعد الله مأتياً.

حملات العرب الأولى على فرنسه إلى عهد إخراجهم ...

(٥٧) قرأت في كتاب «تاريخ مسلمي إسبانيا» لدوزي المستشرق الهولندي الذي يعده المؤرخون أفضل مؤرخ لدولة العرب في إسبانيا كلاماً معناه: أن بغض قيس لليمن وبغض اليمن ليس هو أشد من بغض العرب للأمم الأعممية، فتأمل.

(٥٨) يقال لها: صخرة Aguilar «أغيلار».

.Asturias (٥٩)

(٦٠) استورقة: من بلاد ليون في شمالي إسبانيا، والإسبانيول يكتبونها Astorga.

(٦١) أي إن هذه الفتنة بين العرب بعضهم مع بعض اهتم الإسبانيول فيها الغرة فأخرجوا المسلمين من جليقية، وهكذا تأسست الدولة الإسبانية الأولى بعد الفتح العربي، وما زالت تشتد وتمتد حتى أخرجت المسلمين من كل إسبانيا.

.Coria (٦٢)

(٦٣) Merida من بلاد بطليوس في غرب الأندلس.

.Sidonia (٦٤)

(٦٥) يقرب طرف الأغر Trafalgar وُكتب بالإسبانيول Barbate.

(٦٦) أحمد بن يحيى بن أحمد بن عميرة الضبي، له تاريخ بغية الملتمس وصل فيه إلى أوائل دولة الموحدين، وذكر واقعة الأرك الشهيرة التي أدار الله فيها للمسلمين على الأذفانش الملقب بالإمبراطور وتاريخها ٥٩١ شعبان ٩.

(٦٧) استشهد رينو على هذه الرواية بتاريخ دير «مواساك» Abbaye de Moissac الذي في مجموعة «مؤرخي بلاد الغال» Recueil Des Historiens des Gaules «بوكيه» Don Bouquet الراهب البندิกتي المشهور في علم التاريخ ولد في «آمييان» سنة ١٦٨٥ وتوفي سنة ١٧٥٤، واستشهد بمجموع آخر اسمه مجموع «موزاتوري» Recueil de Muratori .de Muratori

.La Robine (٦٨)

.Volsques (٦٩)

.Placida-Galla (٧٠)

.Gondebaud (٧١)

(٧٢) Burgundes شعر جرماني أغار على بلاد الغال سنة ٤٠٦ للمسيح واستوطن وادي الرون أو ردونة وأخذ بالثقافة اللاتينية وامتزج بالغاليين، وقد تزوج كلوفيس ملك فرنسه بابنة غوندبدود ملك البورغنوند أو البورغون هؤلاء، وكان العرب يقولون لهم: البرجان.

- .Narbonne Historique et Archéologique (٧٣) اسمه
- (٧٤) السمح بن مالك الخولاني أمير الأندلس من قبل الخليفة عمر بن عبد العزيز، وفي أربونة اليوم شارع باسم السمح Rue, de Zama
- .Guillaume au court nez (٧٥)
- (٧٦) قد بلغ هذا الكلام عن سيدنا مالك رضي الله عنه الأمير هشاماً الأموي صاحب الأندلس فمال إلى مذهبة في الفقه، وحمل عليه أهل الأندلس، وكانوا من قبل يتفقون على مذهب سيدنا الأوزاعي رضي الله عنه، وقد استوفينا الكلام على ذلك في الكتاب الذي حررناه عن الأوزاعي وهو الآن تحت الطبع.
- (٧٧) العرب كانوا يسمون بالجلالة أهالي غاليسيا في شمالي إسبانيا وأهالي جنوب فرنسة أحياً.
- .Alava وقد تقدم ذكرها. (٧٨)
- (٧٩) لا أعلم إن كان هذا هو الاسم الحقيقي أو كان محرفاً عن «برمودة» Bermude، وهو ملك كان في جيليقية نزل في آخر الأمر عن الملك للأدنفنش لأنه كان أضلع به منه، إننا لم نقرأ اسم ملك ولا أمير إسباني اسمه «ابن منه» وتحريف العرب أسماء الإفرنج وتحريف الإفرنج أسماء العرب بحر لا يلجم فيه.
- (٨٠) المؤرخ الإسبانيولي كوندي يذكر أن الأمير هشاماً أرسل جيشاً إلى جبال الأشوريش Asturias عدته ٣٩ ألف مقاتل بقيادة عبد الواحد بن مغيث لا عبد الملك بن عبد الواحد بن مغيث، وقد ذكرنا أن المحقدين لا يمدحون تاريخ كوندي ولا يثقون بسيل تلعته.
- (٨١) Gironde هي إحدى مقاطعات فرنسة الجنوبية الغربية، يحدها اليوم من الشمال شارانت Charente السفلى، ومن الغرب خليج غامسبونيا، ومن الجنوب مقاطعة اللاند Landes ومن الشرق مقاطعة لووغارون Lot-et-Garonne ومقاطعة دوردون Dordogne
- .Bretagne (٨٢) مقاطعة عظيمة من غربي فرنسة أهلها من الجنس السلتني ولغتهم غير الإفرنجية يحد بريطانية من الشمال بحر المانش، ومن الغرب والجنوب الغربيي البحر المحيط، ومن الجنوب الشرقي «بواتو» ومن الشرق «أنجو» و«ماين» ومن الشمال بلاد نورمانديا، وكانت بريطانية مستقلة في القديم تولاها ٣٥ أميراً وما استلحقتها فرنسة إلا في أيام فرنسوا الأول سنة ١٥٢٥، ولا تزال فيها بقايا عصبية تنزع إلى الاستقلال

عن فرنسة، والأرجح أن لا يكون المراد هنا ببرطانية بريطانية الإفرنجية بل أمبرطانية الكتالانية، وعند ذلك يلزم أن لا تكون البلاد التي قبلها جرندة التي هي في جنوب فرنسة وقاعدتها بوردو بل جرندة التي هي من مقاطعات كتالونيا، أي: جرندة التابعة لبرشلونة والتي يقال لها اليوم: جيرونة، فإن اسمها الروماني القديم جرندة Gerunda، وكان اسمها هذا هو المستعمل يوم فتحها العرب. نبهني إلى ذلك ولدنا الفاضل محمد الفاسي الفهري وقال لي: إنه لم يزل بفاس إلى الآن عائلة من الأندلس يقال لها: عائلة الجرندي نبغ منها علماء أعلام مثل أبي العباس أحمد بن علي بن عبد الرحمن الجرندي الأندلسي المتوفى بفاس سنة ١١٢٥ ترجمه القادرى في نشر المثاني، والكتانى محمد بن جعفر في سلوة الأنفاس. ولا شك في أن العرب سكنوا جرندة الكتالونية طويلاً ولكنهم لم يسكنوا جرندة التي عاصمتها بوردو ولا عرفوها إلا في الغزوات عابري سبيل، روى لي محمد الفاسي أن المستشرق الإسباني قديره Codera كتب فصلاً خاصاً عن فتح العرب للمدن الثلاث: برشلونة وجرندة وأربونة، يتخلص منه أن العرب فتحوا جرندة عندما فتحوا الأندلس، وبقيت في أيديهم حتى انتزعها منهم شارلان سنة ٧٨٥ ثم استردها العرب سنة ٧٩٣ ثم أخذت منهم سنة ٧٩٧ أو ٧٩٨ ثم عادوا ففتحوها ثم أخرجوا منها نهائياً سنة ٨٠٠.

(٨٢) Astorga من بلاد ليون في شمال إسبانيا.

(٨٤) Oviedo وابن حوقل يسميه أبوبيط.

(٨٥) Pélage أول من ملك على قل الإسبانيول وأسس دولتهم المستقلة بعد فتح العرب للأندلس، وسندنكر خبره وخبر أعقابه تفصيلاً في الجزء الثاني.

(٨٦) Gironna من بلاد الكاتالان تابعة لبرشلونة.

(٨٧) قال المسعودي في مروج الذهب بعد أن روى واقعة سمورة على جيش عبد الرحمن الناصر ما نصه: وأخذ ما كان بأيدي المسلمين من ثغور الأندلس مما يلي الفرنجة، ومدينة أربونة خرجت من أيدي المسلمين سنة ٣٢٠ مع غيرها، مما كان بأيديهم من المدن والحسون، وبقي ثغر المسلمين في هذا الوقت وهو سنة ٣٢٦ من شرق الأندلس طرطوشة، وعلى سائر بحر الروم مما يلي طرطوشة إفراغه على نهر عظيم ثم لاردة. انتهى.

ثم ذكر دوزي الهولندي، أدرى من حرر تاريخ عرب الأندلس من الأوربيين، وذلك في الجزء الثالث من «تاريخ الإسلام في إسبانيا» أنه بعد ثورة «بلاي» جرت حوادث أخذت

بأيدي الأستوريين، وهي أن مسلمي شمالي إسبانيا كان أكثرهم من البربر فثاروا على العرب ووقعت بين الفريقين الوقائع، وظهر البربر في البداية على العرب، ثم عاد هؤلاء فأخذوا بالثأر وغلوظوا على البربر فألجماؤهم إلى الجلاء راجعين إلى إفريقيا، وعلى تفيدة ذلك حصلت مجاعة شديدة استمرت نحوً من خمس سنوات متالية، فلم يبقَ من البربر هناك إلا الذر، وخلت الديار تقربيًا من المسلمين فثار الأستوريون تحت قيادة الأذفنش صهر «بلاي» وذلك سنة ٧٥١ مسيحية، وذبحوا من بقي من المسلمين، ولم يبقَ منهم أحد في «براغة» ولعل براغة هذه هي التي يسميها المسعودي إفراغة (لأن القاء يلفظها الإسبان باء) Braga ولا في «بورتو» Porto ولا في «فيزو» Viseu وأصبح جميع الساحل إلى مصب نهر «دورو» أي الوادي الجوفي Duero خالياً من المسلمين، ثم انكشف المسلمون عن «أسترقة» Astorga و«ليون» Léon و«سمورة» Zamoura و«دجمنة» Diesma و«تلمنكة» Talamanqua فاستقروا في «قورية» و«ماردة» Merida وأما من جهة الشرق فجلا المسلمون عن «سردانة» Serdana و«سمينكه» Simankas و«سيقوبيه» Segovia و«أبلية» Avila و«أوقة» Oca و«ميرانده» Miranda على نهر «إبرة» Ebra وصارت ثغور الإسلام «قويمرة» Coimbra و«قورية» و«طلبيرية» Talavera و«طلبيطة» Pampelona و«بنبلونة» Tudela.

.Toulouse (٨٨)

.Aquitaine (٨٩)

(٩٠) جاء في «بغية الملتمس في تاريخ رجل الأندلس» لابن عميرة الضبي ما يلي في حرف السين: السمح بن مالك الخولاني ثم الحياوي؟ أمير الأندلس استشهد في قتال الروم بالأندلس في ذي الحجة يوم التروية سنة ١٠٣.

(٩١) استشهد رينو هنا بكوندي الإسبانيولي وايزيدور الباقي والستان الكتبى صاحب ترجمة حياة البابا غريغوار الثاني ومجموعة موساك التي فيها كتاب مؤرخي فرنسة.

.Jaucels (٩٢)

.Beziers (٩٣)

.Saint-Bausile (٩٤)

.Nimes (٩٥)

.Saint-Gilles (٩٦)

- .Arles (٩٧)
.Psalmodie (٩٨)
.Aiguemortes (٩٩)
- (١٠٠) استشهد رينو على ذلك بتاريخ نيم تأليف مينار .Menard
(١٠١) نقل رينو هذا الخبر عن النويري .
(١٠٢) جاء في «بغية الملتمس في تاريخ رجال أهل الأندلس» لأحمد بن يحيى بن أحمد بن عميرة ما يلي: عنترة بن سحيم الكلبي كان أمير الأندلس في سنة ١٠٦ من قبل بشر بن صفوان أمير إفريقية في أيام هشام بن عبد الملك، ومات سنة ١٠٧ وقيل سنة تسع. والله أعلم.
(١٠٣) نقل رينو هذا الخبر من مجموعة «مؤرخي بلاد الغال» عن تاريخ مواساك .Moissac
- .Albigeois (١٠٤)
.Rouergue (١٠٥)
.Gevaudan (١٠٦)
.Velay (١٠٧)
.Rbodés (١٠٨)
.Roqueprive (١٠٩)
.Balaguier (١١٠)
.Dadon (١١١)
.Dourdon (١١٢)
.Conques (١١٣)
.Ermoldus Nigellus (١١٤)
.Muratori (١١٥)
.Bouquet (١١٦)
.Pertz (١١٧)
.Monastier (١١٨)
.Velay (١١٩)
.Puy (١٢٠)

- .Clermont (١٢١)
- .Brioude (١٢٢)
- .Saint Chaffre (١٢٣) وكان يقال له أيضًا: Saint Théofroi
- (١٢٤) مقاطعة من فرنسة قاعدتها «غرينوبل» تتالف منها الآن ولايات «الأيزيير» و«الدروم» و«الألب» العليا.
- (١٢٥) مدينة ليون الشهيرة وقد تقدم ذكرها.
- (١٢٦) تقدم ذكرها أيضًا.
- (١٢٧) Vienne مدينة على وادي «الرون» تبعد ثمانين كيلو متراً عن «غرينوبل» إلى الشمال الغربي.
- (١٢٨) Maçon مدينة من مقاطعة الصاوون واللوار على مسافة ٤٤١ كيلو متراً إلى الجنوب من باريس.
- (١٢٩) Chalon قصبة على نهر الصاوون على ٥٨ كيلو متراً من ماسون، وهي غير مدينة شالون على المارن.
- (١٣٠) Bon مدينة على ٣٨ كيلو متراً إلى الجنوب الشرقي من «ديجون».
- (١٣١) Autun مدينة على مسافة ١٠٦ كيلو متراً إلى الشمال الغربي من ماسون.
- .Saint-Nazaire (١٣٢)
- .Saint-Gean (١٣٣)
- .Saint-Martin (١٣٤)
- .Saint-Andoche (١٣٥)
- .Saulieu (١٣٦) قصبة من ساحل الذهب من ولية سيمور
- .Beze (١٣٧)
- Dijon (١٣٨) قاعدة بلاد «برجוניما» على مسافة ٣١٥ كيلو متراً من الجنوب الشرقي من باريس.
- .Plancher (١٣٩)
- .Gallia Christiania (١٤٠)
- .Nevers (١٤١)
- Franche-Comté (١٤٢) مقاطعة في شرق فرنسة، قاعدتها «بیزانسون» تحتوي على ولايات «الصاوون» العليا و«دوبس» Doubs و«جورا» Jura.

- .Saint-Colomban (١٤٣)
.Vosges (١٤٤)
.Luxeuil (١٤٥)
.Mellin (١٤٦)
.Lecointe (١٤٧)
.Mabillon (١٤٨)
- .Sens (١٤٩) قصبة مقاطعة إفرنجية تسمى يوند "Yonnd".
.Ebon (١٥٠)
- Sarrazins (١٥١) وهو لقب المسلمين عند الإفرنج في ذلك الوقت.
.Vandales (١٥٢)
- (١٥٢) قال ابن عذاري في البيان المغرب: قال إبراهيم بن القاسم: وكان أهل قرطبة على حال شدتهم وعظم محنتهم لاجين في الفتنة والتعصب على البربر، ومن ذكر الصلح قُتل، حتى إن رجلاً من وجوه أهل العلم قال في الجامع: اللهم أصلح علينا فُقتل في مكانه. وقال آخر في الجامع: إن الله أحب الصلح وأمر به، فُقتل في الحين. وجاءت امرأة من الفرن فأوقعت قدرًا فانكسرت فكانت سوداء فقالوا: بربيرية سوداء فقتلت. «إلى أن يقول»: وأنى رسل ابن مامة القوم زعيم نصرانيته يستنجزون تسلیم الحصون إليه على ألا يعذرهم ولا يتعرض لشيء من ثغورهم، فرضوا بهذا حضر الفقهاء والعدول والقاضي وكتبوا كتاباً بذلك.
- قال: ولما وصل الرسل إلى قرطبة حضر الفقهاء والقاضي والعدول وكتبوا كتاباً بالشروط وتسلیم الحصون للنصارى، وقرئ على الناس بحضور هشام (أى: الخليفة) واضح (أى: الحاجب) وشهد فيه جميع من حضر، وخرج القوم من القصر مستبشرين بما كان (تأمل كيف كانوا يستبشرون بتسلیم الحصون إلى الإسبانيول بشرط أن يظاهروهم على البربر) فكان الذي صار لابن مامة جميع الحصون التي كان أخذها الحكم بن عبد الرحمن ومحمد بن أبي عامر وابنه المظفر، كل ذلك استخفافاً من هشام – هكذا ذكر الرقيق في كتابه.
- قال: وسمع اللعين ابن شائحة أيضاً بما سلم إلى اللعين ابن مامة دونه من الحصون، فكتب يطلب حصوناً أخرى، وتوعد وتهدد، فأجيب إلى ما سأله من ذلك وكتب بتسلیمهها إليه، وهذا كله لجاجاً في ألا يصلح البربر. أ.هـ.

(١٥٤) جاءت ترجمة عبد الرحمن الغافقي في كتاب «بغية الملتمس في رجال أهل الأندلس»، لأحمد بن يحيى بن عميرة، كما يلي:

عبد الرحمن بن عبد الله الغافقي وهو العكي، أمير الأندلس، ولديها في حدود العشر ومائة من قبل عبيدة بن عبد الرحمن القيسي صاحب إفريقيية، وعبد الرحمن هذا من التابعين يروي عن عبد الله بن عمر وروى عنه عبد العزيز بن عمر بن عبد العزيز وعبيد الله بن عياض، استشهد في قتال الروم بالأندلس سنة ١١٥ حـى ذلك غير واحد، وكان رجلاً صالحًا جميل السيرة في ولايته كثير الغزو للروم عدل القسمة في الغنائم وله في ذلك خبر مشهور، أخبرني أبو طاهر إسماعيل بن قاسم الزيارات لقيته بفسطاط مصر، قال: أخبرنا الصادق بن مرشد بن يحيى بن القاسم المديني سماعًا عليه، أخبرنا علي بن منير الخلال قال: أخبرنا أبو بكر محمد بن أحمد بن الفرج، أخبرنا أبو القاسم علي بن الحسن بن خلف قال: أخبرنا عبد الرحمن بن عبد الله بن الحكم قال: غزا عبد الرحمن يعني: ابن عبد الله العكي إفرينجة وهم أقاصي عدو الأندلس فغنمت غنائم كثيرة وظفر بهم، وكان فيما أصاب رجل من ذهب مفصصة بالدر والياقوت والزبرجد فأمر بها فكسرت، ثم أخرج الخمس وقسم سائر ذلك في المسلمين الذين كانوا معه، فبلغ ذلك عبيدة يعني: ابن عبد الرحمن القيسي الذي هو من قبله فغضب غضباً شديداً، وكتب إليه كتاباً يتوعده فيه، فكتب إليه عبد الرحمن: إن السموات والأرض لو كانت رتقاً لجعل الرحمن للمتقين منها مخرجاً. انتهى.

(١٥٥) وسنذكر في متن الكتاب تكملة أخبار عبد الرحمن الغافقي رحمه الله. أكثر المؤرخين يقولون: إن باني جسر قرطبة هو سلفه السمح بن مالك الخولاني، ولعل عنبرة أكمل بناءه بعد قتل السمح.

(١٥٦) لا شك أن الغافقي بمكانة من معرفة الشّرع كان يعلم أن نصف الزروع وهدم البيوت وقطع الأشجار واستعمال النار كل ذلك مخالف لقواعد الحرب في الإسلام ولو في بلاد العدو، وقد نصَّ على ذلك الأئمة بالصراحة، وغاية ما شدد المشددون منهم هو أنه يصح إذا بدأ العدو ولم تبق للمسلمين حيلة إلا بمقابلته بالمثل.

حملات العرب الأولى على فرنسة إلى عهد إخراجهم ...

(١٥٧) وهذا الخبر الذي رواه كوندي، ونقله عنه رينو لم نسمع به حتى الآن وهو من أغرب ما سمع من الأخبار، ونظن أنه إن كان له أصل فيكون في المجتمع اليهودي لا المجتمع الإسلامي.

(١٥٨) في نفح الطيب أن يحيى بن سلمة الكلبي أنفذه بشر بن صفوان الكلبي، والي إفريقيية، لما استدعى منه أهل الأندلس واليًا بعد مقتل عنبرة فقدمها آخر سنة ١٠٧، وأقام في ولايته سنتين ونصفاً.

(١٥٩) الإفرنج يسمونه «مونوزه» Munuza وهكذا جعلوا ابن أبي نسعة محروماً إلى «مونوزه». ويقول «رينو»: إن كلاً من الإفرنج والعرب يحرفون أسماء بعضهم حتى تذكر على الإنسان أصلها.

(١٦٠) في نفح الطيب أن عثمان بن أبي نسعة اللخمي قدم واليًا من قبل عبيدة بن عبد الرحمن السلمي صاحب إفريقيية وعزله لخمسة أشهر بحذيفة بن الأحوص القيسى.

(١٦١) في نفح الطيب يقول: إنه قدم من قبل عبيدة بن عبد الرحمن السلمي أمير إفريقيية وأنه وصل في المحرم سنة ١١١ وغزا أرض مقوشة فافتتحها وتوفي سنة ١١٣ لستين من ولايته، وقدم بعده محمد بن عبد الله الأشجعي فؤلي شهرین، ثم قدم عبد الرحمن بن عبد الله الغافقي من قبل عبيد الله بن الحباب صاحب إفريقية فدخلها سنة ١١٣ وغزا الإفرنجة ... إلخ.

.Numérance (١٦٢)

.Minine (١٦٣)

.Lampéglie (١٦٤)

.Egilone (١٦٥)

(١٦٦) كان العرب يطلقون لفظة الباب على بلدة واقعة في أحد منافذ جبال «البيرانه» أو «البرانس» والمؤرخ «كوندي» يظن أنها مدينة «بوى سردا» Puy Cerda وهذا الرأي موافق لرأي المسيو «شينيه» Chonier الذي يقول: إن عثمان بن أبي نسعة كان أميراً في «سردة» ويقول آخرون: إنه كان في الطرف الغربي من مقاطعة «روسيون» Rousillon في محل الذي يقال له: «سردانة»، وهو قرية صغيرة لا تبعد عن «بوى سردة» وكانت تابعة لإسبانية برغم كونها محاطة بأرض فرنسة، وكان إلى شمالي هذه القرية على جبل منفرد في حداء «البيرانه» حصن قديم فيظن بعضهم أن هذا الحصن هو الذي كان يقيم فيه أمير الباب من قبل العرب.

(١٦٧) قال المیسیو «دومارلیس» صاحب الحواشی علی تاریخ «کوندی» الإسبانیولی: إن هذه الواقعة هي السبب في قول المیسیو «شینیه» Chenier بأن المسلمين يعتقدون أن أحد خلفائهم تزوج بأميرة إفرننسية. قلت: وليس هذا القول خطأً لأن «أود» دوق «أکیتانیة» أی ملك بلاد الغال في عصره كان ينتسب إلى «کلوفیس» أول ملوك فرنسة.

(١٦٨) Navarr هي مملكة في شمال إسبانيا كان العرب يقولون لها: «نافارا» وأحياناً «نبرا».

(١٦٩) Bordeaux مدينة عظيمة في غرب فرنسة على مسافة ٣٧٨ كیلو متراً إلى الجنوب الغربي من باریس، وهي قاعدة مقاطعة «الجبرون» التي كان العرب يقولون لها: «جیرندة» وكانوا يقولون لمدينة «بوردو» بوردیل.

(١٧٠) Dordogne والمؤرخ «کوندی» الإسبانیولی يقول: إن هذه الواقعة حصلت على وادی «الغارون» ولكن «دومارلیس» الذي حشی كتاب «کوندی» يقول: إن أكثر المؤرخین الإفرننسیین يجعلونها في مضيق «دوردون».

(١٧١) Tours من مدن فرنسه المشهورة واقعة على نهر «اللوار».

(١٧٢) Poitiers مدينة على مسافة ٣٣٢ كیلو متراً إلى الجنوب الغربي من باریس.

(١٧٣) يقول المیسیو «دومارلیس» في حاشیة كتاب «کوندی»: إن المؤرخین من الإفرننج لم يتتفقوا على تعین يوم هذه الواقعة ولا على محل نشوّبها، فبعضهم يقول: إنها وقعت في ٧ أکتوبر سنة ٧٣٢ وبعضهم مثل «کوندی» يقول: إنها وقعت سنة ٧٣٣ وأما العرب فإنهم أوثّق رواية عن يوم وقوعها؛ لأن هذه الحادثة المشؤومة على الأمة العربية، التي كانت سبب توقف سیر قوتها والتي سقط فيها رجل من أعاظم قواد العرب في التاریخ، كانت عندهم من أشد الواقع نکایة بهم فحفظوا جيداً تاريخ وقوعها، فالعرب يقولون: إنها وقعت سنة ١١٥ للهجرة. قلت: يرید «دومارلیس» أن يقول: إنها وقعت سنة ٧٣٢ ولكن الذي في نفح الطیب يخالف هذا؛ إذ يقول: إنها وقعت في رمضان سنة ١١٤ أي وفق سنة ٧٣٢.

قال: بقی مكان الواقعة، وبعض المؤرخین من الإفرننج مثل «فیلی» Velli يجعل وقوعها على خمس مراحل من «تور». والآخرون يقولون: بل جرت بقرب «پواتیيه» ومؤرخو العرب يذکرون أنها نشببت على ضفاف نهر «أوڤار» Ovvar، وربما قصدوا بذلك نهر «فین» Vienne الذي ينصب في اللوار، ويقول العرب: إن سبب الهزيمة هو أنهم كانوا وضعوا الغنائم في المخيم وراءهم فانحرف فريق من الإفرننج، وهاجموا المخيم

فخاف العرب على الغنائم التي فيه، وبينما المعركة في أشد ممعاناتها ترك جانب كبير من فرسانهم ساحة الحرب ورجعوا لحماية الغنائم، وبرجوعهم هذا خفت كفتهم في ميدان القتال حيث كان منتصبَ الميزان، وكان أقل شيء يمكنه أن يرجح الكفة الواحدة على الكفة الأخرى، فبعد الرحمن كان حسب لقضية الغنائم هذه حسباً كبيراً، وخاف أن تكون سبب بوار العرب ذلك اليوم فوقع فيما خاف منه.

(١٧٤) وأما في نفح الطيب فيقول: إن عقبة بن الحاج السلوبي تولى من قبل عبد الله بن الحجاج، فأقام خمس سنين محمودَ السيرة مجاهداً مظهراً حتى بلغ سكناً المسلمين «أربونة» وصار رباطهم على نهر «ردونة» ثم وشب عليه عبد الملك بن قطن الفهري سنة إحدى وعشرين فخلعه وقتلها، ولكن المؤرخ كوندي الإسبانيولي لا يروي الحوادث على هذه الصورة بل يقول: إنه في غيابِ الأمير عقبة في إفريقية وقع الخلل في إدارة الأندلس، وصار كل أمير يعمل بما يعن له ووّقعت الفوضى، ولم يكن غير عبد الملك الفهري من يعرف أن يحفظ النظام في جيشه وأن يسد الثغور، وفي ذلك الوقت انتهز الأشتوريون فرصة هذه الفوضى بين العرب وخرجوا من جبالهم وطrodوا العرب الذين يلونهم، وتقدمو صوب بلاد المسلمين فزحف عبد الملك إليهم بجيشه وهزمهم وأضطرهم إلى الرجوع من حيث أتوا، ثم بعد ثلاث سنوات كانت استمرت بها ثورة البربر إلى أن دخلوا في الطاعة عاد عقبة بن الحاج إلى الأندلس فوجد الولاية في أسوأ حال، وليس هناك أمير كفؤ للإمارة قائم بالواجب عليه غير عبد الملك الفهري فكتب إليه عقبة أنه لما كان طرأ عليه مرض أصبح لا يقدر معه على الإمارة فقد كتب إلى الخليفة بأن يولييه مكانه، وهكذا كان، ومات عقبة في قربطة وبكاه الجميع بدون استثناء نظرًا لحسن سيرته.

.Pepin D'heristal (١٧٥)

(١٧٦) Cologne والألمان يقولون: كولن.

Dictionnaire Encyclopédique Par L. Gregoire et Maurice Vahl (١٧٧)

(١٧٨) ذكر رينو أن بعض مؤرخي ذلك العصر اتهموا أود بأنه هو الذي دعا العرب إلى فرنسة، وهو وغيره يظنون أن هذه التهمة باطلة، وأن الذين كتبوا ذلك كانوا من أنصار شيلد براند أخي شارل مارتل وأنصار شارل وكلهم كانوا يريدون القيمة بأود.

(١٧٩) عثمان بن أبي نسعة هو عربي لخمي كما يظهر من كتب العرب، وهو الذي تزوج بابنة «أود» أمير بلاد الغال بحسب رواية «كوندي» الإسبانيولي ومؤرخي

العرب، فأما ما يقوله «رينو» من أن صهر الأمير «أود» لم يكن عربيًّا وإنما كان ببريرياً اسمه «مونوزه» فلم يقل على أي شيء استند في هذه الرواية، ولا ذكر شيئاً من تاريخ «مونوزه» هذا الذي سماه.

.Bigorre (١٨٠)

.Béarn (١٨١)

.Saint-Savin (١٨٢)

.Tarbe (١٨٣)

.Saint-Sever-De-Rustan (١٨٤)

.Aire (١٨٥)

.Basas (١٨٦)

.Oleron (١٨٧)

أي: الصليب المقدس. Sainte-Croix (١٨٨)

.Bordeaux (١٨٩)

.Dordogne (١٩٠)

(١٩١) تقدم ذكر هذا المؤرخ.

(١٩٢) الدانوب معلوم، ونهر الألبا هو نهر شهير في ألمانيا.

.Saint-Émilien (١٩٣)

.Saint-Hilaire (١٩٤)

.Saint-Martin (١٩٥)

.Solignac (١٩٦)

(١٩٧) بل الأظہر أنهم رجعوا من بلاط الشهداء والعدو خائف أن يطاً أذیالهم

لشدة ما كان لهم من الرعب في قلوب الإفرنج.

(١٩٨) هو عبد الملك بن قطن الفهري.

(١٩٩) كتالونيا هي بلاد الكتالان التي قاعدتها برشلونة، وأراغون هي مملكة شمال إسبانية إلى الشرق، ونافار هي من البلاد المجاورة لأراغون والعرب يسمونها نابرا وأحياناً نبرونه.

.Languedoc (٢٠٠)

(٢٠١) شعب جرماني كان ينزل بين بحر الشمال ونهر الرين الأدنى.

حملات العرب الأولى على فرنسة إلى عهد إخراجهم ...

- .Couvents des Saints-Apôtres et de la Vierge (٢٠٢)
- وقد روى رينو هذا الخبر عن تاريخ « غاليا كريستيانا ». St-Césaires (٢٠٣)
- .Fretta, aujourd'hui St Remi (٢٠٤)
- .Durance (٢٠٥)
- (٢٠٦) قد ذكر المستشرق رينو في حاشية كتابه نصوص التواريХ التي تخبر عن هذه الواقعة، وهي باللاتينية كما لا يخفى؛ لأنها كانت لغة الكتابة في ذلك العصر، فمن هذه النصوص ما نقله عن تاريخ دير « مواساك » Moissac « و مجموعة مؤرخي فرنسة Recueil des Historiens de france »، وتاريخ بروفانس للمؤلف بابون Papon ، وذكر أيضاً لتأييد خبر الواقع التي جرت بين العرب والإفرنج على ممر « دورانس » كتابة لاتينية كانت في كنيسة بقرب بون با Bonpas .
- (٢٠٧) أي عبد الملك بن قطن الفهري الذي سبق ذكره.
- (٢٠٨) هو عقبة بن الحاج السلوبي الذي تقدم ذكره أيضاً.
- (٢٠٩) مقاطعة في شمالي « بروفانس »، وغربي « سافوا » وشرقي « ليون » تقدم ذكرها.
- .“Saint-Paul-Trois Chateaux et Donzere” (٢١٠)
- .“Valeuce” (٢١١) مدينة على نهر الرون .
- .“Vienne” (٢١٢) مدينة على الرون أيضاً.
- .Childebrand (٢١٣)
- .Luitprand (٢١٤)
- (٢١٥) Piemont هي اليوم اسم البلاد الواقعـة في شمالي إيطالية.
- (٢١٦) لعله الهيثـم.
- (٢١٧) روـي ذلك إيزيدور الباجـي.
- (٢١٨) Béziers مدينة على القناة المسماة بقناة الجنوب، ذات آثار قديمة، سكانها خمسـون ألفاً.
- (٢١٩) Agde مدينة على الضفة الشمالـية من نهر هيرولد، كانت إحدـى المدن السبع التي نسبـت إليها مقاطعة سبـتيمانـية التي معنى اسمها السـبعـية.
- (٢٢٠) Nimes مدينة مشهورة في جنوبي فرنسـة ذات آثار رومـانية عـظـيمـة.
- (٢٢١) Maguelon مدينة على البحر كانت ترـفـأـ إـلـيـهـاـ سـفـنـ الـمـسـلـمـينـ الـوارـدـةـ منـ الأـنـدـلـسـ وـإـفـرـيقـيـةـ .

- .Wilicarius (٢٢٢)
.Valais (٢٢٣)
- (٢٢٤) Saint-Maurice في سويسرا، وسيأتي ذكر هذا الدير الذي أحرقه العرب.
(٢٢٥) ذكر رينو شواهد بهذا المعنى من جملتها مكتوب من القديس «بونيفاس» رئيس أساقفة «مايانس» إلى ملك «مرسيه» في إنكلترة سنة ٧٤٥، وهي مملكة كانت في أواسط إنكلترة قاعدها لنكوكن.
- (٢٢٦) Auxerre مدينة على ١٧٠ كيلو متراً إلى الجنوب الشرقي من باريس.
(٢٢٧) روى ذلك ابن القوطية.
- (٢٢٨) نقل رينو هذا عن النويري بحسب تأليف مخطوط في خزانة الكتب الملكية بفرنسا.
- (٢٢٩) إن أحد مؤرخي القرن الخامس عشر زعم أن المسلمين دخلوا جزيرة كورسكا في زمان الرسول نفسه وليثوا فيها إلى زمان شارللان، ولكن هذه الرواية منقوضة.
- .Lerins (٢٣٠)
- (٢٣١) Antibes بلدة على شاطئ البحر بقرب نيقية أونيس.
.Saint Porcaire (٢٣٢)
- (٢٣٣) ظهر من هنا أنه لولا ثورة البربر على العرب ما كان أمكن شارل مارتل أن يضم جنوبي فرنسة إلى مملكته ويخلص بروفانس ولانغدون وسبتمانيا من أيدي المسلمين.
- (٢٣٤) نقل رينو هذا الخبر عن ابن القوطية، وقد جاء في أخبار مجموعة.
- (٢٣٥) نقل رينو هذا الخبر عن تاريخ اللانغدوقي تأليف «فيسيت» Vaissette وعن تاريخ نيم تأليف مينار Menard.
- (٢٣٦) يوسف بن عبد الرحمن الفهري.
.Vaifre (٢٣٧)
- (٢٣٨) أورد رينو على ذلك نصاً من مجموعة مؤرخي فرنسة منسوباً إلى مواساك الذي تقدم ذكره في إحدى الحواشى.
- .Ansemundus (٢٣٩)
- (٢٤٠) هو عبد الرحمن بن معاوية الملقب بالداخل، والإفرنج يكتبون اسمه Ebn-Moavia وكان الإفرنج الأقدمون من كثرة تحريفهم لأسماء العرب يسمونه Benemauguis وأظنهما قد خاطوا بينه وبين ابن مغيث الذي كان من أمراء دولته.

حملات العرب الأولى على فرنسة إلى عهد إخراجهم ...

(٢٤١) نقل رينو عن هذه الحادثة رواية الدون بوكيه Bouquet ذكر رينو في الحاشية نقلاً عن الدون بوكيه أن بعض مؤرخي الإفرنجية يذهبون إلى أن المسلمين لم ينقرضوا من جنوب فرنسة، تلك المرة بل بقيت منهم طوائف في مقاطعة دوفينيه، وفي مقاطعة نيس أو نيقية وفي جبال الألب، وأن هذه الطوائف بقيت متمكنة في تلك الجهات طول مدة بين وولده شارلماן، وقد ورد في بعض التواريخ المتعلقة بمقاطعة دوفينيه أن المسلمين احتلوا مدينة غرينبول Grenoble، وذهب مؤرخ دير ليرين المسمى فنسان بارال إلى أن المسلمين كانوا في نيس، وأن شارلمان هو الذي طردتهم منها، ومن هنا استدل بعض المؤرخين على أن المسلمين كانوا لا يزالون في دوفينيه من زمان شارل مارتل إلى أوائل القرن العاشر حيث جددوا غاراتهم على بروفانس وتقديموا إلى بلاد البيمونت وسويسرا.

الفصل الثاني

غارات العرب على فرنسة من بعد جلائهم عن أربونة إلى عهد استيلائهم على بروفانس سنة ٨٨٩ مسيحية

قال «ريينو»: إن العهد الذي سنتكلم عنه الآن في هذا القسم من تاريخنا مختلف عن العهد الذي تقدمه والذي سردنا وقائمه، فقد ظهر لنا مما تقدم من الواقع أن العرب في تغلبهم في فرنسة لم يكونوا مقتربين على نية الاستيلاء على هذه المملكة فقط، وإندخالها في الإسلام، بل كان هدف رميهم الاستيلاء علىسائر أوربة وإضافة هذه القارة التي كادت في زمان الرومانيين تستولى على العالم، إلى سلطنة الإسلام كإحدى مقاطعاتها، ومما لا ينبغي أن ننساه أن قواد الجيش العربي الفاتح كان أكثرهم من الجزيرة العربية والشام والعراق، فكان مركز ديانتهم ومبعد قوتهم في الشرق، ومن الشرق، فكانت جميع أعراقهم تنزع بهم إلى هناك، ولم يكن في نظرهم عقبة كثود بعد أن قاموا بتلك الفتوحات التي لا نظير لها، وكانوا كلما كانت مملكة أوسع رقعة وأكثر رجالاً وجذوها أصلاح للغارقة وأجدر بالفتح وبنيل المجد في الدنيا والثواب في الآخرة.

أما العهد الذي سندخل فيه الآن فلا يماثل العهد السابق؛ فإن الأمير الذي بدأ يتولى الأندلس كان بقية عائلة مالكة قد ثلّ عرشها في الشام وأبيد رجالها بالسيف، ففر شريداً وانسل وحيداً إلى إسبانيا، وأصبح لا يرى في إفريقيا وفي سائر أقسام السلطنة الإسلامية إلا أعداء له ولأهله، ولم تكن الجزيرة الأندلسية بالقطر الذي يمكنه وحده أن يستقل بحملات عظيمة كفيلة بالاستيلاء على الأرض الكبيرة، بل كان المسلمين في ذلك القطر قد دبّ في جوانبهم الوهن بسبب الفتن الداخلية المستمرة التي كانت بينهم، والتي كانت قد أبادت خضراءهم، وبما تأصل في طباع أهل الأندلس من غريزة حسب

الانتقام على كل سلطة مما اهتب به المسيحيون، سكان المقاطعات الشمالية، الغرة لأجل الكراة على العرب.

وكانت فرنسة التي هي مرمى العرب في هذه الغارات تتأيد يوماً فيوماً ويغليظ أمرها، فإنها في عهد «ببين» و«شارلان» خضعت بأجمعها لسلطة واحدة، وكان يمكنها لدى الحاجة أن تستعين بجيوش جراره تأثيرها من ألمانيا وبلجيكا وإيطالية، فارتفاع إذًا كل خوف من وجودها بعد ذلك عرضة لاعتداء المعتدين، ولم يعد مسلمو إسبانية هم المهاجمين لسيحيي فرنسة، بل أصبح مسيحيو فرنسة هم المهاجمين ل الإسلامي إسبانية.^١ وكان «ببين» و«شارلان» قد أخذوا يراسلان أهالي «كتالونيا» وأragون» و«نابار» ليوحدوا حركتهم مع الإفرنج، كما أنهما كانا دائمًا يمدان أيدي التحرير إلى أمراء العرب الثائرين على السلطان في قرطبة، وكثيراً ما هم، ثم لم يلبث شارلان وأولاده أن وطئوا بالفعل أرض إسبانية وأدخلوا بعضها في مملكتهم؛ لأن الولايات التي تشرب من نهر الأيرير^٢ بقى مدة من الزمن تابعة لفرنسا، ثم عندما أخذ المسيحيون سكان الشمال يكررون على العرب ويسترجعون بلاد آبائهم كان أهالي جنوب فرنسة الذين أكثرهم والإسبان من أصل واحد يخونون لنجدتهم ويجبون لصريفهم.

ومما يدل على بعد المدى الذي تصل إليه أهواء النقوس إذا استحكمت العداوة أن أمراء قرطبة كانوا في نزاع دائم مع خلفاء بغداد، وكان وكد كل من الفريقين النكایة بالآخر، أكثر منه في الفتوحات في بلاد المسيحيين أنفسهم، وبينما كان ملوك قرطبة يراسلون قياصرة القسطنطينية الذين كانوا في حرب مع مسلمي الشام وفارس ومصر كان خلفاء الشرق يعقدون معاهدات مع ملوك الفرنسيين الذين كانوا في حرب مستمرة مع مسلمي الأندلس، وكانت لذلك العهد العلاقات التجارية قد بدأت بين الشرق والغرب وسارت السفن تختلف بين «مرسيلية» و«فريجوس» ومرافقي سورية ومصر؛ لأجل التجارة بالبهارات والطيوبي والمنسوجات الحريرية، وانضمت إلى هذه العلاقات التجارية أسباب دينية كان يستهان لأجلها بجميع الأخطار، وذلك أن المسيحيين في الغرب كانوا في أثناء الحروب بينهم وبين المسلمين لا يتأخرون ساعة عن أن يزوروا البقاع المقدسة في فلسطين.

وفي سنة ٧٣٣ ذهب حاج من الغرب إلى بيت المقدس والناصرة وكانوا يجولون آمنين في فلسطين والشام وزاروا قصر الخليفة نفسه في دمشق ولم يعترضهم أحد^٣ ولا خافوا ولا حزنوا.

وكان الخلفاء العباسيون يعاملون الدولة الإفرنجية أحسن معاملة، ويتبادلون وإياها التحف والأطاف، وإن كان قد وجد من عمالهم في إفريقيا من يشن الغارات على سواحلنا، في الأحابين، فما ذاك إلا لتبعاد المسافات بين أولئك العمال وبين مركز الخلافة العباسية.

هذا ومنذ استرجع «بيين» القصیر «أربونة» وأجل العرب عنها سكت الأمور بين مسلمي الأندلس والفرنسيين، وكان «بيين» يعد «البيرانه» هي التخم الطبيعي بين فرنسة وإسبانيا، وكان عبد الرحمن مشغولاً حينئذ بمحاربة الأمراء الخارجين عليه، ولم يكن «بيين» يهم شيئاً من الوسائل لإثارة نيران الفتنة بين المسلمين، وسنة ٧٥٩ أي بعد استداد الفرنسيين لأربونة دخل أمير برشلونة المسمى سليمان^٤ في علاقات مع «بيين» وتعاهد معه.^٥ ومؤرخو الفرنسيين يزعمون أنه انضوى تحت لواء «بيين» ولكن الأصح أن يقال: إنه ما قصد إلا أن يستعين به على الاستقلال عن سلطانه، ومن بعد ذلك أصبحت هذه خطة أمراء المسلمين في شمالي الأندلس، في يوم يضغط عليهم السلطان في قربة يلجأون إلى فرنسة، ينشدون عندها التنفيذ من حناته، وإذا ظهرت لهم مطامع الفرنسيين بحق بلادهم عادوا إلى رئيسهم في قربة واعتصموا به، وكانت تساعدهم على الاستقلال طبيعة البلاد التي كانوا فيها فإنها بلاد جبلية كثيرة الأوعار صعبة المرتفق يسهل على المقاتلة بها، ولو كان عددها قليلاً، أن تشاغل الجيوش الجرار، وكان العرب يسمون «شتالة» القديمة و«آلة» بلاد «البا» و«القلاع»^٦ وكانوا يسمون النابار بلاد البشكنس، وربما أطلقوا هذا الاسم على البلاد التي وراء البيرانه إلى جهة فرنسة؛ لأن أصل الأهالي واحد سواء في السفح الجنوبي أو السفح الشمالي من البيرانه.

وكان العرب يسمون البيرانه جبل البوريات وهذه اللفظة مشتقة من الكلمة اللاتينية Portus وبالإسبانية Puerto ومعناها المر، وذلك لأنه من هناك كان المر من الأندلس إلى الأرض الكبيرة، وكان يوجد في البيرانه أربعة أبواب معروفة عند العرب: الأول طريق برشلونة إلى أربونة على مدينة «پربينيان»^٧ الحاضرة. والثاني: طريق «بويسرا» على «سردانة».^٨ والثالث: الطريق الذي يؤدي من «بنبلونة» إلى «سان جان بييه دوپور»^٩ والرابع: طريق طلوزة إلى بايون.^{١٠} وكانت طرق البيرانه في القرون الوسطى أوعر مما هي الآن بلا نكير.

وكما كان بين ملك فرنسة كثير التضبيب بين أمراء المسلمين، لا يفتأ يغري بعضهم بالإيقاع ببعض، كان الخليفة العباسي المنصور بعد أن بنى بغداد مجتهداً

أيضاً في توحيد المملكة الإسلامية كما كانت لعهد بني أمية، ولذلك أرسل من سواحل إفريقيا أسطولاً فيه عساكر لمقاتلة عبد الرحمن الأموي الملقب بالداخل^{١١} ووجد من أمراء المسلمين بالأندلس من ماله على عبد الرحمن، ولما كان بين لا يخشى عادية المنصور، بمكانه من بعد عن فرنسة، وكان يرجو نصرته لكون عدوهما واحداً أسرع إلى الدخول في العلاقات مع المنصور، وأمّل منه الجذب بضبعه.

وفي سنة ٧٦٥ أرسل رسلاً إلى بغداد ليثوا ثلث سنوات حتى رجعوا إلى فرنسة ومعهم رسل الخليفة، فنزلوا في مرسيلية وصعدوا إلى مقر بين فبالغ في الاحتفاء بهم وقضوا ذلك الشتاء في مدينة «متز» باللورين، ثم أمر بإقامتهم في قصر سلس على ضفاف اللوار ثم أعيدوا إلى الشرق، عن طريق مرسيلية، ومعهم الهدايا إلى الخليفة.

هذا وقد اتبع شارلaman خطوة أبيه «بين» في هذا المعنى فما استوسع له الأمر حتى أخذ يدخل أمراء الأندلس، من مسلمين ومسيحيين، فكان يقول لهذا الفريق: إنه إنما يريد ليحررهم من طاعة أمير قرطبة ويساعدهم على استقلالهم ويخفض جناح الرحمة لهم، ولذلك الفريق أنه هو حامي النصرانية الطبيعية الناصر للنصرانية الحافظ للكنيسة الأصلية القائم للبدع ... إلخ.

وكان العرب عندما فتحوا الأندلس أبقوا للمسيحيين حرية الدينية، فكان يوجد أساقفة في قرطبة وطليطلة والمدن التي من الدرجة الأولى^{١٢} وكان لهم قسيسون في كل مكان وجدوا فيه، إلا أنه لا يظهر أنه كان يوجد في المدن الثغرية التي كانت متعددة بين حكم المسلمين وحكم النصارى أساقفة ينظرون في شؤون المسيحيين الروحية وكان المسلمين في إحدى الحروب هدموا مدينة طرّ كونة^{١٣} فلم يبق فيها مركز أسقفي فصارت أمور بلاد كتالونيا الروحية مربوطة برئيس أساقفة أربونة في فرنسة، وقد كان أيضاً رئيس أساقفة أوش من مقاطعة جيرس Gers في فرنسة ينظر في شؤون مملكة أراغون الروحية، وكان شارلaman يفصل خصومات المسيحيين الإسبانيين فيما بينهم، وكان يتوسط لهم عند الباب فيما إذا كانت لهم رغائب إليه أو قضايا عنده.

وسنة ٧٧٧ ثار أمران من أمراء المسلمين في مقاطعات نهر إيرة، وخرجوا من طاعة السلطان في قرطبة، فاجتازا البيرانه قاصدين شارلaman في وستفاليا^{١٤} Westphalie حيث كان منعقداً مجلس حافل، وكان أحد هذين الأمراء وهو المسمى سليمان، في أثناء وجوده أميراً على سرقسطة، قد قاتل عساكر أمير قرطبة وأخذ قائدها أسيراً وجاء به وقدمه كهدية إلى شارلaman، ويزعم مؤرخون أن هذا الأمير دخل في طاعة الإمبراطور الإفرنسي.^{١٥}

وكان شارلمان متربصاً فرصة كهذه حتى ينقض على إسبانية ويملك ولو جانباً منها، فأمر بالنفير العام وتواتفت إليه المقاتلة منألمانية وفرنسا وليبارديه، وزحف بهم قاصداً البيرانه، وكان ذلك سنة ٧٧٨ ولم يكن يشك في كون الأهلين سيهروعون من كل ناحية إليه، يجتمعون تحت لوائه، ولكن أخطأ حده هذا؛ لأن المسلمين عندما جاء بنفسه قاوموه بالسيف وظهر أنه لم يكن مقصد بعض أمرائهم من خطبة وده إلا الاستعنة به على استقلالهم، وأما المسيحيون في الجبال فقد آلووا هم أنفسهم أيضاً أن لا يخضعوا لحكم الأجنبي أياً كان، فما وصل شارلمان إلى البيرانه حتى وجد نفسه محاطاً بالأعداء فضيق الحصار على بنبلونه^{١٦} ولم يفتحها إلا بعد قتال شديد، وكذلك قاومته مدينة سرقسطة، ويقول المؤرخون المسيحيون: إنه استولى عليها ذلك اليوم وأنه أخذ أميرها أسيراً وأرسله مكبلاً إلى فرنسة، وأما مؤرخو العرب فينكرون ذلك، ويقولون: إنه فشل في هجومه على سرقسطة فشلاً تاماً، ولكن بعد ذلك جرى أن قتل أمير سرقسطة غيلة فالتجأ ابنه إلى فرنسة.^{١٧} أما أمراء برشلونة وجironة ووشقة فقد أرسلوا رهائن من قبلهم إلى شارلمان.

وبينما شارلمان يحارب في شمالي إسبانية إذ جاءه الصريح بأن أمة الصكصون أبىت بأن تترك ديانتها الوثنية وبأنها رحفت للقتال، فاضطر شارلمان إلى مغادرة إسبانية عائداً إلى فرنسة، وبينما هو في طريق رجوعه عند وصوله إلى وادي «رونسفو Roncevaux» انقض عليه المسيحيون الجبليون، وساعدهم في ذلك المسلمين، فأوقعوا بساقه جيشه واستأصلوها، وهلك ذلك اليوم كثير من أبطال الفرنسيين بينهم فيما يقال «رولان Roland» الفارس الشهير.

وبالاختصار كانت الجهات الشمالية من إسبانية أشبه بالثغور لفرنسا كما كانت بلاً ثغرة للعرب، وكان العرب يسمونها إفرنجة لكونها طالما أحقت بمملكة أكيتانيا، وكان شارلمان قد جعل أكيتانيا لابنه لويس الذي جعل كرسى ملكه طلوزة أو طلوز. وبعد أن قفل شارلمان من إسبانية عادت فعشت عليه المدن التي كانت أطاعته قبلاً، وحقق المسلمون على المسيحيين وجعلوا ينتقمون منهم، بحجة أنهم كانوا السبب في مجيء الفرنسيين، فلجاً عدد من المسيحيين إلى الجبال وكانتوا يتحملون شظف العيش ويلبسون جلود السبع، ولا يبالون بسكنى البراري، ولكن المترفين من المسيحيين الذين لم يكونوا يستطيعون السكنى في الأوعار، التجأوا إلى شارلمان، ووزع هذا عليهم أراضي في بسائط أربونة، ولم يُفرض عليهم من الضرائب شيئاً إلا الخدمة العسكرية،

وقيل: إنه كان بين هؤلاء المهاجرين أناس مسلمون ارتدوا إلى النصرانية كما يظهر من أسمائهم^{١٨} وقد اشتهر أناس من هؤلاء المهاجرين ولا يزال من بقائهم عائلات نبيلة ينتسبون إليهم مثل عائلة فلنوف Villeneuve.

ثم إن عبد الرحمن الأول أمير قرطبة توفي سنة ٧٨٨ وقد وصفه المؤرخون الفرنسيون بالقسوة، وقالوا: إنه كان سفاكاً للدماء جباراً عاتياً وأنه أوقع بكثير من رعيته العرب والبربر، وزعم الدون بوكيه أن النصارى واليهود قاسوا العذاب ألواناً في أيامه، وأنهم اضطروا إلى بيع أولادهم ليتمكنوا من المعيشة، وأما نحن فنعتقد أن هذا الأمير الذي فتح بلاده فتحاً بقوّة ساعده وبمجرد حسن تدبيرة، وكان في جدال وجلاّد دائمين لأجل توطيد سلطانه، لم يكن ليستغنى أحياً عن الإتيان بمثلات من الشدة يرهب بها أعداءه، والحقيقة أنه كان في نفسه حليماً عاقلاً محباً للعلوم والصنائع، وأنه هو أول مؤسس للمدنية العربية الزاهرة في الأندلس، ولا يظهر أنه كانت له علاقات رأساً مع شارلماן، وإن كان المقرري يذكر ذلك ويقول: إنه أراد أن يخطب إحدى بناته^{١٩} والأرجح أنه لم يكن عبد الرحمن الأول هو الذي دخل في علاقات كهذه مع قارله، بل عبد الرحمن الثاني الذي كانت له علاقات مع شارل الأصلع، والذي كان عائضاً في عصر لم تكن فيه هذه المصاهرات وأمثالها مستنكرة. أ.هـ.

وقبل إكمال حديث «رينو» عن عبد الرحمن الأول وعبد الرحمن الثاني رأينا مناسباً أن نذكر خلاصة تاريخ عبد الرحمن الثاني نقلًا عن نفح الطيب.

قال المقرري: غزا عبد الرحمن بن الحكم لأول ولادته إلى جليقية وأبعد وأطال المغيب وأثخن في أمم النصرانية هنالك، ورجع، وفي سنة ٢٠٨ أغزى حاجبه عبد الكريم بن عبد الواحد إلى ألبة والقلاء، فخرّب كثيراً من البلاد وانتسفها، وفتح كثيراً من حصونهم وصالح بعضها على الجزية وإطلاق أسرى المسلمين، وانصرف ظافراً، وفي سنة ٢٤ بعث قريبه عبيد الله بن البلنسي في العساكر، لغزو ألبة والقلاء، فسار ولقي العدو فهزّهم وأكثر القتل والسببي، ثم خرج لذريق ملك الجلالقة وأغار على مدينة سالم بالشغر، فسار إليه فرتون بن موسى وقاتلته فهزّمه وأكثر القتل والسببي في العدو، ثم سار إلى الحصن الذي بناه أهل ألبة بالشغر نكأة لل المسلمين فافتتحه وهدمه، ثم سار عبد الرحمن في الجيوش إلى بلاد جليقية فدخلوها وافتتح عدة حصون منها وجال في أرضهم ورجع بعد طول المقام بالسببي والغنائم، وفي سنة ٢٦ بعث عبد الرحمن العساكر إلى أرض الفرنجة وانتهوا إلى أرض بريطانيا^{٢٠} وكان على مقدمة المسلمين موسى بن موسى عامل

طليطلة^{٢١} ولقيهم العدو فصبر حتى هزم الله عدوه. وكان موسى في هذه الغزوة مقام محمود، وفي سنة ٢٩ بعث ابنه محمدًا بالعساكر، فتقدم إلى بنبلونة، فأوقع بالمرشكين عندها وقتل غرسية صاحبها وهو من أكبر ملوك النصارى.

إلى أن يقول: وفي سنة إحدى وثلاثين بعث العساكر إلى جليقية فدواخوها وحاصرها مدينة ليون^{٢٢} ورموها بالجانيق وهرب أهلها عنها وتركوها، فعنم المسلمون ما فيها وأحرقوها، وأرادوا هدم سورها فلم يقدروا عليه؛ لأن عرضه كان سبعة عشر ذراعاً، فثتموا فيه ثلثة ورجعوا، ثم أغزى عبد الرحمن حاجبه عبد الكريم في العساكر إلى بلاد برشلونة فعاث في نواحيها وأجاز الdroob التي تسمى «البرت» إلى بلاد الفرنجة، فدواخوها قتلاً وأسرًا وسبىًّا، وحاصر مدينتها العظمى «جيروندة»^{٢٣} وعاث في نواحيها ووقف، وقد كان ملك القسطنطينية من ورائهم «توفيلس»^{٢٤} بعث إلى الأمير عبد الرحمن سنة ٢٥ بهدية يطلب مواصيته ويرغبه في ملك سلفه بالشرق من أجل ما ضيق به عليه المؤمن والمعتصم، حتى أنه ذكرهما له في كتابه إليه، وعبر عنهم ببني مراجل وماردة^{٢٥} فكافأه الأمير عبد الرحمن عن الهدية وبعث إليه يحيى الغزال من كبار أهل الدولة، وكان مشهوراً في الشعر والحكمة، فأحكم بينهما الوصلة وارتفاع عبد الرحمن ذكر عند مناغيه من بني العباس، ويعرف الأمير عبد الرحمن بالأوسط؛ لأن الأول عبد الرحمن الداخل والثالث عبد الرحمن الناصر، ثم توفي عبد الرحمن الأوسط سنة ثمان وثلاثين وما تئن بربع الآخر لإحدى وثلاثين سنة من إمارته، ومولده بطليطلة في شعبان سنة ست وسبعين ومائة.

وكان عالماً بعلوم الشريعة والفلسفة وكانت أيامه أيام هدوء وسكون، وكثرت الأموال عنده، واتخذ القصور والمتزهات وجلب إليها المياه من الجبال، وجعل لفضلها مصنعاً اتخذه الناس شريعة وأقام الجسور، وبنيت في أيامه الجوامع بكور الأندلس، وزاد في جامع قرطبة رواحين، ومات قبل أن يستتمه، فأتمه ابنه محمد بعده، وبنى بالأندلس جوامع كثيرة، ورتب رسوم المملكة واحتجب عن العامة. قال: وكان كثير الميل للنساء، وولع بجاريتها «طروب» وكلف بها كلّاً شديداً وهي التي بني عليها الباب ببدر المال حين تجنت عليه وأعطتها حلياً قيمته مائة ألف دينار. أ.هـ.

وجاء في النفح كلام طويل عن محبة هذا الأمير لطروب ولغيرها من الجواري، ولم يقل: إنه خطب ابنة شارل الأصلع ملك فرنسة، ولم ذكر أن «دوزي» الذي استقصى في الكلام عن عبد الرحمن الثاني وسيرته الشخصية ذكر شيئاً من هذا.

ونعود إلى سياق حديث «رينو» عن أمراء بني أمية وмагاريهم في إفرنجية، فهو يقول: إن عبد الرحمن الداخل كان استخلف ابنه هشاماً من بعده، وأن هشاماً لأول حكمه وجد الفتن مشتعلة في أكثر البلاد، فأراد أن يشغل الأمة عن الفتن الداخلية بجهاد العدو الخارجي؛ لأنه أجمع شيء للكلمة، وكان يريد أن يتلافى ما نقص من المملكة بغارات بين وشارللان الأخيرة ويختضد شوكة مسيحيي بلاد استوريش وشمالي الأندلس فأجمع على قتال المسيحيين في كل مكان، وفي أيامه كثُرت القاتلة بأن المسلمين لا يقدرون إلا على قتال بعضهم بعضاً، وأفتقى بعض الفقهاء بأنه لا يجب دفع الخراج لأمراء لا يعرفون أن يقاتلوا إلا أمة محمد وحدها، وكانوا يضربون الأمثال في خدمة الإسلام بخلافه ببغداد الذين كانوا يواصلون غزو مملكة القسطنطينية.

فبناء على هذا كله تحمس هشام وأعلن الجهاد، وأمر الناس كافة بأن ينفروا قاصدين جبال البيرانه، فمن لم يقدر على الجهاد بنفسه وجب أن يجاهد بمالي، وقرئ منشور الأمير في الجوابع، وفيه الآي القرآنية التي تحض على الجهاد^{٢٦} فلما تلى هذا النشور نفر الناس للجهاد من كل فج، وانتشروا على الأمير من كل حدب، ولكن برغم هذا كله لم يكن المجاهدون بالأعداد التي كانت تجتمع في الغزوات الأولى لأول الفتح عندما كان المجاهدون كحمي الدهناء، ينفرون للجهاد في سبيل الله من إفريقيا والشام وجزيرة العرب وغيرها، فإن هذه البلدان كلها كانت في أيام هشام موصدة الأبواب على من أراد الجهاد في الأندلس، فأصبح الغزو في الأندلس منحصراً في أهلها، ولذلك لم يجتمع في هذا النفير سنة ٧٩٢ غير مائة ألف مقاتل، انقسمت إلى شطرين: زحف منها شطراً إلى قتال مسيحيي أشتوريش، فلم يظفروا بطاليل يذكر، وزحف الشطر الآخر تحت قيادة الوزير عبد الملك^{٢٧} إلى كتالونيا، ومنها تأهب لاجتياح فرنسة.

وكان دخولهم إلى فرنسة سنة ٧٩٣ وشارللان يومئذ مشغول على ضفاف الدانوب بحرب الآفاريين، ونخبة جنود مملكة أكيتانيا غائبة في إيطالية بصحبة لويس بن شارللان، فنهد المسلمين من فورهم إلى أربونة، ولما وجدوها محصنة بادروا بإحراق أرباضها، وزحفوا إلى قرقشونة^{٢٨} وكان لويس ملك أكيتانيا قد عهد بالوكالة في غيابه إلى غليوم كونت طلوزة، فاستنفر غليوم أمراء المملكة ورجالاتها، وأقبل المسيحيون تحت السلاح من كل جانب، وتلاقوا مع المسلمين على ضفاف نهر «أوريبيو»^{٢٩} في المكان المسماي «فييلدانيا»^{٣٠} بين قرقشونة وأربونة، وكانت المعركة من أحمى المعارك وطيساً، وقاتل الكونت غليوم قتال الضواري، ولكن المسلمين ثبتو كالأتاد والفرنسيس انهزموا

ذلك النهار وولوا الأكتاد وأصيروا بخسائر فادحة، وغنم المسلمون غنائم فوق الإحصاء، غير أنه لم يكمل سرورهم وقتل أحد كبار قوادهم، فلم يتعقبوا المسيحيين في هزيمتهم، واكتفوا بما أصابوه من السبي والمغنم، وقفوا إلى الأندلس ظافريين، وكان لهذه الطائفة لل المسلمين على المسيحيين، فرح عظيم عند المسلمين؛ لأنه كان قد طال عهدهم بالظفر^{٢١} وأصاب الأمير خمس الغنائم فبلغ خمسة وأربعين ألف مثقال من الذهب، فإذا حسبنا قيمة الذهب يومئذ بالنسبة إلى قيمته الحاضرة وجب أن تضرب هذا العدد بتسعية فيجتمع لنا سبعمائة ألف فرنك من معاملتنا الحاضرة^{٢٢} فبني هشام بهذا المال في جامع قرطبة الذي كان أبوه لم يتمه^{٢٣} وكان عبد الرحمن الأول بدأ جامع قرطبة من غنائم الحرب، فزاد ذلك في حرمة الجامع في نظر المسلمين، فلما باشر ابنه هشام بناء القسم الجديد من الجامع وجد المسلمين متزميين الصلاة في القسم القديم، فسأل عن سبب ذلك، فقيل له: إن هذا من أجل كون هذا القسم بُني من غنائم الجهاد، فأجابهم هشام بأن القسم الجديد أيضًا بُني من غنائم الجهاد، واستدعي القاضي ونفراً من كبار القوم فأيدوا كلامه.^{٢٤} وقال بعضهم: إن أسس هذا الشطر الجديد من الجامع وضفت على تراب مجلوب من جليقية ومن جنوبى فرنسة، أي من مسافة مائتي مرحلة، حمله أسرى المسيحيين على ظهورهم، وقد تقدم هذا الخبر في الكلام على مدينة أربونة.

ولم يثبت أن المسلمين تمكنا من أربونة في تلك الغزاة، ولو كانوا فتحوها لكان مؤرخو المسيحيين وأشاروا إلى ذلك الحادث، واشتهر في تلك الحرب غليوم كونت طلوزة، من أمراء البلاد ومن أفرس فوارسها وأشدhem تحمساً بالدين المسيحي؛ لأنه بعد أن قضى حياته في الحروب، وكان من جملة غزاة الفرنسيين الذين فتحوا برشلونة، أنهى حياته في دير جلون (Gellone) الذي بناه هو بنفسه في لوديف (Lodéve) ومات بذلك الدير منقطعاً للعبادة، وصار معدوًّا في مصاف القديسين، ترجمه أحد معاصريه فقال: إنهم في القرن العاشر كانوا في الكنائس يرتدون دائماً الأناشيد بذكر أعماله المجيدة ومواقفه في جهاد المسلمين، ولما أخذ شعراء الفرنسيين ينظمون القصائد على شارلمان ومشاهير رجاله ويترنمون بذكر وقائع، فيها ما هو صحيح وفيها ما هو خيال، كانوا يجعلون من ذلك قسطاً كبيراً لغليوم ذي الأنف القصير، وكانوا يصورون مدينة نيم ومدينتي أورنج وأرل لأنها قد وقعت في أيدي المسلمين ولم يتم استخلاصها إلا على يد ذلك البطل الذي لا يغالب ... وكذلك وجدت كتابة لاتينية بقيت محفوظة إلى زمان الثورة الفرنسية في دير «مون ماجور» Mont-Major تفيد أن شارلمان جاء بنفسه إلى آرل لطرد المسلمين منها.

ومن المعلوم أن الشعراء لم يكن همهم التدقیق في المسائل التاریخیة إذا أرادوا التغنى بأحادیث أبطالهم وهاموا في أودية خيالهم، فأما الكتابة التي في دیر «مون ماجور» فهي غير صحیحة؛ لأنها تتضمن أن شارلماں بنی ذلك الدیر تمجیداً لواقعة طرد المسلمين من آرل، والحال أن الدیر قد بُني بعد ذلك بمئة وخمسين سنة.

وكان هشام ملك قرطبة قد توفي سنة ٧٩٦ وخلفه ابنه الحكم، فثار بعد عماد^{٣٥} فاضطر أن يقضي أوائل أيامه في قمع الثورة، وفي السنة التالیة بينما كان شارلماں في مدينة أکسلاشابل Aix-la-chapelle جاء مستجداً به أمیر برشلونة المسلم وعم الحكم أمیر قرطبة.^{٣٦} وفي تلك السنة نفسها بينما كان لویس بن شارلماں ملك أکیتانیا عاداً مجمعاً في طلوزة، جاءه رسول من الأذفونش ملك جلیقیة وأشتوریة، يلتّمس حشد جميع القوات المیحیة وتجريدها لقتال العدو العام، ثم وفد أيضاً على هذا المجمع رسول من قبل أمیر مسلم في ناحیة وشقة (Huesca) يقال له: «باھالوك» يرید أن يسامل المسيحيین.^{٣٧}

فظهر أن الغرة كانت لائحة لأخذ الثأر من المسلمين ولدخول إلى إسبانیة، وكان لویس ملك أکیتانیا وأخوه شارل (أو کارل) قد شنّا الغارات في أطراف المقاطعات التي تشرب من نهر إیرة، ثم عاد لویس فأجاز البیرانه من جهة آراغون، وحاصر وشقة التي كان أمیرها قد أرسل بمقاتیحها إلى شارلماں، ولكن لما جاء الفرنسيس لتسليم بلدته امتنع عليهم ولبس لهم جلد النمر، وفي ذلك الوقت كان عبد الله عم الحكم أمیر قرطبة قد استولى على طلیطلة، وعمه الآخر سلیمان استقر في بلنسیة، فسرح جیشاً لقتال عمه عبد الله في طلیطلة، وسار هو بنفسه مع جیش من الفرسان قاصداً البیرانه، فأخذ في الطاعة برشلونة وغيرها من المدن التي كانت أشرطت نفسها للعصیان، ومن هناك قصد الجبال وأوقع بالمیحیین وبسى منهم كثيراً نساء ورجالاً، واتخذ الحكم من أسراه حرساً خاصاً وهو أول أمراء قرطبة الذين اتخذوا حرساً خاصاً من الأسرى والأجانب، وقد رجع الحكم من تلك الغزاة مظفرًا منصوراً،^{٣٨} كما أن عمه سلیمان قُتل في إحدى المعارك التي دارت بينهما، وعمه عبد الله فر إلى إفریقیة وعادت طلیطلة إلى الطاعة، ثم إن الأذفونش صاحب جلیقیة أغار في تلك الأيام على المسلمين في إشبونة، وقع في يديه بعض أسرى منهم، فأرسلهم راكبين على البغال إلى شارلماں اعتزاراً بالنصر، ثم إن لویس ملك أکیتانیا الذي هو ابن شارلماں اكتسح نواحی وشقة^{٣٩} ولم يكن شيء من هذه الغارات، سواء من هذه الجهة أو من تلك الجهة، ليؤدي إلى نتيجة

حاسمة يستفصح منها أحد الفريقيين ملگاً، بل كانت النتيجة الوحيدة هي خراب تلك النواحي، وكان أهم ما لقيه الفرنسيس في هذه الحرب هو أن أمراء المسلمين كانوا أظهروا الطاعة لشارلمان، عندما جاءت جيوشه إلى بلادهم، أبوا أن يقبلوها وأصلوها ناراً حامية، وكان المسلمون لا يزالون أصحاب المدن الكبرى والمعاقل المنيعة مثل برشلونة وطرطوشة وسرقسطة، وكانت برشلونة بنوع خاص بحصانة موقعها وبقربها من فرنسة وجودها على سيف البحر، من أشد البلاد نكالية بالفرنسيس، وكان الأمير الذي فيها والذي يسميه مؤرخون « زاتون »^٤ قد أوهم شارلمان أنه يريد الدخول في طاعته، ولكن عندما حضر الفرنسيس أمام بلدته امتنع من قبولهم وقلب ظهر الجنّ فأجتمع لويس ملك أكيتينيا بالاتفاق مع غليوم كونت طلوزة، وبرأي مجمع مؤلف من أمراء تلك البلاد أن يستولى على برشلونة في أول فرصة، وكان شارلمان يومئذ في رومة مشغولاً بقضية تتووجه إمبراطوراً على الغرب.

وكانت برشلونة كما قال الشاعر « أرلولدوس نيجلوس »: قد أصبحت للMuslimين معقلًا متيناً، وكانت تصدر عنها فرسان تلك الخيال المشهورة بخففة الحركات، فتبث الغارات في بلاد النصارى وتعود أيديها ملأى بالغنائم، وكانت من المنعة بحيث إن الفرنسيس لبثوا سنتين يحصرونها ويضيقون عليها، ويكتسحون نواحيها، ولكنهم لم يقدروا على دخولها، وقد قسم الفرنج جيشه إلى ثلاثة أقسام: قسم منهم كان يهاجم برشلونة، وقسم ثانٍ يقوده غليوم كونت طلوزة كان يرابط في المر الذي تقىض منه جيوش المسلمين الآتية من قربطة لنجد برشلونة، وقسم ثالثٌ كان يقوده الملك لويس نفسه، وكان في أعلى جبال البيرانة، يحمل على المسلمين حيث وجد الفرصة ملائمة.

وكان الإفرنج قد تقاسموا أعمال الحصار، فمنهم من كان مشغولاً بوضع السلاالم ومنهم من كان يجلب الميرة والعدة، ومنهم من كان موكولاً إليه الحفر والتنقب، ومنهم من كان موكولاً إليه غير ذلك، فاشتد الحصار شدة غير معهودة، وجاءت جيوش المسلمين فلم تقدر على النفوذ إلى برشلونة فتحولت إلى بلاد أشتورية، وهزمت أهلها، فبقي أمير برشلونة منفردًا بقوته، وخرج في إحدى المعارك لقتال الإفرنج المحاصرين، فأخذ أسيراً ثم حمل الإفرنج على البلدة الحملة الأخيرة وفتحوها.^٥

وكان فتح الإفرنج لبرشلونة سنة ٨٠١ مسيحية بعد أن بقيت تسعين سنة في أيدي المسلمين، فلما دخلوها حولوا جوامعها كنائس، وأرسل الملك لويس إلى أبيه شارلمان جانباً من الغنائم، فيها دروع وخوذ، ومنها خيول مسروقة بأفخر السروج، وبعد ذلك

أصبح لفرنسا منطقتان في شمال إسبانيا إداحماً كتالونيا وقاعدتها برشلونة، والثانية غشقونية ومن جملتها ناباره وأراغون.

وفي تلك السنة جاء وفد من قبل هارون الرشيد إلى شارلaman، وكان شارلaman قبل ذلك قد أرسل رسولاً يهودياً اسمه إسحق مصحوباً باثنين من الفرنسيين لأجل السلام من قبله على الخليفة العباسى، وقد أمر شارلaman هذا الوفد بأن يمر بالقدس قبل ذهابه إلى بغداد، وأن يتبعه أحوال زوار المسيحيين لبيت المقدس، ويتوسط لدى الخليفة في تسهيل هذه الزيارة حتى يزداد عدد الزوار والتجار القاصدين إلى البقاع المقدسة، وكان الفرنسيين من عهد أنبيال لم يروا في بلادهم فيلاً، فكان من جملة مهمة هذا الوفد أن يأتوا من الشرق بفيل يتهجّب بروئيته أهل فرنسة، فلما وصل الوفد إلى بغداد استقبلهم الخليفة بـراً وترحيباً ووعد بتسهيل زيارة المسيحيين لبيت المقدس وترفيه مقامهم عندما يردون إليه، ولم يكن في دار البحوش التي عند الخليفة عندئذ سوى فيل واحد فبعث به هارون الرشيد إلى شارلaman ومعه هداياً آخر من منسوجات حريرية وقطنية لم يكن يوجد منها في فرنسة، ومن طيبات ومعطرات وأشياء أخرى، وكان من جملة الهدية شمعدان من نحاس أصفر، عظيم الحجم، وساعة من نحاس أصفر أيضاً تتحرّك بالماء وتدق اثنين عشرة مرّة بعد ساعات النهار.

ونزل الوفد في قدمته من الشرق، في مدينة بيزه، وحملت الهدايا بابتهاج عظيم إلى «أكس لاشابل» مركز الإمبراطور شارلaman، ولما وصل الوفد قدّموا للإمبراطور تحايا الخليفة، وأبلغوه ما قاله لهم من أنه يضع مودته فوق مودة جميع الملوك^{٤٢} وكان هذا الوفد قد صدر له الأمر من شارلaman بأن يتوجه إلى قرطاجنة، في إفريقية، ويلتمس من إبراهيم الأغلبي (عامل الخليفة) إذن بنقل رفات القديس فبريانس المدفون في قرطاجنة وغيره من القديسين المدفونين هناك، فأذن لهم إبراهيم فيما طلبوه وبعث أيضاً رسولاً وراءهم إلى الإمبراطور يتودّد إليه، وقد كان لذلك في هاتيك الأيام وقع عظيم، نظراً لانقطاع العلاقات تقريباً بين الأقطار المتباعدة، وكانت الناس تستدل به على عظمة شارلaman^{٤٣} وأن الله أعطاهم في ذلك العصر صورة ترى كل ملك دونها يتذبذب، وفي تلك الأيام لم تكن الحرب تسكن بين المسلمين والإفرنج في بلاد أراغون وكتلونية وناباره، وكانت سجالاً بين الفريقيين.

ولم يكن شارلaman ليقدر على النظر في جميع شؤون مملكته الواسعة، ففي سنة ٨٠٩ مسيحية مات الكنت أوريول "Aureole" قائد الجيوش الإفرنجية في أراغون،

فجاء أمير سرقسطة المسلم، وكان يقال له: عمروس، واستولى على الأماكن التي كانت في حوزة الكنت زاعماً أنه عندما يأتي شارلان بنفسه يسلّمها إليه، ولكن لما جاءت العساكر الفرنسية أبى إنزالهم فيها، فبقيت في يد المسلمين. هكذا روى مؤرخو الفرنسيس. وقد روى بعض مؤرخي العرب أن عمروس هذا كان أميراً في وشقة، وكان أبوه مسلماً وأمه مسيحية، وكان مثل هذا الزواج كثير الوجود في إسبانية لذلك العهد، لا سيما في الأقصاع الشمالية، وكان يقال لهؤلاء الذين هم من أبٍ مسلم وأمٍ مسيحية المولدون، وكان هذا الصنف من الناس لا يرجعون إلى مبدأ، ولا يتقيدون بذمam، وإنما يتبعون مصالحهم الخاصة، وكانوا كثريين في مدينة طليطلة فثاروا على أمير قرطبة فرمأهم برجل يقال له: عمروس، وكان داهية من الدواهي، فجاءهم عمروس وتظاهر لهم بالإخلاص لقضيتهم، وأوهّمهم أنه في نفسه مماليق لهم ينتظرون أول فرصة للانتقام معهم على السلطان، وأقنعهم بذلك بمكره وحياته وصدقوا كلامه، واتفق معهم على بناء قلعة في أعلى البلدة تكون العقل الأمين بزعمه لهم، بحيث لا تناههم جيوش السلطان بسوء، فلما أكمل بناء هذه القلعة دعاهم فيها إلى وليمة، فكان كلما دخل منهم واحد قطع الجند رأسه، فقيل: إنه قطع رؤوس أربعينات من أعيانهم، وقيل: إنه بلغ عدد القتل خمسة آلاف، وهكذا تمكّن عمروس من إدخال طليطلة في الطاعة. انتهى.

وقد ذكر دوزي الهولندي في «تاريخ الإسلام في إسبانيا»: إن عمروس هذا كان من الإسبانيول الذين اتخذوا الإسلام ديناً، والحقيقة أنه لم يكن يهمه لا مذهب ولا مشرب، وإنما كانت تهمه مطامعه الدنيوية، فكاشفه الأمير الحكم بما في نفسه من أمر طليطلة التي كانت لا تنتهي من ثورة إلا إلى ثورة، وكانت تأبى الخضوع لوالٍ عربي، وقد أعني الحكم أمرها، فدبّر عمروس هذه المكيدة على أهالي طليطلة بالاتفاق مع الحكم، وكتب الحكم قبل ذلك إليهم قائلاً لهم: إن أعظم دليل على اعتناننا بشأنكم أننا مرسلون إليكم الآن واليًا من أبناء جنسكم، وقد كان هذا القول صحيحاً لأن عمروس كان إسبانيوليًّا، مهتماً بالإسلام، وذهب عمروس فخدع أهالي طليطلة وتودد إليهم وزعم أنه كاشفهم سراً بما في نفسه من الحمية على جنسه، والاستعداد لخلع طاعة السلطان عندما تلوح أول بارقة أمل، وقال لهم: إن أكثر أسباب النزاع بينكم وبين السلطان كانت من قبل الولاة الذين كانوا يتولون طليطلة، فكانوا يضعون الجندي في بيوتكم فيسلبون راحتكم، فلو بنينا في طرف من المدينة حصناً تتخذه ثكنة للعساكر لانحسمت أسباب النزاع بينكم وبين السلطان، فوثق الأهالي بكلام عمروس، وبنوا الحصن واستقر به عمروس.

وبعد ذلك أكمل عمروس المكيدة بأنه توأطاً مع السلطان على أن يرسل جيشاً إلى طليطلة بحجة أن العدو تحرك في التغّر فأرسل الحكم جيشاً تحت قيادة ولده عبد الرحمن — وكان في الرابعة عشرة من عمره — فلما وصل الجيش إلى طليطلة أشاعوا أن العدو انقضى إلى بلاده، وأن الجيش سيعود أدراجه إلى قرطبة، ولكن عمروس أشار على أعيان طليطلة بأن يأتوا للسلام على الأمير عبد الرحمن، قياماً بواجب الحرمة للسلطان، فجاء منهم جمهور وسلموا عليه، واستقبلهم الأمير بالحفاوة والإكرام، وهم دعواه أن يطيل الإقامة عندهم، وتظاهر الأمير بادئ ذي بدء بأنه مضطر لسرعة الأوبة، ولكن أعيان البلدة ألحوا عليه بالتريث عندهم، وأملأوا فيه خيراً كثيراً، وكانوا مسرورين بكون واليهم الجديد إسبانيوليًّا من جنسهم، وبعد ذلك تقرر إعداد وليمة لأعيان طليطلة وجوارها ولكنها لم تكن مريئة المأكلة، وفي اليوم التالي جاء المدعون أفواجاً أفواجاً ونزلوا عن ركائبهم وربطوها خارج الحصن، وصاروا يدخلون زرافات، وكان في ساحة الحصن خندق وقف بجانبه جماعة من الجلادين، فكانوا كلما أقبل جماعة يقطعون رؤوسهم ويرمون بها في الخندق، وتم كل هذا وأهل البلدة لا يعلمون بشيء مما جرى داخل الحصن.

وكان هناك طبيب من أهل طليطلة، عظيم الفراسة، لحظ عدم خروج أحد من المدعون، فسأل الأهالي: هلرأيتم أحداً من المدعون إلى الحصن خرج منه؟ فأجابوه: يجوز أن يكونوا دخلوا من هذا الباب وخرجوا من الباب الآخر. فقال لهم الطبيب: بل أظن أنهم لن يخرجوا أبداً وأنه أتى عليهم القتل. وقال ابن عذاري: إن عدد القتلى يوم الخندق هذا بلغ سبععماة. وقال النويري وابن القوطية: إنهم أكثر من خمسة آلاف، ولكن من بعد هذه الواقعة سكنت الثورة في طليطلة مدة طويلة. انتهى كلام دوزي. فهذه كانت عقبى غرام أهل طليطلة بالانتقام، وعمروس الإسبانيولي هذا الذي دبر هذه المكاييد هو الذي خدع أيضاً قواد الفرنسيس وتسليم منهم الواقع التي كانوا فيها، ولا يبعد على رجل كهذا، غدر ذلك الغدر بأهل وطنه، أن يغدر بالفرنسيس.

ولننظر الآن إلى رواية المؤرخ كوندي الإسبانيولي، قال: إن الحكم لم يتمتع طويلاً بالراحة التي كان وطد أطناها بتباهه وجهاده، ففي سنة ٨٠١ مسيحية وفق ١٨٥ هجرية تحرك ملك أشتوورية وأراد التجاوز على المسلمين، ولما كان يعلم نفسه أضعف من أن يقدر عليهم استنجاد شارلمان، وهذا أسرع لنجذته مؤملاً بذلك الاستيلاء على الولايات إسبانية الشمالية وضمها إلى مملكته، فجعلت أمداد شارلمان تتوجب إلى الإسبانيول

تحت قيادة ولده لويس ملك أكيتنية، فزحف لويس واستولى على مدينة جironة، وجاء فحاصر برشلونة، وانضم إليه بهلول بن مخلوق من عمال أمير قرطبة، وسار بالفرنسيين إلى طرطوشة، فزحف الحكم بنفسه ومعه عمروس ومحمد بن مفرج قائد الخيالة الذي كان عظيم الاعتماد عليه نظراً لدهائه وإقامته.

ولما وصل إلى سرقسطة ثارت الثورة في طليطلة بما أخرج الأهالي من عسف يوسف بن عمروس الذي كان قبض عليه الأهالي لسوء ملكته فيهم، فاستدعي السلطان والده عمروس، وعهد إليه نظراً لدربيته ودهائه بولاية طليطلة، وأرسل ولده يوسف قائداً على طليطلة.

ثم أغار الحكم على ناباردة وبنبلونة ودخل وشقة، فخشي الأذفونش على بلاده وحشد عساكره، وزحف إليه يوسف بن عمروس فأوقعه الأذفونش في كمين وأخذه أسيراً، فدفع عليه أبوه فدية جسمية حتى أنقذه، وأما الحكم فكان يتقد صدره إهنة على بهلول عامله الذي انحاز إلى الفرنسيين ومشى بين يديهم، ولما عرف أنه في جوار طركونة عمد إليه من فوره، ولم يزل في أثره حتى ثقفه في طرطوشة بعد أن هزمه، واحترأ رأسه، ورجع الحكم إلى قرطبة بدون أن يتعرض لبرشلونة، وذلك خوفاً من الفشل في حصارها.

أما حصار الإفرنج برشلونة فقد أجمع المؤرخون أنه كان من أذر ما عرف التاريخ شدة وصبراً، وأن مسلمي برشلونة صبروا في هذا الحصار إلى الحد الذي تتحير فيه العقول، ولكن الخلاف وقع بين المؤرخين في الأطوار التي دخلت فيها تلك الحرب، فبعضهم قالوا، كما في تاريخ متس وتاريخ ريجينون وغيرهما: إنه في سنة ٧٩٧ قدم أمير برشلونة العربي على شارلمان، وبعد ذلك في سنة ٨٠١ أراد خلع طاعته، فأخذ أسيراً ونفي. وهؤلاء المؤرخون يسمونه تارة «زاتون» Zaton وطوراً «زادو» Zaddo وأحياناً «زاد» Zaad، ولعل اسمه سعدون أو سعد، وفي تاريخ الملك لويس الحليم ورد أن سعدون هذا وقع أسيراً في سربونة، وأنه بعد أسره تولى إمارة برشلونة ابن عم له، اسمه عامر، فدافع عن البلدة دفاعاً يتقاصر عنه كل وصف مدة سنتين، تحمل في أثناها مسلمو برشلونة من ضيق الحصار ما يعجز أي قبيل عن تحمله.

وذهب مؤرخون منهم مارمول Marmol إلى أن الرواية الصحيحة هي أن سعدون أو سعداً كان تابعاً للملك قرطبة فانتقض على سلطانه فأرسل إلى شارلمان يعود بالدخول في طاعته، وفي سنة ٧٩٨ و٧٩٧ دخل فعلًا في طاعة شارلمان، ولكن شارلمان بعد سنتين

من هذا العهد شعر بأنّ أمير برشلونة نقض طاعته، فسرح إلیه جيشاً تحت قيادة ولده لويس فحاصر برشلونة واستفتحها ثم انصرف عنها، فجاء أمير سرقسطة واستردها، ولكن لويس عاد ثانية سنة ٨٠٦ فاستولى عليها وعلى أعمالها، فالروايات تختلف في كيفية استيلاء الفرنسيس على برشلونة، ولكن خلاصتها واحدة وهي أنّ العرب خسروا بلاد كتلونية مذ ذلك الوقت، وأنه تولى عليها في البداية أمراء تابعون لفرنسا ثم لم يبرحوا حتی استقلوا عنها وعن العرب معاً.

وقد ذكر كوندي الإسبانيولي واقعة عمروس في طليطلة، وكيف غدر بأعيان تلك البلدة وكيف دعاهم إلى وليمة في القصر وقطع رؤوسهم غدرًا، ولكن رواية كوندي تختلف عن رواية دوزي بكون دوزي يوهم أن تلك المكيدة وقعت بتواطؤ عمروس مع سيده الحكم ومع ابنه الأمير عبد الرحمن الذي كان في الخامسة عشرة من عمره، وبأن كوندي يقول: إن صاحب ذلك الرأي إنما كان عمروس، وأن الأمير عبد الرحمن مع صغر سنّه أوضح له فظاعة ذلك العمل وما يبقى بعده على الأعقاب من قبيح الذكر ولكنه تغلب عليه لحداثة سنّه، وراجعه الأمير كثيراً وأبدى وأعاد فلم يقنع عمروس إلا بتتفيد ما بيته لأهل طليطلة، قائلاً للأمير: إن طليطلة قد أفت العصيان من زمن طويل حتی صار لها خلقاً ملزاً وأنه لا بد لسكنها من قطف عدة مئات من رؤوس أعيانها، ثم ذكر كوندي زحف ملك أكيتنية وحضاره لطرطوشة سنة ٨٠٧ وأن الأمير عبد الرحمن كان في سرقسطة فزحف لإنجاد طرطوشة ووافاه إليها وإلى بلنسية فطربوا الفرنسيس عنها، ثم يقول: إن عبد الرحمن عاد فاستولى سنة ٨١٢ على جيرونية من كتلونية، وأنه وصل بجيشه إلى أربونة وعاد بعنائمه وافرة، ثم إن الفرنسيس استولوا على طرطوشة بعد حصار شديد وسار ملتهم لويس منها قاصداً أخذ وشقة^٤ فما كاد ينصرف عن طرطوشة حتی رجعت هذه البلدة إلى حكم العرب.

وقد علق «دومارليس» على روايات كوندي عن هذه الحرب حاشية معناها: أن مؤرخي الفرنسيس يزعمون أن ملك قرطبة بعث إلى شارلمان وفداً بطلب الصلح، وأنهم وصلوا إلى «أكسلاشابل» وتقرر الصلح على أن ينزل العرب لشارلمان عن جميع البلاد الواقعية بين نهر إيرة والبيرانه، وإن هذه المعاهدة انعقدت سنة ٨١٠.

فdomarليس يستبعد وقوع هذه المعاهدة تكون العرب لم يذكروا عنها شيئاً في تواريχهم ثم تكون لويس بن شارلمان زحف إلى كتلونية عدة مرات من بعد هذا التاريخ، فيرى domarليس أنه يجوز أن تكون حصلت مهادنة بين الفريقين إلى حد

سنة ٨٢٠ أو إلى ما بعد ذلك، وأما العرب الذين شوهدوا في أكسلاشابل فربما كانوا من بعض أولئك الولاة المسلمين الذين كانوا ينقضون على ملك قرطبة ويستعينون عليه بالأجانب من قبيل بهلول بن مخلوق الذي تلقى جزاء خيانته من يد الحكم نفسه.

أساطيل الإسلام في الأندلس وإفريقية

قال رينو: وفي تلك الأيام أخذت قوة الإسلام البحرية تزداد وتنبسط في البحر المتوسط بسبب رغبة المسلمين بإنشاء الأساطيل في مرافئ الأندلس وإفريقية، وقد كان لذلك تأثير عظيم في اجتياح المسلمين لجنوب فرنسة، ولما اقتطع عبد الرحمن الداخل بلاد الأندلس عن خلافةبني العباس وأرسل هؤلاء جيشاً في البحر، أجاز إلى الأندلس لمطاردته، علم عبد الرحمن بأنه لا بد له من قوة بحرية في وجه قوتهم البحرية.

ففي سنة ٧٩٣ اتخذ عبد الرحمن الأول دور الصناعة^{٤٠} في مراسى طرّكونة وطرطوشة وقرطجنة وأشبليلة والمرية وغيرها، وقبل ذلك كانت جزر الباليلار – أي: ميورقة ومينورقة وياپسة وجزيرتا سردانية وكورسيكا – عرضة لغزوات المسلمين، بحيث إن أهالي هذه الجزائر وضعوا أنفسهم تحت حماية شارلمان، وورد في مجموعة الدون بوكيه أن هؤلاء كانوا تغلبوا على المسلمين في بعض الواقع وأخذوا منهم بعض رياضات، فأرسلوا بها إليه، وعلى أثر ذلك ازداد غزو المسلمين لهذه الجزائر، فكانوا يغادونها القتال ويراحونها، ويسبون من أهلها النساء والأطفال ويقتلون المقاتلين ولم يكونوا يعفون إلا عن الشيوخ العاجزين والمرضى والمعدين.

وسنة ٨٠٦ اكتسح المسلمون جزيرة كورسيكا^{٤١} وكان بين بن شارلمان ملكاً على إيطالية، فأرسل أسطولاً لمطاردتهم، فلما شعر المسلمون بدنو أسطول النصارى انسحبوا إلى الوراء، فطمع فيهم آدمير Admer كونت جنوة وتعقبهم بأسطول فرجعوا إليه وقتلوه وهزموا أسطوله وأسرموا ستين راهباً وباعوه في الأندلس، وبلغ ذلك شارلمان ففكهم من الأسر بفدية أداها عنهم.^{٤٢}

وسنة ٨٠٨ جاء قرصنان من الأندلس، فنزلوا بسردانية فاجتمع أهلها ودحروه فنزلوا بكورسيكا (أو قرسقة) فصادمهم القائد بورشارد Burchard فخسروا ثلاثة عشر مركباً وانهزموا، ولكن المسلمين في السنة التالية جاءوا من إفريقية ونزلوا في سerdانية، كما أن غزوة مسلمين آخرين جاءوا يوم عيد الفصح ونزلوا في كورسيكا وعاشروا فيها. وجاء في تاريخ كورسيكا لجاكوبى أن المسلمين خيموا في الجهة الشرقية

من الجزيرة بين أطلال مدينة «آليرية Aleria» ولم يتمكن الفرنسيين من طرد هم إلا بشق الأنفس، ثم في سنة ٨١٣ رجعوا إلى كورسيكة وأسرعوا وغنموها، وبينما هم راجعون أكمن لهم كونت أمبورياس Amporias بقرب مدينة برينيان قوة بحرية غنمتهن ثمانية مراكب كان فيها أكثر من خمسمائة أسير، فانتقم المسلمون عن ذلك باجتياح سواحل نيقه Nice وبروفنس وسيفييتة فكشيا Civita-Vucchia بقرب روما.^{٤٨} ورأى الإمبراطور شارلماן أن الخطر قد ازداد على بلاده، وأن لا بد له من تدابير بالغة في الشدة لرد غارات المسلمين البحرية، وقد كانت إمارة الأغالبة في إفريقيا تابعة للخلافة العباسية في بغداد، فكان أمير القironان مدة خلافة هارون الرشيد يتحامى سواحل مملكة شارلمان حرمة للعهد الذي كان بين هارون والإمبراطور، ولكن عندما مات الرشيد سنة ٨٠٩ ووّقعت الحرب بين ولديه الأمين والمأمون تفصي الأمير الأغلبي من ذلك العهد، وصارت مراسى تونس وسوسة بؤرة قرصان تنبث منها الغارات البحرية. وقيل: إن أمير صقلية كان يشكوا إلى رسول قادم من عند الأغالبة عith القرصان في سواحله، فأجابه الرسول: نعم منذ مات أمير المؤمنين صار الذين كانوا عبيداً ي يريدون أن يكونوا أحراراً، والذين كانوا أحراراً ولكنهم فقراء يريدون أن يكونوا أحراراً أغبياء.

وكان القرصان أكثر ما يتعرضون للسفن التي تتردد بالبضائع بين فرنسة وإيطالية من جهة، ومصر والشام وأسيا الصغرى من أخرى، وكان قد انضم إلى قرصان المسلمين قرصان النورمانديين وأخذوا جميعاً يعيشون في السواحل الجنوبية، فأمر شارلمان ببناء الأبراج والمحصون في السواحل وعند مصاپ الأنهار، وأنشأ الأساطيل لدفع عوادي القرصان، وجميع هذه الروايات جاءت في مجموعة الدون بوكيه. ولما طالت هذه المساجلات البحرية وتبع منها الفريقان داخل بعضهم بعضاً في عقد معاهدة سلم تأمن بها السفن البحرية غوائل متلصصة البحر، ففي سنة ٨١٠ انعقدت أول مشاركة، ثم تجددت بعد سنتين، وجاء رسول من الأندلس يرجح أنه يحيى بن حكم أمير الماء^{٤٩} في الأندلس قاصداً أكسلاشابل وعقد مهادنة مع شارلمان لثلاث سنوات، ولكن المسلمين نقضوها هذه المرة؛ لأنهم سنة ٨١٣ نزلوا في جزيرة كورسيكة وتقدم عبد الرحمن ابن أمير قرطبة إلى حدود فرنسة بجيشه، وفي تلك الواقعة قُتل القديس آفانتين "Saint Aventin" من أهالي بانيير دولوشون Bagneres-De-Luchon في مقاطعة غارون العليا.

ومات شارلمان سنة ٨١٤ خلفه ابنه لويس الحليم، وسار على أثره في السياسة، ولكن في أيامه استفحلت غزوات المسلمين البحري، وجرت لذلك العهد حادثة في قرطبة تفاقم بسببها هذا الأمر، وذلك أن أهالي ريض قرطبة ثاروا على الحكم أميرهم فسار إليهم الحكم برجاله وحرسه وأوقع بهم وقتل منهم مقتلة عظيمة ونفى بقية السيف، وكانوا زهاء خمسة عشر ألفاً فأركبهم طبقاً عن طبق وأجازهم البحر إلى إسكندرية، وهناك خاف عاديتهم وإسكندرية فأدى إليهم مبلغاً من المال وأركبهم إلى جزيرة أقيريطش التي يقال لها اليوم: كريت.

وفي سنة ٨٦٦ توجه رسل من قبل الأمير عبد الرحمن بن الحكم الذي كان بدأ يباشر الأشغال في حياة أبيه، وذلك إلى مدينة كومبيان Compiegne حيث كان يقيم الإمبراطور، ثم ذهبوا إلى أكسلاء شابل حيث كان سينعقد مجلس شورى، وكان مراد رسل أمير الأندلس عقد مشاركة، وانعقدت إلا أنها لم تطل، وفي سنة ٨٢٠ سار أسطول إسلامي من تركونة وغزا جزيرة سردانية فجاء أسطول مسيحي لأجل الدفاع عنها، فتغلب الأسطول الإسلامي وأغرق المسلمين ثمانية مراكب للمسيحيين وأحرقوا أيضاً مراكب كثيرة.

وفي تلك السنة مات الحكم، وتولى ابنه عبد الرحمن، وكان الحكم موصوفاً بالقسوة جباراً وكان يلقب بأبي العاصي ومن هنا لقبه الإفرنج بلفظة أبولاز Abulaz فلما مات الحكم جاء عمه عبد الله يطالب بالإمارة كعادته، وهو الذي كان داخل شارلمان لأجل أن يساعدته على ابن أخيه، فلما جاء هذه المرة وأهرج الأندلس وأمرجها اهتبليس الفرنسيس الغرة ليزحفوا محدداً إلى كتلونة وأرغون فعاثوا ودمروا وأحرقوا.

وفي سنة ٨٢٠ اتهم بيره Bera أمير برشلونة من قبل فرنسة ب MMA المسلمين سراً، وكان الواشي به أحد القوط، وكان بيره نفسه قوطياً أيضاً، وكان من عادة القوط أنه إذا تخاصم اثنان ولم يقدر أحدهما أن يثبت دعواه بالبينة تبارزا بالسلاح فالملغوب منهما يعد مذنبًا، وفي ذلك اليوم كان المغلوب «بيره» فتقرر حينئذ أنه كان خائناً لفرنسا، وفي ذلك الوقت ثار نصارى نابارا على الفرنسيين من شدة عسفهم وظلمهم، واتفقوا مع المسلمين، وسلموهم مدينة بنبلونة، فأرسل الإمبراطور الكنت أزنار Asnar والكلت إبل Eble لأجل تسكين الثورة، فانقض عليهم نصارى الجبال وثقوبهم، فأماماً أزنار فعفوا عنه لأنه كان من أصل غشقوني أي من أقارب الإسبانييول فأطأط بهم رحم القرابة نحوه، وأما الكنت إبل فلكونه إفرنسيّاً صريحاً أرسلوه إلى الأمير في قربطة، روى ذلك الدون بوكيه.

و في سنة ٨٢٦ ثارت مدينة ماردة على عبد الرحمن، فكتب إليهم لويس بن شارلماں الكتاب الآتي نصه:

باسم ربنا الإله وباسم مخلصنا يسوع المسيح، من لويس الإمبراطور السعيد بالنعمة الإلهية إلى الأساقفة والشعب في ماردة، قد اتصل بنا ما تقاوسونه من العذاب من جهة الملك عبد الرحمن الذي لا يزال يرهقكم عسراً متبعاً في ذلك طريقة أبيه أبو لاز الذي كان يبتزكم أموالكم والذي كان جعل أصدقاءه أعداء وجعل الطائع عاصياً، فالليوم يريدون أن يحرمواكم حريةكم وأن يثقلوا كواهلكم بالضرائب وأن يمسوا كرامتكم ويهينوكم، وقد علمنا أنكم أبيت تحمل الإهانة ودفعتم عنكم ظلم ملوككم ووقفتم في وجه طمعهم وغدرهم، وقد جاءنا هذا الخبر من مصادر عدة، فرأينا أن نكتب هذا الكتاب لتعزيتكم على ما أنتم فيه ولتحريضكم على الثبات في خطكم هذه، ولما كان هذا الملك البربرى عدواً لنا، كما هو عدو لكم، فإننا حاضرون للاشتراك معكم في قتاله. ومرادنا في هذا الصيف بعون الله تعالى أن نرسل جيشاً يحتاز البيرانه ويكون حاضراً للعمل بإشارتكم، فإن كان عبد الرحمن سيرجح إليكم فيكون جيشنا بالمرصاد له، وترانا نعلمكم من الآن أنكم إن كنتم تخلون طاعة عبد الرحمن وتصيرون من رعايانا فنحن حاضرون أن نعيده إليكم حريةكم الأولى، بدون مساس بها وبدون أن نطالبكم بأى مال تؤدونه لنا، وأنتم تخذرون القانون الذي تريدون أن تسيرا عليه، ونحن نعاملكم كأصدقاء يريدون أن يشتركوا في الدفاع عن سلطتنا ونسأل الله أن يسبيغ عليكم أثواب العافية. انتهى.

وفي ذلك الوقت عقد الإمبراطور لويس ندوة عامة في أكسلاشابل، حضرها ابنه بين وسائر أمراء البلاد المجاورة لإسبانيا، وأعلن الإمبراطور عزمه على غزو الأندلس للأخذ بالثأر. وكان في أكسلاشابل قائداً قوطياً اسمه عيسون Aizon التجأ بزعمه إلى الإمبراطور، فما شعروا به إلا وقد انسلّ من هناك خفية، وجاء وأثار الأهالي في كتلونية وأراغون، واستولى على مدينة أشونة Assuna واجتاح البلاد التي كانت تحت احتلال الفرنسيين، وأرسل يستنجد أمير قرطبة، ولما أبطن عليه الإمداد ذهب بنفسه إلى قرطبة لأجل الاستعجال في التعبئة والنجد فسرح عبد الرحمن جيشاً بقيادة عبيد الله أحد

أبناء عمه، وسار هذا الجيش ومعه عيسون، وأغدووا السير، بينما الجيش الإفرنجي يسير بطبيئاً، فوصلوا إلى برشلونة وجironة واحتراوهما، وتقدموا إلى سردانة وملاوا البلاد عيئاً وتدميراً كما جاء في مجموعة بوكيه، وكان أهالي ماردة قد أعلنوا الحرب على عبد الرحمن، وانتظروا نجدة الفرنسيين لهم، ولكن عبد الرحمن ضيق عليهم الحصار وجرّعهم أمر كؤوسه ثلاث سنوات حتى دخلوا في طاعته صاغرين ورجعوا داخرين بعد أن كانوا فاحرين، وفي تلك الأيام ازداد عيش قرمان الزمردانيين في سواحل فرنسة وألمانيا وإنكلترة وإسبانيا، بينما قرمان إفريقيا والأندلس يجعل في سواحل فرنسة وإيطالية غدوها ورواحها، فعلى صبر بونيافاس أمير كورسيكة وأرسل مراكب إلى إفريقيا فاجتاحت ساحل قرطاجنة للأخذ بالثأر.

وقد ذكروا أنه كان لل المسلمين لذلك العهد بارجة متناهية في الكبر يظنها الرائي من بعيد سوراً عالياً سائراً في البحر غزت مرة جزيرة أوي Oye في بريطانية عند مصب نهر لوار ولكن لم نعلم من آثارها شيئاً غير هذا.

ولا يخفى أن هذه الواقع كانت تراكم كلها في أيام الإمبراطور لويس الحليم الذي كان هو بنفسه قائل الرأي ضعيف العزيمة سيء الإدارة فاقد الإرادة، قسم مملكته بين أولاده الثلاثة، وسلم إلى كل حصته، ثم بدا له أن يعيد القسمة وأن يجعل نصيباً لولده الرابع، فثار أولاده عليه وقاتلوه وخلعوه، ورجع إلى العرش، ولكن لم ترجع مهابته وامتلأت أيامه بالفتوق والآفات بحيث إنه أصدر سنة ٨٢٨ منشوراً يقول فيه: إن المجاعة والطاعون وسائر أصناف الآفات السماوية انقضت على شعوب سلطنتنا مما يدل على غضب الله تعالى من أعمالنا غير المستقيمة، ثم أمر الإمبراطور بصيام عام وباجتماع الأساقفة في أربع حواضر، منها مدينة طلوزة، وذلك لأجل المذكرة في التدابير اللازمة لمعالجة هذه الحال.

أما العلاقات التجارية، بين مملكة شرلآن وبين مصر والشام، فلم تنقطع في وقت من الأوقات، وفي سنة ٨٣١ تجددت المواصلات بين الخلافة العباسية والسلطنة الغربية، وقد تقدم وفد من قبل الخليفة المأمون إلى فرنسة مؤلف من ثلاثة، اثنان منهم مسلمان والثالث مسيحي، وجاءوا إلى الإمبراطور بهدايا منها منسوجات فاخرة ومنها أفوايه عاطرة.

وكانت الحرب لا تزال مشتعلة في جبال البيرانة، بين جيوش أمير الأندلس وجيوش فرنسة، فاجتاح الأمير عبيد الله ابن عم الأمير عبد الرحمن في سنة ٨٣٨ البلاد التي كانت

تحتلها جيوش الفرنسيس، كما أن هؤلاء اجتاحوا من بلاد قشتالة ما كان تابعاً للملك قرطبة، وسار أسطول المسلمين من تركونة ومعه أسطول آخر من جزيرتي ميورقة ويابسة، وهاجم المسلمون مرسيلية وأنزلوا العساكر في نواحيها واستولوا على ضواحيها وساقوا جميع الرجال حتى الرهبان أسرى، والمظنون أنه في تلك الغزوة حصلت الحادثة المنسوبة إلى القديسة أوزيبيا Cusebia رئيسة دير الراهبات في مرسيلية والأربعين راهبة اللائي كنَّ في ذلك الدير، وذلك لأنهنَّ خشنين من أن الغزاوة يتجاوزون على أعراضهن ويحلقون بهن المعرات فشوهن خلقة أنفسهم بجدع أنوفهن حتى يكن بعamen من تجاوز غزة العرب.

ومات الإمبراطور لويس سنة ٨٤٠ فوق الخلف بين أولاده، واغتنم المسلمون هذه الفرصة فدخلوا من مصب نهر الرون، كما جاء في مجموعة مؤرخي فرنسة للدون بوكيه، وعاثوا في مدينة آرل ونواحيها، وفي الوقت نفسه أغاث موسى أمير تطيلة في بلاد نابار وأوغل حتى بلغ أرض سردانة، واكتسح تلك البلاد.^{٥١}

وكانت في تلك الأيام قد ساءت الأحوال في فرنسة إلى الدرجة القصوى بسبب الحروب الداخلية، وأصبحت قد انتشر سلکها وتعطلت حلامها وتقاسم جنوبي فرنسة ثلاثة ملوك: الإمبراطور لوطير Lothaire والملك شارل الأصلع والملك الشاب بيبن بن بيبن الذي كان ملِّكاً على أكيتانية، ثم ثار أمير اسمه فولكراد Folcrade على الإمبراطور وسمى نفسه كنت آرل وبروفنس، وقد بلغ حب الشفاق وفساد الأخلاق أن الكثرين من سلالة شارل مارتل وبيبن القصير وشارلان كانوا يستجدون بالأداء الأجانب بعضهم على بعض.

ولم تكن إيطالية بأحسن حالاً من فرنسة؛ لأن المسلمين كانوا استولوا على جزيرة صقلية، وكان اثنان من أمراء المسيحيين يتنازعان الإمارة في بلاد بينيفنتي بقرب نابولي، فاستجذ كل منهما بالمسلمين الذين كانوا في صقلية، فدخل المسلمون إلى الأرض الكبيرة واستولوا على قسم كبير منها.^{٥٢}

وفي سنة ٨٤٦ جاء غزاة العرب إلى روما وصعدوا في نهر الطير ونهبوا كنائس القديسين بطرس وبولس وغزوا أيضاً جنوة وعطلوا سدود نهرها، فنفر الأهالي وقاتلوهم وحمل الرهبان والقسيسون السلاح.^{٥٣}

ولم تكن الأنجلوس بأسعد حالاً في تلك الأيام؛ لأن الفتنة كانت تصطلمها، والآفات تنبع عليها بكلكها فانضم إلى الفتنة الجماعة والقطط والجراد وغزو النورمنديين الذين أخذوا ينزلون في أشبونة وأشبليلة ويفسدون في أرضهما.

وفي سنة ٨٤٨ عاد المسلمون فغزوا مرسيلية وجميع الساحل إلى جنوة، كما جاء في مجموعة الدون بوكيه، وكان الملك بين شاباً، وكان في حرب مع عمه شارل الأصلع، فطلب بين مساعدة المسلمين له وأرسل إلى قرطبة غليوم كونت طلوزة حفيد البطل غليوم الذي اشتهر في حروب المسلمين وتلقب بالقديس، كما سبق الكلام عليه، فنان غليوم ما أراده وأصحابه بعساكر تمكن بها وبين من إخراج عمال شارل الأصلع من برشلونة ومن مدن أخرى من كتلونية، وكان قرمان المسلمين قد نزلوا في سواحل آرل، واضطروا لمعاكسة الريح أن يتأخرموا في الساحل، فحمل الأهالي السلاح من كل جهة وذبحوهم، ولكن في تلك المدة زحف جيش من المسلمين يقوده موسى عامل سرقسطة وتقدم من جهة أورجل Urgel وريباغورس Ribagorsa ولم يزل يثخن في أرض الفرنسيس ويقتل ويسبى إلى أن اضطر الملك شارل الأصلع أن يطلب من المسلمين الصلح ولم ينه إلا بتقديم هدايا ثمينة كما جاء في مجموعة الدون بوكيه.

وفي سنة ٨٥٠ وقعت نكبة على مسيحيي الأندلس، وحصلت حوادث في قرطبة وصل خبرها إلى فرنسة، وتحرير الخبر أن الشرع الإسلامي يطلق لأهل الذمة الحرية الدينية ولا يجبرهم إلا على أداء الجزية، ولكن إذا تزوج مسلم بمسيحية فالأولاد يجب أن ينشأوا على دين الأب، كذلك إذا أسلم مسيحي أو مسيحية فأولاده معذبون من المسلمين إذا كانوا قاصرين، فإذا بلغوا سن الرشد وأرادوا الزجوع عن الإسلام فلا يحق لهم، وكذلك إذا قذف أحد المسيحيين النبي الإسلام فليس أمامه سوى الإسلام أو الموت.

وقد كان الزواج المختلط كثير الواقع في الأندلس، فطالما تزوج مسلمون بمسحيات وقد كانت المرأة المسيحية المتزوجة بمسلم كثيراً ما تلقن بناتها قواعد النصرانية فيحصل بسبب ذلك نزاع شديد في العائلات، وفي ذلك الوقت كان في قرطبة قسيس متضلع في اللغة العربية اسمه بهارفكتس، وكان قد شاع أن بهارفكتس في إحدى المرار تلفظ بالشهادتين وأسلم، فصارفه بعد ذلك أناس من المسلمين وسألوه عن رأيه في النبي الإسلام ﷺ فامتنع أولاً عن الجواب فألحوا عليه في تبيين رأيه، فأجاب بجواب نال فيه من الرسول، وقيل: إن المسلمين ذلك اليوم لم يتعرضوا له بسوء، ولكنه بينما كان ماراً فيما بعد في أحد الشوارع جاء أحد المسلمين وأغرى العامة بالهجوم على القسيس قائلاً لهم: إن هذا هو الذي قذف بالنبي، فهجمت العامة عليه، وذهبوا به إلى القاضي، فسألته عما عُزِيَ إليه من القذف، فلم يذكر كلامه، بل أيده أمام القاضي فاضطر القاضي أن يحكم عليه بالقتل، وكان ذلك في شهر رمضان فلم ينفذ فيه الحكم إلى أن انسلاخ الشهر وجاء العيد فقطعوا رأسه بمحضر من جم لا يحصى من الأهالي.^{٥٤}

فكان لهذه الحادثة صدى بعيد وثارت من أجلها الخواطر، وكان المسيحيون كثيرين العدد في الأندلس وفي نفس قرطبة مركز السلطة وكان المسلمون تركوا لهم كثيراً من كنائسهم وأديارهم، وكانت لهم أديار للرهبان وأخرى للراهبات، وكان من المسيحيين كثير من المستخدمين في القصر الملكي لا سيما أن القصر كان يحتوي عدداً عظيماً من الصقالبة، فكثرت من أجل ذلك المنازعات الدينية وصارت تتقدم الشكايات على بعض المسيحيين بأنهم قد ذروا بالرسول فيؤتى بهم إلى القاضي فيسألهم فلا ينكرون، فيحكم القاضي عليهم بالقتل، ولأجل أن لا يأخذ المسيحيون أجسادهم ويحذفها ذخائر كان الحكام يحرقون أجساد المحكوم عليهم بالقتل ويرمون رمادها في النهر، وقيل: إنهم كانوا يطرحون بعضها للكلاب.

وقد كان تأثير هذه الشدة بعكس ما أمل رجال الحكم، فإنه وجد من المسيحيين من كان يتھافت على القذف بالرسول ﷺ ليقتلوه ويصيّر شهيداً، وقتل بهذا الشكل أناس كثيرون، ومن جملتهم رجل اسمه «سانشو» من فرنسيّة كان مستخدماً في القصر، واثنان من الخصيان في القصر أيضاً، وأكثر من تھافت على القذف بالرسول لنيل الشهادة المتحمسات من النساء المسيحيات.^{٥٠}

وأخيراً عقد أساقفة المسيحيين مجمعاً قرروا فيه أن التحرش بهذا الموضوع أي القذف بنبي الإسلام عمداً، حباً بالقتل ونيل الشهادة، هو مخالف لروح الإنجيل، ثم إن الملك شارل الأصلع تدخل في هذه المسألة، بناء على التماس المسيحيين منه؛ لأنه قد أصابهم في البلدان الشمالية من إسبانيا ما أصابهم في قرطبة.

ولما تفاقم هذا الأمر اشتد غضب عبد الرحمن الثاني على المسيحيين، وطرد من قصره جميع الذين كانوا مستخدمين فيه منهم، ثم مات عبد الرحمن سنة ٨٥٨ وخلفه ابنه محمد، وفي أولى أمره شدد أيضاً في معاملة المسيحيين حتى فكر في إخراجهم جميعاً من مملكته، ولكنه عاد فعدل عن فكره بسبب توالي الثورات وعدم مؤانة الوقت له، وكانت الحرب لا تزال مشتعلة في كتلونيا، وكان موسى أمير سرقسطة قد ظفر بالمسيحيين في بعض الواقع إلا أنه انكسر في آخر الأمر وتغلب عليه ملك أشتوورية فعزله الأمير محمد من إمارة سرقسطة، فاستشاط غضباً وانحاز إلى المسيحيين، وزوج ابنته بغرسية ملك ناباره، وثارت في أثناء ذلك مدينة طليطلة.

ثم إن المسلمين غزوا أيضاً جزيرتي سردانية وكورسيكة، واشتدت الفوضى وانتشر الجبل في بلاد فرنسيّة، فكنت ترى الكنائس مهدمة والمدن خراباً واللصوص أسراباً

والناس يتكون ديارهم ويضربون في الأرض طلباً للأمان، ومنهم من فضل الموت على ترك أرضه، ومن الأهالي من كان ينضم إلى الغزاة طمعاً في السلب.

وبينما الحال هكذا في فرنسة لم تكن الأندلس بأسعد منها، إذ ثار فيها رجل يقال له: عمر بن حفصون - كان مسيحيًا فأظهر الإسلام - وأعصوصب حوله جيش من اللصوص وقطاع الطرق، فثار على الأمير محمد وجاذبه الحبل وصارت الأندلس في أمر مريج، واضطرب الأمير إلى مسالمة ملك فرنسة شارل الأصلع ليتفرغ لأمر ابن حفصون، وجاءت رسائل شارل إلى قرطبة وكان ذلك سنة ٨٦٦ وتقرر أن تبقى كثولية بيد الفرنسيس، وعاد رسائل شارل بهدايا ثمينة من قرطبة ومعهم إبل بحدائق مزينة، وهكذا تقضي حوادث الزمن على الملوك بمصافحة ذوي الشحنة ومهادة الأعداء.

وفي سنة ٨٦٩ جاء غزوة العرب فنزلوا في بروفانس في محل يقال له كامرغ Camargua وهو جزيرة مشكلة من نهر الرون، وفيها أملاك للمطران رولان رئيس أساقفة آرل، فلما نزل المسلمون في هذه الجزيرة صادفوا المطران هناك يتهدى مزارعه فقبضوا عليه وقتلوا ثلاثة من رجاله وساقوه إلى أحد مراكبهم، فجاء المسيحيون لأجل أن يفكوه بفدية، فطلب المسلمون به مائة وخمسين ذهبياً و١٥٠ ثوبًا و١٥٠ سيفاً و١٥٠ عبداً، فرضي المسيحيون بتقديم هذه الفدية، فجمعوها وقدموها لأجل إنقاذ المطران، وكان هذا في أثناء جمعها قد فارق الحياة بما أصابه من الرعب فكتم المسلمين موته حتى يقبحوا المال، ولما تسلموا جميع الأشياء التي اشترطوها أخرجوا جثة المطران إلى البر، وألبسوها الثياب التي كانت عليه عندما كان حياً، وانصرفو وكان المسيحيون قد جاءوا جمعاً عظيماً لتهنئة المطران بالخلاص، فلم يجدوا سوى جثة هامدة، وتحول فرحهم مأتماً.

ومات شارل الأصلع سنة ٨٧٦ وكان ناويًا أن يذهب بجيش إلى إيطالية التي كان المسلمين قد استولوا على نواحيها الجنوبية وأصبح بسبب ذلك البابا في رومة تحت الخطر، وبرغم توالي غزوات المسلمين والترمذيين كان الشقاق بين أمراء فرنسة لا يزال قائماً قاعداً، حتى نهكت قوى البلاد بأجمعها، ولم يبق إلا أمل ضعيف يمسك بحاشتها، وبلغ اختلاف الكلمة وتشظي العصا أقصى ما يتصور العقل.

هوماش

(١) قد ظهر من هنا أن سقوط الدولة الأموية في المشرق وتصدع الوحدة العربية بانسلاخ الأندلس عن دولة الخلافة مما العاملان في تأخر العرب في قارة أوربة، ومما لا نزاع فيه أن القوة المتحدة التي كان وراءها الأندلس وإفريقيا ومصر والشام والعراق وجزيرة العرب وفارس وخراسان كانت أقوى على تجريد الجيوش وتسرير الأموال من القوة التي لم تكن تتجاوز جزيرة الأندلس وحدها.

(٢) Ebre هو النهر الذي يمر بسرقسطة، والإسبانيول والعرب يقولون له: أiberه.

(٣) نقل «رينو» هذا الخبر عن ترجمة حياة القديس «جيبيو» Jubeau في مجموعة

البولنديين، أي: تاريخ القديسين Recueil des Ballandistes.

(٤) هو سليمان الأعرابي الكلبي أمير برشلونة، وكانت بينه وبين شارلماں علاقات مذ كان أميراً بسرقسطة. انظر إلى ما يقوله صاحب أخبار مجموعة: ثم ثار سليمان الأعرابي بسرقسطة وثار معه حسين بن يحيى الأنصاري، من ولد سعد بن عبادة، فبعث إليه الأمير (يعني: عبد الرحمن الداخل) ثعلبة بن عبد في جيش، فنازل أهل المدينة وقاتلهم أيامًا، ثم أن الأعرابي طلب الفرصة من العسكر فلما وضع الناس عن أنفسهم الحرب وقالوا: قد أمسك عن الحرب وأغلق أبواب المدينة، أعدَ خيلاً، ثم لم يشعر الناس حتى هجم على ثعلبة فأخذته في المظلة فصار عنده أسيرًا وانهزم بجيش، فبعث به الأعرابي إلى قارله فلما صار عنده طمع قارله في مدينة سرقسطة من أجل ذلك فخرج حتى حل بها، فقاتلته أهلها ودفعوهم أشد الدفع فرجع إلى بلده. انتهى.

قلت: إن العرب يسمون شارلماں قارله كما كانوا يسمون جده شارل مارتل وسيأتي ذكر قصة الأمير سليمان هذا — الذي ملا شارلماں على قومه — وكيف انتهى أمره.

(٥) نقل «رينو» هذا الخبر عن مجموعة «الدون بوكيه».

(٦) يكثر في تواریخ العرب ذکر غزوات الجيوش الإسلامية لبلاد ألبًا والقلاع Le Pays D'alaba et des Chateaux ويقال أحياناً: «ألفا» ولكن تلفظ الإسبانيول للفاء هو كلفظ العرب للباء.

(٧) Perpignan قاعدة ولاية روسیون أو البیرانه الشرقیة.

.Cerdagna (٨)

.Saint-Jean-Pied-de-Port (٩)

(١٠) Tolosa a Bayonne وطلوزة هذه هي غير طلوزة الإفرنجية، والفرق بينهما أن طلوزة الإسبانية تكتب بحرف O فقط وأن طلوزة الإفرنجية تكتب بحرفين OU.

(١١) قال ابن خلدون: وفي سنة ست وأربعين ومائة سار العلاء بن مغيث اليحصبي من إفريقية إلى الأندلس، ونزل بباجة الأندلس، داعياً لأبي جعفر المنصور، واجتمع إليه خلق، فسار عبد الرحمن إليه ولقيه بنواحي أشبيلية، فقال له أياً ثم انهزم العلاء وقتل بسبعة آلاف من أصحابه، وبعث عبد الرحمن برؤوس كثيرون إلى القريون ومكة، فألقيت في أسواقهما سرّاً ومعها اللواء الأسود وكتاب المنصور للعلاء، فارتاع المنصور لذلك، وقال: ما هذا إلا شيطان والحمد لله الذي جعل بيننا وبينه البحر. أو كلّاماً هذا معناه. انتهى

وجاء في كتاب «أخبار مجموعة» الذي تقدم ذكره في أخبار عبد الرحمن الداخل: ثار عليه العلاء بن مغيث اليحصبي، ويقال حضرمي وسود (يعني دعا لبني العباس الذين كان شعارهم السوداء) ودعا إلى طاعة أبي جعفر، وكان قد بعث إليه بلواء أسود في سن قناء، قد أدخله في أهلية وطبع عليه، فأخرج العلاء فجعله في رمحه وقام به في جند مصر وساعدته على غيه واسط بن مغيث الطائي وأمية بن قطن الفهري فأقبلت اليمانية حتى صاروا بأشبيلية فاتهموا أمية بن قطن فأخذوه وكبلوه، وخرج الأمير إليهم، واجتمعت إليه الحشود، وأقبل حتى نزل بقرية القوم بقلعة رعواق وأقبل غياث بن علقة اللخمي من شذونة ممدًا لهم، فلما سمع بخبره الأمير بعث إليه بدرًا مولاه في قطاع من عسركه فقطع به فنزل في الولجة التي بين وادي إيره والنهر الأعظم، ونانزله بدر فتراسلا حتى انعقد بينهما صلح، ورجع غياث بن علقة اللخمي إلى بلده، ورجع بدر إلى الأمير، فلما بلغ القوم الخبر قالوا: ليس لنا إلا مدينة قرمونة فعبوا على الخروج إليها ليلاً، وجاء الخبر إلى الأمير فبعث بدرًا، وقال له: ابتدر إلى المدينة، وارفع رأس قبتك على باب قرمونة واجمع إليك أهل الطاعة إلى أن نوافيوك غدوة، وركب الأمير من سحر طويل فأصبح على ظهر وتباطأ القوم فأصبح القوم في الشعراء تحت قرمونة، فلما نظر إلى القبة مضروبة على باب المدينة علم أنهم قد بدروا إليها، فماجوا وتطلعوا عليهم خيل العسكر، فانهزموا وقتلوا قتلاً ذريعاً، وأصيب أمية بن قطن مكبلاً فمنْ عليه الأمير وأطلقه وقطف من رؤوسهم سبعة آلاف رأس فميز رؤوس المعروفين ورأس العلاء ومثله، ثم كتب باسم كل واحد بطاقة ثم علقت من أذنه، ثم أجزل العطية لمن انتدب لحمل تلك الرؤوس إلى إفريقية فجمعها في أخرجة وركب فيها البحر حتى انتهى

إلى القiron، فطرحها ليلاً في السوق، فلما أصبح الناس وجدوها ووجدوا كتاباً مكتوبًا بالخبر في الخرج، فانتشر ذلك حتى بلغ أبا جعفر. انتهى

(١٢) جاء في نفح الطيب عند ترجمة الحكم المستنصر بن عبد الرحمن الثالث ذكر ولید بن حیزون قاضي النصارى بقرطبة وعبيد الله بن قاسم مطران طليطلة. وجاء فيه عند ترجمة الناصر ذكر ربيع الأسقف الذي أرسله الخليفة إلى ملك الصقالبة رسولًا يرد بذلك زيارة رسول هذا الملك لبابه، ومن هذه الأسماء يعرف القارئ أن أهل الذمة في الأندلس كانوا قد استعربوا وتسموا بأسماء العرب، وإن كانوا بقوا على النصرانية، وكانوا في هذا أشبه بالسيحيين من عرب الشرق.

(١٣) Tarragone مدينة في كتالونية على البحر المتوسط، قال ياقوت في معجم البلدان: بلدة بالأندلس متصلة بأعمال طرطوشة، وهي مدينة قديمة على شاطئ البحر منها نهر علان يصب مشرقاً إلى نهر إيرة وهو نهر طرطوشة، وهي بين طرطوشة وبرشلونة، بينها وبين كل واحدة منهما سبعة عشر فرسخاً. قال: وطريقونة موضع آخر بالأندلس من أعمال لبلة.

(١٤) وستفاليا هي اليوم من مقاطعات بروسية.

(١٥) استشهد «رينو» على ذلك بمجموعة الدون بوكيه وكذلك بتاريخ ابن القوطية، وأما مؤرخو العرب فلم يتفقوا على اسم هذا الأمير؛ لأن بعضهم يسميه سليمان بن قحطان العربي والآخرين يسمونه مطرف بن العربي، وقد تقدم أن هذا الأمير هو سليمان الأعرابي الكلبي، وأما أسيره الذي أرسله إلى شارلان فهو ثعلبة بن عبد الذي أسره بحيلة كما تقدم.

(١٦) من مملكة نابار وهي قلعة حصينة.

(١٧) جاء في أخبار مجموعة: إن حسين بن يحيى الأنباري رفيق سليمان الكلبي، الذي ثار بسرقسطة على الأمير عبد الرحمن الداخل، كان قد عدا على سليمان يوم الجمعة فقتله في المسجد الجامع وصار الأمر لحسين وحده فنزل به الأمير عبد الرحمن، وكان عيسون بن سليمان الأعرابي قد هرب إلى أربونة فلما بلغه نزول الأمير بسرقسطة أقبل فنزل خلف النهر، فنظر يوماً إلى قاتل أبيه قد خرج عن المدينة وصار على جرف الوادي فأقحم عيسون فرساً له كان يسميه الناهر فقتله، ثم رجع إلى أصحابه فسمى ذلك الموضع إلى اليوم «مخاضة عيسون» ثم استدعاه الأمير حتى صار في عسكره وحارب سرقسطة معه.

(١٨) نقل «رينو» هذا الخبر عن «الدون بوكيه» ولم نعلم شيئاً من هذا القبيل، أي: من تنصر جماعة من المسلمين في أوائل الفتح الإسلامي للأندلس سوى ما ذكره المؤرخون من العرب، وهو أنه عندما اشتدت الفتنة بين القيسية واليمانية اغتنم الفرصة أهالي شمالي إسبانيا وأخرجوا المسلمين من بلادهم وبقي من هؤلاء بينهم بقايا تنصروا. قال صاحب أخبار مجموعة: فثار أهل جليقية على المسلمين وغاظ أمر علجم يقال له: بلاي قد ذكرناه في أول كتابنا فخرج من الصخرة، وغلب على كورة وستورس ثم غزاه المسلمون من جليقية وغزاه أهل استورقة زماناً طويلاً حتى كانت فتنة أبي الخطار وثوابة فلما كان في سنة ١٣٣ هزمهم وأخرجهم عن جليقية كلها وتنصر كل مذنب في دينه وضعف عن الخروج وقتل من قتل ... إلخ، ولا مانع من أن يكون في الذين هاجروا من شمالي إسبانيا إلى فرنسة أناس أصلهم من المسلمين.

(١٩) جاء في نفح الطيب (الجزء الأول صفحة ١٥٥) ما يلي: وخاطب عبد الرحمن قارله ملك الإفرنج وكان من طغاة الإفرنج بعد أن تمرس به مدة فأصابه صلب المكر تام الرجولية فمال معه إلى المداراة ودعاه إلى المصاهرة والسلام فأجابه للسلام ولم تتم المصاهرة. أهـ.

قلت: وأما كون عبد الرحمن ففتح البلاد بنفسه ودخولها بضرامته، ولم يستعن في ذلك كما قال «رينو» عن إرهاف الحد، فلننقل في هذا الموضوع ما جاء في النفح عن ابن حيان: ولما ألفى الداخل الأندلس ثغراً قاصياً غفلأً عن حلية الملك عاطلاً أرهف أهلها بالطاعة السلطانية وحنكهم بالسيرة الملوكية، وأخذهم بالأداب فأكسبهم عما قليل المروءة، وأقامهم على الطريقة، وبدأ دون الدواوين، ورفع الأواني، وفرض الأغطية، وعقد الألوية، وجند الأجناد ورفع العماد وأوثق الأوتاد، فأقام للملك آلة وأخذ للسلطان عدته، فاعترف له بذلك أكابر الملوك وحضرها جانبه وتحاموا حوزته.

ولم يلبث أن دانت له بلاد الأندلس واستقل له الأمر فيها، فلذلك ظل عدوه أبو جعفر المنصور بصدق حسه وبُعد غوره وسعة إحاطته، يسترجح عبد الرحمن كثيراً ويعد له بنفسه ويكثر ذكره ويقول: لا تعجبوا لامتداد أمره مع طول مراسه وقوته أسبابه، فالشأن في أمر فتى قريش الأحوذني الفذ في جميع شؤونه وعدمه لأهله ونشبه وتسليه عن جميع ذلك وبعد مرقى همته ومضاء عزيمته حتى قذف نفسه في لحج المهالك لابتناء مجده، فاقتصر جزيرة شاسعة المحل نائية المطعم عصبية الجندي، ضرب بين جندها بخصوصيته وقمع بعضهم ببعض بقوة حيلته واستعمال قلوب رعيتها

بقضية سياسته حتى انقاد له عصيهم وذل له أبיהם فاستولى فيها على أريكته ملگاً على قطبيعته قاهراً لأعدائه حامياً لذماره مانعاً لحوزته خالطاً الرغبة إليه بالرهبة منه، إن ذلك لهو الفتى كل الفتى لا يكذب مادحه. انتهى.

قلت: وكان المنصور يلقب عبد الرحمن الداخل بচغر قريش وسنذكر في الجزء التالي كلاماً آخر للمنصور عنه في هذا المعنى.

(٢٠) بريطانية هنا لا يظهر أنها التي يقال لها: بريطانية Bretagne من شمالي فرنسة إلى الغرب بل هي مقاطعة من كتالونية يقال لها اليوم: أمبردانية Ampurdania وكان أهل البلاد يقولون لها: «إمبروطانية» وهي لفظة مشتقة من «أمبورياس» اسم مدينة فينيقية قديمة ثم يونانية عمرها أهل صور وصيدا في أرض كتالونية.

(٢١) من مدن شمالي الأندلس. Tudela

(٢٢) Leon يريد بها مدينة ليون الإسبانية في شمالي إسبانيا لا مدينة ليون الإفرنجية التي يكتب اسمها هكذا: Lyon.

(٢٢) Jironde يريد بمدينة جيروندة بوردو وكان العرب يقولون لها أيضاً: بورديل وهي مدينة بلاد جيرندة الإفرنجية.

(٢٤) هذا هو إمبراطور بيزantine الذي قاتله المعتصم العباسي وفتح من بلاده عمورية، وورد ذكره في قصيدة أبي تمام الطائي التي يذكر بها وقعة عمورية والتي مطلعها.

السيف أصدق إنباءً من الكتب في حده الحد بين الجد واللعب

فإنه يقول فيها: لما رأى الحرب رأى العين توفلس وال الحرب مشتقة معنى من الحرب

إلخ.

(٢٥) كانت أم الخليفة المأمون أم ولد، اسمها مراجل ماتت في نفاسها به، وكانت أم المعتصم اسمها ماردة، وكانت أحظمى النساء عند هارون الرشيد، ويظهر أن توفلوس إمبراطور الروم قصد أن يغرى بني أمية أمراء الأندلس بغزو الشرق ليشغل بني العباس عن قتاله ويوههن قوتهم.

(٢٦) نقل «ريينو» صورة هذا المنشور، وقال: إنه وجد في مجموعة مطبوعة في القاهرة قال: وليس بأكيد أن يكون هو نفس المنشور الذي تلي باسم الأمير هشام، ولكنه على كل حال لا يختلف عنه في المعنى.

غارات العرب على فرنسة من بعد جلائهم عن أربونة ...

- (٢٧) عبد الملك بن عبد الواحد بن مغيث.
- (٢٨) نقل «ريينو» هذا عن تاريخ «موساك» في مجموعة «الدون بوكيه». Orbieux (٢٩).
- .Villedaigne (٣٠)
- (٣١) نقل «ريينو» ذلك عن مجموعة مؤرخي فرنسة وعن النويري.
- (٣٢) يعني بالمعاملة التي كانت سنة ١٨٣٦ أي: منذ قرن تقريباً.
- (٣٣) ورد في نفح الطيب أن من محسنات الأمير هشام إكمال بناء الجامع بقرطبة وكان أبوه شرع فيه، وأما الغزارة التي ذكرها «ريينو» فهي التي يقول عنها في النفح: إن هشاماً بعث وزيره عبد الملك بن عبد الواحد بن مغيث في العساكر سنة ١٧٧ إلى أربونة وجيروندة فأثخن فيها ووطئ أرض بريطانية، وتغلب عبد الملك في بلاد الكفار وهزمهم.
- (٣٤) استشهد «ريينو» هنا بتاريخ للعرب في إسبانيا ملحق بجغرافية أبي الفداء التي طبعها «ريينك» في «لايسيك».
- (٣٥) جاء في نفح الطيب: أنه تولى بعد هشام ابنه الحكم بعهد منه إليه، فاستكثر من المالك وارتبط الخيل واستفحلا ملكه وبasher الأمور بنفسه، وفي خلال فتنه كانت بينه وبين عمه اغتنم العدو الكافر الفرصة في بلاد المسلمين وقصد برسلونة فملكتها سنة خمس وثمانين ومائة وتأخرت عساكر المسلمين إلى ما دونها، وقال أبو الفداء: ولما اشتغل الحكم بقتال عمه اغتنمت الفرنج الفرصة فقصدوا بلاد الإسلام وأخذوا مدينة برسلونة في سنة ١٨٥.
- (٣٦) نقل رينو هذا الخبر عن الدون بوكيه.
- (٣٧) نقل رينو هذا الخبر عن مجموعة مؤرخي بلاد الغال، ولم نعلم أصل الأمر المسلمين الذي ذكره وهم يحرفون الأسماء العربية تحريفاً يبعد بها عن الأصل بعدياً كبيراً بحيث تتنكر على الباحث تماماً.
- (٣٨) جاء في نفح الطيب: وفي سنة اثنين وتسعين ومائة جمع لذرقي بن قارله ملك الفرنج جموعه وسار لحصار تراكونه فبعث الحكم ابنه عبد الرحمن في العساكر فهزمه ففتح الله على المسلمين وعاد ظافراً، ولما كثر عيش الفرنج في الثغور بسبب اشتغال الحكم بالخارجين عليه سار بنفسه إلى الفرنج سنة ست وتسعين فافتتح الثغور والحسون وخرب التواحي وأثخن في القتل والسببي والنهب وعاد إلى قرطبة ظاهراً. انتهى.
- قلت: لعل المكري يعني بذرقي بن قارله لويس بن شارللان.

- (٣٩) جاء في معجم البلدان لياقوت: وشقة بُلية في الأندلس يُنسب إليها طائفة من أهل العلم منهم حديدة بن الغمر له رحلة وإبراهيم بن عجيس بن أسباط بن أسعد بن عدي الزيادي الوشقى كان حافظاً للفقه واختصر المدونة، له رحلة سمع فيها يونس بن عبد الأعلى ومات سنة ٢٧٥ وابنه أحمد سمع من أبيه وتوفي سنة ٣٢٢.
- (٤٠) Zaton وهو من جملة تحريف الإفرنج للأعلام العربية، ولا يدرى ما أصل هذا الاسم.
- (٤١) مؤرخو الإسلام ينسبون سقوط برشلونة إلى تأثير الفتنة التي أثارها سليمان وعبد الله عمّا الحكم وشغلته عن إنجاد تلك المدينة كما تقدم من كلام المقرى في النفح وكلام أبي الفداء.
- (٤٢) نقل رينو هذا الخبر عن مجموعة الدون بوكيه من رواية «أجيئار» Eginard.
- (٤٣) ذكر رينو هذه الجملة نقلاً عن الدون بوكيه وقال: إن مؤرخي العرب لم يذكروا شيئاً من أخبار هذه العلاقات بين هارون الرشيد وشارلماן، وإنما ذكرها تبادل رسائل بين بني القصیر والمنصور العباسى، وبين لويس الحليم Le Debomiaire وبين المؤمنون، وألما المسيو بوكليل Pouqueville فقد ذهب إلى كون هذه الأخبار كلها غير صحيحة.
- (٤٤) وابن جوقل في المسالك والممالك يسميهها وسكة.
- (٤٥) سمي العرب المعامل التي كانت تُبنى فيها المراكب البحرية بدور الصناعة، وربما قالوا: الصنعة ومشى كتابهم على هذا الاصطلاح، فترى مؤرخينا يقولون: كانت الصنعة في صور أو أسس الأمير فلان دار الصنعة في تونس، أو كانت صنعة الأندلس بالمرية وما أشبه ذلك، وأخذ الإفرنج جملة «دار صنعة» لفظوها «دارستنا» بحسب صعوبة إخراجهم لحرف العين كما لا يخفى، ثم قلبوها إلى «آرسنا» وأضافوا إليها حرف اللام المستعمل عندهم في النسبة والمقامات الظرفية فصارت «آرسنال» ثم جاء الترك فحرفوها «دار صناعة» أو «دار صنعة» إلى «ترسانة» فقالوا عن دار الصناعة التي في خليج إسطنبول: «ترسانة عامرة».
- (٤٦) أو قورسقة.
- (٤٧) وقرأت في مدينة جنوة في تاريخ جمهورية جنوة المؤلف فريديريشي دونافار أنه في سنة ٩٢٤ جاءت قوة بحرية إسلامية من إفريقيا فحصرت جنوة حصاراً شديداً، لكن الجنوبيين تمكناً من دفعها عنهم، فرجعت أدراجها وأصابها ضرر من زوبعة

بحريّة، ثم بعد سنتين من تلك الواقعة جاء أسطول إسلامي آخر وهاجم جنوة واشتبأ القتال فتغلب المسلمون ودخلوا البلدة وأصابوا مغامن كثيرة وأخذوا أسرى كثيرين وقفلوا، وكان أسطول جنوة في كورسيكا فلما جاء ورأى ما حصل بجنوة سار في أثر الأسطول الإسلامي فهزمه وفك الأسرى واسترجع الغنائم، وصار الجنويون من ذلك الحين يحصنون بلدتهم.

(٤٨) الذي عرفته في روما من روایات بعض أدباء الطليان والمطلعين منهم على التواریخ أنه يوجد على مسافة ٤ كيلو متراً من روما قرية يقال لها: «سراسينشکو» أصل أهلها من المسلمين كان سلفهم غزا، وقعوا إلى تلك الأرض وأحاط بهم الأهالي فقتلوا جانباً واستسلم لهم الباقى وتنصروا وعمروا تلك القرية، ويقال: إن سخنهم لا تزال تدل على أصلهم العربي وأن مأكلهم ومشاربهم وصنعة الغناء عندهم تدل على عروبتهم، وحتى هذا اليوم تراني أترقب الفرصة لمشاهدة تلك القرية والتنقيب عن صحة ما سمعته، وقيل لي: إنه يوجد في ولاية « غاليايri » Gagliari من سردانية قرى أصل سكانها من العرب وأنه يوجد آثار عربية في «لوشيرة» بقرب نابلي، ولا يخفى أن الإمبراطور فريديريك الثاني إمبراطور المانيا وملك صقلية الذي عاش في أوائل القرن الثالث عشر المسيحي كان عنده جيش من العرب هم عمدة قوته، وكان متقدماً اللغة العربية.

(٤٩) نقل رينو ذلك عن مجموعة مؤرخي فرنسة وعن تاريخ كوندي وحتى الآن لم أظفر بهذا الخبر في كتب العرب.

(٥٠) جاء في نفح الطيب في ترجمة الحكم: وكانت له الواقعة الشهيره مع أهل الربيض من قرطبة؛ لأنه في صدر ولادته كان قد انهمك في لذاته فاجتمع أهل العلم والورع بقرطبة مثل يحيى بن يحيى الليثي صاحب مالك وأحد رواة الموطأ عنه، وطالوت الفقيه وغيرهما، فثاروا به وخلعواه وباعيوا بعض قرابته، وكانوا بالربيع الغربي من قرطبة وكان محلهم متصلة بقصره، فقاتلهم الحكم فغلبهم وافتقوه وهدم دورهم ومساجدهم ولحقوا بفاس من أرض العدوة وبالإسكندرية من أرض المشرق، ونزل بها جمع منهم، ثم ثاروا بها فزحف إليهم عبد الله بن طلحة صاحب مصر لل GOODMAN بن الرشيد وغلبهم وأجازهم إلى جزيرة أقريطيش فلم يزالوا بها إلى أن ملكها الإفرنج من أيديهم بعد مدة. انتهى.

وقال كوندي عن هذه الواقعة: إن الحكم سار إلى العصاة بنفسه برغم رجاء ابنه

وكبار قواه أن لا يغامر بنفسه وأوقع بالثائرين حتى امتلأت الشوارع بجثث القتلى، ولكن الذين لبثوا داخل البيوت لم يصبهم شيء، وبقبض الحكم على ثلاثمائة من الثوار وصلبهم على النهر، ثم أمر بذك حارة الربض كلها بعد أن أمر بنبهها ولكنه أمر بعدم التعرض للنساء، وما زال السيف عاملاً في الثوار إلى اليوم الثالث فعفا عنهم بقى منهم في الحياة بشرط أن يخرجوا من قربطة مع عائلاتهم، فرحل جانب من هؤلاء المساكين إلى طليطلة، وأجاز نحو من ثمانية آلاف إلى بر العدوة حيث تقبلهم إدريس بن إدريس في فاس وبنوا حارة فيها هي مبدأ سكنى الأندلسيين بفاس، وسار منهم خمسة عشر ألفاً إلى الإسكندرية ودخلوا البلدة واستولوا عليها، فلجاً عامل الخليفة المأمون على مصر إلى مصالحتهم وأدى لهم جانباً من المال على أن يذهبوا ويستعمروا إحدى جزر بحر يونان، فاختاروا أقريطش، وكان المعور منها قليلاً فنزلوا بها وكان زعيماً منذ برحوا قربطة أبو حفص عمر بن شعيب فجعلوه أميراً عليهم ثم انضم إليهم كثير من المصريين والشاميين والعراقيين، وأخذوا يغزون في البحر ويعنمون ثم كان بناؤهم مدينة «قندية».

وروى المسيو شينيه chenier أن الذي بني قندية هو أحد قواد الأمير عبد الله بن عبد الرحمن وكان اسمه «كندش» Candex.

فإنه بعد موت سيده فارق الأندلس خشية انتقام الحكم منه وقد ذكر كوندي رواة هذه الحادثة الحميدي ومحمد بن هشام وغيرهما، وأما دوزي فقال: إن عدد الذين نزلوا من الريبيين بالإسكندرية كان ١٥ ألفاً عدا النساء والأولاد، وكانت أمور مصر يومئذ مختلفة فلم يقدر العامل على منعهم من النزول، واتفقوا أولاً مع قبيلة من عرب الضواحي إلى أن تمكنوا، فاقتتلوا مع هؤلاء العرب وهزموهم واستولوا على الإسكندرية، فأرسل الخليفة المأمون جيشاً قاتلهم فقاتلوا وثبتوا إلى سنة ٨٢٦ مسيحية إلا أن عمال الخليفة تغلبوا أخيراً عليهم فخرجوا إلى جزيرة أقريطش التي كان منها جانباً تابعاً للقسطنطينية فاستولوا عليها وأسس قائدتهم أبو حفص البلوطي – من فحص البلوط – دولة استمرت في أقريطش (أو كريت) إلى سنة ٩٦١ إذ عاد الروم فافتتحوا الجزيرة. أ.هـ

وجاء في الأنسيلوبيديا الإسلامية باللغة الإفرنجية أن المسلمين احتلوا جزيرة أقريطش سنة ٦٧٣ مسيحية، ولكن المعلومات قليلة عن هذا الدور الأول من احتلالهم، ثم إنه في سنة ٨٢٥ استولى على هذه الجزيرة أبو حفص عمر بن شعيب البلوطي

وذلك على أثر وقعة الربض في قرطبة وإجلاء الحكم الأموي أهل الربض ومجيئهم إلى الإسكندرية، فجاءوا إلى جزيرة أقريطش فافتتحوها كلها ما عدا أرض سفاكيا، وأرسل ملوك بيزنطية ماراً بالجيوش لطرد المسلمين من هناك فلم يتمكنوا من ذلك وبقيت هذه الإمارة الإسلامية في كريت ١٣٥ سنة ثم بنى المسلمون عند رأس «شاراكس» عاصمة لهم سموها قانديا وصار هذا الاسم عاماً لأقريطش.

وسنة ٩٦١ جاء القائد البيزنطي نيقوفور فوكاس وحاصر قانديا واستفتحها بعد حصار عدة أشهر واستصفى الجزيرة وأخذ آخر أمراء المسلمين على الجزيرة عبد العزيز أسيراً، ومات في القدسية، ودخل في خدمة ملك الروم اتبه أنماس وفارق الإسلام هذه الجزيرة إذ جلا المسلمين عنها، ومن اختاربقاء تنصر.

أما استيلاء الأتراك العثمانيين على كريت فبدأ سنة ١٦٤٥ وانتهى سنة ١٦٦٧ وبقيت للبنادقة بعض مدن فسقطت في أيدي الترك سنة ١٧١٥. أ.هـ.

وقال ياقوت في معجم البلدان: أقريطش بفتح الهمزة وتكسر، والكاف ساكنة والراء مكسورة وياء ساكنة وطاء مكسورة وشين معجمة اسم جزيرة في بحر المغرب يقابلها من بر إفريقية لوببا، وهي جزيرة كبيرة فيها مدن وقرى وينسب إليها جماعة من العلماء، قال أحمد بن يحيى بن جابر (يعني البلاذري): غزا جنادة بن أبي أمية الأزردي جزيرة أرواد في سنة ٥٤ في أيام معاوية ثم غزا أقريطش فلما كان في أيام الوليد فتح بعضها ثم أغلق، وغزاها حميد بن معیوف الهمданی في خلافة الرشید ففتح بعضها، ثم غزاها في خلافة المأمون أبو حفص عمر بن عیسی الأندلسی المعروف بالأقريطيشی فافتتح منها حصنًا واحدًا ونزله ثم لم ينزل يفتح شيئاً بعد شيء حتى لم يبق فيها من الروم أحداً وخرب حصونهم، وذلك في سنة ٢١٠ في أيام المأمون (هذه روایة البلاذري في «فتح البلدان» عند ذكر فتح الجزر البحريّة).

وقال غير البلاذري: فُتحت أقريطش في أول أيام المأمون، وقيل فُتحت بعد ٢٥٠ على يد عمر بن شعيب المعروف بابن الغليظ، وكان من أهل قرية بوطروح من عمل فحص البلوط من الأندلس وتوارثها عقبة سنين كثيرة، وقال ابن يونس: كان أول من افتتحها شعيب بن عمر بن عيسى، وكان سمع يونس بن عبد الأعلى وغيره بمصر، ثم ندب لفتحها فسار إليها حتى افتتحها، وكانت من أعظم بلاد المسلمين نكاية على الروم إلى أن أنماخ عليها نقفور بن الفقاوس الدمشقى في خلافة المطيع، وتملك أرمانوس بن قسطنطين في آخر جمادى الأولى سنة ٣٤٩ في اثنين وسبعين ألفاً منهم خمسة آلاف

فارس، ولم يزل محاصراً لها حتى فتحها عنوة بالحرب والجوع في نصف المحرم سنة ٣٥٠ فقتل ونهب وسبى، وأخذ صاحبها عبد العزيز بن شعيب من ولد أبي حفص عمر بن عيسى الأندلسي وأمواله وبني عمه، وحمل ذلك كله إلى القسطنطينية، وقيل: إنه حمل إلى القسطنطينية من أموالها وسبى أهلها نحواً من ثلاثة مركب وهدموا حجارة المدينة وألقوها في المينا الذي دخلت مراكبهم فيه، لئلا يدخل فيه بعدهم عدو، وهي إلى الآن بيد الإفرنج، ونسب إليها بعض الرواة منهم محمد بن عيسى أبو بكر الأقريطيشي حدث بدمشق عن محمد بن قاسم المالكي روى عنه عبد الله بن محمد النسائي المؤدب. قاله أبو القاسم. انتهى

وقال ابن عميرة في بغية الملتمس في تاريخ رجال الأندلس: عمر بن شعيب، أبو حفص، المعروف بالغليظ البلوطي من أعمال فحص البلوط المجاور لقرطبة، ذكره أبو محمد بن حزم وقال: إنه كان من عمل الربضيين وأنه الذي غزا أقريطيش وافتتحها بعد الثلاثين ومائتين وتدالوها بنوه بعده إلى أن كان آخرهم عبد العزيز بن شعيب الذي غنمها في أيامه أرمانوس بن قسطنطين ملك الروم سنة ٣٥٠ وكان أكثر المفتحين لها معه أهل الأندلس. هكذا قال. وذكره سعيد بن يونس فقال: شعيب بن عمر بن عيسى أبو عمر صاحب جزيرة أقريطيش كان تولى فتحها بعد سنة ٢٢٠، وقد كان كتب شعيب هذا بالعراق، وكتب عن جده يونس بن عبد الأعلى وغيره بمصر أيضاً. هذا آخر كلام ابن يونس، فقد اختلفا في اسمه أولاً فقال أحدهما: عمر بن شعيب. وقال الآخر شعيب بن عمر، ووصفاه بالفتح، ولو لا ذلك لقلنا: إن أحدهما ابن الآخر، ويحتمل أن يكونا حضرا الفتاح. انتهى.

وجاء في صبح الأعشى أن عبد الله بن أبي سرح أمير مصر كان افتتح أقريطيش وبقيت بأيدي المسلمين حتى تغلب عليها النصارى في سنة ٣٤٥.

وقال ابن حوقل: وكانت أقريطيش وقبص للMuslimين وأبناء المجاهدين، فداخلوها من الحسد والنكد ما داخل أهل التغور الجزيرية والشامية وأهل ذلك البلد من الفسق والفساد والشح والعناid والغيلة والسفاد فجعلوا عبرة للمعتبرين وموعظة للناظررين، ولا يصلح الله عمل المفسدين ولا يضيع أجر المحسنين.

وقال في محل آخر: وكان المسلمين في بحر الروم غير جزيرة جليلة وناحية مشهورة فاستولى العدو عليها مثل قبرس وأقريطيش، وكانتا جزيرتين كثیرتي الخير والمسير والتجارة الوارد منها والصادر عنها، وكانوا يغزوون بلاد النصرانية وينكون

فيها النكبة الظاهرة يوجلها لهم قربهم من مطالبهم ومجاوريهم بمساكنهم فصمدت النصارى صمداً ووكلت وكدها إلى أن ملكتها جميعاً، وكانت قبرص على غير ما كانت عليه أقريطش من موافقة كانت بينهم وبين المسلمين فيها، وذلك أنها قسمان، فكانت نصفاً للمسلمين ونصفاً للنصرانية، وكان للمسلمين بها أمير وحاكم، وجزيرة أقريطش حرة مذ كانت فتحت، لم يكن للنصرانية فيها مدخل ولا مخرج إلا على طريق الجهاد أو في حين الهدنة والمسالمة يدخلونها على شرائط بينهم. انتهى
ثم إنه قد ذكر المسعودي في مروج الذهب أن الخليفة المستعين بالله نفى أحمد بن الخصيب إلى أقريطش سنة ٢٤٨.

ومما يتعلّق بجزيرة أقريطش عبارة ابن جبير الأندلسي في كلامه على جزيرة صقلية فقد ذكر أنه صادف رجلاً مسلماً في مدينة أطرابونش كان قد تحول إلى النصرانية وذكر أنه قد يعرض للمسلمين هناك من الفتنة في دينهم ومن أسباب النكال ما يدعوه إلى فراق الإسلام، قال: فمنها قصة اتفقت في هذه السنين القريبة لبعض فقهاء المدينة التي هي حضرة الطاغية، ويُعرف بابن زرعة، ضغطته العمال بالمطالبة حتى أظهر فراق دين الإسلام والانغماس في دين النصرانية، ومهر في حفظ الإنجيل ومطالعة سير الروم وحفظ قوانين شريعتهم، فعاد في جملة القسيسين الذين يستفتون في الأحكام النصرانية، وربما طرأ حكم إسلامي فيستفتي أيضاً فيه لما سبق من معرفته بالأحكام الشرعية، وكان له مسجد بإزاره داره أعاده كنيسة نعوذ بالله. ومع ذلك فأعلمنا أنه يكتم إيمانه فلعله داخل تحت الاستثناء في قوله تعالى: ﴿إِلَّا مَنْ أَكْرَهَ وَقَلْبُهُ مُطْمَئِنٌ بِالْإِيمَانِ﴾.

قال ابن جبير: ووصل هذه الأيام إلى هذه البلدة زعيم أهل هذه الجزيرة من المسلمين القائد أبو القاسم بن حمود المعروف بابن الحجر، وهذا الرجل من أهل بيت توارثوا السيادة كابرًا عن كابر، وهو مع ذلك من أهل العمل الصالح كثير الصنائع الأخرى من افتراك الأسرى وبث الصدقات في الغرباء والمنقطعين من الحاجاج فارتجمت هذه المدينة لوصوله، وكان في هذه المدة تحت هجران من هذا الطاغية أ Zimmerman داره بمطالبة توجهت عليه من أعدائه افتروا عليه أحاديث مزورة نسبوه فيها إلى مخاطبة الموحدين - أيهم الله - فكادت تقضي عليه لولا حارس المدة، وتواترت عليه مصادرات أغمرته نيفاً على الثلاثين ألف دينار مؤمنية ولم يزل يتخل عن جميع دياره وأملاكه الموروثة عن سلفه حتى بقي بدون مال، فاتفق في هذه الأيام رضي الطاغية عنه وأمره

إياب بالتفوّذ لهم من أشغاله السلطانية، فنفّذ لها نفوذ الملوك المغلوب على نفسه وصدرت عند وصوله إلى هذه البلدة رغبة منه في الاجتماع بنا فاجتمعنا به فأظهر لنا من باطن حاله وبواطن أحوال هذه الجزيرة ما يبكي العيون دمًا، فمن ذلك أنه قال كنت أورد لو أُباع أنا وأهل بيتي لعل البيع كان يخلصنا مما نحن فيه ويؤدي بنا إلى الحصون في بلاد المسلمين، فتأمل حالاً يؤدي بهذا الرجل مع جلالته قدره إلى أن يتمنى مثل هذا التمني مع كونه مثقلًا عيالاً بنين وبنات، فسألنا الله عز وجل له حسن التخلص مما هو فيه ولسائر المسلمين من أهل هذه الجزيرة وفارقهناه باكيًا مبكىًا، واستعمال نفوتنا لشرف منزعه وخصوصية شمائله وكنا أبصرنا له ولأخوه بالمدينة ديارًا كأنها القصور المشيدة، و شأنهم بالجملة كبير، وكانت له أيام مقامه هنا أفعال جميلة مع فقراء الحاج أصلحت أحوالهم ويسرت لهم الكراء والزاد والله ينفعه بها ويجازيه الجزاء الأوفي.

قال ابن جبير: ومن أعظم ما مني به أهل هذه الجزيرة أن الرجل ربما غضب على ابنيه أو على زوجته أو تغضب المرأة على ابنتها فتتحق المغضوب عليه أنفة تؤديه إلى التطاير في الكنيسة، فيتتصر ويتعمد، فلا يجد الأب للابن سبيلاً ولا الأم للبنت سبيلاً، فتخيل حال من مني بمثل هذا في أهله وولده يقطع عمره متوقعاً لوقوع هذه الفتنة فيهم وأهل النظر في العواقب منهم يخافون أن يتفق على جميعهم ما اتفق على أهل جزيرة أقرطيش في المدة السالفة، فإنه لم تزل بهم الملكة الطاغية بالاستدراج الشيء بعد الشيء، حالاً بعد حال حتى اضطروا إلى التنصر عن آخرهم، وفر منهم من قضى الله بنجاته.

قال: ومن عظم هذا الرجل الحموي المذكور، في نفوس النصارى، أنهم يزعمون أنه لو تنصر لما بقي في صقلية مسلم. قال: ومن أعجب ما شهدناه من أحوالهم التي تذيب القلوب رأفة وحنانًا أن أحد أعيان هذه البلدة وجه ابنته إلى أحد أصحابنا الحاج راغبًا في أن يقبل منه بنتا بكراً صغيرة السن قد راهقت الإدراك فإن رضيها تزوجها وإن لم يرضها زوجها ممن يرضاه من أهل بلده؛ وذلك طمعاً في التخلص من هذه الفتنة ورغبة في الحصول في بلاد المسلمين، وطال عجبنا من حال تؤدي السماح بمثل هذه الوديعة المعلقة وإسلامها إلى يد من يغربها واحتمال الصبر عنها ومكابدة الشوق إليها، كما أنها استغربتنا حال الصبية ورضاهما بفارق أهلها رغبة في الإسلام واستمساكاً بعروته الوثقى، وكان استشارها الأب في ما هم به فقالت: إن أمسكتني فأنت مسؤول

عني. انتى باختصار.

وقد أوردنا هذه الأمثليل ليعلم القارئ كيفية تلاشي الإسلام من أقريطش وصقلية وغيرهما من جزائر البحر المتوسط وبعد ذلك من الأندلس، وذلك بعد فقد المسلمين استقلالهم وسلطانهم السياسي، والدين لا يمكن حفظه بلا دنيا كما قلنا ذلك مراراً.

(٥١) أشار رينو إلى هذا الخبر نقاً عن المcri، وقد راجعنا كلام المcri في النفح، فرأينا أنه في سنة سبع وعشرين ومائتين بعث عبد الرحمن العساكر إلى أرض الفرنجة وانتهوا إلى أرض بريطانية، وكان على مقدمة المسلمين موسى بن موسى عامل تطيلة ولقيهم العدو فصبر حتى هزم الله عدوه، وكان موسى في هذه الغزوة مقام محمود.

(٥٢) جاء في فتوح البلدان للبلاذري تحت عنوان «فتح جزائر في البحر» ما يلي: قالوا: غزا معاوية بن حديج الكندي أيام معاوية بن أبي سفيان صقلية، وكان أول من غزاها، ولم تزل تغزو بعد ذلك فقد فتح آل الأغلب بن سالم الإغريقي منها نيفاً وعشرين مدينة، وهي في أيدي المسلمين (أي في القرن الثالث للهجرة) وفتح أحمد بن محمد بن الأغلب منها في خلافة أمير المؤمنين المتوكل على الله قصريانة وحسن غليانة. وقال الواقدي: سبى عبد الله بن قيس بن مخلد الدرقي صقلية فأصاب أصنام ذهب وفضة مكللة بالجوهر فبعث بها إلى معاوية فوجه بها معاوية إلى البصرة لتحمل إلى الهند فتابع هناك ليثنى بها. قالوا: وكان معاوية بن أبي سفيان يغزي براً وبحراً فبعث جنادة بن أبي أمية الأزدي إلى رودس، وجنادة أحد من روى عنه الحديث، ولقي أبي بكر وعمر ومعاذ بن جبل ومات في سنة ٨٠ ففتح رودس عنوة وكانت غية في البحر وأمره معاوية فأنزلها قوماً من المسلمين وكان ذلك في سنة ٥٢.

قالوا: ورودس من أخصب الجزر وهي نحو من ستين ميلاً فيها الزيتون والكرום والثمار والمياه العذبة. قال البلاذري: وحدثني محمد بن سعد عن الواقدي وغيره قالوا: أقام المسلمون برودس سبع سنين في حصن اتخذ لهم، فلما مات معاوية كتب يزيد إلى جنادة يأمره بهدم الحصن وبالقفـل، وكان معاوية يعقوب بين الناس فيها وكان مجاهد بن جبر مقيماً بها يُقرئ الناس القرآن، وفتح جنادة بن أبي أمية في سنة ٥٤ أروراد وأسكنها معاوية المسلمين وكان من فتحها مجاهد، وتبعه ابن امرأة كعب الأخبار وبها أقرأ مجاهد تبيعاً القرآن. ويقال: إنه أقرأ القرآن برودس. وأروراد جزيرة بالقرب من القسطنطينية (إن جزيرة أروراد هي قبالة طرطوس بالقرب من طرابلس الشام فإذاً أن

يكون وقع خطأ من البلاذري في تعين موقع أرواد وإما أن يكون المقصود بأرواد هذه جزيرة أخرى في الأرخبيل الرومي كان العرب يسمونها أرواد) وغزا جنادة أقريطش فلما كان زمن الوليد فتح بعضها ثم أغلق وغزاها حميد بن معیوف الهمداني في خلافة الرشید ففتح بعضها، ثم غزاها في خلافة المأمون أبو حفص عمر بن عيسى الأندلسي المعروف بالأقريطيشي وافتتح منها حصنًا واحدًا ونزله ثم لم يزل يفتح شيئاً بعد شيء حتى لم يبق فيها من الروم أحد وأخرب حصونهم. انتهى. وهذه الرواية قد تقدمت بحروفها.

ثم قال البلاذري: وبالغرب أرض تعرف بالأرض الكبيرة وبينها وبين برقة مسيرة خمسة عشر يوماً أو أقل من ذلك قليلاً أو أكثر قليلاً، وبها مدينة على شاطئ البحر تدعى باره، وكان أهلها نصارى وليس بروم غزاها جبلة مولى الأغلب فلم يقدر عليها ثم غزاها خلفون البربرى، ويقال: إنه مولى لربيعة ففتحها في أول خلافة المتوكى على الله وقام بعده رجل يقال له: المفرج بن سلام ففتح أربعة وعشرين حصنًا واستولى عليها وكتب إلى صاحب البريد بمصر يعلمه خبره وأنه لا يرى لنفسه ومن معه من المسلمين صلاة إلا بأن يعقد له الإمام على ناحيته ويوليه إليها ليخرج من حد المغاربة وبني مسجدًا جامعاً، ثم إن أصحابه شغبوا عليه فقتلوه، وقام بعده سوران فوجه رسوله إلى أمير المؤمنين المتوكى على الله يسأله عقداً وكتاب ولادة، فتوفي قبل أن ينصرف رسوله إليه، وتوفي المنتصر بالله وكانت خلافته ستة أشهر، وقام المستعين بالله أحمد بن محمد بن المعتصم بالله فأمر عامله على المغرب، وهو (أوتامش) مولى أمير المؤمنين، بأن يعقد له على ناحيته فلم يشخص رسوله من سر من رأى حتى قتل أوتامش وولي الناحية وصيف مولى أمير المؤمنين، فعقد له وأنفذه. انتهى.

قلت: إن الأرض الكبيرة هذه هي أرض إيطالية التي تقابل صقلية، ومدينة باره التي ذكرها البلاذري هي قاعدة مقاطعة اسمها باره وهي على بحر الأدریاتیک والطلیان يقولون لها: باري Bari.

وجاء في تاريخ ابن الأثير في الجزء السابع في حوادث سنة ٢٢٨ ما ملخصه: أن الفضل بن جعفر الهمداني سار في البحر فنزل مرسى مسيني وبئر السرايا فغنموا غنائم كثيرة واستأمن إليه أهل نابل وسنة ٢٢٩ خرج أبو الأغلب العباس بن الفضل في سرية بلغ مدينة «شره» فقاتلته أهلها قتالاً شديداً، ولكنهم انهزموا وقتل منهم ما يزيد على عشرة آلاف، وفي سنة ٢٣٢ ضيق الفضل بن جعفر الهمداني على مدينة مسيني

وأمكن لهم في بعض الواقع، فوقعوا في الكمين ولم ينجُ منهم إلا القليل، فسألوا الأمان على أنفسهم وأموالهم وسلموا المدينة إلى المسلمين، وفي تلك السنة أقام المسلمون بمدينة طارنط من أرض أنكبردة وسكنوها وسنة ٢٣٤ استولى المسلمون على مدينة راغوس وهدموها وأخذوا منها ما أمكن حمله وسنة ٢٣٥ غزا المسلمون مدينة قصريانة.

وكان الأمير على صقلية محمد بن عبد الله بن أغلب وكان مقيناً بمدينة بلارم لا يخرج منها إلا للغزو وتوفي سنة ٢٣٦، وكانت إمارته تسع عشرة سنة، ثم ذكر ابن الأثير فتح قصريانة بعد ذلك، وقال: إنه سنة ٢٤٤ فتح المسلمون قصريانة على يد العباس بن الفضل بن يعقوب الذي تولى إمارة صقلية بعد محمد بن عبد الله بن الأغلب المتوفى سنة ٢٣٦، وأن العباس هذا كان غزا نواحي قصريانة ونهب وأحرق ليخرج إليه البطريق فلم يفعل، وأنه سنة ٢٣٨ خرج العباس في جمع عظيم وأتى قطانية وسرقوسة ونيوطس وراغوس فغنم من جميع هذه البلاد وفي سنة ٢٤٢ سار العباس في جيش كثيف ففتح حصوناً جمة، وسنة ثلاثة وأربعين نزل على القصر الجديد وحصره وما زال يضيق عليه حتى تسلمه وأنه في سنة ٢٤٤ أرسل جيشاً في البحر فلقيهم أربعون شلندياً للروم فاقتتلوا أشد قتال فانهزم الروم وأخذ منهم المسلمون عشرة شلنديات ب الرجالها ثم غزا العباس قصريانة ووقع في يده رجل من هناك دله على أماكن من سور المدينة دخل منها ووضع السيف في الروم ففتحوا الأبواب وتسليم البلدة، وغنم منها ما يفوق الوصف وكان ملك القسطنطينية أرسل ثلاثة شلندي ملائى بالعساكر فوصلت إلى سرقوسة (سيراكوزا Syracusa) فخرج إليهم العباس وقاتلهم فهزّهم وغنم منهم مائة شلندي.

قال: وفي سنة ٢٤٦ نكث كثير من قلاع صقلية وهي سطروابلة وأبلاطونو وقلعة عبد المؤمن وقلعة البلوط وقلعة أبي ثور فخرج العباس إليهم فاقتتل مع الروم فانهزم الروم ثم سار إلى قلعة عبد المؤمن، وقلعة بلاطونو فحضرهما فجاءه الخبر بأن كثيراً من عساكر الروم قد وصلت فزحف إليهم، فتلاقوا بجفلوبي، وجرى بين الفريقين قتال شديد فانهزمت الروم وعادوا إلى سرقوسة، وسنة ٢٤٧ سار العباس إلى سرقوسة، ثم إلى غيران قرقنة، فاعتلت ذلك اليوم، ومات بعد ثلاثة أيام ثالث جمادى الآخرة فدفن هناك فنبشه الروم وأحرقوا جسده وكانت ولايته إحدى عشرة سنة، وأدام الجهاد شتاء وصيفاً وغزا أرض قلورية وانكبردة وأسكنها المسلمين. انتهى.

قلت: إن مدينة طارنت التي مر ذكرها هي في الأرض الكبيرة في مقاطعة أوشانتة

وأن أرض قلورية التي يشير إليها ابن الأثير وانكبردة هما الآن كالبرة Calabria وقد جاء ذكرها في معجم البلدان لياقوت قال: قلورية بكسر أوله وتشديد اللام وفتحه وسكون الواو وكسر الراء والياء مفتوحة خفيفة وهي جزيرة في شرقى صقلية (العرب يسمون شبه الجزيرة جزيرة) وأهلها إفرنج ولها مدن كثيرة وبلاط واسعة ينسب إليها فيما أحسب أبو العباس الفلوري روى عن أبي إسحاق الحضرمي وغيره وحدث عنه أبو داود في سنته، ومن مدن هذه الجزيرة قبوة ثم بيش ثم تامل ثم ملف ثم سلورى، قال ابن حوقل: وهي جزيرة داخلة في البحر مستطيلة أولها طرف جبل الجلالقة وبلاطها التي على الساحل قسانة وستانة وقطرونية وسبرة واسلوجراحة وبطرقوقة وبوه، ثم بعد ذلك على الساحل جون البنادقين وفيه جزائر كثيرة مسكونة وأمم كالشاغرة وألسنة مختلفة بين إفرنجيين وألمانيين وصقالبة وبرجان وغير ذلك، ثم أرض بلبونس Pélaponése وهي واغلة في البحر شكلها شكل قرعة مستطيلة (قلت: يريد بلبونس Péloponése وهي شبه جزيرة المورة، وكان العرب يقولون لكلانرة قلفرة أيضاً).

قال المسعودي في مروج الذهب عند ذكرامة النوبرد ويريد بهم اللومبرديين: إن المسلمين من جاورهم كانوا غلوبهم على مدن كثيرة من مدنهم مثل مدينة باره وطارينتو ثم قال: إن مدينة طاريتو ومدينة سيرين وغيرهما من مدنهم الكبار سكنها المسلمون مدة من الزمان، ثم إن النوبرد أتاها ورجعوا على من كان في تلك المدن من المسلمين فأخرجوهم عنها بعد حرب طويلة، وما ذكرنا من المدن في وقتنا هذا وهو سنة اثنتين وثلاثين وثلاثمائة في أيدي النوبرد. انتهى.

ومن هذا كله يُعرف أن المسلمين لم يقتصرُوا على فتح جزيرة صقلية، بل تجاوزوها إلى الأرض الكبيرة ولبُثوا فيها زمناً طويلاً إلى أيام فريدريك الثاني إمبراطور ألمانية وملك صقلية الذي عاش في أوائل القرن الثالث عشر للمسيح، وكان قد اتخذ جيشاً من المسلمين وكان يعرف العربية معرفة جيدة. انتهى.

وقال الأستاذ الشیخ محمد الخانجي البوسنوی من مدرسي المعهد العلمي الخسروي في مدينة سراي بوسنة في مقدمة كتابه «الجوهر الأسنی» في تراجم علماء بوسنة «فتحت جزيرة صقلية بتمامها سنة ٢١٣ على يد قاضي القیوان عالم زمانه أسد بن الفرات صاحب المدونة الأسدية وكان رجلاً صالحًا فقيها أدرك مالك بن أنس ورحل إليه، فبقيت صقلية بأيدي المسلمين مدة واهتدى أهلها فصاروا مسلمين وبنوا بها الجوامع حتى أنه كان في مدينة واحدة من مدنها وهي «بلرم» نيف وثلاثمائة مسجد، قال ابن

حوقل: رأيت في بعض الشوارع من بلرم على مقدار رمية سهم عشرة مساجد، ودام مُلك المسلمين لصقلية إلى سنة ٤٦٤، وبعد زوال ملوكهم منها بقي فيها الإسلام مدة مديدة، وقد ظهر من صقلية من أهل العلم عدد كثير تراجمهم موجودة، وكان الإسلام جاوز البحر من صقلية إلى أرض قلورية من بلاد إيطاليا واستولى المسلمون على عدة بلاد منها كريو وباره وطارنت وكانوا قرعوا أبواب رومية مقر البابا رئيس النصرانية، وبنى بمدينة «ريو» أبو الغنائم الحسن بن علي بن الحسين الكلبي مسجداً كبيراً في وسطها وذلك سنة ٣٤٠ وكل هذه البلاد التي ذكرناها خلت بمرور الزمان من الإسلام والمسلمين وعفت فيها آثارهم واندرست معالمهم ﴿وَتَلَكَ الْأَيَّامُ نُذَاوِلُهَا بَيْنَ النَّاسِ﴾.

انتهى.

وقد مر ابن جبير الأندلسي بجزيرة صقلية وهو قافل من الحج سنة ٥٦٠، وكانت خرجت من ملك الإسلام، ولكن كان المسلمين لا يزالون يسكنون فيها، قال ابن جبير: خصب هذه الجزيرة أكثر من أن يوصف وكفى بأنها ابنة الأندلس في سعة العمارة وكثرة الخصب والرفاه مشحونة بالأرزاق على اختلافها مملوءة بأنواع الفواكه وأصنافها، لكنها معמורה بعدها الصليبان يمشون في مناكبها ويرتعون في أكتافها والمسلمون معهم على أملاكهم وضياعهم قد أحسنوا السيرة في استعمالهم واصطنانعهم ضربوا عليهم إتاوة في فصلين من العام يؤدونها وحالوا بينهم وبين سعة في الأرض كانوا يجدونها والله عز وجل يصلح أحوالهم ويجعل العقبى الجميلة مآلهم. قال: وليس في مسيبني إلا نفر يسير من ذوي المهن وذلك ما يستوحش بها المسلم الغريب، وأحسن مدتها قاعدة ملوكها والمسلمون يعرفونها بالمدينة والنصارى يعرفونها ببلرم وفيها سكن الحضرميين من المسلمين ولهم فيها المساجد وسائر المسلمين بضياعها وجميع قراها وسائل مدنها كسرقوسة وغيرها لكن المدينة الكبيرة التي هي مسكن ملوكها غليام أكبرها وأحفالها.

وشأن ملوكهم هذا عجيب في حسن السيرة واستعمال المسلمين وكلهم أو أكثرهم متمسك بشريعة الإسلام وهو كثير الثقة بال المسلمين وساكن إليهم في أحواله حتى أن الناظر في مطبخه رجل من المسلمين، وله جملة من العبيد السود المسلمين وعليهم قائد منهم، ومن عجيب شأن المتحدث به أنه يقرأ ويكتب بالعربية وعلامته على ما أعلمنا به أحد خدمته (الحمد لله حق حمده) وكانت علامة أبيه (الحمد لله شكرًا لأنعمه).

وأما جواريه وحظاياه في قصره فمسلسلات كلهن، ومن أعجب ما حدثنا به خديمه المذكور وهو يحيى بن فتيان الطراز وهو يطرز بالذهب في طراز الملك أن الإفرنجية من

النصرانيات تقع في قصره فتعود مسلمة تعیدها الجواري المذکورات، وأعلمنا أنه كان في هذه الجزيرة زلزال مرجفة ذعر لها هذا المشرک، فكان يتطلع في قصره فلا يسمع إلا ذاكراً لله ولرسوله من نسائه وفتياته وربما لحقتهم دهشة عند رؤيته فكان يقول لهم ليذكر كل أحد منكم معبوده.

وأما فتيانه الذين هم عيون دولته فهم مسلون ما منهم إلا من يصوم الأشهر طووعاً ويتصدق تقرباً إلى الله ويفتك الأسرى ويربي الأصغار منهم ويزوجهم، وهذا كله صنع من الله عز وجل ل الإسلامي هذه الجزيرة لقياناً منهم بمسينة فتى اسمه عبد المسيح من وجههم بعد تقدمة رغبة منه إلينا في ذلك فاحتفل في كرامتنا وبرنا وأخرج إلينا عن سره المكتون بعد مراقبة منه في مجلسه أزال لها كل من كان حوله من يتهمه من خدامه محافظة على نفسه فسألنا عن مكة قدسها الله وعن مشاهدها العظمة وعن مشاهد المدينة المقدسة ومشاهد الشام فأخبرناه وهو يذوب شوقاً وتحرقاً واستهدى مما بعض ما استصحبناه من الطرف المبارك من مكة والمدينة، وقال لنا: أنتم مدون بإظهار الإسلام فائزون بما قصدتم له ونحن كاتمون إيماننا خائفون على أنفسنا متمسكون بعبادة الله وأداء فرائضه سراً فغایتنا التبرك بلقاء أمثالكم من الحجاج والاغتراب بما نتقاهم منهم من تحف تلك المشاهد المقدسة لنتخذها عدة للإيمان وذخيرة للأكفان فتعطرت قلوبنا له إشفاقاً ودعونا له بحسن الخاتمة.

(٥٢) جاء ذلك في مجموعة البولنديين، وفي تاريخ مدينة نيس للمسيو لويس دورنت، وفي مخطوط مؤلف اسمه أغيو فريدو محفوظ في مكتبة تورينو.

(٥٤) إن الكنيسة جعلت بهارفكتس هذا قديساً وله عيد كل سنة في ١٨ أبريل.

(٥٥) سنذكر هذه الحوادث ونستوفي هذا الموضوع في الأجزاء التالية؛ إذ ليس له تعلق بما نحن بصدده الآن، وإنما ذكرنا ما قاله رينو بطريق الاستطراد؛ لأن فيه شيئاً مما يتعلق بملك فرنسة في علاقاته مع ملك الأندلس.

الفصل الثالث

نزول العرب في بروفانس وغاراتهم من هناك على سافواي وبيمونت وسويسرا إلى دور إجلائهم عن فرنسة

قال رينو: إن الدور الأخير الذي سنتكلم عنه يشابه الدور الذي نقدمه في شدة المهاجمات وفي آثار السلب والعبيث، جد المشابهة، وإنما الفرق هو في كون الحوادث السابقة لم تصب إلا سواحل فرنسة خاصة، على حين أن الحوادث التي نحن بسبيلها الآن ستمتد إلى بلاد دوفيني، إلى حدود ألمانية، وأن الحوادث السابقة كانت عبر سهل، على حين أن هذه كانت راجعة إلى مركز ثابت مستقر، وكانت تُنذر بأن تستمر.

وقد بدأ هذا الدور في سنة ٨٨٩ إذ كان متولياً على بروفنس ودوفيني رجل يقال له بوزون Boson وقد سمي نفسه ملك أرل، وما كان بوزون المذكور غير منتب إلى بيت شارلمان الإمبراطوري ثقلت إمارته على الناس، وشلّهم القنوط، فكان المكان والزمان مساعدين على نزول غزوة العرب في تلك الديار. وإليك تحرير خبر نزولهم واستقرارهم في بروفنس بحسب تاريخ ليوتبراند في مجموعة موراتوري وبحسب تاريخ دير نوفاليز Novalese وبحسب مجموعة الدون بوكيه وتاريخ بروفنس تأليف بوش Bouche قالوا:

إن عشرين ملّاحاً عربيّاً ركبوا مركباً خفيف القلع من سواحل إسبانيا، قاصدين سواحل بروفنس، فأخذتهم الريح العاصفة وألقت بهم في خليج غريمو Grimad الذي يقال له أيضًا: خليج سانتروبيز Sant-Tropes فصعدوا إلى البر، لم يبصّرهم أحد، وكان حول هذا الخليج أجمة أشبة بلغ من اشتباك سرحها أن الإنسان لم يكن يجرؤ أن يدخل فيها، وإلى الشمال من الخليج كانت سلسلة جبال، بعضها أعلى من بعض،

فإذا وصل الإنسان إلى قمتها أشرف على قسم كبير من بروفنس السفلي، فأغار العرب على أقرب قرية من البحر وذبحوا أهلها، وأخذوا يرودون في الجوار، ولما وصلوا إلى القمم التي كانت تشرف من جهة على البحر وتناول من جهة أخرى جبال الألب، فهموا حالاً ملائمة هذا المكان لاستقرارهم فيه، بصورة دائمة، فالبحر كان لهم باباً لتلقي الإمدادات التي قد يحتاجون إليها في بعض الأحيان، والبر كان لهم منفذًا إلى النواحي التي يرومون الغارة عليها، والغابة المشتبكة التي ذكرناها تصلح لهم معقلًا يلجأون إليه عند الأضطرار.

فلم يطأ هؤلاء القرصان تلك الأرض حتى أرسلوا إلى إسبانية وإفريقية، يستمدون من إخوانهم الانضمام إليهم، وبدأوا هم بالعمل في مكانهم، فما مضت عدة سنوات حتى امتلأت تلك الأرض بالحصون والمعاقل، وكان أهم تلك الحصون المسمى فركسيناتوم Fraxinetum¹ الذي يشتق من اسم شجر الدردار الكثير في تلك الجهات. والملئون أن فركسيناتوم كانت في القرية الحاضرة التي يقال لها: غاردنرينه Garde-Frainet الواقعة في ذيل الجبل إلى جهة الألب، ومما لا جدال فيه أن مركز هذه القرية كان بغاية الأهمية؛ لأنها الطريق الوحيد من الخليج إلى الشمال، وإلى الآن يجد الناس في أعلى الجبل آثار خراب وبقايا عمران: جدراناً متهدمة، وبنياناً منحوتاً في الصخر وبئراً منحوطة في الصخر أيضاً.

ولم يبق شيء من شجر الدردار إلى هذا الوقت، ولكن المسيو جرمون Germond كاتب العدل الحالي في سانتروبيز الذي بحث بحثاً دقيقاً في هذه المسألة يظن أنه كان توجد غابة دردار في قعر الخليج على شاطئ البحر، وأنه كان توجد قرية رومانية اسمها فركسينيتو احتلها العرب ثم هدموها، واختاروا قمة من الجبل لإنشاء معقل لهم سموه فركسينيت Fraxinet ومن رأي المسيو جرمون أن ذلك المعقل كان أشبه بمixer يقصدون منه الإشراف على سهول بروفنس السفلي، وذلك لأن المكان لا يزيد محيطه على ثلاثة قدم ولا يتسع لأكثر من مائة رجل لا غير. ويظن المسيو جرمون أن المعقل الأصلي الذي كان العرب يعولون عليه هو على نصف فرسخ من هناك، بقرب البحر، فوق جبل يقال لهاليوم: «سيدة ميرمار» Notre Dame de Miremar حيث توجد آثار مهمة وخنادق عميقة. وأما المسيو بوش صاحب تاريخ بروفنس فيظن أن العرب قد أطلقوا اسم فركسينيت على حصون كثيرة شادوها في دوفيني وسافواي وببيمونت، وإننا نرى رأي بوش هذا صواباً لكثر وجود هذا الاسم في هذه النواحي.

ولما انتهى العرب من بناء حصنهم بدأوا بشن الغارات في النواحي القريبة منهم وصادف ذلك تلك المعاريف الداخلية التي كان حاميًّا وطيسها بين زعماء البلاد فصارت كل فئة تجتهد أن تجذبهم إلى نفسها، ثم عندما نمت شوكتهم عُدُّوا أنفسهم سادة لتلك الأرض واستولى الرعب على قلوب الجميع من عاديتهم وأصبح لا يرتفع في وجههم رأس ولا ترتفق إلى مصارعتهم همة، ومن جملة الأدلة على ذلك أنه وجدت في قبر القديسة مادلينه في فيزلاي Vezelay من بورغونية كتابة تفيد أن جسد القديسة نُقل من مدينة إكس في بروفنس إلى هناك، خوفًا من العرب. وكان وجود هذه الكتابة قد انكشف سنة ١٢٧٩. راجع في ذلك تاريخ هيمنو Hainut تأليف جاك دوغويز DeGuyse وتاريخ بروفنس تأليف بوش.

وكان العرب يتقدمون يومًا فيومًا نحو جبال الألب تعلقاً وتسلقاً حتى وقفوا في أعلىها، وكانت مملكة آرل خاضعة للويس بن بوzon المتقدم الذكر، وكان لويس هذا سار بجيش إلى إيطالية لمقاطلة بيرانجية ملك لونباردية فترك بلاده بدون حامية تقريباً وصارت ثوره عورة وكان النزمنديون يعيثون في قلب فرنسة وكادوا إحدى المرار يستولون على باريز، وجاءت فرقة من البربرة الوثنين من الشرق وهم المجر فاعتادت وخررت جانبًا من المانيا ثم من إيطالية وأوشكت أن تدخل إلى فرنسة.

وفي سنة ٩٠٦ اجتاز العرب مضائق دوفيني Dauphiné وقطعوا جبل سنيس Mont Cenis حتى انتهوا إلى دير نوفاليز على حدود بييمونت، في وادي سوزة. وكان رهبان الدير قد تمكنا من الفرار إلى مدينة توزينو ومعهم ذخائر القديسين وما في الدير من أشياء ثمينة، ومن جملتها خزانة كتب نفيسة، فلما وصل العرب لم يجدوا في الدير إلا راهبين بقيا كحراس فيه، فنهب العرب الدير والقرية، وأحرقوا الكنائس.

جاء ذلك في تاريخ دير نوفاليز الوارد في مجموعة موراثوري: وفيه أنه كانت هناك كنيسة صغيرة باسم القديس هيلدراد Heldrad من رجال أوائل القرن التاسع فأحرقوها وفر كثير من الأهالي إلى الجبال بين سوزة وبريانسون Briançon واعتصموا بدير أولكس Oulx فاقتصر العرب آثارهم وقتلوا منهم عدداً كبيراً حتى سمي بذلك المكان بساحة الشهداء (راجع مجموعة دير أولكس التي نشرها ريفانتلا في تورينو سنة ٧٥٣) وكان الأهالي قد اجتمعوا وثاروا بالعرب، وقبضوا على أناس منهم وساقوهم إلى تورينو، واعتقلوهم في دير القديس أندراوس. ولكن هؤلاء الأسرى حطموا الأصفاد التي كانوا مقيدين بها وأحرقوا الدير وأفلتوا وكادوا يحرقون جانبًا من المدينة، ثم

إن العرب قطعوا المواصلات بين فرنسة وإيطالية، واحتلوا جميع مضائق جبال الألب، فصار مرور الناس عائداً إلى أنذنهم. وسنة ٩١١ كان رئيس أساقفة أربونة يريد السفر إلى روما لهم مستعجل فلم يقدر على السفر خوفاً من العرب، وكانوا لا يسمحون لأحد أن يمر بدون أن يأخذوا منه رسماً معلوماً، ثم شرعوا يشنون الغارات على سهول بييمونت ومونفرات Montferrat. وفي سنة ٩٠٨ نزل بعض قرсан العرب في سواحل لنغدوقي بقرب أينغومورط ونهبوا دير الترتيل الذي كانوا هدموه في زمان شارل مارتل ثم أعيد بناؤه.

وكان صعد على عرش قرطبة سنة ٩١٢ عبد الرحمن الثالث الملقب بالكبير والذي تولى الملك خمسين سنة وجمع تحت حكمه بلاد الأندلس قاطبة، وكان من أيام ملوك الدهر نقية. أوصل الأندلس إلى أعلى ذرى الهناء والسعادة والمجد، وهو أول من تلقب من أمرائها بال الخليفة أمير المؤمنين.

وكان حنشو غرسية ملك نابار وأوردونة ملك ليون تحالفاً مع ابن حفصون الثائر على المسلمين، وبالاتحاد مع مقاتلة الفرنسيين وقفوا في وجه جيوش عبد الرحمن، إلا أن عبد الرحمن سنة ٩٢٠ أرسل عمه المسمى أيضاً عبد الرحمن، والملقب بالظفر، فهزم جيوش الأعداء وقطع جبال البيرانه واكتسح جانبًا عظيماً من غشقونية ووصل إلى أبواب مدينة طلوزة ثم أصيب في رجوعه بفشل؛ إذ هجم عليه غرسية بن حنشو أو سانجه كما يقول العرب واسترجع منه جميع الغنائم التي غنمها.^٣

فامتد الصريح في بروفنس ودوفيني وببلاد الألب، من أعمال غزة العرب، وحاول بعضهم أن يقاوموهم بالسلاح فهلکوا لعدم اجتماع كلمتهم، وكانت مرسيلية أيضاً قد نالها عيّthem، وخرب العرب كنيستها العظمى، وكذلك أغروا على إكس، وروى بوش في تاريخ بروفنس وغويز في تاريخ هيبيو أن العرب سلخوا جلد بعض من وقعوا في أيديهم أحيا،^٤ وفر مطران اسمه «أودول ريكوس» إلى مدينة «رنس» في الشمال، وكان العرب يسبون نساء البلاد ويبثون بهن بما نشر سلالتهم فيها، ولا شك أنه قد انضم إليهم أناس من أبناء البلاد من لا يبالون على أي جنبيه وقع الأمر.

وبلغ من شدة الذعر أن الأغنياء صاروا يجلون إلى جهة الشمال فراراً من بطش العرب وجاء في سيرة القديس ميل Mayeul في مجموعة البولنديين أن القديس الذي كان أهله أغنياء من أبنائهم فر من وجه العرب إلى برغونية، وأحرق العرب كنائس سيسترون Sisteron وغاب Gap وقتلوا في أنبرون Enbrun القديس ينديكتوس رئيس

الأساقفة ومطراناً آخر معه، وجاء في تاريخ خطط الألب العليا تأليف المسيو لادوسيت Ladoouce et خبر ثلاثة أبراج ممحونة في أنبرون كان العرب نزلوا بها و بواسطتها ملأوا تلك الناحية خوفاً، وكان القديس ليبرال قد انتخب خلفاً للقديس بندكتس فأراد أن يدخل أنبرون ولكنه لم يجرؤ على ذلك بسبب وجود العرب هناك ورجع من حيث أتى. وكان من عادة أهالي فرنسة وإسبانية وإنكلترا أن يذهبوا إلى روما، ولو مرة في العمر، لزيارة قبور الرسل، ولم يكن بد من علاقات الأساقفة والقسيسين برومة كما لا يخفى، ولكن معابر الألب صارت كلها إلى أيدي العرب، وصار هؤلاء يعتدون على السابلين، ويرغم أن الناس كانت تجتمع قوافل وتسير بالأسلحة لم تكن تمضي سنة بدون أن تحصل في تلك المعابر وقائع دموية حسبما جاء في مجموعة مؤرخي فرنسة. وفي تلك الأيام وصل المغار إلى فرنسة، وملأوا البلاد عيّناً وتدميرًا، ورأى الأهالي فيما تصدق نبوة حزقيال عن يأجوج و مأجوج، ولما كانت سنة الألف للمسيح ظن الناس أنها قد أزفت الساعة، وسأل مطران فردين Verdin أحد القسيسين عن صحة هذه المسألة وهل المغار هم يأجوج و مأجوج أم لا؟ فطمأن القسيس خاطر المطران قائلاً له: إن من أشراط الساعة أن يأتي يأجوج و مأجوج ومعهم شعوب أخرى، والحال أن المغار جاءوا وحدهم، فلا تتطبق هذه النبوة عليهم، على أنه من الحق أنهم في العيش والتدمير بذوا الأولين والآخرين.

ثم إن بلاد بييمونت ومونفرات كانت ميداناً لغارات العرب، روى مؤرخ دير نوفاليزه أن أحد أعمامه، وكان من قواد الجند، ذهب من «مويين» إلى «فارسل» فداهنته عصابة عربية في إحدى الحراث بقرب البلدة فتقاتل الفريقيان وجُرح عدد منهم ووقع بعض المسيحيين أسرى فأخذوا العرب سبيل بعضهم واستبقوا القادرين منهم على الفدية، وبقي عم الراوي وخادمه في أيديهم، وكان والد الأسير المذكور مارًا من هناك فعلم بالخبر والتزم أن يجول في المدينة وأن يقترض مبلغاً من المال ليفك به ابنه مع خادمه، وروى هذا المؤرخ أن العرب كانوا يصلوا إلى حدود ليغورية (على خليج جنوة) وذكر المؤرخ الشهير ليوتبراند^٤ الذي عاش في الثلث الأولى من القرن العاشر أن العرب أغروا على مدينة آكي Aqui إحدى مدن مونتفرات المشهورة بحماماتها المدنية ولكنهم انهزوا في تلك الواقعة، ويقول المؤرخ نفسه: إن بعض قرсан العرب دخلوا مدينة جنوة وقتلوا ونهبوا وسبوا كثيراً من النساء والأولاد.

وكان الأساقفة الذين فروا من وجه العرب في بروفنس والرهبان وغيرهم قد لجأوا إلى بلاد فاليه Valais من سويسرا فجاء العرب ودخلوا هذا الوادي واكتسحوه.

وكان هناك دير على اسم الشهيد القديس مورييس^٥ كان الإمبراطور شارلمان وغيره من الملوك أولوه مزيد العناية فجعله العرب دكّاً، على ما في تاريخ غاليا كريستيانية Gallia Christiana وذهب بعض المؤرخين إلى أن المسلمين كانوا هدموا هذا الدير سنة ٩٠٠.

وجاء في مجموعة الدون بوكيه أن العرب استولوا على ناحية تارنتيس وأن قافلة كانت ذاهبة من فرنسة إلى إيطالية، فووقيعت في يدهم وأضطررت إلى الرجوع بعد أن قُتل عدد منها.

ولما استولى العرب على فاليه تقدموا إلى أواسط كورة غريزون^٦ وكان هناك دير شهر اسمه دير دي زانتيس Disentis بناه أحد تلاميذ القديس كولومبان فنهبه العرب وجردوه من كل حلاه، وكذلك فعلوا بكنيسة «كوار». روى ذلك المؤرخ أشبريخر Sprecher: إن المطران فالدو Wualdo شكا سنة ٩٤٠ من غارات العرب المتواصلة وأن آثار تلك الغارات كانت باقية إلى سنة ٩٥٢ وأن الإمبراطور أوتون أقطع المطران المذكور أملأاً على سبيل التعويض بموجب مرسوم مؤرخ في سنة ٩٥٦، ورد ذلك في مجموعة تاريخية ألمانية طبعت في كوار، وكانت سويسرا يومئذ تابعة لملكة بورغنونية.

وكانت الحرب في تلك الأيام مشتعلة بين ملوك أشتورية وناباره من جهة، وخليفة قربطة من جهة أخرى، وتوقف الفريقان عند زمورة، فانهزم المسلمون في تلك الواقعة وقتل منهم نحو من مائة ألف^٧ ولكن عبد الرحمن الناصر كان يقدر أن يجمع جميع قوى المسلمين في الأندلس فلم تكن هزيمة بهذه لتكسر من شوكته، وكان في استطاعته وقتئذ أن يفحش النكبة بالسيحيين لولا اشتغاله بالفتحات في إفريقيا ولو لا ظهور الدولة الفاطمية التي أخذت تجاذب الدولة الأموية الحبل، فكان هذا من حسن حظ المسيحيين.

وكانت مدينة فريجوس في مقاطعة الفار بلدة عامرة ومرسى عظيماً للسفن، فأغار عليها العرب واجتاحوها اجتياحاً شديداً حتى لاذ أهلها بالفار وتركها كجوف حمار، وأخذ المسيحيون الذين في السواحل كلها ينسحبون إلى الجبال، وكان في ذلك الوقت الكنت هوغ Hugues ملكاً على بروفنس، فأعلن عزمه على طرد المسلمين من تلك الأطراف، ولما كان أهم معقل لهم هناك هو حصن فراسينت الذي منه كانت تنبع غاراتهم إلى داخل البلاد، أجمع هوغ أن يهاجم هذا الحصن، ولما كان مصاهراً

لإمبراطور القسطنطينية أرسل إليه يطلب منه إنجاده بأسطوله، وكان الروم يملكون نفاطات يقال لها: النار الإغريقية، فكانت تحرق المراكب بمجرد ما تصيبها، ففي سنة ٩٤٢ زحف هوج على حصن فركسينت بجيش جرار من البر. وجاء الأسطول الرومي من البحر فأحرق مراكب العرب التي في الخليج، كما أن جيش هوج تمكّن من الحصن والتجأ العرب إلى الجبال المجاورة، ولكن جاء الخبر إلى هوج وهو في هذه الحرب مع العرب بأن بيرانجة Berenger الذي كان ينافسه مملكة إيطالية، وكان قد فر إلى ألمانيا، رجع إلى إيطالية يحاول أن يتسمّ ريح الدولة ثانية فنسي هوج الخطر الواقع على بلاده من العرب وأسرع إلى مهادنته بشرط أن يقطعوا الطريق في معبر سان برنار وسائل معاابر الألب على بيرانجة. روى ذلك المؤرخ ليوتبراند الذي بهذه المناسبة أفسح الطعن في هوج وقال: إنه جاء بها صلقاء لا سبيل للعدّر فيها، وبلغ من حدته أنه أخذ يخاطب معبر سان برنار فيقول له شعراً معناه: إنك تسهل هلاك الأتقياء وتجعل نفسك حصناً واقياً للطغاة الذين يقال لهم المورو أفلًا تخجل أيها التعس من أن تبسّط ظلك على أناس يسفكون الدم البشري ويعيشون من قطع الطريق؟ وماذا أقول لك، لعمري جدير بك أن تتقاض علّيك صاعقة أو أن تكسر تكسيراً أو أن تفني فناء أبداً ... إلخ.

ومن بعد هذه الحادثة ازدادت جرأة العرب ونفحوا عرفهم واستقرت قدمهم في البلاد وأصبحوا كأنهم سيلوثون أبداً في قلب أوربة فأخذوا يتزوجون من أنفس الأهالي ويحرثون ويزرعون كسائر الفلاحين، وكان أمراء النواحي يكتفون بأن يأخذوا منهم إتاوة خفيفة، وربما اعتضدوا بهم في بعض الأحيان، أما الذين كانوا في أعلى الجبال فقد كانوا يتّقاضون المارين الأموال الفادحة، ويقتلون من يمتنع عن دفع ما يُطلب منه، وأما معبر سان برنار الكبير الذي كان يسمى من قبل بجبل المشترى فقد كان من قديم الدهر بموقعه بين فاله Valais ووادي أوسط Aoste هو واسطة الاتصال بين سويسرا وإيطالية، ولما استولى عليه العرب وعلى غيره من المعاابر تمكّنوا من سائر النواحي المجاورة.

وكانت مدينة نيس (أونيقة) تابعة لمملكة آرل وكانت أيضًا تحت طائلة العرب ويظهر أن جماعة من المسلمين كانوا يسكنون في نيس؛ لأن دورانت يذكر في تاريخ نيس أنه كان فيها ناحية للمسلمين Canton Des Sarrazins.

وقد احتل العرب أيضًا مدينة غرانوبول Grenoble مع الوادي المريع المسمى وادي غرازييفودان Graisivaudan وذهب مطران غرانوبول ومعه ذخائر القديسين وكنوز

الكنيسة والتجأ إلى دير دونات Donat في فلانس إلى الشمال، ولا يعلم تماماً في أية سنة دخلوا عرانوبول وإنما من المحقق أن العرب في سنة ٩٥٤ كانوا استولوا على هذه البلدة، لأنه وجدت كتابة منقوشة على حجر تاريخها سنة ٩٥٤ تدل على وجود المسلمين في غرانوبول، والغالب على الظن أن مسلمي بييمونت كانوا قد اتخذوا لأنفسهم عدة معاقل كانوا يعتصمون بها عند الحاجة، وقد ذكر مؤرخ دير نوفاليزه حسناً من هذا النمط كان يحتمل العرب باسم فراسينيدلوم Frascenedellum وهو مكان بقرب كازال على نهر البو Po وكان هذا المحل يسمى أيضاً فركسيناتوم، وقيل: بل هذا الحصن هو الذي يسمى الآن فنستفال Fenestralle.

وعلى كل حال فلينظر القارئ إلى مؤرخ معاصر شاهد الحوادث بعينه وهو مؤرخ دير نوفاليزه، فقد قال: إن العرب كانوا يسبون النساء والأولاد والخيل وغير ذلك، وكان قد دخل معهم أفاق من أهل البلاد اسمه أيمون Aymon طمعاً في الغنائم فوقعت في أيديهم مرة امرأة بارعة في الجمال فاستأثر بها أيمون لنفسه فجاء أحد زعماء العصابة العربية وانتزع تلك الحسنة من يد أيمون بالقوة فغلت مراجل الغضب في صدر أيمون وثار للانتقام فذهب إلى الكنت روتبلس^٨ الذي كان صاحب السيادة في بروفنس العليا وكلمه بالسر الخفي في قضية طرد العرب من البلاد، وكان للعرب سعاة وجوايس في كل محل فاجتهد أيمون أن يكتم مسعاه بكل ما أمكنه حتى تمكنا من استفار الناس بدون أن يشعر العرب، واجتمع الأمراء والزعماء وقادوا الأهالي وهاجموا العرب وأخذدوا جمرتهم ورفعوا نيرهم عن أنعاق الأهلين. قال هذا المؤرخ: وإن عائلة أيمون هذا كان لا يزال منها بقايا إلى زمانه.

وفي سنة ٩٥٢ كان المجار قد اكتسحوا الإلزاس، وصارت جميع بلاد جبل جوراه Jura تحت خطر احتلالهم، ففكّر كونراد الذي كان أميراً على بورغونية وسويسرة وفرنشكونتي ودوفيني في تدبیر حيلة للتخلص من المجار والعرب معًا، فكتب إلى العرب كتاباً يقول لهم فيه: إن لصوص المجار قد سمعوا بخصب الأرضي التي في أيديكم وهم عادمون إلى انتزاعها منكم، فتعالوا إلى لزحف إليهم معًا ونبذهم، وفي الوقت نفسه كتب إلى المجار قائلاً لهم: لماذا ينافع بعضاً؟ إن المسلمين هم الذين بأيديهم أخصب البقاع، فتعالوا إلى لزحف إليهم ونظردهم وحينئذ أنا أجعلكم في مكانهم. قال: هذا وعین للفريقين مكاناً للقاء، فحضر الفريقيان والتحمّت الحرب بينهما من نفسها، وكان الكنت قد حشد عساكره وكمن لهم جميعاً، فلما اشتباكا في الملحمة انقض عليهم

بجيشه فذبحهم ولم ينجُ منهم إلا القليل فأرسل بقية السيف إلى آرل وبيعوا في أسواقها أرقاء.

جاء هذا الخبر في مجموعة الدون بوكيه ولم نعلم تماماً في أي مكان حصلت هذه المعركة، وكان مركز العرب الأصلي في بروفنس وكان المجار في الألزاس وفرنشكوتني فالمظنون أن هذه الواقعة حصلت في نقطة متوسطة كأن تكون مثلًا في السفويي وقد ثبت أن العرب أقاموا طويلاً في السفويي وكانت تسمى موريين Maurienne حتى ذهب بعضهم إلى أن هذه اللفظة مشتقة من لفظة المورو التي تطلق على المسلمين المغاربة، ولكن هذا الزعم هو خطأ؛ لأن هذه اللفظة معروفة منذ القرن السادس لل المسيح، وكيف كان الحال فقد أقام العرب طويلاً بسفويي، وقد علمنا أن المطران بيلية Billiet أسقف سان جان دومورين قام بمباحث دقيقة فيما يتعلق بتاريخ بلاد سفويي، فعثر على أسماء كثيرة تدل على وجود العرب هناك لا سيما في جوار مودان Modane إذ يوجد واد يقال له: وادي السرازين وقرية اسمها فريني Freney وقد ذكر بوش مؤرخ بروفنس ما يؤيد هذا القول.

وكان المسلمون يجولون في جميع أنحاء سويسرا بلا معارض كأنهم في ديارتهم وقد تقدمو إلى أن صاروا على أبواب مدينة سان غال وعلى ضفاف بحيرة كونستنز، وكانوا يعتدون على الرهبان الذين كانوا هناك فلا يخرج منهم أحد إلا رشقوه بسهم، وكانوا قد ألفوا سكنى الجبال والسير في الألوار، حتى قال أحد الكتاب المعاصرين: إنهم صاروا أشبه بالمعزى في خفة أقدامهم وسهولة سيرهم في حروف الجبال، وكانوا قد بنوا أبراجاً في أماكن متعددة يقال: إن آثارها لا تزال موجودة. وكانوا قد ألحقوا أضراراً لا تحصى بالسيحيين. وذكر مؤرخ دير سان غال Saint-Gall في كتاب داخل في مجموعة برتر أنه كان يوجد رئيس للدير المذكور اسمه «فالتون» قد جمع عصابة من الرجال الأشداء وسلحهم بالحراب والفؤوس وهاجم هؤلاء البربرة بغنة، فقتل أكثرهم ومن نجا منهم قبض عليه، وساقوا الأسرى إلى الدير، فأبى هؤلاء أن يأكلوا أو يشربوا، فماتوا جوعاً!

وفي أثناء ذلك تغلب الألمان على المجار، وكسرروا شرتهم، فنشقت سويسرا نسيم الفرج، ولكن البروفانس والدويفيني وجانبياً من جبال الألب بقيت تحت طائلة العرب الذين كانت ترد إليهم الإمدادات من البحر، وكانت هذه البلدان لا تستريح ما داموا فيها، وكان الرجل العامل المدبر إذ ذاك بين ملوك أوربة، أوتون ملك جermanie الذي لقب

فيما بعد بالإمبراطور والذي استحقت له خالله المجيدة لقب «الكبير» فدخل أوتون في علاقات مع خليفة قرطبة الذي كان أشبه بالحامي لمستعمرة فراكسينية العربية، فعزم أوتون لأجل الدفاع عن حقوق النصرانية أن يبعث بسفارة إلى الخليفة عبد الرحمن الناصر، وكان قد جاء إلى أوتون كتاب من عبد الرحمن لا يخلو من عبارات فيها غض من الدين المسيحي، بحيث اعتمد أوتون وخاصةً أن يجعل في سفارته إلى قرطبة عالماً لهوتياً يمكنه الاعتماد عليه في الأخذ والرد مع علماء المسلمين، فوق الاختيار على راهب من دير غورز Gorse بقرب متس كان يقال له: جان وكان بلغ من تضلعه في علم اللاهوت أن حاول إقناع الخليفة عبد الرحمن بالتنصر.

وقد كانت هذه السفارة في سنة ٩٥٦ والمئرخون من المسلمين ومن النصارى متتفقون على ما بلغته قرطبة لذلك العهد من العظمة والمجد فقد كانت فيها العلوم والمعارف والصناعات والفنون والسياسة، والكياسة قد أدركت الأمد الأقصى في وقتها، وكانت أوربة المسيحية مدھوشة بعظمة قرطبة وكان عبد الرحمن مقصدًا لجميع ملوك العصر، وكان يراسله البابا وإمبراطور القسطنطينية وملوك إسبانيا وفرنسا وألمانيا وبلاد الصقالبة، وكان ملوك المسيحيين — بحسب قول مؤرخي العرب — يبسطون أيدي الخصوص للخليفة، ويعدون شرفاً عظيماً لهم أن يرسل الخليفة يده لسفرائهم ليقبلوها؛ وذلك لجلالة قدره في أعينهم ولطف منزلته في أنفسهم، وكان عبد الرحمن الناصر عندما تقدم عليه وفود هؤلاء الملوك لا سيما وفد ملك الروم، يبالغ في الاحتفال ويتكلف الكلف الثقال ويأمر باستقبالهم بالعساكر والأعوان وبإظهار جميع عظمة الخلافة، فكانوا يفرضون لهم الشوارع التي يمررون بها بفاخر البساط والديباج، وكانت الآلوف من حرس الخليفة الخاص وأمامهم الأمراء وعظاماء الدولة يصطوفون على الجانبين؛ ومنهم بطانة تحيط بعرش الخليفة وبعد ذلك يقوم الأئمة ويخطبون في هذا الحفل بما يناسب المقام من وصف عز الإسلام وإظهار مناقب الإمام ثم يتلوهم

الشعراء بالقصائد الطنانة التي تزيد من ابتهاج الحاضرين وحماسة السامعين.^٩

أما سفارة الراهب غورز من قبل ملك فرنسة، فإنها وإن لم تكن محفوظة بجميع تلك الأهمية فلم تكن خالية من الاحتفاء والاحتفال، ولقد بقي لنا عنها رحلة بقلم أحد تلاميذ الراهب المذكور يمكننا أن نلخص منها ما يلي:

سافر الراهب جان ومعه راهب ثان لا غير، وكانت الهدايا التي لا بد من استصحابها هي من مال الدير الذي ينتمي إليه الراهب، فسار الراهب ماشياً على

قدميه إلى «فيين» Vienne على نهر الرون، ومنها ركب في النهر إلى البحر، وركب فيه إلى برشلونة التي كانت إذ ذاك تابعة لملكة فرنسة، وإنما كانت أول مدينة تخص الخليفة من التغور هي طرطوشة^{١٠} فلما وصل سفراء ملك إفرنجة إلى طرطوشة وأذن لهم عاملها بالمسير إلى قرطبة تقدموا في البلاد، وقطعوا جانباً عظيماً من جزيرة الأندلس، وهم في ضيافة العرب بالمعهود من كرمهم، فوصلوا إلى قرطبة لم يتكلفو إنفاق درهم واحد، وهناك استقبلوا بـراً وترحيباً وأنزلوا في محل على مسافة ميلين من قصر الخلافة.

ثم إن الخليفة علم بمهمة الراهب، وما هو مكلف تبليغه من قبل ملك فرنسة، فأراد أن يتتجنب المباحثات الدينية، وقال: إنه لم يكن لائقاً بمقام اثنين مثل الخليفة والملك أن يدخل في مجادلات كهذه وأنه لا يسع الخليفة أن يسمع كلاماً فيه نيل من الرسول ﷺ ولا يجوز له ذلك بحسب الشريعة^{١١} واقتراح الخليفة أن يعد كتابه إلى الملك أوتون بأنه لم يكن، ولكن جميع هذه الملاحظات لم يقبلها ذلك الراهب، وأصر على رأيه، وجاء مطران قرطبة ينصحه بترك هذا العناد، فأخشن له الجواب وأخذ يقرعه على هوايته وتساهله وتساهل جماعته في أمر الدين المسيحي، وكيف أنهم قد رضوا بختان أولادهم وبالامتناع عن أكل الخنزير مسايرة للمسلمين. ولما علم الخليفة بتصلب هذا الراهب وأنه راكب رأسه لا ينتهي عن عزمه أبى أن يقبله وأرسل إليه قائلاً إنه كان قد بعث إلى الملك أوتون أحد الأساقفة سفيراً عنه فانتظره ثلاثة سنوات ولذلك هو يريد أن يمسك سفير أوتون لديه لا ثلاثة سنوات فقط بل تسع سنوات؛ لأنه يرى نفسه أكبر من أوتون بثلاث مرات، فأجاب الراهب بأنه لا يقدر أن يخرج عن الأوامر التي في يده من أوتون وتقرر عند ذلك أن يرسل الخليفة رسول آخر يسأله عما إذا كان لا يزال مصمماً على رأيه في كيفية سفارة الراهب وأخذ الخليفة ينتدب للرسالة إلى أوتون من عنده من يصلح لذلك، فكان المسلمون يستعنون من تلك السفاراة؛ لأنه من المعلوم أن على المسلمين واجبات دينية يصعب عليهم القيام بها في بلاد النصارى، ومن أجل ذلك كان أكثر سفراء ملوك الإسلام إلى ملوك النصارى مسيحيين، وكثيراً ما كانوا أساقفة أو قسيسين، ففي تلك النوبة انتدب لهذه السفاراة رجل مسيحي اسمه «رسيموندس» كوفئ فيما بعد على المهمة التي قام بها بجعله أسقفاً وكان يحسن اللاتينية والعربية معًا، ويظن بعضهم أن الأسقف رسيموندس هذا هو نفس رمندس الذي كان مطراناً إسبانيوليًّا وكانت بينه وبين المؤرخ ليوتبرند علاقة مودة وقد جعل هذا تاريخه باسمه.

وفي تلك المدة كان أوتون مشغولاً بإطفاء فتنة أثارها عليه ابنه وصهره فلما وصل السفير الإسبانيولي من قبل الخليفة أجا به الملك إلى كل ما اقترحة، وقفل الرسول إلى

قرطبة وقد دبر الأمور كما شاء الخليفة، ورضي الخليفة من بعدها أن يستقبل الراهب، وكان الخليفة يعلم تقشف الراهب ومذهبه في ليس الخشن وبُعده عن مظاهر الألهة، فبعث إليه بأنه يريد أن يستقبله كسفير من قبل الملك، وأنه لا بد له إجلالاً لقدر مرسله من قبول حالة السفاراة وأنه ينبغي له أن يدخل على الخليفة بملابس لائقة، فأجابه الراهب بأنه لا يجد لبسًا أبهى ولا أخر من ثوب رهبانيته، فظن الخليفة أنه قد يكون الراهب عاجزاً عن شراء الملابس الازمة، فبعث إليه عشر أقات فضة، وكانت الأقة اثنتي عشر أوقية، ولكن الراهب تصدق بهذه الفضة على الفقراء. فأرسل الخليفة إليه قائلاً إنه يقبّل ويحتفل به ولو جاءه في كيس خيش.

وفي اليوم المعين للاستقبال اصطفَت العساكر على الجانبين، ووقف العبيد الصقالبة قابضين على الحراب، ووقف آخرون بالقصي، وكانت هناك الفرسان تلعب في الميدان وفي هذه الحالة دخل الراهب السفير، وقد فُرشت أمامه مداخل القصر بالبسط والديباج، فما زال يتقدم إلى أن وصل إلى البهو الذي فيه الخليفة، فوجد الخليفة جالساً على سرير الخليفة متربعاً على عادة الشرقيين، فعند وصوله إليه أعطاه باطن يده تمييزاً له عن غيره فقبلها الراهب، ثم أمر له بالجلوس وبعد المراسم المعتادة في الجاملة شرع الخليفة يتكلم عن الملك آتون وما بلغه من المقام السامي بين الملوك وأثنى عليه مزيد الثناء.

ثم إنه لما كان عبد الرحمن قد بلغه كون ابن الملك آتون ثار على أبيه أنحى بشيء من اللائمة على الملك قائلاً: إنه لا ينبغي للملوك أن تقبل أقل انتقاص من سلطتها ولا ترعى في ذلك عاطفة إشارة إلى شيء كان وقع مع عبد الرحمن نفسه، فإنه عصى عليه أحد أولاده فانتهى الأمر بأن أمر بقتله.

ثم دار الكلام على موضوع الرسالة التي جاء بها الراهب سفيراً؛ فمؤرخو العرب أو بالأقل المؤرخون الذين عرفناهم، لم يكونوا يذكرون شيئاً عن قضية احتلال العرب لسواحل بروفنس وبثيم الغارات إلى الداخل، مما يدل على أنهم لم يكونوا يأبهون لهذه الحادثة^{١٢} على أن المؤرخ ليوتبرن الذي عاش في ذلك العصر يؤكّد أن تلك المستعمرة العربية في جبال الألب كانت تحت حماية الخليفة نفسه، وصاحب الرسالة التي نحن بصددها عن رحلة الراهب سفيراً من قبل الملك آتون إلى الخليفة عبد الرحمن هو نفسه يقول: إن موضوع تلك السفاراة لم يكن سوى التوسط لدى الخليفة لوضع حد لغارات العرب في فرنسة وإيطالية. ومن المؤسف أن الرسالة ناقصة والكلام منقطع في أهم نقطة من الموضوع ولم يُعثر إلى الآن على نسخة تامة لتلك الرسالة.

هذا وفي سنة ٩٦٠ تم طرد العرب من جبل سانبرنار وليس عندنا معلومات عن تفاصيل الواقعة، ويظهر أن القديس برنار دومنتون Dementhone الذي بني ملجاً في أعلى هذا الجبل، حتى نُسبت إلى اسمه سلسلة تلك الجبال كلها، كان هو نفسه في هذه المعركة.

ومات عبد الرحمن الثالث (أبي الناصر) سنة ٩٦١ فخلفه ابنه الحكم الثاني، وكان ملّاً محباً للعلوم والمعارف جانحاً إلى الإسلام، ففي أيامه ازداد ع Kovf الناس في الأندلس على العلوم والصناعات وبلغوا منها شأواً مدهشاً وغلبت الكياسة والرقة ودماثة المدينة على أولئك الأقوام الذين كانوا في مبدأ أمرهم على جانب عظيم من الخشونة والجفاء، فاما في زمن الحكم فقد صارت الدولة للعلم وترقي به حتى النساء، اللائي كان منهن العالمات والفاضلات وصاحبات المكانة في دار الخلافة، وكان الحكم في أوائل أيامه، استجلاباً لثقة المسلمين به، قد غزا جليقية وأشتوريه وكتلونية ودوخها ولكن المسيحيين طلبوا منه الصلح فأجابهم إليه، ولما أخذ وزراؤه وقواده يحثونه على نقض هذا الصلح لما عند المسلمين من حب الجهاد، أجابهم بهذه الآية البديعة من القرآن: ﴿وَأَوْفُوا بِالْعَهْدِ إِنَّ الْعَهْدَ كَانَ مَسْؤُلًا﴾ نعم إنه اشترط على كنت برشلونة وسائر أمراء الكتلان دكًّا حصولهم القريبة من ثغوره وأخذ منهم موثقاً بأنهم لن يمالئوا أحداً من ملوك المسيحيين الذين يدخلون معه في حرب.^{١٣}

وكان العرب لا يزال منهم جماعات محتلة لبروفنس ودوفيني ولا تزال الناس هناك تخشى عاديتهم، وكان الملوك في منازعاتهم يستعينون بهم فيكون الترجيح بواسطتهم، وكان أتون ملك الأتلان بعد أن قهر المغار واستتصفى جميع ألمانيا أجبر البابا على توجيهه بتأييد الإمبراطورية وتغلب على برانجة ملك لونباردية، وخرج هذا من مملكته شريداً فقام ابنه أدالبرت للمطالبة بملك أبيه، وروى بعض المؤرخين مثل البريك المنقول تاريخه في مجموعة لاينبترز أن أدالبرت استعان بمسلمي فركسينت.

وفي سنة ٩٥٦ تم إجلاء العرب عن غرينوبول، وقد تقدم أن أساقفة هذه المدينة كانوا هجروا إلى ساندوناث من جهة فالانس، فقام أحدهم إيزاردن وجمع أكبر البلاد وقادها واستنفرهم لقتال المسلمين، وكان هؤلاء يملكون أخصب النواحي وأجود الأرضي فتقرر أن كل إنسان يكون نصيبه من هذه الأرضي بقدر بسالته وإندامه، فلما تمكن الأهالي من إجلاء العرب عن غرينوبول ووادي غرازييفودان تقاسم المقاتلون للعرب تلك البقاع التي كانت بيدهم بحسب درجة انغماسهم في الحرب، ومن ذلك جاءت ثروة

بعض العائلات القديمة في مقاطعة دوفيني ومن جملتها عائلة إينارد Aynard التي يقال: إن أصل ثروتها من تلك الحرب الصليبية، وبعد أن استُصنفَ الأُسقف إيزورن تلك البلاد ومحا آثار العرب فيها أُعلن عن نفسه أميرًا على غرينوبول وعلى الوادي، وحفظ خلفاؤه تلك الإمارة مدة طويلة وبقي جانب من امتيازاتهم إلى زمن الثورة الإفرنجية. فالقارئ يرى أن أمور المسلمين في تلك الأصقاع كانت قد أخذت تتراجع إلى الوراء، وأن ذلك التقهقر كان يزيد طمع الأهالي في التخلص منهم تماماً، ففي سنة ٩٦٨ نادى الإمبراطور أوتون بهذه العزيمة وأجمع أن يستأصل شأفتهم من هذه النواحي، إلا أنه مات قبل أن يتحقق وعده. وكان في ذلك العصر رجل لا يذكر اسمه إلا مقورونا بالتجلة والإكرام سواء عند الملوك أو بين الشعوب وهو القديس مايول Mayeul الذي كان قسيساً في بلدة كلوني Cluny في بورغونية، وكان قد بلغ من شهرته بالفضائل أن تحدث الناس بانتخابه لمقام البابوية، وكان هذا القديس ذهب إلى رومة لزيارة كنائسها وفي إياه من رومة جاءت طريقه على بلاد البييمونت قاصداً الرجوع إلى ديره من جهة جبل جنifer Genevre وأودية دوفيني، وكان المسلمين إذ ذاك محتلين البلاد الواقعة بين غاب Gap وإمبرون Embrun ومركزهم في الأعلى المشرفة على وادي دراك Drac بإزاء جسر أورسيير (ولا يزال هذا المكان معروفاً إلى اليوم).

فلما وصل القديس مايول إلى ذيل الألب وجد هناك عدداً كبيراً من الزوار القافلين من رومة والمسافرين قد علموا بمجيئه فانتظروه ليسيروا معه؛ إذ لم يكونوا يرجون أن تنتدح لهم فرصة خير من هذه لاجتياز جبال الألب، فتقدمت قافلة القديس وفيها هذا الجم الغفير، وما وصلوا إلى ضفاف الوادي سائرين في طريق منحصرة بين الجبل والنهر، حتى انهال عليهم العرب برشق من السهام من على، وكان العرب نحوً من ألف مقاتل ولم يكن للمسيحيين مفر، فأحيط بهم ووقع أكثرهم في الأسر، وكان من جملة الأسرى القديس مايول، وقد جُرح في يده وهو يذب عن أحد رفاقه؛ فسيق الأسرى إلى مكان على حدة، وكان أكثرهم فقراء لا يطمع الإنسان من ورائهم في مغنم فدنا العرب من القديس وسألوه عن درجة يساره، فأجابهم القديس بأنه من قوم أغنياء ولكنه خرج من جميع أملاكه ووقف نفسه على عبادة ربه وهو الآن راهب في دير ذي أملاك وأراضٍ واسعة فتساووا معه على فدية تبلغ ما يساوي ألف ليرة من الفضة أو ثمانين ألف فرنك من المعاملة الحاضرة، وطلب العرب من القديس أن ينفذ رفيقه إلى دير كلوني ليحمل إليهم المال وضربوا له موعداً قالوا له: إن فات هذا الموعد ولم

يروا المال فإنهم يقتلون القديس وسائر الأسرى فكتب القديس إلى الدير قائلاً: إلى آباء كلوني والإخوان الذين فيه مايول المسكين أسير مكبل بالقيود ... إلخ. فلما وصل هذا الكتاب ارتفع البكاء والعويل من كل جانب وأسرعوا بجمع الأموال واستجادوا أكب ذوي الحمية وجردوا الكنيسة من زخرفها، وأرسلوا كل ما وقع في أيديهم من المال لفكاك القديس ومن معه من الأسرى، فوصل المال قبل انقضاء الأجل وأطلق المسلمين سراحهم.

وكان القديس في أثناء وقوعه في الأسر قد حاول أن يرشد المسلمين قائلاً لهم: إن الذي يعتقدون به لا يقدر أن يخلصهم من العذاب ولا ينفعهم بشيء، فعندما سمعوا منه هذا الكلام هاجت حفيظتهم وشدوا وثاقه وصاروا به إلى أحد الكهوف وحبسوه فيه ثم إنهم عادوا فسكنوا ورجعوا إلى معاملته بالحسنى، وكان إذا اشتوى الطعام جاء أحدهم وغسل يديه وأصلاح له طعاماً شهياً ووضعه بين يديه بكل أدب، وكان مع القديس نسخة من التوراة، فجاء أحد المسلمين ومد يده إليها بدون احترام، فلامه رفاته وقالوا له: إن هذا كتاب مقدس ونحن معاشر المسلمين نقدس جميع الكتب السماوية، وبهذه المناسبة قال أحد كتاب ذلك العصر: إن المسلمين يحترمون مثناً أنبياء العهد القديم ويرون المسيحنبياً كبيراً وإنما يجعلونه على كل حال أصغر من محمد بقولهم: إن محمداً كان خاتم الرسل وهم يقولون: إن محمداً هو من سلالة إسماعيل بن إبراهيم.

وقد وقعت حادثة القديس مايول هذه في سنة ٩٧٢ فصار لها دوي عظيم في الأقطار وضج لها المسيحيون الصغار والكبار وهبوا طالبين الأخذ بالثار وكان في نواحي سيسترون Sisteron في قرية يقال لها نويه Noyers رجل نبيل يقال له: بوبون Bebon كان قد استنفر الناس مراراً لتخليص هذه البلاد من العرب فانتهز هذه الفرصة التي كان فيها الناس غضاباً من أجل حادثة مايول فجمع كلمة الفلاحين والأعيان وسكان البوادي والحواضر من يغضبون للدين والوطن ثم بني حصناً في نواحي سيسترون بإزاء حصن كان ينزله المسلمون يريد بذلك مراقبة حركاتهم حتى ينقض عليهم في أول غرة ويقتسم أول ثلمة. وحاول المسلمون أن يعرقلوا مسامعي بوبون هذا فلم يفلحوا وكان الحصن الذي فيه المسلمين على رأس جبل يقال له: «بيترة انبية» Petra-Empia وبينما الفريقيان يداور كل منهما الآخر إذ اغتصب قائد حصن العرب امرأة الحرسي الموكول إليه بباب الحصن فانتقم البابا المذكور عن هذه الفعلة

بأن عرض على بوبون أن يفتح له الباب على حين غرة فيدخل إلى الحصن ويفتك بمن فيه، وهكذا تم وجاء بوبون ومعه رجاله فوجدوا الباب مفتوحاً فدخلوا وذبحوا المسلمين وهم غارون ومنهم من عرض على المسيحيين أن يتنصر بهؤلاء عفوا عنهم واستحيوه من جملتهم القائد، وقد جعلت الكنيسة بوبون هذا في مصاف القديسين كما يستفاد من المجموعة البولندية.^{١٤}

وفي الوقت نفسه كان أهالي غاب^{١٥} قد ثاروا بالعرب ووثبوا عليهم واستأصلوهم. وجاء في كتاب ققيم يتعلق بهذه البلدة أن الذي جمع كلمة الأهلين وثار بهم على العرب هو رجل يقال له: غليوم فكبسو العرب بياتاً في جميع الواقع التي كانوا يحتلونها، واستأصلوا عرقاتهم وكانت مكافأة الذين قاموا بهذه الحرب أن أخذوا نصف البلدة ونصف الأرضي وتركوا النصف الآخر للمطران والكنائس، وهكذا تحررت بلاد الدوفيني وأصبح خلاص مملكة بروفنس بعد ذلك قريباً.

وإن من المؤسف أن لا تكون لدينا على هذا الحادث المهم معلومات مفصلة، وغاية ما علمناه أن غليوم كانت بروفنس هو الذي تولى كبر تلك الحرب، ومن يدرى فقد يكون هو نفسه غليوم الذي عفى آثار العرب في «غاب» فإن غاب كانت من توابع بروفنس، وكان غليوم كانت بروفنس محبياً للعدل محافظاً على الديانة بربما برعيته فأحبه رعاياه حباً جماً، ولما استتر أهالي بروفنس ودوفيني السفلى ونيس لقتال العرب لبوا نداءه، فلما اجتمع إليه الجم الغفير منهم قصد أن ينهي إلى العرب في فركسينت، وعندما علم العرب أن أهالي البلاد ضيقوا عليهم من كل جانب نزلوا من جبالهم مجتمعين ودافعوا عن أنفسهم صفاً، وأول معركة وقعت معهم وقعت في نواحي دراغينمان Dragengman في مكان يقال له: تورتور Tourtour حيث يوجد إلى الآن برج مبني منذ ذلك اليوم، تذكاراً لتلك المعركة، فانهزم المسلمون والتجأوا إلى حصن منيع، ولكن المسيحيين أخذوا بمختفهم حتى اضطروا لهم أن يغادروا الحصن ليلاً ويلجأوا إلى الحراج المجاورة، فتأثرهم أهالي البلاد وتغلبوا عليهم، فقتلوا أكثرهم، وأخذ الباقون أسرى^{١٦} وجميع من وقع في الأسر أو استسلم من المسلمين عفوا عنه كما أنهم لم يقتلوا المسلمين الذين كانوا ساكنين وادعين في القرى المجاورة، ومن هؤلاء من تنصر واندمج في الأهالي، ومنهم من بقي مسلماً ولكنه أصبح رقيقاً مستخدماً إما في أراضي الأديار أو في أراضي الزعماء، وقد بقيت لهذه الأمة بقايا معروفة مدة طويلة كما سيأتي الكلام عليه.

أما سقوط حصن فركسينت فقد وقع في سنة ٩٧٥ وكانت مدة بقاء هذا الحصن في أيدي المسلمين أكثر من ثمانين سنة، ولما كان هو المركز الأصلي لجميع العرب المنتشرين

في داخل فرنسة وشمال إيطالية وفي سويسرا، فلابد من أن ذلك الحصن كان ملآن بالأموال والنفائس، فوزع الكونت غليوم صاحب بروفنس تلك الأموال على الذين امتازوا بقتال العرب، وأشهرهم «جيبلين غريما لدي» الذي كان من أهل جنوة فإنه كوفئ على إقدامه بالأراضي التي كانت في منتهى خليج سان تروبيز، ومنمن يذكر بين المشاهير الذين جالدوا حق الجلاد بهذه الحرب مسيحي آلت إليه السيادة على مدينة كاستلان Castallane في مقاطعة الألب السفلى، وربما كانت ثروة آل كاستلان الحاضرة راشحة عن تلك الفتوحات، ولا ينفي أن ننسى أن العرب كانوا أيضاً قد أجروا عن مدينة ريز في (الألب السفلى) فإنه في كل سنة يحتفل أهالي هذه البلدة بعيد خلاصهم منهم الذي يصادف يوم العنصرة.

وقد استولت الكنيسة أيضاً على كثير من الأراضي التي كانت بأيدي المسلمين، وذلك لأن رجال الدين المسيحي كانوا قد أصيروا أكثر من سواهم بهذه الغارات العربية وتهدم كثير من أدبارهم فلذلك كانوا هم دائمًا في طليعة الحركة لإجلاء العرب، فتال أساقفة فريجس ونيس نصيباً كبيراً من الأراضي التي كانت بأيدي المسلمين، وفي طولون وقع نزاع بين الأهالي على الأراضي التي كانت للMuslimين؛ لأنه كان قد طال حكم العرب لتلك البلدة فدشت آثار التملك القديم وأصبحت الحدود مجھولة، فجاء الكونت غليوم من آرل وأجرى التقسيم بين الأديار والأهالي والأمراء، وأرضي الجميع، ولذلك بقي لغليوم هذا اسم كبير في التاريخ، وأطلقوا عليه لقب أبي الوطن.

فقد تقرر إذاً أن سقوط حصن فركسينت في أيدي المسيحيين وقع في سنة ٩٧٥ وأنه من ذلك الوقت لم يبق للمسلمين شيء في أرض فرنسة، نعم إن بعض المؤرخين ومنهم داليين المار الذكر يزعم بقاء المسلمين في جبال الألب مستمراً إلى ما بعد سنة ٩٨٠ بل إلى ما بعد سنة ألف، ولكننا لا نثق بهذه الرواية، ونظن أنه إن كانت قد بقى عصابات عربية في جبال الألب من بعد تاريخ سقوط فركسينت فلا تكون عصابات محاربة بل تكون عصابات مستسلمة وقد ارتدت عن الإسلام إلى النصرانية أو صار رجالها في حكم الرقيق، وبالاختصار فمن بعد ذلك العهد لم يبق على أتباع الإنجيل خطر من أتباع القرآن إلا إن كان من قبيل وقائع قرصانية كان لا بد لأجل التخلص منها من مطاردة البربرة إلى نفس بلادهم.

وفي سنة ٩٧٦ مات الخليفة الحكم الثاني في قربطة وكان ابنه بليداً فتقلد الأمور الحاجب الملقب بالمنصور وكان آية باهرة في البساطة والإقدام وحسن التدبير بُلي منه

النصارى بباقعه لا نظير لها فأعاد للإسلام رونقه الأول وبث الغارات في أطراف بلاد النصرانية حتى أوقع الذعر في جميعها وعادت النصرانية على شفا خطر عظيم، وكان المنصور عندما تسلم الزمام قد بدأ بترتيب أمور الولايات الإفريقية، حيث أدخل في الطاعة جميع أهلها وجدّ منهم الجيوش الجرار، واستنفر أيضًا أهل الأندلس منتخبًا منهم أشجع الشبان وأخذ يسوقهم إلى القتال ويمرنهم عليه، وكانت غزوات المنصور كلها في فصل الصيف، ما عدا غزوة واحدة، وذلك لأن رجال إفريقية كانوا لا يتحملون برد الأصقاع الشمالية، وبلغ عدد غزواته في مدة سبع وعشرين سنة ستًا وخمسين غزوة، لم تنهزم له فيها راية ولا ولّ جيشه مدبرًا.^{١٧}

وكان المسلمون في الغالب فرسانًا فإذا قصدوا إلى بلاد النصارى وهزموا لهم جيشًا ذبحوا الرجال وسبوا النساء والأولاد وباعوهم رقيقًا، فكانت ترى بعد كل غزوة من غزوات المنصور أسواق قرطبة وأشبيلية وأشبونة وغرناطة مكتظة بالرقيق من ذكور وإناث، وكان تجار الرقيق يأتون بهذه الخلائق إلى إفريقية ومصر وسائر بلاد الإسلام فتنتشر فيها، وكان المنصور يرى جهاده في بلاد النصرانية أفضل قرباته إلى الله تعالى، وكان يستصحب في جميع أسفاره التابوت الذي يريد أن يوضع فيه عند موته، وكان من عادته أن ينفض الغبار الذي يعلق بشيابه في أثناء غزواته و يجعله في ذلك التابوت، ليصنع منه لبنة يضعها تحت رأسه عند الموت، فجال غزاة المسلمين تحت راياته المنصورة في قشتالة وليون وناباره وآراغون وكتلونية إلى أن وصلوا إلى غاشكونية وجنوبى فرنسة.

وجاست خيل المنصور في أماكن لم يكن خفق فيها علم إسلامي من قبل، وسقطت مدينة شانتياب من جليقية وهي أقدس معهد مسيحي في إسبانيا في أيدي المسلمين، وأحرقت تلك المدينة، وأخذت أجراس الكنيسة الكبرى المعروفة بكنيسة القديس يعقوب إلى قرطبة حيث عمل منها قناديل وعلقت في الجامع الأعظم، ولأجل أن يزيد المنصور من إذلال المسيحيين أجبرهم على حمل الأجراس المذكورة على ظهورهم من شانتياب إلى قرطبة، وهي مسافة ثمانمائة كيلو متر، ولا ينكر أن المسيحيين عادوا عندما دخلوا قرطبة فاسترجعوا هذه الأجراس وحملوها على ظهورهم من قرطبة إلى شانتياب، وتلك الأيام نداولها بين الناس.

وفي أيام المنصور^{١٨} كاد الأمل ينقطع من بقاء النصرانية في إسبانيا، فاتحد ملوك النصارى بأجمعهم أصحاب ليون ونابار وقشتالة وسائر المقاطعات المسيحية، ونبذوا

كل ما كان بينهم من خلاف، وصاروا عصبة واحدة، وتسلح الأساقفة والقسيسون وساروا في مقدمة الجيوش بحسب رواية مؤرخي النصارى على ما في مجموعة الدون بوكيه، واجتمعت جيوش جرارة من المسيحيين على حدود قشتالة القديمة، وحشد المنصور جميع ما عنده من قوة وكانت الواقعة هي التي ستكون الفاصلة بين الفريقين، وتلاقى الجماعان على نهر دويره فكانت المعركة من أهول ما يتصور العقل وبقيت طول النهار وسالت الدماء كالأنهار ولم ترجح فئة على الأخرى، ولكن المسيحيين كان أكثرهم في زرد الحديد فكان التلف منهم أقل، ولما خيم الظلام رجعت كل فئة إلى مخيمها وانتظر المنصور مجيء قواه وأعوانه للتشاور معهم فلم يحضر منهم أحد فسأل عن سبب تأخرهم فقيل له: إنهم سقطوا صرعى في المصفاف، فعلم المنصور أن العاقبة وبيلة والتاث جسمه وامتنع عن أخذ أي علاج، ومات بعد أيام قلائل، دفنه في الثياب التي كانت عليه يوم المعركة وفي التابوت الذي كان يحمله معه ليدفن فيه، ولا يزال قبره معروفاً في مدينة سالم.^{١٩}

وكان المنصور طول استيلائه على الدولة جامعاً بين مجد السيف ومجد القلم، فازدهرت في أيامه العلوم والصناعات وتقدمت الزراعة وازداد العمران وبلغت الأندلس لعهده من السعادة ميلاً لم تعرفه من قبل، وفي أيام المنصور انتشرت مبادئ الفروسيّة "المبالغة في حفظ الشرف والرفق بالمرأة وبأي ضعيف ونجد الملهوف" أيًّا كان، وهذا أمر لا نزاع فيه إلا أن المسيو فياردو Veiredot في كتابه المسمى «مشاهد الأخلاق العربية في إسبانيا في القرن العاشر» قد تجاوز الحد في زعمه أن العرب لعهد المنصور، هم الذين قرروا نظام الفروسيّة كما كان معروفاً عند فرسان المسيحيين فيما بعد، وقد كان واجباً على المسيو فياردو أن يأتي بالبرهان على ما قاله لأن الذي بأيدينا من تواريخ الذين عاشوا في ذلك العصر ليس فيه شيء مما قرره المسيو فياردو.^{٢٠}

وكانت وفاة المنصور سنة ١٠٠٢ فقام بالأمر بعده ابنه عبد الملك ولكنه مات سنة ١٠٠٨ وبموته انقضت أيام الإسلام الظاهرة في إسبانيا.^{٢١}

ثم نشب الحرب الداخلية في قرطبة وأخذت الحكومات تهدم بعضها بعضاً وفترت الحمية الأولى وبدأ الإسلام يتقهقر ويستسرّ بدره منذ ذلك الوقت، وقد كان في استطاعة المسيحيين من شمالي الأندلس أن يسترجعوا بلاد آبائهم وأجدادهم من ذلك الحين إلا أنهم هم أنفسهم أيضاً كانوا من تقسيمين وكانت العداوة بين نابار وغاليسية كما كانت بينهم وبين المسلمين، وكان المسيحيون يدخلون في حروب المسلمين بعضهم مع بعض

منحازین إلی إحدى الفتئین المتقائلتين حسبما تقتضي مصلحتهم، وربما كان مع كل من الفتئین فئة من المسيحيين؛ وكان الأساقفة بأنفسهم يخوضون غمرات هذه الحروب، وفي سنة ١٠٩٦ انضم المسيحيون في الفتنة التي وقعت في قرطبة إلى إحدى الفتئین ونصروها على الفتنة الأخرى فاستعانت الفتنة التي دارت عليها الدائرة بمسيحيي كتلونية الذين زحفوا إلى قلب الأندلس، ولكنهم فقدوا في أثناء الحرب ثلاثة من أساقفتهم ورجلاً من أبطالهم اسمه أرمانجو كونت إيرجل.^{٢٢}

والحاصل أن مسلمي إسبانيا كانوا قد أخذوا ينكصون وتحصّن أججتهم ولم يبق أدنى خطر منهم على فرنسة، وأخذت هذه المملكة تتقوى وتتقدم إلى الأمام، وسنة ٩٨٧ انتقل الملك إلى آل كابت Cabet فكانوا أجدر به من المتأخرین من سلالة شارلانا، ثم تنصر النورمنديون وصاروا عاملاً عظيماً من عوامل القوة النصرانية وسكنوا وركناً وترکوا العیث والدعاة، وكذلك تنصر المجار وأصبحت أوربة كلها مسيحية، وفي ذلك الوقت بدأت الناس تطالب الملوك بحقوقها وتبتهج الجماعات وناقشت السلطة الحساب وتأسس ما يسمى بالحرية البلدية مما أدى في آخر الأمر تدريجاً إلى الحالة الاجتماعية التي جعلت أوربة في مقدمة العالم المتدين، وأورقة من ذلك الوقت غصنها واخضر رعيها وأفلح سعيها، على أن سواحل فرنسة لم تسلم من غارات المسلمين إلى ما بعد ذلك بمدة طويلة ففي سنة ١٠٣٣ نزل مسلمون أندلسيون في أرض أنطيبي أو عين الطيب Antibes وأخذوا بعض رهبان أسرى وفي سنة ١٠١٩ غزا منهم أناس مدينة أربونة فاجتمع عليهم الأهالي وكشقوهم ثم قتلواهم وأسروا منهم عشرين رجلاً كانوا في غاية الطول والعظم، فأرسلوهم إلى دير سان مارسيان في ليموج، فاستخدم منهم رئيس الدير اثنين وفرق الباقيين على أصحابه، وجاء في مجموعة الدون بوكيه خبر يفيد أن هؤلاء لم تكن لغتهم عربية.

وفي سنة ١٠٤٧ نزل مسلمون أندلسيون في جزيرة لارین Lerins^{٢٣} واستاقوا عدداً من الرهبان أسرى فذهب رئيس دير سان فكتور في مرسيلية إلى الأندلس لافتراكهم، وكان بعض أمراء الأندلس شرعاً يشنون الغارات البحرية على بلدان المسيحيين، وأشهر هؤلاء مجاهد العامری الذي استولى على دانية وجزر البالیار والإفرنج يسمونه موجیت أو موزکتوس Mujet Musectus وكان اسمه يلقى الرعب في سكان كورسکة وسردانیة وبیزة وجنة، وبقيت غارات المسلمين على سواحل فرنسة تتوالى ولا تغيب طويلاً إلى أن اشتدت قوة فرنسة البحرية ولم تنته تماماً إلا بفتح فرنسة لجزائر الغرب،^{٢٤}

وكانت مدينة ماغلون مقصدًا لغزاة المسلمين حتى أطلق عليها لقب بورسارازين port-Sarrazin ومن هذا القبيل مدينة مارتيغ عند مصب نهر الرون التي فيها أبنية يقال: إنها من أيام العرب ومثلها جزر هييار Hyeres قبالة ساحل الفار وقد جاء في إحصاء لمقاطعة مصب الرون — بقلم المسيو تولوزان — أنه وُجدت أوراق قديمة في مارتيغ تتعلق بإقامة المسلمين في تلك البلاد، وكذلك وجدت أوراق قديمة في فوس يظهر منها أن المسلمين سكنوا في جزائر هييار المارة الذكر، على أن المسلمين بدأوا بالتقهقر البحري في أواسط القرن الحادي عشر، ففي سنة ٩٦١ كان الروم استردوا جزيرة أقريطش، وفي سنة ١٠٥٠ أجي المسلمون عن جنوب إيطالية وفقدوا ملكهم في صقلية، وتجاوزوا المسيحيون البحر ونزلوا في بعض سواحل إفريقيا حيث خفت لهم أعلام مدة طويلة، ثم لم يلبث الإسبانيوں أن استرجعوا طليطلة وقرطبة وأشبيلية وغيرها، ثم زحف من أوربة إلى آسيا الصالبيين بجيوش لا تحصى فوقوا المسلمين عند حدودهم بل غزوهם في عقر دارهم وفقد المسلمون كل أمل في التجاوز على فرنسة والجنوب الغربي من أوربة، وفي سنة ٩٦٠ كان الكاتب العربي ابن حوقل يصف مسلمي الأندلس بالجبن والطيش فقد الصلاة والحزم، وكذلك ابن سعيد الذي كان يكتب في القرن الثاني عشر قد تعجب كيف أن المسيحيين لم يطردوا مسلمي الأندلس تماماً في ذلك الوقت.^{٢٥}

ومما يدلّك على ما وقع في نفوس المسلمين من هذه الجهة الشاهدان الآتيان: روى مؤرخو العرب أنه لما قفل موسى بن نصير إلى الشام بعد فتحه الأندلس، سأله الخليفة عن الشعوب المختلفة التي مارسها، فأجابه، أن الإفرنج فيهم العدد والشدة والإقدام والثبات، ويستغرب أن يكون موسى بن نصير وصف الإفرنج بهذا الوصف وهو لم يباشر معهم حرباً، وعلى فرض أنه وصل إلى جنوب فرنسة كما يزعم مؤرخو العرب، فإنه لم يكن قد لقي الإفرنج بل لقي القوط الذين كانوا أصحاب الحكم في البلاد الجنوبية من فرنسة ولكن مسلمي الأندلس عندما تلقوها مع رجال شارل مارتل وشارلماں علموا من هم الإفرنج في صلابة العود وعلموا من هم الفرنسيين في حب المجد والإقدام على الأخطار، وقد روى المؤرخ الإسبانيولي كوندي كلام موسى بن نصير هذا وأضاف إليه بزعمه قول موسى: إن الإفرنج إذا انهزموا فليسوا بشيء.^{٢٦}

والشاهد الآخر هو ما يرويه العرب من وجود كتابة منقوشة على تمثال في مدينة أربونة معناها: يا أولاد إسماعيل لا تتجاوزوا هذا المكان فإنكم إن تجاوزتموه ولم

ترجعوا على أعقابكم هلكتم. هكذا روی المقری في نفح الطیب في النسخة الخطیة التي
في المکتبة الملوكیة.^{٢٧}

هوماش

(١) اختلف المؤرخون في موقع فركسيناتوم التي شغلها المسلمين مدة طويلة، فمؤرخو الفرنسيس يضعون فركسيناتوم في خليج سانتروبيز Saint-Tropez وهو مكان فيه معبر بين فرنسة وإيطاليا وبقربه جبل يقال له: جبل المورو. ومؤرخو الظليان يخالفونهم في تعين هذا الموقع، فالمؤرخ بونينو Bonino يضع فركسيناتوم في بروفنس بقرب آرل وهناك مؤرخ آخر اسمه مونبريزيو Monbrizio يضع فركسينا توم وراء جبال الألب البحرية، ومنهم من جعل هذا المكان بقرب آرل وقالوا: إن العرب نزلوا هناك وفي فريجوس وأنطیب (التي جعلها العرب عین الطیب) وامتدوا إلى قصر نیسة (التي يقول لها العرب نیقة والفرنسيس يسمونها نیس) إلى مدينة سانزیمو التي قرأت في دليلها منذ بضع سنوات أن العرب احتلوها، ومن هناك امتدوا إلى مدينة البنعة Albenga.

هذه كانت رحلتهم الأولى، وأما الثانية فهي أنهما ذهبوا من أنبرون إلى جيوفوني Diemortana Jiovanni Di Mortana ومنها تقدموا إلى الداخل ونهبوا وأحرقوا دير نوفالیز Novalesa ودير سانموریس في فالیزية.

والمؤرخون الظليان الذين تكلموا عن نزول العرب في تلك السواحل وهم: بینغونی Pingone و دی بینی Debene و دلا شیزا Dellachiesa و دورندي Durandi وسيغبرتو Sigeberto يقولون في أصل مجيء المسلمين إلى هناك: إنه سنة ٨٩١ جاء قرصان من إسبانية فساقتهم زوبعة إلى سواحل بروفنس فنزلوا إلى البر ووجدوا غابة اسمها فراسینیتو وهو اسم مشتق من أسماء النبات الغالب على تلك الأرض، ثم قاموا هناك وتحصنوا في جبل تَسَمَّى باسمهم فيقال له اليوم: جبل «مورو» ثم التحق بهم آخرون وتکاثروا وصاروا قوة مذكورة وصار أمراء البلاد يستعينون بهم في قتال بعضهم بعضاً، وانتشر المسلمين في السقوای ودالقینیتیو وفالیزیا ولیغوریة إلى جنوة، ومن حكام الظليان الذين دعوا المسلمين لمساعدتهم ووعدهم بالغانم لمبرتودیسنو ليتو وادالبرتو مرکیز طوسکانة. اطلعت على ذلك في خزانة كتب عمومية بمدينة جنوة.

ومن أغرب الأمور أن جميع المؤرخين تكلموا عن نزول العرب في فركسينيت عدا مؤرخي العرب أنفسهم، فتوجد عن هذه الحادثة تواريخت بالإفرنجية والألمانية والإيطالية ولكنك لا يوجد تقريرياً شيء بالعربية، وإنما جاء في المسالك والممالك لأبي القاسم بن حوقل الذي كتب رحلته على أثر سفره من بغداد سنة ٣٢١ للهجرة وذلك قوله: وجبل القلال جبل قديم على مر الزمان فيه مياه وأراضي وعمارة وحرث يقوت من نجا إليه فوقع إليه قوم من المسلمين فعمروه، وصاروا في وجوه الإفرنج لا يقدر عليهم لامتناع مواضعهم ومقداره في الطول نحو ميلين.

ذكر ابن حوقل هذا في كلامه على بحر الروم، وذكر في محل آخر جزيرة ميورقة، وقال: وميورقة جزيرة لصاحب الأندلس وكذلك جبل القلال يضاف إلى ذلك العمل. وورد ذكر جبل القلال في معجم البلدان لياقوت في أثناء كلامه على انكريدة قال: بلاد واسعة من بلاد الإفرنج بين القسطنطينية والأندلس تأخذ على طرف بحر الخليج من محاذاة جبل القلال، وتمر على محاذاة ساحل المغرب مشرقاً إلى أن تتصل ببلاد قلورية.

قلت: يعني بها بلاد إيطاليا اليوم التي تبتدئ من محاذاة جبال الألب وتنتهي بشبه جزيرة كلابرة. وفي صبح الأعشى يقول: قلفرية نقلاً عن تقويم البلدان قال: ويقال لها قلورية بإبدال الفاء وأواً.

قلت: وكنت أفكر أن جبل القلال هذا بالأوصاف التي وصفه بها ابن حوقل وياقوت لا تنطبق إلا على الجبل المشرف في سواحل فرنجة على حدود إيطالية، ولكنني لم أكن أرضى بمجرد التخمين وكانت أود لو وقفت على كلام مستشرق الإفرنج في هذا الموضوع وكانت تحدثت في هذه المسألة مع الشاب الأجل الفاضل المدقق السيد محمد الفاسي من آل الجد الفهريين بفاس ومن جالية الأندلس، وتقدمت إليه في أن يبحث لي في المكتبة الوطنية في باريز لعله يهتدى إلى نص أو نصوص تكشف لنا الغامض ونقدر أن نعین بها ما يريده كتاب العرب بقولهم: جبل القلال فأجبني حفظه الله بالكتاب الآتي نصه بتاريخ ٩ ذي الحجة سنة ١٣٥٠ قال: أخذت كتاب الخزانة العربية الصقلية تأليف آماري Amari وهي كما لا يخفى مجموعة نصوص تتعلق بقصصية منقوله عما يقرب من مائة كتاب عربي فوجدها ينقل كلام ابن حوقل الوارد في جبل القلال فأخذت ترجمة الخزانة الصقلية إلى الإيطالية وهي مفيدة جداً بالتعليق التي

جعلها عليها آماري، ويوجد فيها طبعتان كتاهما في سنة ١٨٨٠ واحدة في جزئين من الحجم الصغير والأخرى في جزء واحد من الحجم الكبير، وجبل القلال ورد في الصفحة السابعة من الطبعة الكبيرة أما في الترجمة فإن آماري اكتفى بكتابه جبل القلال بالحروف اللاتينية، وجعل بين هلالين ترجمة للفظة قلال بمعنى رؤوس الجبال جمع قلة وذكرها بالإفرنجية هكذا Cimes وجعل على هذا تعليقاً مضمونه تلخيص كلام المستشرق رينو الذي سأنقله لك بالحرف، وأحال عليه: نشر المستشرق جوين بول كتاب مراصد الاطلاع على أسماء الأمكنة والبقاء في ثلاثة أجزاء مع أجزاء ثلاثة أخرى للتعليق باللاتينية، وقد ورد فيه جبل القلال في صفحة ٢٣٩ من الجزء الأول وعلق جوين بول في صفحة ٢٥ من الجزء الخامس قائلاً: إنه كتب إلى رينو الشهير في هذا الباب فأجابه بما يلي سامحاً له بنشره. وقد نقل لي ولدنا السيد محمد الفاسي كتابة رينو بنصها الإفرنجي فأثرت ترجمتها بالعربي وهي هذه:

«في تأليف نشرته سنة ألف وثمانمائة وستة وثلاثين تحت عنوان غارة العرب على فرنسة ومن فرنسة على سفواي وببيمونت وسويسرة في القرون الثامن والتاسع والعشر من التاريخ المسيحي قد ذكرت أنه في سنة ٨٨٩ دخل بعض قرсан من الأندلس في أرض فرنسة في خليج غريمنو الذي يقال له: سانتروبيز وأنشأوا لأنفسهم في آخر الخليج على قلة جبل معقلاً هائلاً وهذا المعقل يسميه المعاصرون لذلك الوقت فركسيناتوم، والآن تسمى القرية المبنية على سفح الجبل غاردنرينه Garde-Frainet، والغاية التي تحيط بالجبل اسمها الآن غابة الموراي العرب. كلما استقر هؤلاء القرسان في ذلك الموضع المتأهي في المناعة استدعوا إليهم أفاقين آخرين جاءوهم من سواحل الأندلس وإفريقية ثم انضم إليهم بعض الجياع من أهل البلاد، وساعدتهم الفوضى التي كانت ضارية أطناها فيها فتقدموا في البلاد وقطعوا جبال الألب وانتشروا في السقوائي وشمالي إيطالية وسويسرة، وعندما نشرت هذا الكتاب لم تكن النسخة المخطوطة من كتاب الاصطخري قد نُشرت، وكانت أطْنَ أن وجود هذا المعقل الإسلامي في قلب النصرانية كان لم يزل مجهولاً عند كتاب المسلمين في الأندلس وإفريقية وأسية فاما الآن فقد تحقق عندي أن الاصطخري وابن حوقل قد سمعا في أثناء أسفارهما بخبر فركسيناتوم من سواحل بروفنس وأن كلاً منها لم يهمل ذكر ذلك في كتابه. وأعظم من هذا أن خبر هذا المعقل الإسلامي في قلب أوربة وصل إلى أقصاصي بلاد العجم.

فالاخطري في صفحة ٣٩ من طبعة كتابه المخطوط يذكر بعض الجزائر مثل صقلية وأقريطش وقبرص ثم يذكر جبل القلال، فقد يظن القارئ أن مراده به إحدى الجزر التي يحيط بها البحر، وفي الأطلس الذي تحت نمرة ١١ مذكور هذا الجبل وموضع في وسط البحر إلى الغرب من صيقيلية يقابلها المهدية وتونس من جهة وطرطوشة من الأخرى، وكذلك الحال في الخارطة التي تحت نمرة ٥ ولا فرق بينهما سوى أن الجبل في الخارطة الثانية موضوع على مسافة أبعد إلى الغرب على علو مالقة والجزائر، ومن المعلوم أن الخرائط الملحة بكتاب الاخطري هي ناقصة جدًا وفيها خطأ كثير نظير الأطلس العربية على وجه الإجمال.

ولا يجوز أن ننسى أن اسم جزيرة وشبه جزيرة هو واحد عند العرب كما عند اليونان وترى الاخطري يقول عن جبل القلال ما يطابق موقع فركسيناتوم وإليك كلامه: وأما جبل القلال فإنه كان جبلاً خراباً وفيه ماء وأرض فوقع إليه قوم من المسلمين فعمروه وثاروا في وجوه الإفرنج لا يقدر عليهم لامتناع مواضعهم ومقداره في الطول يومان. ثم أتى على ترجمة هذا الفصل بالفارسية: جبل القلال كوهى بوده است خراب ودر انجا اب وزمين بسيار قومي از مسلمانان انجا مقام کرفتند وآبادان کردنك وفغر فرنك است وفرنك برایشان دست نیایدودرازی این کوه دو روزه راه باشد.

ومن عادة ابن حوقل في رحلته أن يعلق بعض الشرح على كلام الاخطري إلا أنه في هذا المقام كانت عبارته مختصرة جدًا، واللحظة المهمة التي يلاحظها القارئ في كلامه أن جبل القلال هذاتابع للأندلس، وذلك أن علماء العرب يطلقون لفظة الأندلس على جميع بلدان الجنوب الغربي من أوربة التي دخلت في طاعة المسلمين (انظر إلى ترجمتنا لجغرافية أبي الفداء صفحة ٢٣٤ وصفحة ٣٠٨)، وهكذا كانت بلاد بروفانس في القرن الثامن وفيما بعد في القرن الذي نحن الآن بصدده معدودة من الأندلس.

وهكذا أمكنهم أن يجعلوا جبل القلال من الأندلس وفيه كان المسلمون واقفين في وجه الإفرنج، فالمكان الذي وصفوه لا ينطبق إلا على فركسيناتوم؛ إذ لو أردنا أن نقول: إن ابن حوقل والاخطري أرادا بجبل القلال جزيرة صغيرة غلباً من الاسم واقعة بإزار سواحل تونس أو سواحل طرابلس لكن الوصف الذي وصفه هذان الرحالةان لهذا المكان خالياً من كل معنى (ثم ذكر رينو كلام ابن حوقل بنصه).

بقي علينا أن نفسر كلمة قلال التي أضيف لها ذلك الجبل فهذه اللفظة تحتمل تأويلات مختلفة ففي الأطلس التي وجدها في مخطوط الخزانة الإمبراطورية الحاوي

للرواية الفارسية من كتاب الاصطخري نجد لهذا الجبل شكلاً هرمياً وأما في الأطلال التي في المخطوط العربي فإننا نجد هذا الجبل يرتفع تدريجياً فيكون اسم جبل القلال مطابقاً له.

أقول: إن أخبار وقائع العرب الذين احتلوا هذا الجبل قد رأت في أقصى آسية، فكتاب العجم سموه كولاقلال كلمة تفید معنی جبل القلال، وإننا نجد تحت نمرة ٢٨٤ من المخطوطات الفارسية من الخزانة الإمبراطورية هذه الكلمات:

كولا قلال جزيرة است ودر کوهي است ودر روزکار قدیم خراب بوده است
ونامسکون جون إسلام قوت کرفت ازن مسلمانان انجا افادندانجا مقام
ساختند وساکن شدند واکنون در روی فرنک باشند ومیاه ایشان وکافران
پیوسته جنک باشند.

ومعناه جبل القلال جزيرة أو شبه جزيرة واقعة في وسط سلسلة جبال كان هذا الجبل في الماضي مهملاً غير مسكون فلما انتشر الإسلام جاء بعض المسلمين إلى هذا الملح واستوطنه وهم الآن هناك واقفون في وجه الإفرنج الذين يحيطون بهم ولا يزالون معهم في جلاد مستمر.

ثم قد وجد في كتاب فارسي من قبل عجائب المخلوقات للقزويني واسمه وكاسمه وموضوعه كموضوع الجملة الآتية: قلال کوهي است میان دریان روم خراب بودا بادان کردند ودر وجه مصالح افرنجه نهادند واکراین کولا نبودی إسلام برنج امدي. أي جبل القلال جبل واقع في وسط بحر الروم وكان خراباً، ولقد سكن فيه أناس وأتوا إلى هذا الجبل في جهادهم للإفرنج ولولا هذا الجبل لكان على الإسلام خطر عظيم. هذا كلام رینو بنصه ويتلخص منه أن جبل القلال ليس بجزيرة بل شبه جزيرة، وإذا رجعنا إلى جزيرة مقاطعة الفار Le Var على حدود إيطالية وجدنا أن الملح الذي يجعل فيه هذا العالم جبل القلال شبه جزيرة، ثم إنني قد راجعت ما قاله رینو في كتابه فتوح المسلمين بفرنسا من صفحة ١٥٧ إلى صفحة ٢١٠ فرأيت أن وصف جبل القلال في كتاب ابن حوقل من حيث امتناعه ينطبق تماماً على فركسيناتوم وأما قوله: إن العرب يجعلون هذا الجبل من ضمن الأندلس؛ لأنهم يسمون بهذا الاسم كل البلاد الواقعة في جنوبية أوربة إلى الغرب، فأظن أنه غير مصيبة بل السبب في ذلك هو أن جبل القلال كان تحت حماية خلفاء قرطبة وقد ذكر هذا رینو نفسه في كتابه

الآن الذكر صفة ١٨٧ فقال: إن أتون كان أنشأ علاقات مع أعظم ملوك عصره لا سيما خليفة قرطبة الذي كان هو الحامي المستعمر العربي في فركسيناتوم، ويظهر من كتاب رينو أن فركسينة كانت عاصمة الممتلكات الإسلامية في فرنسة وسويسرا وإيطالية الشمالية، وهذه الأهمية التي أشار إليها ابن حوقل والاصطخري لم تكن لجزيرة سردانة، وعلى كل حال فإني أظن الآن أن جبل القلال هو فركسيناتوم ويبقى مع هذا مجال للبحث للوصول إلى الاقتناع العلمي المبني على الحجج القاطعة. انتهى كتاب محمد الفاسي رئيس جمعية طلبة شمالي إفريقيا في باريس.

(٢) جاء في نفح الطيب: وأخبار الناصر طويلة جدًا وقد منح الظفر على الثوار واستنزلهم من معاقلهم حتى صفا له الوقت وكانت له في جهاد العدو اليد البيضاء، فمن غزواته أن غزا سنة ثمان وثلاثمائة إلى جليقية وملكها أوردون ابن أدفونش فاستنجد بال بشكتش فهزمه ووطئ بلادهم ودوخ أرضهم وفتح معاقلهم وخرب حصونهم، ثم غزا بنبلونة سنة اثنى عشرة ودخل دار الحرب ودوخ البسائط وفتح المعاقل وخرب الحصون وأفسد العمائر وجال فيها وتغل في قاصيتها والعدو يحاذيه في الجبال والأودuar ولم يظفر منه بشيء ثم بعد مدة ظفر ببعض الثوار عليه وكان استمد بالنصارى فقتل الناصر من كان مع التاجر من النصارى أهل آلة وفتح ثلاثين من حصونهم.

وبلغه انتفاض طوطة (ملكة الباشكتش) فغزاها في بنبلونة ودوخ أرضها واستباحها ورجع إلى قرطبة، ثم غزا غزوة الخندق سنة سبع وعشرين إلى جليقية فانهزم وأصيب فيها المسلمين، وقعد بعدها عن الغزو بنفسه، وصار يردد البعوث والطواائف إلى الجهاد، وبعث جيوشه إلى المغرب، فملك سبتة وفاساً وغيرهما من بلاد المغرب وطار صيته وانتشر ذكره.

ولما هلك سانجة بن فرويلة ملك الباشكتش قامت بأمرهم بعده أمه «طوطة» كفتلت ولده، ثم انتقضت على الناصر سنة خمس وعشرين فغزا الناصر بلادها وخرب نواحي بنبلونة ورد عليها الغزوات وكان قبل ذلك سنة اثنين وعشرين غزا إلى خشتمة ثم رحل إلى بنبلونة، فجاءته طوطة بطاعتها، وعقد لابنها غرسية على بنبلونة ثم عدل إلى آلة وبسائطها فدوخها وخرب حصونها ثم اقتحم جليقية وملكها يومئذ ردمير بن أردون فتحامى عن لقائه ودخل خشتمة فنازله الناصر فيها وهدم برغش وكثيراً من معاقلهم وهزمهم مراراً ورجعاً ... إلخ.

وجاء في كتاب أخبار مجموعه: وأما عبد الرحمن بن محمد الأمير فإنه ولـي الخليفة والفتنة قد طبقت آفاق الأندرس والخلاف فاـشـ في كل ناحية منها، فاستقبل الملك بـسعـدـ، لم يقابل به أحداً من خالقه أو خرج عليه إلا غـلـبهـ، واستولى على ما في يديهـ، فافتتح الأندرس مدينة مدـيـنـةـ، وقتـلـ حـملـتهاـ واستـنـلـ رـجـالـهاـ وهـدـمـ معـاـقـلـهاـ، وضرـبـ المـغـارـمـ الثـقـيلـةـ عـلـىـ منـ استـبـقـىـ مـنـ أـهـلـهاـ، وأـذـلـهـ بـعـسـفـ العـمـالـ غـاـيـةـ الإـذـلـ، حتى دـانـتـ لهـ الـبـلـادـ وـانـقادـ لـهـ أـهـلـ العـنـادـ، فـمـاتـ اـبـنـ حـفـصـونـ فـيـ حـصـارـهـ، وقتـلـ سـلـيـمانـ اـبـنـ مـحـارـبـاـ لهـ، واستـنـزلـ سـائـرـ بـنـيهـ وـأـهـلـهـ وـأـمـنـهـ، وـسـارـواـ فـيـ جـنـدـهـ.

ومـلـكـ «ـبـيـشـترـ»ـ وـبـنـاهـ، وـحـصـنـهاـ، وـهـدـمـ كـلـ حـصـنـ غـيرـهاـ، وـذـكـرـ أـنـ إـنـماـ استـبـقاـهاـ عـدـةـ لـنـفـسـهـ وـلـوـلـدـهـ، ليـلـجـ إـلـيـهاـ، لـمـ كـانـواـ يـحـدـثـونـ فـيـ الـأـثـارـ مـنـ أـنـ فـتـنـاـ تـهـيـجـ فـيـ الأنـدـلـسـ بـخـوـارـجـ يـخـرـجـونـ عـلـىـ أـهـلـهاـ يـخـرـبـونـ الـبـلـادـ وـيـقـتـلـونـ الرـجـالـ وـيـسـبـونـ النـسـاءـ وـالـأـوـلـادـ حتـىـ يـعـمـ الـفـسـادـ جـمـيعـ أـقـطـارـهاـ فـلـاـ يـبـقـيـ فـيـهاـ إـلـاـ مـنـ اـعـتـصـمـ بـالـمـعـاـقـلـ أـوـ لـجـأـ إـلـىـ الـبـحـورـ، وـهـوـ عـنـدـهـ الـفـسـادـ الـمـتـصـلـ بـالـبـلـاءـ الـأـعـظـمـ الـذـيـ لـاـ صـلـاحـ بـعـدـهـ وـلـاـ بـقـاءـ مـعـهـ وـالـلـهـ أـعـلـمـ. وـهـوـ الـمـسـتعـانـ. وـاتـصـلـ مـلـكـ عـبـدـ الرـحـمـنـ خـمـسـيـنـ سـنـةـ فـيـ عـزـ منـيـعـ وـسـلـطـانـ قـاـهـرـ. وـافـتـاحـ الـبـلـادـ شـرـقاـ وـغـربـاـ إـلـخـ.

قلـتـ: وـسـنـأـتـيـ بـخـبرـ الـخـلـيـفـةـ عـبـدـ الرـحـمـنـ النـاصـرـ الـأـمـوـيـ عـلـىـ أـتـمـ وـجـهـ إـنـ شـاءـ اللـهـ فـيـ الـأـجـزـاءـ التـالـيـةـ التـيـ فـيـهاـ الـكـلـامـ عـنـ نـفـسـ الأنـدـلـسـ.

(٢) نـحنـ نـنـقـلـ روـاـيـاتـ مـؤـرـخـيـ الإـفـرـنجـ فـيـ الـقـرـونـ الـوـسـطـىـ عـلـىـ عـلـاتـهـاـ وـإـنـ كـنـاـ نـعـلـمـ مـاـ فـيـهاـ مـنـ الـمـبـالـغـاتـ وـلـاـ سـيـمـاـ مـاـ كـانـ مـنـهـاـ مـكـتـوبـاـ بـأـقـلـامـ الـقـسـيسـينـ الـذـينـ يـخـلـطـونـ التـارـيـخـ بـالـدـعـاءـ.

(٤) ليـوتـبـرـانـd Liutprand مؤـرـخـ أـلمـانـيـ منـ أـشـهـرـ المؤـرـخـينـ وـلـدـ سـنـةـ ٩٢٢ـ وـهـوـ منـ أـسـرـةـ شـرـيفـةـ فـيـ لـوـنـبـارـدـيـةـ، نـشـأـ فـيـ مـعـيـةـ الـمـلـكـ هـوـغـ فـيـ باـفـيـةـ وـسـنـةـ ٩٤٥ـ بـعـدـ خـلـعـ الـمـلـكـ هـوـغـ دـخـلـ فـيـ خـدـمـةـ خـلـفـهـ بـرـنـغـارـ، وـتـوـقـيـ سـنـةـ ٩٧٠ـ، وـكـتـبـ كـتـابـيـنـ بـالـلـاتـيـنـيـةـ أـوـلـهـماـ يـسـمـيـ مـعـالـيـ الـإـمـبـراـطـورـ أـوـثـونـ الـكـبـيرـ.

(٥) سـانـ مـورـيـسـ بلـدـةـ فـيـ وـادـيـ الـفـالـلـةـ عـلـىـ السـكـكـ الـحـدـيدـيـةـ الـمـؤـدـيـةـ إـلـىـ نـفـقـ السـيـپـلـمـوـنـ إـلـىـ إـيـطـالـيـةـ تـبـعـدـ عـنـ جـنـيـفـ بـالـسـكـكـ الـحـدـيدـيـةـ نـحـوـ مـنـ سـاعـتـيـنـ تـنـسـبـ هـذـهـ الـقـصـبـةـ إـلـىـ دـيرـ الـقـدـيسـ مـورـيـسـ الـذـيـ فـيـهـ وـهـذـاـ دـيرـ قـدـ بـنـاهـ سـجـيـسـمـونـدـ دـوقـ بـورـغـونـيـةـ فـيـ الـقـرـنـ السـادـسـ لـمـسـيـحـ حـسـبـمـاـ روـيـ لـيـ الـقـسـيسـ الـقـيمـ عـلـىـ مـكـتبـةـ الـدـيرـ وـذـلـكـ عـنـدـمـاـ زـرـتـ هـذـاـ دـيرـ مـؤـخـراـ مـنـقـبـاـ عـنـ آـثـارـ الـعـربـ هـنـاكـ كـمـاـ سـيـأـتـيـ الـكـلـامـ عـلـيـهـ.

(٦) Grisons من مقاطعات سويسرا مركزها كوار.

(٧) هذه الواقعة شهيرة ويقول ابن خلدون: إن عبد الرحمن الناصر كان كثير الجهاد بنفسه والغزو إلى دار الحرب إلى أن هُزم عام الخندق سنة ٢٢٣ وأما ابن الأثير فيجعل هذه الواقعة سنة ٢٢٧ ويقول: إنه في تلك السنة عصى أمية بن إسحق بمدينة شنيري على عبد الرحمن الأموي؛ لأنه قتل أخاه فالتجأ إلى رودمير ملك الجالقة وغزا عبد الرحمن بلاد الجالقة فانهزمت الجالقة وقتل منهم خلق كثير ثم خرج الجالقة وظفروا بال المسلمين وقتلوا منهم مقتلة عظيمة وأراد رودمير اتباعهم فمنعه أمية وخوفه ورغبه في الغنيمة وعاد عبد الرحمن فجهز الجيوش إلى بلاد الجالقة فألحوا عليهم بالغارات وقتلوا منهم أضعاف ما قتلوا من المسلمين. انتهى.

أما في أخبار مجموعة فإنه يقول: إن عبد الرحمن الناصر في آخر أمره مال إلى الله واستولى عليه العجب واستمد بغیر الكفاة وغاظ الأحرار بإقامته الأنذال كنجة الحير وأصحابه الأوغاد فقلده عسکره وفوض إليه جليل أموره وألغاً أكبر الأجناد ووجوه القواد والوزراء من العرب وغيرهم إلى الخضوع له والوقوف عند أمره ونهيه حال نجدة حال مثله في غيه واستخفافه وركاكة عقله فتوطاً أهل الحفاظ من رجاله ووجوه أجناده على ما كان من انهزامهم في الغزو التي غزاها عام ستة وعشرين وثلاثمائة وسمها غزاة القدرة لاحتفاله فيها وعظمي مشهدها فهزم فيها أقبح هزيمة واتبعهم العدو أيامًا يأسرونهم ويقتلونهم في كل محلة فلم يك ينجو منهم إلا قوم جمعوا أصحابهم على الويتهم وتخلصوا إلى بلدانهم فلم تكن له بعدها غزوة بنفسه. أ.هـ. وذكر المسعودي في مروج الذهب هذه الغزاة فقال: وكان عبد الرحمن في مائة ألف أو يزيدون فكانت وقعة بينه وبين ردمير ملك الجالقة في شوال سنة سبع وعشرين وثلاثمائة بعد الكسوف الذي كان في هذا الشهر وكانت لل المسلمين عليهم ثم أثابوا بعد أن حوصروا وأولجوا إلى المدينة فقتلوا من المسلمين بعد عبورهم الخندق خمسين ألفاً وقيل: إن الذي منع رودمير من طلب نجا من المسلمين أمية بن إسحق فقد خوفه الكمين ورغبه في ما كان في معسكر المسلمين من الأموال والعدد والخزائن ولوإ ذلك لأنّى على جميع المسلمين، ثم إن أمية بعد ذلك استأمن إلى عبد الرحمن وتخلص من رودمير فقبله عبد الرحمن أحسن قبول وقد كان عبد الرحمن بعد هذه الواقعة جهز عساكر مع عدة من قواده إلى الجالقة، وكانت لهم معهم حروب هلك فيها من الجالقة ضعف ما قتل من المسلمين في الواقعة الأولى وكانت لل المسلمين عليهم إلى هذه الغاية ورودمير

ملك الجالقة إلى هذا الوقت وهو سنة اثنين وثلاثين وثلاثمائة انتهى كلام المسعودي المعاصر لتلك الواقعة.

(٨) يقول رينو: إنه قد يكون روتبلدس الثاني كونت فوركالكية الذي كان يعيش في نواحي سنة ٩٤٥ على ما في تاريخ بروفنس للمسيو بوش.

(٩) وصف ابن خلدون كيفية استقبال عبد الرحمن لرسل صاحب القسطنطينية، قال: ركبت في ذلك اليوم العساكر بالسلاح في أكمل شكله، وزين القصر بأنواع الزينة وأصناف الستور، وحمل سرير الخليفة بين مقاعد الأباء والإخوة والأعمام والقرابة، ورتب الوزراء والخدمة في مواقفهم، ودخل الرسل فهالهم ما رأوه وقربوا حتى أدوا رسالتهم، وأمر يومئذ الأعلام أن يخطبوا في ذلك المحفل ويعظموا من أمر الإسلام والخلافة ويشكروا نعمة الله على ظهور دينه وإعزازه وذلة عدوه، فاستعدوا لذلك، ثم بهرم هول المجلس فوجموا وشرعوا في القول فارتज عليهم، وكان فيهم أبو علي الفالي وافت العراق كان في جملة الحكم ولـيـ العـهـدـ وـنـدـبـهـ لـذـكـ أـسـتـثـارـ فـعـجـزـ.

فلما وجموا كلهم قام منذر بن سعيد البلوطي، من غير استعداد ولا رؤية ولا تقدم له أحد بشيء من ذلك فخطب واستحضر وجّل في ذلك القصد، وأنشد شعرًا طويلاً ارتجله في الغرض، ففاز بفخر ذلك المجلس، وعجب الناس من شأنه أكثر من كل ما وقع، وأعجب به الناصر، وولاه القضاء بعدها وأصبح من رجالات المعالم، وأخباره مشهورة، وخطبته في ذلك اليوم منقوله في كتب ابن حيان وغيره.

ثم انصرف هؤلاء الرسل، وبعث الناصر معهم هشام بن هديل بهدية حافلة ليؤكّد الودة ويحسن الإجابة، ورجع بعد سنتين، وقد أحکم من ذلك ما شاء، وجاءت معه رسول قسطنطين، ثم جاء رسول من ملك الصقالبة، وهو يومئذ دفوه، ورسول آخر من ملك الألان ورسول آخر من ملك الإفرنجية وراء البرت، وهو يومئذ دفوه، ورسول آخر من ملك الإفرنجية بقاصية المشرق، وهو يومئذ كلدة، واحتقل الناصر بقدومهم وبعث مع رسول الصقالبة ربيعاً الأسقف إلى ملکهم دوفوه، ورجع بعد سنتين.

وفي سنة أربع وأربعين وثلاثمائة جاء رسول أوردون، بطلب السلم، فعقد له، ثم بعث في سنة خمس وأربعين يطلب إدخال فردالند قومس قشتيلة في عهده فأذن له في ذلك، وأدخل في عهده. وكان غرسية بن شانجة قد استولى على جليقية بعد أبيه شانجة بن فرويلة، ثم انتقض عليه أهل جليقية وتولى كبرهم قومس قشتيلة فردالند المذكور ومال إلى أوردون بن رودمير، وكان غرسية بن شانجة حافداً لطوطة ملكة

البشكينس، فامتعضت لحافدها غرسية ووفدت على الناصر سنة سبع وأربعين ملقية بنفسها في عقد السلام لها ولولدها شانجة بن رومير الملك وإعانة حافدها غرسية بن شانجة على ملكه ونصره من عدوه، وجاء المكان معها فاحتفل الناصر لقدومهم وعقد الصلح لشانجة وأمه، وبعث العساكر مع غرسية ملك جليقية فرد عليه ملكه، وخلع الجلالقة طاعة أوردون، وبعث إلى الناصر شكره على فعلته وكتب إلى الأمم في النواحي بذلك وبما ارتكبه فردنلند (قومس قشتيلة) في نكثه ووثوبه ويعيره بذلك عند الأمم، ولم يزل الناصر على موالاته وإعانته إلى أن هلك، ولما وصل رسول كله ملك الإفرنجية بالشرق — كما تقدم — وصل معه رسول ملك برشلونة وطركونة راغباً في الصلح فأجابه الناصر ووصل بعده رسول صاحب رومة يخطب المودة فأجيب. انتهى كلام ابن خلدون ببعض اختصار، وسنستوفي إن شاء الله وصف الناصر وأبهة خلافته وعظمة قربطبة في أيامه في الأجزاء التالية المتعلقة بالأندلس فإن محل ذلك هناك لا هنا وإنما نقلنا هذا الفصل عن ابن خلدون تأييداً لما ذكره المستشرق رينو من هذا الباب.

(١٠) وهكذا ذكر المسعودي في مروج الذهب، وكان المسعودي من معاصرى أيام الناصر عبد الرحمن.

(١١) قال رينو تحت هذه الجملة: إنه ورد في قانون الدولة العثمانية أن كل من يقذف بالله وصفاته أو بنبيه الكريم أو بكتابه العزيز يعاقب بالقتل ولا يستتاب ولا يمهد.

(١٢) قد تقدم لنا في حواشي هذا الكتاب ترجمة رسالة من قلم رينو يقول فيها: إنه لما حرر هذا التأليف لم يكن اطلع على رحلتي الاصطخري وابن حوقل فلما اطلع عليهما علم أن العرب لم يغفلوا هذه الحادثة بل كانت عندهم ذات بال.

(١٣) قال ابن خلدون: ولأول وفاة الناصر طمع الجلالقة في التغور فغزا الحكم المستنصر بنفسه واقتتحم بلد فردنلد بن غنتشاب فنازل شنت اشتايين San Estevan وفتحها عنوة واستباحها وقتل فبادروا إلى عقد السلام معه وانقضوا عما كانوا فيه، ثم أغزى غالباً مولاه بلاد جليقية وسار إلى مدينة سالم لدخول دار الحرب، فجمع له الجلالقة، ولقيهم فهزّهم واستباحهم، وأوطأ العساكر بلد فردنلند ودوكها، وكان شانجة بن رومير ملك البشكينس قد انتقض فأغزاه الحكم التجيبي صاحب سرقسطة في العساكر، وجاء ملك الجلالقة لنصره فهزّهم، وامتنعوا بقرورية وعاثوا في نواحيها، ووقف. ثم أغزى الحكم أحمد بن يعلى ويحيى بن محمد التجيبي إلى بلد برشلونة،

فعاثت العساکر فی نواحیها. وأغزی هذیل بن هاشم ومولاه غالباً إلی بلاد القومس فعاثاً فیها وقفلأ وعظمت فتوحات الحكم وقواد الثغور فی كل ناحية، وكان من أعظمها فتح قلمویة من بلاد البشکنس، علی يد غالب، فعمروا الحكم واعتنی بها، ثم فتح قطوبیة علی يد قائد وشته وغنم فیها من الأموال والسلاح والأقوات والأثاث وفي بسيطها من الغنم والبقر والرمک والأطعمة والسبی ما لا يحصی.

قال: وفي سنة أربع وخمسين سار غالب إلی بلد ألبه، ومعه يحيی بن محمد التجیبی وقاسم بن مطرف بن ذی النون، فابتلى حصن، عمراج ودوخ بلادهم وانصرف، وظهرت فی هذه السنة مراكب الم Gors في البحر الكبير وأفسدوا بسائط أشبونة، وناشبهم الناس القتال، فرجعوا إلی مراكبهم، وأخرج الحكم القواد لاحتراض السواحل، وأمر قائد البحر عبد الرحمن رماحس بتعجیل حركة الأسطول، ثم وردت الأخبار بأن العساکر نالت منهم من كل جهة من السواحل، ثم كانت وفادة أردون بن أذفونش ملك الجلالقة وذلك أن الناصر لما أعان عليه شانجة بن ردمیر، وهو ابن عمہ، وهو الملك من قبل أردون وحمل النصرانية علی طاعته واستظره أردون بصفته فردنلد قومس قشتیلة توقع مظاهرة الحكم لشانجة كما ظاهره أبوه الناصر، فبادر إلى الوفادة علی الحكم مستجيراً به فاحتفل لقومه وعى العساکر ليوم وفادته وكان يوماً مشهوداً، وصفه ابن حیان كما وصف أيام الوفادات قبله، ووصل إلى الحكم وأجلسه ووعده بالنصر من عدوه، وخلع عليه، وكتب بوصوله ملقياً بنفسه وعاقده علی موالة الإسلام ومقاطعة فردنلد القومس، وأعطى علی ذلك صفة يمينه ورهن ولده غرسیة، ودفعت الصلات والحملات له ولأصحابه وانصرف معه وجوه نصاری الذمة ليوطدوا له الطاعة عند رعيته ويقبضوا رهنه، وعند ذلك بعث ابن عمہ شانجة بن ردمیر ببيعته وطاعته مع قوامس أهل جلیقیة وسمورة وأساقفتهم، يرغب فی قبوله، ويتمت بما فعل أبوه الناصر معه، فتقبل ببيعتهم علی شروط شرطها كان منها هدم الحصون والأبراج القريبة من ثغور المسلمين.

ثم بعث ملکا برسلونة وطوکونیة وغيرهما يسألان تجدید الصلح وإنقارهما علی ما كانوا علیه ويعثا بهدية وهي عشرون صبیاً من الخصیان الصقالبة، وعشرون قنطاراً من صوف السمور، وخمسة قناطیر من القصدير، وعشرة أذرع صقلیة ومائتا سيف فرنجیة، فتقبل الهدیة وعقد علی أن يهدموا الحصون التي تضر بالثغور، وأن لا يظاهروا علیه أهل ملتهم، وأن يتذرعوا بما يكون من النصاری في الأجلاب علی المسلمين.

ثم وصلت رسائل غرسية بن شانجة ملك البشكنس في جماعة من الأساقفة والقوامين يسألون الصلح، بعد أن كان توقف وأظهر المكر، فعقد لهم الحكم، فاغتبطوا ورجعوا.

ثم وفدت على الحكم أم لذريق القومس بالقرب من جليقية، وهو القومس الأكبر فأخرج الحكم لتلقاها أهل دولته واحتفل لقادومها في يوم مشهود مشهور، فوصلت وأسعفت، وعقد السلام لابنها كما رغبت، ودفع لها ما لا تقسمه بين وفدها دون ما وصلت به هي وحملت على بعثة فارهة بسرج ولجام متقلين بالذهب وملحفة ديباج، ثم عاودت مجلس الحكم للوداع فعاودها بالصلات لسفرها وانطلقت.

ثم أوطأ عساكره أرض العدوة، من المغرب الأقصى والأوسط، وتلقى دعوته ملوك زناتة من مغراوة ومكناسة فبثوها في أعمالهم وخطبوا بها على منابرهم وزاحموا بها دعوة الشيعة فيما بينهم، ووفد عليه منبني الحرز وبني أبي العافعية، فأجلز صلتهم وأكرم وفادتهم وأحسن منصرفهم واستنزلبني إدريس من ملتهم بالعدوة في ناحية الريف وأجازهم البحر إلى قرطبة ثم جلّاهم إلى الإسكندرية.

وكان محباً للعلوم مكرماً لأهلها جاماً للكتب في أنواعها بما لم يجمعه أحد من الملوك قبله، قال أبو محمد بن حزم: أخبرني تليد الخصي، وكان على خزانة العلوم والكتب بداربني مروان، أن عدد الفهارس التي فيها تسمية الكتب أربعة وأربعون فهرسة، وفي كل فهرسة عشرون ورقة ليس فيها إلا ذكر أسماء الدواوين لا غير، وأقام للعلم والعلماء سوقاً نافقاً جُلبت إليه بضائعه من كل قطر.

قال أبو محمد بن خلدون: ولما وفد على أبيه أبو علي الفالي، صاحب كتاب الأمالي، من بغداد أكرم مثواه وحسنست منزلته عنده، وأورث أهل الأندلس علمه، واختص بالحكم المستنصر واستفاد علمه، وكان يبعث في شراء الكتب إلى الأقطار رجالاً من التجار ويرسل إليهم الأموال بشرائتها حتى جلب منها إلى الأندلس ما لم يعهدوه، وكذلك فعل مع القاضي أبي بكر الأبهري المالكي في شرحه لخنصر ابن عبد الحكم وأمثال ذلك.

وجمع بداره الحذاق في صناعة النسخ والمهرة في الضبط والإجادة في التجليد، فأقوى من ذلك كله واجتمعت بالأندلس خزائن من الكتب لم تكن لأحد من قبله ولا من بعده، إلا ما يذكر عن الناصر العباسي ابن المستضيء، ولم تزل هذه الكتب يقصر قرطبة إلى أن بيع أكثرها في حصار البربر وأمر بإخراجها وبيعها الحاجب واضح من

تاریخ غزوات العرب فی فرنسا و سویسرا و...

موالي المنصور بن أبي عامر، ونهب ما بقي منها عند دخول البربر قربة واقتحامهم إياها عنوة.

انتهی کلام ابن خلدون ببعض اختصار.

(١٤) هي مجموعة حياة القديسين منسوبة إلى راهب يسوعي اسمه بولاند، وقد بدأ هو بها وأكملها غيره فصارت تسمى مجموعة البولنديين.

(١٥) قصبة هي مركز مقاطعة الألب العليا كان العرب استولوا عليها طويلاً.

(١٦) نقل رينو هذا الخبر عن مجموعة مؤرخي فرنسيّة وقال: من الجائز أن يكون بعض المسلمين فروا إلى البحر وذهبوا إلى الأندلس أو إلى صقلية أو إلى سواحل إفريقيّة، وقد قال: دربلو D'Herbelot في «المكتبة الشرقيّة» تحت اسم المعز وكذلك كاردون Cardonne في تاريخ مغاربة إفريقيّة أنه في ذلك الوقت أي نواحي سنة ٩٧٠ كان المسلمون مالكين لجزيره سردانيه وأن الخليفة المعز قبل أن فتح مصر كان أقام بسردانيه مدة سنة وقد وافق على هذه الرواية ميمو Mimaut صاحب تاريخ سردانيه وزعم «دلبين» Delbene أن المسلمين كانوا استولوا على كورسكيه أيضًا وهي التي يقول لها العرب: قوسقة.

ويقول دلبين إنه كان لهم أمير يقال له: «وجه» Mugat جرد عليه كونت بروفنس جيشاً انصم إليه الجنوبيون، ولا شك أن دلبين يريد أن يتكلم عن الأمير مجاهد الذي كان أغاث على سرادانية وكان البيزانيون أو البيازنة (كما يقول العرب) ولكن قصة مجاهد هذا وغارته على سرادانية متأخرة عن هذا التاريخ بنحو من ثلاثين سنة. انتهى كلام رينو.

قلت مجاهد العامری من ممالیک الملل الغازی الشهیر المنصور بن أبي عامر، كان بعد ذهاب دولة المنصور قد تقلبت به الأحوال، فاستولى على دانیة وشن الغارة على سرادانية. ترجمة ابن عميرة في بغية الملتس فقال: مجاهد بن عبد الله العامری أبو الجيش الموفق، مولى عبد الرحمن الناصر بن المنصور محمد. كان من أهل الأدب والشجاعة والعلوم وأهلها، نشا بقرطبة وكانت له همة وجلادة وجرأة، فلما جاءت أيام الفتنة وتغلبت العساكر على النواحي بذهاب دولة ابن أبي عامر قصد هو في من تبعه الجزائر التي في شرقى الأندلس، وهي جزائر خصب واسعة، فغلب عليها وحمها (يريد بهذه الجزائر ميورقة ومينورقة وياپسة)، ثم قصد منها في المراكب إلى سرادانية (جزيرة من جزائر الروم كبيرة) في سنة ست أو سبع وأربعينات فغلب على أكثرها وافتتح معاقلها.

ثم اختلفت عليه أهواه الجندي جاءت أداد الروم، وقد عزم على الخروج منها طمعاً في تفرق من يشغب عليه، فعالجه الروم وغلبت على أكثر مراكبه، فأخبرني أبو الحسن نجدة بن يحيى قال: أنبأنا شريح بن محمد عن أبي محمد بن حزم قال: إن أبي الفتوح ثابت بن محمد الجرجاني قال: كنت مع أبي الجيش مجاهد في سرداية فدخل بالراكب في المرسى نهاد عنه أبو خروب رئيس البحريين، فلم يسمع كلامه، فهبت ريح فجعلت تقتذف مراكب المسلمين مركباً إلى الريف، والروم وقوف لا شغل لهم إلا القتل والأسر للMuslimين، فكلما سقط مركب بين أيديهم جعل مجاهداً يبكي بأعلى صوته، لا يقدر هو ولا غيره على أكثر من ذلك، لارتفاع البحر وزيادة الريح.

إلى أن يقول: قد كنت حذرته من الدخول هنا فلم يقبل، قال فبشرية الذقن ما تخلصنا في يسير من المراكب، هذا آخر خبر ثابت بن محمد.

ثم عاد مجاهد إلى الجزائر الأندلسية التي كانت في طاعته واختلفت به الأحوال حتى غلب على دانية وما يليها، واستقرت إقامته فيها، وكان من الكرماء على العلماء، باذلاً للراغب في استمالة الأدباء، وهو الذي بذل لأبي غالب اللغوي تمام بن غالب ألف دينار على أن يزيد في ترجمة الكتاب الذي ألفه في اللغة مما ألفه لأبي الجيش مجاهد على ما ذكرنا في باب الثناء، وفيه يقول أبو العلاء صاعد بن الحسن اللغوي وقد استماله على بعد بخريطة مال ومركب أهداهما إليه قصيدة أولها:

أتتني الخريطة والمركب
كما اقتنى السعد والكوكب
وسط بمينائه قلعة
كما وضع حملها المقرب
على ساعه قام فيها الثناء
على هامة المشترى يخطب

إلى أن قال:
مجاهد رضت إباء الشموس
فقل واحتكم فسمع الزمان
فأصحاب ما لم يكن يصحب
مسيح إليك بما ترغب

وقد ألف في العروض كتاباً يدل على قوته فيه، ومن أعظم فضائله تقديمته للوزير الكاتب أبي العباس أحمد بن رشيق وتعویله عليه، وبسط يده في العدل وحسن السياسة، وكان موته بدانية في سنة ٤٣٦.

وجاء في معجم البلدان لياقوت: أن المسلمين غزوا سرداية في سنة ٩٢ في عصر موسى بن نصير والذي قرأته في التواريخ أن عبد الله بن موسى بن نصير هو الذي فتح

میورقة وأخواتها ولعله غزا سردانية.

وجاء في تاريخ ابن عذاري المراكشي المسمى بالبيان المغرب، أن المسلمين غزوا سردانية في سنة ٢٠٦ وعليهم محمد بن عبد الله التميمي فأصابوا وأصيب منهم ثم قفلوا. وقد اطلعت في مدينة جنوة على تاريخ بالطلياني لجمهورية جنوة مؤلف يقال له: «فريديريسي دونافر» De Naver جاء فيه: إنه في سنة ١٠١٦ ذهب أسطول جنوبي إلى سردانية وتنقل على قوة مجاهد الأمير العربي الذي كان استولى عليها، وأنه في سنة ١٠٣٤ وصل الأسطول الجنوبي إلى إفريقيا واحتل الجنوية عنابة، وأنه في سنة ١٠٨٧ ذهبت الأساطيل الجنوية والبيزانية، ومعها أسطول امالفي (بقرب نابولي) بأمر البابا فكتور الثالث، واجتاحت سواحل تونس وطرابلس واضطرب أمير إفريقيا أن يدفعهم عنها بفدية تبلغ نصف مليون بحسب المعاملة في زمان صاحب التاريخ وسلم إليهم الأسرى المسيحيين الذين كانوا عنده.

ومما جاء في تاريخ جنوة هذا أنه في مدة ١٣ سنة غزا الجنوية ثمانى غزوات في بلاد الإسلام، وإن فتح الصليبيين لطرابلس الشام كان على أيدي الجنوية في ١٣ تموز سنة ١١٠٩ وأن أمير ياتشى قائد الجنوية تولى مدينة جبيل، ثم إنه في سنة ١١١٠ كانت له اليد الطولى في حصار بيروت وفتح الصليبيين لها. قال: واشترك الجنويون مع غودفروا دو بويون في فتح القدس وفتحوا صور وقيسارية.

هذا وجاء في تاريخ الخلفاء الإمام السيوطي أن الوليد بن عبد الملك تولى الخلافة في شوال سنة ست وثمانين وأنه في سنة ٨٧ فتح سردانية من جملة فتوحات عدتها وأنه في سنة ٨٩ فتح جزيري میورقة ومبورقة.

(١٧) لي من قصيدي الأندلسية التي نظمتها بعد وصولي إلى قرطبة:

وسائل عن المنصور نجل ابن عامر يجاوبك عنه كل قوس موتر
غرا في العدى ستاً وخمسين غزوة فآب بها طرا بننصر مؤزر

(١٨) سنائي في الأجزاء التالية على كل ما يتصل بنا من أخبار المنصور بن أبي عامر الذي يقدر أن يضعه المؤرخون في الصف الأول من رجال العالم، لأن محل هذه الترجمة هو في تاريخ الأندلس لا في تاريخ فرنسة، ولكن من حيث إن المستشرق رينو أشار إلى غزوات المنصور الشهيرة لم نشاً أن نخلي هذا الجزء أيضاً من شيء من ترجمته، فنقول:

جاء في نفح الطيب ما يلي: ومن ذلك غزوة المنصور لمدينة شنت ياقب قاصية غلييسية وأعظم مشاهد النصارى الكائنة ببلاد الأندلس وما يتصل بها من الأرض الكبيرة، وكانت كنيستها عندهم بمنزلة الكعبة عندنا – وللكرة المثل الأعلى – فبها يحلفون وإليها يجمعون من أقصى بلاد روما وما وراءها، ويزعمون أن القبر المزور فيها قبر ياقب أحد الحواريين الاثنى عشر وكان أخصهم بعيسي على نبينا عليه الصلاة والسلام، وهم يسمونه أخاه للزوجه إيهاد وياقب بسانهم يعقوب، وكان أسفقاً ببيت المقدس فجعل يستقرى الأرضين داعياً لمن فيها حتى انتهى إلى هذه القاصية، ثم عاد إلى أرض الشام فمات بها، وله مائة وعشرون سنة شمسية، فاحتفل أصحابه رمته دفونها بهذه الكنيسة التي كانت أقصى أثره، ولم يطمع أحد من ملوك الإسلام في قصدها ولا الوصول إليها لصعوبة مدخلها وخشونة مكانها وبُعد شقتها، فخرج المنصور إليها من قرطبة غازياً بالصائفة يوم السبت لستٌ بقين من جمادى الآخرة سنة سبع وثمانين وثلاثمائة، وهي غزوته الثامنة والأربعون، ودخل على مدينة قوريه، فلما وصل إلى مدينة غلييسية وفأه عدد عظيم من القومس المتسكين بالطاعة، في رجالهم وعلى أتم احتفالهم، فصاروا في عسكر المسلمين وركبوا في المعاورة سبilem، وكان المنصور تقدم في إنشاء أسطول كبير في الموضع المعروف بقصر أبي وانس من ساحل غرب الأندلس وجهزه برجاله البحريين وصنوف المترجلين وحمل الأقواف والأطعمة والعدة والأسلحة استظهاراً على نفوذ العزيمة، إلى أن خرج بموضع بررتقال على نهر دويرة فدخل في النهر إلى المكان الذي عمل المنصور على العبور منه، فعقد هنالك من هذه الأسطول جسراً بقرب الحصن الذي هنالك، ووجه المنصور ما كان فيه من الميرة إلى الجنд فتوسعوا في التزود منه إلى أرض العدو، ثم نهض منه يريد شانت ياقب فقطع أرضين متباينة الأقطار وقطع بالعبور عدة أنهار كبيرة وخجان يمدداً البحر الأخضر، ثم أفضى العسكر بعد ذلك إلى بسائط جليلة من بلاد فرطارات وما يتصل بها ثم أفضى إلى جبل شامخ شديد الوعر لا مسلك فيه ولا طريق لم يهتد الأداء إلى سواه، فقدم المنصور الفعلة بالحديد لتوسيعة شعابه وتسهيل مسالكه، فقطعه العسكر وعبروا بعده وادي منية وانبسط المسلمون بعد ذلك في بسائط عريضة وأرضين، وانتهت مغierتهم إلى دير قشان وبسيط يلنبو على البحر المتوسط، وفتحوا حصن شنت بلايه وغنموه وعبروا بساحتها إلى جزيرة من البحر المتوسط لجأ إليها خلق عظيم من أهل النواحي، فسبوا من فيها ممن لجأ إليها، وانتهى العسكر إلى جبل مراسية المتصل من

أكثر جهاته بالبحر المتوسط فتخلوا أقطاره واستخرجو من كان فيه وحازوا غنائمه، ثم أجاز المسلمون بعد هذا خليجاً في معبرين أرشد الأداء إليهما ثم نهر أبلة ثم أفسدوا إلى بسائط واسعة العمارة كثيرة الفائد، ثم انتهوا إلى موضع من مشاهد ياقب صاحب القبر تلو مشهد قبره عند النصارى في الفضل يقصد نساكهم له من أقصاصي بلادهم ومن بلاد القبط والنوبة وغيرهما، فغادره المسلمون قاعاً، وكان النزول بعد على مدينة شانت ياقب البائسة، وذلك يوم الأربعاء لليلتين خلتا من شعبان، فوجدها المسلمون حالية من أهلها فحاصل المسلمون غنائمها وهدموا مصانعها وأسوارها وكنيستها وعفوا آثارها، ووكل المنصور بقير ياقب من يحفظه ويدفع الأذى عنه، وكانت مصانعها بدعة محكمة فغودرت هشيمًا لأن لم تقن بالأنس وانسفت بعد ذلك سائر البسائط، وانتهت الجيوش إلى مدينة شنت مانكش منقطع هذا الصقع على البحر المتوسط، وهي غاية لم يبلغها قبلهم مسلم ولا وطئها لغير أهلها قدم، فلم يكن بعدها للخيل مجال ولا وراءها انتقال، وانكفأ المنصور عن باب شنت ياقب وقد بلغ غاية لم يبلغها مسلم قبله، فجعل في طريقه القصد على عمل برمند بن أردون يستقرية عائشًا ومفسداً حتى وقع في عمل القوامس المعاهدين الذين في عسكره، فأمر بالكف عنها ومر مجتازًا حتى خرج على حصن بليقية من افتتاحه، فأجاز هنالك القوامس بحملتهم على أقدارهم، وكساهم وكسا رجالهم وصرفهم إلى بلادهم وكتب بالفتح من بليقية.

وكان مبلغ ما كساه في غزاته هذه ملوك الروم ولن حسن غناوه من المسلمين ألفين ومائتين وخمسما وثمانين شقة من صنوف الخز الطراري وواحداً وعشرين كساء من صوف البحر وكسائين عنبريين وأحد عشر سقلاطوناً وخمسة عشر مريشاً وبسبعين أنماطاً ديباج وثوببي ديباج رومي وفروي فنك، ووافى جميع العسكر قربطة غانماً وعظمت النعمة والمنة على المسلمين ولم يجد بشنت ياقب إلا شيئاً من الرهبان جالساً على القبر فسأله عن مقامه، فقال: أونس يعقوب. فأمر بالكف عنه. قال: وحدث شعلة قال: قلت للمنصور ليلة أطال سهره فيها: قد أفرط مولانا في السهر وبدنه يحتاج إلى أكثر من هذا النوم وهو أعلم بما يحركه عدم النوم من علة العصب، فقال: يا شعلة الملك لا ينام إذا نامت الرعية ولو استوفيت نومي لما كان في دور هذا البلد العظيم عين نائمة. انتهى ما نقلته من الكتاب المذكور.

(١٩) جاء في نفح الطيب نقلًا عن ابن سعيد أن المنصور رحمه الله توفي في غزاته للإفرنج سنة اثنين وتسعين وثلاثمائة وحمل في سريره على أنفاس الرجال وعسكره

يحف به وبين يديه إلى أن وصل إلى مدينة سالم. انتهى.

وجاء في النفح من جملة مناقبه أنه خط بيده مصحفاً كان يحمله معه في أسفاره وزوجاته يدرس فيه ويتبrik به، ومن قوة رجائه أنه اعتنى بجمع ما علق بوجهه من الغبار في غزواته ومواطن جهاده فكان الخدم يأخذونه عنه بالمناديل في كل منزل من منازله حتى اجتمع له منه صرة ضخمة عهد بتصويرها في حنوطه، وكان يحملها حيث صار مع أكفانه، توقعاً لحلول منيته، وقد كان اتخذ الأكفان من أطيب مكسبه من الضياعة الموروثة عن أبيه وغزل بناته، وكان يسأل الله أن يتوفاه في طريق الجهاد فكان كذلك. انتهى.

قلت: وقبره معروف في مدينة سالم والإسبانيول يلفظونها مدينة سالي أو ثالى بالثاء.

(٢٠) ذهب كثير من المؤرخين إلى أن نظام الفروسيّة الذي كان معروفاً في أوربة في القرون الوسطى رشح إلى الأوربيين من عرب الأندلس ولنجيب بك غالى من أفضضل المصريين الأقباط كتاب نفيس في هذا الموضوع معزز بالأدلة والشاهد.

(٢١) جاء في النفح: ولما توفي المنصور قام بالأمر بعده ابنه عبد الملك المظفر أبو مروان، فجرى على سنن أبيه في السياسة والغزو وكانت أيامه أعياداً دامت مدة سبع سنين وكانت تسمى بالسابع تшибهاً بسبعين العروس ولم يزل مثل اسمه مظفرًا إلى أن مات سنة تسعة وسبعين وثلاثمائة في المحرم وثارت الطوائف في ممالكهم وتحركت الجالقة لاسترجاع معاقلهم وحصونهم. انتهى.

(٢٢) بعد وفاة عبد الملك المظفر بن المنصور قام بالأمر أخيه عبد الرحمن وتلقب بالناصر لدين الله وجرى على سنن أبيه وأخيه، في الحجر على الخليفة هشام الأموي والاستبداد والاستقلال بالملك دونه، ثم بدا له الاستئثار بما يفي من رسوم الخلافة فطلب من هشام أن يوليه عهده، ولما لم يكن لهشام أدنى إرادة معه أجابه إلى ما طلب، وأحضروا لذلك الملا من أرباب الشورى وأهل الحل والعقد، فكان يوماً مشهوداً، فكتب عهده من إنشاء أبي حفص بن برد، وذلك في شهر ربیع الأول سنة ثمان وسبعين وثلاثمائة، وكتب الوزراء والقضاة وسائر الناس شهاداتهم بخطوط أيديهم، وتسمى عبد الرحمن بن المنصور بولي العهد.

وكانت هذه هي الغلطة الكبرى التي بدأ بها انقراض دولة المنصور ودولةبني أمية ودولة الإسلام كلها في الأندلس لأن هذا الاعتداء أغضب الكثريين، وبدأت به الحرب

الأهلية التي شغلت المسلمين بعضهم ببعض وتركت الثغور عورة، وأوجدت ملوك الطوائف يقتتلون ليلاً ونهاراً بمشهد من عدو الأمة.

وجاء في النفح أن أهل الدولة نcumوا على عبد الرحمن (ولي العهد) ما فعله مما كان فيه حتفه وانقراض دولته ودولة قومه وكان أسرع الناس كراهة لذلك الأمويين والقرشيين، فغضوا بأمره وأسفوا من تحويل الأمر جملة من المضرية إلى اليمنية، فاجتمعوا لشأنهم وتمشت من بعض إلى بعض رجالاتهم وأجمعوا أمرهم في غيبة من المذكور، في غزارة من صوائفه ببلاد الجلاقة، ووثبوا بصاحب الشرطة بقرطبة فقتلوه بمقدع من باب قصر الخلافة، وخلعوا هشاماً المؤيد الذي ولـي عهده عبد الرحمن بن المنصور، وباعيوا محمد بن هشام بن عبد الحبار ابن أمير المؤمنين عبد الرحمن الناصر ولقبوه بالمهدي بالله، وطار الخبر إلى عبد الرحمن بمكانه من التغر فانفض جمعه ووقف إلى الحضرة، وقد تسلل عنه جنده ووجوه البربر ولحقوا بقرطبة وباعيوا المهدي وأغروه بعد الرحمن لسوء سيرته، فاعتبره من قبض عليه واحتز رأسه وحمله إلى المهدي، وذهبت دولة العامريين كأن لم تكن.

قال: وكان رؤساء البربر وزناته قد لحقوا بالمهدي الخليفة الجديد لما رأوا من سوء تدبير عبد الرحمن، إلا أن الأمويين كانوا حاذدين عليهم لما كان من مظاهرتهم للعامريين، فلم يلبثوا أن سخطتهم القلوب وخزرتهم العيون ونهبت العامة دورهم وشكوا أمرهم إلى المهدي فلم تنفع شكوكهم فتمشت رجالاتهم وأسرروا نجواهم، وباعيوا هشام بن سليمان ابن أمير المؤمنين الناصر، فعوجلوا عن مرارتهم ذلك وثار بهم السواد الأعظم وأزعجوهم عن المدينة، وتقبضوا على هشام وأخيه أبي بكر وأخضروهما بين يدي المهدي، وضربت أعناقهما.

وفر سليمان ابن أخيهما واجتمع في البربر في ظاهر قربة، فباعيه ولقبوه المستعين بالله ونهضوا به إلى طليطلة فاستجاشوا بالنصارى، وزحف ابن أذفونش في جيش انضم إلى البربر ووصلوا إلى قربة وهزموا المهدي ومن معه، وقتل في ذلك اليوم ما يزيد على عشرين ألفاً، ودخل المستعين قربة ختام سنة أربعينائة، ولحق المهدي بطليطلة واستجاش هو أيضاً بابن أذفونش فزحف معه إلى قربة وهزموا المستعين والبربر أصحابهم، ودخل المهدي قربة وملكها ثانية.

وخرج المستعين مع البربر وتفرقوا في البسائط ينهبون ولا يبقون على أحد، ثم ارتحلوا إلى الجزيرة الخضراء، فخرج المهدي ومعه ابن أذفونش لقتالهم فكروا عليهم

وانهزم المهدى وابن أذفونش ومن معهما من المسلمين والنصارى، ودخل المستعين قرطبة ثانية مرة، ولكنه لم يدخلها هذه المرة خليفة بل أخرج هشاماً الخليفة القديم وبایع له وقام بأمر حجابته، ظناً منه أن ذلك يحسم الفتنة، وقام أهل قرطبة وأغروا أهل القصر بالمهدى وقتلوه، ظناً بأن قتلته يحسم النزاع، وصار هشاماً هو الخليفة، وقام واضح العامرى بحجابته، فعند ذلك بعث المستعين إلى النصارى يستعدىهم لمظاهرته فبعث إليهم الخليفة هشام وحاجبه واضح يكفونهم عن ذلك بأن يسلموا إليهم الحصون والقلاع التي كان المنصور قد افتتحها من بلادهم وهكذا وقف الأذفونش عن مساعدة المستعين، ولكن المستعين والبربر تغلبوا على أهل قرطبة ودخلوها عنوة ونهبوا وأنزلوا المرات في أهلها، وتولى البربر الأعمال واستقلوا بالبلاد مثل باديس بن حيوس في غرباطة، والبرزالي في قرمونة والغرني في روندة، وهزرون في شريش.

وافتقر شمال الجماعة بالأندلس وسقطت هيبة الخلافة وبدأ دور الانحطاط بخمس دولـة صـغـيرـة كـبـنـي عـبـادـ بـأـشـبـيلـيـةـ، وـبـنـي الـأـقـطـسـ بـبـطـلـيـوـسـ، وـبـنـي ذـي النـونـ بـطـلـيـلـةـ، وـبـنـي هـودـ بـسـرـقـسـطـةـ، وـبـنـأـبـي عـاـمـرـ بـبـلـنـسـيـةـ، وـمـجـاهـدـ الـعـامـرـيـ بـدـانـيـةـ وـالـجـازـيـرـ. انتهى نقاً عن نفح الطيب.

وقال ابن عذاري في كتابه «البيان المغرب في أخبار ملوك الأندلس والمغرب»: إن عبد الملك المظفر بن المنصور عند وفاة أبيه كتب إلى أقطار المملكة بالأندلس والعدوة، فاستوثق له الأمر ولم يرد أحد طاعته، واجتمع الناس على حبه، وكان مع غلبة النبيذ عليه واستعرافه في لذاته مراقباً لربه باكيًا على ذنبه، وكان من فرط الحياة مع الشجاعة في غاية بعيدة، وله في بلاد الروم آثار عظيمة، غزا سبع غزوات في مدة وفي السابعة توفي، قيل مات مسموماً وقيل مات من علة الذبحة، وكان موته بمنزل أم هانئ بمقربة من أرملاط لأربع خلون من صفر سنة ٣٩٩ فكانت مدة في الملك ست سنين وأربعة أشهر وسبعة أيام، وكانت أول غزواته إلى بلاد الإفرنج سنة ٣٩٣ ودُوخ بسائط برشلونة وفتح حصن ممقص عنوة وأسكنه المسلمين.

وقال ابن عذاري: إنه لما ذهب عبد الملك إلى مدينة سالم واقاه هنالك عدة زعماء من وجوه النصارى وفرسانهم، أرسل بهم ملك القوط يومئذ أذفونش بن أردن المعروف بابن البربرية، ومعهم آخرون من أرسل بهم حاله شانجة بن غرسية زعيم الجلالقة وصاحب قشتيلة وألبة، وحضر هؤلاء الأرهاط للغزو بين يدي عبد الملك على ما تضمنه شرط سلمهم المنعقد صدر هذه الدولة، وافقن بالعهد حافظين للحرمة، فأحسن عبد

الملك قبولهم وأصعد عن مدينة سالم نحو الشفیر الاعلى، قال نقلًا عن حیان بن خلف: إنه في غزاته لأرض برشلونة افتح ستة حصون، ولكن الحصون التي دمرها للعدو خمسة وثمانون حصناً.

قال: وفي سنة ٣٩٥ غزا جليقية، وكان مظفراً، وسنة ٣٩٦ غزا بنبلونة وسار إلى سرقسطة ثم إلى وشقة ثم إلى بريشتر، ومنها دخل أرض العدو ودمراها تدميراً، وسنة ٣٩٧ غزا بلاد قشتيلة من عمل الطاغية شانجة بن غرسية بن فرلند، وهي غزاة قلونية الخامسة من غزواته المعروفة بغزاة النصر التي لقي فيها شانجة بجميع النصرانيات على اختلافها، فهزمه عبد الملك هزيمة عظيمة، رزق الله المسلمين فيها النصر المبين، وعلى أثرها تسمى عبد الملك بالظفر، وصدر له بذلك منشور من الخليفة هشام، وأضاف إلى لقب المظفر لقب سيف الدولة، وسنة ٣٩٨ غزا عبد الملك بالشاتية، وهي السادسة من غزواته، واحتل شنت مرتين، ثم غزا غزاته السابعة سنة ٣٩٨ وقال فيها نقا عن ابن حیان: ومن كبار علل عبد الملك ومنكراتها على الإسلام ومؤذناتها بما جرى عليه بعد من الانسلام، علته الشديدة بمدينة سالم، مخرجها إليها سنة ثمان وتسعين، محتقلاً لقصد عدو الله شانجة بن غرسية بن فرلند، فصدته عن الدخول إليه بجموع المسلمين واشتدت به مدة تفرق عنه فيها أكثر المطوعة، وصارت على الإسلام مصيبة بما أوهنت من بطيش عضده ونقصت من حفيل عدده، ورام مع ذلك كله الاقتحام على أعداء الله في حال تفوته طمعاً في إتمام غزوه فكانت آخر صائفة نفذت من الحضرة، إذ هلك عبد الملك وألقت برకها الفتنة.

قال: لما دفن المظفر رحمة الله تأهب أخوه عبد الرحمن الملقب بشنجول (اسم غلب عليه من قبل أمه بنت شانجة النصراني الملك تذكرًا منها لاسم أبيها فكانت تدعوه في صغره بشنجول وكان أشبه الناس بجده شانجة) فنظر في الأمور نظرًا غير سديد وأنفق الأموال في غير وجهها، ثم لما مضى لوقته شهر ونصف تصنع الخليفة هشام بن الحكم، وطلب منه أن يوليه العهد من بعده، وأن يسمى بولي عهد المسلمين، ففعل ذلك هشام لضعفه وسوء نظره ونقصان فطرته، فولاه عهده، فكان ذلك سبب انحراف أكابر الأندلس عن عبد الرحمن، لما تبين لهم من سخف عقله وسرعته إلى نقل المملكة عن خلفائها إليه دون غزاة ولا نصرة في حرب.

وقد شرح ابن عذاري فتنة قرطبة التي أدت إلى انهيار الإسلام في الأندلس مع أسبابها وتفاصيلها بما لم يشرحه مؤرخ قبله ولا بعده، وسنأتي على ذلك في الأجزاء

التالية، وقد ذكر في عرض كلامه على استجاشة مسلمي قرطبة بالإسبانيول بعضهم على بعض أن رجلاً نصراًنياً وقف في أعظم شوارع قرطبة فقال قولًا نال منه عليه السلام، فلم يكلمه أحد بكلمة، فقال رجل من المسلمين غيرة للنبي: ألا تنتكرون ما تسمعون؟ أما أنتم مسلمون؟ فقال له جماعة من أهل قرطبة: امض لشغلك، وكان الإفرنج إذا سمعوا الأذان للصلوة قالوا قولًا لا يذكر فلا يعرض عليهم أحد بشيء. انتهى.

(٢٢) أمام سواحل فرننسة الجنوبية عدة جزر بهذا الاسم أشهرها سانت مارغريت وسان أونورا.

(٢٤) إن هذا الفتح وقع قبل نشر رينو كتابه بخمس سنوات.

(٢٥) قال ابن حوقل في المسالك والممالك: وأما الأندلس فجزيرة كبيرة فيها عامر و GAMER ، وطولها دون الشهر في عرض نيف وعشرين مرحلة، وتغلب عليها المياه الجارية والشجر والثمر والرخص والاسعة في الأحوال من الرقيق الفاخر والخشب الظاهر، إلى أسباب التملك الفاشية في أكثرهم ولما هم به من رغد العيش وسعته وكثرته يملك ذلك أهل مهنه وأرباب صنائعهم لقلة مؤنthem وصلاح بلادهم، ويصار ملكهم بقلة شغله وسقوط تكلفه بشيء يحذره وحال يخافه، إذ لا خوف عليه ولا رقبة لأحد من أهل جزيرته، مع عظم مرافقه وجبارياته ووفور خزاناته وأمواله، ومما يدل بالقليل منه على كثирه أن سكة دار ضربه على الدنانير والدر衙م ضربتها في كل سنة مائتا ألف دينار، يكون عن صرف سبعة عشر دينار ثلاثة آلاف ألف درهم وأربعين ألف درهم، هذا إلى صدقات البلد وجبارياته وخراجاته وأعشاره وضمانته ومراصده والأموال المرسمة على المراكب الواردة والصادرة والجولي والرسوم على بيوع الأسواق.

ومن أتعجب أحوال هذه الجزيرة بقاوئها على من هي في يده، مع صغر أحلام أهلها وضعة نفوسهم ونقص عقولهم وبعدهم من البأس والشجاعة والفروسية والبسالة ولقاء الرجال ومراس الأنجال والأبطال. انتهى.

وجاء في المسالك والممالك لابن حوقل عند الكلام على بحر الروم ما يؤيد قول رينو من إدبار أمر المسلمين منذ أوائل القرن الرابع للهجرة، وذهاب ما كان فيهم من حماسة في القرون الثلاثة الأولى، واستيلاء الروخواة عليهم حتى أصبحوا لا يمنعون زمارهم ولا يقدرون أن يحملوا جارهم.

قال ابن حوقل: وليس في البحار أعمق حاشية من هذا البحر؛ لأن العمارات في الجانبين ممتدة غير منقطعة ولا ممتنعة وسائر البحار تعترض في شطوطها المفاوز

والمقاطع، وقد ألح الروم فقي وقتنا هذا على المسلمين الذين على سواحله بالغارات واختطاف مراكبهم من كل جهة ولا غياث لهم ولا ناصر، والملك فيهم حقير ذليل وهو جامع مانع والعالم يسرق ولا يشبع، ويفتى بالتأويل على ما يختار ولا يخاف معاً ولا مرجعاً، والتاجر فاجر لا يعاف حراماً ولا مطعماً، والزاهد ذئب أدرع في كل بلية يشرع وبكل ريح يقلع، فالثغور والجزائر إلى الأعداء مسلمة، والأرض إلى الله من أربابها متظلمة. انتهى

قلت: كان هذا كلام ابن حوقل في الثلث الأول من القرن الرابع للهجرة مما يدل على أن المرض قديم، وإنه لا عجب إذا آلت الحال إلى ما آلت إليه فيما بعد، لكن المسلمين هبت لهم ريح في القرن التاسع للهجرة وعاد بحر الروم كما بدا تحت سلطتهم وذلك في أيام السلطان سليمان العثماني وخير الدين بربروس وعمال السلطان على جزائر الغرب، وبقيت لهم تلك الصولة مدة طويلة إلى أن انتكث حلها في القرون الأخيرة، وما زالت الأيام مداً وجزراً مذ خلق الله العالم.

(٢٦) قلت: إن كلام مؤرخي العرب عن الإفرنج هو أنهم مع شجاعتهم أقل صبراً في الحروب من الجالقة، أي من الإسبانيول سكان شمالي إسبانيا، قال ابن حوقل: وتشغور الجالقة ماردة ونفذه ووادي الحجارة وطليطلة ومدينة الجالقة مما يلي ثغور الأندرس يقال لها: سمورة وعظيم الجالقة بمدينة يقال لها: ليون فيها سلطانهم وعدتهم بعد سمورة، ومدينة لهم يقال لها: أوبيط (Oviedo) وهي بعيدة عن بلد الإسلام وليس في أصناف الكفر الذين يلون الأندرس أكثر عدداً من الإفرنج، غير أن الذين يلون المسلمين منهم فئة ضعيفة شوكتهم قليلة، وفيهم إذا ملكوا طاعة وحسن نصيحة ومحاسن كثيرة، وإليهم يرحب أهل الأندرس عن الجالقة، والجالقة أصدق محاسن وأقل طاعة وأشد قوة وأكثر بأساً وبسالة، وفيهم غدر، وهم في عرض طريق الإفرنجية. انتهى.

وجاء في صبح الأعشى عن الجالقة أنهم أمة يغلب عليهم الجهل والجفاء، ومن زيهم أنهم لا يغسلون ثيابهم بل يتذكونها عليهم إلى أن تبل، ويدخل أحدهم دار غيره بغير إذن. وهم أشد من الفرنج.

نزول العرب في بروفانس وغاراتهم من هناك ...

ثم ذكر القلقشندى مدينة سمورة وقال: إنها قاعدة جلية، وقال: إن المسلمين كانوا ملكوها ثم استرجعها الجلاقة زمن الفتنة، أي زمن فتنة شنجل العامري الذى باعتدائه على الخلافة مع عدم أهليته الشخصية جر على الإسلام من الفرق ما انتهى أخيراً بضياع الأندلس.

(٢٧) الذي وجدها في نفح الطيب للمقرى هو هذا: وقيل: إنه أوغل (يعني موسى بن نصیر) في أرض الفرنجة حتى انتهى إلى مفازة كبيرة وأرض سهلة ذات آثار فأصاب فيها صنماً عظيماً قائماً كالسارية مكتوبًا فيه باللغة كتابة عربية قرئت، فإذا هي: يابني إسماعيل انتهيتم فارجعوا. فهاله ذلك، وقال: ما كتب هذا إلا لمعنى كبير فشاور أصحابه في الإعراض عنه، وجوازه إلى ما وراءه، فاختلقو عليه فأخذ برأي جمهورهم وانصرف بالناس وقد أشرفوا على قطع البلاد وتحقّي الغاية. انتهى.
قلت: وقد تقدم هذا الخبر وهوأشبه بالأساطير.

الفصل الرابع

الصفة العامة لغارات العرب هذه والنتائج التي ترتبت عليها

مرادنا أن ننظر إلى هذه الغارات العربية من حيث المجموع وأن نشير إلى بعض حقائق لم يتتسن لنا حتى الآن أن نتبسط فيها.

وكذلك نريد أن نذكر الشعوب المختلفة التي ضربت بأسمهم مذكورة في هذه الغارات، ولا نزاع في أن النهضة الأولى قد كانت للعرب، وأن جميع الغزوات الكبرى كان يرأسها قواد من هذه الأمة، وأن الاسم العربي هو الذي كان غالباً فيها، وأنه كان بمنزلة القطب من الرحى، وأن المراد بلفظة «سارازين» عند كتاب الأوربيين هو العرب لا غير.

فمن أين جاءت لفظة سارازين هذه؟ الجواب جاءت من اللفظة اللاتينية «ساراسنوس» التي أصلها اللفظة اليونانية «سراكنوس» وهذه اللفظة معروفة منذ القرون الأولى من التاريخ المسيحي، والناس تقصد بها العرب الرحيل الذين في جزيرة العرب وبين دجلة والفرات وسوريا وبلاد العجم، قد ذهب الناس مذاهب شتى في مأخذ هذه اللفظة، وأكثر الآراء اتفقت على أنها مشتقة من «شرقي» لا سيما أن بطليموس الجغرافي الفلكي اليوناني الذي كان بمصر يتكلم في جغرافيته عن شعب يقطن في بلاد جزائر الغرب يقال له: مغاربة Machurebe فمن هنا ظهر أنه أريد بكلمة «شريقيين» التي جاءت منها كلمة «ساراكينو» العرب الذين بقوا في آسيا، كما أن الذين جلوا منهم إلى إفريقيا تسموا مغاربة وذلك كما هي الحال اليوم.

وقد ذهب بعض علماء المسلمين في القرون الوسطى إلى أن «سارازين» مشتقة من «سارة» زوجة إبراهيم الخليل، وهذا غير وارد؛ لأن سارة هي أم إسحق لا أم إسماعيل جد العرب.

ومن الأسماء التي يطلقها المسيحيون على العرب في القرون الوسطى الإسماعيلية،^١ أي أبناء إسماعيل، وهذه هي نسبة موافقة للواقع؛ لأن قسماً كبيراً من قبائل العرب متسلسل من إسماعيل، ومحمد من هذه السلالة، ولكن العرب لا يعترفون بأن إسماعيل كان ابن أمّة وأن إسحق يمتاز عليه، وهم ينسبون إلى إسماعيل كل ما ورد في التوراة عن إسحق، ومما استعملوه في القرون الوسطى من الأسماء التي كانت تطلق على العرب لفظة «هجارنة» أي سلالة هاجر، وهذا الاصطلاح، أي هجارنة، مجهول عند العرب، ثم إن أعظم شعب اشتراك مع العرب في هذه الغزوّات هو الشعب الساكن في جبل الأطلس ونواحيه المنتشر من مصر إلى الأوقيانوس الأطلنطيكي، ومن البحر المتوسط إلى السودان، والذي يقال له: البربر. يعرفهم الإنسان بلونهم النحاسي وأنوفهم الحادة وشفاههم الرقيقة ووجوههم المستديرة، والمظنون أن هذه الأقوام التي يقال لها: البرابر قد وجدت في إفريقيا قبل أن وجد الفينيقيون في قرطاجنة، وهم من قديم الزمان معتصمون بجبلهم لا يخضعون لسلطة أجنبية، وكان اليونان والرومانيون يقولون عنهم: البرابرة فبقي عليهم اسم ببر إلى الآن. وقد اندمج هؤلاء البربر مع غيرهم من الإفريقيين ومع بقایا الشعب القرطاجني وبقايا الرومان والفالاندال، وتتألف منهم شعب واحد يقال له: الشعب المغربي Maure أو الشعب الإفريقي Afrecaia.

وقد كان بين الأقوام الذين اشترکوا مع العرب في غزو فرنسة من هم من سلالة جرمانية أو صقلبية، وذلك أنه في القرنين الرابع والخامس للمسيح تقدم أسلاف الذين كانوا ساكنين في شمالي البحر الأسود ونهر الدانوب، زاحفين إلى قلب أوربة وإلى جنوبها، بأسماء مختلفة، كصقالبة وخرватيين وسربيين ومورافيين وبوهيميين وتدبروا ببولونية وبوهيمية وسربية ودالماسية، وقسمًا من بلاد اليونان، وكانوا في أثناء زحفهم يقتلون مع الأمم السكسونية والأمم الهونية التي منها المجار، وكان الفريقيان في حروب دائمة مع شارل مارتل وأولاده وأحفاده؛ لأن ممالك هؤلاء كانت دائمًا عرضة لغارات هؤلاء البرابرة، ولم تنقطع هذه الحروب المصطلمة إلا بعد أن دخل герمانيون والسلاف في النصرانية، وقد كان البرابرة المذكورون يستعملون الأسرى الذين يقعون في أيديهم كالحيوانات بلا فرق، وكان أهالي هولندا يبيعون أسراهם كالعبد، وانتشرت هذه العادة في فرنسة والبلاد المجاورة لها، ولم تنقطع إلا بعد أن دخل هؤلاء البرابرة في النصرانية^٢ وتهذبوا.

ومن المعلوم أن تجارة الرقيق امتدت جدًا بعد أن افتتح المسلمون الشام ومصر وإفريقيا والأندلس؛ لأن العرب كانوا يعرفون الرق ويحملون عبدهم على جميع الأشغال

اليدوية وعلى الحرث والزرع، أما في الشرع الإسلامي فالرقيق لا يهان أصلًا، وكل عبد ظهر كفایته في شغل من الأشغال يقدر أن يرقى إلى ما يرقى إليه الحر بدون فرق وكان التجار يذهبون إلى بلاد الجرمانيين والسلاف وأحياناً إلى نواحي بحر الأدرياتيك والبحر الأسود ويأتون بأصناف الرقيق، ولم يزل أهالي القوقاس يبعيشون من أولادهم إلى اليوم، فكانت هذه الشعوب تتبع من أولادها إلى التجار، وكان يأتي منهم قسم إلى فرنسة لا بالبيع والشراء بل بواسطة السبي في الحروب.

ولما كان المسلمون غيراً في قضية الحرير صاروا يخسرون هؤلاء العبيد ليتمكنهم استخدامهم في داخل الأحاري بدون خوف فتن، وهكذا تولدت في فرنسة مهنة جديدة هي مهنة الخسي، وتأسس لذلك معمل كبير في فاردون Verdun في بلاد اللورين. وكان الصبيان الذين ينجون من خطر هذه العملية القاسية يباعون في أسواق الأندلس بأثمان عالية، وكانتوا يتهادون الخصيان من الصقالبة كما يتهادون الخيل أو الحلي الثمينة.

وقد روى أحد كتاب العرب أنه في سنة ٩٦٦ أراد أمراء كتلونية من الإفرنج أن يتزلفوا إلى خليفة قرطبة فقدموا له هدايا من جملتها عشرون خصيًّا صقلبيًّا، والعرب يصفون جميع الرقيق الجermanي والصقلبي والسلامي بلفظة صقلبي Saclabi ونظن أنه من هذه اللفظة جاءت كلمة اسلاف Esclave بمعنى عبد. وكان أكثر حرس خلفاء قرطبة وأمراء الأندلس من الصقالبة، وكان منهم كثير في صقلية، ولهم في مدينة بلرم حارة منسوبة إليهم، وكان منهم عدد كبير في إفريقيا، وقد يصل الصقالبة إلى أعلى المناصب، ولذلك لا يمكنك أن تقرأ تاريخاً لدولة عربية ليس فيه ذكر للصقالبة؛ إذ بدون ذلك يكون التاريخ مغلقاً لا يتحصل فهمه.^٢

ولم يكن بين العرب والبربر أناس من شمال أوربة ومن أصل وثنى فقط، بل وجد لهم أنصار ويا للخجل قد ولدوا في حجر النصرانية، من أهل إيطالية وأهل فرنسة، وقد كان اليهود يستثمرون بؤس الأهالي ويشترون الأولاد من ذكور وإناث ويأتون بهم إلى مراسى البحر حيث كانت ترد سفن اليونان والبنادقة وتحملهم إلى بلاد الإسلام، وكانت هذه التجارة القبيحة قد وصلت إلى قلب عاصمة النصرانية، وقد جاء في مجموعة موارثوري أنه في سنة ٧٥٠ اضطر البابا زخرياً أن يشتري بماله من أيدي البنادقة عدداً كبيراً من الأولاد ذكوراً وإناثاً كانوا يربدون الخروج بهم من روما ثم إن البابا الذي خلف زخرياً اضطر أن يحرق مراكب كثيرة لل يونان آتية لحمل الرقيق، وقد

جاء في تاريخ الصليبيين لل المسيو ميشو أن هذه التجارة كانت جارية في أوربة حتى القرن الثالث عشر، ولكن بشيء من الاحتياط، وكان أسارى المسيحيين والسبى منهم يستخدمون في جيوش المسلمين، وكان السبى من أعظم مقاصد هؤلاء في الغزو، فكما حصلت معركة رأيت أسواق الأندلس وإفريقية خاصة بالأسرى المسيحيين، فأما الأطفال والأولاد فكانوا يربون في الإسلام وفي اللغة العربية، وكانوا لا يقدرون أن يرتدوا عن الإسلام إذا بلغوا، وأما الأرقاء الذين بلغوا سن الرشد فلم يكونوا يُجبرون على الإسلام لأنَّه جاء في القرآن ﴿لَا إِكْرَاهٌ فِي الدِّينِ قَدْ تَبَيَّنَ الرُّشْدُ مِنَ الْغَيْرِ﴾ على أنَّ كثيراً من المسيحيين البالغين كانوا يخدمون في جيوش المسلمين عن طيب خاطر.

وأضاف إلى هؤلاء قسماً من أهالي البلاد التي افتتحها المسلمون، فإنَّ العرب والبربر عندما افتتحوا الأندلس وجدوا أعوناً لا يُحصى عددهم من المسيحيين واليهود، ولما لم يكن جيش العرب كافياً لحفظ جميع هذه الفتوحات كانوا كلما دخلوا بلدة عهدوا إلى اليهود بحراستها،^٤ ولما دخل العرب إلى أرض فرنسة وماجاورها من البلاد لم يخل الأمر من أنهم وجدوا من أهل البلاد رجالاً من لا يعرفون الحمية الدينية ولا الوطنية، وممن دأبهم أن يستقديموا من المصائب العامة، فمشوا بين أيدي العرب في غزواتهم وفتوحهم وحطموا في حبالهم، ولقد رأينا كيف أن «مورونت» دوق مرسيلية وغيره من سادة البلاد تملاوا مع العرب على أبناء بلادهم، فإذا كان هذا شأن الكبار فما ظنك بالصغار؟ ولا شك أنَّ العرب في فتوحاتهم في مقاطعات دوفيني وبيمونت وسفوي وسويسرا كانوا قد وجدوا من الأهالي أعضاؤاً لهم سراً وعلناً، وكان مؤرخو ذلك العصر لا يصرحون بذلك حياءً، ويكتزبون بالإشارة إلى خيانة بعض المسيحيين، ولكن الحقيقة أنه لو لا تلك الخيانة لم يكن المسلمين ليستقرروا في تلك البلاد القاسية المقطعة عن أوطانهم الأصلية، وهم في قلة من العدد، في زمن كانت فيه المواصلات غير ما هي الآن. نعم إنَّ العرب كانوا يجدون من أهالي البلاد رداءً لهم، وقد رأينا في تاريخ دير نوفاليس كيف أنَّ المسلمين قاتلوا الأهالي بقرب فرسل Verceil وتغلبوا عليهم وساقوا عدداً منهم أسرى ثم دخلوا المدينة وعرضوا الأسرى للبيع، كما تعرضت السلع، وصار كل من أراد يدفع في الأسير ثمناً إلى آخر القصة.

أما من جهة اليهود وسياستهم في جنوب فرنسة، لذلك العهد، فقد قرأنا في سيرة القديس تيودار Theodard رئيس أساقفة أربونة أنه لما دخل المسلمون بلاد اللاندغودق انحاز اليهود إليهم وفتحوا لهم أبواب مدينة طلوزة، وأن شارللان – تأديباً لليهود

على خيانتهم — أمر بأنه كل سنة في الأعياد الكبرى الثلاثة يؤتى بيهودي ويصفع على باب الكنيسة العظمى، وقد بقيت هذه العادة مدة طويلة ثم تبدلوا بها دفع مبلغ من الدرام. ولنا اعتراض على هذه الرواية من جهة أن العرب لم يدخلوا طلوزة فعلاً فلعل هذه الحادثة وقعت في فتح مدينة أخرى، وإذا تركنا قضية أنساب الغزاة ورجعنا إلى لغاتهم فإننا نجد أنهم لم يكونوا بأجمعهم يتكلمون بالعربية، فقد روى ابن القوطية أن بعضهم كان يتكلم بالبربرية، وأنه سنة ١٠١٩ عندما غزا المسلمين أربونة كان الغزاة ذلك اليوم من الذين لا يعرفون العربية، وكذلك لم يكن جميع الغزاة مسلمين، بل كان فيهم يهود ووثنيون وأحياناً مسيحيون، وقد كان في البربر عبادة أوثان ومجوس، ولم يدخلوا جميعاً في الإسلام إلا بعد فتح إفريقيا بمدة طويلة.^٦ ومن الغريب أن المسيحيين في القرون الوسطى كانوا يسمون غزاة العرب بالوثنيين، مع أنه لا يوجد أبعد عن الوثنية من المسلمين، ومن شدة توحيدهم للباري تعالى يكرهون جميع شعائر الوثنية ويحرمون تصوير المخلوقات الحية، نظير اليهود، ولكن شدة حرمة المسلمين لمؤسس ديانتهم جعلت العوام في أوربة يعتقدون أن المسلمين يعبدونه، كما أن المسيحيين في القرون الوسطى كانوا يطلقون لقب وثني على كل من ليس مسيحيًا وقد جاء في التاريخ المنسوب إلى المطران توربين Turbin أنه يوجد في إسبانيا على شاطئ البحر تمثال من نحاس صنعه محمد نفسه وأن المسلمين يسجدون له، وكذلك فيلومين Philomane في تاريخه لفتح شارلمان بلاد لانغدوق يتكلم عن تمثال لحمد من الفضة المذهبة كان المسلمين في أربونة في أثناء استيلائهم عليها يعتقدون أنه ملجاً لهم، وكذلك جاء في رواية تمثيلية اسمها لعب القديس نقولا كان لها شهرة في القرون الوسطى أن أحد أمراء المسلمين في إفريقيا كان يعبد صنماً اسمه ترفاغنت Tervagant وأنه عندما كان يحصل على مراده كان يغطي خوده الوثن بأوراق الذهب، ثم إن في قصيدة إفرنجية تتذكر وقائع رولان الشهير أن مسلمي سرقسطة كان عندهم مغارة جعلوها هيكلًا لآلهم، وكان فيها تماثيل من ذهب كل تمثال في يده صولجان وعلى رأسه تاج، وأن المسلمين كانوا يجتمعون في تلك المغارة للعبادة.^٧

وكان اسم «ترفاغنت» ينقلب أحياناً إلى ترماغنت وكان يرد معه اسم أبولين Apolin وأسماء أخرى ما أنزل الله بها من سلطان، فتدور في أقاوصينا القديمة، مثل قصة لافيوكت (البنفسجة) التي نشرها فرنسيسك ميشال، وزعموا أن هذه الأسماء هي أسماء آلهة إسلامية!

وقد بلغ من تعصب أجدادنا وتحاملهم على المسلمين أنه في الرواية المسماة بـ«لبع» القديس نيقولا كان يوجد تمثال لذلك القديس كانوا يسمونه محمدًا باعتبار أن لمحمد تمثالًا، وأنهم كانوا يسمون هيكل الأوثان محمدية Mohamarie فانظر إلى غرابة تصاريف الأقدار، وقابل بين هذه الخرافات وبين الحقيقة، وتأمل كيف صنع محمود الغزنوي عندما غزا الهند سنة ١٠٢٥م، واستولى على صنم أصرّ على كسره، وعرض عليه الهنود مقدار وزنه ذهبًا فأبى إلا أن يكسره وأن يضعه على أسكفة باب المسجد في عاصمتها، حتى تدوسه الأقدام.^٧ وليس هذه الحادثة فذة في بابها، فتأمل في كتابنا المسمى «خلاصة التواریخ العربية عن الحروب الصليبية» تجد من أمثالها كثيراً.

ماذا كان السبب يا ترى في ذهاب آبائنا في الوهم والخطأ إلى هذا الحد؟ الجواب أن بعض العلماء ذهبوا إلى كون أسماء ترفاغنت وأبولين وما أشبه ذلك كانت آتية من بلاد النورمانديين أهالي أوربة الشمالي الذين كانوا يعبدون الأسنان، فالعالمة في أوربة خططوهם بال المسلمين بذعهم أن كل من ليسوا مسيحيين وثنيون! وكذلك كان البربر الذين جاءوا مع العرب متسلكين ببعض شعائر وثنية كانوا يمارسونها ظنت العامة أن هذه الشعائر كان يمارسها العرب أيضًا، ولا يجوز أن ننسى أنه في هذه الكتب التي تفهم المسلمين بالوثنية وتزعم هذا الزعم الغريب أنهم ينحتون تماثيل من حجر أو خشب أو معدن ويعبدونها وقد ورد أن المسلمين إذا وجدوا تلك التماثيل لم تنفعهم انقضوا عليها وحطموها وجعلوها جذارًا.

على أن الاسم العربي والدين الإسلامي كانوا هما السائدين في هذه الفتوحات الإسلامية في أوربة، فليس عندنا شيء من الآثار عن البربر أو الصقالبة الذين كانوا مع العرب في مغازيهم، وكل ما عندنا عن هذه الفتوحات إنما هو من رشحات أقلام العرب المسلمين.

أما أسباب هذه الفتوحات العربية، والعلل الأصلية في اقتحام هذه الغمرات، فهي متعددة، فمنها ما يرجع إلى حب الغنائم وكسب الأموال، ومنها ذوق خاص بالضرب في الآفاق، ومنها ما هو محض تجدد لنشر الدين الإسلامي ورجاء ثواب هذا العمل المبرور عند الله فإن القرآن يحث على الجهاد في سبيل الله ﴿أَنفِرُوا خَفَافًا وَثِقَالًا وَجَاهُدُوا بِأَمْوَالِكُمْ وَأَنفُسِكُمْ فِي سَبِيلِ اللَّهِ﴾ ذلِكُمْ حَيْرَ لَكُمْ إِن كُنْتُمْ تَعَلَّمُونَ ﴾فالMuslimون الذين كانوا يقدرون على حمل السلاح كانوا يجاهدون بأنفسهم، والذين لم يكونوا قادرين على القتال كانوا يجاهدون بأموالهم وجاء في القرآن: ﴿الَّذِينَ يَكْنِزُونَ الْذَّهَبَ وَالْفِضَّةَ﴾

وَلَا يُنْفِقُونَهَا فِي سَبِيلِ اللَّهِ فَبَشِّرُهُمْ بِعَذَابٍ أَلِيمٍ ﴿١٠﴾ وكل مسلم يموت وهو يقاتل في سبيل الله فإنه يموت شهيداً ﴿١١﴾ وَلَا تَحْسِبَنَّ الَّذِينَ قُتِلُوا فِي سَبِيلِ اللَّهِ أَمْوَاتًا ۚ بَلْ أَحْيَاءٌ عِنْدَ رَبِّهِمْ يُرْزَقُونَ ﴿١٢﴾ فالمسلمون يسمون شهيداً كل من بذل دمه في سبيل الإسلام، كما أن المسيحيين يسمون شهيداً كل من مات لأجل النصرانية.

ثم إن الشرع الإسلامي يفرض على المسلمين أن يدعوا غير المسلمين إلى الإسلام، أو إلى دفع الجزية، وذلك قبل إعلان الجهاد و مباشرة الحرب ويجوز أن يكون قد حصل هذا الإعلان عند دخول العساكر الإسلامية إلى فرنسة ولكن الأهالي لم يجيروا دعوة الإسلام فاضطرب أمراء المسلمين إلى تجريد الحسام، وكان المسلمون في أوائل الفتح يتقدلون السيوف ويتأبطون الرماح ويتنكبون القسي، وكانوا كلهم متعممين، ثم إنهم بتغير الأوقات صاروا يتسبّهون بالنصارى في أزيائهم وأسلحتهم، ويلبسون الدروع ويفغوصون في الزرد وطالما كانوا يقتنون سيوف مدينة «بوردو» لشهرتها في ذلك الوقت، وتركت عساكرهم العمامات وصاروا يلبسون على رءوسهم الكمة الهندية، وكان أمراء الفرنسيين في كتلونية أهدوا الخليفة عشر أدراج سلافية ومائة سيف إفرنجي متقدلين السيوف والحراب غائصين في الحديد على رءوسهم الكمم الهندية، وبالاختصار كان المسلمون قد افتدوا في شكتهم وأعلامهم وسرور خيولهم بأوربة المسيحية، ولكن بدون شك كانوا يسترجحون في التسلح جانب الخفة، ويتجنبون السلاح الثقيل الذي كان يعول عليه الأوليّون.^٤

أما الغنائم فكانت عبارة عن الحجارة النفيضة والنقوش المضروبة والمنسوجات والأدوات والأسرى والسببي، وكان السبي أفضل جزء من الغنائم، وكان الأمير يستأثر بالخمس بحسب الشريعة، وينفقه في إعانة الفقراء وأبناء السبيل، وكان الباقى يوزع على الجندي، وللفارس ضعفاً ما للراجل، وكان يوجد دائماً في ساقية الجيش تجار يشترون كل ما يقع في أيديهم من صامت وناطق.

أما الأسرى فليسوا كأسرى هذه الأيام، فكان المسيحي إذا وقع أسيراً كبلوه وإذا انتهت قسمة الغنائم عرف الأسير ذلك الرجل المسلم الذي خرج هو في نصيبه فيصير له مملوكاً يتصرف به كيف شاء، ويصير هو وجميع ما يعمله ملكاً لسيده، ويتوارثه الأبناء عن الآباء، ويعود أولاده أيضاً أرقاء نظير والدهم، وإذا كان سيده غيوراً على الإسلام عرض على ذلك الأسير المسيحي اتخاذ الإسلام ديناً فإذا أسلم فقد يعتقه وإن

لم يعتقه افتكه بعض الصالحين ومحبي الخير من المسلمين؛ لأن تحریر الرقاب هو من أفضل القربات عند المسلمين، وهو بعد تحريره يصير في المجتمع الإسلامي نظير سائر الأحرار ويبلغ من درجات العلياء ما يقسم له حظه ونصيبه ويطلق عليه اسم مولى وهو اسم يتضمن معنى السيد ومعنى الملوك معاً، وهناك طبقة أخرى وهي طبقة العبيد الذين يعتقدون سعادتهم ولكن على شرط أن يؤدوا إلى سعادتهم شيئاً معلوماً كل سنة.^٩

وإن كان الأسير المستعبد أبي أن يتحول عن دينه إلى الإسلام فقد كانوا يستعملونه في حرث الأرض أو في حمل الأنتقال، وقد وجد مسيحيون كثيرون قبلوا الإسلام، وأخرون بقوا متمسكين بنصرانيتهم، وكلهم كانوا يمتازون بالخدمة وكان يعول عليهم في الحروب، وقد كان منهم كثير في الحرس الخاص للخلفاء والملوك لا سيما في قرطبة، ولم يكن أسرى المسيحيين الذين بقوا متمسكين بدينهم ليثبتوا عبيداً بدون أمل في الحرية، بل كان أمراء المسلمين وأغنياؤهم من يصير إليهم بعض هؤلاء الأسرى إذا وقعت لهم حوادث جاء التوفيق فيها لهم رفيقاً أرادوا شكر الله تعالى على نعمته فحرروا من عندهم من الأسرى وسنة ٩٩٧ علم المنصور بن أبي عامر بأن الله كتب لجنوده النصر في واقعة كبيرة في إفريقيا فشكراً لله تعالى أسرع إلى تحرير ألف وثمانمائة أسير مسيحي من ذكور وإناث.^{١٠} وكان المسيحيون يجمعون أموالاً ويدهبون إلى إسبانية وإفريقيا لافتتاح الأساري، هذا يفتّك أباه وهذا أخاه وهذا صديقه وهلم جرا، ومن هناك تأسست رهبانيات بقيت مدة قرون في أوربة لم يكن لها عمل إلا افتتاح الأساري من بلاد المسلمين، وقد سجل التاريخ من آثار هذه الجمعية ما هو فوق الوصف، ومن ذلك عمل إيزان رئيس دير القديس فيكتور في مرسيلية، الذي ذهب في سنة ١٠٤٧ إلى الأندلس برغم ضعف جسمه وكثرة أمراضه، وأفتك عددًا من أساري المسيحيين وجاء بهم قاصداً فرنسة، وبينما هم في البحر هاجمهم قرصان فأخذوهم ووقعوا ثانية في الأسر، ورجع إيزان يسعى من جديد سعيًا حثيثاً ويدهب ويجيء حتى افتكهم مرة ثانية، وعندما جاء بهم إلى مرسيلية كان الضنى قد بلغ منه مبلغه فما وطئ أرض مرسيلية حتى مات دنناً.

وأما الرقيق من النساء فكن يشتغلن في قصور الأمراء وحرم الأغنياء ويساعدن زوجات الرجل الذي يملكون، وإذا امتازت إحداهن بجمال أو قسام كانت تعلم وتهدب وتُتبع بشمن غالٍ أو يتزوج بها مالكها وكثيراً ما كان يُرسلن هدايا إلى الخلفاء والكبار،

وذلك كما حصل للأميرة «لبيجية» ابنة أود دوق أكيتنية التي صارت إلى الخليفة في دمشق وإذا تزوج المسلم بأمة صارت بذلك حرة وكان أولادها أيضاً أحرازاً، ولم يكن فرق بينها وبين الزوجة التي هي حرة من الأصل، وإن كان ولد للرجل من جاريته أولاد، ولو لم يكن عقد نكاح، ورضي بأن يعترف بهم فإنهم يصيرون أحرازاً وتصير أمهم حرة أيضاً لكن مع بقائهما تحت سلطة زوجها، ومثل هذه الجارية عند وفاة زوجها تتحرر تماماً ويقال لها عندهم: أم ولد. وكانت قصور خلفاء دمشق وببغداد وقرطبة ملأى بالنساء اللاتي يقال لهن: أم ولد. وكان أولاد هارون الرشيد، ما عدا واحداً فقط، كلهم أبناء جوار يقال للواحدة منهن: أم ولد. أما إذا كان الأب ولد له أولاد من جاريته ولم يرد أن يعترف بهم فإنهم يبقون هم وأمهم عبيداً.

ولنضرب لك مثلاً على ما كان يعيشه الأسرى المسيحيون، في بلاد الإسلام، بالحادثة الآتية:

في أواخر القرن العاشر وقع رجل من أهلas الحرب، من بلدة طلوزة، أسيراً في أثناء ذهابه لزيارة بيت المقدس، فصار إلى بيت رجل من الأغنياء استخدمه في حرث الأرض، فقال لهم: إنه لا يحسن هذا العمل وإنه لا يحسن غير القتال، فجعلوه جندياً، وحضر وقائع كثيرة وآل به التقلب في البلاد إلى أن حضر حرب قرطبة الأهلية سنة ١٠٠٩ مسيحية، وهناك امتاز بالبسالة ونبه أمره، ولما كان «شنجو» كونت قشتيلة قد خاض غمرات تلك الحرب وشاهد ما شاهده من إقدام هذا الرجل أمر بإطلاق س بيله.

أما مصير المسلمين الذين كانوا يقعون في أيدي الإفرنج فلم يكن يختلف كثيراً عن مصير المسيحيين الذين يقعون أسرى في بلاد الإسلام، ولقد كان الرق معروفاً بفرنسا، وكان يأتيها رقيق كثيرون من جermanيين وسلاف وغيرهم من شمالي أوربة، فإذا كان يُستبعد فيها الأوريبيون فبديهي أن يُستبعد فيها الأسرى من المسلمين، ولم يكن فرق بين الأسرى في الإسلام والأسرى في بلاد الإفرنج، سوى أن الرقيق في الإسلام إذا تحرر أصبحت له جميع حقوق الأحرار، بخلاف القاعدة في أوربة فإن طبقة العبيد ولو تحرروا تبقى منحطة عن طبقة النبلاء، وتبقى بينهما فواصل، وكان المسلمون يبذلون أيضاً الأموال في افتتاح أسراه، فمنهم من يفكه أهله، ومنهم من يفكه أصحابه، ومنهم من يفكه سلطانه، وقد تأسست عند المسلمين جمعيات لفداء الأسرى كما عند المسيحيين، وذلك إن فك العاني معدود من أفضل الأعمال في الإسلام، وقد سأل محمدًا سائلٌ عما يجب أن يعمله لينال أفضل الثواب فأوصاه النبي بتحرير الرقاب، وقد

روى النويري ولذرير شيميناس أنه في زمان الأمير هشام بن عبد الرحمن بلغ من ظفر جيوش الإسلام أنهم بحثوا عن أسرى يفكونهم بالمال المجموع لذلك الغرض فلم يجدوا أسيراً مسلماً يفكونه.

وكان يؤتى بأسرى المسلمين إلى آرل ومرسيلية وأربونة، ويباعون فيها، ويأتي أناس من أبناء ملتهم إلى هذه المدن فيفدونهم فأما المسلمين الذين لم يحصل لهم نصيب الافتراك من الأسر فكانوا يصيرون إلى العبودية، فيشتغل الواحد منهم في خدمة مالكه، وأكثر ما كانوا يستعملونهم في الحرث، وكان يحق مالك العبد أن يبيعه أو أن يضرره أو أن يعذبه، وكثيراً ما كانوا يكلبونهم بالحديد لثلا يفروا، ولم يكن للعبيد من المسلمين، كما لم يكن للعبيد من اليهود ومن الوثنيين، حق أن يتزوجوا بالسيحيات ولو كُنَّ من الخواتم، ومن كانت منهن متزوجة بغير مسيحي كان لا يؤذن بدهنها في مقابر النصارى بل هناك ما هو أكثر من ذلك، وهو أنه لم يكن يؤذن في زواج العبد من الأمة ولو كانوا من ملة واحدة، وإنما كان للملك أن يأذن في مساكنة العبد للأمة في مكان واحد، ولكن على شرط أن الأولاد الذين يولدون لها يكونون ملكاً للملك المذكور، وقد تلاشى الرق من أوربة في نواحي القرن الثاني عشر إلا أنه بقي جائزاً بحق غير المسيحيين لا سيما المسلمين، وعلى ذلك شوهد من آثار القرن الثاني عشر والقرون التالية، ومن جملتها نصوص واردة في مجموعة القوانين البحرية القديمة تأليف المسيء بارديسو، غير أن ذوي التقوى كانوا إذا أرادوا أن يشكروا الله تعالى على نعمة أفاءها الله عليهم اعتقوا عبيدهم ثم عمت العادة بأن كل عبد طلب أن يتمعد أي أن يتنصر يصير حَرَّاً، وهكذا اندمج العبيد في سائر الأمة.

وكان العبيد من المسلمين يشتغلون في المزارع من أملاك المتمولين أو أوقاف الأديار والكنائس، وقد من بنا أن أسرار المسلمين الذين وقعوا في اليد سنة ١٠١٩ أمام أربونة قد وزعهم المسيحيون على الكنائس وعلى بعض الزعماء، وهكذا وقع للMuslimين الذين كانوا في فرنسة بعد سقوطهم في معركة سنة ٩٧٥ ولجميع عساكر المسلمين الذين انفصلوا عن مجموع جيشهم في أثناء غزوّاتهم للبلاد الإفرنجية.

وكانت هناك أسباب أخرى لزيادة عدد الرقيق المسلم في فرنسة، منها الحروب الصليبية في الشرق، ومنها الحروب التي كانت تقع بين الإفرنج وبين مسلمي الأندلس، وقد ذكر المسيء بارديسو — في كتابه المار الذكر — أن منها ما كان آتياً أيضاً بطريق التجارة، ومما لا نزاع فيه أنه قد بقي استعباد أسرى المسلمين في فرنسة عادة متّعة

دهراً طويلاً، وفي سنة ١١٤٩ أوصى أرنود مطران أربونة بعبيده المسلمين لمطران بيزيه Beziers وفي سنة ١٢٥٠ أوصى روميو فيلنوف Romeo de Villeneuve الذي كان وزيراً عند كونت بروفنس، قبل موته، ببيع العبيد المسلمين الذين كانوا في أراضيه، وكانتوا من الذكور والإثاث، ذكر هذا المسيو بوش في تاريخ بروفنس، وبعد ذلك بمئتي سنة ورد ذكر شراء الملك رينه ^{١١} Reué لثلاثة عبيد من المسلمين، وقد اطلعنا على قرارات لجمع الأساقفة في طراكونية في إسبانيا المنعقد ١٢٣٩ من جملتها أن يُجبر المسلمين الذين بفرنسا على اتخاذ ليس خاص بهم، وكذلك اليهود، وقد جاء مثل هذا الاقتراح في قانون لأسقف بيزيه سنة ١٨٦٣.

وكان المتحمسون بالنصرانية يغضبون للسامح بزواج الأرقاء في فرنسة بحيث وجد في قانون رهبانية جيتو Jéteau مادة تمنع أديار هذه الرهبانية أن يجتمع فيها مسلمون ومسلمات في محل واحد، بل كان هناك معاهد دينية ترفض استخدام العبيد المسلمين في أشغالها.

لقد مر بنا أن المسلمين الذين كانوا يطلبون العمودية يصيرون أحرازاً، وكان هذا حقاً لهم، ولما كان كثير من هذا الطلب لا يقع عن إخلاص أو عقيدة، وكان بعض هؤلاء المتعتمدين إذا حصلوا على حرفيتهم يعودون إلى ضلالهم، فكان لсадة هؤلاء العبيد الحق في امتحانهم مدة من الزمن، وعند ذلك صار كثير من المسيحيين الذين لا وجدان لهم يمتحنون عبيدهم من المسلمين امتحانات يقصدون بها منعهم من الدخول في النصرانية، ومنهم من كانوا وقد تنصر عبيدهم، يرفضون الموافقة على تحريرهم ويستمرون على إرهاقهم بأشد ما يمكن، ولقد أصدر البابا كليمونس الرابع سنة ١٢٦٦ منشوراً أنزل به صواعق الغضب على رئيس دير القديس بندكنس في ميرنده، لكونه عذّب رجلاً مسلماً غنياً كان قد تنصر، وزعم هذا الرئيس أن تنصره كان غير حقيقي وضبط له أملاكه وحرم منها أولاًده.

فأنت ترى أنه كان من المسلمين المستعبدين في فرنسة أشخاص ذوو أموال، وكانوا مثل اليهود يقرضون الأموال بالربا، وكان إذا غضب الشعب على الربابين من اليهود أدخلوا المسلمين أيضاً في دائرة غضبهم، وقد قلنا: إنه لم يكن للMuslimين حق في التزوج بمعضيات، وإن كل مسيحية كانت ترضى بأن يتزوجها مسلم كانت تُحرم من حق الدفن في المقابر المسيحية، وكان هؤلاء المسلمين يعطّلون أشغالهم في الأعياد المسيحية قسرًا.

وبالإجمال فعدد المسلمين الذين تنصروا في فرنسة كان كبيراً،^{١٢} وهذه نتيجة طبيعية للحالة التي كانت يومئذ ولكن الفرنسيين الذين مع الأسف اتخذوا الإسلام دينًا كان عددهم أكبر، فإن الغزوات الإسلامية الأولى لفرنسا وسببي المسلمين للذماري من أهلها وما كان التجار يتجررون به من الرقيق، كل هذا قد أدخل في الإسلام عدداً لا يحصى من الإفرنج، ومن المعلوم أن المسلمين يتلقون المسيحيين الداخلين في دينهم بمزيد التسهيل ويعتنون بهم ويفرون حظوظهم وأرزاهم وبهذا كثُر عدد النصارى الذين صبأوا عن دينهم ودخلوا في الإسلام.

ولنتكلّم الآن عن كيفية حكم المسلمين في فرنسة أيام كانوا سائدين فيها وعن طرز معاملتهم لرعاياهم وعن سياستهم المدنية والدينية والخارجية، فإنهم قد استقرروا بعد غزواتهم الأولى في بروفنس ودوفيني وببيمونت وسفواي وسويسرا، ولكن استقرارهم الحقيقي لم يكن إلا في بعض المعامل الحصينة وفي ضواحيها، ولم يتفق لهم أن استولوا في فرنسة على بلاد بأسراها، نعم كانت في أيديهم معابر الجبال والأنهار، فكانوا يأخذون من السابلة رسوماً على المرور، وكان الوادعون منهم يشتغلون بالفلاحة والزراعة، وربما أدوا الضرائب عن محصولاتهم إلى أمير البلاد التي كانوا فيها، أما بلاد بروفنس التي كانت تجاور حصن فركسييت فقد كانت دائمًا عرضة لبعث عصاباتهم، وفي أوائل فتحهم لجنوب فرنسة أيام شارل مارتل وابنه بيبن القصير لم يطل الأمر أن وقعت بينهم الحروب التي أدت إلى التنفيذ من خناق المسيحيين، فكان للقوط في اللاندغودوك أمراؤهم وقوامسهم يلون أمورهم وإنما لم يكن المسلمين يعطون هؤلاء الأمراء سلطة عسكرية واسعة فكأنهم كانوا يحفظون حق السيطرة لأنفسهم على الحكومات المسيحية المحلية، وقد ذكرنا يزيدور الباجي المؤرخ المسيحي الذي عاش في ذلك العصر أن عقبة أمير الأندلس في سنة ٧٣٤ كان يلتزم سياسة ترك الشعوب التي تخضع لحكم المسلمين على قوانينها الأصلية، وقد وقع في يدنا منشور من الوالي المسلم لمدينة قويمرة في البرتغال يظهر منه أنه كانت للمسيحيين إدارة خاصة بهم، ونص هذا المنشور هو ما يلي: يكون على مسيحيي قويمرة كونت يلي أمورهم ويحكم فيهم بالسداد، وكما كانت عادة المسيحيين في الأحكام وله أن يفصل الخصومات التي تقع بينهم، ولكنه لا يقدر أن يحكم على أحد بالقتل إلا بعد موافقة قاضي المسلمين وذلك بأن الجاني يؤتى به أمام القاضي ويقرأ نص الحكم عليه بحسب الشريعة المسيحية، فإذا وافق القاضي أمكن تنفيذ الحكم بالقتل وإلا فلا، ويكون لكل مدينة من المدن الصغيرة قاض خاص بها

يحكم فيها بالعدل ويكتف المنازعات، وإن أهان مسيحيٌ مسلماً عومل بشرع المسلمين، وإن سطا مسيحي على عرض مسلمة أجبر على الإسلام وعلى التزوج بالمرأة التي اعتدى على عرضها، وإلا فالقتل، وإن كانت المرأة محصناً فإن المعتدي على عرضها يُقتل بلا مراجعة.^{١٢} وقد وُجد نص هذا المنشور في دير لوربان Lorban وطبع في أشبونة سنة ١٦٠٩.

أما من جهة سياسة المسلمين الدينية في فرنسية فليست عندها معلومات شافية للغليل، وكل ما نعلم أن المسلمين تركوا للنصارى حريةهم الدينية، وأن السواد الأعظم من أهل أربونة مثلًا بقوا مسيحيين، وكان عددهم كبيراً، وقد ترك لهم المسلمون كنائسهم وبيعهم مع القسيسين والوفهة الذين يخدمونها، على أنه لم يسمع أن المسلمين في أربونة وما جاورها من فرنسيّة مثلًا متعوا المسيحيين بالحقوق التي أتمتعوا بها في قربطبة والمدن التي في قلب المملكة، نعم إن المسلمين في قربطبة استولوا على كنائسها الكبرى، ولكنهم أبقو للمسيحيين سائر كنائسهم وتركوا لهم أدبارهم التي للرهبان والتي للراهبات على السواء، وتسامحوا معهم في أمر لم يتسامح فيه المسلمون لا في إفريقيّة ولا في آسيا وهو قرع المسيحيين للأجراس^{١٣} في مواعيد صلاتهم، أما في أربونة وما جاورها من المدن فلم يكن للمسيحيين أساقة كما في قربطبة، ولا كانت لهم أدبار ولم يكن السبب في ذلك كله من المسلمين بل كانت هناك فوضى كنسية كما يستدل عليه من كتاب بعث به القديس بونيفاس إلى البابا زخريا سنة ٧٤٢ وهذه الفوضى كانت ناشئة عن الانقلابات التي أحدها حروب أولاد كلوفيس فيما بينهم، أما في شمالي إسبانيا فقد وقعت الفوضى الكنسية لدى وصول المسلمين إلى البلاد، ففي أراغون مثلًا، عندما جاء المسلمين واستولوا على هذه المملكة، فر الأسقف إلى جبال البيرانة ولم تعد الأسقفية إلى أراغون إلا بعد ذلك بثلاثمائة سنة، أي عندما أُجلي المسلمين عن البلاد، ولا يظهر أنه كان في برشلونة أسقفية لعهد وجود المسلمين فيها، بل يظهر أن أمراء المسلمين تحاشوا قبول الأسقفيات في المدن الواقعة في الثغور، وقد كان المسلمين يتذكون للمسيحيين كنائسهم على شريطة أن يكتفوا بالقديم منها، وأن لا يؤسسوا كنائس جديدة، وإن بنوا شيئاً جديداً منها فلا يكون إلا مكان القديم، وذهب بعض فقهاء الإسلام إلى أنه لا يجوز تجديد الكنيسة الجديدة إلا بأحجار الكنيسة القديمة، ولم يكن للمسيحيين حق في الطواف في الأسواق بالصلبان والأعلام المسيحية ولم يكن أيضاً للمسيحيين أن يعارضوا نصرانياً يريد الدخول في الإسلام، وقد تبين من الأمر المتعلق

بنصاری قویمرة في البرتغال أنه كان على كل كنيسة دفع ضريبة لبيت المال، مقدارها خمس وعشرون قطعة فضية، وكان على كل دير دفع خمسين قطعة أما الكنائس العظمى فكانت تدفع مائة قطعة.

وقد تقدم أن المسلمين في مدن الأندلس كانوا يعاملون النصارى بالحسنى، كما أن النصارى كانوا يراعون شعور المسلمين فيختنون أولادهم ولا يأكلون لحم الخنزير، ومع هذا فقد وجدت كتابات للمسيحيين من القرن التاسع تدل على أن مراجل البغاء كانت تغلي أحياناً بين الفريقين، وأنه كان محظوراً على المسيحيين إقامة شعائر دينهم علينا بالاحتفال اللازم، وأن المسلمين كانوا إذا سمعوا قرع النوافيس اشمأزوا ونفروا وربما قدفوا وشتموا، ولكن لا ينكر أن المسيحيين أيضاً كانوا إذا سمعوا الأذان تعوزوا بالله ورسموا إشارة الصليب على صدورهم، وقد أقر بذلك القديس أولوج Euloge كان من المضطهد़ين سنة ٨٥٠.

أما من جهة الخراج فقد تقدم أن السمح (ابن مالك الخولاني) أمير الأندلس كان هو البدئ بتنظيم الجبايات واستخراج الارتفاعات سواء في إسبانيا أو في جنوب فرنسة، وقبل ذلك كانت أمور الجبايةفوضى والحبيل منتشرًا، وقد وزع السمح قسماً من الأرضي المأخوذة من المسيحيين على غزوة المسلمين وعلى العائلات الفقيرة، بعد أن كان بعض ذوي السلطة قد استأثروا بها لأنفسهم من دون الفقراء، وقد ضم السمح بقية الأرضي إلى بيت المال، وكان الخراج المفروض على أراضي المسلمين هو عشر المحصول بخلاف المسيحيين فقد كانوا يدفعون الخمس، أي ضعف خراج المسلمين، وكان المسيحيون عدا الخمس يدفعون الجزية، وهي إتاوة شخصية كان يتقادها المسلمون من المسيحيين في مقابلة محافظتهم على دمائهم وأموالهم وأمتاعهم بحرি�تهم الدينية، أما من أسلم من المسيحيين فكان معفي من الجزية، وكان ملوك الأندلس يضربون رسماً على البضائع والسلع، فالمسلم كان يؤدي اثنين ونصفاً في المئة، والمسيحي كان يؤدي خمسة في المئة، وكانوا يسمونها زكاة وكانت تنفق في إعانة الفقراء وافتتاح الأسرى.

وكان المسلمون يسمون المسيحيين الذين خضعوا لهم ودفعوا الجزية المعاهدين أو أهل الذمة، أي الذين لهم على المسلمين ذمة الحماية والمحافظة، أما المسيحيون الذين لم يكونوا خاضعين للإسلام فكانوا يسمونهم أعلاجاً واحدها علچ، وكانوا يقولون: عجمي لكل من ليس بعربي، ويسمون مشركاً كل من يقول بأن الله ثلاثة أقانيم لأن المسلمين لا يرون في الثلاثة أقانيم إلا ثلاثة أشخاص.

ويحق للإنسان أن يسأل: بأي لسان كان العرب يكلمون الأمم التي تغلبوا عليهما؟ فإن من عادة العرب أن لا يحفلوا بغير لغتهم كما أن المسيحيين لذلك العهد كانوا من الجهل والبربرية بحيث لم يكونوا يفكرون في تعلم العربية، ولم يذكر التاريخ رجلاً مسيحيًا لأوائل أيام الفتح الإسلامي أتقن العربية غير هارتموت Hertmote رئيس دير سانغال الذي كان يعرف العربية واليونانية والعبرية، وكان من رجال أواخر القرن التاسع، ولم يبدأ آباءنا بتعلم العربية إلا في أيام الحروب الصليبية؛ إذ لم يجدوا غنى عن الاطلاع على لغة قوم استولوا على جانب من بلادهم، فكانوا يذهبون إلى إسبانيا حيث كانت العربية واللاتينية تُعلَّمان جنبًا إلى جنب ويقرأون العربية على أهلها، وفي سنة ١١٤٢ أكمل بطرس رئيس دير كلوني Cluny أول ترجمة لاتينية للقرآن، وبدأ يكتب الردود على دين الإسلام، وتبعه في ذلك مؤلفون كثيرون من النصارى.

على أننا لا نشك في أنه في أول دخول العرب إلى فرنسة كانت اللغة العربية معروفة فيها، وكان كثير من الإفرنج يحسنون التكلم بها، وذلك لأن العرب كانوا يأخذون أبناء البيوتات النبيلة رهائن على طاعة أهلهم، ويرسلون هذه الرهائن إلى قلب مملكتهم، فكان لابد لهم هنالك من أن يتلعلموا العربية، وكذلك كان بدبيهياً أن الأسرى والعبيد من المسيحيين يتلعلمون العربية، فإذا عادوا إلى بلادهم كانوا من جملة الإفرنج الذين يعرفون هذه اللغة، وأضف إلى ذلك المسلمين المستعبدين الذين كانوا في أرض فرنسة فقد كانوا كلهم يتكلمون بالعربية، ولا تنس التجار وزوار بيت المقدس الذين برغم جميع تلك الحروب الهاشلة لم ينقطعوا عن التجارة ولا عن الزيارة، وكانوا يختلفون إلى مصر والشام وغيرهما من بلاد الإسلام، ومن جملة هؤلاء الإنكليزي القديس غيلبود Geillebaud الذي ذهب إلى الشرق ووصل إلى الشام سنة ٧٣٤ للمسيح، وقيل: إنه عند وصوله إلى دمشق قبض عليه على ظن أنه جاسوس، فلما علموا أنه قادم لزيارة بيت المقدس خلوا سبيله، فطاف في سوريا وفلسطين بدون معارضة؛ ولكن لم يقع في أيدينا شيء من المعلومات مما دار من الأحاديث بين الخليفة في دمشق وبين القديس المذكور. وكان المسيحيون في ذلك العصر مستسلمين للأقدار يعتقدون أن غزوات العرب لبلادهم إنما هي عقاب من الله تعالى للبشر على خططياتهم فكانوا راضين بما قدره الله عليهم لا يحاولون دفع ما نزل بهم ولم ينهضوا في أوربة لاستعمال الوسائل البشرية الكفيلة بدفع الأذى عنهم إلا في أيام الحروب الصليبية.

وكان المسلمون في غاراتهم يستعملون السبي فيربون الصبيان إلى أن يبلغوا رشدهم، ويجعلونهم جنوداً، ويربون الصبيات إلى أن يبلغن رشدهن فيتذذوهن حلائلاً،

وكانوا في أي مكان شنوا فيه الغارة وضعوا ذلك نصب أعينهم، تأمل في كيفية حلولهم بجزيرة أقريطش، فقد تقدم أن خمسة عشر ألفاً من ربيض قرطبة أجروا عن الأندلس على أثر فتنة الربض المشهورة، فجاءوا إلى الإسكندرية، ومن هناك عزموا على النزول في أقريطش نظراً لحسن هواتها وجودة تربتها، ولما وصلوا إلى تلك الجزيرة أمرهم قائدهم بأن يبدأوا بالعمارة، وأحرق السفن التي جاءوا بها، فصاح رفاته به قائلاً له: كيف يمكننا بعد الآن أن نراسل نساءنا وأولادنا؟ فأجابهم: إنني أعطيكم وطنًا جديداً وهذا الوطن هو الذي يكفل لكم إيجاد نساء تتزوجون بهن، وبعد ذلك عليكم أنتم أن تنسلاوا الأولاد، ولما جاء المسلمين ودخلوا أرض فرنسيّة فاتحين لم يكن لهم مقصد سوى نشر دين الإسلام وإخضاع فرنسيّة وكل أوربة لأحكام القرآن، ولكن فيما بعد ذلك دخل في تلك الغزوّات مقاصد أخرى، كحب النهب أو الأخذ بالثأر، ومن هذا القبيل نزول العرب في أواخر القرن التاسع في أرض بروفنس.

وقد ذكر المؤرخ ليو تبرندي كيفية فتح العرب لصقلية فقال: إن أمير صقلية من قبل إمبراطور القدسية كان قد خرج من طاعته، فأرسل يستدرج أمير العرب في القironان، فشاور هذا أعيانه فيما يفعل، فأشاروا عليه بإصراره، ولكن على شرط أن العسكر الإسلامي يأخذ ما يمكنه من الغنائم ويقف بدون استقرار في تلك الجزيرة، وذلك لأنهم لعرفتهم بشدة قرب صقلية من الأرض الكبيرة كانوا يعتقدون أن مقام أمة تخالف أهل تلك الديار في اللغة والعقيدة لا يمكن أن يكون هناك لا طويلاً ولا وطيداً، وأنه لا مناص من أن يكر اليونان والإفرنج فيسترجعوا تلك الجزيرة ولو بعد حين، قيل: إن أحدهم سأله يوم عقد تلك الشورى بشأن غزو صقلية ما مقدار المسافة التي تفصل بين الجزيرة والأرض الكبيرة؟ فأجابوه بأن الإنسان يقدر أن يأتي ويرجع مرتين أو ثلاثة في النهار، فسأل: وكم المسافة بين صقلية وإفريقيا؟ فقيل له: مسافة يوم وليلة. فقال: لو كنت طيراً ما رضيت أن أجعل مقامي بهذه الجزيرة والحال هي هذه من جهة المسافة. ذكر ذلك النويري. والحقيقة أن المسلمين لم يعودوا على البقاء في صقلية إلا بعد أن رأوا أمرها فوضى، وبعد أن وجدوا أمراء تلك البلاد يستعينون بهم بعضهم على بعض، لا تجمعهم جامعة قومية ولا تضمهم صارخة وطنية.

أما الآثار الحجرية التي تركها المسلمون في فرنسيّة على أثر غزوّاتهم فيها فهي قليلة جدًا ففي أربونة مثلًا حيث بقي العرب نحوًا من أربعين سنة، لم نجد لهم بناءً خاصاً بهم، وغاية ما عملوا أنهم زادوا في تحكيم القلاع التي فيها حتى جعلوها في

منعتها لا تؤخذ، ولكن لم يجد المؤرخون هناك كتابات عربية ولا آثاراً يتحققون كونها عربية. وقد قيل عن بناء في مدينة سردانية التي بجوار جبل لويس: إنه من عمل المسلمين، ولكن ذلك القول لم يثبت لأنه بناء لا يشابه أبنيةهم المعهودة، نعم يوجد في جنوبى فرنصة كثير من المسكوكات العربية وأكثراها ليس عليه ذكر الملوك الذين ضربت في أيامهم، ولا ينكر أنه في أواخر القرن التاسع للميلاد كان المسلمون قد قطعوا مراحل بعيدة في المعارف والفنون وأخذوا يتقدمون يوماً فيوماً في المدينة، وفي ذلك الوقت كان نزولهم في بلاد بروفنس ودومني وسافوسي وسويسرا، ولا نزاع في أن مسلمي إسبانيا وصقلية بل مسلمي إفريقيا نفسها كانوا في ذلك العصر أرقى من مسيحيي فرنصة والبلاد المجاورة لها التي كانت غائصة في فتن قطع الليل المظلم ولسنا الآن في صدد المدينة الباهرة التي أثلها العرب في الأندلس فمن ذا الذي لا يسمع بعظمة جامع قرطبة الأعظم، ومن لا يعلم ما شاده العرب من الجسور والمعابر وشقوه من الأنهر والجداول لري الأرضي، وما بنوه من القصور الشامخة، ولعمري لم ينحصر فضلهم في الصناعة والفن بل كانت لهم القدم الراسخة في العلوم العقلية والفلسفية وكانوا ترجموا إلى العربية كتب أرسطو وأبيقراط وجاليوس وديسقوريدوس وبطوليماوس وغيرهم، وكشفوا من العلم أسراراً جديدة أضافوها إلى ما تلقوه عن غيرهم. فكان تفوق العرب على المسيحيين في ذلك العصر حقيقة ثابتة لا مراء فيها وكان المسيحيون يفتقرن إليهم في العلم ويردون حياضهم فيه، وقد روى المؤرخون أن شانجة ملك ليون كان في سنة ٩٦٠ جاء إلى قرطبة ملتماً الاستشفاء، لدى أطباء العرب، من مرض كان قد أعياه شفاؤه، فوجد عند أطباء العرب الراحة التي كان ينشدها وبقى طول حياته يذكر الحفاوة التي استقبل بها والاعتناء الذي رأه في قرطبة بشأنه، وفي تلك الأيام كان راهب اسمه جبرت انتفع إسبانياً، طلباً للعلوم الطبيعية والرياضية، فبلغ من العلم مبلغاً خيل لعامة فرنصة إذ ذاك أنه ساحر.^{١٥}

أما العرب الذين جاءت عصائبهم ونزلت في أرض فرنصة وتدرجت إلى جبال الألب فلم يكونوا من النمط الأول؛ أي من الذين يريدون أن ينشروا ثقافة أو يؤثثوا مدينة، وإنما كانت غاراتهم كلها منبعثة عن طمع في النهب وغرام بالكسب. فالنهضة الحقيقية في أوربة لم تبدأ إلا منذ القرن الثاني عشر أي منذ زحف أهل الغرب لقتال أهل الشرق، وووجدت النصرانية والإسلام في الصراع وجهاً لوجه، فوقع الاحتلال بين المسلمين والمسيحيين، وأفاق الفرنسيين والإنجليز والألمان من رقدتهم ونفضوا عنهم

غبار الخمول، ووْجَدُوا ضرورة المشاطرة في المدنية الإسلامية، وكان علم اللغة اليونانية قد دُرِّسَ، وصار العلم اليوناني غير معروف إلا عند العرب، فأخذ المسيحيون من فرنسيّة وجوارها يؤمنون إسبانياً لأجل ترجمة التأليف العربيّة المنقوله عن اليونان، وذلك إلى اللغة اللاتينيّة التي كانت يومئذ لغة الكتابة والعلم في أوروبا، وقد بقيت هذه الترجم إلى القرن الخامس عشر هي عمدة الجامعات والمدارس في معرفة علوم يونان.

ولا مندوحة لنا عن أن نقول كلمتين عن آثار هؤلاء العرب الذين نزلوا في فركسنيت، فإنّ الأثر الذي أثروه هناك من الآثار المحفورة والأسراب المحفورة والحجارة المنحوتة والأبنية المحكمة لا تزال بقایاه بارزة للعيان، دالة على صبر عجيب وهمة بعيدة، ولكن لم يوجد على شيء من ذلك الحصن كتابات عربية كما وجد في الحصون التي من بناء العرب في الأندلس.

وقد ذكروا أن حصوناً كثيرة على قنن الجبال هي من بناء العرب المذكورين وأنه كانت لهم أبراج كثيرة منتشرة بلبة الساحل الإفرنجي والإيطالي، اختاروا لها تلال الجبال لتوقّد بها النيران ليلاً على حسب عادة العرب الذين كانوا يشبون هذه النيران إيداعاً بوقوع الحرب وطلبًا للمدد وجمعًا للقوّة. وقد ذكر ذلك المسيو ألفونس دن نيس Denys في كتابه النزهة البديعية في مقاطعة الفار، وكذلك جاء في كتب العرب كلام على الأربطة والمراقب التي شادها الأمير عقبة بن الحاج السلولي، أمير الأندلس في جنوب فرنسا، في نواحي سنة ٧٣٤ وقد ذكر أيزيدور الباباجي أن السمح بن مالك الخولاني الذي تولى قبل عقبة إمارة الأندلس، قد بنى هو جانباً من هذه الأبراج، ولكننا لا نعلم لماذا ينسبون بناء هذه الأبراج كلها إلى العرب، ولماذا لا يجوز أن يكون أهل البلاد أنفسهم هم الذين بنوها، أو بنوا بعضها، احتياطاً لأنفسهم ومراقبة لأعدائهم.^{١٦} هذا ومما وجد من آثار العرب في فرنسة الأطلس الحريري والأسفاط الثمينة من العاج والفضة والكؤوس البلورية والأسلحة النفيسة، ولا يزال منها جانب في خزان الكنائس وفي مخادع الغواة؛ والناس تقومها بأثمان غالية مما يدل على مكانة الصناعة العربيّة في الأنفس، ولكن من المحقّ أن أكثر هذه المصنوعات العربيّة هي من عصر متاخر عن القرن الثامن، ولم يكن مقام العرب بفرنسا خالياً من تأثير في طرق الزراعة فإن هؤلاء القوم لم يحلوا في مكان إلا طبقو الأرضي بالعمل، وجروا الأقنية، ونسقوا من تحتها الجنان شاهدك على ذلك تلك البساتين المنقطعة النظير، في مرسيّة وبلينسية وغرناطة، ويقال: إن العرب الذين نزلوا في بروفنس هم الذين بدأوا في استثمار شجر البلوط، ولا

يزال هناك غابة منه يقال لها: غابة المغاربة. وكذلك العرب هم الذين كانوا يستخرجون القطران من أشجار الصنوبر والأرز، ويقلفطون به المراكب، ولهذا تجد أهالي بروفنس لا يقولون للقطران Goudron كما يقول سائر الفرنسيين، بل يقولون قطران ^{١٧.}Quiran

وقالوا: إن العرب هم الذين أصلحوا جنس الخيل في فرنسة، وذلك أنهم كانوا يأتون على سفنهم بالجياد العرب ليتسنى لهم عليها بث الغارات في داخل البلاد، فبقى جنسها في فرنسة من ذلك الوقت والآن يوجد صنف من الخيل في مقاطعة كامرغ متولد من ازدواج الخيل الأندلسية بخيول تلك المقاطعة. Camergue ومما يظنه الناس من بقايا عادات العرب نوع الرقص الذي يطلع عليه الإنسان في جنوب فرنسة وهو يختلف باختلاف الأماكن، فمنه زفن يقع في الليالي يرقص فيه الشاب بين فتاتين، وفي أثناء رقصه يقدم فاكهة تارة إلى هذه وطوراً إلى تلك، ومنه ما يقف فيه الراقصون خطأ، بإزاء الراقصات خطأ، ثم يشتبك الخطان أحدهما بالأخر والشخص الذي يكون على رأس كل من الخطدين يعمل إشارات يقتدي بها الآخرون، وهناك رقص عسكري يرقص فيه اثنان كل منهما متقلد سيفاً يحاول أن يصيب به الآخر أشبه بالأقران في ساحة القتال إذا أرادوا أن يهاجموا أو يدافعوا.

أما وجود أناس في فرنسة نقدر أن حكم عليهم حكماً باتاً بأنهم من أصل عربي غير محقق، قيل لنا: إن قوماً يسكنون على ضفاف نهر الصاوون، بين ماصون وليون، لا سيما على الضفة الشمالية أنهم من بقايا شرذمة من العسكر العربي انقطعت عن مجموع الجيش في أيام شارل مارتن وقالوا: إن لهؤلاء عادات خاصة وألفاظاً خاصة قد تكون باقية من اللغة العربية ولكن شيئاً من هذا لم يتحقق، لا سيما أن تلك الألفاظ هي في الحقيقة مشتقة من اللاتينية، أو باقية من الإفرنجي القديم وأن البلاد الواقعة بقرب ماصون لم ينزل بها عرب بل كانت ملجاً لمن فروا من وجه العرب، وكذلك قيل: إن جماعة من سكان البلاد المجاورة لجبال البيرانة، يقال لهم: كاغوت، هم من أصل عربي. ولكن لم يثبت شيء من هذا، بل الأرجح أن هذا الجيل من الناس هو من جملة الأجيال الغريبة المنتشرة في بريطانيا وأوفرينيه باسم كاكو وكابوت وما أشبه ذلك.

ثم إنه كما لا يخفى في زمن الملك هنري الرابع هاجر من إسبانيا إلى فرنسة عدد كبير، نحو من مائة وخمسين ألف نسمة من مسلمي الأندلس، فراراً من تضييق فليب الثالث ملك إسبانيا الذي منع أن يجتمع في جزيرة الأندلس دينان، وأجبر بقية المسلمين

فيها على التنصر بالنار والسيف، ولما وجد أن الكثرين منهم لا يزالون مسلمين باطنًا، وأن لهم علاقات بالدولة العثمانية التي كانت في ذلك العصر ذات صولة عظيمة، أجمع أخيرًا على طردهم من بلاده، فجاءوا إلى فرنسة ولكنهم لم يكونوا في فرنسة إلا عابري سبيل؛ لأنهم أبحروا من سواحل فرنسة إلى إفريقيا والبلاد العثمانية ومن بقي منهم في فرنسة تنصر واندمج في مجموع الأمة كما أشار إلى ذلك شينيه Chenier في كتابه المباحث التاريخية عن المغاربة.^{١٨}

أما تأثير الأدب العربي في آداب لغات الأمم الساكنة في جنوب أوربة، فقد قيل فيه: إنه وقع في لغة الأوك Oc التي كان يتكلّم بها أهالي جنوب فرنسة وكتلونية، إذ هناك أقام العرب طويلاً، وقد دخل في اللغة الإفرنجية كلمات كثيرة من العربية لا مراء فيها، وهذا الاختلاط في اللغات لم يقع وخاصة أيام وجود العرب بفرنسا، بل قد وقع أكثره بعد جلائهم عنها؛ لأن العلاقات التجارية لم تنقطع بين العرب والفرنسيين في يوم من الأيام، وبالإجمال فتأثير العرب في فرنسة كان أقل مما يتوهّم الناس، وإن ما أجروه فيها من العيّث والتدمير ليتضاعل في جانب ما خربه النورمانديون والمجار، بل نقدر أن نقول: إنه بقيت للعرب مكانة عظيمة في نفوس الناس، حتى أصبحت لفظة سرازين ولفظة روماني كأنهما واحدة، وحتى تعود العامة أن ينسبوا إلى السرازين أي العرب كل ما يرونه كبارًا أو جبارًا.

ومن الغريب أنه لم يبق من غارات النورمانديين والمجار إلا تذكارات في بطون التواريخ، والحال أن تذكرة غزو العرب لفرنسا لا يزال في جميع الأذهان كأنه حديث العهد، وقد وقعت غزوّات العرب قبل غزوّات النورمانديين والمجار، واستمر وجودهم في البلاد إلى ما بعد جلاء المجار واندماج النورمانديين في مجموع الأمة، إلا أن غزوّات العرب الأولى كان فيها من العظمة والأبهة ما لا يمكن أن يقرأه الإنسان إلا وتعروه الدهشة والحيرة، وكان العرب يمتازون عن النورمانديين والمجار بكونهم أمّة بقيت مدة طويلة تسير على رأس المدينة العامة، وأنهم بعد جلائهم عن فرنسة لم تزل تحت الرعدة من احتمال غاراتهم، ثم إن الحروب العظيمة التي تولوا كبرها، سواء في الأندلس أو في إفريقيا أو في آسيا في وجه الصليبيين، قد أضافت إلى اسمهم لمعانًا جديداً فوق اللمعان الذي كان من قبل، وكل هذا لم يكن كافياً في تفسير مكانة العرب المكينة في الصدور لولا قصص الفرسان والفروسية التي كان يتغنّى بها أهل فرنسة وجوارها، خلفاً عن سلف، فقد كانت هذه القصص تقاد تكون الأسمار الوحيدة للأمراء والنبلاء،

بل الأسماء الوحيدة لعامة الشعب، وإنما كان يعجب بتلك القصص وهاتيك الأخبار من سير الأبطال كل من كان يدعى نفساً عالية وحشّاً نجيباً، وقد تضاعل كل تاريخ بجانبها وهزل كل أدب ما عادها، وكان أكثرها شعراً ولهذا الشعر رواة اختصوا به، يذهبون من بلدة إلى بلدة ومن قرية إلى قرية، فينشدونها الجماهير التي تترنح لها أعطافهم، وكان لا يحتفل بعيد ولا بموسم إلا اندفع أولئك الرواة في إنشاد تلك القصائد عن سير أبطال الوطن، وكانت أكثر هذه السير تدور على حروب المسلمين، وعلى ما جالده صناديق الفرنسيين في دفع غاراتهم، ولما كان في هذه القصص وتلك القصائد من المبالغة ما هو جيير بكل القصاص الذين يتزمنون بوقائع الأبطال، كانت الواقعة الواحدة تتجمس وتنمو وتصبح أضعاف ما هي تجسيماً لفضل أولئك الذين تولوا كبر تلك الواقعة، حتى صار في تاريخ كل مدينة وكل بلدة من فرنسة وإيطالية أمير عربي أو بطل عربي يبارزه أمير إفرنسي أو بطل إفرنسي وبعد أن يشتت البراز ويطول العراق وتظهر فيه خوارق الأقدار، ينتهي بالبداوة بتغلب البطل الفرنسي على البطل العربي.

وبالجملة فقد كان العرب لذلك العهد، هم الأمثلة العليا والأقيسة البعيدة، في الشجاعة والشهامة وعزّة النفس ومكارم الأخلاق والعفو عند المقدرة وقرى الضيف، تشهد بذلك وقائع ونواتر كثيرة، منها ما رواه بعض مؤرخي الإسبانيوں من أنه في سنة ٨٩٠ أراد ملك أشتوورية، أنفونش الكبير، أن ينتدب مؤدياً لابنه وولي عهده فاستدعي اثنين من مسلمي قرطبة، حرضاً على تهذيبه؛ إذ لم يجد في المسيحيين إذ ذاك كفؤاً لهذه المهمة.

ومن الغريب أنه في قصة من قصص الفروسية المتعلقة بشارمان الكبير يروون أنه في صغره ذهب واقتبس من أنوار العرب، وأنه من تأثير ذلك تمكّن من إدارة تلك السلطنة العظيمة التي جدد بها مجد العالم الغربي، وقد بقيت هذه الأقصاص هي المعول عليها في الأندية والمجامع، وهي الفكاهة المستطرفة في المواسم والمحافل إلى عهد غير بعيد، ولم يدخل التمحيص التاريخي عندنا إلا منذ مائة وخمسين سنة؛ إذ أخذ الناس ينبدون ما هو من عمل الخيال إلى ما هو من لباب الواقع الراهنة.

وختام القول: إنه لو نشر موسى بن نصير وطارق بن زياد وعبد الرحمن الناصر والمنصور بن أبي عامر، ورأوا ما هي عليه الحالة في زماننا هذا، لوجدوا اختلافاً كثيراً في بيئتي المسيحيين والمسلمين، مما كانتا عليه في الأعصر السالفة. ولكن مما لا شك فيه أنهم بعد الوهلة الأولى كانوا يبتهجون بالمكانة العليا التي جعلها القصاص والزجالون

من آبائنا لأعمالهم الكبيرة، وكانت نفوسهم المشغوفة بمعالي الأمور تقابل بمزيد الإكبار ذلك الشعور النبيل الذي كان يختلّ عنده من نسماتهم البرابرة من آبائنا والذي لا يزال يتلاشى يوماً فيوماً.

انتهى كتاب رينو ببعض اختصار وتصرف.

هوماش

(١) من الغريب أن لفظة إسماعيلية لم تتناول العرب وحدهم بل صارت تطلق فيما بعد على جميع المسلمين، وقد كان في بلاد المغار طائفة من المسلمين في القرن الثاني عشر والثالث عشر للمسيح انقرضت الآن وكان يقال لها: الإسماعيلية، وهذه الطائفة معروفة في تاريخ المغار ويظهر أنه لقلة عددها أخذت تذوب تدريجًا في سواد الأمة الجرية، كما أن بعض ملوك المغار القدماء ضيقوا على هؤلاء المسلمين مراراً ليحملوهم على النصرانية وهكذا تلاشوا من هناك.

وقد ذكر ياقوت الحموي هذه الطائفة في معجم البلدان تحت لفظة باشغرت فقال: وأما أنا فإني وجدت بمدينة حلب طائفة كثيرة يقال لهم: الباشغورية شقر الشعور والوجوه جدًا يتفقهون على مذهب أبي حنيفة رضي الله عنه، فسألت رجلاً منهم استعقلته، عن بلادهم وحالهم، فقال: أما بلادنا فمن وراء القسطنطينية في مملكة أمّة من الفرنج يقال لهم الهنكر، ونحن مسلمون رعية للكهم في طرف من بلاده نحو ثلاثين قرية، كل واحدة تكون بليدة، إلا أن ملك الهنكر لا يمكننا أن نعمل على شيء منها سوّا خوفاً من أن تتعصى عليه، ونحن في وسط بلاد النصرانية، فশمالينا بلاد الصقالبة وقبلينا بلاد البابا وفي غربينا الأندلس وفي شرقينا بلاد الروم قسطنطينية وأعمالها، قال: ولساننا لسان الإفرنج وزينا زيهن ونخدم معهم في الجنديّة ونغزو معهم كل طائفة؛ لأنهم لا يقاتلون إلا مخالفي الإسلام، فسألته عن سبب إسلامهم مع كونهم في وسط بلاد الكفر، فقال: سمعت جماعة من أسلافنا يتحدثون أنه قدم إلى بلادنا منذ دهر طويول سبعة نفر من المسلمين من بلاد بلغار وسكنوا بيتنا وتلطفوا في تعريفنا ما نحن عليه من الضلال وأرشدونا إلى الصواب من دين الإسلام، فهدانا الله والحمد لله فأسلمنا جميعاً وشرح الله صدورنا للإيمان، ونحن نقدم إلى هذه البلاد ونتفقه، فإذا رجعنا إلى بلادنا أكرمنا أهلها وولونا أمور دينهم، فسألته: لم تحلقون لحاكم كما تفعل الإفرنج؟ فقال: يحلقها منا المتجندون ويلبسون لبسة السلاح مثل الإفرنج أما غيرهم فلا. قلت:

فكم مسافة ما بيننا وبين بلادكم؟ فقال: من هنا إلى القسطنطينية نحو شهر ونصف، ومن القسطنطينية إلى بلادنا نحو ذلك. انتهى.

قلت: إن قوله الإفرنج مبني على كون الشرقيين يسمون جميع نصارى أوربة إفرنجة، وإلا فالمجار ليسوا من الإفرنج في شيء، ثم إنني قد سألت علماء التاريخ من المغار عن قضية هؤلاء المسلمين الذين وجدوا في بلادهم في القرن السابع للهجرة، فأجابني الجنرال «تيودور كلوك» معلم التاريخ في جامعة بودابست بما خلاصته: إنه كان يوجد مسلمون أصلهم من البلغار في بلاد المغار عاشوا في أيام الملوك المغار من عائلة أربارد من سنة ٨٩٦ للمسيح إلى سنة ١٢٠١ وكان يقال لهم الإسماعيلية، وكانتوا في القرن الحادي عشر يعيشون جماعات في جنوبى بلاد المغار، وكان منهم حراس لقلعة بست، وكان منهم في القرن الثالث عشر لا في مدينة بست فقط بل في جميع هكاريا، وكان أكثرهم من طبقة التجار، وفي سنة ١٠٧٧ صدر أمر الملك «لاديسلاوس» بتنصير الإسماعيلية، ولكن بقي منهم كثيرون في الباطن على دين آبائهم، وفي سنة ١٠٩٥ صدر أمر الملك «كولومان» بأن لا يكون في القرية من الإسماعيلية أكثر من النصف، وبأن يزوجوا بناتهم من المسيحيين، وفي أيام الملوك الذين بعده كان الإسماعيلية يؤثرون الخدمة العسكرية، وكان الملك غيزه الرابع أرسل إلى الإمبراطور الألماني «فردريك بربروسة» سنة ١١٦١ جيشاً لمعونته فيه خمسمائة من الإسماعيلية المذكورين. وفي سنة ١٢٢٦ للمسيح كان اجتماع ياقوت الحموي بأناس من هؤلاء الإسماعيلية في مدينة حلب، وفي سنة ١٢٢٢ وقع اضطهاد على الإسماعيلية واليهود، وفي المدة التي بين سنة ١٢٣٥ وسنة ١٢٧٠ كان الإسماعيلية صيارات يقرضون ملك المغار أمولاً، وما زالوا إلى سنة ١٢٤٢ معروفين كمسلمين، ومن ذاك الوقت أخذوا يندمجون في الشعب المجري، وفي سنة ١٢٦٦ كان لا يزال منهم قرية اسمها Temerkeny وفي زمان لورفيك الكبير كان لا يزال بعض عائلات مسلمة من بقايا الإسماعيلية.

وسنذكر شيئاً أوسع من هذا عن الإسماعيلية (أي مسلمي المغار) في رحلتنا إلى بلاد المجر وبوسنة، وإنما كان مرادنا هنا أن نذكر كون الإفرنج لا يقتصرن على العرب بلقب إسماعيلية بل قد يعنون بذلك كل المسلمين من عرب وعجم فإنه مما لا شك فيه أن المسلمين الذين كانوا في بلاد المغار لم يكونوا عرباً بل كانوا من المغار أو الباشمرد وعلى كل حال من أصل تتراري.

(٢) استشهد رينو على مسألة الرقيق وبيعه في أوربة بمجموعة الدون بوكيه وبجغرافية ابن حوقل وبالقرى، وقد رأينا أن ننقل عبارة ابن حوقل عن «المسالك

والممالک» قال: وبالأندلس سلاع كثيرة ترد إلى مصر والمغرب وأكثر جهازهم الرقيق من الجواري والغلمان من سبی إفرنجة وجليقية والخدم الصقالبة وجميع من على وجه الأرض من الصقالبة الخصيان من جلب الأندلس؛ لأنهم بها يخضون، وي فعل ذلك بهم تجار اليهود عند قرب البلد، وجميع ما يسبی إلى خراسان من الصقالبة باق على حالته ومقر على صورته، وذلك أن بلد الصقالبة طويل فسيح، والخليج الآخذ من بحر الروم متداً على القسطنطينية وأترا بزوندة يشق بلدتهم بالعرض، فنصف بلدتهم بالطول يسبیه الخراسانيون والنصف الشمالي يسبیه الأندلسيون من جهة جليقية وإفرنجة وانكيربردة (لونبارديه وتوابعها) وقلورية (كالابرہ) وبهذه الديار من سبیهم الكثير باق على حاله. انتهى.

وأما في نفح الطيب فيقول عن الإسبانيوں: إنهم يحاربون بالأفق الشرقي أمة يقال لهم الفرنجة، هم أشد عليهم من جميع من يحاربونه، إذ كانوا خلقاً عظيماً في بلاد واسعة جليلة متصلة العمارة آهلة تدعى الأرض الكبيرة، هم أكثر عدداً من الجليقين وأشد بأساً وأعظم إمداداً يحاربون أمة الصقالبة المتصلين بأرضهم لخالفتهم إياهم في الديانة، فيسبونهم وبيعون ريقهم بأرض الأندلس، فلهم هناك كثرة وتخسيهم للفرنجة يهود ذمتهم الذين بأرضهم وفي ثغر المسلمين المتصل بهم، فيحمل خصيانهم من هناك إلى سائر البلاد، وقد تعلم النساء قوم من المسلمين هناك فصاروا يخضون ويستحلون المثلة. انتهى.

قلت: والخصاء ممنوع شرعاً.

(٢) لو أردنا التعرض لموضوع الصقالبة ومن نبغ منهم في الإسلام، ومن وصلوا إلى الدرجات العلى لطال الأمر جدًا وقد يستحق ذلك تاريخاً مستقلاً.

(٤) جاء في نفح الطيب أن مغناً مولى الوليد بن عبد الملك جمع يهود قرطبة فضمهم إلى مديتها استنامـة إليـهم دون النصارـى للعدـوة بينـهم وقال: إنـهم لـما فتحـوا غـرناـطة ضـموا اليـهود إـلى قـصبتـها وصارـ ذلك لـهم شـنـشـنة فـي كـل بلد يـفـتوـنـهـ أنـ يـضـمـوا يـهـودـهـ إـلى القـصـبةـ مع قـطـعـةـ من المـسـلـمـينـ لـحـفـظـهاـ وـيـمـضـيـ عـمـعـظـمـ النـاسـ لـغـيرـهاـ وإنـذا لمـ يـجـدـواـ يـهـودـاـ وـفـرـواـ عـدـ المـسـلـمـينـ الـمـخـلـفـينـ لـحـفـظـ ماـ فـتـحـ.

(٥) ومن الغريب أنه في آخريات هذه الأيام قام أناس من الفرنسيـسـ يـريـدونـ أنـ يـثـبـتواـ كـونـ البرـبرـ لـيـسـواـ جـمـيعـاـ بـمـسـلـمـينـ، تـقـصـدـ هـذـهـ الفـتـأـةـ أـنـ تـأـفـكـ البرـبرـ عـنـ الإـسـلـامـ، فـالـمـؤـرـخـ الـمـسـتـشـرقـ رـيـنـوـ يـشـهـدـ كـمـاـ تـرـىـ بـأـنـ البرـبرـ أـسـلـمـواـ قـاطـبـةـ، وإنـ كانتـ هـذـهـ القـضـيـةـ لـاـ تـفـتـقـرـ إـلـىـ شـهـوـدـ.

(٦) بمثل هذه الخرافات خدع رجال الكنيسة أهل أوربة مدة تزيد على ألف سنة، ولم يكن العوام في القرون الوسطى وحدهم يصدقونهم بل كان أسيراً لهذه الأوهام أو لبعضها كثير من الخواص، ولا تزال إلى ساعتنا هذه في أوربة برغم ترقيتها وانتشار المعرف فيها أوهام وأفكار مخلوطة عن المسلمين تضحك الثكالى نسمع منها ونقرأ كل يوم بل كل ساعة.

وقد نقلنا عن المسيو درمنغهم الإفرنجي في السيرة النبوية في الطبعة الثانية من حاضر العالم الإسلامي هذه الأقوال المضحكة التي يهزاً بها رينو هنا، وقد شدد درمنغهم نفسه عليها النكير ولكن رجال الكنائس لا يزالون إلى يوم الناس هذا ينشئون أبناء ملهم في مثل هذه الترهات البسباس ويقلبون لهم حقائق الإسلام عمداً تنفياً لهم منه كما فعل سلفهم في القرون الوسطى.

(٧) الصنم المذكور هو صنم سومانات وقصته شهيرة.

(٨) جاء في الإحاطة في أخبار غرناطة تأليف لسان الدين بن الخطيب كاتب الأندلس الأكبر في وصف ملابس أهل الأندلس وأسلحتهم ما يلي: وجندهم صنفان: أندلسي، وiberri. والأندلسي منهم يقوده رئيس من القرابة (أي قرابة السلطان) أو حصى (الحصى الرجل العاقل) من شيوخ المسالك وزيهم في القديم شبهه زي أقيالهم وأضدادهم من جيرانهم الفرنج من إسباغ الدروع وتعليق الترسة واتخاذ عراض الأسنة وقاربليس السروج واستركاب حملة الرايات كل منهم بصفة تختص بسلاحه وشهرة يعرف بها ثم عدلوا الآن عن هذا الذي ذكرنا إلى الجواشن المختصرة والبيض المرهفة والدرق العربية والسهام الملطية والأسل العطفية، (ثم قال) والعمام تقل في زي أهل هذه الحضرة إلا ما شذ في شيوخهم وقضائهم وعلمائهم والجند العربي منهم. انتهى. ولا يخفى أن لسان الدين كان يصف الأرباء في حضرة غرناطة في زمانه وهو القرن الثامن للهجرة.

وجاء في نفح الطيب نقاً عن ابن سعيد في المغرب: وأما زي أهل الأندلس فالغالب عليهم ترك العمام لاسيما في شرقي الأندلس فإن أهل غربها لا تكاد ترى فيهم قاضياً ولا فقيهاً مشاراً إليه إلا وهو بعمامة وقد تسماحو بشرقها في ذلك ولقد رأيت عزيز بن خطاب أكبر عالم بمرسية حضرة السلطان في ذلك الأوان وإليه الإشارة وقد خطب له بالملك في تلك الجهة وهو حاسر الرأس وشبيه قد غالب على سواد شعره، وأما الأجناد وسائر الناس فقليل منهم من تراه بعمة في شرق منها أو في غرب وابن هود الذي

ملك الأندلس في عصرنا رأيته في جميع أحواله ببلاد الأندلس وهو دون عمامة، وكذلك ابن الأحمر الذي معظم الأندلس الآن في يده وكثيراً ما يتزكي سلطانهم وأجنادهم بزي النصارى المجاورين لهم فسلامهم وأقبتهم كأقبتهم وكذلك أعلامهم وسروجهم. انتهى.

(٩) الولاء هو حالة العبد بعد عتقه بالنسبة إلى سيده ومن العبيد من يتفق مع سيده على أنه يعتقه ثم يأخذ العبد بدفع ثمنه تقسيطاً، ويسمى هذا العبد مكاتبًا، قال ابن الأثير: الكتابة أن يكاتب الرجل عبده على مال يؤديه إليه منجماً فإذا أداه صار حرّاً. قال: وسميت كتابة بمصدر كتب؛ لأنّه يكتب على نفسه لولاه ثمنه ويكتب مولاه له عليه العتق، وقد كاتبه مكتابة والعبد مكاتب. قال: وإنما خص العبد بالفعل لأنّ أصل المكتابة من المولى وهو الذي يكتب عبده. قال ابن سيده: كاتبت العبد أعطاني ثمنه على أنّ أعتقه، وفي التنزيل العزيز ﴿وَالَّذِينَ يَتَّغْنُونَ إِلَيْكُمْ مِّمَّا مَلَكْتُ أَيْمَانُكُمْ فَكَاتِبُوهُمْ إِنْ عَلِمْتُمْ فِيهِمْ حَيْرًا﴾ معنى الكتابة أن يكتب الرجل عبده أو أمته على مال ينجمّه عليه ويكتب عليه أنه إذا أدى نجومه في كل نجم كذا فهو حر، فإذا أدى جميع ما كاتبه عليه فقد عتق وولأه لولاه الذي كاتبه.

(١٠) قال الأستاذ العلامة حجة الإسلام، رشيد رضا في كتابه الذي صدر جديداً باسم «الوحى الحمدي»: إن العلماء اتفقوا على شرعية عتق الكافر وأنه قربة ولكنهم اختلفوا في عتقه في الكفارة.

ولقد رأينا أن ننقل إلى هذا الكتاب خلاصة ما أورده الأستاذ المشار إليه في كتاب «الوحى الحمدي» بشأن الرقيق في الإسلام فإن الناشئة العصرية لا سيما المخرجين في المدارس الأوروبية لا يعلمون عن الرق في الإسلام ما يلزم أن يعلموه وإذا سألوا الفقهاء الجامدين عن هذا الباب زادوهم خبلاً فلهذا اخترنا أن نقفهم على حكم الإسلام في قضية الرقيق محرراً بقلم الأستاذ الحجة. قال الله دره: كانت شعوب الحضارة القديمة من المصريين والبابليين والفرس والهنود واليونان والروم والعرب وغيرها تتخذ الرقيق وتستخدمه في أشق الأعمال، وقد أقرته الديانتان اليهودية والنصرانية وظل الرقيق مشروعاً عند الإفرنج إلى أن حررت الولايات الأمريكية المتحدة رقيقها في أواخر القرن الثامن عشر الميلادي، وتلتها إنكلترة باتخاذ الوسائل لمنعه من العالم كله في أواخر القرن التاسع عشر، ولم يكن عمل كل منها خالصاً لمصلحة البشر وجنوحاً للمساواة بينهم، فإن الأولى لا تزال تفضل الجنس الأبيض الأوروبي المتغلب على الجنس الأحمر

الوطني الأصلي بما يقرب من الاستعباد السياسي المباح عند جميع الإفرنج للشعوب، كما أن إنكلترة تحتقر الهنود و تستذلهم ولكن النهضة الهندية في هذا العهد قد خفضت من غلواء الإنكليز، فلما ظهر الإسلام كان مما أصلحه من فساد الأمم إبطال ظلم الرقيق وإرهاقه ووضع الأحكام لإبطال الرق بالتدريج السريع؛ إذ كان إبطاله دفعه واحدة متعدّراً في نظام الاجتماع البشري من الناحيتين: ناحية مصالح السادة المسترقين، وناحية معيشة الأرقاء. فإن الولايات المتحدة لما حررت رقيقها كان بعضهم يضرب في الأرض يلتمس وسيلة للرزق فلا يجد لها فيحور إلى سادته يرجو منهم العود إلى خدمتهم كما كان. وكذلك جرى في السودان المصري فقد جرب الإنكليز أن يجدوا للأرقاء رزقاً بعمل يعلموه مستقلين فيه، فلم يمكن، فاضطروا إلى الإنذن لهم بالرجوع إلى خدمة الرق السابقة بشرط أن لا يكون مسموحاً للمخدومين ببيع الأرقاء والاتجار بهم. وقد شرع الله تعالى لإبطال الرق طريقتين: عدم تجديد الاسترقاق في المستقبل، وتحرير الرقيق القديم بالتدريج الذي لا ضرر ولا ضرار فيه.

الطريقة الأولى: منع الإسلام جميع ما كان عليه الناس من استرقاق الأقوية للضعفاء إلا استرقاق الأسرى والسبايا في الحرب التي اشترط فيها دفع المفاسد وتقرير المصالح ومنع الاعتداء ومراعاة العدل والرحمة، وهي شروط لم تكن قبل الإسلام مشروعة عند المليين ولا عند أهل الحضارة، فضلاً عن المشركين الذين لا شرع لهم ولا قانون، ولست أعني بالاستثناء أن الله تعالى شرع لنا من هذا النوع من الاسترقاق كل ما كانت الأمم تفعله معاملة لهم بالمثل، بل شرع لإولي الأمر من المسلمين مراعاة المصلحة للبشر في إمضائه أو إبطاله، بأن خيرهم في أسرى الحرب الشرعية بين المُن عليهم بالحرية والفاء بهم. وهو نوعان: فداء المال، وفاء الأنفس إذا كان لنا أسرى أو سبي عند قومهم، وذلك قوله تعالى الذي أوردهناه في قواعد الحرب ﴿فَشُدُّوا الْوَثَاقَ فَإِمَّا مَنَّ بَعْدُ وَإِمَّا فِدَاءً﴾ ولما كنا مخيرين فيهم، بين إطلاقهم بغير مقابل والفاء بهم، جاز أن يعد هذا أصلاً شرعاً لإبطال استئناف الاسترقاق في الإسلام، فإن ظاهر التخيير بين هذين الأمرين أن الأمر الثالث الذي هو الاسترقاق غير جائز لو لم يعارضه أنه هو الأصل المتبع عند جميع الأمم، فمن أكبر المفاسد والضرر أن يسترقوا أسرانا ونطلق أسرابهم ونحر أحرام بهم وأعدل، كما يعلم مما يأتي، ولكن الآية ليست نصاً في الحصر ولا صريحة في النهي عن الأصل فكانت دلالتها على تحريم الاسترقاق مطلقاً غير قطعية، فبقي حكمه محل اجتهاد أولى الأمر، إذا وجدوا المصلحة في إبقائه

أبقوه، وإذا وجدوا المصلحة في ترجيح المن عليهم أو الفداء بهم عملوا به. وإنما تكون مصلحة الاسترقاق أرجح من هاتين المصلحتين أي: المن على الأسرى والفاء بهم — في حالات قليلة لا تدوم كأن يكون المحاربون المسلمين قوماً قليلاً العدد، كبعض قبائل البدو، يقتل رجالهم كلهم أو جلهم فإذا ترك النساء والأطفال والضعفاء من الرجال لأنفسهم لا يمكن لهم قدرة على الاستقلال في حياتهم، فيكون الخير لهم أن يكلفهم الغاليون ويقوموا بشؤونهم المعاشرة، ثم تجري عليهم أحكام الطريقة الثانية في تحريرهم، وقد يتسرعون بالنساء في يكن أمهات أولاد وربات بيوت حرائر أو محصنات من الفواحش مكفيات أمر المعيشة على الأقل، وقد سُنَ النبِي ﷺ لأمتِه ترجيح المن على الأسرى والسبايا بالعتق، قوله تعالى وعملاً، في غزوة بنى المصطلق وغزوة فتح مكة وغزوة حنين كما هو مفصل في كتب السيرة النبوية وغيرها؛ إذ لم يكونوا أسروا من المسلمين أحداً؛ لأن المسلمين قد أثخنوه وظهروا عليهم، فعلم منها أن روح الشريعة الإسلامية ترجح جانب الفضل والإحسان عند القدرة، ومنه عتق الأسرى والسبايا والمن عليهم بالجزية بلا مقابل حاضر ولا خوف مستقبل، بل لمحض الإحسان.

الطريقة الثانية: ما شرعه لتحرير الرقيق الموجود وجوباً وندباً وهو أنواع:
النوع الأول: من أحكام الرق ووسائل تحريره الازية وفيه عشر مسائل:

(١) الحرية في الإسلام هي الأصل في الإنسان، كما كتب أمير المؤمنين عمر بن الخطاب رضي الله عنه إلى عامله على مصر عمرو بن العاص (وقد اشتكت عليه قبطي): يا عمرو منذ كم تعبدتم الناس وقد ولدتهم أمهاتهم أحرازاً؟ وقد أخذ الفقهاء من هذا الأصل أن الرق لا يثبت بإقرار المرأة على نفسه وجعلوا قول منكره راجحاً على قول مدعين فيكفل إثباته.

(٢) أن الإسلام حرم استرقاق الأحرار من غير أسرى الحرب الشرعية العادلة بشروطها كما تقدم وجعل ذلك من أعظم الآثام. روى البخاري وغيره من حديث أبي هريرة عن النبي ﷺ قال: «قال الله تعالى: ثلث أنا خصمهم يوم القيمة، ومن كنت خصمه خصمه، رجل أعطى بي ثم غدر، ورجل باع حرراً ثم أكل ثمنه، ورجل استأجر أجيراً فاستوفى منه ولم يعطه أجره». وفي حديث الثلاثة الذي لا يقبل الله منهم صلاة «ورجل اعتبد محرباً» أي جعله كالعبد في استخدامه كرهاً وأنكر عنقه أو كتمه وهو في سنن أبي داود وابن ماجه.

(٣) شرع الله تعالى للمملوك أن يشتري نفسه من مالكه بمال يدفعه ولو أقساطاً، ويسمى هذا في الشرع الكتاب والمكاتبة، وأصله قوله تعالى: ﴿وَالَّذِينَ يَتَنَعَّمُونَ الْكِتَابَ مِمَّا مَلَكُتْ أَيْمَانُكُمْ فَكَاتِبُوهُمْ إِنْ عَلِمْتُمْ فِيهِمْ خَيْرًا وَأَتُؤْهُمْ مِنْ مَالِ اللَّهِ الَّذِي أَتَاكُمْ﴾ أمر بمكاتبتهم إن علم المالك أنهم يقدرون على الكسب والوفاء بما التزموه، وأنه خير لهم وأمر بإعانته المالك لمكاتبته على أداء ما باعه نفسه به، ويدخل فيه الهبة وحط بعض الأقساط عنه وجعل في مال الزكاة المفروضة سهماً تدخل فيه هذه الإعانته وندب غير المالك لذلك أيضاً. ذهب بعض العلماء إلى أن الأمرين في الآية للوجوب: الأمر بالمكاتبنة والأمر بإعانته عليها، والأكثرون على أن الأول للندب والثاني للوجوب. وفي صحيح البخاري بعد ذكر الآية: قال روح عن ابن جريج: قلت لعطاء: واجب عليٌ إذا علمت أن له (أي لملوكيه) مالاً أن أكتابه؟ قال: ما أراه إلا واجباً. وقال عمرو بن دينار: قلت لعطاء: أتأثره عن أحد؟ قال: لا. ثم أخبرني أن موسى بن أنس أخبره أن سيرين سأله أنساً المكاتبنة — وكان كثير المال — فأبى، فانطلق سيرين إلى عمر، فدعاه عمر فقال له: كاتبه. فأبى. فضربه بالدرة وتلا ﴿فَكَاتِبُوهُمْ إِنْ عَلِمْتُمْ فِيهِمْ خَيْرًا﴾ فكاتبته.

(٤) إذا خرج الأرقاء من دار الكفر ودخلوا دار الإسلام يصيرون أحراراً وعلى الحكومة الإسلامية تنفيذ ذلك ومستنده في السنة معروف.

(٥) إن من أعتق حصة له في عبد عتق كله عليه من ماله، إن كان له مال، وإن كان لغيره حصة فيه فله أحکام، وفي ذلك أحاديث في الصحيحين وغيرهما، منها حديث أبي هريرة: أن النبي ﷺ قال: «مَنْ أَعْتَقَ نَصِيبًا أو شَقِيقًا فِي مَمْلُوكٍ فَخَلَاصُهُ عَلَيْهِ فِي مَالِهِ إِنْ كَانَ لَهُ مَالٌ وَإِلَّا قُوْمٌ عَلَيْهِ فَاسْتَسْعِي بِهِ غَيْرُ مَشْقوقٍ عَلَيْهِ» وحديث ابن عمر مرفوعاً أيضاً: «مَنْ أَعْتَقَ نَصِيبًا لَهُ فِي مَمْلُوكٍ أَوْ شَرِكًا لَهُ فِي عَبْدٍ فَكَانَ لَهُ مِنَ الْمَالِ مَا يَبْلُغُ قِيمَتُهُ بِقِيمَةِ الْعَدْلِ فَهُوَ عَتِيقٌ» والشقيقين كالنصيب وزناً ومعنى.

(٦) من عذب مملوكيه أو مثلّ به أو خصاه عتق عليه، فقد روى الإمام أحمد أن زنباً أباً روح وجد غلاماً له مع جارية له فجدع أنفه وجبه فشكاه إلى النبي ﷺ، فسألها فاعترف وذكر ذنبه، فقال النبي ﷺ للغلام: «اذهب فأنت حرٌ» ويؤخذ منه أن الجب والخصاء حرام ومحظ لعتق العبد وينفذه الحاكم، فكل ما كان يتخد من الخصيان الماليك فيه مخالفة للشرع الإسلامي بخصائصهم وعدم عتقهم. وفي

رواية له (الإمام أحمد) أخرجها أبو داود وابن ماجه جاء رجل إلى النبي ﷺ
صارحاً فقال له: مالك؟ قال: سيدني رأني أقبل جارية له فجب مذاكري. فقال
النبي ﷺ «عليٰ بالرجل» فطلب فلم يقدر عليه، فقال ﷺ للغلام: «اذهب فأنت
حر». وفي جامع الأصول من حديث سمرة بن جندب وأبي هريرة أن النبي ﷺ
قال «مَنْ مِثْلَ بْنِ عَبْدِهِ عَنْقَ عَلَيْهِ».

(٧) إيداء الملوك بما دون التمثيل والتعذيب الشديد حرام، ولا كفارة لذنبه إلا
عنقه، فقد روى أحمد ومسلم وأبو داود عن عبد الله بن عمر قال: سمعت رسول
الله ﷺ يقول: «لَطَمَ مَلْوَكَهُ أَوْ ضَرَبَهُ فَكَفَارَتُهُ أَنْ يَعْتَقَهُ». وللشيوخين والترمذى
عن سويد بن مقرن قال: كنا بني مقرن على عهد رسول الله ﷺ ليس لنا إلا
خادمة واحدة فلطمها أحدها فبلغ ذلك النبي فقال: اعتقوها. وقيل له: إنه ليس
لبني مقرن خادم غيرها، فرخص لهم باستخدامها ما دامت الحاجة وإطلاقها إذا
زالت، وروى مسلم وغيره عن أبي مسعود البدرى قال: كنت أضرب غلاماً بالسوط
فسمعت صوتاً من خلفي: أعلم أباً مسعود فلم أفهم الصوت من الغضب قال: فلما
دنى مني فإذا هو رسول الله ﷺ فإذا هو يقول: أعلم أباً مسعود أعلم أباً مسعود.
فالقلقة السوط من يدي، وفي رواية فسقط من يدي السوط من هيبيته، فقال: أعلم
أباً مسعود أن الله أقدر منك على هذا الغلام (وفي رواية عليه) فقلت: يا رسول الله،
هو حر لوجه الله فقال: أما لو لم تفعل للفتحك النار أو لستك النار.

(٨) التدبیر عنق لازم وينعقد بقول السيد لعبده أنت مدبر وأنت حر عن دبر
مني أي بعد أن أذبر عن هذه الدنيا، وكذا أنت حر بعد موتي إذا قصد به التدبیر
فإن أطلق ولا قرينة فبعض العلماء يرجح أنه تدبیر تقوية لجانب العنق الذي هو
من مقاصد الشرع الأساسية، ومنهم من يرجح جانب الوصية. ومن أحكام التدبیر
أنه لازم في الحال لا يجوز الرجوع عنه كالوصية وأنه لا يجوز للمدبر (بالكسر)
بيع المدبر (الفتح) عند مالك وأبي حنيفة وأن من دبر بعض مملوكه وهو مالك
له كله سرى العنق إلى باقيه وقال جمهور العلماء: إن أولاد الجارية المدبرة تابعون
لها في العنق والرق فإذا عنتقت عنتقوا معها.

(٩) عنق أمهات الأولاد، وهو أن الجارية التي تلد لسيدها ولدًا تصير حرّة من
رأس ماله بعد موته، فلا تدخل في ملك الورثة ولا يجوز له بيعها في حياته عند
جمهور السلف والخلف، وأولهم عمر وعثمان، ففي حديث عمر عند الإمام مالك:

الصفة العامة لغارات العرب هذه والنتائج التي ترتبت عليها

أيما وليدة ولدت من سيدتها فإنه لا يبيعها ولا يهبهَا ولا يورثها وهو يستمتع منها فإذا مات فهي حرة.

(١٠) أن من ملك أحداً من أولي القرابة عتق عليه وأعم ما فيه حديث سمرة بن جندب مرفوعاً: مَنْ مَلَكَ ذَرَ رَحْمَ مُحَمَّدٍ فَهُوَ حُرٌّ.

النوع الثاني: من وسائل تحرير الرقيق الموجود الكفارات، والمراد بها القربات التي تمحو الذنوب وأعظمها عتق الرقاب، وهي ثلاثة أقسام؛ أحدها: واجب حتماً على القادر على العتق كفارة قتل النفس خطأ وكفارة الظهار، وهو تشبيه الرجل زوجه في أمره، وكان طلاقاً في الجاهلية، وكفارة إفساد الصيام عمداً. ثانية: واجب مخير فيه وهو كفارة اليمين فمن حلف يميناً وحث فيه فكفارته إطعام عشرة مساكين أو كسوتهم أو تحرير رقبة كما قال الله تعالى وحكمه التخيير ظاهرة. ثالثها: مندوب، وهو العتق لتکفير الذنوب غير المعينة وهو من أعظم مکفراتها.

النوع الثالث: من وسائل إلغاء الرق الموجود، جعل سهم من مصارف الزكاة الشرعية المفروضة (في الرقاب) بنص القرآن، هو يشمل العتق والإعانة على شراء الملوك نفسه، ومن المعلوم أن زكاة الأمة الإسلامية تبلغ مئات الألوف وألوف الألوف من الدرارهم والدنانير فلو نفذت أحكام الإسلام فيها وحدها لأمكن تحرير الرقيق في دار الإسلام.

النوع الرابع: منها العتق الاختياري لوجه الله تعالى، قد ورد في الكتاب والسنة من الترغيب في العتق ما يدخل تدوينه في سفر كبير وما يدل على أنه من أعظم العبادات آية البر من سورة البقرة، ومن أشهر أحاديث الترغيب في العتق قوله ﷺ: أَيَّمَا رجُلٌ أَعْتَقَ امْرَأَ مُسْلِمًا اسْتَنْقَدَ اللَّهَ بِكُلِّ عَضُوٍّ مِّنْ النَّارِ، وحديث أبي ذر قال: سألت رسول الله، أي العمل أفضل؟ قال: إيمان با الله وجهاد في سبيله. قلت: فائي الرقاب أفضل؟ قال: أغلاها ثمناً وأنفسها عنده أهلها، ومن أشهرها حديث أبي موسى الأشعري: أَيَّمَا رجُلٌ كَانَتْ لَهُ جَارِيَةٌ أَدْبَهَا فَأَحْسَنَ تَأْدِيبَهَا وَعَلَمَهَا فَأَحْسَنَ تَعْلِيمَهَا وَأَعْتَقَهَا وَتَزَوَّجَهَا فَلَهُ أَجْرٌ.

أضف إلى هذا وصايا الله ورسوله بالماليك، ومنها تخفيض الواجبات عليهم وجعل حد الملوك في العقوبات نصف حد الحر، وقد قرن الله الوصية بهم بالوصية بالوالدين والأقربين ونهى النبي ﷺ عن قول السيد: «عبدي أو أمتي» وأمره أن يقول: «فتاي

وفتاتي وغلامي» وأمر بأن يطعموهم مما يأكلون ويلبسوهم مما يلبسون. انتهى ببعض اختصار، ومنهم تفهم معالي الشرع الإسلامي وما فيه من المبادئ الإنسانية والرحمة بالضعفاء والعمل لتحرير الرقاب بكل وسيلة ممكنة، وتعلم أنه ليس من ضرب تحرير الرق عند الإفرنج الذي فيه من الرياء ومن تسلط الأقوى على الضعفاء ومن استعباد الشعوب القوية للشعوب المهزومة ومن جعل الأجناس البشرية نازلاً بعضها عن بعض ما كل أحد يحكم به إن كان منصفاً.

(١١) كان يقال له: الملك رينه الصالح وكان من ألقابه دوق أنجو وكان كونتا على بروفنس توفي سنة ١٤٨٠.

(١٢) في فرنسة ولا سيما في المقاطعات الجنوبية منها، عائلات كثيرة معروفة بأنها من سلالة السرازين، أي المسلمين، ومنها ما تدل سحناؤها إلى اليوم على العروبة، وفي نفس سويسرا عائلات ملقبة بالسرازين، في جنيف وفي بازيل، ومن أشهر من انتسب إلى أصل عربي في جنيف العالم الفيلسوف «ابن أبي زيد» وكان أهل سويسرا يقولون له: أبو زيت Abou Zit وأصله عربي من سكان طولوز، وكان أهله من العرب الذين تنصروا ثم اتخذوا مذهب البروتستانت، فلما صدر أمر لويس الرابع عشر بإخراج كل البروتستانتيين من فرنسة، خرج أبو زيد هذا مع من خرجموا إلى جنيف، ثم نشأ فيها ونبغ في جميع العلوم الرياضية والطبيعية والفلك والفلسفة والتاريخ وغيرها، وكان معاصرًا لفولتير وروسو ونيوطن في إنكلترة، وصديقاً لهم جميعاً، وكانت له عندهم المكانة العليا وربما استفتوه في عويس المسائل العلمية، وقد ذكرت جريدة جورنال ده جنيف إحدى المرار أن فولتير استفتاه في مسائل غاب عنه علمها، ومر بفولتير صاحب له قاصداً إلى جنيف، فسألته فولتير: ما شغلك في تلك البلدة؟ وكان فولتير ساكناً في ضواحي جنيف كما لا يخفى بقرية فرناني. فقال له صاحبه: أريد الاجتماع بعالم كبير. فقال له: إذن تريد أن تجتمع ب أصحابنا العربي. وأما جان جاك روسو فبينه وبين أبي زيد مراسلات مجموعة في كتاب، وكان هذا العلامة العربي زاهداً عظيم التواضع معرضًا عن الدنيا، عرضوا عليه في جنيف أعلى المناصب فرفضها، واقتصر على وظيفة لخزانة الكتب العمومية، وفي جنيف اليوم شارع مشهور باسم شارع أبي زيد، وكان سلف أبي زيد هذا أطباء في طولوز، وقد كتب محرر هذه السطور عن أبي زيد العربي الجنيفي منذ بضع سنوات مقالة في الجرائد العربية لختناها عن الجرائد السويسرية وربما نعود إلى موضوعه بعد التوسيع في معرفة حياته.

الصفة العامة لغارات العرب هذه والنتائج التي ترتبت عليها

- (١٢) كان يجب على المسيو رينو وهو مستشرق عليم بأمور المسلمين أن يتبه على كون المعتدي على عرض المسلمة المتزوجة يجازى بالقتل بحسب الشرع سواء كان مسيحيًّا أو مسلماً أى إن هذا الجزاء ليس خاصًا بالمسيحيين.
- (١٤) ذكر رينو في حاشية هذه الجملة أن المسيحيين في جبل لبنان هم وحدهم الذين في الشرق يسمح لهم المسلمين بقرع الأجراس.
- (١٥) في موضوع آثار العرب في فرنسة يحسن أن نذكر شهادة طبيب كبير اسمه البروفسور دالماس هو أستاذ الأمراض النسائية بكلية الطب في مدينة مونبلييه في جنوب فرنسة الذي ألقى في فضل العرب على جامعة مونبلييه محاضرة قيمة حضرها جم من الشبان الشرقيين، من مصريين و العراقيين و سوريين، و نشروا عن ذلك مقالة في جريدة الأهرام. وقد بدأ البروفسور دالماس بذكر فتوحات العرب لعهد الخلفاء الأولين، وقال: إنهم كانوا يحملون مدنיהם حيثما ذهبوا وأين ما حلوا، وقال: إن مدينة العرب لم تنحصر في قن البناء ونشر الزخرف العربي وتشييد الجوامع فقط بل كانت تتناول الكثير من العلوم والمعارف التي هي أساس العلوم الحديثة، وخص بالذكر علمي النبات والطب، وذكر أنه إلى العرب يعود الفضل في تعريف الغرب بالمدينة اليونانية. ثم قال: إن العرب نزلوا ببلدة ماجلون، ضاحية مونبلييه، وأقاموا بها مدة من الزمن إلى أن أجلاهم عنها شارل مارتل وأحرقوا حتى لا يعودوا إليها و كانوا في أثناء وجودهم فيها يبيعون بعض الكتب الطبية، ثم جاء منهم أطباء وصاروا يمارسون حرفة التطبيب، ثم ذكر من الأطباء أسماء بعض اليهود الذين تلقوا الطب العربي مثل صموئيل بن طيبون وناثان بن زكريا، وأسماؤهما منقوشة على لوحة الأستانة بمدخل كلية الطب، وقال: إن بعض الرهبان الذين ترقوا إلى درجة البابوية كانوا قد طلبوا العلم بجامعة مونبلييه على أستاذيه من العرب، وقال: إن ملك نابار عندما مرض بصدره التجأ إلى أطباء العرب، وقال: إنه يوجد في متحف الجامعة بعض آثار وجدت في ماجلون عليها بعض الآيات القرآنية والأشعار العربية، و كنت سمعت من المرحوم الأخ أحمد بك شوقي أمير الشعراء الذي درس علم الحقوق في جامعة مونبلييه هذا الخبر بعينه رواه لي لأول تعارفنا في باريز سنة ١٨٩٣.

(١٦) نقول: إنه يجوز أن يكون الإفرنج قد بنوا شيئاً من هذه الأبراج في سواحلهم ولكن مما لا مشاحة فيه أن الأبراج التي في جميع سواحل الأندلس مطردة متسبة على طول تلك السواحل كانت من بناء العرب، وأن عادة إيقاد النيران في الأبراج إذاناً

بالحرب ومدّا للصريح إنما هي عادة في الغالب عربية، وكان العرب في أوائل الفتح الإسلامي نشروا هذا النمط من الأبراج النارية من الإسكندرية إلى طنجة، فكانت إذا وقعت واقعة ذات بال أوقدت النيران من طنجة ولا تزال من برج إلى برج حتى يبلغ ذلك الإسكندرية، في الليلة الواحدة.

ولما سرتُ من مالقة إلى الجزيرة الخضراء سنة ١٩٣٠ التي ذهبت فيها إلى الأندلس اجتازت بنا السيارة هذه المسافة في ست ساعات، فكنت كذا قطعت مسافة ٣٠٠ أو ٥٠٠ متر حاذيت برجاً مخروطي الشكل شاهقاً في القضاء، وعلمت أن هذه الأبراج كلها عربية.

(١٧) القطران: عرفه العرب بأنه دهن يخرج من شجر الأبهل والأرز، وهو يلفظ بالفتح و بالكسر. ونحن في سوريا نلفظه بالفتح (قطران) ويظهر أن العرب الذين نزلوا سواحل بروفانس كانوا يلفظونه بالكسر (قطران)، ولذلك قال الفرنسيس .Quitran

(١٨) عندما اشتد التضييق إلى الدرجة القصوى على بقايا مسلمي الأندلس، تحريقاً بالنار، وتبييضاً من المال، واستعباداً للذكور والإإناث، وتدبيباً بمختلف الأشكال، بحجة أنهم وإن كانوا قد تنصروا ظاهراً فلا يبرحون مسلمين باطنأً أرسل هؤلاء سراً يستغيثون بالدولة العثمانية، وذهب منهم خلسة من الأندلس وفدى أدرك مدينة بلغراد، حيث كان الصدر الأعظم على رأس العساكر العثمانية الزاحفة يومئذ إلى تلك الأقطار، فبعث الوفد إلى الصدر الأعظم كل ما يعانيه المسلمين من العذاب تحت حكم الإسبانيول، وأنهم مع ذلك لا يسمحون لهم بالخروج من البلاد، وأن منهم مائة وخمسين ألفاً خرجوا إلى فرنسة، وهم يلتمسون من الدولة العثمانية أن تتوسط لدى ملك فرنسة وملك إسبانيا في أمر السماح لبقايا المسلمين المذكورين بالرحيل إلى بلاد الإسلام، فعرض الصدر الأعظم ما سمعه من الوفد الأندلسي على السلطان أحمد خان الأول — رحمة الله — وفي الحال لبى السلطان العثماني نداءهم، وكتب إلى ملك فرنسة هنري الرابع يرغب إليه في تسفير المسلمين الذين التجأوا إلى مملكته على مراكب تبعث بها الدولة العثمانية فتحملهم إلى بلاد الإسلام، أو على مراكب إفرنجية تعهد الدولة العثمانية بدفع كرائها. وكان هنري الرابع قد سمح بدخول هؤلاء المسلمين إلى فرنسة على شريطة أن يقبلوا المذهب الكاثوليكي، فلما جاءه هذا الكتاب من السلطان أحمد وكان يهمه عدم إغضابه، أجاب طلبه وأمر بتسفير المسلمين المذكورين إلى إفريقية وغيرها من بلاد

الإسلام، فخرج منهم فئات لحقوا بالغرب، وأخرون بالجزائر وتونس، وأخرون وصلوا إلى مصر والشام، ومنهم من قصد إلى القسطنطينية، وقد بقيت منهم فئة قليلة في فرنسة انتهت الأمر بأن سلالتها صارت إلى النصرانية واندمجت في الفرنسيين. أما الذين كانوا لا يزالون في إسبانيا، فبقي «فليب الثالث» يمنع خروجهم منها، إلى أن بلغه الخبر عما فعله هنري الرابع من النزول على إرادة السلطان العثماني، فحسب لتدخل الدولة العثمانية حسباً كبيراً، وأمر فجمع عظماء مملكته، وتشاوروا في قضية بقايا المسلمين في تلك المملكة، فأشار بعضهم بمنع خروجهم مما وقع وعول الجمهور ومنهم الملك على إخراجهم جميعاً تخلصاً من غوايائل بقائهم في إسبانيا، إذ قد ثبت للدولة العثمانية لم أنه مع وجود هذه العلاقات السرية بين المسلمين الأندلسيين وبين الدولة العثمانية لم يأت أحد منهم برغم تنصرهم في ظاهر الأمر، ليخبر الحكومة الإسبانيولية بشيء من تلك الحركات، فاستدلوا من هذا على أن هؤلاء لا يزالون مسلمين، وإن أظهروا التنصر، وأنه يكون من الحزم إجلاؤهم أجمعهم عن إسبانيا حتى لا تتعرض هذه المملكة بسببهم لحرب مع الدولة العثمانية لا تعلم عاقبتها، فأخرجوهم جميعاً على مراكب الحكومة الإسبانية، وكانوا نحواً من ستمائة ألف نسمة، فذهبوا أكثرهم إلى المغرب، وانبثروا في الريف، وعمروا طوان والرباط وسلا وجانتاً من فاس، وذهب كثيرون فسكنوا تلمسان والجزائر وتونس، ووصل آخرون إلى الشرق. وكان ذلك في سنة ١٦١٢ مسيحية.

وقد استوفينا تاريخ هذا الجلاء الأخير لمسلمي الأندلس في الطبعة الجديدة من «حاضر العالم الإسلامي» واعتمدنا في كثير من المعلومات التي كانت مجهولة عند الجمهور على كتاب ابن عبد الرحيم الأندلسي الذي روى عنه ابن جندار صاحب تاريخ رباط الفتح فمن شاء عن هذه المسألة بحثاً شافياً للغيليل فليراجع تاريخ رباط الفتح أو حاضر العالم الإسلامي الطبعة الجديدة، ولكننا سخصص بهذا الموضوع إن شاء الله جزاً بتمامه من أجزاء هذا الكتاب، فيه جميع تاريخ مسلمي الأندلس الذين أجبروا على التنصر بعد سقوط مملكة غرناطة وليثوا مسلمين في الباطن أكثر من مائة سنة، وكان الإسبان يقولون لهم: «الموريسك» وقد أجمع المنصفون على أنه لم تعذب في الدنيا أمة ما عذبه الموريسك هؤلاء، حتى انفك عقالهم وخرجوا من إسبانيا.

كتاب غارة العرب على سويسرا في أواسط القرن العاشر

تأليف الدكتور فرديناند كلر

Der einfall der Sarazenenen in die Schweiz.

um die mitte des X Jahremderts.

Von dr Ferdinand Keller.

Mittheilungen der antiquarischen.

Gesellsehaft in Zurich.

وهو كتاب بالألمانية، نشرته شركة «الآثار العتيقة» في زوريخ، في سنة ١٨٥٦ وقد أطلعنا عليه العلامة الأستاذ «البروفسور هس» مدرس التاريخ والأنسون الشرقية في جامعة زوريخ من سويسرا، وذلك في سنة ١٩١٩ وهو أول كتاب اطلعنا عليه في هذا الموضوع، فلخصناه يومئذ، ونشرنا خلاصته في مجلة المنار لصاحبها الأستاذ العلامة السيد رشيد رضا، ثم إننا رأينا نقل هذا الكتاب برمته إلى العربية في كتابنا هذا، ولم يختصر منه إلا في المظان التي ليس فيها طائل.
قال فرديناند كلر في كتابه:

قال ليوبراند (Liuprand): إنه بحسب إرادة الله التي لا يدرك سرها، قد جرى في سنة ٨٩١ أنه جاء عشرون عربياً في مركب صغير من سواحل إسبانيا.

قذف بهم الريح بالرغم منهم نحو خليج القديس تروبز St Tropez في بروفانس Provence. فنزلوا إلى البر هناك، على عادة لصوص البحر، وكان نزولهم في جوف الليل فتسلاوا إلى قرية «تروبز» وفتكتوا بأهلها المسيحيين، وملكوا الناحية، ثم اتخذوا معقلًا الجبل المسمى موروس Maurus ليكونوا في حرب حرير من عاديه الأمم المجاورة، وكان ذلك الجبل مغطى بالأشجار الشائكة التي كانوا يحتمون بأشواكه وألفافها، ولم يجعلوا فيها سوى شعب واحد لأنفسهم يمرون فيه، وهذا المكان يسمى فراكسينيتو¹ Fraxinétum يحده البحر من جهة ومن جهة أخرى غابة مؤتشبة مشتبكة الأغصان، من نشب فيها نفذت فيه أشواك أحد من الحراب فلا يقدر أن يتقدم ولا أن يعود، فأمنوا في هذا المكان المنبع وصار لهم سرباً وصاروا يجولون في الجهات المجاورة بدون وجل، واثقين بمكانتهم هذا، ثم أنفذوا رسولاً إلى إسبانيا لأجل أن يندب الناس من قومهم، ليتحققوا بهم، فمدح الرسول المكان وأطعم الناس فيه، وقال: إن أهالي تلك البلاد لا يخشى بأسمهم وليسوا بجمرة قوية فلم يلبث إلا قليلاً حتى رجع ومعه مائة رجل من العرب، جاءوا ليتحققوا ما ذكره لهم الرسول عن هذا الموقع وطيب نجعه.

وقد أسعف غارة العرب هذه ما كان بين أهل بلاد بروفانس، من الشقاق البعيد، وقيام بعضهم ضد بعض، فكان بعضهم لأجل أن يستأصل البعض الآخر يستنجد هؤلاء العرب العفارية المكارين، فكان من اختلاف أهالي تلك البلاد، ومن توالي النجادات إلى العرب من إسبانية، أن أصبح هؤلاء أمنين في سربهم، وشرعوا يجولون ويسلبون ويقتلون كيما شاءوا، وكيفما لاح لهم الصيد، واجتاحوا تلك البلاد الخصبية اجتياحاً تاماً وأصابوا فيها مغامن كثيرة.

هذه هي الرواية الحرفية المؤرخ معاصر² عن نزول المسلمين في سواحل بروفانس وعن طبيعة جبل «فراكسيناتوم» وكيفية تحصينهم له، بحيث بقي مدة سنين طوال مركزاً لقوتهم في هذا الجانب من أوربة وصيصية يمتنعون بها ويبعثون منها شراذم كثيرة أو قليلة إلى الجنوب، وإلى الشرق من جبال الألب البحري، وما عتموا أن صارت لهم شوكة يتحدث الناس بها، بربع الناس منهم، وباعتمادهم هم على أنفسهم، وكانت لهم غزوّات بعيدة المغار، لأجل الغنائم، فإذا لم يجدوا أمامهم من يقرع النبع بالنبع

نهبوا تلك الأديار الغنية والمدن المحسنة والمعاقل التي كان يسكنها أشراف البلاد، وترکوها قاعًا صفصصًا لأن لم تغرن بالأنفس.

والذى يظهر جليًّا من روایات مؤرخي ذلك العصر أن هذه الغارة لم تكن ذات مغزى سياسي كغيرها من الغارات، ولا كان لها غرض راجع إلى توسيع ممالك الدولة الإسلامية الأندلسية، ولم يكن مقصد هذه العصابة إخضاع أهالي هاتيك البلدان لسلطانها. وذلك لأن عددها لم يكن كافيًّا لتحقيق دعوى كهذه، وقصارى ما كانت ترمي إليه أن تحوز الذهب والكنوز التي تعثر عليها، وتعود بها إلى معقلها في جبل فراكسيناتوم، وأنها إذا وجدت طالع الحرب قد خانها تشحنتها في السفن الرايسية في خليج فراكسيناتوم وتطوير بها بجناح الريح قافلة إلى إسبانية، وكذلك يظهر أن خليفة إسبانية لم يكن ذا علاقة بهذه العصابة التي تطوحت في ذلك الفج السحيق ولا أتتها أدنى مدد من جهة.^٢

وأما السؤال عن الوقت الذي اجتاز فيه المسلمين جبال الألب، وتغلوا في أرض إيطالية، فإنه لا يجد جوابًا مستندًا على معلومات دقيقة ويجب أن يكون هذا الحادث قد وقع على كل حال في أوائل القرن العاشر، فقد دلنا محرر المذكرات اليومية لدير « نوفاليز » Novalese الذي على مقربة من « سوزا » Susa بحذاء جبل « سنليس » Senis على أن غارة المسلمين كانت في نواحي سنة ٩٠٦، فمنذ تلك السنة كانوا في « بروفانس » و« بورغوند » Burgund و« شيمله » Cimella حول « نيسه » Nizza يجولون ويقتلون ويحرقون، ومن المحقق أنهم في هذه السنة كانوا يتوقلون في جبل سنليس وكانوا قد فتحوا الباب نحو بلاد سافواي وسويسرا، وفي أسفل هذا الجبل كان دير نوفاليز الذي كان من أعظم الأديار وأغنائها، فلما سمع الرهبان بخصوصية هؤلاء القوم وبقوتهم، وكانتوا يعرفون جيدًا ما وراءهم حزموا ما في الدير من الأشياء الثمينة ومن جملتها خزانة النفيسة وذهبوا بها إلى تورين لتكون بمأمن. فما كانوا يفارقون الدير حتى جاء المسلمين واكتسحوا كل شيء وأحرقوا الكنيسة والبناء كله، وكان راهبان طاعنان في السن قد بقيا في الدير لأجل حراسته فقبضوا عليهما وأهانوهما.^٣

وفي ذلك العهد أصبحت البلاد الواقعة بين نهرى « بو » Po و« الرون » Rhône مجالًا للغارات والعبيث، فالبييمون وبروفانس وبلاط « دوفيني » Dauphiné و« مونتفرات » Montferrat وببلاد « تارنتيزه » Tarentaise كانت كل سنة عرضة للدمار والثار، وقد حدث مدونو الواقع اليومية في ذلك العصر عن حوادث ترعد لها الفرائص، مما فعله هؤلاء العرب

ورروا كيف كانوا يهجمون على التجار والزوار عابري السبيل، ويسلبونهم ما معهم وإذا حاولوا الدفاع عن أنفسهم يقتلونهم.^٥ وكان أكابر القوم لا سيما الرؤساء الروحيين الذين يؤمنون رومة واقعين تحت الخطر الشديد من غارات العرب، بسبب ما يحملون من الذخائر وما يستحبون من الأعلاف النفيسة، وأما في القرى فلم يكونوا يقترون في النهب على الخيل والمواشي، بل كانوا ينهبون كل ما له قيمة، ويقبضون على الرجال والنساء والأطفال ويبيعونهم في سوق الرقيق، وكانوا إذا رأوا مقاومة من بعض البلاد وطاح منهم أناس في المعركة، انتقموا لأنفسهم بإحرق هاتيك المدن حتى يصيروها رماداً، وكانت تنقطع العلاقات والمواصلات أحياناً بين البلد بسبب غارات العرب وكان أهالي الأماكن التي يهاجمها المسلمون يفرون ويلجأون إلى الجبال والغابات، وربما قاوموا العرب وربما كانت لهم الغلبة عليهم، إلا أنهم لم يكونوا يقومون عليهم بصورة نفير عام ولا كان ينتدب لهم يومئذ أدلة مستبسلون، وأشنع شيء كان هو عدم الوئام بين أهالي البلد، بسبب عداوة الأمراء بعضهم لبعض، واستنجادهم في حروبهم الداخلية بهؤلاء الأعداء، وكان من الطبيعي أن يوجه العرب كل همتهم إلى الاستيلاء إلى الطرق العامة، وبنوع خاص على معابر جبال الألب، لأنهم كانوا يرون في ذلك أحسن طريقة للكسب والسلب، فكانت المتاجر والبضائع تقع هناك تحت أيديهم على طرف الشمام وكان المسافرون الأغنياء يأخذون معهم في أسفارهم كل ما يلزم لهم، فكان في ذلك مطعم عظيم للمسلمين، وكانوا في تلك الطرق الجبلية يتمكنون من استقبال السا拜لين بالسهام والحجارة، ومن إلقائهم في الأودية والمهاوي بحيث إنهم بعدد غير كبير كانوا يقدرون على ما لا تقدر عليه الجيوش الكبيرة.

وروى «فلودوارد» Flodoard في تعليقاته السنوية أن المسلمين سنة ٩٢١ أتوا على قافلة من حاج الإنكليز كانت ذاهبة إلى رومة، فلقوها في بعض أودية الألب، واستأصلوها، وبعد ذلك بستين لقوا قافلة إنجليزية أخرى وفتكتوا بها، ثم إنهم في سنة ٩٢٩ لقوا قافلة حاج آخر أياضاً، فاضطرب هؤلاء إلى الرجوع قبل أن يقعوا في أيديهم، ولما كان غير ممكن تعين أماكن هذه الواقائع فلا نقدر أن نحكم في أي محل حصلت، أفي ضمن حدود إيطالية إلى جهة سويسرا، أما في حدود فرنسة؟ وإذا فكرنا أنه كان من عادة المسافرين الإنكليز الذين يقصدون رومة أن يجتازوا من معبر سان برنار،^٦ لزم أن نرجح كون الواقعة المذكورة جرت في ضمن حدود إيطالية، ولقد أطلعنا على تاريخ يثبت أن كنوت "Knut" ملك إنكلترة والدانمرك الذي كان يلقب بالكبير كان

قد طلب من رودولف "Rudolf" الثالث ملك برغوند Burgond أن يأمر بالتسهيلات اللازمة سواء من جهة تأمين الطرق أو من جهة الإعفاء من الرسوم للقسوس والتجار والحجاج الذين من ممالكه يؤمرون روما.^٧

في أي حقبة من القرن العاشر تمكّن العرب من عبور سان برنار الذي كان يسمى حينئذ بجبل جوفيس "Mont Jovis" وفي أية سنة بسطوا سيادتهم على تلك البقعة؟ هذا شيء لا نقدر أن نحدده، نعم توجد كتابات، من ذلك الوقت، متعلقة بهذه الحوادث، إلا أنها لا تحتوي على تواريخ يمكن الاعتماد عليها، والذي يظهر من كلام رينو^٨ أنه يميل للقول بأن هذه الحوادث جرت في سنة ٩٣٩ لكننا سنرى فيما يأتي أنها جرت قبل هذا التاريخ.^٩ ومن المحقق أن العرب نزلوا سنة ٩٤٠ من جبال سان برنار العالية إلى وادي الرون الخصيب، حيث كان مبنياً دير أغاؤونوم "Agaunum" العظيم، المؤسس على اسم سان «موريتيوس Mauritius» وأصحابه، والذي كان فيه ذخائر كثيرة من الذهب والفضة وأصناف الجواهر، المهدأة إليه من الملوك الكارلوفنجيين والبورغنديين، وكانت محفوظة ضمن حيطانه، ففي السنة المذكورة هجم العرب على هذا الدير ونهبوه وأحرقوه وترکوه رماداً، ولم يمض إلا قليل حتى جاء القديس أولريك Ulrich أسقف «أوغسبورغ Augsburg» في أثناء سفرته إلى برغوند، وزار هذا المكان لأجل نقل عظام الشهداء التي أذن له كونراد ملك بورغوند في دفنها في أوغسبورغ، ولم يكن باقياً هناك سوى خادم واحد يحرس البناء الذي صار طُعْمة للنار.^{١٠}

ومما جاء في تاريخ «فلودوارد» أنه في سنة ٩٤٠ جاءت قافلة مؤلفة من حجاج إنكليز وغاليلين، كانوا قاصدين روما، وبعد أن فقدت بعض رجالها رجعت من حيث أتت لأن العرب كانوا قد استولوا على القرية والدير المذكور.

وقد ذكر مؤرخو الفرنسيين كتاباً محفوظاً موجهاً من راهب من دير سان «موريس» St-Maurice اسمه رودولف إلى ملك فرننسة لويس الرابع المسمى «أوتريمير» يقول له فيه: كم ألقى الله من سلام على ملوك فرننسة من «كلوفيس» و«داعوبرت» إلى كارل الكبير^{١١} لكونهم اعتنوا بهذا المكان وقدسوا، وهو يتمنى منه أن ينفق على هذا المكان لأجل تجديد بناء الدير وترميم قبور القديسين الذين دُفنتوا فيه. وفي ذلك الوقت كانت العصابة من دعايا العرب الذين جعلوا مساكنهم في جبال الألب المعروفة بالألب البوئنية Pônninische قد بدأت تشن الغارات على بحيرة جنيف

وبلاد «فاد»^{١٢} كما ذكر المؤرخون المعاصرون، ويظهر أنها كانت استولت على معابر جبال الألب الشرقية، فإذا كان ينقصنا تواریخ مضبوطة عن دخول العرب إلى جبال الألب الغربية، وجوسهم الأودية التي تخللها، فإن عندنا قاعدة متينة لتأريخ وجودهم في شرقى سويسرا، بما هو محفوظ من الوثائق التأريخية في سجلات «كور Chur» الأسبقية. فإن فلودوارد يذكر من جملة وقائع سنة ٩٣٦: «أن العرب شنوا الغارة على سويسرا الألمانية وقتلوا كثيراً من الحاج الذين كانوا قافلين من روما».

ومما لا ينقدح فيه أدنى عارض من شك أن جانباً من سويسرا الألمانية وهو القسم الذي من «كور» إلى وادي «الرين» كان المسلمين قد اكتسحوه. وليس هذا القسم سوى جبال الألب الراتية Ratische فإن ثبت هذا الرأي فقد ترتب عليه إما أن تكون غارة العرب على مقاطعة «فالليس Wallis» قبل سنة ٩٣٩ أو أن يكون احتلالهم لجبال الألب الراتية سبق احتلالهم لجبال الألب البوئنية، وليس من المحقق ما ذهب إليه فلودوارد من أن احتلال العرب لمعابر الألب سنة ٩٣٦ أو سنة ٩٢٣ يعني به احتلالهم جبال الألب الراتية، وإنما المحقق كون «كور» ونواحيها قد اجتاحها العرب قبل سنة ٩٤٠ وأنه ليكون ذا بال أن تتمكن من معرفة الطريق التي سلكها العرب عندما تبطنوا أحشاء هذه البلاد، هل جاءوا من البيامون منقسمين شطرين، شطر منهم اتبع جبال الألب الشرقية، والشطر الآخر اتبع جبال الألب الغربية من سويسرا؟ الجواب: ليس بمستحيل أن يكونوا قد صدوا ناحية «راتين» وبلغوها برغم قلة عددهم، معتمدين على بسالتهم والرعب الذي وقع في قلوب الناس منهم، ففتحوا طريقاً لأنفسهم على ضفاف بحيرات لانغن Langen وكومر Comer وعرفوا مسالك الألب.^{١٣} إن تاريҳ إيطالية العليا لا يذكر هذه الحوادث ولكن قد افترضنا أن العرب تقدموا من مارتيناخ Martinach «خارجًا عن مجـرى نهر الرون وتتبعـوا ناحية فوركا Furka» والألب العليا اللتين يفصل بينهما وادي أورزيرن Urseren وساروا على الطرق القديمة المؤدية إلى منابع الرين وأبواب معبر الألب الراتية، وهذا الافتراض لا يستند على رواية مكتوبة وليس فيما وجد في دير ديسنتيس Dissentis الواقع أمام وادي الرين ما يؤيد مرور أتباع محمد من هناك، إلا أن المؤرخين لا يزالون يعتقدون أن العرب كما عاثوا بنواحي «كور» ونبأوا ديرها قد اجتاحوا أيضًا دير ديسنتيس».

وأما السند الذي ثبت به حضور العرب في وادي الرين فهو أن هرمان أمير سويسرا الألمانية قد التمس من أوتو الكبير في المجلس الذي عقده الإمبراطور في كويد

لنبورغ Quedlinburg في شهر أبريل سنة ٩٤٠ أن يهب فالتو "Waldo" أسقف كور تعويضاً عما لحقه من اجتياح العرب لديره، وأن الإمبراطور قد أجاب رجاءه فعهد إلى الأسقف المذكور بإدارة كنيستين إحداهما كنيسة «بلودنس» Pludenz في وادي Drusenhale والثانية كنيسة سان مارتين في وادي شامزر Schamserthal على شرط أن ريع الأولى يعود إلى أساقفة كور وأن ريع الثانية يعود إلى دير الراهبات في «كازيس». ^١

وظاهر أن العith الذي عاثه العرب قد كان طويلاً الأمد، وأنه وقع منذ سنة ٩٣٩ وأن احتلالهم للألب الراتية كان في زمن احتلالهم للألب البوئنية، وأن هذا الحادث تقدم إحراق العرب لدير سان موريس الذي يذهب رينو إلى أنه وقع عند عبور العرب من سان برنار.

ولكن في قولنا: إنهم عاثوا واكتسحوا تلك البلاد، لا نعني أنهم أقاموا بها مستقرين في مكان، بل كانوا يكمنون في الجبال وينقضون من مكامنهم لدى الفرصة فلم تكن لهم قدم ثابتة في محل، وكانت حياتهم حياة عصابة تتجمع في كل يوم جبلاً متى لاحت أمامها بارقة أمل في الكسب أقدمت، وإلا أحجمت، فكان مطح نظرهم كله قطع الطرق على التجار وعلى الحاجات الذين كانوا يقصدون روماً ومعهم الأموال والذخائر، وممما لا شك فيه أنهم كانوا قد احتلوا بعض قرى صغيرة، واتخذوها لهم مرکزاً، وكانت لهم أنزال يلتجأون إليها وأبراج يضعون فيها مغانمهم، وأكثر ما كانوا يهجمون على القوافل في الأودية العميقة وفي المصايف التي لا يمكن فيها الدفاع، وكانوا متى أعزهم القوت صالحوا على الأماكن غير الحصينة وعلى الأديار المملوهة بالأعلاف الكنسية. وبقيت حالتهم على ما وصفناه مدة مديدة، إلا أنه بعد دخولهم إلى البلاد باشتبث عشرة سنة طرأ حادث فجائي وافق مصلحتهم، ومكثوا من معابر جبال الألب، فزادت بهم جرأتهم وتضاعف طمعهم.

وهو أن «هوغو» Hugo كونت «بروفانس» كان في سنة ٩٢٦ قد أحرز تاج مملكة «لومبارديا» Lombardie ودخل في حرب عوان مع صهره «البريكوس» Albericus بطريق روما. فاهتب العرب من هذه الحرب الغرة، واستفادوا من غياب الأمير المذكور عن بلاده، فتمكنوا من سلسلة جبال الألب، سواء من الشمال أو من الغرب، ونهبوا البلدان التي بحذائها، ولما وصل صريخ رعايا الكونت هوغو مما لقوه من عith العرب، صحت عزيمته على مصالحة صهره والرجوع إلى إيطالية العليا، ثم على مهاجمة

ال المسلمين في معقلهم الأول «فراكسينيتوم»، ولأجل أن يستوثق من الانتصار سعى في استمداد سلطنة القسطنطينية، لتنجده بمقدار من النار الإغريقية يحرق بها سفن العرب الراسية في ميناء فراكسينيتوم، ويقطع عن هؤلاء كل مدد من البحر، وكان في نيته مهاجمة العدو من جهة البر بينما يكون أسطول القسطنطينية ممسكاً عليهم بالبحر، فبعد أن اتفق هوغو مع إمبراطور القسطنطينية قبل شروطه جاءت السفن البيزنطية إلى مرسى «سان تروبيز» بينما كان الجيش البري يزحف من جهة «بافيا Pavia» فلم يك الأسطول البيزنطي يصل إلى المرسى حتى أحرق سفن العرب كلها، وتقدم الملك هوغو من جانب البر فضيق عليهم الخناق حتى انهزموا معتصمين بجبل «موروس» وكاد يستأصلهم ويأخذهم جميعاً أسرى، لولا أن حدث حادث غير متظر وذلك أن «برنغار» Berengar كونت «أيفريَا» Ivrea حفيد الإمبراطور «برنغار» المتوفى سنة ٩٢٦ ووارثه كان قد أخذ يسعى سراً للحصول على تاج مملكة لومبارديا، فبلغ هوغو خبر هذه المؤامرة فعزم أن يقبض على المتأمرين وأن يقتلهما أو يسلم أعينهما، ولكن برنغار كان على حذر شديد فانسل من لومبارديا بغتة والتوجه إلى هرمان أمير الشفاب Schувaben وسار إليه عن طريق سان برنار، فتلقاه الأمير هرمان برأ وترحيباً، وقدمه للإمبراطور أتوه وهذا أكرمه وخلع عليه، فما كان أسرع هوغو عندما عرف بالقضية إلى إرسال الهدايا من الذهب والفضة إلى أتوه.

وكان هوغو قد خلص ممالكه من العرب، وخضد شوكتهم، وتحول فكره إلى جهة الإمبراطور وأوجس خيفة أن يحشد هذا عليه وينزع منه تاج لومبارديا، فعدل هوغو مع العرب عن العداوة إلى المسالمة، وبعث إليهم في جبل مورو يعرض عليهم السلم على شرط أن يجوسوا خلال ديار برنغار ويعنوه بجميع الوسائل من أن يجتاز جبال الألب بجيشه.^{١٤} فاشترط العرب حينئذ على هوغو أن يعترف لهم بحقاحتلالهم معابر الألب الراتية والبونينية، كما أن هوغو اشترط على العرب أن يخلوا المدن والقرى التابعة له، ولكن لم يكن هذا الشرط الأخير مصراً به في المعاهدة، فالمسلمون قاموا بأحكام المعاهدة حق القيام واحتلوا جميع معابر الألب المذكورة، يständل على ذلك من كون برنغار عاد إلى إيطالية مع جند قليل من أصحابه عن طريق جبال ال提rol Tyrol.

فأما العرب فقد تلقوا هذا العقد، مع الملك هوغو، بفرح عظيم، وأصبحوا يرون أنفسهم السادة الشرعيين لهذه المعابر، وصاروا يأخذون رسوماً من السا拜لين، ومن لم يؤد الرسم أخذوه أسيراً ثم اضطر أن يفك رقبته بمبلغ عظيم من الذهب.^{١٥} وتقدم

العرب من سان برنار وجاسوا في بلاد «فاتلاند»^{١٦} إلى «أفانشس» Avanchez ونيوشاتل Niochatel في جبال «جورا» Jura وكانوا حيث مروا يعيشون وينهبون، ولقد كانت غاراتهم في شمالي الألب الراتية من «كور»^{١٧} إلى بحيرة «كونستانس»^{١٨} في وادي الرين هائلة جدًا، فقد وجد في خزانة دير «كور» كتابة تفيد أن الإمبراطور أوتو الكبير عندما مر في ٢٤ فبراير سنة ٩٥٣ بقصر «إرنشتاين» Ehrenstein ترجمah الأسقف «هارتبرت» مطران «كور» في تعويضهم من الرزايا التي أحقها بهم العرب، فأقطعهم أوقافاً في «الإلراس» وأخرى في «كونيغسكيهيم» Konigsheim وكنيسة «موخنهايم Mauchenheim وما يتبعها.

وقد وجدت كتابة ثالثة في «دورنبورغ» Dornburg تاريخها ٢٨ ديسمبر سنة ٩٥٥ مآلها أن الإمبراطور «أوتو» كان منصراً من إيطالية فشاهد بعينه آثار عيش العرب وبناء على التماس أخيه رئيس أساقفة «برونو» أنعم على دير كور بتلك التعويضات، وقيل: إن جزالة هذا العطاء الذي أعطاها الإمبراطور كان من قبيل نذر نذره لأجل عودته موقفاً من إيطالية على طريق الألب، فإنه أنعم على الأسقف بالدار التي كانت تخصه في «زيزرس» وأمر بإعفاء سفن الأساقفة في بحيرة «فالنزي» من المكوس، وقد اتبع ذلك أعطيات أخرى، مثل إعطاء إياهم كنيسة «ننتسينغن» في وادي «دروس» مع العقارات التابعة لها، وإنعامه بجباية الأملاك التي كانت تخصه في كور، وبمكوسها التي كان يؤديها سابلة الجبال من الألمان، وأخيراً أعطاهم في سنة ٩٥٨ كنائس عدة مثل «سان لورنزن» و«سان هيلاريوس» و«سان مرتينوس» و«سان توبولوس» وكنيسة «كاربوفوروس» ومنهم حق ضرب السكة، وكذلك أعطى دير «ديستنيس» في سنة ٩٦٥ الدار التي كانت له في «فافيكون» على بحيرة زوريχ، وأقطع فيكتور رئيس رهبان كور سنة ٩٦٧ قطائع في «فينشغاو» و«إنغادين Engadin».

وفي ذلك الوقت أوصل العرب غاراتهم إلى «زارغانس» Sargans و«توبونبورغ Togenburg وأبنسل Appenzell» وصلوا على أهالي تلك الجبال، فقتلوا الرجال ونهبوا الماشي وأحرقوا المساكن. وقد روى الراهب «أيكهارد»^{١٩} الذي حرر تاريخ دير «سانت غالن» ما يلي:

«كان العرب يبعدون جدًا مغارهم في جبال الألب لا سيما في زمان «فالتو» ويفتكون بأهلهما بجرأة غريبة، حتى إنهم في ذات يوم رشقوا بالنبال من أعلى جبل واقع شرقي الدير جماعة كانوا قائمين بطواف ديني يتقدمهم الصليب مرفوعًا، ولكن

«فالتو»^{٢٠} كان شدید البأس فأمر قومه بأن يتعقبوا العرب إلى مكامنهم، وسلحهم بالحراب والمناجل والفوّوس، وفي الليلة الثانية كبسهم بيّاتاً، فقتل منهم وأسر بعضهم^{٢١} وفر الباقيون، ولم يقدروا أن يدركونه لأنهم كانوا أقدر على التوغل، وأبصرا بالتوغل في الجبال، أما الذين وقعوا أسرى فسيقوا إلى الدير في الأغلال، وقد رفضوا رفضاً باتاً أن يأكلوا ويشربوا، وما زالوا حتى هلكوا جوعاً. وقال «أكهارد» أن الرزية التي رزئ بها الدير من عيّث العرب كانت من الجسامّة بحيث يستلزم وصفها كتاباً.^{٢٢}

ولا يقدر أحد أن يعلم بالتمام كم كانت مدة إقامة العرب بشريقي سويسرا، فإن الأوراق والوثائق التي وجدت في دير «كور» ودير «سان غالن» ودير فافرس "Pfafers" لم يوجد فيها ما يحدد هذه المدة، ولا يظهر أن رحيلهم من هناك تأخر عن العقد السادس من القرن العاشر.

وفي سنة ٩٥٤ نفسها، وهي التي وصل فيها العرب إلى سان غالن، وقع الحادث المهم الذي هو هزيمة العرب والجار معًا، فقد تمكن كونراد ملك بورغوند أو البرجان، ببسالته الشخصية وبخدعه حربية دبرها، من استئصال طائفة مهمة من هؤلاء العرب^{٢٣} وتطهير أودية بلاده منهم، إلا أنه برغم هذه الهزيمة كان العرب لا يزالون مستولين على معابر الألب الغربية.

وليس بمحقق وجود عرب الألب الغربية في هذه الواقعة، فإن «أكهارد» الرابع، راهب دير سان غالن الذي روى خبر هزيمة العرب في هذه الواقعة يقول: إن العرب كانوا متمنكين جيداً في قلب الجنوب من أوربة حتى إنهم لم يكونوا يحدّثون أنفسهم بإمكان خروجهم منها، وكانوا يتزوجون، بحسب قوله، من بنات أهل البلاد، ويسكنون أودية خصيبة، ويؤدون للملك ضرائب، وعلى كل حال فمما لا شك فيه أن قسمًا من العرب الذين كانوا يصلون هذه الحروب قد أقاموا في الآخر وأوطّنوا، ونموا أن يؤسسوا لأنفسهم مستعمرة ويتّبعوا الفلاحة والزراعة، ولكنه غير ممكّن تعين المكان الذي نموا أن يستعمروه، هل هو في «فالله» أو في «سافوای» أم في غيرهما، فإن المؤرخين لم يعيّنوه، وفي سنة ٩٥٤ التي اشتهرت بغاره العرب من جهة، وغاره الجار من جهة أخرى على سويسرا وقعت حادثة فرار الملكة برتا "Bertha" مع عمها المطران «أولريك» أسفف «أوغسبورغ» والتجاءهما إلى البرج الذي كانت بنته هي في «نوشاتل» والمظنون أن هذا الحادث كان مبدأ لعمان مقاطعة «فو».^{٢٤}

ولم ترد قصة العرب هذه في التواريخت العالية فقط بل جاءت في سيرة بعض القديسين، وبالإجمال قد كانت اشتدت وطأتهم، وعم الرعب منهم، إلى أن أصبح الجميع

في حنق شديد عليهم، ومما زاد حنق الناس عليهم أنهم كانوا تعرضوا لرجل من أكبر رجال عصره، وهو القديس مايولوس "Majolus" راهب دير كلوني "Cluny" قبضوا عليه وهو عائد من «بافيا» إلى بورغوند، وذلك سنة ٩٧٢ وقد روى هذه القصة خلفه في رئاسة دير كلوني كما يأتي:

عبر القديس مايولوس ورفاقه في ٢٢ يوليوز سنة ٩٧٣ قن جبال الألب، ووصلوا إلى قرية واقعة إلى الشمال من معبر سان برنار على ضفة نهر درانس "Drance" كان يقال لها لذلك العهد «بونس أورزاريي Pons Ursarii» وتسمى اليوم «أورزيري»^{٢٥} وقد كان انضم إليه عدد من الحجاج من أقطار مختلفة أملأ بأن يكونوا بمعيته في مأمن، فلما وصلت هذه القافلة إلى هذه القرية ومرت هناك من معبر ضيق، انقضت عليها عصابة من العرب فأوقعت بها، ولم يكن من سبيل في ذلك المكان للدفاع، فأركنت إلى الفرار لا تلوى على شيء، فتأثرها العرب وقبضوا على من أدركوه منها وأوثقوه بالقيود، وكان أحد العرب يحاول طعن أحد خدمة القديس بمزراقه إذ تقدم القديس واتقى الطعنة بكفه، فنفذت الطعنة منها، وكانت جراحة شديدة بقي أثراها في يده طول حياته، وأما الخادم ففر ناجياً، ثم جردت هذه العصابة العربية الحجاج من كل ما معهم، وساقتهم إلى كهف من الصخر حبسهم فيه، ولم تستثن من الحبس القديس مايولوس، فلحظ العرب رجلاً جالساً على حجر لا يلوح على وجهه علامة الاهتمام بالخلاص، وبينما كانوا يهينونه كان هو مهتماً بدعوتهم إلى الديانة المسيحية، فازداد بذلك غضبهم منه، فقيدوا رجليه بالحديد، وأدخلوه الكهف مع الآخرين، وفي الليلة التالية رأى مايولوس رؤيا أنه سيخلص من أيدي العرب، بواسطة الرسل الحواريين، فقد رأى أسقف روما بالأثواب الحبرية وفي يده المبخرة، ثم رأى رؤيا ثانية أيدت أمله في أنه سيحتفل هو ورفاقه بعيد صعود السيدة مريم، ولما أصبح الصباح وجاء وقت الطعام عرض العرب عليه أن يطعم من طعامهم، وكانوا يأكلون لحماً وخبزاً يابساً، فأجابهم مايولوس أنه ليس باكل من هذا الطعام الذي لم يألفه فحينئذ عجبوا له بسرعة وخبزوا خبزاً نظيفاً طرياً، وقدموه له فتناولوه منهم وأكل الخبز بعد أن بارك عليه بحسب عادته، وعادت إليه قوته، وكان أحد المسلمين قد أراد قطع عصا من شجرة واحتاج إلى أن يتسلق عليها، فوضع رجله على التوراة التي كان القديس يحملها دائماً معه في أسفاره، فأخذ القديس يتنفس الصعداء، ولحظ ذلك المسلمين فوبخوا أخاهم على عمله هذا، وقالوا له: لا يليق أن تفعل هذا بكتاب يتضمن كلام الأنبياء، وذلك أن

ال المسلمين يعظمون الأنبياء ويقولون: إن ما قاله الأنبياء عن عيسى قد تم بشخص محمد

ثم إن العصابة العربية دخلت مع القديس في قضية فداءه وفداء بقية الأسرى، لا سيما بعد أن رأوا منه ما استوجب حرمته له، وقد سألوه أهو من ذوي اليسار، أم معدم؟ فأجابهم بأنه لا يملك شيئاً ولكن للدير أصحاب يقدرون أن يفكوا الأسرى بأموالهم، فأرسل مايلوس بالاتفاق مع العرب راهباً كان معه، وأصحابه بكتاب إلى دير «كلوني» يقول فيه: «إلى السادة والإخوان في دير كلوني، من مايلوس المسكين المقيد بالحديد، إنني محاط بالهلاك من كل ناحية فأسرعوا بإإنقاذي وإنقاذ رفافي وإبارسال المال اللازم للفداء» فلما قرئ هذا الكتاب في مجتمع الرهبان، وكانوا يحبونه جميعاً ويحترمونه احتراماً زائداً، بلغ منهم الحزن مبلغه وسارعوا إلى جمع المال ل ساعتهم، ولم يضنوا بشيء ولا ادخرموا منفساً حتى أنهم بذلوا الأشياء الضرورية فضلاً عن الكمالية وعن الذخائر والأعلاق التي كانت عندهم، وفي اليوم العاين كان أحد الرهبان البجلين في قرية «أورزيري» ومعه جميع المال المطلوب، فتخالص مايلوس هو ومن معه، وتمتعوا بفرح الاحتفال بعيد صعود مريم إلى السماء كما كان رأى القديس في المنام.

ومما يهم الاطلاع عليه هو أن العرب تقاضوا في فداء القديس مايلوس ألف دينار فضة، ولم يتقادروا على الآخرين إلا ديناراً واحداً عن كل رقبة.

ثم إنه من هذه الحالة تتجلى القوة التي تمكن بها العرب في ذلك الوقت من الاستيلاء على جميع معابر الألب، ومن الغريب أنهم لم يكونوا يتقادرون موكوساً على البضائع التي تحمل على هذه الطرق كما كانوا يتقادرونها في الأزمنة الأولى، ولم يطلبوا في البداية شيئاً منها من مايلوس نفسه، وذلك حتى يطمعوه في التقدم فيقطع أعلى الجبال ويصير في الجهة الأخرى، فحينئذ ينقضون عليه ويسلبونه على حين يتذرع عليه الفرار. وهكذا حصل.

وكان الملك هوغو قد اشترط عليهم أن لا يتعرضوا للحجاج ولا يأخذوا منهم شيئاً، فرعوا بذلك العهد إلا أنه لما مات هوغو رأوا أنهم أصبحوا غير مقيدين بعهده.

وقد قال «رينو»: إن حادثة مايلوس كان لها صدى عظيم في كل الأقطار، وارتفاع الصراخ من كل الجهات لأخذ الثأر، وفي ذلك الوقت كان في جوار سيسترون "Sisteron" رجل نبيل يقال له: «بونو» أو «بوفو» (Beuoo) مشهور بالحمية والنجدة، عظيم الهم في تحرير وطنه، فاستنهض الناس المعروفين بالحمية على دينهم ووطنهم،

وقدروا بناء قلعة مناوبة لحصن العرب، ليتمكنوا من استئصالهم، فبubo هذا الذي أصبح فيما بعد معهوداً من القديسين هو الذي بدأ بخلص نواحي سيسرون من العرب وأخرجهم من جميع بلاد «دوفينيه» Dauphiné ثم إنهم أخرجوا من «بروفانس» Provence لأن غيليوم أحد أكناه^{٢٦} بروفانس هاجمهم ب الرجال أشداء من صناديد تلك البلاد ومن رجال دوفينيه السفلي وإمارة نيقية^{٢٧} وذلك في قلعتهم فراكسينيتوم المشهورة، وبعد دفاع شديد استولى الإفرنج على القلعة وفر بعض حماتها العرب إلى الغاب الذي بقربها وطلب آخرون النجاة في الجبال وانتهى الأمر بأن فريقاً منهم هلك وفريقاً تنصر، فاستحياهم الإفرنج واختلطوا بالأهلين.

ولما كانت فراكسينيتوم مستودعاً لجميع كنوز العرب وذخائرهم، سواء الذين كانوا في فرنسة أو عليا إيطالية أو سويسرا، فقد أصابها الغالبون وتقاسموها فيما بينهم.

آثار كتابة في كنيسة القديس بطرس مونتجو

من أهم الآثار التي تركها العرب في بلادنا الكتابة التي في كنيسة القديس بطرس مونتجو^{٢٨} في «فاله» Valais فقد كان هذا الوادي مجالاً لغاراتهم ومركزاً لهم في أثناء مقامهم بجبال الألب، وهذه الكتابة هي دليل واضح على أن تذكارهم المخيف لم يكن أمحى من قلوب الأهالي حتى من بعد مائتي سنة من جلائهم فإنها قد كتبت في العقد الثالث أو الرابع من القرن الحادى عشر، أي زمان بناء الكنيسة التي شيدتها هوغو أسقف جنيف، وهو الذي كان ولداً طبيعياً للملك البورغنوي رودولف الثالث، وتولى كرسى الأسقفية نحو من تسع عشرة سنة^{٢٩} ودفن في كنيسة لوزان الكاتدرائية بجانب أبيه، ومما يؤسف له أن هذه الكتابة كانت قد ذهبت في أثناء ترميم هذه الكنيسة سنة ١٧٣٩ وجعل الحجر الذي كانت منقوشة عليه من جملة عتبات الباب، ولقد طمست الآن هذه الكتابة حتى لم يبق منها سوى حرف هاء h وحرف ف f وصليب صغير، ولقد ورد نص هذه الكتابة على روایات مختلفة في بعض الكلمات لكنها متفقة في المعنى^{٣٠} وهي لاتينية معناها: «إن عصابة إسماعيلية^{٣١} انتشرت في وادي الرون وألقت الرعب في البلاد بالنار والحديد ورفعت الهلال في أودية الألب البنينية». ^{٣٢} وفي أسفل الكتابة تاريخ بناء الكنيسة حسبما تقدم.

أسماء عربية في البلاد

كان علماء الآثار قد بحثوا عن أسماء بلاد «فاله» ووجدوا ألفاظاً كثيرة لم يعلموا لها أصلًا في اللغات الغالبة على هذا الشطر من أوربة، ولما كانت هذه البلاد واقعة في معابر «الفاله» إلى «البيامون» حيث مر العرب في القرن الحادى عشر فقد ترجح أن هذه الأسماء العربية الأصل ونحن الآن نوردون عدة أسماء لا شك في كونها عربية.

«الماجل» في وادي زاس: هذا المكان هو قرية صغيرة في الجنوب من أعلى وادي زاس^{٣٣} الذي يمتد منه طريقان إلى البيامون، أحدهما يمر في وادي «فوركا» ويسمى معبر «أنترونا» والآخر هو معبر «مورو» نسبة إلى جبل مورو، وكل الطريقين معروف منذ سنة ١٤٤٠ بكونه من أقدم المعابر، فأحدهما كانت تمر منه الماشي والحيوانات المولودة بأموال التجار، والآخر كان يمر منه البريد الطلقاني قبل تمهد طريق السمبلون.^{٣٤}

ولقد ثبت أن معاهدة الملك هوغو مع العرب لم تضمن لهؤلاء احتلال معبر سان برنار فقط بل حق الاستيلاء على جميع المعابر لمنع مرور الجيوش، فمن البديهي أن يكون العرب قد استولوا على وادي زاس ملتقي هذين الطريقين وجعلوا هناك برجاً فيه خفراً، ومنه يأتي اسم «الماجل» بالتشديد محرفاً عن « محل».^{٣٥}

«على العين» في وادي زاس: في القسم الأعلى من وادي زاس مঠجا يقول لها أهالي تلك الجهات «مঠجا على العين» إذ منها تخرج ساقية من سوافي نهر «فيسب» Visp الذي هو وادي زاس فتسمية ذلك المكان «على العين»^{٣٦} هي في غاية المطابقة.

«العين» في وادي زاس: إن الجبل الآلي الشرقي الذي هو منبع نهر «فيسب» كان يسميه العرب أيضًا «ألب العين».

«مشابل» في وادي زاس: إن أسماء القسم الغربي من وادي زاس لم تكن معروفة المعاني، إلا أن الأستاذ «هيتزيغ»^{٣٧} يذهب إلى أن «مشابل» Mischabel جاءت من الأشبال أي الأسود، ويشرح ذلك بقوله: إن هناك عدة قنوات صغيرة تعلوها قنة كبيرة هي بينها أشبه بليلة بين أشبالها وأنه لا يبعد مثل هذا التخيل عن أمم الجنوب، ولأجل تأييد هذا الرأي يستشهد بكون القمم التي إلى الشرق من السمبلون تسمى بجبل الأسد.^{٣٨}

وأنه يوجد أسماء أخرى يظهر عليها الأصل العربي لكنها محرفة تحريفاً يصعب معه الالهتماء إلى حقيقة أصلها، فلذلك تركناها واكتفينا منها بجبل «مورو».^{٣٩}

فأول ما يعرف بجبل «مورو» الجبل الذي إلى الجنوب من حصن «فراكسينيت» والثاني الجبل الذي فيه معبر «مورو» الذي يؤدي من حصن العرب هذا إلى «ماكونياغا» Macugnaga في البيامون.

ويوجد أيضًا قمة يقال لها: «قمة المورو»^٤ إلى الجنوب من «بانيو» في وادي «انزه»^٤ ثم قمة أخرى بهذا الاسم بين «أنترونا» ووادي «أنزه» إلى الشمال من «بريبونة» Prebenone.

وكذلك إلى الشرق من معبر سان برينا قمة اسمها جبل مورو. فانغلهارد Engelhard المؤرخ يرى في كثرة هذه الأسماء بالجهة الإيطالية من جبال الألب أن العرب كانوا فيها قديماً.

أسوار وطرق وكهوف وغير ذلك

إن العرب كما هو معروف هم أهل إتقان لصنعة البناء، ولا سيما بناء الأبراج، وطالما أثروا في هذا الباب آثاراً باهرة، فمن الغريب أن لا يكونوا تركوا عند معابر الألب شيئاً من المعاقل والحسون، ولكن من المحتمل أن يكونوا أقاموا بالأبراج التي كانت قبل مجئهم قائمة عند مضائق الجبال باقية من القرنين الثامن والتاسع، فلم تكن بهم حاجة إلى بناء حصون جديدة، وعلى كل حال ينبغي أن تكون الحوادث التي جاءت بعد خروجهم من البلاد قد أنسنت الأهالي ذكراتهم بالمرة.

وأما في سويسرا فليس الأمر كذلك، ولا سيما في مقاطعة لوزان، فإنك تجد برج العرب فوق «شيزاس» عند «فييفاي».^٤ Lucens ودهليز العرب وغار الغرب بقرب «لوسنس».

وفي «فيفلسبورغ» Vifflisburg يوجد حائط يقال له: حائط العرب^٤ جاء ذكره في تاريخ سويسرا لـ مولر Muller في الجزء الأول صفحة ٢٥١ وأن كثيراً من الأسماء المضافة إلى «سارازين» المراد بهم العرب توجد في مدينة «بازل»^٤ ونواحيها حسبما ذكر الأب «سيراسة» Serasset في تاريخه «المباحث التاريخية والأثرية والجغرافية عن أبرشية بازل» في الجزء الثاني صفحة ١٤٩ فهو يقول:

ويؤكدون أن هذه العصائب الفتاكـة، بعد أن أحـرقت دير سان موريـس تقدـمت نحو بحـيرة جـنـيف وـزـحـفت إـلـى «الـجـورـا» Jura ولم يـقل لـنا التـارـيخ شـيـئـاً عـنـ

توغل العرب في بلاد «روراسيا» Rauracia ولكن إن كانت الكتب قد سكتت فقد قامت الأخبار المعنونة المتواترة مقامها، وأن كثيراً من أماكن بلادنا بإضافتها إلى أسماء عربية، تشعر بوقوع هذه الغارة المخيفة، فعلى نصف مرحلة من «دفلية» Develier على الجبل، وإلى الشمال الغربي منه، يوجد على مقربة من الطريق السلطاني الروماني فسحة صغيرة بين صخرتين، يقال لها: غار «السارازين» وأهالي هذه التواحي يرونون بالتواتر نقلاً عن آبائهم، أن هذا المحل كان قد احتله «السارازين» أي العرب، وأنهم كانوا يذهبون ويوردون جمالهم عند «السورن» Sorne بقرب «كورتيتيل» Courtetelle فهذا هو الاسم الذي يطلقه الأهالي على ذلك الطريق الروماني، وعلى أحد صخور الغار محفور عدد ٢٣ بالأرقام العربية، ولما كان لا يعرف من نقش هذا الرقم في الصخر، وكان قدّيماً جدًا، فيترجح أنه قد نقشه العرب عندما كان لهم محرس في ذلك المحل.

وبقرب من «روسميزون» Rossemaison بحذاء جبل «شايبوت»^٤ Cheibut توجد آثار طريق يقال له: طريق السارازين.^٥

المسكوكات

من قديم الزمان يوجد في سويسرا مسكوكات عربية من الفضة، غير قليلة، تستجلب النظر، ولقد تمكن العلماء باللغة العربية من إثبات مكان ضربها وزمانه، ولكن لم يكن عليهم من السهل الجواب على كيفية وجود هذه المسكوكات تحت الأرض نظير ما وجد من المسكوكات الباقية من الدور الروماني، فقبل أن ندخل في بحث تاريخ هذه المسكوكات يجب أن نذكر الأماكن التي عثر عليها فيها وكيفية العثور عليها.

فأول تنقيب جرى بشكل علمي وأدى إلى نتيجة كان سنة ١٨٣٠ وذلك أنه وجد على مائة خطوة من قرية «شتيكبون» Steckbon على الطريق العام ثلاثون قطعة من الفضة، لم يعرف أحد في البداية ما هي، وقد اشتري أكثرها الماجور «شيخ» Schiegg وبعضها دخل في حيازة البرنس لويس نابوليون^٦ ثم أهداه البرنس بواسطة الأستاذ أوكن Oken إلى مجموعة العادييات في زوريخ، وبعد هذا أهدى الأستاذ «كيرن» Kern والأب «ران» Rahn من شتيكبورن جملة من هذه القطع إلى المجموعة المذكورة، وقد

كان أول من شرح تاريخ هذه القطع، من علماء المسكوكات، الأستاذ «فراين» Fraehn من أعضاء أكاديمية برسبيورغ، فقال: إن هذه الدرهم هي من ضرب عمال الخلفاء على إفريقية في الرابع الأخير من القرن الثامن، وكانوا يطلقون لفظة إفريقية على البلاد التي تتركب اليوم من تونس وطرابلس، فأقدم هذه الدرهم مضروبة سنة ١٦٩ للهجرة وأحدثها سنة ١٨٢ أي أقدمها في زمن الخليفة الاهادي وأحدثها في زمن هرون الرشيد الشهير، وكلها مضروبة في القريوان عاصمة إفريقية في زمان الأمراء عمال الخلفاء نصر^{٤٧} وهرثمة^{٤٨} (ابن أعين) ويزيد^{٤٩}. وأن قطعة واحدة هي مضروبة في زمان إدريس مؤسس الدولة الإدريسيّة.^{٥٠}

وهذه المسكوكات مغطاة بالكتابة، كاسم الأمير، ومكان الضرب وتاريخه، وبعض آيات من القرآن.

وأكثر الكتابة هي بالخط الكوفي الذي يختلف عن الخط العربي الحاضر.

وأما كيفية دخول هذه المسكوكات الإسلامية إلى سويسرا فيظن الأستاذ فرين أنه كان عن طريق فرننسة؛ لأنها وجدت مع هذه الدرهم مسكوكات مضروبة باسم كارلوس الأصلع ملك فرننسة (٨٤٢-٨٧٧) وأن النورمانديين قد أتوا بها إلى فرننسة في أثناء غارتهم عليها، وكان النورمانديون أتوا بها من شمال إفريقية، في أثناء غاراتهم على سواحل تلك البلاد، ولقد ظن ذلك بناء على أنه وجد من هذه المسكوكات في الروسية مما كان قد جاء به النورمانديون أيضًا، إلا أنه بعد أن تحقق كون العرب أقاموا زماناً طويلاً في نفس سويسرا لا يبقى محل لنسبة جلب المسكوكات إلى النورمانديين.

وقد وجدت دفيئة أخرى من المسكوكات العربية في «مودون» لكنهم لم يعرضوها على علماء المسكوكات إلا منذ سنة، ولقد اعنى بهذه المسألة المسيو «سوره» Soret من

جنيف ومن أعضاء الأكاديمية الذين لهم مباحث جليلة عن مسكوكات سويسرا.

فإحدى هذه القطع مضروبة في إفريقية أيام العباسيين سنة ١٧٠ هجرية (٧٨٦-٧٨٧ للمسيح) والثانية عليها اسم إسماعيل بن أحمد في أيام الخليفة المعتصم، ومكان ضربها الشاش، وزمان ضربها سنة ٢٨٣ للهجرة (٨٩٦) والثالثة مضروبة في بغداد سنة ٣٦١ (٩٧٤).

وقد ترجم الأستاذ «سوره» كتابات الدرهم، فأحدتها مكتوب عليه من إحدى الجهاتين لا إله إلا الله وحده لا شريك له: عضد الدولة أبو علي بوبيه. وعلى الدائر باسم الله، ضرب هذا الدرهم في مدينة السلام سنة أربع وستين وثلاثمائة، ومن الجهة الأخرى لله المجد، محمد رسول الله. الطائع لله. الملك العادل عضد الدولة أبو شجاع.

ورأي الماسيو «سوره» يوافق رأي الأستاذ «فرين» بشأن المسكوكات العربية التي وجدت في شتكبورن، وهو أنها دخلت سويسرا بواسطة النورمانديين، أما التي وجدت في مودون فإنه يراها دخلت بواسطة العرب الذين أقاموا بسويسرا.

ومن جملة الافتراضات أن تكون هذه المسكوكات قد وصلت إلى سويسرا بطريقة سلمية، أي كثمن بضائع، أو أن تكون وصلت إلى أيدي السويسريين في أيام الحرب الصليبية من جملة ما غنمته الإفرنج من المسلمين، ولا نميل إلى قبول هذين الافتراضين كما نميل إلى رأي «سوره» من كون دفيئة مودون هي مما تركه العرب الذين شنوا الغارة على سويسرا.

الملابس العربية

إن في خزانة كنيسة «كور» من بقايا القرون الوسطى أشياء نفيسة إلى الغاية يندر وجود مثيلها في البداعة، فمنها حلة من الحرير يلبسها القسيس في القدس، تختلف عن بقية الملابس الكنسية وهي مطرزة بأيات قرآنية مكتوبة بالأحرف العربية، ولا نعلم شيئاً عن كيفية حيازة الكنيسة لهذه الحل، ولكن يترجح أنها كانت في أيام وجود العرب في سويسرا، وكما أن رينو يقول: إن في كنائس فرنسه كثيراً من الحل الدمشقية والآنية الثمينة والأقداح البلورية التي جاءت في زمان وجود العرب بفرنسا، فلا يبعد أن يكون ما في كنيسة كور من هذه الملابس الكهنوتية قد جاء في زمان وجودهم بسويسرا.

وإننا مضطرون للاعتراف بأن العرب كانوا في أيام ازدهار الخلافة في إسبانيا، أعلى كعباً في الصناعات والعلوم من الأوربيين، وأن الثياب التي كانوا يتسبونها للزينة كانت من أخر ما يوجد، ولقد اتفقت الكلمة على كون الصنائع العربية اليدوية، من الحلي والآنية الفضية والأسلحة، هي من الأشياء التي يتنافس الناس بها، إلا أننا نقول: إن الشيء الذي فاق العرب به الجميع هو صنعة النسيج التي كان أكثر ازدهارها في القرن العاشر والحادي عشر والثاني عشر، وكان الخلفاء يهدون منها أمراء أوربة وملوكها، فإنهم كانوا يتحفونهم بنفائس الأسلحة والآنية، وأخر ما كانت تشتمل عليه هداياهم هو الثياب المطرزة المنسوجة بأنواع التصاویر المزركشة بالذهب والفضة مما كانت تخرج له معامل المسلمين، وكان من اصطلاح العرب في النساجة أن يجعلوا خطوطاً عرض الواحد منها سبعة سنتيمترات، وينسجوا عليها حروف الكتابة التي يريدونها من جهة، والتصاویر من جهة أخرى، ولم تكن هذه الكتابات وهذه التصاویر من صنع

الأيدي، بل كانت من عمل المعامل والأنوال، وكانت مادة النسج من الخز وخيوط الفضة مصنوعة بالتطريقي، وكانت تدور بخيطان الفضة بنود من الحرير الأصفر، بحيث لا تزال الفضة تلمع في أثناء النسيج، وتنعكس عليها ألوان الأطلس الأصفر في الحال الرائي تلك الفضة ذهباً.

وقد ذكر ابن خلدون الكاتب العربي المشهور أن أمراء العرب وملوكها كانت تخلع على من تزيد تشريفه أو تكريمه خلعاً من هذا النوع، وكان العمل الذي يُخرج هذه المنسوجات يسمى بالطراز، وقد نقل المستشرق الشهير «داسي» عبارة ابن خلدون في المجلد الثاني صفحة ٧٨٢ من كتابه «المنتخبات العربية» Chrestomatie Arabe كما أنه في صفحة ٣٠٥ من هذا الكتاب ذكر ما يأتي:

إننا نعرف منسوجات كثيرة من صنع العرب، هي من النوع الذي يسميه ابن خلدون بالطراز، وأول ما أذكره الطيلسان الذي كان يرتديه قياصرة ألمانيا عند تزييجهم، فقد كان هذا الطيلسان يشتمل على كتابة عربية منسوجة من خيطان الذهب، كان قد ترجمها وشرحها المرحوم المسيو «تيخسن» Tychsen وظهر أن هذا الطيلسان صنع في باريس سنة ٥٢٨° للهجرة (١١٣٣ للمسيح) ولا شك في أن ذلك كان في زمن رجار٢° لأنه لا يوجد في تلك الكتابة شيء يتعلق بالديانة الإسلامية.

ثم ذكر داسي أسماء كتب ألمانية تتكلم عن هذا الطيلسان. ثم قال:

وأذكر قطعة ثانية من هذا النوع من الحرير والذهب محفوظة في ذخائر كنيسة نوتردام في باريس، وهي من أنفس النسيج وعليها ألقاب الخليفة الحاكم بأمر الله الفاطمي المتوفى سنة ٤١١ (١٠٢٠) ثم أذكر قطعةثالثة من هذا النوع وجدت في أحد قبور دير «سان جرمان دي براي» St-Germain-Des-Prés وفيها كلمتان عربيتان مكررتان كثيراً، وقد ذكر هذه التحف المسيو «فيليمين» Villemain في كتابه عن الآثار المجهولة إلى الآن والتي تنبغي معرفتها خدمة لتاريخ الصناعة، وتتكلم أيضاً عن هذه القطعة المسيو «دماريست» Demarest في رسالة مطبوعة سنة ١٨٠٦ وما يلحق بها الباب ما وجد في قبر الإمبراطور فريدرิก الثاني المتوفى في ١٣ ديسمبر سنة ١٢٥٠ فقد عثروا على قميص على أكمامه كتابة عربية، وذكر ذلك في كتاب إيطالياني

مطبوع سنة ١٨١٤ في نابولي يتضمن كلاماً على قبور بلرم، ولقد نشر المسوی «دمور» Demurr في أحد تاليفه صورة سجادة، عليها كتابة عربية، منسوجة بمصر في زمان المستعلي بالله أبي بين سنة ١٠٩٤ وسنة ١١٠١ وهي محفوظة في خزانة الفاتيكان في روما» انتهى كلام دساسي.

وعاد كيلر إلى ذكر القطعة التي وجدت في دير «كور» بسويسرا، فقال: إن عليها كتابة بالعربية «أطال الله لنا أهله» وقال: إن الأستاذ «هيتزينغ» قد ترجمها، وإنما بالترجمة هي دعاء للمدعو له بإطالة حياة رجال ثقته وقومه، وهو تفسير غريب. والمرجح أن هذا الأستاذ تصحفت عليه كلمة «أجله» فقرأها «أهله» لا سيما أن الكتابة هي الأحرف الكوفية، ولا بد أن تكون العبارة «أطال الله أجله» لأن «أطال الله أهله» ليس لها معنى. انتهى كلام كيلر ببعض اختصار.

هوماش

- (١) وفي الحاشية مذكور أنه يقال له أيضًا: Garde-Frainet في خليج سان تروبيز.
- (٢) ذكر المؤرخ في الحاشية اسم هذا المؤرخ وهو Antapold وأشار إلى أن هذه الرواية جاءت في صفحة ٢٧٥ من كتابه الذي ترجمته البارون فون دراوستن زاكين .Von der Osten Sacken
- (٣) على أن رينو ينقل أن أوتون إمبراطور ألمانيا كان أرسل وفداً إلى الخليفة عبد الرحمن الناصر في قربطة من جملة مطالبه كف عادية العرب الذين نزلوا في فراكسينيت وتقديموا إلى جبال الألب، وقد تقدم ذلك في ترجمة تاريخ رينو.
- (٤) هذه الرواية جاءت في كتاب رينو كما تقدم.

- (٥) لا نريد أن ننفي عن هذه الفتنة من مغيرة العرب حب الذهب والكسب ولكننا نؤكد أن أكثر هذه الروايات هي من وضع أولئك المؤرخين المتعصبين الذين كان جلهم أو كلهم رهباناً وقسسين، وناهيك بعداوة الدين وحسبك دليلاً على ذلك أن هذه الفتنة من رجال الكنيسة هي التي بقيت مدة قرون في أوربة تؤكد لشعوبها الجاهلة أن المسلمين وثنيون وأنهم يعبدون محمدًا وأن محمدًا تماثيل من ذهب وفضة وما أشبه ذلك من الخرافات التي كانت تلك الشعوب تصدقها وتنقلها في كتبها فكيف نقدر بعد هذا أن ننلقى بدون احتياط روایات المؤرخين الكنسینین عن وقائع عصابات العرب؟

- (٦) St-Bernard وهو من أشهر معابر جبال الألب.
- (٧) ذكر المؤرخ في الحاشية نص الكتابة اللاتينية التي يستفاد منها أن الملك كنوت الكبير طلب إجراء هذه التسهيلات بحق قصاد روما من رعایاه، ونقل هذا النص من الصفحة ١٦٤ من تاريخ أصل الغويلافيين وهم شعب ألماني كان جاراً للسكسونيين.
- (٨) هو المستشرق الإفرنسي Reinaud الذي ترجمنا كتابه.
- (٩) يذكر المؤرخ كيلر كتاب رينو الذي لخصناه وهو «غارة العرب على فرنسة ومن فرنسة على سافواي والبيامون وسويسرا» المطبوع بباريز سنة ١٨٣٦ وكتاباً آخر عظيم القيمة على مملكة البورغنون تأليف فون غينغينس Von Gingins.
- (١٠) نقل المؤرخ كيلر هذا من كتاب غرهاردي Gerhardi المسمى «حياة القديس أولريك» وهذا هو اسم «أولريك» أو «أولريخ» باللاتيني Vita S. Oudalrici كذلك استشهد كيلر بتاريخ مؤرخ آخر اسمه «فلودوارد».
- (١١) الفرنسيس يقولون له: كلوفيس والألمان كلودفيغ وأما كارل الكبير فهو الذي يقول له الفرنسيس Charlemagne شارلمان.
- (١٢) الألمان يقولون Waadt والفرنسيس يقولون Vaud وهي البلاد التي قاعدتها لوزان.
- (١٣) نقل كيلر في الحاشية عبارة عن الأب «سيراسه» من رهبان دير «جورا» Jura وهي هذه: مما يستجلب النظر أنه في المقاطعات المجاورة لمدينة بازل وفي نواحيها نجد بقايا الأسماء العربية المجاورة للطرق الرومانية، وما ذاك إلا لأن العرب تعقبوا هذه الطرق التي لم يكن غيرها في البلاد منذ سقوط السلطة الرومانية. أ.هـ.
- (١٤) نقل كيلر عن المؤرخ ليود براند نص روایته باللاتينية ومعناها أن هوغو عقد مع المسلمين معاهدة بيعهم فيها جميع معابر جبال الألب حتى يمنعوا برنغار من المرور بجيشه إلى إيطالية.
- (١٥) نقل كيلر هنا نص روایة فلودوارد باللاتينية وهي التي يقول فيها: إن العرب كانوا يأخذون الرسوم من القوافل القاصدة إلى روما فإذا أذت الرسم خلوا سبيلاها.
- (١٦) هي مقاطعة «فو» Vand الحاضرة التي قاعدتها لوزان.
- (١٧) تقدم ذكرها وهي التي فيها الدير الشهير Chur.
- (١٨) الألمان يقولون لبحيرة كونستانس بحيرة «بودن» Boden-See.

تاریخ غزوات العرب فی فرنسا وسویسرا و...

- (١٩) Eckehard مؤرخ معروف.
- (٢٠) Walto كان رئيساً للدير في سنة ٩٥٤.
- (٢١) سبقت هذه الرواية في كتاب رينو.
- (٢٢) وقد أيد كيلر هذه الرواية في الحاشية برواية أخرى مؤرخ اسمه فون أركس Von Arx كتب تاريخ مقاطعة «سان غالن» وقد نقلها من ٢٢٦ من الجزء الأول من كتابه.
- (٢٣) تقدمت هذه الرواية أيضاً في كتاب رينو.
- (٢٤) لوزان وتوابعها.
- (٢٥) إن المستشرق رينو يذهب إلى أن القديس مايولوس سار من البيامون على طريق جبل جنيف ووادي الدوفيني وأنه قد جرت معه هذه الحادثة في أعلى وادي «دراك» بقرب قرية «بون دوزيير» وأن العرب الذين سطوا عليه كانوا من الموطنيين بين «غاب» و«أمبرون» وأما المؤرخ كيلر فإنه يخطئ رينو في هذا الرأي ويقول: إنه وهم في ظنه وقوع حادثة القديس مايوليوس في الوقت الذي ذكره، فهي متأخرة عن الوقت الذي ظنه رينو؛ لأنها وقعت سنة ٩٧٣ ورينو يحسب أنها وقعت في العقد الخامس من القرن العاشر.
- (٢٦) جمع كند وهو ترجمة Conte في اصطلاح العرب، وكان كتاب العرب يجمعون كند على أكناه.
- (٢٧) nice بالإنجليزية وnizza بالألمانية والإيطالية.
- (٢٨) Saint-Pierre montjoux
- قد خلط رينو بين كنيسة القديس بطرس مونتجو وكنيسة القديس بطرس التي بين مارتيني وسيون.
- (٢٩) من سنة ١٠١٩ إلى سنة ١٠٣٨.
- (٣٠) أورد كيلر الروايات وعوا كل رواية إلى صاحبها مما لم نجد حاجة لذكره.
- (٣١) الإفرنج في القرون الوسطى كانوا يسمون العرب بأبناء إسماعيل وقد تقدم لنا أن المجار كانوا يسمون المسلمين الذين كانوا في بلادهم بالإسماعيلية.
- (٣٢) الألب سلسلة جبال تبدأ عند خليج جنوة وتنتهي جنوبى الدانوب، وهي تنقسم إلى ثلاثة أقسام: الألب الغربية وهي الليغوريا المتعدة من سواحل البحر المتوسط إلى مضيق «تاند» والبحرية المتعدة من تاند إلى جبل «فيزو» والسائلية المتعدة من جبل

فيزو إلى جبل «سنليس» والغرائية الممتدة من جبل سنليس إلى الجبل الأبيض، والألب الوسطى، وهي الجبال الهمفية، أي السويسرية والبنيانية، الممتدة من الجبل الأبيض إلى جبل السمبلون، والليونية الممتدة من السمبلون إلى بحيرة كوم، والراتية الممتدة من بحيرة كوم إلى بلاد النمسة والألب الشرقية، وهي الجبال الألغافية والبافارية والستيرية في النمسة والكادورية والكارنية وال يولية بين النمسة وإيطالية، والدينارية في دلماسية.

وأعلى قمة في الألب قمة الجبل الأبيض علوها ٤٨١٠ متر، وهي أعلى قمة في أوربة، وبعدها تأتي قمن روز وسرفين وبلفو وفيزو وجنيف وسمبلون وسان غوتار ... إلخ، ويمررون من فرنسة إلى إيطالية من تاند والأرجنتين وجبل سنليس وسان برنار الصغير إلخ، ويمررون من سويسرا إلى إيطالية من سان برنار الكبير وسمبلون وسان غوتارو سان برناردينو والبولا وبرنينا إلخ، وقد اخترقت الألب خمسة خطوط حديدية من ليون إلى تورينو، ومن لوزان إلى ميلاتو من طريق نفق السمبلون، ومن بازل إلى ميلاتو عن طريق نفق سان غوتار، ومن بازل إلى أينسبورغ عن طريق نفق آرلبرغ، ومن أينسبورغ إلى فيينا عن طريق بريكسن وبولتن وترن.

(٣٢) Almagell في الوادي المسمى Saasthale.

(٣٤) Simplon وهو الذي فيه النفق الشهير اليوم بين سويسرا وإيطالية.

(٣٥) هذا خطأ من صاحب الكتاب الذي لا يعرف العربية فالمامل ليس محرفاً من محل وإنما المامل هو الماء في أصل الجبل أو في الوادي أو مستنقع الماء، وهو معروف كثيراً وكانوا في مكة المكرمة يستعملون هذا اللفظ لبركة الماء، ذكر ذلك أبو الوليد محمد الأزرقي صاحب كتاب «أخبار مكة» وأخبر عن مامل عند حائط خرمان وماجلين أحدهما بالمعلاة، وقال صاحب القاموس: المامل موضع بمكة يجتمع فيه ماء يتحلى إليه، وفي حديث أبي واقد: كنا نتماطل في مامل أو صهريج، قال ابن الأثير: المامل هو الماء الكثير المجتمع وقيل: هو مغرب، والتماطل التفاوض في الماء.

.Alalain (٣٦)

(٣٧) Hitzig وهو من كبار المستشرقين كان يقطن زوريخ.

(٣٨) المشايل: إما أن تكون جمع مشبل بمعنى اللبوة أم الأشبال، أو أن يكون أصلها المشايل جمع مشبول وهو المكان الذي فيه الأسود.

(٣٩) moro معناه مغربي وهو اسم يجده الإنسان كثيراً في جنوب أوربة حيث أقام العرب.

تاریخ غزوات العرب في فرنسا وسويسرا و...

(٤٠) وفي الأصل Pizzo del moro.
(٤١) وفي الأصل الألماني Anzathale ومعناه «وادي أنزه» ويجوز أن تكون «وادي عنزه».

(٤٢) Vevey وهي بلدة من أ NZه بلاد سويسرا على شاطئ بحيرة ليمان بين لوزان ومونترو.

(٤٣) Sarazins في الأصل Sarazins.
(٤٤) مدينة بازل Basel والإفرنجيis يقولون: «بال» وهي من أشهر مدن سويسرا واقعة على حدود ألمانية، وفي هذه المدينة أسرة يقال لها إلى اليوم: أسرة «سارازين» ومنهم أناس في جنيف ومن هؤلاء الكولونل سرازين الذي هو من أمراء الجيش السويسري.

(٤٥) ذكر كيلر في الحاشية نقلًا عن «ادوارد كليرك» مؤرخ بلاد «فرانش كونته» من فرنسة في الجزء الأول الصفحة الثالثة من كتابه أن الأسماء العربية في «فرانش كونته» كثيرة جدًا، قال: فعندنا خمسة كهوف منسوبة إلى السارازين وجسران منسوبان إلى السارازين، وثلاثة قصور وطريقان وقناة ومطحنة وواد صغير وجندلان من كبار الجنادل وسلفة حديد، وكلها منسوبة إلى السارازين أي العرب، ويوجد أيضًا حائط يقال له: حائط السارازين ومحل يقال له: مخيم السارازين وقرية يقال لها: «ساراز» والجملة ٢٠ اسمًا.

وكثرة هذه الأسماء المنسوبة إلى العرب معهودة في بلاد «بريس» Bresse ومقاطعة ليون، فمن مدينة ليون إلى آخر حدودنا الجنوبية تجد مذاود ومسالف منسوبة إليهم، وتجد أماكن مثل ساحل السارازين ومثل سارازينه وغيرها. انتهى كلام كليرك.
أما بلاد فرانش كونته فهي من مقاطعات فرنسة، وكانت داخلة فيها بلاد «جورا» من سويسرا.

(٤٦) أخو بونابارت وهو الذي صار ملّاً على هولاندة.
(٤٧) نصر بن حبيب ولاه إفريقيية هرون الرشيد، وكان في الأصل على شرطة يزيد بن حاتم في إفريقيية ومصر كانت ولادة نصر في العشر الأخير من رمضان سنة ١٧٤ فحسنت سيرته وعدل في أحکامه.

(٤٨) هرشمة بن أعين ولاه الرشيد إفريقيية سنة ١٧٩ في ربيع الآخر، فسكن الناس، وهزم الثوار وبنى سور طرابلس والقصر الكبير المعروف بالمنستير، قال: الرقيق. لما

رأى هرثمة بن أعين ما رأى من الخلاف في إفريقيا وسوء طاعة أهلهما طلب الاستعفاء
فكتب إليه هرون بالقدوم عليه فرجع إلى المشرق.

(٤٩) يزيد بن حاتم بن قبيصة بن المهلب كان يكنى أبا خالد ولاه أبو جعفر
المنصور إفريقيا سنة ١٥٥ وكان من عظماء الرجال وفيه قال الشاعر:

حلفت يميناً غير ذي مثنوية يمين امرئ آلى وليس بآثم
لشنان ما بين اليزيدين في الندى يزيد سليم والأغر ابن حاتم

واستمرت ولاليته ١٥ سنة و٣ أشهر بحسب روایة ابن عذاري.

(٥٠) دخول إدريس بن عبد الله بن حسن بن الحسن بن علي رضي الله عنهم إلى
المغرب كان سنة ١٧٠ وكان معاصره من الأمراء هشام بن عبد الرحمن الداخل في
الأندلس ويزيد بن حاتم في إفريقيا.

(٥١) Palerme عاصمة جزيرة صقلية.

(٥٢) Roger والمراد به رجار الثاني فإن الكونت رجار الأول النورماندي جاء إلى
إيطالية سنة ١٠٥٢ وبعد أن فتح قالابرة غزا صقلية ولم يزل مجاهد العرب إلى أن
استتصفي هذه الجزيرة سنة ١٠٩٠ بعد حروب بينه وبين العرب استمرت ٢٨ سنة
وكان العرب قد ملكوا صقلية مدة ٢٠٠ سنة ثم مات رجار سنة ١١٠١ وخلفه ابنه
رجار الثاني فتوج ملكاً في بلرم سنة ١١٣٠ باسم ملك الصقليين؛ لأنه كان فتح قالابرة
ونابولي وغيرهما وكان ملكاً عظيماً ومات سنة ١١٥٤.

(٥٣) إمبراطور ألمانيا الشهير، حفيد الإمبراطور فريدرريك بربروس الذي اغتسل في
نهر طرسوس، ومات وهو ذاذهب لحرابة المسلمين في الصليبية الثالثة، وكان الإمبراطور
فريدرريك الثاني إمبراطوراً على ألمانيا وملكاً على صقلية، وكانت ولادته سنة ١١٩٤
ومات أبوه هنري السادس، وهو ابن ثلاث سنوات، فخلفه البابا أينوشنسيوس الثالث
إلى أن بلغ رشده، ولكن البابا غريغوريوس التاسع كان عدواً له؛ لأنه كان يرى فيه
عدواً للبابوية واستقلال الأمة الإيطالية، وكان يُثقل على الطليان أن يكون فردرريك
إمبراطوراً على ألمانيا وملكاً على الصقليتين في وقت واحد، فلأجل أن يستجلب إليه ميل
النصرانية قام بالحرب الصليبية السادسة سنة ١٢٢٨ واسترجع من المسلمين القدس
صلحاً، ورجع إلى إيطالية، وهزم «جان بريان» الذي كان شن الغارة على نابولي، ثم
عاد إلى ألمانيا بعد غيبة ١٥ سنة لقتال ابنه هنري الذي كان قد خرج عن طاعته، ثم

تألب عليه أمراء إيطالية فزحف إليهم وهزمهم فأعلن البابا غريغوريوس حرمء، ثم جدد البابا أينوشنسيوس الرابع هذا الحرم، وأعلن إسقاطه من جميع ممالكه، وذلك سنة ١٢٤٥ فثارت به الناس من كل ناحية، وطمع غيليويم ملك هولاندة وغيره في تاج إمبراطورية ألمانيا، وقاتلته الطليان من الجهة الأخرى وهزموه، وانتشر عليه الأمر واشتد به الغم، إلى أن مات في «فلورنتينو» سنة ١٢٥٠ وكان أرقى ملوك عصره، متكلماً بالألمانية والإيطالية واللاتينية واليونانية والعربية، وله مؤلف في العربية باحث في عدة من المسائل الفلسفية، وله رسائل باللاتيني وقصائد بالإيطالياني وكانت له علاقات كثيرة مع المسلمين، وكان عنده جيش منهم كثير العدد.

الخاتمة

القصص على آثار العرب في وادي فاليه من سويسرا

قد تقدم في هذا الكتاب بحسب الروايات المتفق عليها والتي يعدها المؤرخون من الحقائق التاريخية أن العرب أغروا على هذا الوادي واستولوا على معبر سان برنار الكبير، وتغلبوا في عدة من شعاب الوادي، وأقاموا بها، وكانت لهم وقائع مع الأهلين ومن جملتها إحراقهم دير القديس موريس، ومنذئن إلى سويسرا، وألقينا فيها عصا التسيير، علمنا في أثناء الحديث مع علماء البلاد، ولا سيما الذين يعنون بالآثار التاريخية، أنه يوجد في ذلك الوادي قرى أصل أهلها من العرب أو فيها أناس من سلائل العرب اندمجوا مع سائر الأهالي، وأنهم يعرفون من س酣ائهم أنهم عرب، فلما أجمعنا نشر هذا الكتاب، وفيه كل ما تعلق بموضوع إقامة العرب بفرنسا وسويسرا وإيطالية،رأينا حريًا بنا، زيادة في التثبت ونصحًا بالبحث، أن نتوجه بنفوسنا إلى هاتيك القرى التي يقال: إن أهلها من أصل عربي، وننقب ما استطعنا عن هذه المسألة بمشافهة أهل الديار ومراجعة ما يمكن العثور عليه من الآثار، وكان طبعينا في لوزان الدكتور جاك رو^١ قد أشار علينا بزيارة دير سان موريس الذي فيه خزانة كتب قيمة ومخطوطات متناهية في العتق، وكتب كتاب توصية لرئيس الدير حتى يضع بين أيدينا من الكتب والمخطوطات ما يوافق موضوعنا، كما أن صديقنا المحامي الدكتور فريدريش من جنيف، وهو من المتخصصين في العلوم التاريخية والأثرية، قد ذكر أنه من جملة تلك القرى قرية اسمها إيزيرابل Iserables وقرية أخرى اسمها فريتوريس Freytorreus وقال: إن القرية الأولى في مكان حصن، محاط بالأوعار، مما يستدل منه على أن العرب لجأوا إلى ذلك المكان واعتصموا به.

فی ٢٩ یونیو من هذه السنة قصدت إلى سان موریس وهي تبعد عن جنیف بالسکة الحدیدیة ساعتين وربع ساعة، وذهبت إلى الدیر الذي تنتمی إلیه القصبة، وهو دیر عریق في القدم بناء سیجسمند أمیر بورگونیة في سنة ٥١٥ للمسیح، ولا يزال معهوماً من ذلك الوقت، فعندما دخلت إلى الدیر ناولتهم الكتاب الذي معي من صدیقهم الدكتور جاك رو، فاستدعوا لي الراهب المتولی حفظ المکتبة واسمه طونولی Tonoli فجاء وجلس إلیي، وتجاذبنا أطراف البحث الذي جئت إلى هناك من أجله، فقال لي: إنه لا يعهد في خزانة کتب الدیر مخطوطات فيها شيء يتعلق بغارة العرب على وادی فاله، وأنه يمكن الاطلاع على هذه المسألة في الكتاب الذي يقال له Monumanta Germanica Historica أي مجموع التاریخ الجرماني. ثم قال لي: إلا أنه من المتواتر عند الجميع أن العرب مرروا من هنا وأحرقوا هذا الدیر، ثم أشار علی بالذهاب إلى بلدة Martigny وهي على الخط الحدیدی تبعد نحو من نصف ساعة عن سان موریس إلى الجنوب، وتقع بعد سان موریس بثلاث محاط، وأن هناك رجلاً محاماً يقال له: كوكو Coquoz يقدر أن يدلني على القرى التي يقال: إن من أهلها من هو منحدر من دم عربي، ويقتفني على معلومات قد يهمني الاطلاع عليها، وكذلك في مدينة Sion قاعدة مقاطعة فالیه رجل يقال له: الأب لیومایر، متخصص في الأمور التاریخیة، وله كتاب عن تاریخ مقاطعة فالیه، فهو أيضاً من الأشخاص الذين قد أجده ضالتي عندهم.

وعلى هذا فقد ذهبت إلى مارتینی وبحثت عن المسبو كوكو، وحدثته بالقصد من زیارتی له، فدلني على رجل يقال له فیلیپ فارکه Farquet یقيم بدائرة تخص دیر سان برنار، وهو معود من العلماء، فذهبت واجتمعت بهاذا الرجل، فقال لي: إنه لا يعلم شيئاً من جهة تاریخ العرب في وادی فالیه غير ما هو شائع على ألسن الجميع، ولكنه أشار إلى ساحة وراء کنیسة مارتینی وقال لي ونحن ننظر من النافذة: إن هذه الساحة التي أمامنا يقال لها ساحة السرازین Place des Sarrazins ومن هنا يعلم أن العرب سكروا في مدينة مارتینی هذه، وهو أمر معقول جدًّا؛ لأنه قد ثبت في التاریخ كونهم استولوا على معبر سان برنار المشهور، ومن المعلوم أن مارتینی هي البلدة التي يصعد منها الناس إلى جبل سان برنار الذي فيه الدیر القديم، وكل يوم تسیر السيارات بالمسافرين بين سان برنار ومارتینی.

وکنت علمت من هؤلاء الأشخاص الذين تحادثت معهم في هذا الموضوع أن قرية إیزرابل هي التي يرجح أن فيها من بقايا العرب، وأنه يوجد أيضاً قرية أخرى تابعة

لدى سيون يقال لها: إيفولين Evolene هي من هذا القبيل، فسرت بالقطار إلى سيون، واجتمعت بالقسّيس الذي يقال له ماير وهو قيم خزانة الكتب التي في مدرسة سيون، فلم أجد هذا الرجل معتقداً بصحة هذه الروايات، وهو يظن أن العرب مروا ببلاد فاليه غزاة، عابري سبيل، وما عدوا أن أحرقوا دير سان موريس ولا أعلم هل هو معتقد ذلك فعلاً، أم يحاول إنكار وجود آثار للعرب في تلك الديار فقد وجده من القسّيسين المتعصبين في الكثلكة إلى الغاية ولم أجد في كلامه ما ينقض شيئاً من الروايات التي أطبق عليها المؤرخون من كون العرب أوطناً وادياً فاليه وأقاموا بها حقبة وبقيت لهم فيها أعقاب، وهو نفسه أشار على بمراجعة كتاب بالألماني مؤلف يقال له فيشر لكنه يقول: إنه غير واثق برواياته Fischer.

فتركت القسّيس وركبت سيارة وسررت إلى قرية إيفولان، والمسافة من سيون إليها نحو من ٢٥ كيلو متراً، وهي في الجبال ليس وراءها عمران، ومنها إلى حدود إيطالية بضع ساعات لا غير، فلما وصلت إلى القرية وجدتها قرية صغيرة ليس فيها أكثر من مائة بيت، أهلها فلاانون، يعيش أكثرهم من الحرث ومن قطع الأخشاب، لكثرة الحراج التي حولهم، فسألت عن شيخ القرية أو عدتها، كما يقال في مصر، فدلوني على بيت حquier، دخلت إليه فوجدت الرجل، وحادثته في الموضوع فقال لي: إنه يسمع بهذه الروايات كسائر الناس، وأنه ليس عندهم وثائق خطية على شيء من هذا، ثم أشار على بمقابلة القسّيس مرشد أهل القرية فسألت عن القسّيس فلم أجده، ثم ملت إلى فندق صغير في تلك القرية، يقصد إليه السياح الذين يحبون العزلة في الجبال، فوجدت صاحب الفندق رجلاً على أثارة من علم، وهو من أهل سيون، فقال لي: إن الجميع يسمعون أن أهالي هذه القرية أو بعضهم على الأقل هم من أصل عربي، وأنه في الوادي الآخر الذي وراء وادي إيفولن والذي يقال له أنيفيه Anniviers قرى يقال أيضاً: إن فيها من بقايا العرب الذين أغروا على وادي فاليه، وسألت هذا الرجل هل يعلم في إيفولين عائلة تعلم نفسها منحدرة من أصل عربي، فأجابني: أما هكذا فلا أعلم وغاية من هناك أنهن يقولون بوجود الدم العربي في هذه القرية، وأن في سحنة بعض أهلها ما يدل على كونهم ليسوا من أصل سويسري.

فغادرت قرية إيفولين، ورجعت إلى سيون، ومنها ركبت القطار وجئت إلى محطة ريد Rid التي منها يمكن الذهاب إلى قرية إيزارابل، فنزلت في ريد، وسألت: هل يوجد طريق معبد إلى إيزارابل؟ فقالوا: لا، ولا سبيل إلى الذهاب إلا على ظهر دابة أو سيراً على

الأقدام، ولما كان وجود مطية يأخذ وقتاً، وكان من عادتي بحسب إشارة الطبيب أن أمشي كل يوم لا أقل من ساعتين، لأجل الرياضة الجسدية، اخترت أن أذهب إلى إيزارابل ماشياً، ولكنها كانت مرحلة شاقة لأن الطريق إلى إيزارابل إنما هو تصعید مستمر في عقبة كؤود، يأخذ اجتيازها ساعتين ونصف ساعة فيصل الإنسان إلى تلك القرية التي يجدها في أوغر محل من ذلك الجبل، لولا ذلك الطريق الذي ينفذ إليها لا يكاد الماعز يجد إليها متسلقاً ولا متعلقاً، ولا شك أن العرب إن كانت بقيت منهم بقايا ولادت بالجبال، طالبة النجاة من أيدي أهل البلاد، لم يكونوا ليجدوا للامتناع خيراً من ذلك المحل، والقرية في سفح جبل قائم، تشرف على وادٍ عميق الغور، والغابات تحف بها، فلما وصلت إليها سألت شيخها، ويقال له كازيمير تافر Tavre فسألته عما يعلم من قضية انتساب هذه القرية إلى العرب، فقال لي: إن العرب كانوا شنوا الغارة على وادي فالليه، وأحرقوا دير سان موريس، وانتشروا في هذه الأرض ثم انقرضوا كما جاء في التواريχ، وإن كانت لهم أعقاب في هذه البلاد فليس ذلك خاصاً بقرية إيزارابل، فربما كانت بقايا العرب في عدة قرى، فسألته هل يعلم عائلات تعلم نفسها من أصل عربي، فقال لي: لا، فسألته: هل يوجد عندهم أوراقاً مكتوبة باللاتينية ترجع إلى سنة ١٢٠٠ فأجابني أن عندهم في خزانة البلدية أوراقاً مكتوبة باللاتينية ترجع إلى سنة ١٢٠٠ مسيحية مما بعدها، وإن هذه الأوراق كلها صكوك بيع وشراء يرجعنها عند وقوع الخلاف على حدود الأراضي، وليس فيها شيء عائد إلى التاريخ، فتركته وجئت إلى ساحة القرية، فوجدت شبان القرية كلهم مجتمعين في مقهى صغير يشربون فيه المرطبات، فسألت عن سبب هذا الاجتماع فقيل لي: إن لشبان القرية جمعية قد جعلت لنفسها علمًا خاصًا، وإن ذلك اليوم هو يوم الاحتفال بالعلم، فكان لي اجتماعهم هذا فرصة لأجل التفرس في هيئاتهم وسخونهم، فرأيت فيهم سحنًا لا تفترق عن غيرها من خلقة أهل سويسرا، ورأيت أشخاصاً تغلب عليهم السمرة الشديدة، ولا تشبه خلقة الآخرين، وأما من جهة لغتهم فإنهم يتكلمون الإفرنجية ولغة أخرى عامية مشتقة من اللاتينية، وهذه اللهجة العامية غالبة على جميع قرى ذلك الوادي من أوله إلى آخره، ولا يتكلم الأهالي فيما بينهم إلا بها، وقد تختلف لهجة ناحية عن ناحية، ولم يتسع لي الوقت أن أجث في عاميتهم هذه، ولا سيما في لهجة إيزارابل وإيفولين، لأعلم هل هناك ألفاظ عربية أم لا؟ فإن بحثاً كهذا ليأخذ وقتاً طويلاً لم أكن أملكه، فتركت إيزارابل مكتفيًا بما رأيته وسمعته، وعلمت أن تاريخ العرب في ذلك الوادي لا يمكن أن يؤخذ إلا من

بطون الكتب، وما عدا ذلك فهو روايات شائعة متواترة لا شك في أن لها أصلًا ولكن هذا الأصل قد اختفى بكرور الأيام.

ثم إن أحد أصحابي من يعنون بتاريخ سويسرا نبهني إلى مطالعة القاموس Dictionnaire historique et biographique de la Suisse إذ فيه تحت لفظة «سرازين» فصل يتعلق بمقام العرب في سويسرا وجبال الألب، فذهبت إلى خزانة كتب الجامعة في جنيف، وطالعت الفصل المذكور، ولخصت منه ما يلي: في القرن التاسع لل المسيح استغاث البابا بالسويسريين والفريزوزيين، لوقاية روما من غارات العرب، وفي سنة ٨٨٨ جاء عرب من إسبانيا واحتلوا فركسيناتوم (مقاطعة الفار في فرنسة) وأغاروا من هناك على الشمال والغرب، وسنة ٩٠٦ اجتازوا جبال الألب الغربية واكتسحوا دير نوفاليز بقرب سوز Suze وفي سنة ٩١٣ كانوا في آكي Acque في بيامونت، وفي سنة ٩٢١ وصلوا إلى جبل سان برنار الكبير، حسبما روى فليودار دورنزي Fléodard de Reims وهناك رموا بالحجارة قافلة إنجليزية كانت ذاهبة إلى روما، وفي سنة ٩٣٦ قطع العرب جبال الألب الريتية Alpes Rhétienas واكتسحوا أسقفية كوار Coire فاضطر الملك أوتون الأول أن يعيض أسقف كوار مما رزأه به العرب، ومن الواقع التي لا شك فيها أن العرب نزلوا من جبل سان برنار، ونهبوا دير سان مورييس في وادي فاليه، وذلك سنة ٩٤٠ كما روى ذلك أولريك مطران أوغسبورغ، ولا تمكن معرفة ما إذا كانت ثمة علاقة بين حوادث سان برنار وحوادث كوار، وفي سنة ٩٤١ كان هوج ملك إيطالية في حرب الماركيز بيرانجه الإيفري Berenger D'ivrée والملكة بنته صاحبة برغونية التي كان طلقها، فاستمال هوج العرب واستخدمهم وألقى إليهم بحراسة معابر الألب، ففر بيرانجه من وجههم والت Alla إلى الدوق هرمان الشوابي Hermann de Soiab وبلغ من قوة العرب أنهم جعلوا رسومًا على المارة الذين كانوا يقطعون جبال الألب، قاصدين روما، ويقال: إنهم تقدموا من هناك حتى بلغوا مقاطعة فو Void التي قاعدها لوزان ومقاطعة جوره، التابعة لنيو شاتال، واستطالوا على دير سان غال Saint Gall وكانت توجد كتابة في كنيسة القديس بطرس في بورغ Bourg محفورة بين سنة ١٠١٩ و ١٠٣٨ يسئل منها على الغارات العربية إلى جهة الغرب.

وأما غاراتهم إلى جهة الشمال الشرقي فالروايات عنها لم تتحقق بصورة قطعية وكذلك لم يتحقق كونهم تدبروا جبال الألب، بصورة ثابتة، وإنما تحقق على وجه ليس

فيه مراء أن الملك أوتون مركوار سنة ٩٥٢ ومعه «أدليدة» فوجد الدير قد نبهه العرب فعوض الدير بما فقد، وذلك سنة ٩٥٥ وأما في جنوب الألب فقد طال مقام العرب، ولكن لا نظن صحيحاً أنهم استعمروا وادي ساز Saas سنة ٩٤٠ إلى سنة ٩٦٠ وكذلك ما يقال من احتلالهم بونترازينه Pontresina وأما ما يقال من كون بعض أسماء وادي ساز هي عربية مثل «على العين» Allalin والعين Ein ومالاجل Almagel ومتشابل Mischabel وبالفردين Balfrin ومونتومورو Monto Moro فلم يثبت كون هذه الألفاظ عربية، وفي ٢٣ يوليو سنة ٩٧٣ قبض العرب على الراهب ميول ورفاقه، فثار الناس من أجل هذه الفعلة، واجتمع غليوم كونت آرل، وهاردوين أمير تورينو وربالد كونت بروفانس، وزحفوا إلى العرب من كل جهة واستولوا على فركسينة وانقض العرب من هناك.

وهذا الفصل من قاموس سويسرة التاريخي عليه إمضاء H. Dübi وهو مأخوذ من بضعة عشر تأليفاً بالإنكليزية والإفرنجية، وأكثرها بالألمانية، وفي رأس هذه التأليف كتاب كيلر Keller الذي ترجمناه وأردفنا به كتاب رينو المستشرق الإفرنجي.

بقي علينا أن نلاحظ على هذا الفصل ارتياح كاتبه في عروبة الألفاظ التي ذكرها فنحن نخالفه في هذا الرأي، وننافق علىرأي كيلر، وهو أن هذه الألفاظ عربية لا ريب فيها وأنه يستحيل أن توجد ثلاثة ألفاظ بهذه مشابهة للألفاظ العربية تصادفاً، وذلك مثل «على العين» و«العين» و«المالج» فإن هذه كلمات عربية صريحة، وشكل التلفظ بها بحسب رسم حروفها باللغة الإفرنجية يدل على كونها عربية مغربية؛ لأن إخواننا المغاربة والأندلسيين يميلون إلى الكسر في تلفظ الحرف الأول من لفظ عين وما في ضربها من الألفاظ كزيت وجيش وزيد وغيرها، بخلافنا نحن المشارقة فإننا نلفظ كل هذه الألفاظ بفتح أولها، وأما المالج فقد تقدم أنه حوض الماء، وأن هذه اللفظة كانت تسعمل في مكة لحياض الماء التي فيها، وأما مشابيل فيجوز أن تكون من أصل عربي بمعنى مكان الأسود، أو كما قيل من إن هناك جبالاً شبهوها بلبؤة تجر أشبالها كما أنه يجوز أن يكون أصلها لفظة أوربية تشبهت اتفاقاً مع اللفظة العربية، أما الألفاظ الثلاثة الأولى فلا يمكن أن يكون وجودها مجرد اتفاق، لا سيما أنها أسماء لأماكن فيها مياه، وأما بالفردين فقد تكون محرفة عن أصل عربي ويكون أصلها بالفردين تصغير فرن، ويجوز أن تكون لفظة إفرنجية، وأما «مونتومورو» فهو ظاهر ومعناه جبل المغاربة أو العرب، وبالاختصار فرأى كاتب هذا البحث من جهة هذه الألفاظ هو في غير محله.

فهذا ما اخترنا نقله وجمعه من أخبار غارات العرب على فرنسة وإيطالية وسويسرا ممحصاً ممخوضاً معولاً فيه على أوثق المصادر والله تعالى من وراء العلم هو المبدئ المعيد والأول والآخر.

فتح المسلمين مالطة

قد كان أصل المحور الذي دارت عليه مباحث هذا الكتاب هو غزوات العرب في شمالي جبال البيرانه من فرنسة وإيطالية وسويسرا، ولكن الحديث شجون والتاريخ، إنما هو حديث عن حوادث يثير بعضها بعضاً، وقلما تجد منها حادثة إلا وهي متعلقة بسابقة لها، ولذلك لم يكن حصر الكتاب ضمن الحدود التي ذكرناها، بل تدعى إلى موضوع غزو العرب لجزائر البحر الرومي مثل كورسيكة وسردانية وصقلية والأرض الكبيرة المقابلة لها التي يقال لها كالابرة، وتناول البحث أيضاً جزيرة إقريطش التي يقال لها اليوم: كريد، فأما جزر الباليلار فهذه تابعة للأندلس قديماً وحديثاً، ولذلك أبقينا الكلام عليها إلى الكتاب الذي ننوي وضعه على الأندلس، وقد هيأنا كثيراً من مواده، وإنما بقيت جزيرة في البحر المتوسط، فاتنا ذكر فتح المسلمين لها، مع كونها ذات ذكر شهير في التاريخ أكبر كثيراً من جرمها الجغرافي ألا وهي جزيرة مالطة، فأحببنا أن نذكر عنها خلاصة تاريخية في هذا الكتاب، فنقول:

يوجد أرخبيل يقال له: الأرخبيل المالطي مؤلف من جزيرة مالطة وأخواتها غوزو وكومينو Comino و كومينتو Filfola و صخور أخرى تحاذيها، جاء في الإنسيكلوبيدية الإسلامية المحررة بالإفرنجية أن هذه الجزر كانت في الأعصر القديمة مأهولة بطائفة من طوائف البحر المتوسط، لها آثار تدل عليها، محفوظة في مكان من مالطة يقال له: «الحجر القائم» Hagiar kaim وأول ما عرف التاريخ عنها هو أن الفينيقيين استعمروها قبل القرن العاشر قبل المسيح، واتخذوها قاعدة لسفنهم التجارية، قالت الإنسيكلوبيدية: ولم يتحقق كون اسم مالطة مشتقاً من الفينيقية وإنما تحقق كون جزيرة غوزو أو غولوز Gailos معنى اسمها «سفينة تجارية مستديرة الشكل» وقد استولى القرطاجيون على مالطة في القرن السابع قبل المسيح، وبقوا فيها أربعة أو خمسة قرون، ثم استولى عليها الرومانيون سنة ٢١٨ قبل الميلاد وبقيت نحواً من عشرة قرون في أيدي الرومانيين واليونانيين، وفي القرن الأول للمسيح تنصر أهل مالطة عن يد القديس بولس، ولما سقطت السلطنة الرومانية

الغربيّة استولى عليها البيزنطيون، وكانت لهم مركزاً ضروريّاً بعد استيلائهم على شمالي إفريقيا.

وقد استولى المسلمون على مالطة سنة ٢٥٦ للهجرة وفق ٨٦٩ و ٨٧٠ مسيحية، ولكن هذا الاستيلاء هو الاستيلاء الثابت؛ لأن ابن الأثير يخبرنا أنه في سنة ٢٢١ أرسل إبراهيم بن الأغلب أسطولاً لغزو الجزائر، والأرجح أن مراده بالجزائر هو الأرخبيل الذي من جملته مالطة، وقد كانت غزوّات المسلمين مالطة وبصقلية في القرن الثامن للمسيح، وربما كانت مالطة دخلت في حوزة المسلمين قبل سنة ٨٠٠ وكان مقام المسلمين بمالطة أطول وأثبت من مقامهم بصقلية، بدليل كون لغة مالطة عربية.

وقد اختلف العلماء في أصل اللهجة المالطية، فزعم بعضهم أنها من أصل فينيقي، وذهب آخرون إلى أنها لهجة عربية، وهذارأي الجمهور، فاللغة المالطية عربية تشابه في كثير من الألفاظ لهجات العرب الشرقيين، وفي كثير منها العرب المغاربة وتكثر في اللغة مالطة الإملاء، كما يكثر أيضاً قلب الألف ياء، فيقولون: «بيتنا»، بدلاً من أنا، ويقلّبون القاف همزة، ويستعملون أحياناً نون الجمع المتكلّم قبل المفرد، فيقولون مثلاً: إننا نقول له. بدلاً من: نحن نقول له، وهذا على نسق أهل المغرب وتختلف اللهجات في نفس مالطة بين المدينة والقرى، وبين مالطة وغوزو، ولا توجد الخاء والغين في مدينة مالطة المسماة «فاليت» وإنما توجد في جزيرة غozo، ولم يتم البحث حتى الآن عن اللهجات المالطية حتى يعرف ما هو راجع منها إلى العربية الشرقية وما هو راجع إلى العربية الغربية، وقد أثرت الثقافة اللاتينية الإيطالية في اللغة المالطية، ودخلت ألفاظ كثيرة منها في لغة مالطة، ولم يكن للمالطيين حروف يكتبون بها إلى أن قام في القرن الثامن عشر رجل يقال له: «آجيوس سلانيس» فأعانته بالبحث عن لغة بلده، ومن ذاك الوقت أخذوا يكتبون لغتهم، واستعملوا الحروف العربية، ثم نهضت عصبة من المطاطيين اسمها «عقدة تالكتيبة تالمطي» أي عصبة الكتاب المالطية ونشرت كتاباً في نحو اللغة المطالية سمعته «تعريف الكتاب المطالية» وذلك في سنة ١٩٢٤ وجاء في مقدمة هذا الكتاب ذكر أنواع الكتابة المطالية، ثم إن هذه العصبة نشرت مجلة اسمها المطاطي في سنة ١٩٢٥ وكان غرضها الأصلي إحياء اللغة المطالية العربية أو ما تعبّر عنه بالمطاطي الصافي.

ومنذ سنة ١٨٥٠ أخذت مسألة اللغة المطالية شكلاً سياسياً، وذلك لأن الإنكليز أحبوا أن يعززوا اللغة المطالية العربية، لعدم رغبتهم في نشر اللغة الإيطالية التي هي لغة الطبقة المثقفة ولغة رجال الكنيسة في مالطة، ومن شاء الاطلاع على آداب اللهجة المطالية فليراجع كتب بونيلي L. Bonelli وشتومه H. Stumme.

وقد ترك المسلمون في مالطة، عدا أسماء البلاد واللغة العربية، قطعاً من المسكوكات وعدداً كبيراً من الآثار الكتابية لا سيما كتابات القبور، وأشهر هذه الكتابة المسماة «ميمونة» تاريخها يوافق سنة ١١٧٣ مسيحية، وقد نُشرت منذ قرن تام، وببحث فيها المستشرقون مثل إيطالينسكي Italenski ولنبي Lance وآماري Amari وغيرهم، وقد وجدوا كتابة أيضاً في جزيرة غوزو، وهي محفوظة في متحف مالطة ثم إنه وجدت كتابات نحو العشرين في أثناء الحفريات التي وقعت بين سنة ١٩٢٢ وسنة ١٩٢٥ في محل يقال له: رباطو Rabato بقرب نوتابيل Notabile وهي محفوظة في متحف مربع رومانا Romana على مقربة من مكان الحفريات.

هذا وقد خرجت مالطة من أيدي المسلمين سنة ١٠٩٠ مسيحية، فان النورمنديين استردوها بعد استردادهم لصقلية، ولكن كان المسلمون مأذوناً لهم في الإقامة بهذه الجزيرة إلى سنة ١٢٤٩ ثم إن مالطة من سنة ١٥٣٠ إلى سنة ١٧٩٨ صارت مركزاً لفرسان ماريونا أورشليم الذين طردتهم الترك من رودس سنة ١٥٢٢ فانتقلوا إلى مالطة وأنشأوا أسطولاً عظيماً، كانوا يلاقون به أساطيل المسلمين، الترك أو الإفريقيين، وكان يؤتى بألف من أسارى المسلمين إلى مالطة، ولهذا قصد الأتراك الاستيلاء على مالطة سنة ١٥٦٥، ولكنهم لم يتمكنوا منها، وحاولوا ذلك مرة أخرى في أيام السلطان محمد الرابع، وفي المكتبة العمومية في مالطة وفي متحفها بعض كتابات عربية متعلقة بفن الملاحة، انتهى ما ذكرته الإنسيكلوبيدية الإسلامية عن مالطة، نقلناه باختصار. ولما كان العلامة الرحلة اللغوي المشهور أحمد فارس الشدياق، صاحب الجوائب قد أقام بمالطة أربع عشرة سنة وكتب عليها كتاباً سماه «الواسطة في معرفة أحوال مالطة» فقد أردنا أن نأخذ من هذا الكتاب بعض ما يتعلق بغرفتنا من جغرافية مالطة وتاريخها وذكر فتح المسلمين لها، فنقول:

قال أحمد فارس: إن تخطيط مالطة هو في ٢٢ درجة وأربع وأربعين دقيقة من الطول، وفي ٢٥ درجة و٤٤ دقيقة من العرض، أما موقعها في الكره فإن بعض الجغرافيين أطلقوا عليها إفريقياً، بالنظر إلى المكان، وبعضهم أطلقها بجزائر إيطالية بالنظر إلى عادات أهل مالطة وأحوالهم وديانتهم، فأما عرض مالطة فاثنا عشر ميلاً، وطولها عشرون، ودورتها ستون وقاعدتها الآن هي المدينة المسماة فالته "La Valette" فأما في الأعصر السالفة فكانت نوتابيلي، ويقال لها الآن المدينة، وموقعها في وسط الجزيرة في أرفع موضع منها، وكانت الجزيرة منقسمة إلى شطرين: أحدهما يمتد جهة الشرق،

والآخر جهة الغرب، والذي بنى فالته كان أحد أمراء الإفرنج وسمها باسمه، وذلك سنة ١٥٧٦ وهي على ربوة بقرب البحر يقال لها: شبراس، قلت: زعم بعض المالطيين أن أصل هذه الكلمة «شبرا الراس» وبعضهم أنها «جبل راس» وعندني أنها شعب الراس، قال في الصاح: شعب الراس شأنه الذي يضم قبائله. أ.هـ.

وهو كنایة عن أصل الشيء ومجتمعه، كما أن قبائل الراس مرجعها إلى الشعب، ويحتمل أنها سميت بشيب الراس لأن أهل مالطة كانوا يناصبون المسلمين الحرب وكل فريق ملاقي من فريقه ما يшиб الرأس. أ.هـ.

قلت: تأييداً لما استشهد به أحمد فارس أقول: جاء في لسان العرب «والشعب شعب الراس وهو شأنه الذي يضم قبائله، وفي الرأس أربع قبائل، وأنشد:

فإن أودى معاوية بن صخر فبشر شعب رأسك بانصداع أ.هـ.

ثم نقل أحمد فارس عن المؤلف الفرنساوي بوليه أن قاعدة مالطة سميت باسم الأمير لافاليت رئيس طريقة الفرسان، ولد في سنة ١٤٩٤ ومات سنة ١٥٦٨ وكان شهيراً بالباس، وأول ما استولى عليه من الجزيرة عند محاصರته المسلمين بها برج «سانت المو» ثم قوي عليهم وأخرجهم منها أ.هـ. قلت: إن هذه الرواية تخالف ما جاء في الإنسيكلوبديية الإسلامية من كون مالطة خرجت من أيدي المسلمين سنة ١٠٩٠ إذ ينبغي من هذه الرواية أنه كان فيها مسلمون في أواسط القرن السادس عشر للمسيح، وأنه كانت في أيديهم حصنون وأبراج، ولو لا ذلك ما قيل: إن الأمير لافاليت أخرجهم منها.

وأما اسم مالطة فجاء في كتاب أحمد فارس: إن اليونانيين سموها مليته، واشتهر ذلك سنة ٨٢٨ قبل الميلاد، ومعنى مليته أو ميليسه في لغة اليونان النحل فحرف المسلمين ذلك وقالوا: مالطة، قال: وزعم قوم أنها سميت باسم مليته ابنة دوريس، وهو مشتق من ملييت في السريانية، وهو اسم إله، ولا يبعد أن يكون ذلك في اللغة الفينيقية أيضاً، قال: وممن ذكر مالطة من الشعراء الأقدمين أوميروس وأوفيديوس ويفهم من كلام الأول أن القبيلة التي يقال لها: «ألفيا كونس» هم أول من استوطنوا هذه الجزيرة، وكانوا ذوي قوة وبأس، ثم خلفهم الفينيقيون، وهم من جهات سور وصيدا، وذلك سنة ١٥١٩ قبل الميلاد، فلبيتوا فيها نحو أربعين سنة وخمسين سنة، حتى تغلب عليهم الإغريقيون ثم سلموها للقرطجنيين، وذلك نحو سنة ٥٢٨ قبل الميلاد،

ثم جاء من بعدهم الرومانيون سنة ٢٨٣ من التاريخ المذكور، وأعظم ما حدث في أيامهم قدم ماربولس، وانكسار السفينة به وبمن كان معه، وذلك سنة ٥٨ للميلاد، في موضع يقال له الآن: خليج ماربولس، ومنذ ذلك الوقت تنصر أهل الجزيرة، ثم بعد الرومانيين استولت قبيلة «الفندلس» ثم «القوث» ثم «البليساريون» وألحقوها بحكومة البلاد الشرقية وبقيت كذلك إلى سنة ٧٨٠ فأخذوه في هضم الرعية، فقاموا عليهم وسلموا الجزيرة المسلمين. أ.هـ. ملخصاً.

قلت: يريد بالقوث أمة القوط الذين كانوا غلبوا على إسبانية، وبالفاندالس الأمة التي كانت أيضاً غلت على إسبانية وإفريقية، وأما البليساريون فهم قوم Belisaire وكان من قواد الإمبراطور يوستينيانوس صاحب بيزنطية، ولد سنة ٤٩٠ وفي سنة ٥٣٣ غزا الفندلس في إفريقية، واستولى على قرطاجنة، ثم غزا أيضاً القوط عندما كانوا في إيطالية واستولى على صقلية ونابولي ورومة، ولعله في هذه الغزوة استولى على مالطة، ثم قال أحمد فارس: ذُكر في كتاب الجمع والبيان في أخبار القiroan: إن مالطة فتحت في أيام أبي الغرانيق محمد بن أحمد بن محمد بن الأغلب، توفي سنة إحدى وستين ومائتين، وإنما لقب بالغرانيق لأنك كان مشغوفاً بالصيد، روي أنه بنى قصراً في السهليين، لصيد الغرانيق أنفق فيه ثلاثين ألف دينار، فكني بهذه الكنية، فعلى هذا فلا معنى لقول المؤلف (أي المؤلف الذي نقل عنه أحمد فارس): وسلموا الجزيرة المسلمين. أ.هـ. يريد أحمد فارس أن يقول: إن المسلمين أخذوها فتحاً.

ثم نقل صاحب «الواسطة في معرفة أحوال مالطة» عن ذلك المؤلف بقية حوادث مالطة، فقال: ثم قام الأمير روجر النورماندي بعدها بمائتي سنة، واسترد الجزيرة وألحقها بচقلية، فبقيت كذلك نحو سبعين سنة، ولما تزوج القيصر هنري السادس قيصر جermania ولية عهد صقلية دخلت مالطة في حكمته، وذلك سنة ١٢٦٦ وبقيت كذلك اثنتين وسبعين سنة، وفي أثناء ذلك ولـ أخـ لويس مـلك فـرنـسـ حـكمـ صـقلـيـةـ وـ مـالـطـةـ مـعـاـ، وـ بـعـدـ سـنتـيـنـ تـغلـبـ عـلـيـهـ الـأـمـيرـ بـطـرسـ الـأـرـاغـونـيـ، ثـمـ آـلـ أـمـرـهـ إـلـىـ الـمـلـكـ كـرـلوـسـ مـلـكـ صـقلـيـةـ فـوـلـىـ عـلـيـهـ الـفـرـسـانـ مـنـ نـظـامـ مـارـيـوـحـاـ بـرـضـيـ الـأـهـلـيـنـ وـ اـتـفـاقـ دـوـلـ أـورـبـاـ، ثـمـ لـمـ نـبغـ نـابـلـيـوـنـ وـ اـسـتـولـىـ عـلـىـ الـبـلـادـ سـلـمـتـ لـهـ الـجـزـيـرـةـ عـلـىـ أـنـ يـرـخـصـ لـلـأـهـلـيـنـ فـيـ التـصـرـفـ بـحـقـوقـهـمـ، إـلـاـ أـنـ الـفـرـنـسـيـسـ لـمـ يـلـبـسـ أـنـ هـتـكـواـ بـعـضـ السـنـنـ الـقـدـيمـةـ، وـ اـنـتـهـكـواـ حـرـمـةـ الـكـنـائـسـ، فـتـحـزـبـ عـلـيـهـ الـمـالـطـيـوـنـ تـحـزـبـاـ لـمـ يـخـلـ مـنـ سـفـكـ دـمـ كـثـيرـ مـنـهـ وـ تـلـفـ أـمـوـالـهـمـ، إـلـىـ أـنـ أـتـتـ الـإـنـكـلـيـزـ فـسـلـمـوـهـاـ لـهـمـ وـ كـانـ ذـلـكـ سـنـةـ ١٨٠٠ـ.

قلت (أي قال أحمد فارس): لما دخلها نابليون وجد فيها ألفاً ومائتي مدفع ومائتي ألف رطل من البارود وأربعين ألف بندقية وعدة بوارج و٤٥٠٠ أسير من المسلمين فأطلقهم، وذلك سنة ١٧٩٨.

ثم رجع الشدياق إلى النقل عن المؤلف الذي نقل عنه فقال: إنأخذ المسلمين مالطة كان من باب المصادفة أولى منه من المغالبة، وعاملوا الأهلين أولاً بالرفق والميسرة، وقرروا سنتهم وأحكامهم، وامتزوجوا بهم للغاية، حتى كأن الجيلين واحد، كما يتبيّن من بقاء لغتهم فيهم.

قال: أما لغة مالطة فذهب بعضهم إلى أنها عربية فاسدة، وذلك آخرون إلى أنها فينيقية لأن اليونانيين بعد أن فتحوا الجزيرة لم يُخرجوا منها الفينيقين بل ظلوا فيها آمنين محافظين على لغتهم، وما برأت مستقلة حتى بعد استيلاء الرومانيين عليها وأنها لم تتغير في مدة القرطاجيين لأن لغة هؤلاء كانت أيضاً فينيقية، ومع أن دأب الرومانيين كان حمل الناس على التخلص بأخلاقهم والسلوك بسناتهم أينما ملکوا فلم يجبروا الرعية هنا على التكلم بلغتهم، والدليل على ذلك أن الرومانيين الذين كانوا مع ماريولس سمووا المالطيين بربيراً ولم يكن يطلق هذا الاسم إلا على من جهل اللاتينية واليونانية.

قال: ثم بقيت في دولة المسلمين أيضاً ولم تتغير وإنما دخل فيها بعض ألفاظ أجنبية ويؤيد كونها فينيقية مشابهة بعض ألفاظ منها للعربية، نحو بير وصيد، فإنهما في الفينيقية بر وصد وغير هذا كثير مما له لفظ واحد ومعنى واحد في كلتا اللغتين، والحاصل أنأخذ اللغة المالطية من الفينيقية أرجح من أن يكون من العربية وإن كانت قريبة من هذه أيضاً. أ.هـ.

قال أحمد فارس: قلت: دليله هذا أوهى من بيت العنكبوت فإن البير والصيد ينطق بهما في لغتهم كما في لغتنا سواء ما عدا موافقتهما في تصريف الأفعال والأسماء وفي الضمائر وغير ذلك من أساليب الكلام، ومن الغريب أن المؤلف لا يعرف الفينيقية ولا العربية ولا المالطية، وإن كانت لغته، ويتعرض للحكم والاستدلال، فكيف يحكم على الشيء وهو يجهله وكيف يقول: إن لغة المسلمين بقيت في أهل مالطة لشدة الالتحام الذي كان بين الفريقين ثم يقول الآن: إنها فينيقية مجرد وجود كلمتين فيها؟ وإنما حمله على هذا بغضه وبغض أهل بلاده للعرب وتبرئة أنفسهم أنهم ليسوا منهم بل من الفينيقين. أ.هـ.

قلت: لغة مالطة عربية لا شبهة فيها، وإنما ثبتت العربية في مالطة برغم انقراضها من صقلية وسردانية والأندلس وجنوبي فرنسة وجميع البلدان التي احتلها العرب من أوربة، لكون أصل لغة تلك الجزائر والبلدان لاتينيًّا، فلما تقلص ظل العرب عنها رجعت إليها لغتها الأصلية وانقرض العربي منها بالكلية، فأمًا مالطة فلغتها الأصلية لم تكن لاتينية بل كانت الفينيقية وهي أخت العربية، فلما جاءتهم العربية بعد فتح الإسلام مالطة كانت كأنها نزلت في وطنها وثبتت فيها ثبوًتاً لم يزيله خروج المسلمين من مالطة كما ذهبت العربية من البلدان الأخرى التي أهلها الأصليون لاتينيون ولغاتها الأصلية لاتينية.

ثم قال أحمد فارس: والظاهر أن المسلمين الذين فتحوا مالطة لم يكونوا من أهل العلم والتمدن، كالذين كانوا في صقلية وغيرها، فإني لم أجد قط فيما قرأت من كتب الأدب والتاريخ قال المالطي، والسيوطى رحمة الله لم يغادر في كتاب الأنساب الذي سماه «لب الباب» أحدًا من أهل العلم إلا ذكره ما خلا المنسوب إلى مالطة. أ.هـ.

قلت: أتنظر أني قرأت في بعض كتب التراجم، من مؤلفات أهل الأندلس، أسماء رجال منسوبين إلى مالطة، وفي معجم ياقوت يذكر نقلاً عن السلفي: سمعت أبا العباس أحمد بن طالوت اللبناني بالشقر يقول: سمعت أبا القاسم بن رمضان المالطي بها يقول: كان القائد يحيى صاحب مالطة قد صنع له أحد المهندسين صورة تعرف بها أوقات النهار الصنوج، فقلت لعبد الله بن السمعطي المالطي أجز هذا المصراع:

جارية ترمي الصنج فقال:
بها النفوس تبتهج
كأن من أحكمها إلى السماء قد عرج
فطالع الأفلak عن سر البروج والدرج

وأما قول ياقوت إنها بلدة بالأندلس فليس بمانع من كونه يريد بها هذه الجزيرة المسماة مالطة الواقعة في بحر الروم، فقد جاء في تاج العروس: ومالطة كصاحبة ووقع في التكلمة مضبوطًا بفتح اللام والمشهور على الألسنة سكونها بلدة بالأندلس كما نقله الصاغاني وهي مدينة عظيمة في جزيرة من بحر الروم، شديدة الضرر على المسلمين في البحر، يعظمها النصارى تعظيمًا بالغاً وبها وكلاء عظمائهم من كل الجهات، ولقد حكى لي من أسر بها عن زخارفها ومتانة حصونها وتشييد أبراجها وما بها من عدة

الحرب ما يقضي بالعجب، جعلها الله دار إسلام بحرمة النبي ﷺ، فأنت ترى أن كتاب العرب كانوا يجعلون مالطة من الأندلس كما كانوا يجعلون ميورقة ومينورقة وسردانية وغيرها.

ثم نقل أحمد فارس عن المؤلف الذي اعتمد عليه كلامًا عن جزيرة «كوتزو» من أخوات مالطة فقال: إن اسمها جزيرة غورش وإنها بالإفرنجية كوتسو وإن هذه اللفظة يونانية ومعناها مركب مستدير وهي كأنها ذيل انقطع من مالطة وطولها اثنا عشر ميلًا في عرض ستة، وأهلها نحو خمسة عشر ألفًا، وجملة قراها ست، ومدينتها تسمى الرابط (كأنه حرف عن الريض) وفيها آثار قلعة قديمة، وبقول الجزيرة وفاكهتها طيبة جدًا، وكذا عسلها، وزعم بعضهم أن مالطة وغورش وكمونة كانت في الأصل جزيرة واحدة وحدث من الزلازل ما فرقها. أ.هـ.

وأردف أحمد فارس رحمه الله هذا الكلام بقوله: رأيت جزيرة غورش غير مرة، أما اسمها فأظننه محرقاً عن لفظة الهودج، سماها به المسلمون لشدة شبهها به، كما سمو الجزييرتين الآخريتين كمونة وفلفلة لصغرهما، إلا أن أهلها ينطقون بها بالغين المعجمة لا بالمهملة كما ينطق بها أهل مالطة.

ثم ذكر أحمد فارس أن أهل مالطة رغمًا من كون لغتهم فرعاً عن العربية فليس منهم من يحسن قراءتها والتتكلم بها، وأن هناك دار كتب موقوفة فيها ثلاثة وتلائون ألف سفر، وليس فيها من الكتب العربية ما تحته طائل، ثم ذكر أن في لغتهم إمالة كثيرة فهم يقولون للتفاح تفيع وللرمان رمين وللبطيخ بتيع بالحاء المهملة وللخيار حيار بالحاء المهملة أيضًا وللإجاص لنخاص وللداع دليع وللخبز حبس وللخوخ حوح بالحائين المهملتين، ويقولون: بس بمعنى حسب، ولكن يبدلون سينها زايًا ويكسرون أولها.

ثم قال: إنه لا ينكر أن كثيراً من الكلام العربي الذي بقي في مالطة مستعمل بطريقة المجاز إما بذكر اللازم وإرادة الملزم وإما بتخصيص العام وتعيم الخاص كقولهم مثلاً «وحلت» للوقوع في الأمر الصعب وأصله الواقع في الوحل خاصة، ونحو «الطلاب» للمتكفف وهو اسم فاعل للمبالغة من طلب، ونحو «مغلوب» للنحيف وهو اسم مفعول من غالب وهو لازم له غالباً، وفتيت أي قليل وهو من فتت الشيء إذا كسرته وصغرت جرمها، قال: وإن أهل غورش ينطقون بالأحرف الحلقية على حقها إلا أنهم يكسرن ما قبل الواو الساكن فيقولون مكسور ومفتوح ويضمون ما قبل الألف نحو

قُاعِدْ وَهَلْمْ جَرَا، وَيَقُولُونَ مِنْكُمْ وَعَلَيْكُمْ بَكْسِرُ الْكَافِ وَهِيَ لِغَةُ رِبِيعَةٍ وَقَوْمٍ مِنْ كَلْبِ
كَمَا فِي الْمَزْهَرِ وَيُسَمَّى الْوَكْمُ.

وَذَكْرُ مِنْ اصطلاحاتِهِمْ أَنَّهُمْ يَعْبُرُونَ عَنِ الدُخُولِ فِي الْفَعْلِ بِلِفْظَةِ «سَائِر» وَهِيَ
نَظِيرُ قَوْلِ أَهْلِ الشَّامِ وَمِصْرَ «رَايِحٌ» فَإِذَا قَالَ الْمَالَطِيُّ: أَنَا سَايِرٌ نَسَافِرٌ فَهِيَ كَقُولُ
الشَّامِيِّ أَوَ الْمَصْرِيِّ: أَنَا رَايِحٌ أَسَافِرُ.

قَلْتُ: يَظْهُرُ أَنَّ سَائِرَ هَذِهِ كَانَتْ مُسْتَعْمَلَةً فِي الْمَغْرِبِ وَقَدْ نَحْتَوْهَا فَبَقَى مِنْهَا
سِينٌ مَفْتُوحَةٌ، فَيَقُولُونَ عَنْ شَخْصٍ مَثُلًا هُوَ فِي حَالِ الْأَكْلِ سَيَّاكلُ، وَأَحْيَاً يَقْلُوبُونَهَا
تَاءً فَيَقُولُونَ تَيَّاكلُ، وَيَقُولُونَ فِي الْمَغْرِبِ فِي مَثَلِ هَذِهِ الْحَالَةِ كَيَّاكلُ، وَأَظُنُّ الْكَافَ هَنَا
مَنْحُوتَةً مِنْ «كَائِنٌ» وَذَلِكَ كَمَا يَنْحُتُ أَهْلُ الشَّامِ لِفَظَةِ «عَمَالٌ» فَبِدَلًا مِنْ أَنْ يَقُولَ هُوَ
عَمَالٌ يَأْكُلْ تَجْدِهِ يَقُولُ: «عَمِيَاكُلُّ» وَفِي بَعْضِ جَهَاتِ شَمَالِيِّ لِبَنَانٍ يَقْلُوبُونَ الْمِيمَ نُونًا
فَيَقُولُونَ: «عَنِيَاكُلُّ».

ثُمَّ ذَكَرَ أَحْمَدُ فَارِسُ اصطلاحَ أَهْلِ الْمَالَطَةِ عَلَى إِدْخَالِ لِفْظَةِ «تَا» بَيْنِ الْمَضَافِ
وَالْمَضَافِ إِلَيْهِ، فَيَقُولُونَ مَثُلًا: «الرَّجُلُ تَالِبِيتُ» وَذَهَبَ أَحْمَدُ فَارِسُ إِلَى أَنَّهَا مَنْحُوتَةٌ
مِنْ مَتَاعٍ، قَالَ: فَإِنَّ أَهْلَ الْمَغْرِبِ يَدْخُلُونَا كَثِيرًا فِي الإِضَافَةِ وَيَبْتَدُؤُونَ بِالْمِيمِ سَاكِنَةً عَلَى
عَادِتِهِمْ مِنَ الْابْتِداءِ بِالسَّاكِنِ وَتَقْصِيرِ الْلَفْظِ، وَمَا يُؤَيِّدُ هَذَا التَّوْجِيهُ أَنَّ الْمَالَطِيِّينَ لَا
يَنْطَقُونَ بِالْعَيْنِ إِذَا وَقَعَتْ فِي أَخْرِ الْكَلِمَةِ فَيَقُولُونَ مَثُلًا: تَلَا وَقْلَا فِي طَلْعٍ وَقَلْعٍ، قَالَ
أَحْمَدُ فَارِسُ: وَقْلَبُ الْعَيْنِ أَلْفَا أَوْ هَمْزَةٌ هُوَ مِنْ أَسَالِيبِ الْعَرَبِ، كَمَا فِي تَفْصِيٍّ وَتَفْصِعٍ،
وَأَقْنَى وَأَقْنَعُ، وَالشَّمْسِيُّ وَالشَّمْعِيُّ، وَتَكَأْكَأُ وَتَكَعَكَعُ، وَزَقَاءُ الدِّيكِ وَزَقَاعُهُ، وَزَأْزَأُ وَزَزَعُ،
وَبَدَأُ وَبَدَعُ، وَالْجَبَاءُ وَالْخَبَاعُ وَغَيْرُهَا، حَتَّى إِنَّهُمْ قَلْبُوهَا مَتَوْسِطَةً كَمَا فِي تَأْرِضٍ وَتَعْرِضٍ،
وَدَأْمُ الْحَائِطِ وَدَعْمُهِ، اِنْتَهَى.

قَلَنَا: إِنَّ الْهَمْزَةَ وَالْعَيْنَ مِنْ مَخْرُجٍ وَاحِدٍ فَلَا عَجَبٌ أَنْ تَأْتِي الْفَاظُ بِالْهَمْزَةِ وَبِالْعَيْنِ
وَمَعْنَاهُمَا وَاحِدٌ.

ثُمَّ قَالَ أَحْمَدُ فَارِسُ: إِنَّهُمْ فِي الْمَالَطَةِ يَجْعَلُونَ الْهَاءَ حَاءَ، وَأَنْشَدَ مِنْ شِعْرِ الْمَالَطِيِّينَ:

المُحْبُوبُ تَا قَلْبِي سَافِرُ	لِيلِي وَنَهَارِي نَبْكِيْح
جَعْلَنَلُو بَدْمُوعِي الْبَحْرُ	وَبِالْتَّنَهِيَّدَاتِ تَا قَلْبِي الرِّيحُ

أَيِّ: لِيلِي وَنَهَارِي نَبْكِيْح، وَإِبْدَالُ الْهَاءِ حَاءَ لِغَةُ مِنْ لِغَاتِ الْعَرَبِ، قَالُوا الْمَلِيَّهِ،
وَالْمَلِيَّحِ، وَالْمَدِّهِ وَالْمَدِّحِ، وَتَاهَ وَتَاهَ، إِلَى آخِرِهِ.

قال: ومما بقي عندهم من فصيح العربية قولهم دار نادية، وحقها دارندية ولكنها أفسح من قول أهل مصر والشام دار ناطية، ويقولون للداية قابلة، ويقولون للرهان مخاضرة، وللعلية غرفة، ويقولون عن لي بمعنى بدالي، وتجالدوا وهو أفسح من تعاركو، وزفن أي رقص، وبوقال وهي أفسح من قول أهل الشام شربة أو نعارة، ومن فصيح كلامهم يماري أي لا يقنع بالحق، ويشرق بالباء، ويستقصي، وفرصاد للتوت، وسفود، وأهل الشام يقولون سيخ وشيش، ويقولون تقرّر أي تباعد من الأدناس، وعسلوج للقضيب، وجلوز للبندق الذي يؤكل.

قال: ولكن هذه الألفاظ كلها مستعملة في الغرب وبهذا يترجح أن أصل المالطين من المغاربة، ولكنه في محل آخر قال: إنه لا شك في كون اللغة المالطية عربية ولكنني لست أدري أصل هذا الفرع أشامي هو أم مغربي، فإن فيها عبارات من كلتا الجهات والغالب عليها الثانية، غير أن الألفاظ الدينية من الأولى فيقولون مثلًا: القدس والقدس والتقرّن والأسقف مما لا يفهمه أهل المغرب. أ.هـ.

قلت: إن في المطالطة ألفاظاً واصطلاحات شامية، وقد ورد هذا الرأي في الإنسيكلوبيدية الإفرنجية، ولكن الألفاظ الغربية هي بدون شك أكثر. وذكر أحمد فارس من أوزان كلام مالطة فاعلة للمصدر، فيقولون عملته بالواقفة أو بالقاعدة، والمصدر على هذا الوزن معروف في العربية قال تعالى: ﴿فَهَلْ تَرَى لَهُم مِّنْ بَاقِيَةٍ﴾ أي من بقاء، وقال تعالى: ﴿لَيْسَ لِوَقْعَتِهَا كَاذِبَةً﴾ أي كذب، ثم قال: إن بقاء العربية في مالطة لو حرفه مع عدم تقييدها في الكتب دليل على مالها من القوة والتمكن عند من تصل إليهم من الأجيال، ألا ترى أن مالطة قد تعاقبت عليها دول متعددة ودوا لو يحملون أهلها على التكلم بلغاتهم فلم يتهيأ لهم وبقوا محافظين على ما عندهم خلفاً بعد خلف، وهؤلاء الإنكليز يزعمون أن لغتهم ستكون أعم اللغات وما تهيأ لهم أن يعمموها عند المطالطيين، ويقال: إن الذي تحصل عند أهل مالطة من العربية مما هو مأنوس الاستعمال وغير مأنوسه يبلغ عشرة آلاف كلمة.

بحث دقيق جليل عن مغازي العرب في أوربة وجزائر البحر المتوسط

بكلم الأستاذ الأفضل السيد عبد العزيز الثعالبي رئيس الحزب الوطني في تونس

كان بلغنا أن لدى الأستاذ الأجل الأفضل السيد عبد العزيز الثعالبي، وثائق ومعلومات لا توجد عند غيره، في موضوع فتوحات العرب في جنوب أوربة، فاقتربنا عليه كتابة شيء في هذا الموضوع نجعله كالقلادة في جيد تأليفنا هذا، فتفضل علينا حفظه الله ونفع به بالإسلام بالخلاصة التالية:

إن أول واضح لخطة الفتوحات الإسلامية في أوربة هو الخليفة الثالث سيدنا عثمان بن عفان رضي الله عنه، فإنه حين ندب أخاه من الرضاع، عبد الله بن سعد بن أبي سرح، لفتح بلاد شمالي إفريقيا، ووافته البشائر بفوز جيوشه على جيوجير وإلي سبيطلة من قبل البيزنطيين، ندب القائدين البحريين الجليلين عبد الله بن عبد القيس وعبد الله بن نافع بن الحصين الفهريين، وكانا على الأسطول، فأمرهما بالمسير إلى الأندرس وكتب لهما وصية سياسية في ذلك، تلك الوصية الخالدة التي يقول فيها: إن القسطنطينية تفتح من قبل الأندرس، وإنكم إن فتحتم ما أنتم بسبيله تكونون شركاء من يفتح القسطنطينية في الأجر، وقد اتخذ ولاة شمالي إفريقيا وقواد أجنادها هذه الوصية نبراساً لسياستهم الإسلامية التي يسيرون عليها.

وأول أمير شرع في إعداد الوسائل والمعدات لتنفيذ تلك الوصية الأمير حسان بن النعمان، شيخ وراء الدولة الأموية، بعد أن دان له شمالي إفريقيا بالطاعة فقد أنشأ بفناء قرطاجنة دار الصناعة لبناء السفن والأساطيل وصنع الأسلحة، وجلب لها الصناع من قبط مصر، وسار على منهاجه في ذلك مولاه طارق بن زياد بعد أن ولي المغرب، فجاز بجيوشه أرض العدوة، وناجز الأندلسيين سنة ٩٢ ثم تلاهما في ذلك إسماعيل بن أبي المهاجر الذي تقلد إمارة شمالي إفريقيا في عهد عمر بن عبد العزيز فأعزى أساطيله جنوب أوربة سنة ١٠٥ وكانت قيادتها لعبد الرحمن بن عبد الله الغافقي، ولم يعد إلا بعد أن أثخن في إيطالية، وهذه الغزوة تعتبر ك بشير لإنفاذ الإيطاليين من حكم البيزنطيين الطغاة.

وفي ولاية عبيد الله بن الحبحاب لإفريقيا جهز أسطولاً كبيراً جعل إمارته لقائد جيوشه الموفق حبيب بن أبي عبيدة بن عقبة الفهري، فغزاها سنة ١٢٣ ونكل فيها بالبيزنطيين أشد تنكيل، ولو لم تحصل ثورة البربر ضد الحكم العربي بسبب تخميص

أعشارهم لتمك شطوط إيطاليا وطهرها من حکم البيزنطيين كما فعل ذلك من قبل حسان بن النعمان في شمال إفريقيه.

وفي سنة ٢٠٧، بعد استقرار الدولة الأغلبية جهز زيادة الله الأکبر أسطولاً بإمارة قائده محمد بن عبد الله التميمي لمنازلة سردينية، ثم أعاد عليها الكرة سنة ٢١٢ وكانت إمارة الأسطول والجيوش في هذه المرة لقاضي القضاة الإمام أسد بن الفرات، فملك مازرة وحاصر سركوسنة، وحول أسوارها أدرك الإمام الشهادة رضي الله عنه سنة ٢١٣ فتولى القيادة العامة صاحب أسطول الأندلس القائد أصبح المعروف بفرغلوسن، وبعد أن استقرت الأمور في البلاد المفتوحة قلد زيادة الله إمارة إيطالية لابن أخيه إبراهيم بن عبد الله بن الأغلب، وما زال موالي للجهاد حتى فتح بليرم ونابولي.

وفي ولاية أبي عقال الأغلب بن إبراهيم استؤنفت حرب التحرير في إيطالية سنة ٢٢٤ وتم فتح صقلية.

وفي ولاية الأمير محمد الأول تقدمت الفتوحات في شطوط إيطالية واستمرت من سنة ٢٢٢ إلى سنة ٢٤٠ ففتحت باتية وقطانية وبشيرة.

وفي ولاية الأمير أبي إبراهيم أحمد بن محمد بن الأغلب ندب والي صقلية العباس بن الفضل لغزو قصر الحديد ومدينة شلقودة وجهز الأسطول وأمر عليه أخاه وسيره لفتح جزيرة أقريطش فكان له واقعة مهولة في البحر الرومي مع أسطول بيزنطية.

وفي عهد أبي الغرانيق محمد الثاني بن أحمد بن محمد بن الأغلب قلد خفاجة الولاية على إيطالية وأخرجه سنة ٢٥١ لفتح جنوة ففتحها وتقدم إلى جبال الألب واستمر فاتحاً إلى نهاية سنة ٢٥٢ وفي سنة ٢٥٣ سيرت بيزنطية أسطولاً ضخماً لمحاربة المسلمين في شطوط أوربة الجنوبية ومنع جحافلهم من التقدم في فرنسيه، فوقعهم خفاجة على شواطئ جنوة وسركوسنة وألحق بهم خسارة عظيمة.

وفي سنة ٢٥٥ غزا الأسطول الأغلبي جزيرة مالطة واستولى عليها وألحقها بشمال إفريقيه.

وفي عهد إبراهيم بن أحمد بن محمد بن الأغلب قلد الحسن بن رباح ولاية جنوب أوربة ونهده إلى الغزو فيما يليها؛ فتقدم إلى مرسيلية وفتح البروفنس فاستنجدت فرنسيه بالدولة البيزنطية فسيرت لها أسطولاً مؤلفاً من ١٤٠ مركباً، فتقاه الأسطول الإفريقي في عرض البحر الرومي فدارت بينهما معركة مهولة كان الفوز فيها للبيزنطيين بعد أن تحطم شوانיהם والتجأوا بقايا الأسطول الإفريقي إلى بليرم، لكن

الجيوش الإسلامية كانت تتغلب في فرنسيّة واستمرت على ذلك من سنة ٢٦٦ إلى سنة ٢٧٢ فملكت بعض شواطئ الرون واحتلت كولوني، غير أن عين البيزنطيين لم تتم عن هذه الفوّاجع، فأعادوا كرة حملتهم البحريّة وحاولوا في هذه المرة قطع خطوط الاتصال بين جنوبي أوربة وشمالي إفريقيّة، فاحتل أسطولهم مدينة سبرية فقاومهم المسلمون مقاومة عنيفة منعهم من التقدّم.

وفي سنة ٢٧٥ جهزت إفريقيّة أسطولاً عظيماً لتعقب أسطول البيزنطيين وشنّ حركتهم عن التقدّم في الشطوط، ولم يلبث أن اشتتب العدو وضربه الضربة الخامسة ومكّن سيادة المسلمين في إيطاليا وجانب من فرنسيّة.

واستمر نجم الإسلام صاعداً في أوربا بعد هذه الواقعة العظيمة وأمراء الأغالبة لا ينفكون عن تعزيز المسلمين في ولايتهم الأوروبية ومراقبة حركات الصليبيين مراقبة عنيفة تحبط كل سعي في الانتكاش حتى دان من كان في حوزتهم من النصارى بالإسلام وتندّقوا حلاوة تحريره إياهم من ظلم الأمراء الإقطاعيين، وطغيان الكنيسة الكاثوليكيّة واستمر ذلك إلى أن ظهرت النّبعة الآثمة نبعة الدّعوة العبيديّة في قبيلة كتامة البربرية من المغرب الأوسط، وقدر لها أن تجتاح الدولة الأغلبية فتعطل الفتح في أوربا وانقلبت جيوش إفريقيّة مغيرة على العالم الإسلامي لتفويض دولة بعد أخرى وهدم الخلافة العباسية القائمة في المشرق وبسبب ذلك تحولت السياسة الإسلاميّة تجاه أوربا من الهجوم والتّوّب إلى الدفاع والتسليم.

ولم يجن أحد على الإسلام ما جناه عليه هؤلاء العبيديّون أو الفاطميّون وإليك البيان:

لما تغلب عبيد الله المهيدي على إفريقيّة وزال عنها حكم بني الأغلب كرحت الولايات الإسلاميّة في أوربا أن تقدم طاعتها للمنتغلبين، فأجتمع أصحاب الشأن فيها على إعلان الاستقلال حتى يمتنع نقل الجيش من أوربا إلى إفريقيّة، فبایعوا بالإمارة القائد أحمد بن زياد الله بن قرهب؛ وب مجرد انعقاد هذه البيعة كتب الأمير إلى المقدّر بالله الخليفة العباسي بالطاعة، فأنفذ إليه المقدّر بالتقليد والخلع والألوية وطوق من الذهب ولما بلغ ذلك عبيد الله المهيدي أخذ يسعى في بث الدسائس والفتنة بين المسلمين في أوربا، وما زال بهم حتى اختلت الأمور على ابن قرهب فخلع سنة ٣٠٣ وقتل بعد أن وصل إلى المهدية؛ وعقب ذلك اجتمع ألوه الحل والعقد من المسلمين في دار الإمارة ببليرم فكتبوا إلى المهيدي، وذلك بعد أن بلغهم أنه جهز جيشاً لغزو المشرق بقيادة الطاغية البربرى

القائد حبابة بن يوسف يلتمسون منه تعيين الولاية والقضاء وأن يبقى لهم الجيش يدرأون به الأخطار أمام الأعداء إلى غير ذلك من الشروط التي تضمن لهم الاستقلال الداخلي ولا تجعل بلادهم عرضة للغارة والفتوق، فأبى أن يجيبهم إلى هذه الطلبات العادلة، وأخرج إليهم الجيوش والأساطيل وعین عليهم سعيد بن المضيف فحاصرهم شهوراً، وكانت البلاد ممتنعة عنها فتنحى عنها وأرجل جنود كتامة في أرباض الشواطئ المفتوحة للنهب والسلب، ففعلوا الأفاعيل التي أفزعت النساء والذرية؛ حتى إذا رأى المسلمون أنه لا طاقة لهم بهذا الفرع نزعوا إلى طلب الأمان فأمنهم بلا قيد ولا شرط، وعلى أثر ذلك احتل البلاد وهدم أسوار المدن وجرد حاميتها من السلاح والخيل وفرض المغارم الكثيرة، ونصب سالم بن أبي راشد أميراً عليها وعززه بجيش من كتامة فكان دأبهم الإفحاش في الظلم وسلب الأموال، فانقضت النفوس وخارت الهمم عن التوسيع حتى طمع فيهم رعاياهم الإيطاليون والفرنسيون.

وفي عهد أبي القاسم بن عبيد الله المهي عين لولية أوربا خليل بن إسحاق الطاغية؛ فقضى في الحكم أربعة أعوام ارتكب فيها من الجور والفساد ما لم يسمع بمثله، وجعل المسلمين يفرون أفواجاً أفواجاً إلى البلاد النصرانية ويৎصررون. ويحدثنا عنه المؤرخون أنه لما عاد سنة ٣٢٩ إلى شمالي إفريقيا كان يفتخر بមظلمه، فقد حضر مجلساً من وجوه الدولة العبيدية في قصر الإمارة وكانوا يتبااحثون في شؤون الدولة، فقال: إني قتلت في إمارتي ألف ألف نسمة، فرد عليه أبو عبد الله المؤدب، وكان من عقلاه الرجال في الدولة الشيعية: «لك يا أبا العباس في قتل نفس واحدة ما يكفيك».

وفي أيام الأمير تميم الملقب بالمعز الدين الله وجه القائد جوهراً في الغزوة الثانية على مصر سنة ٣٥٧ بعد وفاة صاحبها كافور الإخشیدي فاستولى عليها وبني له مدينة القاهرة، وفي سنة ٣٦١ رحل المعز إلى المشرق واتخذ القاهرة عاصمة لملكه واستخلف على إفريقيا أبا الفتوح يوسف بلکین بن زيري بن مناد الصنهاجي مؤسس الدولة الصنهاجية؛ فكان همه ضبط البلاد وتكوين الشعور بالوحدة البربرية، فشعرت الأمم النصرانية المتأخمة للMuslimين في أوربا بسريران هذا الضعف والانحلال في قوة التماسك بالوحدة الإسلامية، فأخذوا يواكبون المسلمين في كل مكان، وما زالوا يجمعون ويؤلبون عليهم إلى أن وافقهم سنة ٣٧٢، فحشدوا قواهم لمناجزة المسلمين في فرنسة، ولما بلغ ذلك أبا الفتوح أمر عامله على جنوبية أوربا أن ينهد لقتالها فتحرك إليهم في جيوش كثيفة ودارت بينهم معارك ارتدت فيها النصرانية على الأعقاب وفاز فيها المسلمين

فوزاً عظيماً، فما كان من الملك روجار النormanدي قائد هذه الحملات الصليبية الأولى إلا أن استنفر الأمم النصرانية لمحاربة الإسلام في أوروبا وإفريقية.

وكان النرمendiون نزلوا من شمال فرنسه إلى جنوبها ثم شرعوا يتعقبونهم ويناجزونهم في إيطاليا ويفتكون منهم المدن، مدينة إثر مدينة، حتى ملكوا جميع البلاد الإسلامية في جنوب أوروبا، وما ساعدهم على ذلك تراجع أمر الدولة الصنهاجية أواخر حكم المعز بن باديس إثر الزحفة الهلالية التي سيرها إليهم العبيديون سنة ٤٥٢ من مصر لتقويض معالم شمالي إفريقية.

ولم تقف أطماع النرمendiين على إزالة الحكم الإسلامي من أوروبا، بل جنحوا إلى التغلب على المسلمين في مواطنهم الآمنة بإفريقية، فهجموا في سنة ٤٧٦ على المهدية دار المملكة الصنهاجية بأسطول مؤلف من ٣٠٠ مركب عليه ٣٠ ألف مقاتل، وكانت المدينة مفتوحة غير محصنة فتغلبوا عليها وعلى زويلة، وأحدثوا فيها مقتلة ذريعية، وحرقوا وخرابوا المعالم المشهورة وأخيراً صالحهم تميم بن المعز بن باديس على مائة ألف دينار وما انتهبوه من الأموال وسبوه من النساء والذراري.

ولما انتقل الحكم إلى الأمير حسن بن علي بن تميم بن المعز بن باديس سنة ٥١٦ أراد غسل العار الذي لحق الدولة من فعل النرمendiين ورد ما فقدته من الأقطار الواسعة في أوروبا، فتدبر لذلك حلiffe الأمير علي بن يوسف بن تاشفين الل المتوني صاحب العدويتين أن ينهد لقتال النرمendiين؛ فأغزى أسطوله شطوط أوروبا الجنوبية، وكان بقيادة أبي عبد الله ميمون، فأثخن فيها قتلاً وسبباً ورد أمم النصرانية على أعقابها بعد أن هلك من الطرفين عدد لا يحصى، ولم تخمد هذه الكارثة هم النرمendiين وتقعد بهم عن استئناف حملتهم على المهدية، فأعادوا الكرة عليها في أساطيلهم أواخر جمادى الأولى سنة ٥١٧ فتلقاهم آساد العرين في كل مكان وتخطفتهم السيف حتى أبيدوا عن آخرهم، وغنم المسلمون مراكبهم وأسلحتهم وأموالهم، فكانت وقعة عظيمة أنشعت أرواح المسلمين بعد طول الخمود؛ ولكن الصليبيين لم يكفوا عن متابعة الغارة فأعادوا الكرة على المهدية سنة ٥٤٣ فاحتلوها بعد وقائع مهولة وخرج منها السلطان حسن بن يحيى بن تميم بن المعز بن باديس بحملته وحاشيته إلى جزائربني مزغناي (الجزائر) وجعل الصليبيون المهدية قاعدة لحركتهم الحربية في شمالي إفريقيه وشن الغارة منها على ما يليها من الشطوط التي استولوا عليها، وقد مكثوا بها إلى أن أجلاهم عنها أمير المؤمنين عبد المؤمن بن علي في المحرم سنة ٥٥٥ ولولا نجدة وكانت بلادنا اليوم بلا دولاً نصرانية من غير شبهة. انتهى.

كتابات عربية على القبور الإسلامية في مالطة

بعد أن أتمننا كتابنا المتضمن غزوّات العرب في فرنّسّة وسويسّرا وإيطاليا وجزائر البحر المتوسط ومن جملتها جزيرة مالطة اطلّعنا على رسالة للمستشرق الإيطالي (إيطوري روسي) Ettore Rossi الذي يعد من أعلم المستشرقين بأحوال مالطة إن لم يكن أعلمهم وهو الذي حرر الفصل المختص بمالطة في الإنسيكلوبديّة الإسلاميّة واجتمعنا مع الأستاذ المشار إليه في رومّة في هذه الأيام الأخيرة وتباحثنا في تاريخ مالطة وكثير مما يتعلّق بشؤونها وهو الذي قدم لنا رسالته هذه باللغة الإيطالية فأحببنا أن ننقل ما جاء فيها من الكتابات العربيّة التي وجدت على القبور الإسلاميّة في مالطة والتي جمعها إيطوري روسي وصورها بالفوتوغرافية ونشر صورها في الرسالة المذكورة فنحن آثثنا نقلها كما وجدها في رسالته إتماماً للفائدّة.

ومما جاء في صدر هذه الرسالة أن نزول العرب في مالطة وقع بحسب الرواية المشهورة في سنة ٢٥٦ للهجرة وأنه من المعلوم أن أبي الأغلب إبراهيم غزا جزيرة صقلية سنة ٢٢١ للهجرة أي ٨٣٦-٨٣٥ للمسيح واستولى عليها فغير معقول أن يكون استولى على صقلية وترك مالطة وهي أقرب إلى إفريقيّة من صقلية فلابد أن يكون استيلاء المسلمين على مالطة وقع قبل سنة ٢٢٦ للهجرة وفق ٨٦٩-٨٧٠ للمسيح.

أما تاريخ استخلاص مالطة من أيدي المسلمين فيذكرون أنه وقع بين سنة ٩٩٢ لل المسيح وسنة ١٠٢٥ وذلك بالغارة البيزنطية، ولكن مما لا شك فيه أن المسلمين بعد أن استرجعوا المسيحيّون مالطة بقوا يسكنون الجزيرة نحو من مئتي سنة أي إلى سنة ١٢٢٤ بل إلى سنة ١٢٤٩ بحسب رواية العلامة أماري Amari مؤرخ صقلية. وهذه هي نصوص الكتابات التي وجدت في المقابر الإسلاميّة في مالطة نقلها كما وجدها في الرسالة المذكورة:

بسم الله الرحمن الرحيم وصلى الله على النبي محمد وعلى آله وسلم تسلیماً،
الله العزة والبقاء وعلى خلقه كتب الفنا ولكم في رسول الله أسوة حسنة، هذا
قبر ميمونة بنت حسان بن علي الهذلي عرف ابن السوسي توفيت رحمة الله
عليها يوم الخميس السادس عشر من شهر شعبان الكائن من سنة تسعة
وستين وخمسماة وهي تشهد أن لا إله إلا الله وحده لا شريك له.

أو دافع الموت أو للموت من راق
لم ينجمني منه أبوابي وإغلاق
محصا علي وما خلفته باقي
والترب غبر أجفاني وأماقي
وفى نشورى إذا ما جئت خلاقي

انظر بعينيك هل في الأرض من باقي
الموت أخرجني قصرا فيها أسفى
وصرت رهنا بما قدمت من عمل
يا من رأي القبر أني قد بليت به
في مضجعى ومقامى فى البلا عبر

أخي فجد وتب.

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ: قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ اللَّهُ الصَّمْدُ لَمْ يَلِدْ وَلَمْ يُوَلَدْ وَلَمْ
(...). تَوْفِي ... يَوْمَ الْأَرْبَعَا وَدُخُلْ قَبْرِهِ يَوْمَ الْخَمِيسِ مِنَ الْعَشْرِ الْأَوَّلِ (...).

الخلق والأمر تبارك الله رب العالمين أدعو ربكم تضرعاً وخفية إنه لا يحب
الـ (...) محمد والله وسلم تسليماً إن ربكم الله.

(...) م ثم استوى على العرش يغشى الليل النهار يطلبه حيثًا والشمس والقمر والنجوم مسخراتٍ.
بأمره ألا له (؟).

(بسم الله الرحمن الرحيم وصلى الله على سيدنا محمد وعلى آله وصحبه وسلم تسلیماً فاز).

(كل نفس ذائقه الموت وإنما توفون أجوركم) م يوم القيمة فمن زحزح عن النار وأدخل الجنة فقد.

وَمَا الْحَيَاةُ الدُّنْيَا إِلَّا مَتَاعٌ الْغَرُورُ هَذَا قَبْرُ الشَّيْخِ الْمَرْحُومِ (...).
تَوْفِيرُ رَحْمَةِ اللَّهِ فِي الْعَشْرِ الْأَوَّلِ مِنْ صَفَرِ عَامِ ثَمَانِيَّةِ وَسَبْعِينِ (...).

بسم الله الرحمن الرحيم هذا قبر محمد ... توفي يوم الثلاثاء في ذي الحجة
سنة ثلاث و ...

(...) الذي يشفع عنده إلا بإذنه يعلم ما بين أيديهم وما خلفهم ولا يحيطون .(...).

(...) العلي العظيم لا إكراه في الدين قد تبين الرشد من الغي فمن يكفر بالطاغوت (...).

(...) لـ جاكم رسول من أنفسكم رؤوف فإن تولوا لا إله إلا هو عـ (لـ يهـ)

.(...)

(...) من شعبان سنة ستة وأربعين وخمسينائة برحمه الله وبرضوانه وصلى الله على محمد (...).

(... أَجَ) ورَكِمْ يَوْمَ الْقِيَامَةِ فَمَنْ زَحَرَ عَنِ النَّارِ وَأَدْخَلَ الْجَنَّةَ فَازَ وَمَا الْحَيَاةُ (...).

(...) إِنَّ الْمُتَقِينَ فِي جَنَّاتٍ وَنَهَرٍ فِي مَقْعُدٍ صَدِيقٍ عِنْدَ مَلِيكٍ مُقْتَدِيرٍ (...).
كُلُّ نَفْسٍ (...).

سَلَامٌ عَلَى أَهْلِ الْقِبْوَرِ (...).

... عَنْهُ إِلَّا بِإِذْنِهِ يَعْلَمُ مَا بَيْنَ (...).

... لِعَطِيِّ مُحَمَّدٍ

قف بالقبور ...

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ (...).

هَذَا قَبْرٌ (...).

(... زَحَرَ) - زَحَرَ عَنِ النَّارِ و (...).

(... ا) لَا مَتَاعَ لِغَرَوْرِ.

(... الرَّحِيمِ) مَ هَذَا قَبْرٌ أَمَّةِ اللَّهِ بَنْتُ أَبْوَ الْقَاسِمِ ابْنِ عَرْوَةَ (ة)

لَمْ يَلِدْ وَلَمْ يَوْلِدْ وَلَمْ يَكُنْ لَهُ كَفُواً أَحَدٌ.

... اللَّهُ ...

إِنَّمَا تَوَفَّ (فَوْنَ أَجْوَرِكُمْ ...) .

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ (الرَّحِيمِ)

... (إِ) بِرَاهِيمِ الصَّمَطِيِّ.

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

... وَالْحَمْدُ ...

تَوَفَّ يَوْمَ الْخَمِيسِ الثَّامِنِ مِنْ ... سَنَةِ ...

... وَخَمْسِينَائَةٍ

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ (...)

... لِلَّهِ اللَّهُ (...)

بسم الله الرحمن الرحيم (...)

... النار وأدخل الجنة ...

عنه إلا بإذنه يعلم ما بين أيديهم وما خلفهم.

لا إله

إلا الله

محمد و

رسول الله

بسم الله الرحمن الرحيم الله لا إله إلا هو الحي القيوم (...).

أيديهم وما خلفهم ولا يحيطون بشيءٍ من علمه إلا (...).

(...) الجنة فقد فاز وما الحياة الدنيا إلا متعة الغرور.

(...) شربة ولم يأكلوا من كل رطب ويابس.

(...) صلى الله (...) محمد وآلله وسلم تسليماً إن ... (...).

(...) ... إلا له ... (...).

(...) ... أجور(كم يوم القيمة فمن زخرج عن النار و(...).

(...) ... و(لا نوم له ما في السماوات وما في الأرض (...).

كأنهم لم يجلسوا في المجالس
ولم يأكلوا ما بين رطب ويابس

سلام على أهل القبور الدوارس
ولم يشربوا من بارد الماء شربة

هذا قبر

... عبد

العزيز ...

ورحم الله من

دعا له بالرحمة

تاریخ غزوات العرب في فرنسا وسويسرا و...

هوماش

Dr Jacques Roux (١) طبیب وجراح شهر بلوزان.